

Cesty do pekla

Temple Of The Sages

Voyages To Hell 地獄遊記



Explanations by Master Luong Si Hang-Vi Kien

Yang Ts'ien a Buddha Tse Kong

s vysvětlením Mistra Luong Si Hang-Vi Kiena

Český překlad

2025

Pár slov Čechům

V naší zemi je stále mnoho těch, kteří věří, že Nebe a pekla jsou pouze v pohádkách. Ba co víc, že smrtí vše končí a dál nic není. Jak naivní, ničím nepodložená víra!

Předci však zcela přesně věděli, jak se věci mají a zanechali nám známá rčení:

Jak zaseješ, tak sklídíš.

Jak se do lesa volá, tak se z lesa ozývá.

Jak si usteleš, tak si lehneš.

Kdo druhému jámu kopá, sám do ní padá.

Boží mlýny melou pomalu, ale jistě.

Čiň čertu dobře, peklem se ti odmění.

Kdo seje vítr, sklízí bouři.

Jak nahoře, tak dole.

Už je v limbu. 49 dní na soud duše. [/video 340/](#)

I přesto však mnoho našich současníků žije v tak hluboké iluzi o tomto hmotném světě, že jim stále nic nedochází. Jak je to možné? Vždyť informací o spodní části Astrálního světa (První duchovní úrovni), které se říká peklo, je opravdu mnoho. A nejsou jen z dávných dob před tisíci lety, ale ze současnosti a dokonce i z naší země.

Zde je několik příkladů. **Všechny se budou vztahovat k české stránce s videi s našimi titulky:**

<http://suprememastertv.cz/2tv/index.php>, ke které bude dodáno číslo videa na této stránce:

Návštěvy pekla [/video 12/](#) – dokumenty současníků, kterým byla umožněna cesta do pekla.

Úrovně pekla [/video 105/](#), Nástroje pekla [/video 106/](#) – Sútra Bódhisattvy zemských zásob.

Popis několika typů pekel [/video 429/](#) – kdo tam chodí, a co se tam děje.

Neúprosné horoucí velké ohnivé peklo Avici [/video 452/](#).

V pekle Avici (neustálé peklo) lidé prochází po velmi dlouhou dobu stejným mučením, jakým trpěla zvířata, která jedli (krájení, grilování, stahování z kůže...) [/video 18/](#), [/video 1530/](#)...

*Pokud tento výčet nestačí lze do kolonky **Téma** zadat, co vás zajímá a potvrdit **Vybrat**.*

Téma:

Další dokumenty současníků, kterým byly umožněny cesty do pekla a Nebe, najdete **každý den od 28. července 2025 jako poslední zprávu** v DAILY NEWS Stream /v angličtině – text je možno přeložit například přes Google překladač/: <https://suprememastertv.com/en1/news/>. Například DAILY NEWS Stream z 28. září 2025 – nutnost dodržování Pěti pravidel. „Paní Sáu se dozvěděla, že skutečný praktikující, který pěstuje soucit a upřímně dodržuje Pět pravidel – nezabíjí, nekrade, nelže, nezneužívá sexualitu a intoxikanty – může zachránit sebe i celou svou rodovou linii.“

Popis duchovních a hmotného lidského těla. Co se s nimi děje po smrti. Po přechodu do pekla zůstává citlivé Astrální tělo i mysl, aby bytost mohla zažívat bolest a utrpení tisíckrát větší než s hmotným tělem... [/video 474/](#)

I v naší zemi je mnoho těch, kteří mohou Nebe nebo peklo navštívit. Jeden z nich tuto úroveň popisuje takto: „**Peklo je doučovací kroužek pro ty, co to na Zemi nepochopili.**“ A dodává: „**Kdyby vás zaživa stahovali z kůže, není to nic proti tomu, co zažijete tam.**“

Cesty do pekla

Současný stav lidstva

Lidé na tuto planetu chtějí přijít, aby otestovali svou vytrvalost, sílu a odolnost, ale pak žalostně selhávají. A když jsou v tomto fyzickém světě tak unavení či ztrhaní, jsou podváděni, jsou nespravedlivě obviňováni, jsou denně mučeni či procházejí peklem, a pak se zase vrací do lidského světa nebo do nižšího Nebe a stále dovnitř a ven, a takhle se recyklují, jsou tak unavení, že už víc nedokážou bojovat sami za sebe. Veškeré jejich nadšení a síla z Nebes a veškerá jejich vlastní sebedůvěra jsou ztraceny. [/video 478/](#)

Vše v tomto světě patří Pánu karmy. I vzduch, který dýcháte, voda, kterou pijete, země, po které chodíte, to vše není zdarma. Za vše musíte zaplatit duchovními zásluhami. [/video 448/](#)

Tento svět je těžká past. Je to trik. Je to spolupráce, abyste trpěli, abyste byli zaneprázdněni, abyste nikdy neměli čas si ani vzpomenout na Boha, abyste nebyli vznešenými dětmi Božími, kterými původně jste. [/video 357/](#)

I když jste ještě ve fyzickém těle, vaše Astrální tělo již může být v pekle. [/video 430/](#)

Na konci roku 2021 splňovalo podmínky pro vstup do Nebe jen 10 % lidí. [/videa 166, 168/](#)

4. prosince 2022 se Mistryně snažila osvobodit 7,2 miliard duší, které i když mají zatím lidské tělo, byly v pekle. Dala jim poslední šanci činit pokání během tří měsíců. Do 4. března 2023 však činily pokání pouze 2 miliony lidí, a tak byly zachráněny. Téměř všechny duše ze 7,2 miliard lidí byly znovu zavlečeny zpět do pekla. [/video 321/](#)

Tento svět se neskládá pouze z duší, které jsou hodny být lidmi. Mnoho lidských těl je obsazených nebo posedlých nižšími entitami, jako jsou ďáblové, démoni, duchové, pekelné bytosti, pokud to vůbec jsou bytosti. Přes 40 % světové populace je stále v této kategorii! Jsou nelidskými lidmi a dělají zlé skutky. [/video 357, 380/](#)

Lidé pracují pod vlivem démonů, kteří některé z lidí nakonec v hmotném, nebo Astrálním světě snědí. [/video 479/](#)

Pět pravidel

1. *Neberte život cítícím bytostem **
2. *Nehovořte nepravdy*
3. *Neberte si to, co není vaše*
4. *Nedopouštějte se sexuálních prohřešků*
5. *Neužívejte omamné látky ***

* Toto pravidlo požaduje jednoznačně veganskou stravu (bez živočišných produktů). Žádné maso, ryby, drůbež, vajíčka (oplozená nebo neoplozená), med, mléko a mléčné výrobky.

** Myslí se tím vyhnout se všem jedům jakéhokoli druhu, jako je alkohol, drogy, cigarety, hazardní hry, pornografie a extrémně násilné filmy nebo literatura.

Pět pravidel, Desatero přikázání či jiná podobná pravidla z jiných náboženství nejsou od Boha! Mája /satan/ je ten, kdo vytváří zákon pro tuto oblast. Protože řekne Bohu: „**Pokud jim sem dovolíš přijít, musí projít skrze všechny tyto zkoušky. Musí odolat pokušení mého světa tím, že se budou vyhýbat porušování těchto Pěti pravidel, mých přikázání. ... Takže, pokud člověk, bytost, která přijde sem dolů a dělá opak Boží kvality, pak „není podobný Bohu“ a „není od Boha“.** To je, co říká mája. Pak je vystaven trestu, pálení v pekle – říkají „**k vyčištění**“ té špatnosti. Ale to vše není od Boha. [/video 447/](#)

Cesty do pekla

Vysvobození z kola reinkarnací

Nyní je rozhodující období naší dlouhé existence na planetě Zemi. Tato smrt je takzvaný „Poslední soud“, kdy každá bytost musí prokázat svoji duchovní úroveň. [/video 426, 492, 432/](#)

Je doba, kdy všichni, kdo pracují pro máju /satan/ a nechtějí jít do Světla, budou navždy zamčeni v temnotě a utrpení, nebo Bůh tyto entity a duše rozpustí a přetvoří je na jinou bytost. [/video 446/](#)

„Smícháním lidské a zvířecí krve a DNA ztrácíme status koruny stvoření a pravých lidí. Ztratili jsme naši duchovní strukturu, stali jsme se hybridy zranitelnými vůči útoku temné síly, protože již nejsme čistí. Vysíláme velmi matoucí energii do středu vesmíru, která již neodpovídá lidem. A proto můžeme být zničeni.“ [/video 1553/](#)

Nejde o veganství, které spasí svět. Je to ta soucitná složka milosrdenství v tomto způsobu života, která vytvoří lepší energii a změní atmosféru tohoto světa, ve kterém žijete. [/video 357/](#)

„Zabíjení, jedení zvířat je cesta přímo do pekla. To je univerzální princip. I když vám Bůh všechno odpustí, stejně musíte jít do pekla – protože jdete tím směrem. Přitahujete k sobě energii pekla. V pekle je bolest, bolest a bolest – a syrová a stonásobná, deset tisíckrát násobná nebo milionkrát násobná než zde. A nemůžete před ní utéct. Jen křičíte a nikdo vás neslyší.“ [/video 1551/](#)

Jsme v období výběru. Nebe bude velmi přísné v rozhodování, která duše půjde do Nebe, do pekla, nebo bude navždy ztracena. Ale lidé se nestarají a stále pokračují v ubližování druhým. **Musíte být ctnostní, činit pokání a být vegany. To je vše.** [/video 484/](#)

V této době „konce času“ jsou všechna měřítka tak přísná, nikdo nemůže uniknout. **Ani jediné smítko prachu nemůže uniknout tomuto soudu v této době našeho času, naší historie. Jediným řešením je být vegan, kát se a být dobrý ve všech možných ohledech.** [/video 489/](#)

Osvobození vaší duše by mělo být nejdůležitějším cílem ve vašem životě. Protože když to v této době ztratíte, bude to trvat eony, eony, eony, stovky, miliardy, tisíce miliard, biliony let, než budete moci znovu získat svůj status jako člověk nebo jako zvířecí lidé či něco jiného. [/video 380/](#)

Cesta Domů

„Teď je období, kdy končí Dharma, poslední období, kdy Já (Bůh) sejdu na Zem. **ZVOLÍM SI PODOBU ŽENY** jako nástroj k vedení lidských bytostí v tomto světě...“ [/video 1582, 1584, 476/](#)

Nyní Bůh Všemohoucí a Jeho/Její Syn a Vrcholná Mistryně jsou opět sjednoceni v Jedno, duchovně, i z hlediska Síly a Moudrosti. Investovali do Tří různých Úrovní, ale teď jsou Sjednocení a stali se Jedno. [/video 467, 471/](#)

Současně žijící plně osvěcená Mistryně, jedna z Nejmocnější Znovusjednocené Trojice zasvěcuje upřímné lidi, kteří chtějí poznat Pravdu, do Metody Quan Yin. „Quan Yin“ znamená v čínském jazyce **pozorovat zvukové vibrace**. Metoda obsahuje **meditace o Vnitřním Světle a Vnitřním Zvuku**. Tyto vnitřní zkušenosti byly opakovaně popsány v duchovní literatuře všech světových náboženství od dávných časů.

Například křesťanská Bible říká: „**Na počátku bylo Slovo, Slovo bylo u Boha, Bůh bylo to Slovo**“ (Jan 1:1) **Toto slovo je Vnitřní Zvuk**. Také to bývalo nazýváno Logos, Shabd, Tao, Zvukový Proud, Naam, Nebeská hudba. [/video 20, 24-26.../](#) <http://www.spojenisbohem.cz/meditace.php/>

Cesty do pekla

Tuto meditační techniku používali pro sebe, a pro vysvobození Svých následovníků a jejich rodů, všichni plně osvícení Mistři. Například: **Syn Boží Ježíš Kristus** /vegetarián/, **Šákjamuni Buddha** /vegan/, **Konfucius** /vegetarián/, **Mahavatar Babaji** /vegetarián/, **Paramahansa Yogananda** /vegetarián/, **Prorok Abraham** /vegetarián/, **Lao Tzu** /vegetarián/, **Milarepa** /vegetarián/, **Vážená paní H. P. Blavatská** /vegetariánka/, **Beinsa Douno** (Peter Deunov) /vegetarián/, **Sri Guru Nának Dev Ji** /vegetarián/, **Milovaný Prorok Mohamed**, (Mír s Ním) /vegetarián/, **Pán Mahávíra** (Velký hrdina) /vegan/, **Mawláná Džalál ad-Dín Muhammad Rúmí** /vegetarián/, **Zoroaster** /vegetarián/, **Pán Kršna** /vegetarián/, **Jeho Božská Milost A. C. Bhaktivedanta Swami Prabhupada** /vegetarián/, **Ctihodný Charles Taze Russell** /vegetarián/, **Ngô Minh Chiêu** /vegetarián/, **Nguyễn Thành Nam** /vegan/, **Bahá'u'lláh** /vegetarián/, **Jethro** /vegetarián/, **Prorok Huỳnh Phú Sổ** /vegetarián/, **Ji Gong** (zenový Mistr Daoji) /vegetarián/, a nespočet dalších. /[video 1575](#)/

Předání této „Metody“ se za starých časů nazývalo „Křest“ nebo „Přijetí Mistrem“.

Její praktikování umožňuje **vysvobození z kola reinkarnací pro sebe a svůj rod a dosažení úrovně Mistra v tomto životě.**

Kéž Nejmocnější Znovusjednocená Trojice žehná této Zemi,
moc to potřebujeme.

Tvůrci českého překladu

Toto není autorizovaný překlad knihy. **Dokument vznikl jako alespoň nějaká možnost vyplnit znalostní mezeru Čechů a seznámit je s tím, co se děje po smrti.**

Při jakémkoliv nepochopení, či nejasnosti vyplývající z českého textu, vždy nahlédněte do originální knihy. Pro snazší orientaci jsou do textu zaznamenány čísla stránek v originále, např. str. 7

Následující text vznikl z anglické verze knihy „Voyages to Hell“ https://www.voyagestohell.com/http://www.vovi.org/en/PDF/English_VoyagesToHell.pdf, překladem přes překladače.

Z nedostatku času a zdrojů nebyla provedena významová ani gramatická korektura, přesto budou všichni rozumět. Do knihy byl zařazen i výklad aulackého /vietnamského/ Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena (1923-2009), který v originální knize není.

Omlouváme se všem za nedostatky tohoto překladu. Budeme rádi, pokud se najde někdo, kdo bude mít dostatečné duchovní a jazykové znalosti, aby mohl přeložit text přímo z čínského originálu. Čeká na něj tento zdrojový text ve Wordu. ☺

Další knihy o návštěvách Nebe a pekla. /[video 480](#)/

Vzhledem k tomu, že pro tisk duchovní literatury platí přísná technická pravidla (recyklovaný papír, ekologický inkoust bez živočišných přísad...), je dokument připraven **pouze pro elektronickou distribuci.**

Dokument lze zdarma stáhnout z:
<http://www.jetonavas.cz/media.php>

Každá nová kapitola je další cesta do pekla.

Cesty do pekla



Chrám mudrců v Tai Chu (Tchaj-wan)



Mistr Luong Si Hang a pan Yang Ts'ien
/při záznamu písma systémem Fu-ťi <https://cs.wikipedia.org/wiki/Fu-%C5%A5i/>
(13. března 1985)

Cesty do pekla



Mistr Luong Si Hang-Vi Kien
(1923–2009)

Tato kniha „Cesty do pekla“ je plná duchovního významu. Ukazuje cestu duchovním adeptům a pomáhá jim dosáhnout sebeprobuzení, aby jasně viděli své vlastní chyby. Pochopí, že Bůh má konečnou a vznešenou moc, nikoli pozemské lidské bytosti.

Původní verze knihy „Cesty do pekla“ byla napsána v čínštině Chrámem mudrců na Tchaj-wanu prostřednictvím média a vydána v roce 1979.

Asociace přátelství Vo-Vi získala povolení k překladům v roce 1980 a Aulacká /vietnamská/ verze, kterou přeložil pan Dao Mong Nam, byla poprvé vydána v roce 1982.

Anglickou verzi z vietnamské verze přeložili pan Nguyen Khang a pan Bui H. Huu.

Mistr Luong Si Hang-Vi Kien přečetl knihu „Cesty do pekla“ a podal svá vysvětlení během meditačního semináře Vo-Vi, který se konal v australském Melbourne v roce 1987. Jeho audio přepis byl z Aulacké /vietnamštiny/ do angličtiny přeložen paní Hue-Mai.

Cesty do pekla

Obsah

Pár slov Čechům	2
Současný stav lidstva.....	3
Pět pravidel	3
Vysvobození z kola reinkarnací	4
Cesta Domů.....	4
Předmluva	13
Úvod	13
Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena před přečtením knihy „Cesty do pekla“	14
Nebeský Edikt.....	15
Nejvyšší z Nejvyšších, Mistr chaotických časů – prapůvodní uctívaný Bůh	16
Předmluvy ke knize:	16
Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena.....	17
Předmluva	18
Z kazatelny pan Kouan, prezident Chrámu, uvedl knihu takto:.....	18
Shrnutí doporučení	19
Od vedoucího kanceláře Nebeského království.....	19
Nebeský cherub /anděl/ Yu-Hiu	20
Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena.....	21
Kapitola 1	22
Příchod na horu Vrchol Srdce, návštěva pekelné jeskyně	22
Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena.....	23
Kapitola 2	24
Návštěva rybníka „Čistého srdce“ a hranice mezi světem živých a mrtvých.....	24
Kapitola 3	26
Promenáda na hranici mezi světem živých a mrtvých – Návštěva síně registru duší	26
Kapitola 4	28
Průchod Portikem démonů, naslouchání původní Dharmě všech náboženství.....	28
Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena.....	31
Kapitola 5	32
Příchod do Prvního paláce pekla, diskuse s Králem paláce	32
Kapitola 6	34
Návštěva Síně paměti se Zrcadlem odhalujícím minulé zločiny	34
Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena.....	36
Kapitola 7	38
Návštěva Centra pro bezplatnou výuku kanonických knih	38
Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena.....	40
Kapitola 8	41
Návštěva Citadely předčasné smrti.....	41
Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena.....	43
Kapitola 9	44
Druhá návštěva Citadely předčasné smrti	44
Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena.....	47
Kapitola 10	49
2. návštěva paláce, rozhovor s Králem, návštěva konferenčního sálu	49
Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena.....	53
Kapitola 11	54

Cesty do pekla

Návštěva Vězení s jezerem bahna, exkrementů a moči	54
Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena	56
Kapitola 12	58
Návštěva Vězení hladu a žízně	58
Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena	61
Kapitola 13	61
Návštěva Mostu přes hadí jámu a Hořící taneční parket.....	61
Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena	64
Kapitola 14	64
Návštěva Vězení z ledu	64
Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena	67
Kapitola 15	70
Návštěva Třetí brány, setkání s Králem paláce	70
Kapitola 16	72
Návštěva Vězení vytrhávání očí	72
Kapitola 17	75
Návštěva Vězení srážení kůže z obličeje ocelovými a měděnými noži	75
Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena	77
Kapitola 18	78
Návštěva Vězení věšení vzhůru nohama	78
Kapitola 19	81
Návštěva Paláce obnovení duší pro čtyři kategorie tvorů	81
Slova Mistra Luong Si Hang Vi–Kiena	83
Kapitola 20	87
Další návštěva Paláce obnovení duší pro čtyři kategorie tvorů	87
Kapitola 21	89
Třetí návštěva Paláce obnovení duší pro čtyři kategorie tvorů	89
Kapitola 22	92
Návštěva 4. paláce Rozhovor s Králem Yu Kouanem	92
Kapitola 23	94
Návštěva Vězení nuceného pití drog	94
Kapitola 24	97
Návštěva Vězení koupele paží vroucí vodou.....	97
Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena	100
Kapitola 25	103
Návštěva Vězení probodnutí hrdla	103
Kapitola 26	106
Návštěva Vězení řezání šlach a sekání kostí	106
Kapitola 27	108
Návštěva Vězení s jedovatými vosami	108
Kapitola 28	111
Druhá návštěva Vězení s jedovatými vosami.....	111
Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena	113
Kapitola 29	116
Třetí návštěva Vězení s jedovatými vosami	116
Kapitola 30	118
Návštěva 5. paláce a plošiny pro vidění rodného místa – Diskuse s Králem Yen Loem	118
Kapitola 31	121
Návštěva 5. paláce, vyprávění Krále pekla o mukách rozříznutí hrudníku a vytržení srdce	121

Cesty do pekla

Kapitola 32	123
Návštěva Vězení vytržení srdce	123
Kapitola 33	125
Druhá návštěva Vězení vytržení srdce	125
Kapitola 34	128
Třetí návštěva Vězení vytržení srdce	128
Kapitola 35	130
Čtvrtá návštěva Vězení vytržení srdce	130
Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena	132
Kapitola 36	134
Návštěva 6. paláce pekla, rozhovor s Králem paláce	134
Kapitola 37	136
Návštěva Vězení odřezávání ledvin a jejich házení krysám	136
Kapitola 38	139
Návštěva Vězení pro výuku řidičů	139
Kapitola 39	141
Návštěva Vězení svírání úst a zaklíňování zubů	141
Kapitola 40	144
Návštěva Vězení s ostnatými sítěmi, hladovými pijavicemi a sarančaty	144
Kapitola 41	146
Návštěva Chrámu Ochranného Génia, pozorování nedávné smrti člověka	146
Slova mistra Luong Si Hang–Vi Kiena	149
Kapitola 42	150
Návštěva 7. paláce. Rozhovor s Králem Vysoké hory, návštěva Vězení spalujícího žáru	150
Kapitola 43	153
Návštěva Vězení pálení rukou	153
Kapitola 44	156
Návštěva Vězení vykuchávání	156
Kapitola 45	159
Návštěva Vězení nošení nákladu kamenů	159
Kapitola 46	161
Návštěva Vězení s kotli vroucího oleje	161
Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kien	164
Kapitola 47	166
Návštěva Vězení řezání jazyka a prořezávání úst	166
Kapitola 48	168
Návštěva 8. paláce, rozhovor s Králem rovnosti	168
Kapitola 49	171
Návštěva Vězení drtícího kola	171
Kapitola 50	173
Návštěva Vězení sekání končetin	173
Kapitola 51	174
Návštěva 9. paláce, rozhovor s Metropolitním Králem	174
Kapitola 52	178
Návštěva Vězení s káděmi bublajícího oleje	178
Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena	179
Kapitola 53	182
Návštěva Vězení s kousajícími a vrtajícími zmijemi	182
Kapitola 54	183

Cesty do pekla

Návštěva Nekonečného vězení	183
Kapitola 55	186
Návštěva 10. paláce, rozhovor s Králem Paláce reinkarnace	186
Kapitola 56	188
Návštěva Reinkarnačního centra	188
Kapitola 57	191
Návštěva 10. paláce a hostince Paní Meng.....	191
Kapitola 58	194
Návštěva 10. paláce, pozorování šesti kategorií reinkarnovaných duší	194
Kapitola 59	197
Návštěva Oblíbené čtvrti pekla	197
Kapitola 60	200
Návštěva Centra dokonalosti, Služby odměn za dobré činy, Služby trestu za špatné činy	200
Kapitola 61	202
Návštěva Jezera znečištěné krve a paláce Krále Východní hory	202
Nebeský Edikt.....	205
Doslov od žijícího Buddhy Tse Konga.....	206
Závěrečná báseň Chrámu mudrců	208
Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena.....	209
Závěr.....	211
Životopis Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena.....	213

濟公活佛聖像

Phật Sống Tế Công



臺中聖德堂恭奉

Buddha Tse Kong

Cesty do pekla

Předmluva

str. 1

Anglický překlad knihy Yang Ts'iena a Buddhyy Tse Konga v knize „Cesty do pekla“ se řídí čínskou mytologií.

Pro čtenáře, kteří nejsou obeznámeni s Asií a Dálným východem, se různé paláce vztahují k branám pekla, které představují mnoho úrovní mučení /Astrálního/ těla.

Závažnost hříchů a nedostatek zásluh hrají klíčovou roli v počtu bran a úrovní, kterými musí duše vstoupit, aby se naučila lekce skrze utrpení a štěstí a dosáhla rovnováhy. Do každého paláce nebo brány se dostanete přes lotosový květ, který představuje čistotu.

„Cesty do pekla“ jsou přeloženy z původního čínského duchovního dokumentu, aby čtenáři otevřeli svou mysl a pokusili se pochopit mnoho aspektů pravdy.

Odhalení pekla slouží k probuzení mnoha dalších lidských bytostí, které neznají zákon příčiny a následku.

Člověk se může vyhnout peklu, pokud se vydá duchovní cestou k sebezdokonalování.

Tchajwanské používání médií popsané v této knize by nemělo být zaměňováno s Vo-Vi. Pro další informace o původní verzi této knihy prosím napište na adresu:

SHENG TE MAGAZINE ASSOCIATION

20 Ching Dao Rd, sekce 4

Tai Chung, Tchaj-wan R.O.C.

George Capps, Bangkok

str. 3

Úvod

Uznáváme skutečnost, že současný svět čtenářů je přesycen knihami a romány všeho druhu, a to do té míry, že vydání nové knihy může zůstat nepovšimnuto, pokud mu nepředchází nebo nenásleduje odpovídající publicita. Tato kniha „Cesty do pekla“ je bez publicity, protože je v podstatě kanonická. Kanonické knihy žádnou publicitu nepotřebují. Bible žádnou nepotřebuje. Ani buddhistická Svatá písma.

Domníváme se však, že je vhodné čtenáře předem varovat, že všechny zprávy vyprávěné v této knize jsou pravdivé. Místa, postavy a svědci, kteří přispěli k jejímu vydání, stále existují a jsou připraveni podat důkazy o pravosti faktů.

Člověk je od přírody hříšný a jeho současná úroveň morálky je příliš nízká. Bůh proto nařídil Chrámu mudrců v Tai Chu (Tchaj-wan), aby vydal knihu o pekle, která by probudila lidstvo. Kniha lidstvu odhaluje bolest a muka, která v pekle zažije, pokud se v tomto životě nepokusí obnovit.

Tato kniha není knihou morální filozofie. V současné době jsme zahlceni množstvím knih o etice. Není to ani kniha pověr. Pochází z let 1976 až 1978, a proto je nedávná a ověřitelná.

Rozhovory, které Yang Ts'ien vedl s králi paláců v pekle a s hříšnými dušemi, byly předány do Chrámu mudrců. Zvukově i vizuálně je viděl velký počet přítomných učedníků. Po zhruba šedesáti cestách tam a zpět je možnost halucinací, fata morgány, iluze nebo vidění prostě nemožná. Tato kniha slouží spíše jako napomenutí lidstvu.

Je právem čtenáře, zda věří v autenticitu příběhů, které kniha vypráví. Po jejím přečtení by si však měl člověk přiznat, že mu bylo řečeno a byl varován, jak by měl reagovat po své smrti. Čtenář

Cesty do pekla

bude alespoň vědět, že každý z nás, bez výjimky, spáchal nebo spáchá jeden z hříchů, které jsou v ní zmíněny. Bude přesně vědět, jaký trest ho čeká, pokud své chování okamžitě nezmění.

Někteří vědecktí čtenáři, kteří obvykle vyžadují konkrétní důkazy, než jim uvěří, mohou fakta v knize odmítnout jako nedostatečná a nezjevná. Takovým čtenářům si vypůjčujeme slova Buddhya Ce-Konga, který řekl: „*Náš dech, vzduch, naše pocity jsou nehmotné; naše vnitřnosti nejsou vidět; ale stačí říci, že kdyby přestaly existovat nebo fungovat, byť jen na minutu, už bychom nebyli naživu.*“

A konečně, těm čtenářům, kteří by tuto knihu mohli považovat za orientálnější než celosvětovou, bychom rádi řekli následující:

„Upřímně řečeno, peklo je v této knize vnímáno z orientálního hlediska, protože Bůh si vybral Chrám mudrců na Tchaj-wanu jako místo pro šíření náboženské víry. Pokud by se Bůh, Otec nás všech, spokojil s trestáním určitého počtu svých dětí, zatímco by ušetřil ještě větší počet dalších, a pokud by peklo bylo stvořeno k trestání pouze určité skupiny lidských bytostí, mohli bychom říci, že Bůh, náš Otec, je zaujatý a nespravedlivý a že trest pekla je prakticky regionální. Bůh však není ani zaujatý, ani nespravedlivý. Trest pekla se vztahuje na celé lidstvo.“

str. 5

Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena před přečtením knihy „Cesty do pekla“

Drazí přátelé,

při příležitosti mé návštěvy se hluboce zamysleme nad duchovní cestou, která je skryta v pravém vědomí každého člověka. Proč musíme hledat spiritualitu? Dnes jsme jasně viděli své hříchy a jasně potvrzujeme, že existují Nesmrtelní, Buddhové, Nebe a lidský svět. Existuje obrovská organizace, která nás živí každý den, každou hodinu a každou minutu. Každý člověk má však temný a zrádný charakter a my musíme proti této základní povaze čelit hledáním cesty k rozvoji našeho vědomí a otevření naší mysli. Měli bychom kráčet po cestě upřímnosti k návratu k našemu pravému já. Jasně uvidíme své hříchy, budeme činit pokání ze svých chyb a napravíme se. Jasněji pochopíme Pravdu z Nebe a Buddhya, abychom se vrátili ke svým kořenům. Stále slyšíme krásná slova čistoty ze Světa Nahoře, ale pozemský svět jasně neznáme. Nečistý svět pekla je místem, které vede naše duše k pokroku, a my se snáze uvidíme.

Dnes nám Svět Nahoře, Jinu a Jangu, žehná svým duchovním vedením a poskytuje nám kompletní studijní materiály. Lidé jsou zaneprázdněni svými finančními záležitostmi, rivalitou a nečestným chováním. Kvůli svým starostem ničí božskou strukturu, kterou je jejich vlastní tělo. Plazí se do sevření peněz, rivality a neústupnosti. V důsledku toho jsou našťvaní, frustrovaní a cítí, že zaostávají. Říkají, že se duchovně kultivují, ale nikam to nevede. Jsou našťvaní na svou karmu, ale pokud odmítnou činit pokání ze svých chyb a napravit se, kdy budou schopni svou karmu uvolnit? Chceme se duchovně kultivovat, chceme dosáhnout osvícení a chceme dosáhnout svého cíle za každou cenu, ale dostatečně nepraktikujeme. Vidíme, že i když jste vynaložili úsilí na praxi, stále jste částečně zaneprázdněni rivalitou, neústupností a finančními záležitostmi. Ztrácíte tak rovnováhu svého vnitřního vědomí a zcela zapomínáte na původní princip, který nám Bůh a Buddhové darovali. Tomuto principu nic nechybí; čeká jen na to, až naplníme evoluci našich duší.

U příležitosti mé návštěvy si společně promluvíme o knize „Cesty do pekla“, abychom pochopili její hloubku.

Proč Bůh stvořil peklo? Je to poslední příležitost pro duši, aby se probudila a vrátila se k sobě? Zjistíme, kdo stvořil tuto knihu „Cesty do pekla“. Proč nám zprávy v této knize přinášejí strach a lítost, pokud jsme se také museli dopustit nějakých hříchů? Jakmile uvidíme, že tato lítost námi

Cesty do pekla

rezonuje a mohla by vést naše duše, a až budeme cítit lítost a litovat svých chyb, pak budeme mít příležitost k pokroku.

Naše vědomí se probudí, když budeme naslouchat a vnímat pravdu v pravdě v sobě, a pak se plně oddáme duchovní praxi a pokroku.

Nyní začnu se čtením.

str. 7

Nebeský Edikt

Pan Kuoan, prezident Chrámu mudrců, vystupuje na kazatelnu a prohlašuje:

Svatý Boží posel předepsal následující:

„Podle Božího Ediktu je nařízeno, aby se zde shromáždili Geniové Obcí v okruhu pěti mil a Geniové Milostí v okruhu deseti mil k jeho vyhlášení. Všichni učedníci musí být připraveni s úctou se zúčastnit tohoto obřadu vyhlášení.“

Vysoký komorník Nebeského paláce Božího prostřednictvím média seslal toto čtyřverší:

*Nesmrtelní se vroucně modlí ve svých nebeských sférách,
Buddhové zpívají ve sboru, aby probudili trpící,
Nebeský Císař /Nejvyšší Bůh/ oznámil svůj Edikt uprostřed podzimu,
srpnový měsíční svit žehná světu temnoty.*

A Svatý Posel prohlašuje:

Na tuto Zem mám posláni přinést tento Boží Edikt, který dnes večer diktuji v následujících zněních:

Aby všichni Geniové a učedníci pokorně padli na zem na znamení úcty k Nebeskému Ediktu, který zní:

str. 8

„Ze svého paláce v Éterických výšinách pozoruji svět lidských bytostí: Jejich morální chování Mě velmi zarmucuje. Karmínová touha a chamtivost se šíří všude a hromadí se až k nebi. Společenská etika se rozpadla: Muži ztrácejí loajalitu a synovskou zbožnost, ženám chybí cudnost a věrnost. Pro ně je povýšení do hodnosti Nesmrtelných a Buddhů pouhou iluzí; božstva neexistují a stejně tak Svatí. Morálka je zkažená. Zvyky a tradice upadají k zradě. Ve společenských vztazích naprosto chybí jakýkoli smysl pro čest a poctivost.

Všechny tyto náznaky jsou znechucující a nemohu zůstat lhostejný, aniž bych se nepokusil zachránit duše v záhubě.

Je však čas radosti, abych si všiml, že Chrám mudrců v Tai Chu na Tchaj-čchu na Tchaj-wanu, závislý na Nebeském jižním sektoru, otevřel mnoho škol pro vzdělávání lidí a svědomitě vykonával práci šíření Cesty a Pravdy. V současné době přispívá k editaci „Přehledu mudrců“, jehož cílem je probudit hříšníky z Přístavu iluzí a dát blahodárný impuls mediumistickým písmům a zářivý lesk činům Svatých.

Zejména nařizují tomuto Chrámu, aby zahájil psaní důležité knihy s názvem „Cesty do pekla“

A jmenoval živého Buddhu Tse Konga, aby vedl Yang Ts'iena – vypravěče mediumistických písem –

Cesty do pekla

k návštěvám deseti bran pekla. Po svém návratu z každé cesty bude Yang Ts'ien podrobně vyprávět o hrozném trestu, který je udělován hříšným duším.

Takto si budou lidé plně vědomi toho, co je po jejich smrti vyhrazeno za jejich hříchy, a budou vědět, jak se chovat ve svém pozemském životě. Naše úsilí vychovávat je na cestě dobra tak nebude marné.

str. 9

Toto dílo bude tedy mimořádnou knihou. Bude výsledkem vytrvalé a horlivé práce učedníků Chrámu mudrců, kterým byla svěřena mise velkého rozsahu. Musí zůstat neotřesitelní ve své víře a zaujmout mé místo ve vzdělávání lidstva.

Mezitím dávám rozkaz strážcům paláců ve Světě temnoty, aby dokořán otevřeli své brány a přivítali mladého reportéra při každé jeho návštěvě. Budou s ním spolupracovat a poskytovat mu účinnou pomoc, která mu umožní dokončit reportáž, jež bude tvořit vzácnou knihu.

Jakýkoli odpor nebo neposlušnost vůči tomuto Ediktu podléhá přísnému trestu.

Od tohoto dne vyhlášení tohoto Ediktu se bude v každém mediumistickém sezení konat cesta do pekla a sezení nebudou ukončena před dokončením plánované knihy.

Plněním tohoto příkazu budete konat Boží dílo a v den dokončení knihy budete odměněni podle svých zásluh.

Přikazuji k úctě. Toto je můj příkaz.“

(Ó Bože, posloucháme Tě bez nedbalosti. Děkujeme Ti za Tvou milost.)

Nebeský cyklus, 15. srpna 1976,

Přestupný rok Draka

str. 10

Nejvyšší z Nejvyšších, Mistr chaotických časů – prapůvodní uctíváný Bůh

Komunikuje tyto rýmy v mediumistickém /spiritistickém/ sezení:

Lidská existence, stejně jako čas, je sen a iluze.

Jaká škoda vážit si zlata a toužit po stříbru,

lidská přirozenost je pohřbena v luxusu a ženské kráse,

dychtí po zisku a slávě, jeho mysl je zaneprázdněna.

Ponořen v řece lásky, nemůže zvednout hlavu.

Tím, že v sobě člověk ukrývá hněv, zvyšuje svou karmu a utrpení.

Kéž už nežije se svými chybami a nespravedlností,

kéž se změní a bude následovat příklad Quan Yin.

Předmluvy ke knize:

V mlhavé době stvoření nebyly Nebe a země ještě odděleny. Vesmír byl pod stejnou atmosférou, vdechoval éter z nekonečna a volně se pohyboval.

V okamžiku, kdy se Nebe a země vyvinuly, byl člověk stvořen původní energií, která vyzařovala ze středu vesmíru.

V nejranějších dobách byl člověk obdařen jemnou přirozeností. Po své smrti se vrátil ke svému čistému, prostému původu.

Cesty do pekla

Poté se nahromadily pozemské touhy, zničily jeho vrozenou štědrost a proměnily ji ve zlo. Tehdy Bůh stvořil peklo jako místo pro pokání, trestání a očistění duší.

str. 11

Protože původní štědrost člověka klesala, jakmile se dostal do kontaktu s rostoucími neřestmi, a morální úpadek se projevoval stále alarmujícím způsobem, peklo bylo přeplněno hříšnými dušemi.

Jeho Veličenstvo Nebeský Císař /Nejvyšší Bůh/ nemůže být tak bezcitný, aby sledoval, jak lidstvo hlouběji klesá do hlubin zla. Proto vyzařuje božské světlo, zjevuje lidem hrozné tresty a muka v pekle, a varuje je, aby nevstupovali na koleje převrácených kočárů, pokud touží po návratu ke svému čistému původu a ukončení své bolestné karmy.

Během uplynulých let Chrám mudrců v Tai Chu, poslušen Boží vůle, nešetřil bolestí ve svém úsilí odhalovat Cestu a Pravdu, šířit víru a učit lidi náboženská dogmata. Tímto způsobem tento Chrám prokázal velkou oddanost svému spravedlivému a harmonickému ideálu. Na základě svých zásluh mu bylo svěřeno poslání podnikat výlety do pekla a připravovat zprávy, které přispěly k napsání této knihy.

Podle nebeských pokynů byl živoucí Buddha Tse Kong určen k tomu, aby doprovázel a vedl duši Yang Ts'iena při jeho návštěvách pekla za účelem získávání informací a důkazů.

Cherubín /anděl/ Boží z Velké Nicoty Nirvány byl určen k tomu, aby poskytoval pomoc v mediumistických písmech a používal své božské oko k zaznamenávání obrazů v pekle. Pomáhá přenášet na Zemi vše, co Boží vyslanci viděli a slyšeli.

str. 12

Chrám trvalo dva roky usilovné práce a velkého úsilí, než tuto knihu dokončil. Lidé, kteří ji pečlivě čtou, pocítí probuzení svého svědomí, které jim pomůže vyhýbat se zlu, konat dobro a připravit se na cestu do ráje.

Pokud bude každý člověk takto jednat, peklo se stane prázdným místem a celé lidstvo se vrátí do Nirvány.

Tato kniha obsahuje čtená svědectví týkající se zákonodárství prováděného jak v pozemském světě, tak v pekle. Představuje knihu Svatých písem posvěcených božstvy a určených k tomu, aby přispěly ke spáse lidských bytostí. Je žádoucí, aby čtenáři společně provedli překlady knihy a široce ji distribuovali, aby vzdělávali lidi. Každý, kdo má srdce, by si měl uvědomit, že je to dobrá věc, a měl by na tuto výzvu reagovat pozitivně. Výše uvedená slova postačí jako předmluva ke knize.

Nebeský cyklus, 13. dubna 1978

Rok Koně (1978)

(Text přijatý prostřednictvím mediumistických písem v Chrámu mudrců v Tai Chu na Tchaj-wanu od Prvotního uctívaného Boha.)

str. 13

Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena

Výše uvedená báseň nám ukázala následující:

„Lidská existence, stejně jako čas, je sen a iluze.“

V mrknutí oka jsme byli jen dítětem, nyní máme bílé vlasy a slabé oči, čas je prchavý...

„Jaká je škoda vážit si zlata a toužit po stříbru.“

Jsme chamtiví po zlatě, penězích a všech možných věcech, ale nakonec si nic neuchováme.

„Lidská přirozenost je pohřbena v luxusu a ženské kráse.“

Člověka denně přitahuje luxus a ženská krása a rozruch vnějšího světa. Pohřbívá svou přirozenost prázdnoty danou Nebem a Zemí a ztrácí svůj klid.

„Dychtí po zisku a slávě, jeho mysl je zaneprázdněna.“

Cesty do pekla

Jeho mysl je zaneprázdněna zisky a slávou, ale neví, kdo je.

„Ponořen v řece lásky, nemůže zvednout hlavu.“

Ponořen v řece lásky si neustále dělá starosti s tou či onou osobou. Je zapleten do svých romantických vztahů a nemůže zvednout hlavu. Nemůže se rozvíjet a nedělá žádný pokrok na duchovní cestě.

„Ukrýváním hněvu člověk zvyšuje svou karmu a utrpení.“

Jako domov, kde hoří oheň, člověk nikdy není v míru se svou karmou srdce. Jeho mysl je neustále rozrušená a nikdy v míru.

„Kéž už nežije se svými chybami a nespravedlností.“

Neměli bychom nadále dělat chyby.

„Kéž se změní a bude následovat příklad Quan Yin.“

Pokud se dokážeme napravit a předcházet svým špatným návykům, staneme se Buddhou na Zemi.

str. 14

Předmluva

Z kazatelny pan Kouan, prezident Chrámu, uvedl knihu takto:

Náš Chrám byl založen za účelem rozšíření základních náboženských doktrín, odhalení skrytých slov věšteb prostřednictvím mediumistických písem a popularizace súter s cílem učit lidi dobrou.

V této oblasti činnosti bylo dosaženo dobrých výsledků. Mnoho zlých vášní bylo zničeno a společnost bdí nad zkažeností morálky a zvyků, které by ji mohly vést k věčnému zatracení.

Uplynulý rok se vyznačoval vydáním mnoha knih povzbuzujících lidi k obrácení se k dobrou a ke zlepšení kvality svých srdcí. Je však smutné poznamenat, že mnoho lidí se stále nesnaží zlepšit. Nadále žijí neukázněným životem.

Nebeský Císař /Nejvyšší Bůh/, hluboce dojat takovým stavem věcí, svolal kongres do svého paláce v Éterických výšinách. Bylo jednomyslně rozhodnuto vybrat oltář věšteb skutečné čistoty, který dosáhl blízkého spojení se Svatými a Nesmrtelnými, stejně jako dokonalé harmonie s lidmi. Musel prokázat svou všestrannost v duchovních invokacích /vzývání/. Takový chrám by byl příznivý pro vyslání duše žáka do pekla, aby napsal knihu a odhalil lidem realitu pekla s cílem je probudit a vzdělávat.

str. 15

Bylo štěstí, že náš Chrám byl vybrán Nebem, což je velká čest, že nám byla svěřena mise takového rozsahu.

Zpočátku jsem měl velké obavy, protože cesta do pekla se nedala srovnávat s praktikováním kultu, mediumistickými zjeveními nebo šířením náboženských doktrín. Pokud by došlo k selhání Yang Ts'ienova duševního stavu během plné seance spiritismu, mohlo by dojít k vážným chybám. To by se rovnalo zradě a zničení Velkého Díla, které by zděsilo božstva i lidi.

Nicméně protože pro mě nebylo možné porušit Boží příkaz a v poslušnosti daných božských pokynů 15. srpna 1976 (rok draka) každý učedník Chrámu obdržel Nebeský Edikt s úctou. Byli shromážděni na každé mediumistické seanci s pokojným srdcem i duchem.

Aby se Yang Ts'ien na cesty připravil, musel přijmout vegetariánskou stravu a dodržovat všechny druhy abstinence. Když dorazil Buddha Tse Kong, vedl Yangovu duši k návštěvě pekla a vedl ho při jeho pozorování. Nebeský cherub /anděl/, obdařený božskými schopnostmi, zprostředkoval na Zemi dialog mezi Buddhou a člověkem, rozhovor s hodnostáři pekla a pomocí štětcevého pera zaznamenal dokumentární fakta pro knihu „Cesty do pekla“.

Cesty do pekla

Po dvou letech velmi únavné práce, která byla nezbytná k návštěvě všech 10 paláců pekla a napsání knihy, se nyní ohlížím zpět a cítím se nesmírně potěšen dokončením tak impozantního díla.

str. 16

Od doby, kdy se náš Chrám zabýval zjevováním mediumistických písem a šířením náboženských nauk, jsme strávili mnoho času, ale teprve nyní se nám podařilo napsat tuto zázračnou knihu, jejíž obsah je naprosto pravdivý. Je to vzácná kniha, velmi účinná v povzbuzování lidí k dobru.

Jakmile začalo vydávání této knihy, z temnoty pekla vyzařovalo silné, oslnivé světlo, které přineslo spásu všem lidským bytostem pod nebeskou střechou.

Ti, kteří mají možnost si tuto knihu přečíst, budou spaseni z moře smutku a budou pracovat na svém povznesení do ráje.

Píšu tuto předmluvu.

S veškerou úctou.

Kuan Hung,

Prezident Chrámu mudrců

Nebeský cyklus, 13. dubna 1978 (lunární)

Rok Koně

str. 17

Shrnutí doporučení

Od vedoucího kanceláře Nebeského království

Palác jménem Lo, předávaný prostřednictvím mediumistických /spiritistických/ písem

1. Tato kniha byla zadána na základě pokynů Nebeského Ediktu. Ačkoli je jednoduchá a populární co do formy a stylu, obsahuje všechny hluboké skutečnosti. Je to vzácná kniha pro duchovní dokonalost, poznání Cesty a Pravdy a pro obrácení lidstva.

2. Pokud si všimneme absence rétoriky v jejím užívání a stylu, nemělo by to být pro čtenáře důvodem k jejímu znevažování. Cílem je věnovat se věrnosti jejího popisu a autentičnosti jejích příchodů.

3. Její příprava trvala dva roky a stála bohy i lidi mnoho úsilí a bolesti. Obsahuje řadu odhalení o tajemstvích Království temnoty a zákonech a trestech, které se v ní uplatňují. Je to tak bezprecedentní příležitost mít tuto knihu pokladů k nahlédnutí, že si ji lidé čtou, váží si ji, studují ji a tvoří z ní bibli pro své zlepšení.

4. Na přípravě knihy přispěly tři rady v Nebi, které mají na starosti Nebeské, pozemské a pekelné záležitosti. Chtějí, aby se stala populárním, a velmi by se radovali, kdyby se podařilo vytisknout mnoho výtisků a nabídnout je veřejnosti zdarma.

str. 18

5. Pokyny z Nebeského paláce naznačují, že každý, kdo jakýmkoli způsobem pomůže s tiskem a distribucí této knihy zdarma pro spásu lidských bytostí, bude za své hříchy potrestán menším trestem. Pokud budou jeho zásluhy velké, vystoupí do Nebe a bude si užívat štěstí v Ráji.

6. Každý, kdo dobrovolně přispěje na tisk této knihy a její bezplatné šíření, bude mít splněna všechna jeho přání ohledně dlouhověkosti, cti a slávy, rychlého uzdravení z nemocí, milosti pro zatracené duše jeho předků, vykoupení za jeho vlastní hříchy a konečně velkého štěstí. Toho všeho lze dosáhnout provedením těchto rituálů: Pálením vonných tyčinek, klaněním se a modlitbou před oltářem boha kuchyně, před nebeským oltářem na nádvoří nebo před oltářem Svatých a Géníů

Cesty do pekla

ochránců v chrámech. Tato božstva budou okamžitě posílat zprávy do Nebe a všechna přání budou splněna. Projev nebeské vůle je nepochybně pozitivní.

7. Tato kniha božského zákona je pod ochranou Nesmrtelných a Svatých v celém vesmíru. Musí být pečlivě uchovávána a po přečtení uložena na bezpečném místě chráněném před nečistotami. Ti, kdo vyjádří opovržení nebo pohrdání touto knihou nebo se pokusí zastavit její šíření, budou navždy posláni do pekla. Takový zločin je neodpuštělný. Kéž se lidé vrátí na cestu dobra a kéž vážně studují tato doporučení.

str. 19

Nebeský cherub /anděl/ Yu-Hiu

Předal toto čtyřverší a předmluvu:

Nebe dává člověku drahocennou knihu jako průvodce.

Hrůzy pekla jsou naprosto nepopsatelné.

S pokáním již není cesty do pekla,

v pokání může člověk vystoupit do Nebe.(1)

Předmluva

Člověku je k dispozici nadbytek materiálu pro potěšení. Uvědomuje si alarmující krizi, která pramení z nedostatku morální výchovy a duchovní dokonalosti. Zločiny, jako jsou loupeže, drancování, vraždy, podvody a znásilnění, značně narůstají.

Aby se zastavil tento nárůst společenského zla a otevřela se cesta k etické vědě, která člověka převychovává, je čas naučit ho principu příčiny a následku a doktríně odplaty a sankce, která řídí všechny jeho činy, a upozornit ho na nesmrtelnost jeho duše.

Neexistují žádné dveře, odkud pramení štěstí nebo neštěstí. Štěstí nebo neštěstí je výsledkem lidských dobrých nebo špatných činů. Pokud si člověk během svého života špatným chováním vytvoří škodlivou karmu, jeho duše po smrti bude trpět bolestí, odsouzením a následnou reinkarnací. To vysvětluje důvod pekla.

str. 20

Můj dech je zcela očištěn, dosáhl jsem osvícení a mám přístup do nebeské sféry. Zatímco Chrám mudrců byl Nebeským Ediktem pověřen napsáním knihy „Cesty do pekla“, Nebeský císař /Nejvyšší Bůh/ mi svěřil úkol být věstcem a zprostředkovatelem pravdivých faktů. Neodvážil jsem se neuposlechnout božského příkazu a rychle jsem splnil své poslání. V každé mediumistické seanci, za tichých nocí, kdy Buddha Tse Kong sestoupil z Nebe, aby vedl duši Yang Ts'iena k návštěvě pekla a rozhovorům se zatracenými dušemi ve vězení, jsem využil své božské síly k tomu, abych na Zemi předal všechny zvuky a živé obrazy, které v pekle viděli a slyšeli. Také jsem vstoupil do fyzického těla Yang Ts'iena a nařídil jeho ruce, aby zapsala, co viděl. Jeho zprávy pomohly k editaci knihy, která slouží k probuzení a vzdělávání lidského svědomí. (2)

Všechny tyto skutečnosti byly zázračné, protože v oněch chvílích bylo mnoho zbožných adeptů, kteří sledovali tyto jevy. Všichni dohromady schválili a potvrdili skutečnou existenci božstev ve světě Nebes. Pro ty, kteří se těchto mediumistických seancí neúčastnili, je těžké si udělat představu o tom, jací byli, a uvěřit jim. Z tohoto důvodu musí lidské bytosti věřit, že Ráj a peklo sídlí v jejich vlastních srdcích. Pokud ztratí svědomí, nebudou mít příležitost žít v Ráji. Jejich svědomí se jednoho dne probudí a bude je tvrdě kárat, ale příliš pozdě, protože už budou v pekle, místě věznění hříšných duší.

Je mylné, když člověk věří, že jeho původ je ze Země. Je stvořen Nebem. Ráj je jeho kolébkou, jeho rodnou zemí. Doufám, že nebude plavat zmítaný v nekonečnosti cyklu převtělování.

Cesty do pekla

str. 21

Odporné věci, které jsem viděl v posledních dvou letech, mě zbavily touhy být znovu svědkem těch hrozných scén v pekle. Doufám, že ti, kdo si tuto knihu přečtou, se budou od nyníška za všech okolností chovat s čistou a neposkrvněnou duší. Tím se peklu vyhnou a zároveň mě utěší v mých bolestech.

V paláci Yu-Hiu, 13. dubna 1978 (lunární).
Rok Koně.

Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena

(1) „V pokání může člověk vystoupit do nebe.“

Na Zemi, pokud jako hříšníci víme, jak činit pokání a napravit se, budeme schopni uvolnit svou srdeční karmu a peklo již nebude existovat. Pozvedneme se a vystoupíme do Nebe. Proto bychom neměli váhat číst a poslouchat „Cesty do pekla“.

(2) Vidíme, že v dnešní době je televize také prostředkem k předávání pravdy. Když meditujeme se zavřenýma očima, promítáme svou energii, která může každý den cestovat dále a komunikovat s čistou energií Světa Nahoře.

Lidé, kteří cestují se svými dušemi v transcendentální seanci, také přijímají čistou energii ze Světa Nahoře a pravdivě sdělí vše, co vnímají, světu dole. Médium tuto zprávu sdělí. Dnes, v civilizovaném světě, máme televizi, takže jasně vidíme, že tento způsob reportáže existuje již dlouhou dobu.

str. 22

Duše má schopnost vnímat a podávat zprávy o životě před miliony let. To je důkaz, že duše je věčná a může cestovat kamkoli, aby shromáždila všechny dobré i zlé materiály v celém vesmíru. To není iluze, ale pravdivý fakt. Existují lidé, kteří si dokážou zaznamenat události ve svých snech a vidí, že se tyto rodinné události odehrají přesně jako jejich sny o týden později. Schopnost vidět a sdělovat pravdu, tato metoda zaznamenávání, tedy existuje ve vnitřním vědomí každého člověka.

Dnes meditujeme, abychom se duchovně zdokonalili, a když posloucháme tuto část „Cesty do pekla“, vidíme, že v našem vědomí jsou skryty mystické aspekty Boha a Buddhů. Dnes využíváme cvičení „Koncentrace duchovní energie“ a „Cyklického dýchání bez zadržování“, abychom odblokovali naši energii a obnovili naši rovnováhu a schopnost vidět a sdělovat pravdu v sobě, abychom vnímali a probouzeli své pravé vědomí.

Když meditujete a vidíte světlo, jasné světlo, budete si ho ve své duši neustále pamatovat. Toto je vaše schopnost vidět a sdělovat pravdu. Všichni tuto schopnost máme, ale jsme přitahováni vášněmi a oklamáni našimi pěti smysly, krásou a touhami. Stáváme se čím dál více temnými a tuto schopnost nedokážeme vidět. Nedokážeme vidět magickou schopnost, kterou má každý. Tuto schopnost máme také my, nejen Yang Ts'ien. Pokud se věnujeme duchovní dokonalosti, také dosáhneme cíle.

str. 23

Kapitola 1

Příchod na horu Vrchol Srdce, návštěva pekelné jeskyně

Buddha Tse Kong se zjevil 16. srpna 1976, v přestupném roce Draka, přednesl toto čtyřverší:

Ráj nebo peklo je v srdci člověka.

Dobro nebo zlo závisí na vlastní vůli.

Já, Tse Kong, budu dnes večer doprovázet Yang Ts'iena.

Na lotosovém květu společně odcházíme.

Buddha Tse Kong: Řekni mi, Yang Ts'iene, podnikneš se mnou cestu do pekla. Co si o tom myslíš?

Yang Ts'ien: Děkuji Nebi a Buddhům za to, že mi dali tuto příležitost navštívit peklo. Jsem opravdu radostný.

TK: Chrám mudrců patří do jižního sektoru Nebeského království. Jeho učedníci by se měli oddat pěstování ctností, zachraňování lidí topících se v zatracení v přístavu iluzí, šíření knih a súter, které kážou dobro a naplní celý vesmír náboženským duchem. Nebeský Císař /Nejvyšší Bůh/ nařídil, aby byl příběh „Cesty do pekla“ vydán v knize. Jelikož je to tvá první návštěva tak důležitého místa, budeš podrobně vyprávět vše, co jsi viděl, abys lidem pomohl jasně pochopit, jaké je peklo. Můžeš to udělat, protože budeš znát každou cestu v pekle. Zatímco budeš používat své mediumistické štětcové pero, naučil jsem tě mnoha věcem. Mezi Mistrem a žákem se tak vytvořilo silné a trvalé pouto. Nyní nám náš Všemohoucí Pán v Nebeském království zařídil návštěvu Království temnoty, abychom napsali knihu. Je to pro mě velká radost, protože je to pro nás příležitost vyjádřit naši vroucí a upřímnou touhu probudit a vzdělávat lidi. Den za dnem pravděpodobně projeví zlepšení. Pojdme na to!

str. 24

YT: Ctihodný Mistře, děkuji vám za učení, které jste mi právě dal. Ale bylo mi řečeno, že pro sestup do pekla musí existovat zázračný kůň nebo lotosový květ. Jak bychom se mohli vydat na cestu? Myslíte tím, že půjdeme pěšky?

TK: Yang Ts'iene, jak naivní od tebe! Jak mohou lidé sestoupit do pekla pěšky? Myslíš si, že budeme muset chodit po oblacích nebo létat v kouři? V této společnosti s pokročilou vědou lidé cestují auty a jinými mechanizovanými vozidly. Myslíš si, že se můžeme spolehnout na takové dopravní prostředky? Ve skutečnosti je peklo bez dveří. Každý musí vstoupit sám. Dělat něco jiného je čistá představivost. Vyžaduje to trpělivost a dokončení dlouhé cesty regenerace, než se člověk dostane do ráje. ¹

1) Učení Buddhy Tse Konga je velmi výstižné. Vidíme, že abychom dosáhli ráje, musíme projít cestou duchovní dokonalosti. Abychom však prošli cestou Tao, musíme snášet nespočetné trnité překážky a protivenství. Proto musíme ve svém úsilí vytrvat a nevzdávat se v polovině cesty.

(Mistr Luong Si Hang–Vi Kien)

str. 25

YT: Zdá se mi, že jste dnes večer pil, Mistře.

TK: Pravda! Dal jsem si trochu alkoholu, protože mě děsí morální chování lidských bytostí. Jejich morálka a zvyky mi nahánějí hrůzu. Zachránit je před ztrátou je příliš těžké. Nesmírný smutek

Cesty do pekla

zaplavuje mé srdce. Víím, že máte také rádi alkoholické nápoje. Trocha opilosti by nám pomohla dostat se do pekla s menší bolestí.

YT: Nejsem zvyklý pít, jak víte, Mistře. Prosím vás, abyste se mi nevysmíval!

TK: Aha, rozumím. Dobře, čas tlačí. Nechám projevít lotosový květ a uděláme z něj pódium pro naši cestu.

YT: Vaše buddhistická dharma je skutečně zázračná a bezmezná. Sotva řečeno, je to uděláno, bílý lotosový květ je v dohledu. Ale mé nohy nejsou čisté, neodvážuji se vstoupit na toto nádherné lotosové pódium.

TK: Tvé srdce i tvá řeč jsou čisté. To stačí. I když máš špinavé nohy, nevadí. O lotosu existuje přísloví: „Roste v blátě, ale nikdy se nenaplní nepříjemným zápachem bláta.“

YT: Když mi dovolíte, mohu se nyní pokusit vylézt na tento lotosový květ. Jsem si jistý, Mistře. Kterým směrem jdeme?

TK: Zavři oči. Ukážu ti to. Dorazíme za chvíli.

YT: Jak si přejete.

TK: Nyní můžeš otevřít oči.

YT: Řekněte, Mistře! Co je to za místo? Vidím vysokou horu a na svahu čtu tři zlatá slova „Hora Vrchol Srdce“ s třpytkami, které mi oslňují oči.

str. 26

TK: Tato hora se jmenuje „Vrchol Srdce“. Na jejím vrcholu jsou dveře, které vedou do Ráje. Při pohledu shora dolů uvidíte temnou, bezednou jeskyni. Je to jeskyně pekla. Po smrti vystoupí duše člověka, který vedl čestný a poctivý život, na vrchol hory a bude pokračovat do Ráje. Ti, kteří ve svém životě páchali zlo, po dosažení vrcholu zasáhne závrať, ztratí vědomí a spadnou na dno jeskyně pekla. Z tohoto důvodu mudrci starých dob učili toto: „Srdce člověka je schopno stvořit ráj nebo peklo.“

YT: Jinými slovy, Ráj a peklo jsou skutečným stvořením člověka. To vysvětluje existenci Nesmrtelných a také démonů.

TK: Dnes večer nám nezbývá moc času. Zastavme se zde a připravme se na návrat do Chrámu. Rychle se vyšplhej na lotosové pódium.

YT: Sedím, Mistře.

TK: Ujisti se, že máš oči pevně zavřené. Pokud je otevřeš, neodolají větru, který vane ze světa temnoty.

YT: Pravda, pravda! Fouká to jako vichřice. Sotva to vydržím.

TK: Tady jsme, u chrámu. Mladý muži, stačí vystoupit a tvá duše bude znovu v tvém těle.

str. 27

Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena

Přečetli jsme sice pouze první kapitolu, ale vidíme, že esoterická věda je velmi propracovaná: Každý pohyb, každá čistota nebo každá nečistota je jasně definována. Každý malý čin nám ukazuje, že s tím, co je čisté, se zachází s lehkostí, zatímco s tím nečistým se vždy potýkají těžkosti.

str. 28

Kapitola 2

Návštěva rybníka „Čistého srdce“ a hranice mezi světem živých a mrtvých

Buddha Tse Kong se zjevil 19. srpna 1976. Přestupný rok draka.

*Původní stav člověka byl čistou a vzácnou perlou,
která nyní klesá do bahnitého pozemského světa.
Vězte, že jeho pozemské tělo se může vrátit k Buddhovi (2)
A s moudrýma očima může znovuobjevit své já. (3)*

Buddha Tse Kong: Mladý muži, připrav se na další cestu do pekla.

Yang Ts'ien: Právě jsem se vrátil z výletu do Tchang Houa. Cítím se strašně unavený, Mistře. Potřebuji si jen pořádně zdřímnout. Nemůžeme ten výlet odložit na jindy?

2) Když použijeme své pozemské tělo k duchovnímu zdokonalování a podaří se nám důkladně porozumět a ovládnout svůj charakter a myšlení, proměníme se v tělo Buddhy. Znamená to návrat do prázdnoty. Důkladně porozumět a ovládnout sebe sama je skutečným návratem do prázdnoty.

(Mistr Luong Si Hang–Vi Kien)

3) I když máme pozemské tělo, když se duchovně kultivujeme a dosáhneme očí moudrosti, úspěšně jsme pochopili a zvládli své pravé vědomí. Kde sídlí pravé vědomí? Naše pravé vědomí se nachází na temeni hlavy, v lebečním psychickém centru, a vztahuje se ke všem třem sférám. Naše pravé vědomí je v harmonii s Buddhou.

(Mistr Luong Si Hang–Vi Kien)

str. 29

TK: Ty, lenochu! Jako muž náboženské víry se nemůžeš vyhýbat povinnosti poté, co jsi prožil nějaké těžkosti. Jak můžeš takhle získat velkou odvahu?

YT: Opravdu se mýlím. Prosím Vás o odpuštění, Mistře. Jsem připraven na cestu.

TK: Vystup na lotosové pódium. Zavři oči... Otevři je a vystup.

YT: Mistře, proč mě vedete na toto místo? Vidím před sebou velký čirý rybník, který je jako zrcadlo odrážející smaragdově modrou oblohu. Ze dna rybníka vidím náhle se objevit tři slova: „Rybník Čistého Srdce“.

TK: Při naší poslední návštěvě pekla jsi kvůli svým pozemským očím a tělu nemohl vidět všechno. Dnes jsem tě sem přivedl, abys měl příležitost vykoupat se v tomto rybníku a zbavit se všech špinavých pozemských tužeb. Po této koupeli se tvé „tělesné“ oči stanou jasnozřivými a budeš schopen spatřit pekelnou scenérii.

YT: Ale, Mistře, neodvažuji se do něj ponořit, protože je podzim a voda v rybníku je extrémně studená. Je to příliš nebezpečné. Mohl bych se silně nachladit.

TK: To je ale zvláštní nápad! Chceš navštívit peklo, ale bojíš se, že se nachladneš! Tak já tě tam strčím a ty se skvěle ponoříš!

YT: Pomoc! Pomoc! Neumím plavat. Máte odvahu mě utopit? Ach! Ach! Ach!

TK: Ponořím tě na pár minut, abys byl bdělejší.

Vystoupil Generál Génus – Ochránce rybníka.

str. 30

Cesty do pekla

Generál: Dovolte mi, abych vás s úctou pozdravil, ctihodný Buddho Tse Kongu. Byl jsem nezdvořilý, když jsem vás neslušně nepřivítal. Pokorně se omlouvám, pane. Mohu se zeptat, proč jste strčil toho mladého muže do rybníka?

TK: Neznáte to, Generále? V této době lidé na Zemi žijí v přístavu iluzí a halí se do temnoty nevědomosti. Pohřbili své jasné duše z doby před reinkarnací. Dnes jsem právě strčil tohoto světského mladíka do rybníka, abych smyl nečistoty, které brání jeho jasnozřivosti. Jeho drahocenná perla bude zase lépe zářit, takže bude moci jasněji vidět...

Generál: To je velmi dobré! Ale... Prosím, dovolte mi ho zachránit, jinak se může utopit.

TK: Ano, udělejte to rychle! Jinak klesne na dno rybníka.

Generál: Tady je, nahoře na břehu. Ale nedýchá. Jak ho oživíte, ctihodný Buddho?

TK: Nebojte se. Teď, když je očištěn od všech skvrn od bahna, bude vzkříšen. Jednoduchý úder tohoto mého vějíře ho oživí. Podívejte se a uvidíte, co udělám.

Generál: Je zpátky k vědomí a otevře oči.

YT: Mistře! Proč jste mě strčil do rybníka?

TK: Pozemský člověk je zvyklý být pasivní a plný ornamentálních frází. Vaše perla je stále velká masa, která nebyla zušlechtěna a vyleštěna. Nemohu si pomoci, musím ji vytáhnout a očistit.

YT: Jsem vám hluboce vděčný za učení, které jste mi právě předal. V současné době se cítím dobře a moje mysl je docela jasná. Mimochodem, kdo je ten pán v uniformě generála?

str. 31

TK: Je to Generál, který má na starosti střežení tohoto rybníka. Cizinci bez zvláštního povolení se v tomto rybníku nesmí koupat. Tato vodní plocha se také nazývá „Jezírko víl a bohů“. Smí se v něm koupat pouze tři kategorie Nesmrtelných. Světským lidem je sem vstup zakázán. Měl by ses dnes považovat za velmi šťastného člověka.

Generál: Ctihodný Buddho, jaký ušlechtilý úmysl vás vede k tomu, abyste sem přivedl tohoto mladého muže?

TK: Protože Chrám mudrců následuje nebeský řád a připravuje knihu s názvem „Cesty do pekla“, mám za úkol dovést Yang Ts'iena do Království temnoty. Kdyby tento mladý smrtelník stále měl svého světského ducha, bylo by pro něj obtížné vidět věci jasně. Proto jsem ho vzal k tomuto rybníku, abych mu umyl oči, aby mohl efektivněji navštívit peklo.

Generál: O to jde! Vskutku úžasné.

TK: Loučím se s vámi, Generále! Náš čas na tuto návštěvu se krátí. Yang Ts'iene, pojď k lotosovému pódiu.

YT: Kam teď jdeme, Mistře?

TK: Není třeba se ptát. Dozvíš se, až dorazíme. Rychle zavři oči... Teď je otevři. Dorazili jsme. Slez z lotosu.

YT: Proč není tato cesta dlážděná? Vítr zvedá oblaka prachu, která zatemňují oblohu. Oslepuje mě a při každém dalším kroku klopýtám.

TK: Zde je brána, která odděluje svět démonů od světa lidí.

YT: Ach! Z druhé strany vidím přicházet mnoho lidí, pláčou a naříkají.

str. 32

TK: Jsou to duše mrtvých lidí, kteří právě přicházejí do pekla.

YT: Ctihodný Mistře, před námi vidím ceduli s těmito slovy „Hranice mezi živými a mrtvými“. Co je to za místo?

TK: No, je to hranice dvou světů.

YT: Vidím také dva velké paláce. Můžeme je jít navštívit, Mistře?

TK: Jistě, jistě. Pospěšme si.

YT: Nad dveřmi obou paláců jsem četl tyto nápisy „Síň pro přijetí duší, Sekce 1, Sekce 2“. Celkem je tam přes deset místností.

TK: Pojďme dovnitř.

Cesty do pekla

Mandarín zodpovědný za přijetí duší: Vítejte v našem paláci, ctihodný Buddho Tse Kongu a pane Yang Ts'iene, vedoucí písaři mediumistického oltáře věštby Chrámu mudrců v Tai Chu. Jsme velmi poctěni vaší návštěvou, o které jsme byli informováni Nebeským Ediktem 15. srpna. Věděli jsme, že vážení vyslanci přijdou do pekla, aby shromáždili informace k napsání knihy „Cesty do pekla“.

TK: Máme už docela zpoždění s návratem do chrámu. S vaším svolením se vrátíme na další návštěvu.

Mandarín: Jak si přejete, pánové. Naše uctivé pozdravy.

TK: Yang Ts'iene, připrav se na zpáteční cestu. Opustíme toto místo a vystupme na lotosové pódium. Měj zavřené oči.

YT: Rozkaz proveden, pane.

TK: Jsme zpět. Yang Ts'iene, sestup dolů a nech svou duši znovu usadit ve svém těle.

str. 33

Kapitola 3

Promenáda na hranici mezi světem živých a mrtvých – Návštěva síně registru duší

Buddha Tse Kong se zjevil 20. srpna 1976. Přestupný rok draka.

*Žádné vlny, žádný prach, klidné a čisté je Buddhovo moře,
obrať se do sebe, hledej přirozenou cestu k Nesmrtelným,
vlny slunečního a měsíčního světla se synchronizují v souzvuku,
abys osvobodil lidstvo od šesti cest převtělování.*

Buddha Tse Kong: Hej! Yang Ts'iene, můj synu. Připrav se na další cestu do pekla!

Yang Ts'ien: Jak si přejete, pane. Jsem na lotosovém pódiu se zavřenýma očima.

TK: Jdeme na to! ... Dobře, pojď dolů, synu.

YT: V zatáčce je hlučná skupina lidí. Co tu dělají ti muži ze světa živých?

TK: Toto je hranice mezi světem živých a mrtvých. Tou skupinou lidí jsou duše zesnulých, kteří právě sestoupili do pekla. Už žádné otázky! Vezmu tě do Síně pro přijetí duší. Zeptáš se mandarínského náčelníka na cokoli, co tě napadne.

Mandarín: Vítejte, vítejte! Ctihodný Buddho Tse Kongu a pane Yang Ts'iene. Prosím, pojďte do Síně. Pane Yang Ts'iene, mohu se zeptat, co pro vás můžeme udělat?

YT: Mohl byste mi prosím říct, kde leží hranice mezi dvěma světy?

str. 34

Mandarín: Hranice dvou světů je místem, kde se setkávají dva světy živých a mrtvých, ale toto je blíže peklu. Po své smrti se sem musí lidé, respektive jejich duše, přijít hlásit v našem matričním úřadě. Po registraci jsou dobré a ctnostné duše vedeny Géníem Milosti k návštěvě paláců pekla, zatímco zlé duše jsou doprovázeny černobíle se tvářícími démony a předány Mandarínovi „předpekli“, kde budou souzeny a potrestány Prvním tribunálem.

YT: Kolik záznamů se uchovává o jménech a věku duší?

Mandarín: Tři registry. První, nazývaný „Registr původu“, se vede pro zápis původu duší v Ráji. To je doba předcházející jejich inkarnaci na Zemi. Druhý zaznamenává existenci duší, když žijí na Zemi. Nazývá se „Registr pomíjivosti“ a třetí, vyhrazený pro duše, když sestoupí do pekla, se nazývá „Registr porcí /částí/“. Ti, kteří za svého života nekonali žádnou charitativní práci, budou

Cesty do pekla

muset přijít do pekla. Jejich duše se nemohou dostat do Ráje. Peklo je v lidském světě podobné vězení. Je to místo pro pokání hříšných duší. Není to Otcovská /původní/ vlast člověka. Do Ráje, svého starého příbytku a své pravé vlasti se může vrátit pouze tehdy, pokud za svého života ví, jak se obnovit ve světle náboženské ctnosti.

YT: Když člověk zemřel, bylo zvykem, že rodina páčila papírové peníze a zapálila olejovou lampu umístěnou k nohám mrtvol, nazývanou „lampa u nohou mrtvého“. Zajímalo by mě, jaký byl jejich záměr.

str. 35

Mandarín: Po smrti člověka je jeho duše osvobozena od tělesného těla. Nejprve je duše vedena pekelnými strážemi, protože je ve stavu ospalosti. Je pro ni těžké se ovládat. Z tohoto důvodu se příbuzní zesnulého obávají, že cesty v pekle jsou pro duši příliš temné. Proto pálí papírové peníze a rozsvěcují olejovou lampu, aby duši poskytli kapesné a světlo na temných cestách. Veškeré toto úsilí, vycházející z dobrého smyslu pro synovskou zbožnost, si zaslouží uznání. Je však třeba vědět, že úplatkářství a korupce mezi pekelnými autoritami neexistují a rozsudek v pekle je snadný nebo přísný v závislosti na tom, jak se duše chovaly ve svém životě. Pokud měly za života kruté srdce, nemohou se spolehnout na žádný čin svých příbuzných, který by vykoupil jejich hříchy a zajistil jejich spásu.

YT: Prozatím se životní úroveň na Zemi zlepšuje díky pokroku vědy. Lidé, dychtiví nabídnout svým mrtvým moderní životní komodity, vyrábějí z papíru a lepidla napodobeniny, jako jsou barevné televizory, elektrické ventilátory, automobily, nábytek, postele s měkkými matracemi, a dokonce i vysoké budovy, které pálí jako oběti. Nevím, jestli to mrtvé obohatí.

Mandarín: v pekle není možnost řídit auta, používat elektrické ventilátory, vodní postele ani žádné jiné pohodlí. Takže není třeba, aby se příbuzní mrtvých snažili tyto věci poskytovat.

YT: Milostivý Mistře, když jste mě naposledy vzal do pekla, viděl jsem horu „Vrchol Srdce“. Dnes na stejném místě vidím pouze hranici mezi světem lidí a démonů. Nevím proč.

TK: Následuj mě. Budeš vědět proč. Excellence, můj žák a já se s vámi musíme rozloučit.

Mandarín: Omlouvám mé nedostatky, pokud nějaké mám.

TK: Není třeba být ceremoniální, Excellence.

YT: Děkuji Vaší Excelenci, že jste mě poučil o přístavu iluzí. S Vaším svolením se s Vámi chci rozloučit. (K Tse Kongovi.) Prosím, Mistře, netrpělivě čekám na Vaše vysvětlení ohledně hory Vrchol Srdce a hranice dvou světů.

str. 36

TK: Dobře. Vzal jsem tě na toto místo minule, že? A teď se podívej!

YT: Milosti! Znovu vidím v zářivém světle nápis „Hora Vrchol Srdce“ a scénérie hranice mizí.

TK: No, hora a hranice jsou jedno. Lidé, kteří se ve svém životě dopouštěli zla, mají své duše doprovázené na toto místo pekelnými strážemi. Kvůli nečistotě svých duší jsou oslepeni oslepujícím světlem na vrcholu hory a sotva mohou otevřít oči. Padají na kolena a spadnou do jeskyně na svahu hory. Tato jeskyně komunikuje s hranicí a s peklem. Naopak, duše věřícího člověka s velkými ctnostmi, který ve svém životě nashromáždil zásluhy, uvidí toto nádherné světlo na vrcholu hory, které ho vede do Ráje. U Nebeské brány ho přivítají andělé a víly. Co se týče lidí se středními nebo malými zásluhami, jejich duše budou po osmimetrové cestě vedeny Géníem Milosti na hranici dvou světů, aby ohlásily svůj příjezd. Géníus je poté odvede do pekla a předá je Králi pekla k vyšetřování. Pokud ve svém životě získají dobré zásluhy, budou posláni do úřadu pro „Získávání dobrých skutků“. V případě, že budou mít možnost získat ochranu od Nesmrtelných a Buddhů, budou přijati do vyšší Astrální roviny, aby se mohli dále vyvíjet ve svém zdokonalování a sebezdokonalování. Myslím, že je docela pozdě. Pojdme.

YT: Jsem připraven, Mistře.

TK: Tady to máme. Slez z lotosového pódia a získej zpět své tělo, chlapče.

str. 37

Kapitola 4

Průchod Portikem démonů, naslouchání původní Dharmě všech náboženství

Buddha Tse Kong se zjevil 26. srpna 1976. Přestupný rok Draka.

*Srdce Nesmrtelného je naplněno vznešenými city
a uchváčeno nebeskou blažeností při meditaci,
netečný, bez ohledu na lehké oblečení a studený vítr,
hřeje ho jeho soucit s živými bytostmi.*

Buddha Tse Kong: Bud' připraven na novou návštěvu pekla. Pojd' rychle na pódium.

Yang Ts'ien: Ano, Mistře. Jsem připraven.

TK: Jdeme na to. Vystupujeme.

YT: Před námi stojí pevnost, jejíž brána je s vyrytým nápisem „Portikus démonů“ /předsálí/. Nyní jsme u vchodu do země démonů. Ale proč není brána pevnosti otevřená? Slyším cinkání zbraní a nástrojů zevnitř.

TK: Obvykle Portikus démonů není otevřený. Lidské duše jím procházejí samy. Teď do něj fouknu tímhle svým vějířem a on se automaticky otevře.

YT: Úžasné! Sotva jste pohnul svým vějířem a je dokořán otevřený. Ale jak by ho mohl otevřít člověk, který právě zemřel, když nemá Buddhův vějíř?

str. 38

TK: Když sem na konci svého života přijde člověk s démonským předurčením, brána se sama otevře, aby mu uvolnila cestu. Brána světa démonů se zpravidla otevírá, jakmile se živý přiblíží. Takový je zázračný účinek interakce mezi Jin a Jang. Pojd' rychle. Ukážu ti toto místo. Neoddávej se marným úvahám.

YT: Ano, Mistře. Ale... na této straně Portiku, proč je tolik lidí, jako ve směnárně! Kam jdou, ti všichni lidé?

TK: Jsou to odsouzené duše, které si odpykají trest v deseti pekelných palácích. Strážce pekla je doprovodí do kajících vězení. Nezdržujme se jimi. Následuj mě!

YT: Ano, Mistře. Tato cesta je plná děr a překážek. Kam nakonec povede?

TK: Jen jdi pár mil a uvidíš, synu.

YT: Před námi vidím muže doprovázeného pekelnými strážemi. Co mohl udělat?

TK: Ten muž byl ve svém životě zkušeným náboženským mužem sekty spiritismu. Protože neměl přesnou představu o Pravdě, rouhal se ostatním náboženstvím. Po své smrti bude potrestán peklem.

YT: Také vidím vysokou budovu s panelem na průčelí s nápisem: „Všechna náboženství se mají vrátit ke stejnému zdroji“. Tady to máme, Mistře?

TK: Prozatím, pokud jde o náboženství, byly vytvořeny a rostly tisíce a tisíce institucí a denominací /odnoží/ jako houby po dešti. Jejich stoupenci, kteří přesně nevědí, kde leží Pravda, si dovolují pronášet šířavou a násilnou kritiku jiných náboženství, čímž ničí význam Tao. Porušují Boží zákon a dopouštějí se takzvané „karmy řeči“. Kvůli své rehabilitaci musí po smrti absolvovat kurz s názvem: „Všechna náboženství se mají vrátit ke stejnému zdroji“. Podívej se tam! Přicházejí kněží-instruktoři. Yang Ts'iene, poklekni k pozdravu.

str. 39

Cesty do pekla

YT: (Zdraví.). Skládám vám úctu, pánové.

Papež-kněž: Vítejte, vážení návštěvníci, ctihodný Buddho Tse Kongu a Svatý písaři Yang Ts'iene. Jak vidím, jste z Chrámu mudrců. Právě jsme obdrželi Boží příkaz, abychom vás důstojně přivítali. (K Yang Ts'ienovi.) Mladý muži, zbavuji vás zdvořilých povinností. Vstaňte.

TK: Dnes sem přivádím mladého Yang Ts'iena, abyste ho mohl vzít na návštěvu na různá místa a poskytnout mu potřebná vysvětlení.

Papež-kněž: Prosím, pojďte do síně. Posadte se.

YT: „Všechna náboženství se mají vrátit ke stejnému zdroji.“ To je docela smysluplné. Ale stále nechápu skutečný význam této fráze. Mohu od vás, ctihodný Papeži-kněži, dostat nějaké nápady?

P. K.: V dnešním světě existuje pět velkých náboženství: konfucianismus, taoismus, buddhismus, křesťanství a islamismus. Lze říci, že jsou to hlavní náboženství s vyšší úctou. Všechna však měla svůj původ ve stejném Tao. V nejstarších dobách pojem „náboženství“ neexistoval. Později Bůh seslal na Zem mnoho mudrců a filozofů, kteří se rozptýlili do různých zemí a ve jménu Boha učili lidi dogmatům /základním pravdám/ a náboženským myšlenkám a praktikování Tao podle nebeských norem.

str. 40

Lidstvo bylo primitivním vazalem jediného náboženství, které netrpělo žádným separatismem. Bohužel, jakmile se apoštolové vrátili do Nebe, jejich učedníci, kteří špatně pochopili význam Tao, byli rozděleni do různých denominací /církvních organizací/, některé v opozici vůči jiným. Nevěděli, že „stovky řek se vlévají do stejného oceánu“ a že „všechny dveře tvoří část stejného domu“. Z toho se zrodily nekonečné hádky a spory, které se nemohly vzájemně dohodnout. Založili si své příslušné školy náboženského myšlení, o kterých věřili, že jsou vyšší než školy jiných náboženství. Když zemřeli, jejich duše nemohly uniknout svému osudu a sestoupily sem, do pekla.

Nebeský Císař /Nejvyšší Bůh/, znepokojený takovou degenerací lidstva, založil tento chrám pokřtěný jako „Všechna náboženství se mají vrátit ke stejnému zdroji“, aby převzdělal ty věřící, kteří se ztratili v temnotě, a pomohl jim objevit Pravdu. Po dostatečném učení vstoupí do vyšší úrovně evoluce.

TK: Máte naprostou pravdu, pane knězi. Ale předpokládám, že Yang Ts'ien stále nepochopil všechny jemnosti věci. Poučíte ho to hned na místě? Jak říká jedno přísloví: „Sto slyšených věcí se nevyrovná jedné viděné.“

P. K.: To je dobrý nápad. Tak, následujte mě.

YT: Tato hala musí pokrývat plochu několika akrů. Její interiér vypadá jako velký amfiteátr. Na schodištích sedí desítky tisíc lidí. Mezi nimi je mnoho významných osobností a náboženských hodnostářů ze všech národů. Všichni se zdají být připraveni slyšet kázání.

str. 41

P. K.: Přesně tak! Jsou tu jen proto, aby si vyslechli kázání. Prosím, posadte se na přední rohožku vyhrazenou pro významné návštěvníky a posluchače.

TK: Toto hlediště je vskutku neuvěřitelně velké. V lidském světě neexistuje žádný sál se stejnou kapacitou. Na tabuli jsou napsána tato slova: „Všechna náboženství se mají vrátit ke stejnému zdroji“. Vidím profesora s oholenou hlavou, který vystupuje na pódium. Vypadá jako bhíkšu (žebřák kněz). Všichni vstanou, aby ho pozdravili, a pak se znovu posadí.

Profesor: Pánové, mám tu čest představit vám pana Yang Ts'iena z Chrámu mudrců ze světa živých, který se k nám připojil na této konferenci. Přivítejme ho potleskem.

YT: Prosím, Mistře, tito hodnostáři jsou lidé různých ras. Jak mohou rozumět kázání pronesenému v čínštině?

TK: Ačkoli lidé v rozlehlém světě mluví množstvím jazyků, všichni mají jeden společný cíl – rozvoj mysli a pokrok ducha. Díky tomu duše po smrti nezná žádný jazykový rozdíl ani rozlišování. Například když duní hrom, lidé ze všech národů vědí, že bude pršet. Dnes, když slyší profesorův hlas, lze vycítit význam toho, co říká. Přesně to udělal Buddha, když se na konferenci ozval jeho

Cesty do pekla

hlas a význam jeho učení pochopili lidé po celém světě. Už žádné další otázky. Poslouchejte, co profesor říká. ⁴

str. 42

4) Mnoho lidí, kteří čtou „Cesty do pekla“ nebo „Cesty do Nebe“, se diví: „Proč tito duchové nosí pouze šaty víl nebo čínské šaty a ne západní?“ Co si lidé uvědomí, když se jim podaří cestovat se svou duší prostřednictvím duchovní praxe? To, co je světlo, stoupá do vyšší sféry, zatímco to, co je těžké, zůstává v nečisté sféře. Proto lehká část nosí volné oblečení, lehké oblečení, a ne nějaké těžké oblečení, jako je to západní nebo těžké, které se nachází na Zemi. Ale ať už jsou to západní, čínští, vietnamští nebo američtí lidé, mají stejné vědomí. Protože všichni žijeme se stejným vědomím, měli bychom rozvíjet znalosti a porozumění a konat pozitivní práci.

Mnoho lidí opovrhuje: „Ach, toto je čínská kniha, ne západní.“ To je velká chyba a nedostatek porozumění. Když praktikujeme metodu Vo-Vi ezoterické vědy o nebytí a dharmu Buddhy, jsme schopni vnímat tok energie a chápeme, že neexistuje ani zrak, ani forma. Existuje tedy pouze jednota, a to ne ani západní, ani vietnamská. Máme pouze vědomí, které se potřebuje dále vyvíjet.
(Mistr Luong Si Hang–Vi Kien)

Profesor: Přestože lidé patří k různým rasám, jsou obdařeni společným charakterem, který vychází z rozumu. Za života si mohou osvojit různé způsoby života a různé životní standardy, ale po smrti se dostanou na stejné místo. Mají různou barvu pleti, ale všichni vědí, že mají jíst, když pocítí hlad, a spát, když přijde noc. Všichni jsou pod ochranou Nebe i Země.

str. 43

Slunce a Měsíc na ně vrhají stejné paprsky světla a sprcha dharmy je hojně dostupná všem. Bohužel, ačkoli mají stejné srdce, rozmanitost ve víře a náboženství je vede k tomu, že se navzájem znevažují a kritizují. Věří, že pouze jejich náboženství může pozvednout konvertity /své věřící/ do Ráje, zatímco ostatní posílají své konvertity do pekla. Proměňují Ráj s tak čirými zdroji a takovou atmosférou svobody a euforie – ve vlastní fialovou a zlatou věž, která se tyčí ve vesmíru. Pak se zavrou do klece zavěšené ve vzduchu. Považují se za vznešené a nesrovnatelné, uchvacují se radostí a napodobují ptáky a začínají hloupě zpívat. Jejich věž takto postavená nepředstavuje nic jiného než jakési peklo v lůně Ráje. Tito lidé nejsou nic jiného než černé ovce čekající na spásu. Jsou to hříšníci čekající na svůj verdikt. To je důvod, proč jste všichni za svého života předstírali, že se dostanete do Ráje, ale nyní jste padlí zde v pekle.

S různými barvami pleti mohou být lidé černí, bílí nebo žlutí. Oblečení, které nosí, může být potištěno červenými, žlutými nebo modrými květy. Ale jejich srdce od narození nejsou obarvena žádnou barvou. Pokud v sobě pěstují ducha pohrdání, jsou zbaveni onoho společného srdce oddaného náboženské cestě. Slova jako milosrdenství, bratrství a život, která kážou, nebudou mít smysl.

Od úsvitu času Slunce a Měsíc nestranně svítily na lidské bytosti, dobré i zlé, bez jakýchkoli známek separatismu. Díky tomu budou Slunce a Měsíc zářit navždy a zanechávat jemnou vůni až do věčnosti.

str. 44

Lidé, musíte probudit své svědomí a osvětlit své „já“. Zdržte se nenávisti a nepřátelství, neboť se nacházíme v éře vulgarizace tohoto principu: „Všechna náboženství se mají vrátit ke stejnému zdroji“. Co máme dělat, je toto: Sjednotit svá srdce, jednat k sobě lidsky, rozvíjet vzájemnou pomoc, být laskaví ke všem. Dveře všech náboženství by se měly doširoka otevřít, aby přilákaly všechny, kteří si zaslouží spásu, i když nejsou učedníky stejného apoštola. Modlitby našich srdcí by měly směřovat ke stejné cestě vykoupení. Je naděje, že jednoho dne se celé lidstvo sblíží k Nebeské cestě a promění tento „vulgární svět“ v esenci země lotosu.

Cesty do pekla

Prostřednictvím svého kněžství mohou apoštolové, kněží, pastoři a mniši zachránit pouze srdce a duše svých věřících. V žádném případě nemohou zachránit jejich tělesná těla. Pouze objevením pravé podstaty svého srdce může člověk uniknout svému „já“ a žít svobodný, věčný život. Jakmile budou tyto podmínky splněny, zavládne nad světem všeobecná shoda. Každý člověk se stane Buddhou, polobohem a všichni budou božstvy v Nebi. Jakékoli porušení těchto zákonů povede k návratu do cyklu převtělování.

TK: Myslím, že čas vypršel. (Obrací se k Papeži-knězi, že se loučí.) Doufáme, že budeme mít příležitost se s vámi znovu setkat. Yang Ts'iene, poklekni a poděkuj našemu hostiteli.

YT: Ctihodný knězi, rozhodně se nám nedaří praktikovat dobré mravy, když odcházíme do ústraní během plného zasedání konference. Musíme se vrátit do chrámu. Prosíme o odpuštění.
str. 45

P. K.: Na tom nezáleží. Půjdu s vámi kousek cesty.

TK: Yang Ts'iene, pojď rychle na pódium. A teď mi řekni, jaký máš dojem z té seance na konferenci?

YT: Profesor podal extrémně jasné vysvětlení Tao a jeho důvodu existence. V dnešní době se náboženství vzájemně kritizují a chlubí se vlastními základy. Chovají se jako prodejci ovoce, když prodávají své melouny, a předstírají, že jen ty jejich jsou sladké. Aby jim kupující věřili, musí otestovat chuť ovoce ochutnáním, stejně jako to dělá piják, aby věděl, zda je nápoj horký nebo studený. Tento přirozený pocit je skutečný, protože je vrozený a pouze spotřebitel je schopen poskytnout přesnou představu o kvalitě zboží. Věřím, že je to jediný způsob, jak dokázat svou objektivitu a přesnost v úsudku a ocenění.

TK: Většina lidí je tvrdohlavá a krátkozraká. Vzestup do Nebe je pro ně proto nemožný. Buddhové, Nesmrtelní a Mudrci jim ve jménu nebes předali vzácná učení.

Správný smysl Tao spočívá v jeho základní nestrannosti. Beru si tě jako typický příklad. Předpokládejme, že se ztělesníš v jiné zemi než v této, myslíš si, že přijetím náboženství této země neobdržíš mé požehnání a spásu? Kdybych se takto choval, nezasloužil bych si své jméno Buddha a cesty, které nyní podnikáme, by nebyly ničím jiným než „podnikem miniaturního náboženství“ prováděným z osobních důvodů. Doufám, že všichni lidé projeví spravedlivé srdce a odmítnou své egoistické „já“. Jinak by jejich ráj měřil pět yardů na šířku a neměl by dostatek místa pro přijetí celé masy tvorů. Zde je chrám! Yang Ts'iene, sestup z lotosového pódia a vtěl se do svého tělesného těla.

str. 46

Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena

Když čteme tuto pasáž, jasně vidíme, jak se všichni vracejí k jednotě. Pokud se stále držíme názorů a forem, nemůžeme nikdy dosáhnout jednoty. Pokud se stále držíme organizace, nemůžeme dosáhnout jednoty. Měli bychom otevřít své vědomí harmonie a přispívat ve prospěch všech. Peníze jsou ze své podstaty pomíjivé. Někdy jsou nečestně získané a v určitých rukou jsou nečestně utracené. Pokud tedy máme peníze, měli bychom je použít na konstruktivní duchovní práci. To by také znamenalo, že do Nebe vrátíme to, co Nebi patří.

Pouze pokud nebudeme myslet na peníze a nebudeme jimi posedlí, budeme se moci vrátit k jednotě. Naše srdce nebudou chovat stranické zájmy; ani obviňování, ani chvála s námi nehnou. Budeme odhodlaní a neochvějní ve své duchovní kultivaci a dobrovolných příspěvcích. Musíme zůstat odhodlaní a neochvějní, abychom byli skutečnými duchovními adepty. Ti, kdo jsou stále lakomí a vypočítaví, nejsou skutečně oddáni duchovní kultivaci. Jak jsi slyšel, zjevně jsme si sami vytvořili překážky.

str. 47

Cesty do pekla

Rozvíjejme své Tao-srdce! Měli bychom se rozvíjet a pokračovat v učení. Učíme se v utrpení a rozvíjíme se podle probuzení našich srdcí. Teprve potom dosáhneme osvícení.

Tato kniha „Cesty do pekla“ je plná duchovního významu. Ukazuje cestu duchovním adeptům a pomáhá jim dosáhnout sebeprobuzení, aby jasně viděli své vlastní chyby. Pochopí, že Bůh drží konečnou a vznešenou moc, nikoli pozemské lidské bytosti.

str. 48

Kapitola 5

Příchod do Prvního paláce pekla, diskuse s Králem paláce

Buddha Tse Kong se zjevil 29. srpna 1976. Přestupný rok draka.

Duchovní člověk se zbavuje tužeb.

V jedné existenci se může odpoutat od slávy a postavení.

Zaměřením se na duchovní dokonalost,

asketa klidně dosahuje osvícení.

Buddha Tse Kong: Připravme se na další cestu do pekla. Řekni, Yang Ts'iene, dnes se zdáš být mimo. Co se děje?

Yang Ts'ien: Ctihodný Mistře, mám nějaké osobní záležitosti, které mě zanechávají zamyšleného. Moje mysl je poněkud znepokojená a mé myšlenky jsou rozptýlené.

TK: Cesty do pekla nejsou dětská hra. Pokud tvůj duch není uklidněn, tvá duše se do pekla dostane s obtížemi. Pokud tam dnes nepůjdeme, psaní naší knihy se zpozdí. Dávám ti tuto uklidňující tabletu. Vezmi si ji a buď připraven na cestu.

YT: Vážím si toho, Mistře. Vzal jsem si ji a cítím se mnohem lépe. Všechny starosti jsou pryč, nadobro.

TK: Pojd' rychle na pódium. Jdeme na to! ... Tady jsme.

YT: Co je to za místo, Mistře? Vidím velký palác a živou skupinu lidí, což je docela chaos.

TK: Toto je První palác pekla. Setkáme se s Králem paláce.

str. 49

Král: Opravdu jsem rád, že vás poznávám, Buddho Tse Kongu a Svatý písaři Yang Ts'iene z Chrámu mudrců.

YT: Přijměte prosím mé nejuctivější pozdravy, Vaše Veličenstvo. Dnes doprovázím svého Mistra Buddhu Tse Konga, do Vašeho paláce a budeme Vás velmi rušit. Spoléhám na Vaši laskavost, během vyrušování.

Král: Ne moc zdvořilosti, pane Yang Ts'iene. Nyní, pokud vám nevadí, následujte mě do paláce, posad'te se prosím v přijímací síni. Generále, mohl byste nabídnout čaj pro bohy a víly?

Generál: Jak si přejete, pane.

Král: Dopřejte si čaj, Buddho Tse Kongu a pane Yang Ts'iene.

TK: Hej! Yang Ts'iene, chováš se trochu váhavě. Napij se toho čaje! Není důvod se bát.

YT: Prostě si to netroufám, pane. Říkali mi, že se lidé nemohou vrátit do světa živých, pokud snědí nebo vypijí něco z pekla. Přeji Jeho Veličenstvu i vám, abyste si ho užili.

Král: Mýlíte se, pane Yang Ts'iene. Mnoho zvěstí říká, že by se v pekle nemělo jíst žádné jídlo. To je pravda pro lidi obecně. Svět mrtvých i svět živých mají svého vlastního Pána. Jejich zákony

Cesty do pekla

a nařízení by se v žádném případě neměly porušovat. Ale vy, pane Yang Ts'iene, patříte do třídy živých lidí, kteří sem sestupují na Boží příkaz, a jste mým čestným hostem. Kromě toho máte přítomnost Buddhy Tse Konga, který vás dovedl do mého paláce. Myslíte si, že nemůže udělat nic, aby vás vrátil do lidského světa?

TK: Uklidni se, Yang Ts'iene. Jsi nositelem Nebeského Ediktu. Zajímaloby mě, jestli má nějaký ďábel tu drzost, že by nám překážel v cestě domů. Pokud by k takovému incidentu došlo, bude potížísta řádně potrestán. Neboj se, synu. Pij, jak chceš.

str. 50

Král: Lidé touží po životě a mají obavy ze smrti. Postoj pana Yang Ts'iena, který se neodvážil napít čaje, je pochopitelný a zcela přirozený. Měli bychom však říci, že mezi smrtelníky živého světa existuje kategorie lidí, kteří vědí, že jejich špatné činy a nechvalně známé prohřešky je nutně povedou k smrti, ale přesto odmítají jít po správné cestě. Ženou se střemhlav vpřed a vrhnou se do svých hrobů. Jak ubohé!

YT: Vypil jsem svůj čaj. Opravdu uhasí mou žízeň. Nyní, prosím, pane, venku vidím mnoho lidí, kteří se blíží ve frontě. Mohu se vás zeptat na důvod jejich příchodu?

Král: Důvod je tento. Mám na starosti první palác. Po své smrti se lidé musí nejprve dostavit k Službě veřejných vztahů, na hranici dvou světů, aby se přihlásili. Poté je strážce pekla doprovodí ke mně. Životopisy těch, kterých se to týká, mi budou zaslány k Soudu pekla, abych je důkladně prozkoumal a oddělil dobré od špatných prvků.

Ti, kteří konali dobré skutky, budou vedeni do různých paláců na návštěvu a pozorování. Jiným, kteří těží z ochrany milostivých Géníů, je dovoleno vstoupit do vyšší Astrální roviny, aby se mohli dále obnovit. V některých případech jsou vedeni ke Službě odplaty za dobré činy nebo do Centra dokonalosti. Na druhou stranu ti, kteří spáchali příliš mnoho hříchů, jsou doprovázeni do Druhého paláce nebo ke Službě registrace spáchaných hříchů. Pokud jsou jejich hříchy příliš závažné, budou nejprve posláni do Pamětní síně, kde „Zrcadlo odhalující minulé zločiny“ odráží jejich obrazy v bezchybné přesnosti a donutí je sklonit hlavy a přiznat své zločiny. Poté budou vedeni zpět do Druhého paláce.

str. 51

YT: Zvenčí se ozývají neustálé výkřiky a sténání, truchlivé a srdcervoucí. Proč by měli být všichni ti lidé, mladí i staří, velcí i malí, tak nešťastní?

Král: Tyto duše si uvědomují, že opustily svět živých, až po svém příchodu do mého paláce. Za svého života nevěří ani v existenci Géníů a démonů, ani v zákon příčiny a následku s jeho tresty a sankcemi. Po svém příchodu sem chápou, že po jejich smrti není vše zničeno.

Jedno přikázání stanoví: „*Stačí krásné ráno, aby se množství věcí změnilo v nicotu, a už jen semena zla budou člověka pronásledovat na cestě do pekla.*“ Hříšné duše nyní vědí, že budou souzeny podle zákonů pekla a budou muset snášet trest. Velký počet z nich s chladným srdcem a třesoucími se končetinami hořce pláče a mezitím se ptá na svůj osud. Před tím na Zemi opustili všechny své majetky, bohatství, krásné manželky, moudré děti, honosné domy, drahokamy, zlato a stříbro. Také zkrátili veškerou lásku, náklonnost a vášeň. v současné době jim nezbývá nic jiného než opuštěná duše na řece Styx /Kaskáda devíti proudů, v řecké mytologii hlavní řeka podsvětí, oddělující svět živých od světa mrtvých, „překročit Styx“/. Každý okamžik jim připomíná minulost, sotva dokážou zadržet hořké slzy.

YT: Můžete mi říct, pane, proč ti pekelní strážci projevují k těmto duším jen malou úctu? Bijí je zuřivě zbraněmi a biči, což je nutí křičet a vzlykat jako zimní cikády. Je to opravdu politováníhodné!

str. 52

Král: Tyto duše jsou na Zemi nemorálními elementy. Nezaslouží si žádnou úctu od pekelných strážců, kteří je týrají do té míry, do jaké jsou hříšní. Dalo by se klidně říct: „Jednoho dne bude bezbožný potrestán jiným bezbožným.“ Jak by mohli takoví lidé, jako jsou spekulanti, prospěcháři nebo podvodníci, doufat, že jim božstva pomohou? Na druhou stranu, kdyby věděli, jak soucítit

Cesty do pekla

s utrpením svých bližních a poskytnout jim nějakou úlevu, pekelní strážci by je nyní jistě obdivovali. Ti by s nimi jednali s úctou a ohleduplností. Proto je zbytečné prosit za duše.

YT: Pokud si lidé za života nepěstují svá srdce a chování, jsou po smrti nesmírně politováníhodní. Kdyby potomci mrtvých věděli, že jejich otcové budou pekelnými strážci zařazení mezi viníky, opovrhováni a bití, cítili by hlubokou bolest. Jediný způsob, jak vyjádřit naši vděčnost našim předkům, je věnovat se náboženské cestě a konat skutky charity. Díky našim zásluhám a ctnostem vysvobodíme naše předky z utrpení.

TK: Pokud lidé nedokážou udržet pořádek a disciplínu ve svých rodinách a jednají špatně, jejich předkové jsou společně zodpovědní za jejich provinění. Odtud pochází toto rčení: „Devět po sobě jdoucích generací, sedm předků stejné krve, se vzájemně podpírá důsledky cyklu příčiny a následku.“ To je důvod, proč by člověk měl obezřetně hlídat své činy. Je čas odejít.

Král: Šťastnou cestu, pánové.

TK: Yang Ts'iene, posad' se na pódium ... Jsme zpět. Vrať se a znovu se začleň do svého těla.

str. 53

Kapitola 6

Návštěva Síně paměti se Zrcadlem odhalujícím minulé zločiny

Zde se hříšné duše znovu objevují ve svých pozemských podobách
Buddha Tse Kong se zjevil 6. dne druhého 8. lunárního měsíce roku 1976. Přestupný rok Draka.

Tváří v tvář Zrcadlu je duše odhalena pravdě.

Tyto nezvratné důkazy jsou zhuštěné a hluboké.

*Zákony v pekle jsou nestranné a soudy spravedlivé,
vůči hříšným osobám, které nelze ušetřit.*

Buddha Tse Kong: Je čas, abychom odešli do pekla. Jsi připraven, Yang Ts'iene?

Yang Ts'ien: Jsem připraven, Mistře. Pojdme na to...

TK: Dorazili jsme. Pojd' dolů.

YT: Mohu se zeptat, co je to za místo? Proč je ten dav tamhle veden na tu vysokou plošinu strážemi pekla?

TK: Toto je Sín' paměti se Zrcadlem odhalujícím minulé zločiny. Toto jsou duše skupiny lidí, kteří se nepodřídili morálním zákonům. Oddali se neřestem a ve svém pozemském životě se dopustili nečestných činů. V současné době se stávají vinnými démony, kteří musí přijít do Prvního paláce k prohlášení. Poté jsou vedeni k Magickému zrcadlu. Zde jsou svědky projekce živých obrazů souvisejících se zločiny, které spáchali za svého života. Jakmile jsou jejich hříchy odhaleny, nemohou překročit trestní zákoník pekla. Téměř všechny démonské duše se třesou až do hloubi srdce, když jsou vedeny na toto pódium, protože jejich odhalené neřesti by mohly být terčem posměchu pro všechny účastníky. Pojdme je následovat na pódium.

str. 54

YT: Ano, pojdme se na situaci podívat blíže.

Generál (pověřený ostrahou Síně vzpomínek): Buďte vítáni, žijící Buddho Tse Kongu a pane Yang Ts'iene z Chrámu mudrců v Tai Chu.

Cesty do pekla

TK: Zdravíme vás, Generále. Na příkaz Nebeského Císaře navštívujeme peklo za účelem přípravy knihy. Dnes navštívíme vaši Síň vzpomínek. Ocenil bych vaše svolení, aby se Yang Ts'ien mohl zblízka podívat na Zrcadlo.

YT: Drahý Mistře, prosím, doprovodte mě. Necítím se dobře se všemi těmi cizinci na tak zvláštním místě, jako je toto.

TK: Dobře. Pojďme za Generálem na plošinu. Zůstaneme na této straně, abychom lépe viděli.

YT: Podívejte se tam! Pekelné strážce táhnou starého muže k zrcadlu. No páni! Starý muž se náhle proměnil v mladíka, který uprostřed noci přeleze zeď a vloupá se do něčího domu.

Ohýbá záda... zavírá závory okna. Nyní skočí do pokoje staršího páru. Tvrdě spí. Mladík je profesionální lupič, zkušený v otevírání zámků. Zatímco něco hledá, manžel se náhle probudí. Zmocní se ho hrůza a vykřikne. Lupič tasí dýku, vrhne se na oběť a bodne ji. Ach jo! Rudá krev stříká v proudech. Neodvážuji se na tu scénu podívat!

str. 55

Generál: Klid, pane Yang Ts'iene. Toto jsou pouze vizuální obrazy, protože Zrcadlo odráží zlou karmu. Když byl tento starý muž mladík, přelezl zeď a vloupal se do domu, aby kradl. Když byl při činu přistižen, vytáhl svůj zavírací nůž, vrazil ho do těla oběti a zabil ji. Nyní se musí podívat na sebe v zrcadle, které věrně odráží všechny jeho činy související s jeho zločinem.

YT: Zajímalo by mě, jak mohlo být toto zrcadlo vyrobeno. Je prostě zázračné!

TK: Toto zrcadlo je stvořeno syntézou dvou božských sil Nebe a Země zvaných „Či“. Když před ním stojí duše zločince, jeho skutečná podstata je zcela odhalena. Ve skutečnosti toto zrcadlo není nic mimořádného ani zázračného. Měli bychom vědět, že během života, od dětství do dospívání, si člověk vytváří spoustu špatných karm, které se den ode dne hromadí. Jeho mysl si uvědomuje všechny jeho činy. Podívejte, naše svědomí je podobné fotoaparátu, který zaznamenává každý náš čin na film. To je zrcadlo svědomí. Můžeme možná ignorovat nějaký nemorální čin, který jedinec dělá ve tmě. Je však jisté, že viník se musel mnohokrát poradit se svým svědomím a pečlivě zvážit pro a proti. Proto poslechl diktát svého svědomí. Tímto způsobem jeho podvědomí tiše zaznamenává každý jeho jednotlivý čin, ať už důležitý, či nikoli. Zrcadlo odhalující minulé zločiny se skládá z kombinace dvou polárních principů, Jin a Jang. Tyto životní síly, když se setkají s duší a Astrálním tělem člověka, vytvářejí křížení dvou magnetických proudů, které umožňují Zrcadlu přesně odrážet všechny zaznamenané obrazy jeho existence. V důsledku toho nikdo nemůže skrývat ani to, co považuje za nejhlubší myšlenku nebo nejtajnější čin svého života. Když stojíme před zrcadlem, odhalí se každý čin ničemnosti. „*Všechny zásady morálky vycházejí ze srdce,*“ jak praví buddhistická písma. Tato pravda spočívá také ve výše uvedených principech.

str. 56

YT: Teď už chápu. Pokud se nemýlím, toto Zrcadlo nemá na ctnostné lidi žádný vliv.

Generál: Duše čestných lidí nemusí stát před Zrcadlem. Nevidíte ten nápis: „*Žádné čestné duše na pódiu Zrcadla odhalitele*“? Po smrti je duše čestného člověka před Zrcadlem průsvitná. Převládá v ní neposkvrněná bělost, podobně jako je film zamlžený zábleskem světla. Nevidí nic ze své pravé podstaty, protože jeho srdce neskrývá žádné temné myšlenky a vzpomínky. Jeho svatozář je zářivější, protože jeho zásluhy jsou početnější. Jeho duše buď stoupne přímo do Ráje, nebo bude poslána do paláců pekla ke zvláštnímu vyšetřování jeho zásluh a případných chyb. Proto sem nemusí chodit. Zrcadlo odhalující minulé zločiny se také nazývá „Zrcadlo karmy“. Pokaždé, když si člověk vytvoří špatnou karmu, vidí ji v Zrcadle. Pane Yang Ts'iene, chcete se podívat znovu?

YT: Jistě. Nyní vidím dívku, kterou strážce doprovázejí na pódium. Zmocnila se jí velká panika a odmítá se pohnout vpřed; sténá a strašně se svíjí. Její situace je skutečně žalostná. Strážce pekla s tak křehkým tvorem zdaleka nezacházely něžně, jako by zacházely s květem nebo perlou, ale spíše ji divoce strkaly vpřed svými harpunami, jako by zacházely s někým, kdo si zaslouží trest. Také tam v dále vidím dům, kam vchází a vychází mnoho mužů. Je vyzdoben růžovými papírovými

Cesty do pekla

lucernami a jeho dveře jsou natřeny na zeleno, což je dokonalý popis nevěstince v pozemském světě.

str. 57

Generál: Přesně to je ono. Pozorně si toho všímejte.

YT: Uvnitř, v různých místnostech, jsou vidět mladé dívky, jak baví své klienty, chichotají se, klábosí, jejich hlasy znějí jako cvrlikání žluv a vlaštovek. Tohle je opravdu okouzující doupě, které utápí muže v extatické rozkoši. Už se na to všechno nemůžu dívat. Co takhle jít domů, milostivý Mistře?

TK: Pokud se při tom pohledu cítíš nespokojen, je to proto, že jsi obdařen velkými ctnostmi, jako je úcta k rituálům, smysl pro povinnost, bezúhonnost, čistota a strach z hanby. Opravdu bys se neměl stydět za to, že jsi můj oblíbený žák. Ta dívka byla prostitutka, která se zabývala tělesnými záležitostmi. Okouzlovala mužské pohlaví, aby jim brala peníze. S hrubými řečmi a temnými myšlenkami zničila svou ženskost. Její hříchy byly těžké. Napadena pohlavními chorobami zemřela předčasně. Nyní, když její duše přichází do pekla, je pro ni nemožné vyhnout se trestu.

Radím ženám na Zemi, aby si vážily svého těla a staraly se o něj. Neměly by se nechat uvrhnout do záhuby tím, že by prodávaly svou cudnost a používaly své nefritové paže jako polštáře pro hlavy nesčetných darebáků, kteří jimi opovrhují a urážejí je. Dopustí se mnoha hříchů jen proto, aby uspokojily svou chamtivost po penězích. Muži, kteří vášnivě milují nezdravé zábavy, jsou také považováni za chlípny. Doufejme, že se změní.

str. 58

YT: Musíme jít.

Generál: Škoda, že nemůžete zůstat ještě chvíli.

YT: Zjistil jsem, jak efektivně funguje toto Zrcadlo odhalující minulé zločiny. Teď se na něj už neodvážuji dívat. Jsou v něm úhledně odhaleny neřesti hříšných duší, a jakožto profánní /světský/ člověk ze světa živých bych se neměl zdržovat déle, abych neprohloubil jejich hanbu. Žádám o odchod.

TK: Generále, velmi si vážíme vašich informací. Nyní se musíme vrátit do Chrámu. Příště navštívíme „Centrum pro doplňkovou výuku kanonických písem“. Yang Ts'iene, pódium je tudy.

YT: Byla to hrozná scéna, Mistře. Naháněla mi husí kůže.

TK: Hrozná, říkal jsi? Jen se snaž chovat slušně a nebudeš muset sem přijít s ohavnou tváří. Tady to máme! Rychle slez z lotosového pódia a nech svou duši znovu začlenit do svého těla.

Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena

Vidíme, že čím více se duchovně kultivujeme, tím více vidíme své špatné návyky. Nečekáme, až budeme na pódiu „Zrcadla odhalujícím minulé zločiny“, abychom viděli svůj špatný charakter. Když praktikujete metodu Vo-Vi ezoterické vědy nebytí a dharmy Buddhy, jasně vidíte své špatné charakteristiky: závist, nenávisť, rivalitu, ubližování druhým a všechny možné věci ve svém hlubokém vědomí. Musíme meditovat, abychom viděli své hříchy. Čím více své hříchy vidíme, tím většího štěstí dosáhneme, protože je odmítneme opakovat a páchat nové.

str. 59

Tato meditační metoda vám pomůže vidět, jak se na sebe díváte, jak sami sebou opovrhujete, jak jste zjevně hříšná duše na cestě obnovení a jak jste největší hříšník na Zemi. Nyní musíte činit pokání a napravit se. Musíte vynaložit úsilí na svou duchovní kultivaci a pokrok, abyste se osvobodili, a nepotřebujete, aby vás někdo chválil. Naše činy všem ukazují naši ctnost a měli bychom rozvíjet své vědomí harmonie ve všech sférách. Máte připravenou zbraň, tiché mentální vzývání Nam-Mo-A-Di-Da-Phat /Vzdávám úctu Buddhovi Amitábhovi/, k otevření vědomí harmonie. Čím více se harmonizujeme, tím jasněji vidíme své chyby. Na druhou stranu, pokud se

Cesty do pekla

pevně uzavřeme a budeme žít své špatné povahy nenávisti, závisti a nespravedlnosti vůči druhým, staneme se ještě netolerantnějšími.

Kniha „Cesty do pekla“ vysvětluje jasným a uspořádaným způsobem, abychom tomu porozuměli, učili se a praktikovali. Když praktikujeme metodu Vo-Vi, budeme jasněji vidět své hloupé povahy v mnoha životech, a nejen v této existenci. Je velmi snadné vidět vaši současnou existenci, ale existovalo mnoho existencí, během kterých jste se dopustili zlých činů. Uvidíte, jak se tyto nespravedlivé činy znovu objevují ve vašem vědomí, jak je stále opakuje a jak vás tlačí k návratu na starou cestu zla.

str. 60

Proč si často naříkáte, že i když se duchovně zdokonalujete, stále máte pozemský charakter a jste stále rozrušení? Špatná karma z minulých existencí se řítí ve vlnách, přilétá k vaší lodi, aby ji převrhla, a pokud nemáte pevnou víru a odmítáte jít vpřed, utopí vás. Když praktikujeme meditaci Vo-Vi, jdeme pouze vpřed a nikdy neustupujeme, bez ohledu na jakoukoli nepřízeň osudu. Ať už máme něco k jídlu, nebo ne, stále praktikujeme, abychom se duchovně zdokonalovali. Využíváme všechny možné prostředky k praxi. Odblokovujeme svou energii a spojujeme se s velkým vesmírem prostřednictvím cvičení Koncentrace energie, Cyklického dýchání bez zadržování a Meditativní kontempace. Harmonizujeme se se všemi třemi sférami, abychom probudili své vědomí. Napravujeme sebe a své hříchy. Žijeme upřímně sami se sebou a přiznáváme své chyby. Nesnažme se argumentovat, abychom obhájili své chyby, protože tím pohrbíme svou jasnoživost.

Máte šťastnou příležitost objevit knihu „Cesty do pekla“. Žili jsme v kruté společnosti a viděli a slyšeli jsme mnoho špatných činů. Když se podíváme do minulosti, také jsme se dopustili mnoha zlých činů a nebyli jsme laskaví lidé. V současnosti jsme stále chladnokrevní, když hodně jíme, spíme ve velkém pohodlí, nosíme luxusní oblečení, ale nevidíme ctnost bódhisattvy z tisíců živých bytostí, které se pro nás obětují a vedou nás. Když jasně vidíme ctnost bódhisattvy z tisíců bytostí, které se pro nás obětují, vrátíme desetinásobek toho, co si vezmeme. Charitativní práci děláme s neupřímnějším soucitem a oddaností.

str. 61

Nepodvádějte ani nespravedlivě neobviňujte ostatní. Měli byste se napravit, abyste se dále vyvíjeli. Pokračujte v upřímnosti. Nic neztratíte a budete mít dobrou příležitost. Měli bychom se snažit o pokrok v poznávání Pravdy a praktikovat v upřímnosti, abychom se mohli zbavit všech zármutků a chyb ve svém vnitřním vědomí. Je neocenitelné, abyste praktikovali metodu Vo-Vi a studovali tyto materiály. Čím více čteme „Cesty do pekla“, tím lépe rozumíme každému slovu, každému původnímu principu a každé původní myšlence, která sídlí v našem vědomí, a ne vně.

Při příležitosti mé návštěvy věnuji čas rozhovoru s vámi s hlubokou náklonností, zatímco společně praktikujeme a učíme se rozplést naši karmu. Máme hříchy a měli bychom se klidně věnovat duchovní dokonalosti, abychom se osvobodili. Měli bychom přijmout duchovní kultivaci a uvolnění naší karmy. Neodvažujeme se pohrdat žádným náboženstvím na Zemi. Jsme hříšníci a musíme se zdokonalovat.

I stéblo trávy je zajímavější a hodnotnější než my. Neodvedli jsme tolik práce; proto musíme vynaložit velké úsilí na to, abychom se duchovně kultivovali.

Dnes jste přišli, abyste mě poslouchali a diskutovali se mnou ve svém hlubokém vědomí. Doufám, že zítra nebo pozítří si vyhradíme nějaký čas na pokračování ve čtení, abychom tuto knihu dokončili.

str. 62

Kapitola 7

Návštěva Centra pro bezplatnou výuku kanonických knih

Buddha Tse Kong se zjevil 9. dne druhého 8. lunárního měsíce roku 1976. Přestupný rok draka.

Lidé se namáhají, aby si v tlumeném světle prohlédli své knihy.

Náboženští lidé se snaží dokončit své lekce.

Peníze tlumily jejich gongy a zvony.

A tak nyní v pekle truchlí nad svým vlastním osudem.

Buddha Tse Kong: Jdeme na výlet do pekla, Yang Ts'iene. Pojd' na pódium. Buď klidný.

Yang Ts'ien: Půjdu, Mistře. Ale prozatím ještě nemám náladu být svědkem těch ponurých scén z pekla.

TK: Víím, že se cítíš znepokojený. Ale podívej, všechny ty duše jsou obtíženy hříchem, Yang Ts'iene. Nesmíš je litovat. Tak pojd'. Pojdme na cestu. Dorazili jsme! Pojd' dolů.

YT: Tyto místnosti jsou docela tmavé. Slyším vzlykání a sténání zevnitř.

TK: Toto je Centrum pro doplňkovou výuku kanonických knih. Pojdme dovnitř.

YT: Za vámi, Mistře. Na dveřích jsem četl tento nápis: „Centrum pro doplňkovou výuku kanonických knih“. Dva důstojníci přicházejí ke dveřím. Kdo to je?

str. 63

TK: Jsou to oficiální strážé.

Jeden ze strážných oslovuje návštěvníky: Vítejte, Buddho Tse Kongu a pane Yang Ts'iene z Chrámu mudrců v Tchaj-čchu.

TK: Zdravím vás, Generále. Dnes беру Svatého písaře Yang Ts'iena do Centra pro doplňkovou výuku kanonických knih. Byl byste tak laskav a pomohl mu s jeho návštěvou?

Generál: Je mi potěšením. Půjдете za mnou? Můžete vejít bočním vchodem. Hlavní vchod je otevřen 1. a 15. dne lunárního měsíce. V tyto dva dny sestupují ze Západního ráje Bódhidharma, Mistři Tao a Nesmrtelní a Svatí, aby v tomto sále kázali a dávali lekce o praktických metodách duchovního zdokonalování řeholníkům a kněžím.

YT: Je to pro mě velká laskavost, že jsem mohl přijít. Na hlavním vchodu moc nezáleží. Tato aula vypadá dost ponuře a tmavě. Raději zůstanu venku a podívám se dovnitř. Nemá cenu vstupovat.

Generál: Klid. Ukážu vám cestu.

YT: Tím líp! Síň je ze dřeva. Musela být postavena už dávno, protože její příčky jsou všechny prožrané hmyzem a plné děr. V síni tisíce věřících v rouších listují svými modlitebními knihami a zpívají žalmy pod umírajícím světlem. Všichni vypadají uboze.

TK: Za svého života se tito kněží a věřící živily recitací modliteb v zádušních mších, aby zachránili duše zesnulých před nešťastnými událostmi. Nicméně z chamtivosti po zisku a nedostatku svědomí úmyslně vynechali část modliteb nebo je pronášeli nesprávně. Poté, co zemřeli, byli odsouzeni do Centra pro doplňkovou výuku kanonických knih, aby se znovu naučili modlitby. Každou noc, pod světlem olejových lamp slabých jako světluška, musí recitovat modlitby. Za každé vynechané slovo si ho musí stokrát přečíst znovu. Takto budou pokračovat, dokud nedokončí Doplňkový kurz. Poté budou souzeni podle svých zkušeností a zásluh.

str. 64

YT: Pokud je to, co jste řekl, pravda, obávám se, že se nikdo neodváží recitovat modlitební knihy vydané naším Chrámem, jako například „Svaté písmo Nebeského Císaře pro spásu lidí“ a „Svatá

Cesty do pekla

Bible Nejvyššího Mistra Chaotických Časů“. Velké množství věřících je recitovalo v dobré víře; je však pravděpodobné, že slova neumí vyslovit zcela správně. Budou nuceni navštěvovat Doplnkový kurz ve vašem Centru?

Generál: Určitě nebudou. Do tohoto centra musí přijít pouze lidé, kteří praktikují kultovní rituály jako prostředek k obživě. Pokud dostávají peníze od jiných lidí za účelem odvrácení jejich neduhů, ale nerecitují celý obsah modlitební knihy, musí sem přijít. Pokud jde o lidi, kteří recitují modlitby za druhé nebo za sebe nezainteresovaně, bez jakéhokoli pokusu o podvádění kvůli penězům, mohou se dopustit několika chyb ve výslovnosti, ale božské zákony je tolerují.

YT: Dohasínající záblesk lamp, který není o nic jasnější než světluška, bliká a hrozí, že zhasne při každém poryvu větru. Staří věřící a kněží s oslabeným zrakem s velkými obtížemi luští znaky velikosti muší hlavy. Všichni vypadají vyčerpaní, ubozí a politování hodní na pohled.

Generál: Když obchodník dostane peníze od kupujícího, musí mu prodat dobré zboží. Tito muži si přivlastnili peníze svých klientů, aniž by se snažili dělat to, co měli. Musí nést břemeno špatné karmy.

str. 65

TK: Řeholníci a kněží mají poslání obracet lidi k ctnosti. Recitují modlitby, aby osvětili lidi náboženskou vírou. Ti, kdo praktikují kultovní rituály modlitbou nebo recitací modliteb, musí být opatrní. V žádném případě by neměli vynechávat slovo, zkracovat větu ani falšovat výslovnost. Pokud nejsou schopni odvrátit pohromy pro jiné lidi kvůli svému podvodu, musí nést následky místo svých klientů.

Generál: 1. a 15. dne každého lunárního měsíce sestupují do tohoto centra dva papeži buddhismu a taoismu, aby zkontrolovali studium kanonických knih a naučili správnou výslovnost modlitebních slov. Nesmrtelní a Buddhové jsou morálně zodpovědní za činy lidí. Proto musí osobně přijít do pekla, aby zachránili duše. Jsou skutečně milosrdní. Lidé si musí být vědomi všeho, co dělají, i těch nejmalichernějších činů. Původce špatných činů nemůže být nikdy osvobozen od zákonů pekla.

YT: Důkladně rozumím, Generále. A děkuji za informace.

TK: Yang Ts'iene, běž se zeptat toho kněze na důvod, proč byl poslán do tohoto centra.

YT: (Knězi.) Mohl byste mi, reverende, říct, proč jste sem musel přijít?

Kněz: Prosím vás, neoslovujte mě reverende. Za svého života jsem byl nazýván: „Kněz s červenou čepicí“. Měl jsem na starosti kultovní obřady a zádušní mše za spásu duší mrtvých.

str. 66

Bohužel, moje znalost modliteb byla stejně omezená jako neopodstatněná. Předstíral jsem, že modlitby mumlám za doprovodu zvonění zvonů a gongu. Páni domácností nevěděli nic o tom, co recituji. A co hůř, získával jsem čas tím, že jsem recitoval jednu stránku modliteb místo dvou, a myslel jsem jen na to, jak co nejrychleji získat peníze. Moc mi nezáleželo na tom, zda duše zesnulých dorazí do nirvány, nebo ne. Po mé smrti byla moje duše nejprve doprovázena pekelnými strážemi do prvního paláce pekla a poté do Centra pro doplňkovou výuku kanonických knih, kde jsem zůstal více než rok. Protože jsem zanedbal svou povinnost a snažil se modlitby zkrátit, nevěděl jsem o kanonických knihách téměř nic.

Teď se musím usilovně snažit naučit se je znovu, od začátku do konce. Přesto je pro mě těžké dokončit Doplnkový kurz. Mám oteklé a zarudlé oči, což mi způsobuje téměř nesnesitelnou bolest. Až dokončím doplňující studium, pravděpodobně budu poslán do 2. paláce k soudu za ještě závažnější zločin. Také jsem používal kouzelné lektvary k ublížení jiným lidem. Teď je pro mě příliš pozdě na pokání. Upřímně toužím po nápravě a doufám, že mé přání bude sděleno ostatním kněžím v živém světě. Nikdy by neměli zapomínat na své profesní svědomí, pokud se chtějí vyhnout mému osudu. V tuto chvíli si přeji jen to, aby ostatní lidé byli spaseni.

YT: Tento kněz si skutečně zaslouží trochu slitování. Prosím vás, Mistře, udělejte něco, abyste mu pomohli překonat tuto situaci.

Cesty do pekla

TK: Jeho hřích se shoduje se zákonem odplaty a sankce za lidské činy. Sklízí, co zasel. Čím šťastnější byl na Zemi, tím nešťastnější je nyní v pekle. Nevměšujte se do cizích věcí. Jsme jen návštěvníci. Tohle všechno je mimo naši pravomoc. Koneckonců, jeho případ bude rozhodnut zákony pekla. Už se opozdívá. Připrav se na náš návrat. Upřímně děkuji, Generále.

YT: Já taky, Generále. Je opravdu dojemné vidět všechny ty věřící a kněze, jak vynakládají velké úsilí na studium toho, co nejvíce potřebují.

TK: Na pódium, Yang Ts'iene... Zde je chrám. Běž ke svému tělu, synu.

str. 67

Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena

Po přečtení jasně vidíme, že naše duše jsou věčné a nemůžeme nic skrývat. Každý náš čin je zaznamenáván a my musíme nést následky svých činů. Nikdo jiný nás nemůže nahradit. Musíme si pamatovat, že musíme sledovat své čtyři smysly. Neměli bychom špatně myslet a neměli bychom špatně vidět. Pokud jsme špatně mysleli nebo viděli, měli bychom činit pokání a napravit se, abychom se rychle posunuli vpřed. Naše chyby se hromadí a budují naše ego. Jsou jako železná brána, která nás zamyká, a nemáme, jak uniknout. Proč se musíme duchovně zdokonalovat? Duchovně se zdokonalujeme, abychom otevřeli svá srdce a mysl, abychom otevřeli bránu vězení, která zamyká naše vědomí.

Jak se budete každý den duchovně kultivovat, uvidíte, že jste špatný člověk; ukřivdili jste svým manželům a dětem, ukřivdili jste svým manželkám a dětem a jasně vidíte svou autoritářskou povahu, ale kdyby vám to někdo řekl dříve, rozzlobili byste se. Nyní máte rádi, když lidé kritizují vaši dominantní povahu, abyste se mohli napravit. Uznáváte svou špatnou povahu.

str. 68

Uvidět svůj špatný charakter je ta nejšťastnější událost. Budeme mít příležitost se napravit. Napravíme se během několika desetiletí našeho života na Zemi. Pak se už nebudeme muset napravovat, když sestoupíme do pekla. Zúčastníme se další studijní fáze, abychom se vyvíjeli výše a stali se lehčími; budeme postupovat k větší lehkosti. Existují lidé, kteří považují za důležité pouze peníze a svůj charakter. Řekli by, že jejich charakter se nedá změnit. Váš špatný charakter je jako peníze a obojí brání vašim schopnostem v pokroku. Musíme hledat a objevovat svůj špatný charakter, ten nečestný, který je naplněn hněvem a zaslepenými vášněmi. Musíme činit pokání ze svých chyb a napravit se; musíme zlepšit svůj charakter a vést ho na vyšší úroveň. To je odpovědnost našich duší.

Dnes se duchovně zdokonalujeme praktikováním meditace. Mnoho lidí vidí, že mohou meditovat snadno a důkladně, ale jiní mají potíže a nemohou meditovat kvůli svému nečistému charakteru, své netoleranci, zamilovanosti a rozrušení. Naším cílem duchovní dokonalosti je tedy nejprve napravit naši mysl a charakter, poté uvidíme náš charakter a osvítime naši mysl a pak budeme schopni meditovat. Neříkejme ukvapeně: „*Také dodržuji cvičení koncentrace duchovní energie, cyklického dýchání a meditativní kontemplace, ale proč to nemohu praktikovat?*“ Je to proto, že nenapravujete svůj charakter.

Dnes máte příležitost slyšet, jak neustále ve své mysli vzývám „Nam-Mo-A-Di-Da-Phat“ /Vzdávám úctu Buddhovi Amitábhovi/, abyste viděli, jak nás toto pravidlo ovládá a napravuje. Měli bychom věnovat úsilí mentálnímu vzývání „Nam-Mo-A-Di-Da-Phat“, abychom rozvíjeli naši schopnost harmonie v našem vnitřním vědomí. V tu chvíli jasně vidíte, že bychom si měli tuto pomůcku při chůzi vypůjčit od Nesmrtelných a Buddha, abychom dosáhli našeho cíle; jinak tuto schopnost nemáme. Chápete to?

str. 69

Když budete praktikovat mentální vzývání „Nam-Mo-A-Di-Da-Phat“, uvědomíte si, že čím více budete praktikovat, tím více uvidíte svůj charakter a osvítime svou mysl. Jasně uvidíte, jak se bude

Cesty do pekla

rozvíjet vaše vědomí harmonie; uvidíte, že éra sjednocení tří sfér je jednota, bratři a sestry jsou jedno a všichni lidé jsou jedno. Už nebudeme pěstovat svou neústupnost a budeme vědět, jak milovat a odpouštět. Budete se moci vrátit ke klidu.

Pokud místo toho budete číst pouze písma o klidu, ale nenapravíte své vědomí, nebo pokud budete číst písma Buddha, rozumět filozofii Buddha a psát o učení Buddha, ale nenapravíte svou mysl, jak můžete pokročit?

Musíme se napravit, ale co je k nápravě potřeba? Abychom se napravili, musíme se setkat s konflikty. Když se setkáme s konflikty, uvidíme své chyby, uvidíme svou temnotu a budeme konstruktivně pracovat na tom, abychom dosáhli jasného místa. To je to, co znamená sebezdokonalování. Čím více se budeme věnovat duchovní dokonalosti, tím čistěji a lehčeji se budeme cítit; čím více budeme přijímat své výzvy, tím více budeme ochotni se zlepšovat a tím více se budeme rozvíjet.

Nyní budu pokračovat ve čtení osmé kapitoly.

str. 70

Kapitola 8

Návštěva Citadely předčasné smrti

Buddha Tse Kong se zjevil 16. dne druhého 8. lunárního měsíce roku 1976. Přestupný rok Draka.

Jak příjemné je utěšit se dvěma úplňky.

Koho zajímají ty ubohé zatracené duše v očištcích?

Protože se oddaly nežádoucí smrti, (5)

truchlí nad svým hořkým osudem a nyní trpí jako v pekle. (6)

5) Vezmou si život, ale nejsou spokojeni. Podobně my mimovolně pronášíme slova jako „Nenávidím tohoto člověka“ nebo „Nesnáším tuto osobu“ a zůstáváme rozmrzelí. To není náš skutečný záměr, ale náš charakter nás nutí takto jednat. V důsledku toho zůstáváme nespokojeni.

(Mistr Luong Si Hang–Vi Kien)

6) Neštěstí přišlo. I když jsme nyní u řeky Styx /v řecké mytologii hlavní řekou podsvětí, oddělující svět živých od světa mrtvých, „překročit Styx“/, stále naříkáme nad svým osudem, než jsme ochotni se napravit.

(Mistr Luong Si Hang–Vi Kien)

Buddha Tse Kong: Toto je přestupný rok. Tento měsíc jsme dvakrát spatřili úplňk. Je to teprve měsíc ode dne, kdy jsme obdrželi Boží Edikt, který předepisuje přípravu knihy „Cesty do pekla“. Čas utíká jako tekoucí voda. Lidé by se měli zbavit svých chyb a iluzí. Měsíc může být mnohokrát v úplňku a jasný, ale jak často by lidé mohli mít ve svém životě příležitost pozorovat dva úplňky v polovině podzimu, jak to dělají v tomto přestupném roce? V nádheře měsíčního světla se lidé procházejí a povídají si. Ale jejich potěšení zdaleka není úplné, pokud se podívají zpět do pekla a nevidí nic jiného než hustou tmou a slyší jen dunivý nářek a sténání démonických duší. Neradi se dívají na takové podívané. Nyní, Yang Ts'iene, připrav se na promenádu v pekle.

str. 71

Yang Ts'ien: Jak si přejete, pane. Čas letí rychle. Je to měsíc a my jsme ještě nesplnili ani desetinu našeho úkolu shromažďovat materiály pro naši knihu. Obávám se, že se nám nepodaří splnit naše poslání.

Cesty do pekla

TK: Stačí, když se podržíme své víry. Neříkali už staří mudrci: „*Nabroušením železné tyče lze získat jehlu*“? Můj chlapče! Pokud Tao v tobě zůstane neměnné, všech deset paláců pekla se před tebou dokořán otevrou. Stačí jen letmý pohled a pak všemu dokonale porozumíš. Setřes všechny takové rušivé elementy, ano? A teď na pódium!

YT: Už do toho. Pojďme...

TK: Dorazili jsme. Pojď dolů.

YT: Je tohle Citadela předčasné smrti, o které jste mluvil? Dveře jsou pevně zavřené. Nad nimi jsou vyryta slova: „Citadela předčasné smrti“. Můžeme vstoupit a podívat se, co se děje?

TK: Proč ne? Projít těmito dveřmi je přesně naším dnešním cílem. Následuj mě.

YT: Ale tyto dveře jsou pečlivě zamčené. Co budeme dělat?

str. 72

TK: Otevrou se automaticky, stejně jako dveře supermarketů na Zemi. Duše obětí násilné smrti z nepřírozených nebo nespravedlivých příčin trpí oprávněným hněvem a jejich čistá podstata, takto znepokojená, nemůže uniknout. Když démoni vedou tyto zmatené duše na toto místo, negativní energie je přitahuje a odpuzuje a vytváří tak reakci, která dveře doširoka otevírá. Všechny věci v Království temnoty a kdekoli jinde jsou výsledkem reakce elementů Jin a Jang, které ovládají každého tvora. Přizpůsobují se společně nebo se mění podle touhy lidského srdce. Ale ty a já bychom se neměli spoléhat na podobný efekt, pokud jde o dveře. Fouknu svým vějířem a otevrou se nám. (1)

YT: Vaše síla je děsivá, Mistře. Mohl byste mi někdy půjčit svůj vějíř? Vezmu ho na Zemi a předvedu s ním „kouzelnické představení“, které diváky jistě ohromí.

TK: Zdrž se takové touhy po tom, abys byl nápadný, synu. Toho, kdo v sobě chová takovou temnou myšlenku, snadno pronásledují démoni. Procvičování náboženských ctností nepotřebuje projevy zázračné moci. Stačí klid duše a zdravé, spravedlivé uvažování. Prožiješ-li jediný den bez jakýchkoli problémů a máš-li klidného, jasného ducha, můžeš se považovat za drobného mudrce nebo malého svatého. Není třeba, být můj fanoušek. Neuděláš nic jiného, než že si přivoláš zármutek a podráždění.(2)

YT: Otevřel jste mi oči, Mistře. Jsem vám za to opravdu vděčný. Stydím se za svou pošetilou touhu. Vidím přicházet skupinu lidí. Kdo to je?

TK: Jsou to Guvernér, Generál a další hodnostáři správy citadely. Pojďme je pozdravit.

str. 73

Mandarín-guvernér: Zdravíme ctihodného Buddhu Tse Konga a Svatého písaře Yang Ts'iena z Chrámu mudrců. Tato citadela je vaší návštěvou skutečně poctěna.

Generál: Vítejte, Buddhu Tse Kongu a pane Yang Ts'iene. Před časem jsme obdrželi Nebeský řád ohledně vaší návštěvy. Velmi obdivujeme vaše poslání napsat knihu o nápravě chování lidstva.

YT: Šel jsem ve stopách svých starších a dnes večer jsem sem přišel navštívit tuto citadelu. Byl bych vám hluboce zavázán, kdybyste mi o tom mohl podat podrobné vysvětlení.

Mandarín-guvernér: Je mi potěšením, pane Yang Ts'iene. Prosím, následujte mě do citadely.

YT: Toto místo vypadá jako velké vězení. Rozkládá se na obrovské ploše. Jak je hustě osídlené!

Mandarín-guvernér: Každý den přicházejí nové oběti předčasné smrti. Pojďte. Postupně si prohlédnete místnosti. Nejprve vezmeme tuto.

YT: Vidím velké množství kojenců, jejichž hlavy jsou mokré od krve. Neustále kvílí a pláčou. Někteří z nich se svíjejí na zemi srdcervoucím způsobem. Proč nejsou osvobozeni?

str. 74

Generál: Tyto děti byly ve svém normálním vývoji přerušeny dobrovolným nebo nuceným potratem. Jsou zde opuštěny, protože jejich tvůrci odmítli přijmout odpovědnost a předstírali, že dítě bylo počato buď náhodně, nebo nelegitmně. Plod nabyl lidské podoby, takže jeho vrozený život zcela nevymřel. Duše těchto drobných tvorů tak na Zemi přežily krátkou dobu, než sem přišly. Vzhledem k tomu, že každý člověk má předurčený osud, proč je tedy těmto bytostem bráněno

Cesty do pekla

spatřit denní světlo? Jejich pomsta na rodičích trvá navždy. Přisahají, že na své rodiče uvalí neúprosnou bídu tím, že jim nedovolí užívat si manželského štěstí a budou je trápit až do smrti. Jakmile duše jejich rodičů sestoupí do pekla, děti se jich drží, aby získaly zpět svůj život. Kvůli takovému morálnímu utrpení se lidem doporučuje, aby nepraktikovali potraty. Tato praxe nejen ohrožuje ctnost, ale také vytváří ohavnou, chlípnou neřest chtíče. Lidé, kteří se provinili potratem, musí svůj hřích vykoupit tím, že si zapíší důležitý záznam dobrých činů a záslužných skutků. Pouze za těchto podmínek může peklo zvážit polehčující okolnosti ve prospěch hříšníků.

YT: Nyní chápu, jak se věci mají. Ale Generále, mohu se vás zeptat: Musí všichni lidé umírající předčasnou smrtí přijít do této citadely?

Generál: Ne všichni. Vojáci a důstojníci, kteří například zemřou při obraně své země, obětují své „menší já“ pro zdokonalení svého „většího já“. Nejsou drženi v této citadele. Jejich loajalita a vlastenecké činy jsou naopak brány v úvahu. Jsou přijati do Království nesmrtelných, kde žijí ve štěstí. Nicméně řada z nich nemusí být zcela osvobozena od břemene zákona kauzality. Bud' se znovu připojí k pobytu Géníů a Svatých, nebo se reinkarnují, tj. stanou se plodem a znovu se narodí mezi lidmi v požehnané zemi. To je důvod, proč bylo ve světě lidí postaveno tolik chrámů na počest velkých vlasteneckých mučedníků. Každý rok se k nim z úcty a vděčnosti vydávají desítky tisíc lidí na poutě. A měli bychom říci, že tito velcí muži, proslulí svou oddaností a loajalitou k věcem svých zemí, po sobě vždy zanechávají dobrou pověst, která se předává dalším generacím.

str. 75

YT: To, co jste řekl, je přesné.

TK: Nebe a Země vždy s hlubokou láskou objímají čestné a věrné lidi. Velcí vlastenci, kteří zasvětili své životy zachování svých zemí, vzbuzují obdivnou úctu Nebes i Země, a dokonce i u samotných démonů vzbuzují slzy soucitu. Řada z nich dosáhla „Cesty“ pouze tím, že dodržovali a dělali to, k čemu jim diktovaly jejich ušlechtilé pocity oddanosti a loajality. Prozatím nám nezbyvá čas. Yang Ts'iene, vraťme se do Chrámu. Vrátime se jindy pro další informace. Obrať se k našim hostitelům a rozluč se.

YT: Vaše Excellence, Generále, přijměte mé poděkování za vysvětlení, která jste mi poskytl. Nyní se chceme rozloučit.

Mandarín-guvernér: Pokud se vyskytl nějaký nedostatek, omlouvám se.

TK: Prosím, nezmiňujte to.

YT: Bojím se, Mistře.

TK: Běda! Je smutné říci, že lidé jsou dnes tak hluboko ponořeni do propasti lásky, že si zahrávají s vlastní krví a tělem. Potraty se praktikují pravidelně a novorozenci jsou opouštěni i v lůně svých matek. Jaká nechutná podívaná! Pohled je prostě odporný Buddhům i andělům. Je důležité radit lidstvu, aby se změnilo a vydalo se na „Oblouk milosrdenství“ v souladu s božskou vůlí a aby zavedlo etickou normu v manželském životě, aby si zajistilo rozumné a zdravé potomstvo a trvalé štěstí v rodině. Mírné morální uspokojení je mnohem cennější než chvilková smyslnost získaná pro smyslné rozkoše. Člověk by si měl šetřit energii a neměl by plýtvat svou krví, protože ta není nekonečná. Lidé se musí snažit, aby byli užiteční pro lidstvo, pro společnost a pro své rodiny. *(Dva cestovatelé dorazí do chrámu. Yang Ts'ien sestoupí z pódia a vrátí se do svého těla.)*

str. 76

Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena

1) Po přečtení této pasáže se seznámíte s nadpřirozenou vědou duchovní energie. Dnes praktikujete metodu Vo-Vi, abyste vstoupili do sféry energie. Praktikujete cyklické dýchání bez zadržování, abyste regulovali čisté energie Jin a Jang. Při dýchání vdechujete a uvolňujete energii každý den a každou noc. Přijímáte posvátný oheň, abyste očistili své pozemské srdce a pět orgánů.

Cesty do pekla

Pak se dveře otevrou. Zaměříte se na Svět Nahoře, který je čistý a světlý. Když je vaše energie odblokována, přirozeně stoupnete výše. Na druhou stranu, pokud jsou dveře zavřené, vaše energie je zablokována. Se zablokovanou energií a hněvivým a vášnivým charakterem se člověk nemůže vyvíjet výše a dosáhnout spásy. Pokud praktikujete tuto dharmu sebezdokonalování a správně se řídíte učením, když je vaše energie odblokována, budete vědět, že jste nezničitelným proudem energie; pouze vy jste zodpovědní za svou vlastní zkázu. Když se duchovně kultivujete a dokážete odblokovat a rozvíjet svou energii, přirozeně dosáhnete osvětlení.

str. 77

2) Mnoho lidí říká, že čtení „Cesty do pekla“ je děsivé. Co je děsivé? „Cesty do pekla“ nám ukázaly, že civilizace Nebes a Země existovala už před věky, a ne jen nedávno. Jasně vidíme princip energie. Čtením a analýzou jasně vidíme, že scény v našem vědomí pocházejí z naší čisté energie. Podobně vnější scény pocházejí z harmonizace energií Jin a Jang v pozemském světě. Pokud nebudou energie Jin a Jang, nebude lidstvo ani viditelné scénérie. Čistá energie je tedy pánem všech hmotných forem. Když se duchovně zdokonalujeme kultivací své energie, jdeme po správné cestě.

Vidíme, že v současném civilizovaném světě lidé vědí pouze o svých sexuálních touhách. Lidé berou pilulky nebo podstupují potraty, místo aby souhlasili se splacením dluhů z minulých existencí. Člověk musí své dluhy splatit. Zákon je neměnný. Pokud tento zákon odmítneme, setkáme se s neštěstím. Když se plod vytvoří, Svět Nahoře mu dal osud a novorozenec má v budoucnu v dané oblasti poslání, které má v dané oblasti vykonávat. Pokud ho nyní zahodíme, ničíme nebeský mechanismus.

str. 78

Lidé, kteří žijí v manželských svazcích, mají etické limity. Ti, kteří se milují bez rozdílu, nikdy nemají limit. Nadměrný chtíč je bezmezný; poškodí tělo i duši. Duchovní adepti musí být vědomi. Netvrďte: „*Jsem teď hezký po období duchovní kultivace. Jsem nyní zdravý. Pokud mi někdo nabídne lásku, také po ní toužím.*“ Zemřete a budete trpět svými smyslnými rozkoši. Ztratíte tělo i duši. Zachovat si svou životní energii je nejdůležitější věc pro vývoj v souladu s božským zákonem. Mnoho lidí nechápe a páchá špatné skutky. Tvrdí, že k duchovnímu rozvoji musí mít smyslné rozkoše. To je ještě těžší hřích. Každý den se jen více spoutají v nečisté sféře. V budoucnu by museli nést nekonečně těžké tresty a každý den se stanou jen temnějšími. Vypůjčit si jméno Buddhy nebo jména Svatých a Nesmrtelných, aby se pochybným způsobem šířilo Tao, znamená zradit druhé i sebe sama. To je velmi těžký hřích.

str. 79

Kapitola 9

Druhá návštěva Citadely předčasné smrti

Buddha Tse Kong se zjevil 19. dne druhého 8. lunárního měsíce roku 1976. Přestupný rok Draka.

*Pravda je vykládána, aby vedla obyčejné lidi
směrem k sebekultivaci a uvědomění,
všechna náboženství se musí vrátit k jednomu Bohu,
všichni se pak naučí Tao a budou praktikovat Nam Mo.*

Cesty do pekla

Buddha Tse Kong: Lidé na tomto světě se řítí k vědeckým studiím. Pro ně jsou metafyzika, duchovnost a náboženství utopickými spekulacemi. Nikdy si neuvědomovali, že hmotné věci se rozpadají a mizí, zatímco duch sám trvá věčně. Zda existuje Ráj a peklo, či nikoli, závisí zcela na rozmarech našich myšlenek. Ráj není daleko. Stačí, když otočíme hlavu, abychom ho viděli. A co se týče pekla, je blízko? Zlepšit se nábožensky znamená uniknout mu. To, co jsme viděli v Citadele předčasné smrti, bylo opravdu nechutné. No, Yang Ts'iene, co takhle výlet do pekla? Zvedni si morálku, synu, rychle k pódiu.

Yang Ts'ien: Jsem na pódiu, Mistře. Pojdme...

TK: Dorazili jsme!

YT: Prosím, pane, toto místo nevypadá jako to, kam jsme přišli onehdy. Proč prostě nezaparkujeme naše lotosové pódium za zdmi Citadely, jako jsme to udělali? Dovnitř je to jen pár kroků.

str. 80

TK: Po Buddhovi jsou čtyři jevy prázdnoty materializace, stabilizace, destrukce a zničení.

I dveře pekla podléhají zničení jevem prázdnoty. Proto je vstup a výstup svobodný, bez jakýchkoli omezení. Minule jsme měli spoustu času, takže jsme přistáli s lotosem před Citadelou a vešli dovnitř. Dnes večer je času málo, takže přistaneme přímo v srdci pekla. Doufám, že je to lekce pro lidi, kteří vědí, jak se obnovit a následovat učení Tao. Budou osvobozeni od všeho hmotného a nebudou spoutáni pouty pekla; budou moci zcela svobodně přicházet a odcházet, jako teď já.

YT: Mistře, právě jste mě naučil buddhistický zákon Většího vozidla. Zbožně ho uznávám. Zde přichází Mandarin-guvernér a Generál.

TK: Poklekni a pozdrav je.

YT: Moje úcta Jeho Excelenci a Generálovi. Minule jste mi dal vzácné učení. Rád bych vyjádřil svou hlubokou vděčnost. Dnes večer přicházím, abych od vás požádal o další pokyny.

Mandarin: Velmi mě ctíte, ctihodný Buddhó Tse Kongu a pane Yang Ts'iene. Zvu vás, abyste přišli do Citadely předčasné smrti a sledovali, co se děje, a získali více informací pro vaši knihu.

YT: Děkuji mnohokrát, Excellence. **K TK:** Pojdme s nimi, Mistře.

TK: Jděte s Guvernérem a Generálem. Já musím vyřídit nějaké záležitosti. Na chvíli vás nechám být.

str. 81

YT: Mistře, když mě opustíte, kdo mě odveze domů?

TK: Neboj se. Vráť se v pravý čas.

Generál: Jen se uvolněte, pane Yang Ts'iene. Pojdte za mnou, prosím?

YT: V každé z těchto dvou místností oddělených přepážkou vidím mladé lidi obou pohlaví namačkané pohromadě. Mají rozčuchané vlasy a jejich vzhled je žalostný. Vaše Excellence, mohu se vás zeptat na důvod jejich zadržení zde?

Mandarin: Tito mladí lidé se za života vášnivě milovali. Ale stalo se jim něco negativního. Byli hluboce zasaženi, truchlili nad ztracenou láskou. Pak, podlehnuv pošetilému rozhodnutí, vzali jed, aby ukončili své životy. Po smrti byli zavřeni zde. Lidé by se neměli nechat unášet pošetilými vášněmi, které ničí jejich jasnozřivost a jejich životy. Pokud cítí, že nemohou žít spolu jako dva ptáci létající křídlo vedle křídla, proč stále doufají, že mohou posílit své spojení jako větve jednoho stromu?

YT: V tom vzdáleném vězení vidím mnoho lidí se zmrzačenými rukama a nohama, rozbitými hlavami a těly pokrytými krví. Jejich kvílení, sténání a pláč jsou srdcervoucí. Kdo jsou, Excellence?

Mandarin: Jsou oběťmi dopravních nehod ve světě. Protože ještě nedosáhli věku určeného jejich osudem, řadí se do kategorie předčasné smrti. Jejich duše, když dorazí do pekla, jsou zde dočasně zadrženy, dokud nedosáhnou hranice své délky života. Poté budou k dispozici Papeži

Cesty do pekla

pekla, který bude uplatňovat nestranné zákony obou světů, aby je soudil podle jejich zásluh a jejich křivd.

str. 82

YT: Jak zvláštní pojetí spravedlnosti! Člověk je zabit za volantem vozidla. Už jen toto neštěstí vzbuzuje velkou lítost. Nyní je oběť uvězněna a je jí zabráněno vstoupit do Nebe. Taková spravedlnost mi přijde trochu nelidská.

Mandarín: Mladý muži! Vidíte jen jeden aspekt věci. Není nutné, aby sem přišel každý člověk usmrčený při dopravní nehodě. Ti lidé, kteří dosáhli svého předurčeného věku a byli zabiti při nehodě kvůli karmě svého minulého života, sem nepřicházejí. Mnoho lidí proklíná Nebe a Zemi za neštěstí, které na ně nespravedlivě dopadne. Celý život se snažili obnovit a hromadit ctnost a dobré skutky. Se všemi těmito zásluhami musí stejně zemřít za volantem vozidla! Mohli bychom tedy říci, že Nebeský systém je nespravedlivý? Podívejte! Jen Hoei byl čestný a ctnostný muž. Zemřel velmi mladý. Vezměte si Šákjamuniho, zakladatele buddhismu, který byl zcela oddán svému náboženskému ideálu. Byl terčem neustálého utrpení a neštěstí způsobeného ďábly a démony. Čí je to vůle? Kdo je neprávem obviňován z absence jasnozřivého pohledu na lidské záležitosti? Není to snad vůle Boha Nejvyššího? Lidské fyzické tělo je maličkost. Je pomíjivé. Počítá se pouze jeho duch: Ten je nesmrtelný.

YT: Pokud je princip tří po sobě jdoucích životů dobře zavedený pro definici dobra, zla a kauzality, jak vysvětlujete případy předčasné smrti? Není v tom nějaký rozpor, který vede lidi k pochybnostem o teorii příčiny a následku? Můžete mi k tomu, Excellence, podat nějaké vysvětlení?

str. 83

Mandarín: Tři po sobě jdoucí životy obvykle odkazovaly pouze na krátké období v dlouhém běhu času. Během desítek tisíciletí, jejichž začátek se ztratil v nepaměti, člověk prošel tolika inkarnacemi, že příčiny a následky jeho minulých životů se staly nespočetnými. Buddha se v principu kauzality zmiňoval pouze o třech existencích. Ty se skládají z minulého života, současného života a budoucího života. Karma nevyplývá pouze z příčin minulého života. Je výsledkem celého kauzálního procesu, který se vyvíjí od dosud mlhavého zjevení duchovní duše až do doby, kdy je zcela zhuštěna, tedy až do současnosti. Lidé dříve věřili, že jejich současný osud dědí všechny karmy jejich předchozího života. S tímto pojetím neberou v úvahu vyznání víry. Měli by vědět, že jejich chování v minulém životě ovlivňuje pouze sedm desetin jejich současného osudu, zatímco zbývající tři desetiny jsou ovlivněny jejich morálním chováním v tomto životě. Tato věta je oprávněná: „Osud je těžké změnit, ale štěstí může odvrátit jeho směr.“

YT: Teď si začínám uvědomovat, jak se věci mají. Velké množství lidí věří, že všechny věci, které se jim dějí, jsou důsledkem činů jejich minulého života. A někteří věří, že vše za ně připravil Bůh, Nejvyšší Bytost. Všechny takové představy jsou špatné a v rozporu s realitou. Nyní, Excellence, z cel protějšší věznice se ozývají pronikavé výkřiky. Jakých zločinů se tito zadržení dopustili?

Mandarín: Jsou oběťmi atentátu nebo vzájemného masakru.

str. 84

YT: To je opravdu nemyslitelné! Vrah a zavražděný jsou pod vlivem zákona odvety a vyrovnání účtů. Jak přirozené je, že by měli zemřít! Proč jsou tedy po smrti posláni do Citadely předčasné smrti?

Mandarín: Váš argument je docela věrohodný. Je pravda, že někteří lidé se navzájem zabíjejí, protože se řídí zákonem odvety a vyrovnání účtů. Existuje však ještě jiná kategorie lidí, kteří se v tomto životě odmítají morálně zlepšovat nebo získávat nové ctnosti. Jsou kořenem každé hádky a nepořádku, který poškozují nebeskou věc. Právě kvůli nim vznikají motivy pro předčasnou smrt. Lidé na světě musí být touto pravdou prostoupeni. Člověk by nemohl říct: „*Zabím tohoto člověka, protože mi v minulém životě dlužil nějaký dluh.*“ Přísloví zní takto: „*Člověk by se měl zbavit vendety/krevní msty, než ji žít.*“ Pokud vám někdo dluží peníze, ale nemůže je splatit, když si

Cesty do pekla

platbu nevynutíte, budete těžít z nekonečné milosti od Boha. Pokud v lidském světě člověk nepěstuje ve svém srdci sobeckou touhu, ale žije bratrsky se všemi bližními, stejně jako Nebe a Země nechrání žádného konkrétního jednotlivce, peklo již nebude existovat. Teorie kauzality zanikne. Člověk musí pochopit, že pouhá skutečnost, že má tělo k životu, je již požehnáním, které s obtížemi získává od Všemohoucího. Má povinnost vzdělávat své srdce a zlepšovat své chování. Pokud člověk bezohledně miluje každou květinu (tedy i něžné pohlaví) a říká si, že daná květina mu v minulém životě dlužila lásku a že v tomto životě má právo požadovat, co mu náleží, dopouští se těžké chyby. Nemůže jednat stejně tím, že by si trhal každou květinu, kterou najde na cestě. Jeho činy nejsou v žádném případě ospravedlněny principem kauzality, ani nejsou zahrnuty v zákoně odplaty a vyrovnání účtů. Příčina vytvořená jeho minulým životem může být ospravedlněna pouze tehdy, když je jeho setkání s dívkou náhlé a spontánní. Naopak, ten, kdo se úmyslně dopouští nepoctivých činů, si vytváří těžkou karmu s katastrofálními následky v jeho budoucím životě.

str. 85

Generál: Každá věta Jeho Excelence je pravda. Lidé by si je měli osvojit a vymanit se ze svých iluzí. Pokud tuto pravdu nepochopí, zůstanou k náboženskému učení necitliví. Budou tvrdit, že jediní, kdo má andělskou a buddhistickou podstatu, jsou ti, kdo dosáhnou osvícení a nirvány. Ještě chybnější jsou plané poznámky těch lidí, kteří předstírají, že jsou osvobozeni od jakékoli práce, jakmile vlastní jmění v hodnotě tisíců dolarů.

Buddha Tse Kong (Zpátky po krátké nepřítomnosti, hovoří s Yang Ts'ienem.) Jsem zpět. Výroky Jeho Excelence Guvernéra a Generála jsou naprosto správné. Odstraní všechny lidské chyby. Vzpomeňte si na doby, kdy všichni lidé byli Nesmrtelní a Buddhové. Později padli v tomto světě zde dole, byli naplněni prachem iluze, který v nich vytvářel vášně, oslepoval je a způsoboval, že ztratili svou pravou podstatu. Proto se nemohou vrátit ke svému původu. Nyní, když nebesa hlásají velkou doktrínu Tao, je to doba, kdy princip kauzality končí a dává místo sjednocení Prázdnoty. Takto osvíceno Boží milostí by lidstvo nemělo upadnout do omylu. Ti, kdo se trpělivě obrátí na Cestu, se stanou Nesmrtelnými a Buddhými; ti, kdo ne, se vrátí jako dříve k šesti cestám převtělování. Nesmrtelní a Buddhové se rodí z lidského srdce. Osud neurčuje Nebe, ale samotný člověk. To vše potvrzují podívané, které jsme viděli v Citadele předčasné smrti. Yang Ts'iene, buď připraven na návrat. Děkuje vám, Excelence a Generále, za pomoc, kterou jste nám poskytli vysvětlením Citadely a nutnosti boje proti mylným přesvědčením lidí.

str. 86

YT: Cesta Tao je hluboká jako oceán. Bez vysvětlení Vládce a vašeho, Mistře, by lidé neměli přesnou představu o věcech. Je žádoucí, abyste poskytl dostatečné učení o Pravdě, abyste poučil lidi, vedl oddané správným směrem a pomohl jim činit správná rozhodnutí o věcech týkajících se Tao. Pouze za těchto podmínek by se lidé mohli vyhnout chybnému myšlení, které je vede k ignorování Pravdy až do své smrti.

TK: Toto je přesně moje zodpovědnost. Od nynějška vynakládáme veškeré úsilí na šíření Pravdy. Chrám mudrců se ujímá úkolu dokončit toto dílo pro spásu lidí a nasměrovat je na správnou cestu a odtud k svatosti. Nyní musíme jít.

YT: Ano, Mistře. Sedím. Půjdem?

TK: Tady to máme. Slez nyní z lotosového pódia a vstup do svého těla.

str. 87

Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena

Slyšeli jsme všechny říkat, že peklo je jen pověra, iluze a smyšlené scény, ale peklo nám ukázalo pravdu ve všech záležitostech. Jasně jsme viděli, že musíme jednat, musíme nést následky a musíme se napravit, abychom se mohli posunout vpřed. To je nekonečně civilizovanější než způsob, jakým se chovají obyčejní lidé na Zemi, kteří rádi svalují vinu na tu či onu věc a nevidí věc

Cesty do pekla

přesně. Proto dnes musíme praktikovat, abychom se duchovně zdokonalovali, a nepoužívat teorie. Musíme praktikovat. Kolik jsme toho udělali, jak hodně kolik jsme se duchovně kultivovali a jak hodně jsme pokročili a naučili, je velmi jasné.

Doposud jste slyšeli o „Citadele předčasné smrti“. Lidé, kteří zemřou předčasně, tam musí jít a být zavřeni až do správného času, než budou moci dále stoupat ve svém vývoji. Všechny záležitosti vidíme velmi jasně. Existují i další lidé, kteří také zemřou předčasně, ale jejich vůlí je duchovní osvobození. Jako praktikující Vo-Vi každou noc myslíme na návrat do Nebe, napravujeme svou mysl a charakter, obětujeme veškerý svůj špatný charakter a zlovyky, abychom se vrátili do prázdnoty. I kdyby najednou vybuchla bomba, stále bychom se vrátili na místo čistoty a lehkosti, místo abychom byli uvězněni v místě temnoty a neklidu.

str. 88

Proč jsme stále uvězněni v místě temnoty a neklidu? Stále jsme naštvaní a frustrovaní, stále si vážíme a stýskáme po svém fyzickém těle, přitahují nás pozemské záležitosti a nevíme o místě věčné čistoty a lehkosti. Pokud o tomto místě víme, dosáhneme osvobození i v případě nešťastné události. Měli byste pěstovat tuto nekonečnou vůli a tyto myšlenky si uchovávat během své praxe. Když se podíváte na sebe, uvidíte, že před praktikováním duchovní metody jste nebyli schopni napsat báseň, i kdybyste chtěli. Nyní, když meditujete, můžete snadno napsat báseň, ale všechny vaše básně se vztahují k Tao. Proč? Dosáhli jste soustředění. Soustředili jste své pravé vědomí k dosažení jasnosti, už neprokrastinujete /odkládání/ a nejste ani naštvaní, ani vášniví. V tu chvíli můžete snadno psát bez jakýchkoli obtíží. Můžete snadno psát o jednom tématu opakovaně. Proč? Je to díky čisté energii, kterou máte k dispozici. Když dosáhnu klidu skrze duchovní dokonalost a jakmile pochopím velký klid, jedna jediná věta nebo jedno z mých slov se rovná napsání celé básně. Lidé by mohli hodně říct, mohli by se hodně ptát, ale stačí odpovědět jedním slovem „Prázdnota“, to bude vše. Pouze úsměv a jedno slovo „Prázdnota“ obsáhnou vše. Abyste však mohli takto odpovědět, musíte plně pochopit, co „Prázdnota“ znamená, a abyste se odvážili takto odpovědět, musíte tento stav prázdnoty již zažít. Pokud jste této úrovni nedosáhli, nebudete schopni tuto odpověď použít. Slovo „Prázdnota“ je velmi snadné, ale nedá se snadno vyslovit.

str. 89

Nerozumíme tomu, co se nazývá „Prázdnota“. Když mluvíme o „Prázdnotě“ a pokud se nás lidé na „Prázdnotu“ ptají, musíme vysvětlit, co to znamená. Materializace, stabilizace, destrukce a zničení, všechny čtyři stavy se vrací do prázdnoty. Život na Zemi je školou, která nás učí trpělivosti a pokoře, abychom mohli dále postupovat. Těžkosti, se kterými se setkávám během své duchovní kultivace, jako jsou nespravedlivá obvinění a tresty, všechna tato protivenství mi dávají příležitost vrátit se do prázdnoty. Teprve když mě unaví pozemský svět a obrátím se k duchovnímu světu, vrátím se do prázdnoty. Mnoho lidí to nechápe a při zkoušce klopýtá a padá, i když tvrdí, že se s odhodláním věnují duchovní kultivaci. Pokud řeknu, že ve svém srdci vždy myslím na Boha, ale odmítám se duchovně zdokonalovat, myslím na Boha pouze omezeným způsobem. Nemyslím na Boha jako na nesmírný Velký Soucit, Všemohoucího Pána, a mé vědomí se nikdy neotevře. Mé srdce bude uvězněno v koutě a nebude se rozvíjet a já dospěji pouze k vlastnímu sebezničení a sebeuvěznění. Peklo je proto důkazem toho, jak se lidé vězní sami. Pokud jsem se dopustil špatného činu, musím jít na toto místo a nemám jinou možnost. Na druhou stranu, pokud vím, jak konstruktivně pracovat na dosažení lehkosti, po své smrti dosáhnu světla.

str. 90

Existují lidé, kteří umírají pro spravedlivou věc, kteří zachraňují své země a své národy. Jsou to hrdinové a nestarají se o svá fyzická těla. Vrací se do prázdnoty a lehkosti. Proč jim stále připomínám, že se jako duchovní adepti musíme vrátit do prázdnoty? Chceme vést vnímající bytosti v našem mikrokosmu, protože i ony se vztahují ke třem sférám vesmíru. Vy berete svou čistou energii k očištění a vedení částí z nižšího původu, aby mohly vystoupit výše. Děláte skvělé dílo, ne nějaký podřadný úkol. Neměli byste se v polovině odradit. Odted' se všichni praktikující Vo-

Cesty do pekla

Vi setkají s problémy rychle, protože Pán si toho všiml. Čím více nás Bůh miluje, tím více nás chce vést a dovolit nám brzy se vrátit. Musí nám dát více lekcí, aby zkrátil čas, a musí nás nechat čelit více konfliktům, aby probudil naše vědomí. Lidé, kteří neobstojí ve výběrovém procesu, budou vyřazeni.

Dnes jsem sem přišel, abych přečetl knihu „Cesty do pekla“, abych vám to ještě jednou připomněl. Máte „Cesty do pekla“ ve svém domě, ve svých rukou, ale ještě jste jim důkladně neporozuměli. Pravda je jasně vysvětlena, aby vedla vaše vědomí. Měli byste brzy probudit své vědomí, měli byste se vzdát své špatné povahy a zlovyků a měli byste opustit své ego a nevědomost. Vráťte se ke své vrozené spokojenosti, míru a pohodě a nebudete muset u nikoho žebrot. Nezůstávejte pověrčiví a nemodlete se o laskavosti. Pokud nebudete kráčet vpřed, dopustíte se těžšího hříchu. Cvičme se, abychom brzy dosáhli probuzení.

str. 91

Kapitola 10

2. návštěva paláce, rozhovor s Králem, návštěva konferenčního sálu

Buddha Tse Kong se zjevil 26. dne druhého 8. lunárního měsíce roku 1976. Přestupný rok draka.

Rada Trojice pečuje o všechny živé bytosti.

Struktura pekla se neustále mění s časem. (7)

Zlo v životě může působit mimo dohled,

nicméně nikdy nemůže uniknout božským očím. (8)

7) Transformace a rozvoj se dějí každý den.

(Mistr Luong Si Hang–Vi Kien)

8) Člověk říká: „Ach, to, co tady dělám, v pekle nepoznají. Král podsvětí to nevidí, protože je zaneprázdněn souzením a trestáním lidí. Můžu se věnovat svému zlému dílu.“ Páchat zlo neznamena jen krást od ostatních. Když jste na lidi rozzuřeni, už pácháte zlo. Trocha hněvu nebo zášti je už zlo. Měli bychom se duchovně kultivovat tak, aby naše vědomí nebylo znečištěno žádným světským prachem. Měli bychom být vždy v harmonii se všemi tvory, abychom se otevřeli a zachránili ostatní. To je nezbytné a je to důkaz, že jsme osvobodili své vnitřní vědomí.

(Mistr Luong Si Hang–Vi Kien)

str. 92

Buddha Tse Kong: Naše cesty do pekla, abychom získali fakta pro knihu, unavily božstva i lidi. Nicméně, kvůli záchraně lidstva nepočítáme naši bolest. Mohli bychom říci: „*Každé dobročinné dílo je vykonáváno s radostí.*“ Jsem velmi ohromen pohledem na adepty, kteří každou noc až do pozdních hodin praktikují kontemplativní /rozjímavý, hloubavý, tichý, nazíravý/ meditaci. Tři rady Nebe, pekla a ctnostných mužů zajišťují spásu pro celý vesmír: Nebe poskytuje požehnání hvězdám a Mléčné dráze. Uprostřed pomáhají lidstvu mudrci a ctnostní. Podsvětí pomáhá zachraňovat duše a demony v pekle. V této době vládne v lidském světě i v Nebeském království neklid. Svatá brána se doširoka otevírá; šíří se pravé Tao. Ti, kteří jsou k Tao předurčení, jsou obráceni a je jim dovoleno usilovat o své obnovení. Nepředurčení si naopak z Buddhů nadále dělají

Cesty do pekla

legraci a vzdalují se od Ráje. Když pohlédnu na Zem, vidím všude rostoucí buddhistické chrámy a centra pro meditaci. Duch Tao převládá v každé domácnosti. Toto je epocha, kdy se znovu rodí náboženská kultura a starověké pravdy jsou respektovány a uplatňovány. Nabízí se příznivé znamení. Démonické duše v pekle čekají na tyto okamžiky, aby odčinily své hříchy. Dnes večer vezmu Yang Ts'iena na prohlídku pekla, aby pochopil situaci a sdělil ji lidstvu. Připrav se, Yangu.

Yang Ts'ien: To jsem, Mistře.

TK: Navštívíme 2. bránu. Neboj se, synu.

YT: Ano, pane. A prosím, neváhejte mě pořádně pokárat, kdybych si dovolil být hloupý.

str. 93

TK: Tak daleko nezajdu. Tak pojďme... synu... Tady to máme. Pojďme dolů.

YT: Co je to tamhle za místo? Vidím velký dav duší, které spěchají, a démoni s buvolí hlavou a koňskou tváří doprovázejí ostatní.

TK: Tohle je druhá brána. Pospěšme si! Setkáme se s Králem paláce.

YT: Uprostřed té skupiny, která přichází, vidím muže vysoké postavy a silné postavy. Je oblečen v oděvu ze starověku, podobném slavnostnímu rouchu, které lidé na Zemi nosili pro kult Géníů. Má majestátní a impozantní chůzi a z celého jeho těla vyzáruje zářivá svatozář. Generálové a strážé krácejí po jeho boku.

TK: Je to Ming Wang, Král 2. paláce. Poklekněte a vzdejte mu úctu.

YT: Je mi ctí být zde před Jeho Veličenstvem a Mandaríny královského dvora.

Ming Wang: Zbavte se ceremoniálů. Vstaňte, prosím. Jste srdečně vítáni, Buddho Tse Kongu a pane Yang Ts'iene z Chrámu mudrců, že jste si udělali čas a navštívili mě. Tento palác obdržel Nebeský Edikt poměrně brzy. A víme, že vás váš Chrám sem poslal, abyste napsal knihu o pekle. Mimochodem, právě jsme obdrželi dopis od Buddhy Tse Konga, ve kterém nás informuje o vaší návštěvě. Proto jsme byli připraveni vás přivítat. Prosím, pojděte touto cestou.

TK: Jsme vděční za vaše vřelé přivítání. Yang Ts'iene, pojděme následovat Jeho Veličenstvo do paláce.

str. 94

Král: Tady to je. Vysvětlím vám činnost deseti bran pekla. Jsou to oficiální centra trestů. Duše mrtvých jsou zpravidla po pečlivém posouzení Prvním palácem ohledně jejich zásluh a hříchů předávány Druhému paláci. Pokud jde o ty zlé a bezskrupulózní /bez zábran a výčitek/ duše, které se od svých pozemských dnů účastnily všech druhů neřestí, peklo se pouze prozatím snaží napravit příčiny jejich neřestí, protože dokonale ví, že se nikdy nepolepší. Když přijdou do našeho paláce, srovnáváme jejich životopisy v pekle s jejich spáchanými hříchy. Vše je tedy jasné, bezpochyby. Protože se situace v lidském světě změnila, musí se i peklo modernizovat zvýšením počtu cel. Můžete říci: „Mravy se mění s dobou.“ Mnoho položek trestního zákoníku pekla musí být revidováno a upraveno tak, aby odpovídaly potřebám moderní doby, zejména aby se viníci trestali účinněji.

TK: Jevy se mění v Nebi, formace se mění na Zemi a lidský svět se také mění podle přírody. Nebe a peklo odrážejí vše okamžitě. I sebemenší gesto člověka, strom, bylina, všechny věci se odrážejí na obloze, stejně jako v zrcadle. I peklo přijímá odraz od tohoto zrcadla s bezkonkurenční čistotou a přesností. Nikdy si nemyslete, že démoni a Géniové jsou eliminováni pokrokem vědy. Profánní /světští/ lidé, opírající se o viditelné, předstírají, že vylučují neviditelné. Brzy si však uvědomí, že neviditelné je pánem viditelného. Jsou to Nesmrtelní a Buddhové neviditelného božského světa, kteří řídí, zatímco lidé na Zemi jsou všichni aktivováni vnější silou.

str. 95

YT: Takže, to je vše. Každý smrtelník si představuje peklo jako nepostřehnutelnou, a tudíž neexistující úroveň. Ve skutečnosti se mi peklo zjevuje přímo před očima. Je stejně úžasné jako impozantní. Najednou se ocitám ve světě zcela odlišném od toho mého.

Cesty do pekla

Král: Jsem velmi zaneprázdněný. Myslím, že vás už déle nemohu bavit. Spoléhám na vás, Generále. Pošlete pana Yang Ts'iena, aby si prohlédl vězení?

Generál: S potěšením, pane.

YT: Mezi dušemi před branou jsou některé, které nesou na hlavách pranýř a mají spoutané ruce. Vypadají jako zločinci na Zemi. Jak politováníhodné pro ně! Tam Král paláce, který předsedá slyšení, buší pěstí do stolu a vykřikuje, stejně jako farmář křičící na svého tvrdohlavého vola.

Generál: Čas se krátí. Prosím, neváhejte, pane Yang Ts'iene. Pojdte se mnou.

TK: Nezkoumejte věci příliš důkladně, Yangu.

YT: U této brány se shromažďuje velký dav. Není slyšet ani štěbetání ptáka. Co tam dělají?

Generál: Bódhisattva podsvětí, Papež Království temnoty, zřídil v každém paláci konferenční sál, protože v této době se Tři tribunové zabývají všeobecnou spásou. V zásadě je těm hříšným duším, které si ještě uchovaly něco dobrého a prokázaly své dobré chování během věznění, dovoleno postupně přicházet do konferenčního sálu, aby si poslechl kázání Nesmrtelných a Buddhů. Proto musí být velmi opatrní a pozorní. Kráčí tiše a neodvažují se dělat hluk. Tam je vidíte, jak vcházejí jeden po druhém.

str. 96

YT: Peklo se také stará o spásu démonických duší tím, že je učí ze Svatých knih a káže metody duchovní dokonalosti. Můžeme to přirovnat k pozemskému světu, kde se chrámy nacházejí všude. Jsou zasvěceny kultu svatých a jejich spiritualistické seance jsou prostředkem k šíření svaté doktríny. Mnoho lidí vede náboženský život ve svých domovech. V současné době jsou Nesmrtelní a Buddhové skutečně milosrdní, natolik, že nešetří bolestí a sestupují až do prašného světa živých a světa mrtvých, aby poskytli spásu živým tvorům i démonickým duším.

TK: Pojďme za touto skupinou démonických duší do konferenčního sálu.

YT: Nad velkými dveřmi vidím panel s tímto nápisem: „Konferenční sál 1. paláce“. Před vstupem do sálu musí každá démonická duše projít do další místnosti připomínající dílnu, zvané „Strážní dům“. Zde démonické duše signalizují svůj příchod pekelným autoritám. Jakmile je tato formalita splněna, mohou vstoupit do sálu.

Generál: Toto je sídlo strážného důstojníka. Je zodpovědný za kontrolu vstupů a výstupů démonických duší. Duším bez povolení k účasti na konferenci je vstup do sálu odepřen. Nyní vás ohlásím jako návštěvníky za účelem napsání knihy. Prosím, počkejte zde. Právě jsem vás ohlásil a zaregistroval vaše jména. Pojdte za mnou do sálu a posaďte se na „čestnou rohož“, zatímco budete čekat na Nesmrtelné a Buddhy.

TK: A nyní je zde „Vůz cesty“ vezoucí Bódhisattvu Quan Yin, Svatou Matku Jižních moří. Yang Ts'iene, ukloň se a pozdrav Bódhisattvu.

str. 97

YT: Ano, pane. Quan Yin, Nejvyšší Bohyně, přišla ke kazatelně a připravuje se kázat. v konferenčním sále s lavicemi stejného stylu jako lavice žáků jsou dva tisíce účastníků. Všichni vypadají vesele. Quan Yin, Nejvyšší Bohyně, je vidět sedět na svém lotosovém pódiu, oděná v bílém hedvábném rouchu, s vrbovou větvičkou v ruce, kterou ponořuje do urny se svčcenou vodou a napodobuje gesto klopení publika. Milostivý Mistře, co její gesto znamená?

TK: To je „náboženská sprcha“, která oplodňuje každé stvoření. Říká se jí „špetka svčcené vody“. Ti, kteří jsou předurčeni k Cestě Vysvobození, budou přirozeně osvobozeni z bludného cyklu převtělování. Toto je Boží milosrdenství. Nedělá žádnou diskriminaci mezi čtyřmi kategoriemi tvorů a šesti cestami převtělování. Stačí, aby se smrtelník vrátil na dobrou cestu, napravil své chyby a obnovil své tělo i duši, a bude zachráněn „Obloukem milosrdenství“. To je také nejhlubší touha Quan Yin. Nyní, žádné další otázky, ano? Poslechni si kázání Quan Yin na téma „Cesta, která nás zachraňuje před neštěstím“.

Quan Yin: Jsem opravdu potěšena, že jsem si všimla přítomnosti živého Buddhy Tse Konga a pana Yang Ts'iena z Chrámu mudrců. Pane Yang Ts'iene, po vyslechnutí mého kázání a po vašem

Cesty do pekla

návratu do pozemského světa doufám, že vynaložíte veškeré úsilí na vzdělávání lidí tím, že jim dáte dobré rady pro sebezdokonalování. Váš Chrám se snaží vzdělávat lidi. Jeho adepti zasvětili veškerou svou sílu a energii stavbě Oblouku milosrdenství pro spásu lidských tvorů. Takový duch je skutečně obdivuhodný. V budoucnu jistě dosáhnou úrovně Svatých a mudrců. Očekávám, že udělají vše pro to, aby splnili své ušlechtilé poslání.

str. 98

TK: Rychle se pokloň a poděkuj Jí za Její nekonečně milosrdné rady!

YT: Děkuji vám, Matko Quan Yin, za všechno, co jste mě právě naučila. Jakmile se vrátím do Chrámu, předám vaše učení svým bratrům a ukážeme se být hodni vaší důvěry.

Quan Yin: Nyní začnu své kázání: Od dob nicoty až do současnosti se člověk rodil na světě a umíral. Pak se znovu narodil a znovu zemřel. Navzdory rozpadu těla zůstává jeho duše nesmrtelná.

Nyní jste v pekle, ale stále nevíte, že vaše tělo je jen iluzorní. Pravdivé je pouze poznání získané jasnozřivostí. Lásku a vášeň je těžké odstranit. Lidé pěstují zármutek a hněv. Poté nekonečně truchlí. Proto musí svět vnímat jako sen a iluzi. Pouta, která spojují členy stejné rodiny, jsou také důsledkem zákona kauzality. Pokud jde o zákon odplaty a sankce, ten řídí cyklus dobra a zla.

Neměli byste na sebe zapomínat ignorováním tohoto zákona. Pokud ve vašem duchu přetrvávají předsudky a špatné činy, pokud ve vašich srdcích zůstávají negativní pocity, budete vtaženi do pekelného cyklu převtělování. Nyní žijeme v dekadentní fázi náboženské morálky. Lidská srdce se stala klamnými a zlými. Strom jasnozřivosti zakrsl; novorozenci se ukazují jako chytřejší než dříve, ale jsou také náchylnější k učení se špatným skutkům a lstím.

str. 99

Nechci prozrazovat Boží tajemství, ale musím říct, že plamen olejové lampy, vystavený větru, už dlouho nemůže existovat. Postupně znečišťován neřestmi člověk ztrácí svou čistou podstatu. Navzdory své pozoruhodné inteligenci je jeho jasnozřivost poskvrněna a prokazuje medvědí službu Nebeské Věci. Podvrtné a nelidské činy se množí den za dnem. Světu vládne anarchie, morální zákony jsou ignorovány. Vy, démonické duše, které jste padly do hluboké jámy smrti, vaše tělesné tělo je ztraceno a zlé karma vás pronásleduje. Snažte se pochopit, že stín následuje člověka, kamkoli jde.

Nepředstírejte, že obraz nelze vidět tam, kde není světlo. Každá myšlenka, každý pohyb se odráží psychickými schopnostmi a vytváří důsledky, ke kterým vás špatná karma pevně poutá. Nyní, i když se topíte ve světě temnoty, si stále můžete zachovat minimum svého svědomí, které ještě není zatemněno. Musíte činit pokání ze svých minulých provinění. Radím vám, abyste pochopili Pravdu a snesli utrpení tvrdého trestu, aby vaše minulé zločiny mohly být odstraněny. Stoicky /vyrovnaně, klidě a sebeovládajícím/ snásejte bolesti a setřeste veškerou zlobu. Vráť se, abych vám přinesla svá požehnání. Mé kázání končí. (1)

TK: (K Yang Ts'ienovi.) Předěj Jí své rozloučení, Yangu.

YT: Jak říkáte. Dovolte mi, abych Vám pokorně poděkoval za Vaše učení o zlatě a nefritu. Všechny démonické duše se také klaní, aby pozdravily Quan Yin, a velký počet z nich, nesmírně dojatí kázáním, ronili hořké slzy...

str. 100

TK: Nejvyšší Bohyně dala démonským duším vzácná slova, aby jim poradila a utěšila je. Bezpochyby otevírá své srdce „bódhi“ v naději, že se všechna stvoření obrátí na Cestu a dosáhnou osvícení. Pokud někteří z nich stále nelitují svého bezbožného života a váhají se změnou, sestoupí do pekla a budou snášet zlou karmu. Pak bude nesmírně obtížné se znovu zlepšit. Čas je krátký. Yang Ts'iene, pojďme domů!

Generál: Prosím, odpusťte nám jakékoli nedostatky.

YT: Jsem mezi vámi profánní /světský/ člověk. Proč používat slovo „odpustit“. Ponižujete se, Generále. (Obrací se k Tse Kongovi.) Ještě jedna otázka, Mistře. Zřídil každý palác svůj konferenční

Cesty do pekla

sál? A konečně, kolik času budou mít hříšné duše na to, aby se zbavily svých hříchů a získaly svobodu?

YT: Služba konference zavedená paláci pekla je nižší úrovně. Je určena k prozkoumání srdcí a charakteru hříšných duší a k tomu, jak hluboko sahá jejich obnovení. Později budou pro jejich zlepšení k dispozici služby vyšší úrovně. Nyní žádné další otázky. Je pozdě. Pódium čeká. (Ke Generálovi.) Velmi si vážím vašeho přivítání, Generále. Jsme zpět v chrámu. Vystup a vstup do svého těla, synu.

str. 101

Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena

1) Nejvyšší bohyně Quan Yin ve svém kázání vše vysvětlila. Ti na Zemi, kteří se věnují duchovní kultivaci, ale neprobouzejí své vědomí, skončí po smrti jako duchové. Ti, kteří mají duchovní sklony a uspějí v probuzení svého vědomí, se nikdy nedostanou do pekla, protože nebudou lpět na karmě srdce, která má žít pomstu a zášť a způsobuje, že se člověk promění v démona.

Quan Yin nás proto varuje a jasně říká, že se musíme duchovně zdokonalit, abychom dosáhli probuzení. Pak pochopíme, že naše duše je nezničitelná. Jinak, pokud nedosáhneme probuzení, nikdy nepoznáme, že naše duše je věčná. Když budeme vědět, že naše duše je věčná, nebudeme se dopouštět špatných činů a nebudeme muset v příštím životě snášet trest.

Jako duchovní adepti chápeme, že můžeme cestovat pomocí své duše a naše duše je nezničitelná, ale co je to duše? Naše duše je nadpřirozená struktura; je to čistá energie, nikoli nečistá energie. Musíme se zaměřit na Svět Nahoře, abychom mohli naslouchat učení Nejvyšší Bohyně Quan Yin, a neměli bychom v srdcích žít karmu. Naše zlá povaha, náš temný hněv a vášně jsou karmy a měli bychom se jich rychle zbavit.

Máme tu šťastnou příležitost naslouchat moudrým slovům Nejvyšší Bohyně Quan Yin, která má zachránit a vést všechny duše, aniž by kohokoli opustila. Každé z Jejích slov se hluboce dotýká všech tří sfér.

str. 102

Proč praktikujeme cyklické dýchání bez zadržování energie? Praktikujeme, abychom odblokovali svou energii, a tím dosáhli důkladného pochopení všech tří sfér v našem vnitřním vědomí a vnitřních orgánech. Náš organismus se vztahuje ke třem sférám: Nebe, Země a Člověka. Když odblokuje svou energii, můžeme číst jakoukoli kanonickou knihu a otevřít svou mysl s klidným srdcem. Čím více se duchovně zdokonalujeme a čím více meditujeme, tím více rozvíjíme auru na naší hlavě. Své duchovní vědomí již nebudeme žít uvnitř pozemského srdce našeho fyzického těla, ale přímo uprostřed nahoře naší hlavy, abychom se vrátili do prázdnoty, a budeme vnímat, že to je naše pravé vědomí.

Sedíme zde, ale nejsme zde skutečně. Neustále se učíme o Tao. Ti, kteří vynaložili úsilí na své duchovní zdokonalení a dosáhli této úrovně, snadno odpustí a vykonají pozitivní práci. I když nám démoni a duchové chtějí ublížit, stále je můžeme změnit. Použijeme náš soucit a klid, kterého jsme dosáhli prostřednictvím našeho přísného duchovního tréninku, abychom je zachránili a vedli. Vidíme, že jsme všichni bratři a sestry pod jednou střechou. Pro nás už ve vesmíru nebudou žádní démoni a duchové, pokud si zachováme dobrou vůli a víru v duchovní vzdělávání a zdokonalování. Návrat k „Prázdnosti“ znamená návrat k „Buddhovi“. Ti, kteří v tomto pravém principu uspěli, otevřeli své vědomí harmonie.

str. 103

Na začátku byste měli vytrvat v praxi tichého vzývání Nam-Mo-A-Di-Da-Phat. Pak budete mantru pravidelně vzývat a dosáhnete stavu trvalého vzývání. Když na ni mentálně pomyslíte,

Cesty do pekla

bude tam, protože je velmi lehká. V tomto stavu ji již nebudete muset mentálně vzývat, protože vaše aura se bude pravidelně rozvíjet a každý den se rozšiřovat a už nebude žádná úzkoprsost. Naše vědomí si uvědomuje, že nikdo nemůže vzít bohatství, které patří Bohu a Buddhům. Nikdo nám ho nemůže ukrást a nemáme se čeho bát. Bojíme se jen ztratit své vědomí a jasnozřivost ve prospěch Pekelného démona. Na této Zemi existuje nespočet lidí, kteří tvrdí, že se věnují duchovní kultivaci, ale postrádají duchovní dokonalost. Jejich charakter je nepředvídatelný; způsobují neklid ve své rodině a páchají hříchy svou nevědomostí. Nevědomky se vrhají do pekla. Jakmile se věnujete duchovní kultivaci, sami zažijete, zda jsou má slova správná.

Potřebujeme duchovní praxi, abychom se zachránili. Chceme-li hodně praktikovat, musíme oplácet milostí místo toho, abychom pěstovali pomstu a zášť, a musíme se setkat s mnoha konflikty. Jsme rádi, když vidíme svou odvahu v nepřízni osudu, jinak pokud má naše loď vždy příznivý vítr, jak můžeme znát Tao? Proč osvícení uspějí pouze skrze trpělivost a odevzdání se? Co je motivuje k praktikování trpělivosti a odevzdání se? Zrady a nepřízeň osudu je nutí praktikovat trpělivost a odevzdání se, aby probudili své vědomí a dále se vyvíjeli a byli schopni vést a zachraňovat ostatní skrze svou víru. Pokud jsme napadeni, ale pokud jsme Velkým Milosrdenstvím, musíme být spasiteli. Proto i když je Bůh urážen, On je spasitelem. I když je Buddha urážen, Buddha vede a osvobozuje ostatní. Měli bychom jako lidské bytosti následovat jejich příklady. Nebojte se, že nemáte co dělat. Když se vám podaří uvolnit karmu svého srdce, vaše vědomí spásy nikdy nepřestane fungovat ve všech třech sférách. Jasně se vrátíte ke klidu a nebudete používat umělá slova o klidu, aniž byste skutečně byli klidní.

str. 104

Když řeknete: „Vracím se do klidu“, setkáte se s mnoha dalšími poruchami. Pokud těmto konfliktům neodoláte, selžete. Zkoušky nastanou okamžitě. Mnohokrát se během meditace cítíte čistí a lehčí, jak stoupáte výš. Cítíte se velmi šťastní, ale pak okamžitě cítíte tíhu kvůli zkoušce od Pekelného démona. Pouhá vaše touha po smyslných rozkoších může okamžitě způsobit tíhu. Pád do pekla se stane mrknutím oka a nemusíme čekat, až nás démon zajme a uvrhne do pekla. Během meditační seance byste se mohli okamžitě ponořit do pekla. Tomu se říká „být degradován na nižší úroveň“ a měli byste tomuto bodu rozumět.

str. 105

Kapitola 11

Návštěva Vězení s jezerem bahna, exkrementů a moči

Buddha Tse Kong se zjevil 3. září 1976. Přestupný rok draka.

*Klidně člověk listuje kanonickou knihou,
s odpoutaným srdcem je osvobozen od karmických pout,
neposkvrněn světským prachem, jako lotosový květ,
zvládá smrt a zrození napodobováním božstev.*

Buddha Tse Kong: V životě člověka jsou jeho zrození do tohoto světa a jeho smrt dvěma nejdůležitějšími událostmi. Nemůže jim uniknout, což vedlo Čuang-c'a k prohlášení: „*Netoužil jsem se narodit do tohoto světa, ale stejně jsem se narodil. Nesnáším smrt, ale stejně zemřu, až mi to osud dovolí.*“

Cesty do pekla

I když si uvědomujeme, že člověk nemůže ovládat ani zrození, ani smrt, neměli bychom se domnívat, že postrádá prostředky k ovládnutí života a smrti. Každý problém pramení z jeho nevědomosti o tom, odkud pochází a kam půjde po smrti. Vyděšený a úzkostlivý ve svém zmatku svěruje každou událost svého života moci Krále pekel, o kterém si myslí, že určí jeho osud. Odtud pochází toto rčení: „*Chce-li Král pekel, abys zemřel o půlnoci, je nemožné, abys žil do dalšího rána.*“
str. 106

Žijeme v období spásy. Pokud by lidé pochopili Pravdu a následovali cestu Tao a snažili se o obnovení, překonali by smrt a eliminovali reinkarnaci. Lidé by si měli vážit svých těl a života na Zemi. Není příliš pozdě, aby se probudili a vedli život duchovní dokonalosti. Řekni, Yang Ts'iene, jsi připraven na naši cestu.

Yang Ts'ien: Pokusil jste se učit o důsledcích hříchu a vštípit lidem morálku. Vaše gesto je opravdu dojemné, Mistře.

TK: Moje zodpovědnost závisí na tom, jak se lidé chovají. Božstva, jejichž soucit je nesmírný, si ukládají úkol zachránit lidstvo z trápení. Nyní pojd' rychle na pódium.

YT: Sedím. Pojďme, Mistře.

TK: Tady jsme, u 2. brány, synu.

YT: Mohu se zeptat, proč mě dnes večer berete na toto místo?

TK: Nejprve pozdravíme Krále paláce a pak navštívíme vězení.

YT: Jeho Veličenstvo Král vychází ze svého paláce. Mohu vyjádřit úctu Králi a jeho Mandarínům?

Král: Mohu pozvat Buddhu Tse Konga a pana Yang Ts'iena, aby si přišli trochu odpočinout do paláce?

TK: Myslím, že to není nutné, protože času je málo. Mohl byste místo toho vzít Yang Ts'iena na návštěvu věznic?

Král: Jak říkáte. Pojďme všichni!

Generál: Jak si přejete, pane. Nevadilo by vám jít za mnou?

YT: Ach můj pane! Jak je tu odporný a páchnoucí vzduch. Páchne to výkaly a močí.

Generál: Před námi je Vězení s jezerem bahna, exkrementů a moči. Ten zápach pochází odtud. Je mi to opravdu líto.

str. 107

YT: Zápach sílí, jak se blížíme. Zatajím dech. Prostě nemůžu dýchat, Mistře. Odmítám jít dál.

TK: Nelekej se. Vzal jsem si s sebou tento vzácný předmět. Vezmi si ho!

YT: Co to proboha je, Mistře?

TK: Je to čelenka na filtrování prachu. Nos ji jako pokrývku hlavy a pak bude všechno v pořádku. Vzduch se vyčistí a veškerý zápach se rozptýlí.

YT: Není to zázrak! Zápach je pryč! Teď před sebou vidím tabuli s těmito nápisy: Vězení s jezerem bahna, exkrementů a moči. Z jezera vězení slyším kvílení a nářky. Vidím lidské hlavy, jak se třesou nahoru a dolů, a lidské paže, jak tápají po vodě, jako by lidé plavali.

Generál: Dorazili jsme k vězení. Pojďme blíž.

YT: Ano, pojďme. Mistře, proč necítíte ten hrozný zápach?

TK: Pro mě ten pach neexistuje. Stal jsem se Buddhou, a nedokáže proniknout do mého čichu, který se liší od tvého. Jsi světský člověk; stále se necháváš ovlivňovat a klamat zvukem, krásou a vůní.

YT: Toto jezero vypadá jako obrovské moře, jehož břeh leží mimo dohled. V jeho vodách vidím lidi všech věkových kategorií a pohlaví: mladé i staré, muže i ženy, kteří se ponořují a vynořují z vody plné výkalů a moči. Pokaždé, když otevrou ústa, aby vydali výkřik, spolknou množství té páchnoucí směsi. Jak hrozná a jak nechutná! Chce se mi zvracet, Mistře.

str. 108

TK: Ovládni se, synu. Nenech se tím zápachem ovlivnit.

YT: Nerozumím, co ti lidé udělali, že trpí takovými muky?

Cesty do pekla

Generál: Jsou to lidé různých tříd: kurtizány, které zneužívaly svou cudnost pro peníze; majitelky nevěstinců, které sváděly dívky z poctivých rodin na scestí prodejem jejich panenství požitkářům; lichváři, kteří si účtovali přemrštěné úroky; a jedlíci placenty pro výživu. Jejich nohy nebyly poskvřeny prachem práce a vydělávaly si na živobytí pouze lživými slovy a klamáním ostatních. Jsou tu také lidé, kteří byli přehnaně chlípní; falešní svědci, kteří říkali, že černá je bílá; bankéři, kteří zpronevěřovali peníze; akcionáři mizející s obchodními penězi; mandaríni a vládní úředníci přijímající úplatky; zprostředkovatelé vydělávající kolosální zisky; a stavební dodavatelé vykořisťující dělníky a kradoucí materiál. Jedním slovem, všichni, kteří měli pošpiněné, kontaminované tělo a špinavá ústa, jsou odsouzeni do tohoto vězení, aby mohli ochutnat chuť této páchnoucí směsi. Trpí a pokaždé, když otevrou ústa, vdechují zápach exkrementů a moči.

Mezitím je trýzní hlad a žízeň a nedostávají žádné jídlo. Ti, kdo se živilí odpornými věcmi, jsou nyní odměněni stejným. Jsou oběťmi zákona kauzality a právem trpí jeho následky. Jsou ponořeni do této vrstvy exkrementů a moči, a čím více se jí snaží vyhnout, tím hlouběji klesají ke dnu. (1)

str. 109

YT: Jak jsou ubozí! V pozemském světě jsou lidem poskytovány ultramoderní toalety bez zápachu a mají také chemikálie na ničení odpadků. Bohatí lidé dokonce stříkají parfémy, aby zahnali zápach. Ale chamtivost některých lidí je vede k vydělávání špinavých peněz a jejich pohledný vzhled často maskuje srdce plné výkalů a moči. Pokud jsou odsouzeni do tohoto vězení, je to jen zádost spravedlnosti.

TK: Máš pravdu, Yang Ts'iene. Někteří lidé nosí krásný make-up a krásné oblečení; mají úhledný, slušný vzhled, ale jejich srdce jsou plná lsti a intrik. Například tito spekulanti a hromaditelé by měli být zařazeni do stejné kategorie jako výkaly a moč. I když mohou vést dočasně snadný život, v pekle budou žít jiný život, den za dnem se budou živit odpornými věcmi.

Generál: Neměli bychom je litovat. Tito lidé nejsou o nic lepší, než latrínoví červi, kteří se živí výkaly pro růst. Radíme lidem na Zemi, aby žili s integritou a čestností. Nikdy by neměli používat lsti a triky, aby zneužili jiné lidi v peněžních záležitostech. Ti, kdo se věnují nepoctivým obchodům, aby získali podvodné peníze, budou muset po své smrti přijít na toto místo. Budou souzeni podle svých zločinů. Alespoň budou muset snášet trest, dokud se jim nerozloží kůže a maso. Po skončení trestu zde budou převezeni do jiných paláců, kde budou souzeni za své zbývající zločiny.

YT: Toto vězení je opravdu hrozné.

TK: Čas letí rychle a pro dnešek to stačí, Yang Ts'iene. Připravme se na návrat. Generále, cítíme se velmi zavázáni za vaše pokyny. Prosím, vyřídte Jeho Veličenstvu mé poděkování za vřelé přivítání.

str. 110

YT: Mám si sundat čelenku, Mistře?

TK: Počkej, až budeš na pódiu, jinak ten zápach nesneseš.

YT: Tady jsem na lotosovém pódiu!

TK: Sejmi čelenku, synu. Vrátime se do Chrámu. Ve Světě temnoty vane ledový vítr, zápach převládá, touhy světa houstnou tisíc mil vysoko a pohřbívají velké množství hrdinů a lidí s charakterem. Radím lidem, aby se obnovovali, aby se mohli vyhnout pekelným výjevům. Tady to máme. Yang Ts'iene, jdi si znovu získat své tělo.

Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena

1) Jsou oběťmi zákona kauzality a právem trpí jeho následky. Jsou ponořeni do této vrstvy exkrementů a moči, a čím více se jí snaží vyhnout, tím více klesají ke dnu.

Vidíme, že se lidé nemohou vyhnout své lstivosti. Mohli by se vyhnout zákonům na Zemi, ale jejich duše je již znečištěná. Pokud je naše duše každým dnem těžší, co se stane po smrti? Když

Cesty do pekla

zemřeme, musíme zůstat v této těžké sféře, a proto jsme odsouzeni žít v těchto podmínkách. Když si vyděláváme na živobytí svou Istí, již jsme si zvykli žít v bahně a náš tok energie se tomu automaticky přizpůsobí. Když praktikujeme metodu Vo-Vi, každý den se očišťujeme a každý den vdechujeme čistou energii. Na začátku jste měli potíže s praktikováním cyklického dýchání bez zadržování. Nyní jste lehčí a cítíte, když před vámi projde něco nečistého. Okamžitě byste cítili tíhu. Jak se každý den stáváme lehčími, dokážeme soustředit svou energii na temeno hlavy. Vidíme, že tam není ani vášeň, ani neústupnost, a všude jsme klidní.

str. 111

V budoucnu budete mít příležitost navštívit vězení pekla, až duchovní kultivací dosáhnete čistoty a lehkosti. Říkali byste si: „*Proč jedí tyto výkaly rok, co rok, ale neumírají? Jejich duše přetrvává.*“ Měli bychom se tedy snažit jíst jako oni. Uvědomili jsme si, že to ve skutečnosti nic není, ale naučili jsme se trpělivosti a pokoře, abychom probudili své vědomí a osvobodili se. Když se duchovně kultivujeme, na čím více konfliktů narážíme, tím více vidíme, že musíme své vědomí dále probouzet. Potřebujeme se osvobodit. Vidíme, že naše tělo je nečisté, a v současné době žijeme v bahně, moči a výkalech, což je toto fyzické tělo. Když žvýkáte jídlo jazykem, je už zapáchající. Takže už v tomto bahně žijeme a neměli bychom se bát.

Čím více praktikujeme cvičení cyklického dýchání, tím více se očišťujeme. Nečisté se mění v čisté. Vaše sliny sládnou. Sladká rosa je jako sprška dharmy. Když sprcha dharmy zalije vaše vědomí a aura na vaší hlavě se rozzáří, když zavřete oči v klidu, ani si nevšimnete svého dechu, takže už nebudete cítit žádný zápach. Když dosáhnete této fáze, začnete se setkávat s Tao a učit se o Tao. V té době zjistíme, že kanonické knihy jsou neocenitelné. Bez ohledu na typ náboženství na Zemi je kanonická kniha mimořádným počinem, který vede a zachraňuje lidstvo. Člověk však nadále chybuje, žije to nečisté a zapomíná na to čisté. Měli bychom žít čistotu, abychom viděli svůj vývoj.

str. 112

Jak můžeme dokázat, že jsme nečistí? V současné době se všichni snažíme o duchovní zdokonalování. Každý vynakládá úsilí na praktikování cyklického dýchání bez zadržování. Cítíme se čistí a lehčí, máme rádi pořádek a čistotu. Rádi se díváme na světlé a otevřené prostory. Rádi nasloucháme slovům osvícení.

Když však jdeme do práce, zatímco mluvíme a cítíme se lehčí a čistí, najednou se s někým setkáme tváří v tvář a cítíme těžkou hrud' a vibrace na hlavě. Vidíme, jak tento člověk nese těžké břemeno nečistot. Není jiný, než moč, bláto a exkrementy, protože jeho mysl chová myšlenky na zkázu a zlo.

Proto, jak praktikující Vo-Vi postupně dosahují čistoty a lehkosti, budou schopni porozumět lidem, kteří jim stojí před očima, zhodnotit je a cítit tíhu v jejich hrudi. Co bychom měli v takové situaci dělat? Měli bychom neustále v tichosti v mysli vzývat „*Nam-Mo-A-Di-Da-Phat*“ /Vzdávám úctu Buddhovi Amitábhovi/, abychom posílili naši čistou auru a soucitnou energii k vedení a pomoci našim partnerům. Měli bychom se modlit, aby se brzy osvobodili z nečistého pouta ve svém vnitřním vědomí.

str. 113

Kapitola 12

Návštěva Vězení hladu a žízně

Buddha Tse Kong se zjevil 9. září 1976. Přestupný rok draka.

*Šťastně zpívá v jemném jarním vánku,
poskakuje, tančí, má oči mládí.
Civilizovaný pozemský svět má dekadentní cesty,
zatracené duše jsou uvězněny v nebeské síti.*

Buddha Tse Kong: Až do dnešního dne jsme měli mnoho bolesti při psaní této knihy. Pro čím štěstí jsme snášeli všechnu tuto bolest a péči? Pro koho jsme zasvětili svou pozornost a úzkost? Na silnicích vedoucích různými směry se lidé a vozidla řítí a duní v plném živém a turbulentním tempu. To je znamení materiálního pokroku a civilizace. Morálka však den ode dne upadá, způsoby a zvyky degenerují v zkaženost. Nářek a lamentace duší ve Světě temnoty otřásá horami a údolími v pekle. Na Boží příkaz se Chrám mudrců ujal úkolu napsat knihu „Cesty do pekla“. Vylíčením trestu a truchlivých scén pekla má tato kniha za cíl vysvětlit Pravdu a ukázat lidem přístav iluzí, ve kterém žijí. Tato kniha vůbec není fiktivním románem psaným pro lidi ke čtení pro zábavu. Musí si být vědomi jejího skutečného významu. Yang Ts'iene! Další cesta do pekla. Připrav se.

str. 114

YT: Jsem připraven, Mistře. Půjdeme?

TK: Pamatuj si to. Pro světského muže, jako jsi ty, je prozřetelnou výsadou sedět na lotosovém pódiu. Měl bys respektovat a vážit si takové laskavosti... Tady to máme! Pojďme dolů. Dnes večer navštívíme Vězení hladu a žízně.

YT: Toto místo vypadá jako pustina. Je tak opuštěné. Kterým směrem se vydáme, Mistře?

TK: Nedaleko odtud, za tímto úsekem hrbolaté cesty, je Vězení hladu a žízně.

YT: Toto místo je úplně opuštěné. Jak se mohou duše dostat do vězení?

TK: Podívej se doleva. Uvidíš.

YT: To je ono. Vidím malou stezku. Dva nebo tři démoni s buvolí hlavou a koňskou tváří doprovázejí hříšné duše.

TK: Pojďme doprava a jděme po té stezce, abychom je následovali.

Stráž s buvolí hlavou: Vy bezbožní lidé! Kdo vám dovoluje přijít přímo sem?

TK: Doširoka otevři oči a podívej se, než bude příliš pozdě.

YT: Tenhle strážný s bizonovou hlavou vypadá ošklivě a zuřivě. V ruce má kopí a ocelovou síť. Zdá se být agresivní. Chystá se na nás zaútočit?

TK: Neboj se. Dám mu za uši.

Strážný: Kdo jsi? Řekni to rychle, nebo tě svážu jako pytláky a postavím před Guvernéra, aby nad tebou vynesl rozsudek.

TK: Jak dlouho už jsi naverbovaný strážný pekla? Zdá se, že nevíš, kdo jsem.

str. 115

Stráž: Více než dva měsíce plním rozkazy do puntíku. Jsem na sebe hrdý. Každá živá duše bez povolení je zatčena. To je moje zodpovědnost.

TK: Jsem žijící Buddha Tse Kong. Tento pán, žák Svatého Kwan-Yua, je Chrámem mudrců pověřen, aby navštívil peklo a napsal knihu pro vzdělávání lidí. Jsme na cestě do Vězení hladu a žízně. Pokud to musíte vědět, jsme nositeli Nebeského Ediktu, a tady je. Nepokoušejte se nám zablokovat cestu. Jinak na vás čeká těžký trest.

Cesty do pekla

Stráž: No, no, to je pravda! Je to Boží rozkaz. Dovolte mi pokleknout a pozdravit božský rozkaz. Takže vy jste ten živoucí Buddha, kterému lidé říkali Šílený mnich. Nedávno jsem opustil svět živých, a neměl jsem tu čest setkat se s Velkým Buddhou. Žádám o prominutí, vás i pana Yang Ts'iena. Pokud chcete jít do Vězení hladu a žízně, najdete ho za těmi kopci. Budu vaším průvodcem.

TK: Perfektní. Pojdme za ním.

YT: Ano. Tato malá cesta je pokrytá drceným kamením a její povrch je plný kaluží. Chůze po ní je opravdové utrpení! Chodidla mých nohou jsou propíchnuta tisíci pronikajícími jehlami. Před námi dva strážní doprovázejí ženu. Člověk by řekl, že je to bohatá žena, vzhledem k jejímu oblečení. Ale její nohy jsou spoutané. Jaký zločin ji sem přivedl?

TK: Zámožní lidé v pozemském světě, kteří si užívali příliš dobrého života, plýtvali obilím a vyhazovali zbytky jídla a během svého života se přejídali. Nyní jsou zde, aby se naučili muka hladu a žízně a důležitosti sousta jídla.

str. 116

YT: Ten kopec není příliš vysoký. Rostou na něm listnaté stromy, rákosí a popínavé rostliny, jako na Zemi. Na svahu vidím cestu širokou jen pro tři osoby.

TK: Až sejdeš ze svahu na druhé straně, uvidíš na jeho úpatí Vězení hladu a žízně.

YT: Vidím vězení. Jeho čtyři litinové zdi jsou natřeny na černo a mají dveře na závory. Nyní jsme na úpatí kopce.

Stráž: Prosím, počkejte zde, pánové. Oznámím váš příchod.

YT: Vidím nezřetelné znaky vyryté na dřevěné desce: „Vězení hladu a žízně“. Je bezpečně střeženo démony z obou stran. Žena, kterou jsme právě viděli, vstupuje do vězení.

Stráž: Upozornil jsem Mandarínského guvernéra. Následujte mě, prosím.

Mandarín-guvernér: Vítejte, Buddho Tse Kongu a pane Yang Ts'iene. Vaše návštěva mě velmi ctí. Zpozdil jsem se na recepci. Přijměte prosím mou pokornou omluvu.

TK: Prosím vás, Excellence. Sami jsme dotěrní návštěvníci. Jak jste jistě uhodl, Chrám mudrců dostal nebeský rozkaz napsat knihu s názvem „Cesty do pekla“. Byl mi svěřen úkol dovést duši Yang Ts'iena do pekla, pozorovat a shromažďovat informace pro knihu. Jejím cílem je vzdělávat lidstvo. Velmi se spoléháme na vaši pomoc, Excellence.

Mandarín: Naše vězení s názvem „Hlad a žízeň“ je součástí 2. paláce. Navrhuji vzít pana Yang Ts'iena na návštěvu. Buddho Tse Kongu, prosím, odpočiňte si a dejte si čaj.

str. 117

YT: Půjdeme hned, Excellence? Tato věznice se skládá z cel o šířce tří metrů. Zadržení, ačkoli jsou docela slušně oblečeni, vypadají nezdravě, nešťastně a bledě. Jsou to hladoví lidé, kteří pláčou a nařikají do krajnosti.

Mandarín: Většina z těchto lidí byli za svého života významní obchodníci. Měli příliš mnoho oblečení, utráceli své peníze, jako by to byly kamínky, bez jakýchkoli výčitek svědomí. Byli naprosto necitliví a nemilosrdní k potřebným a žebrákům. Po své smrti ke mně přišli sem. Zavolám některé z nich, abyste se jich mohli zeptat.

YT: Mohu znát důvod, proč jste držen v této věznici?

Duše: Za života jsem byl majitelem velké továrny. Moje podnikání šlo hladce a vydělával jsem spoustu peněz. V obchodních transakcích jsem se stýkal s bohatými lidmi. Většinu dní jsem trávil v hotelech, restauracích a zábavních podnicích. Za některé hostiny jsem platil tisíce dolarů bez jakýchkoli výčitek svědomí ohledně nákladů. Nicméně když jsem se staral o blaho svých zaměstnanců, věci byly jiné. Byl jsem tvrdý jako kámen. Byl jsem lakomý. Počítal jsem mince, což mezi mými zaměstnanci vyvolávalo velkou zášť. Pokud charitativní organizace požadovaly dar, rozdával jsem maximálně 500 dolarů, jen abych se jich zbavil. Slova jako charita, milosrdenství a soucit pro mě nic neznamenal.

str. 118

Cesty do pekla

Žebráky, chudé přátele nebo příbuzné, kteří přišli k mým dveřím, jsem nechal svými služebníky odhánět a předstíral jsem, že jsem nepřítomen. Doma jsem si dovolil vychutnávat si ty nejvzácnější a nejvybranější pokrmy, ať už stály cokoli.

Navíc jsem si vychoval mnoho konkubín, a každé z nich jsem poskytoval samostatný dům se vším komfortem. Takto jsem měsíčně utrácel desítky tisíc dolarů a považoval to za zcela přirozené. Před dvěma lety jsem zemřel na vysoký krevní tlak, a byl jsem odsouzen k tomuto Vězení hladu a žízně. I když stále nosím své západní oblečení, už nemám šanci vychutnat si lahůdky z minulosti. Každý týden mi místo rýže hodí misku zeleniny nebo kaše. Tři dny bez jídla mě vyčerpají a upadnu do bezvědomí. Démoni s buvolí hlavou a koňskou tváří přinesou vodu, aby mě oživil, a pak se muka vrátí. Nyní mám prázdný žaludek, střeva se mi svírají v nesnesitelných záchvatech. Pánové, prosím vás, hodte mi něco k jídlu. Umírám hladu! ⁹

9) Vidíte jasně zákon rovnováhy? Na Zemi lidé říkají: „*Nemám dost na živobytí; nemám dost na jídlo; musím prosperovat a více prodávat; musím rozšířit své podnikání; musím dosáhnout velkého zisku; musím hodně podvádět ostatní, abych peníze udržel ve svých rukou, a ne v rukou jiných lidí.*“ Nevidí, že peníze neprávem nabyté jsou peníze neprávem utracené. Peněžní majetek, který v současné době máte, patří Nebi a jednoho dne byste mohli být bez peněz. Ti z vás, kteří opustili Vietnam /Au Lac/, to věděli jasně. Dříve jste peníze měli, ale pak vám bylo všechno odebráno a nyní jste bez peněz. Proto bychom se neměli honit za penězi a upadat do hříchu chamtivosti a opouštět naši meditační praxi a duchovní kultivaci. Za tento hřích bychom museli v budoucnu zaplatit a bude těžké ho zmírnit.

(Mistr Luong Si Hang–Vi Kien)

str. 119

Mandarín: Ty darebáku! Pojď sem. Neruš lidi. Nemusíš naříkat, protože jsi ze svého života vytěžil příliš mnoho. A teď se přiznej ke svým zločinům panu Yang Ts'ienovi.

Duše: Byla jsem manželkou bohatého muže. Můj manžel byl majitelem stavebního podniku a docela rychle jsme prosperovali. Často jsme měnili domy, pokaždé jsme se stěhovali do větších. Protože jsem měla příliš mnoho peněz a nevěděla jsem, co dělat, začala jsem hrát karty dnem i nocí a zcela zanedbávala své povinnosti manželky. Domlouvala jsem se se svými kamarády a kamarádkami v nočních klubech a celou noc řádila, neschopná se ovládnout. Pokud jde o pomoc chudým a charitativní aktivity, byla jsem chladná a naprosto bezstarostná.

Po celoživotní zábavě a prostopášnosti jsem zemřela a Mandarín-guvernér byl ke mně nemilosrdný. Odsoudil mě do tohoto vězení. Mám hrozný hlad a umírám žízní. Je to nad mou snesitelnost.

YT: Tvář této ženy vyjadřuje bolest a utrpení. Kouše si prsty. Hlad a žízeň ji musí strašně trápit.

Mandarín: Zpátky do cely!

YT: Jednu věc nechápu, Excellence. Všichni tito zadržení, muži a ženy v různých celách, nosí hezké oblečení. Proč se chovají jako žebráci na kraji cesty, s rozcuchanými vlasy, pláčou a naříkají, kousají si prsty, aby utišili hlad?

str. 120

Mandarín: Všichni ti lidé, kteří ničí majetek Boha, plýtvají výživnými potravinami a pošetile plýtvají svými penězi; všichni ti, kteří se snaží jen tak si užívat, nedávají almužnu chudým ani nedarují žádné podíly charitativním organizacím; muž, který opustí svou právoplatnou manželku, aby žil v pěkném domě se svou konkubínou nebo milenkou; žena, která se nečekaně stane populární zpěvačkou, jak nacházíme na mnoha místech, a která opovrhne a opustí svého manžela, aby si svobodně užívala prchavé slávy; a všichni ti, kteří změní svá srdce a chování, jak bohatnou,

Cesty do pekla

sestoupí do pekla, aby podstoupili bolestný trest. Toto bude sloužit jako varování lidem v živém světě.

Lidé obdaření bohatstvím a ctí se radí, aby se o trochu svého bohatství podělili na pomoc ostatním lidem. Neměli by plýtvat svými penězi pouze pro osobní potěšení. Pokud se vášnivě oddávají rozkoším, jejich štěstí skončí a bude následováno trápením. Jejich současné bohatství a čest jsou plodem jejich minulých životů, během nichž byli známí tím, že se obnovovali a hromadili zásluhy. Ať si toho jsou vědomi. Pokud vědí, jak se v tomto životě chovat, vyhýbat se chtějí, pomáhat druhým lidem z nebezpečí, zachraňovat ubohé nebo tisknout kanonické knihy pro vzdělávání lidstva, nejenže se budou těšit dobré pověsti, ale jejich duše se také povznesou do Království štěstí, nebo je bude v chrámu uctívat velké množství lidí.

TK: Myslím, že to pro dnešní večer stačí, Yang Ts'iene. Co takhle jít domů?

Mandarín: Ve skutečnosti se už stmívá. Znovu doufám, že zapomenete na mé nedostatky.

YT: Jsme vděční za vaše vysvětlení. Jsou zcela jasná. Teď se musíme rozloučit.

str. 121

TK: Rychle k lotosovému pódiu. Tady je, Chrám. Sestup dolů a získej zpět své tělo.

Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena

V této společnosti vidíme velmi jasně: Lidé jedí jen málo, ale kupují hodně. Pak jídlo vyhodí do popelnice. Odpad, který v současnosti vidíme v Austrálii, by mohl zachránit tolik rodin v naší zemi, zemi hladu a utrpení. Musíme si vychovávat charakter a nenásledovat příklad plýtvání od těch, kteří ještě nepochopili duchovní Cestu. Když pochopíme duchovní Cestu, spokojíme se s umírněností. Neměli bychom být chamtiví, abychom se v budoucnu vyhnuli trestu za náš hřích. Protože naše duše je věčná, budeme jistě souzeni. Pokud tvrdíme, že smrt je konec, pak si můžeme dělat, co chceme. Ale víme, že po smrti duše přetrvává; jinak nebude žádné peklo, které by soudilo a odsuzovalo duše.

str. 122

Kapitola 13

Návštěva Mostu přes hadí jámu a Hořící taneční parket

Buddha Tse Kong se zjevil 19. září 1976. Přestupný rok draka.

Hříšné duše, zbloudily, shromažďují se pod mostem,

Padajíc do karmické sítě, protože nešly přímo.

Měly se vydat správným směrem

k sebekultivaci a dobrým skutkům, aby se vyhnuly zklamání.

Buddha Tse Kong: Učedníci Chrámu mudrců poznali cestu Pravdy a obrátili se k náboženské víře. Navzdory bolesti a těžkostem vytrvávají ve své oddanosti, a to je velmi povzbudivé znamení. Dostali od Boha příkaz napsat knihu o pekle, aby vzdělávali lidi. Jsem rád, že se mohu účastnit posvátné mise Yang Ts'iena tím, že ho budu doprovázet.

Cesty do pekla

YT: Vyjadřuji hlubokou vděčnost za to, co jste mě naučil, ctihodný Mistře. Všichni učedníci Chrámu mudrců obětovali duši i tělo za obnovu ctnostné kultury tiskem knih, které učí lidi morálce. Modlím se k Bohu, aby poskytl ochranu a zmírnil bolest mých souvěrců.

str. 123

TK: Zbožný věřící člověk je vždycky mařen překážkami. Z mých nejvzdálenějších úkrytů jsem se vždy snažil změnit a uklidnit schéma nebeského mechanismu, abych vám pomohl postupovat s menšími neshodami. Teď se chystáme na návštěvu v pekle.

YT: Jsem na pódiu, Mistře.

TK: Tady jsme. Jdi dolů.

YT: Kde jsme, Mistře? Proč to neustálé kvílení, pláč a nářek? Před námi je most. Lidé po něm chodí. Kloužou a padají, vydávají ohlušující výkřiky.

TK: Tento most se nazývá „Most přes hadí jámu“. Většina mrtvých po něm musí přejít.

YT: Ale strašně se houpe. Dalo by se říct, že je to visutý most. Démoni s buvolí hlavou a koňskou tváří jsou vidět, jak doprovázejí hříšné duše doprostřed mostu a strkají je dolů. Vždyť je to kruté!

Generál (střežící most): Právě jsem obdržel zprávu od Papeže Krále podsvětí, která oznamuje návštěvu živého Buddhy Tse Konga a Svatého písaře Yang Ts'iena z Chrámu mudrců. Omlouvám se za zpoždění.

TK: Nemluvte o tom, Generále. My vás rušíme.

Generál: Pojdte za mnou, prosím. Dovedu vás k mostu.

YT: Nepůjdu nahoru. Stačí se na něj podívat zespodu.

TK: Pojď, pojď! Generál tě nebude strkat, to víš. Nemáš se čeho bát.

YT: Ať je to tak. Ale držte mě pevně za ruku, ano, Mistře? Tenhle most se kymácí. Mohl bych spadnout.

TK: Samozřejmě, že tě držím za ruku. Jdeme!

str. 124

YT: Smilujte se nade mnou! Tady dole se to hemží zmijemi a hady. Jsou tu tisíce a tisíce hadů všeho druhu! Vidím také draka velikosti sloupu. Otevírá své ocelové čelisti a vyplazuje krvavě rudý jazyk. Jakmile člověk spadne do jámy, hadi se na něj vrhnou a v mžiku ho sežerou. Křik obětí je hrozný. Nevydržím to. Můžeme jít, Mistře?

Generál: Uklidněte se, pane Yang Ts'iene. Pod tímto mostem je jáma plná jedovatých hadů. Všichni ti lidé se zlým srdcem, kteří zneužívali peníze jiných lidí nebo poškozovali cudnost mladých dívek, vytvářeli skandály nebo intriky, zabíjeli nebo způsobovali pohromy jiným pro zábavu, mají po smrti proměněné vnitřnosti ve zmije. Hříšné duše, které se k tomuto mostu dostanou, jsou ztuhlé a paralyzované a dva strážníci je strčí dolů jako kořist pro hady. Oběti se snaží najít cestu úniku, ale je tam drak, aby je popadl a rozdrtil na kusy svými železnými čelistmi.

YT: Je to děsivé. Pouhý pohled na ty zmije stačí k tomu, aby bázlivý člověk uprostřed mostu omdlel a spadl do jámy. Jakékoli strkání by bylo zbytečné. Nedokáže ovládat své smysly a padá dolů jako zralé ovoce.

TK: Pojďme na druhý konec. Dnes je tu příliš mnoho hříšných duší. Zaplňují most, některé pláčou, jiné naříkají; ten pohled je odporný. No, je to jejich vlastní chyba. Zaživa spáchaly hříchy a teď je vidět, jak se třesou a padají do čelistí zmijí.

YT: Pospěšme si na druhý konec. Jsem zděšený hrůzou. Teď vím o mostě přes hadí jámu. Není tam žádné zábradlí, o které by se dalo opřít; hříšné duše s otupělými rukama a chvějícíma se nohama nemají při pohledu na zmije žádnou sílu.

str. 125

TK: Tvoje játra a žluč jsou příliš slabé. Dám ti tři ze svých uklidňujících pilulek. Spolkni je a znovu získáš barvu a přestaneš se potit. Rozluč se s Generálem. Musíme jít jinam.

YT: Vaše informace jsou opravdu zajímavé, Generále. Musíme jít. A děkuji vám, Generále.

Generál: Na shledanou, pánové.

Cesty do pekla

YT: Jsem připraven vás následovat, Mistře.

TK: Dorazili jsme. Lez dolů. Toto vězení, zvané „Vězení s hořícím tanečním parketem“, bylo nedávno postaveno. Je pod správou 2. paláce.

Mandarín-guvernér: Zdravím živého Buddhu Tse Konga a Svatého písaře Yang Ts'iena. Právě jsem obdržel pokyny od Papeže Krále podsvětí ohledně vaší návštěvy. Prosím, pojdte dál.

YT: Přijměte prosím naše poděkování, Excellence. Tato hala je dobře osvětlena měkkým barevným světlem a slyším zvuk skákajících nohou, doprovázený pronikavým křikem a srdcervoucím pláčem. Mohu se zeptat, o co jde?

TK: Lidé zadržovaní v této věznici byli profesionální taxikáři a zapálení tanečníci. Pojdme se podívat.

YT: Dům je uvnitř plný. Vidím muže, mladé i staré, slušně oblečené v západním oblečení, a mladé dámy v tenkých, křiklavých hedvábných šatech. Je tam také mnoho cizinců různých národů a ras. Pokaždé, když vstoupí na taneční parket, vidím, jak poskakují a křičí z plných plic. Všechny ty páry se vzájemně drží a poskakují, a skáčou, jak nejlépe umí. Mohu se zeptat, kdo to je?
str. 126

Mandarín: No, ženy byly za svého života profesionální tanečnice. Nechovaly se správně, a z tance si udělaly prostředek k nezákonnému chování. Poté, co zemřely, byly drženy v tomto vězení, kde si mohly užívat potěšení z tance v pekle.

Rozdíl je v tom, že tanečnice nemají stejné pocity extáze a sebeuspokojení ani vytržení z užívání si ženské krásy a okouzující vůně jako dříve, v živém světě. V tomto vězení je taneční parket vyroben ze železa rozpáleného na vysokou teplotu, která vytváří rudou záři. Muži a ženy, kteří na něj kladou nohy, poskakují a žalostně se odrážejí, zatímco řvou bolestí. Tak dobře si užívali svých tanečních nocí na Zemi. Je pro ně docela normální tančit tady, v pekle. Nemusí se vzdát svých dřívějších zábav. Chodidla se jim na tanečním parketu spalují, otékají a hníjí. Dělají nádherné taneční kroky.

YT: Vaše Excellence, zopakoval jste učení morálky. Pokud lidé milují tanec za života, mohou tančit do sytosti i po smrti. Spravedlnosti je učiněno zadost. Ale je třeba si všimnout jedné věci: Jak se mění doba, mění se i móda. Tanec sám o sobě není zločin. Je to také cvičení k zachování těla i ducha.

Pokud sem má každý tanečník přijít na trest, nemyslíte, že zákony pekla jsou nespravedlivé?
str. 127

Mandarín: Jak jsem řekl. Ne každý tanečník sem musí přijít. Trestáni jsou pouze ti, kteří tančí v prostopášnosti, ne jako prostředek ke cvičení, ale spíše pro potěšení z ženské krásy. Trestáni jsou ty mladé ženy, které zbožňují všední flirtování, nabízejí svá těla objetí a laskání mužů, a vydělávají nekalé peníze; ty, které po tanci přijímají nabídky, aby šly do skrytých doupat k smilstvu; také ty mladé dívky, které neposlouchají své rodiče tím, že navštěvují pochybné zábavní domy a tráví celé noci tancem a zapomínají na sebe v chtíčových a milostných hrách.

Na druhou stranu, pro praktikování dobrých stylů tance, choreografie, baletu a čtyřlky, například pro posílení těla a ducha nebo pro estetiku, toto vězení není pro ně. Jedním slovem, zadrženi jsou chlípni lidé a ti, kteří mají v sobě prvky nemravnosti. Radím lidským bytostem, aby si své peníze a zdraví šetřili pro zdravou zábavu, pokud se chtějí vyhnout tanci na tomto hořícím tanečním parketu.

YT: Dobře řečeno, Excellence. Protože se móda s časem mění, člověk by ji měl přijímat s jasností. Máme své metody posilování našich těl a cizinci v různých zemích mají své vlastní. V pekle jsou drženi pouze lidé, kteří zneužívají tance k nečestným činům.

TK: Čas vypršel, Yang Ts'iene. Vážím si tvého spěchu k lotosovému pódiu, Yang Ts'iene. Yang Ts'iene, pódium.

YT: Už jdu. Upřímně vám děkuji, Excellence.

TK: Zde je Chrám. Pojď dolů, synu. Tvé tělo čeká.

Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena

Mnoho lidí povrchně čte knihu „Cesty do pekla“ a říká, že každý čin je hřích. To není pravda. Když jednáme spravedlivým způsobem, v souladu s okolnostmi, není to žádný hřích. Na druhou stranu, pokud jsme příliš chamtiví a profitujeme z druhých, je to hřích. Existují také morální pravidla pro podnikání. Podobně existují morální pravidla pro vedení vlády a pro provádění vojenských akcí, pokud je vedení založeno na spravedlivém principu.

Když jsme nevědomí, říkáme: „*Ach jo! Cokoli jsem v této knize četl, je děsivé a neodvažuji se to dál číst.*“ Jak je v knize jasně uvedeno, není žádný hřích, když tančíme jako cvičení pro zdraví a regulaci nervové soustavy. Krejčí zde dělají totéž. Po chvíli šití se postaví, aby skákali, tančili a trochu se pohybovali. Žádný hřích v tom není! Mnoho lidí po přečtení knihy „Cesty do pekla“ říká: „*Ach, to, co dělají, vypadá jako tanec, takže půjdou do pekla.*“ To není správně. Tančím, abych byl zdravý, abych mohl pokračovat ve své práci a pomáhat společnosti. Tento duch si zaslouží chválu.

str. 129

Měli bychom si udržovat ducha obětavosti, abychom pomohli společnosti a zachovali zdraví našeho těla, které je darem od Boha. Měli bychom své tělo regulovat, a ne ho ničit. Když pracujete příliš mnoho, když se přepracováváte jako vůl až k smrti, jen ničíte své tělo a nekonáte skutečně konstruktivní práci. Předpokládejme, že člověk může normálně žít dalších deset let, aby pomohl lidstvu, ale když to zkrátí na tři roky, co může dělat? Musíte mít pravidelný rozvrh a všechny aktivity musí být umírněné. Vyhradíme si čas na meditaci, na procvičování cvičení koncentrace duchovní energie, cyklického dýchání bez zadržování a meditativní kontemplace, abychom rozvíjeli energii v našich vnitřních orgánech a vnitřním vědomí. Každý den chodíme do práce s duchem plným oddanosti a služby lidstvu, a ne s myšlenkou, že budeme pracovat jen tehdy, když nám vyplatí plat. Ne, takto bychom neměli myslet. Jako praktikující Vo-Vi musíme sloužit druhým s plným nasazením. Když slíbíme, že něco uděláme, musíme to dělat s plným nasazením. To znamená praktikovat Tao; jinak sestoupíme do pekla. Pokud pracujeme jen málo, ale chceme hodně získat, musíme se převzdělávat, a abychom se převzdělávali, musíme sestoupit do pekla, abychom se znovu učili.

str. 130

Kapitola 14

Návštěva Vězení z ledu

Buddha Tse Kong se zjevil 29. září 1976. Přestupný rok draka.

*Chladná zima ho sevře, chvěje se a otrásá,
s neochvějnou vůlí je blahoslavený a pevný jako skála,
zelené hory a údolí se mění v bílý koberec,
jeho touha po dokonalosti postupuje vzhůru a je neodraditelná.*

Buddha Tse Kong: Podzim končí, přichází tuhá zima. Počasí se letos zdá neobvykle proměnlivé. Mnoho lidí je kvůli tomu nemocných. Dnes tě vezmu do Vězení z ledu. Setkáme se s vichřicemi větru, které tě zmrazí na kost. Myslíš, že to vydržíš?

Cesty do pekla

YT: Milostivý Mistře, právě jsem se nachladil. Dnes je mráz. Možná bychom mohli odložit náš výlet do Vězení z ledu na pozdější den a navštívit nějaké jiné místo. Co si o tom myslíte, Mistře?

TK: Nedělej si legraci, synu. Už jsme ohlásili naši návštěvu Vězení z ledu, že? Není možné změnit názor na poslední chvíli. Pokud tě děsí krutá zima, dám ti tři zahřívací pilulky. Vezmi si je a přestaň se bát.

YT: Jsem vám, Mistře, nesmírně vděčný za vaše zázračné pilulky. Vzal jsem si je. Proboha! Cítím se, jako bych seděl u krbu. Rýma je pryč.

str. 131

TK: Dobře. Teď čeká lotosové pódium.

YT: Jdu na to. Začneme?

TK: Už jdeme. Lez dolů, synu.

YT: Před námi nikdo není, kromě zasněžené vysoké hory. Sníh se zdá být čerstvý. Žádná vegetace kromě několika uschlých stromů bez listů, se zde nenachází. Kde jsme, Mistře?

TK: Jsme kousek od Vězení z ledu. Hora, kterou vidíš tamhle, je po celý rok korunována sněhem. Je extrémní zima. Protože jsme se nevydali cestou do pekla, nikoho nevidíme. Kromě toho jsme seděli na lotosu, který letěl ve vesmíru. Následuj mě na levý svah hory a uvidíš Vězení z ledu.

YT: Tato opuštěná oblast nemá jedinou cestu. Veškerá vegetace umírá kvůli ledu. Všechno uschlo a zemřelo. Čím více se blížím, tím je mi chladněji. Je to proto, že zázračné pilulky ztratily svůj účinek?

TK: Jejich účinnost se v žádném případě nesnižuje. Pamatuj si toto: Zázračné pilulky božstev mají všechny střídavý efekt. Jen chvíli počkej a zase se zahřeješ. Máš dost výdrže na to, abys vydržel zimu tři dny. Buď si jist. Nemyslíš si snad, že tě nechám zmrznout na smrt?

YT: Vidím řadu cel postavených ze dřeva a natřených na černo. Na střeše leží neposkvrněná bílá sněhová pokrývka. Vpředu dva kůly podpírají desku s nápisem „Vězení z ledu“. Naproti vězení vidím úzkou uličku, která se napojuje na cely. Proč v celách nevidím žádný nábytek?

str. 132

TK: Toto vězení je pokryto ledem. Hříšné duše jsou v něm otupělé a zmrzlé. Není úniku, což vysvětluje absenci nábytku.

YT: V uličce vidím strážce, jak doprovázejí deset mužů a žen. Jsou sem vedeni k trestu?

TK: Nic není pravdivější. Mandarín-guvernér a Generál přicházejí. Připrav se, Yang Ts'iene. Jdeme je přivítat.

YT: Moje úcta Jeho Excelenci a Generálovi. Dostal jsem rozkaz navštívit peklo a spoléhám na vaši pomoc.

Mandarín: Vítejte. Právě jsem obdržel pokyny Papeže pekla, které oznamují návštěvu Buddyho Tse Konga a pana Yang Ts'iena. Píšete knihu, která má lidi učit o morálce. Prosím, pojdte tudy do přijímací haly.

YT: Děkuji, Excellence.

TK: Raději půjdeme rovnou do vězení, Generále. Není třeba vstupovat do přijímací haly.

Mandarín: Pokud si to přejete, pánové.

YT: Vězení z ledu se nachází mezi dvěma horami. V pozadí se rozprostírají jezera, která vypadají jako bazény táhnoucí se do velké dálky. V jezerech je vidět mnoho mužů a žen ve spodním prádle, spodní část jejich těl je ponořená a skrytá pod ledem. Všichni modrají zimou, mají černé rty, paže se jim třesou. Nemají sílu na pláč ani sténání. Přede mnou na mě zírají dva starší muži s prosebnými očima. Zdá se, že mají co říct. Prosím, Mistře! Nemáte nějaký způsob, jak je zachránit před ledovou zimou, která ztuhne jejich těla?

str. 133

Mandarín: Požádám některé z nich, aby přišli a odpověděli na vaše otázky.

YT: Prosím, udělejte to. A teď, vážený starý pane. Jak se cítíte v tomto jezeře?

Cesty do pekla

Duše: Se vším tím ledem na vrcholcích hor a tímto sněhem na zemi mám jen tohle tenké spodní prádlo, nemám sílu mluvit. Celé mé tělo je zmrzlé. Myslím, že omdlím.

Mandarín: Generále, přineste mu zázvorovou vodu, aby mu pomohla obnovit jeho životní esenci.

Generál: Vypijte to a přiznejte se ke zločinům svého života. Napíšíou knihu, která bude radit živým lidem, aby vás nenapodobovali, pokud se chtějí vyhnout pádu do pekla.

Duše: Za života jsem měl koníček sbírání známek, starobylých mincí a starožitných předmětů všeho druhu. Ve věku 45 let jsem se spřátelil s mužem, který měl stejný koníček jako já. Byli jsme blízcí společníci. Trávili jsme hodiny popíjením čaje, svěřováním se a diskusí o různých věcech. Naše přátelství bylo velmi intimní.

Jednoho dne, když musel cestovat do zahraničí, mi můj přítel navrhl, že by mi svěřil svůj poklad známek, starých mincí a starožitných předmětů, aby během jeho nepřítomnosti nebyly ukradeny. V okamžiku chamtivosti jsem se zmocnil veškerého jeho jmění a ukryl ho na místě mimo domov. Po jeho návratu si muž přišel pro svěřený majetek. Docela nestoudně jsem mu řekl: „Je mi to opravdu líto a jsem zmatený, drahý příteli. Jen před čtrnácti týdny se mi do domu vloupal lupič a ukradl všechny tvé věci. Všechny mé drahocenné sbírky jsou také pryč.“ Můj přítel byl, když uslyšel má slova, ohromen. Trhal si vlasy, otravoval mě, dnem i nocí se trápil a donekonečna proklínal svůj osud. Nakonec se se ztrátou svého pokladu rezignovaně smířil.

str. 134

Ve věku 56 let jsem zemřel na rakovinu jater. Když jsem dorazil do pekla, moje duše zjistila, že Zrcadlo odhalující minulé zločiny odhalilo každý můj čin, dokonce i místo, kde jsem sbírku ukryl. Se sklopenou hlavou jsem musel přiznat své provinění a Král 2. paláce mě odsoudil k 5 letům v tomto Vězení z ledu. Den za dnem trpím chladem, který mi mrazí a znecitlivuje tělo. Je to nesmírně bolestivé. Mám hluboké výčitky svědomí, ale myslím, že je příliš pozdě. Mohl byste náhodou zasáhnout u Mandarína-guvernéra, aby mně zbavil tohoto muka?

YT: Mohu vás požádat o nějakou úlevu od jeho bolestí?

Mandarín: Víte, pane Yang Ts'iene, máme co do činění se zákony pekla. Bez pokynů Krále paláce nemám pravomoc cokoli dělat. Jediné, co mohu udělat, je dát mu další lok zázvorové vody, a to je vše. Ať se s tím spokojí a přestane se svými prosbami. Nyní vyslechněte tuto starou ženu ohledně činu, který ji dovedl do tohoto vězení.

YT: Tato starší žena je ztuhlá zimou. Padá na zem. Jak se jí mám ptát? Navrhuji, aby se jí dalo napít té zázvorové vody, aby se probrala.

Generál: Rychle to vypijte a pak odpovězte na otázky pana Yang Ts'iena. Pokud neposlechnete, váš trest bude přísnější.

str. 135

Duše: Běda! Trpím víc, než snesu. Tato pronikavá zima se podobá mrznoucím mrtvolám v márnici živého světa. Podívejte se na mé tělo. Je celé zelené zimou a krev je sražená. Za svého života jsem byla majitelka nevěstince. Ubytovala jsem tucet mladých dívek, a žily jsme v doupěti s ošuntělými pokoji. Mezi dívkami byly profesionální prostitutky, dcery vážených rodin a studentky, které se trápily.

Denně jsem je nutila bavit klienty, a pokud odmítly poslouchat, zavírala jsem je a nechávala chuligány trestat. Mnoho dívek bylo vykoupeno svými rodiči a klienty, kteří se je snažili vysvobodit z prostituce, a obnovit jejich svobodu. Od výkupců jsem požadovala tučné částky peněz a ti, kteří neměli dost peněz na to, aby si zaplatili za svobodu, museli nechat své mládí v mém doupěti tělesných rozkoší.

Ve věku 51 let jsem kvůli zhýralosti a nadměrnému užívání opia a alkoholických nápojů zemřela na krvácení do mozku. Teprve po příchodu do pekla jsem se dozvěděla, že Papež pekla zkrátil mou dlouhověkost o deset let. Moje karma byla příliš těžká; nejprve jsem byla odsouzena na pět let ve Vězení s jezerem bahna, exkrementů a moči, poté jsem byla na dalších 31 let převezena

Cesty do pekla

do tohoto Vězení z ledu. Po skončení trestu nevím, jestli budu poslána do jiných věznic. Moje přítomnost je katastrofální, budoucnost mi možná připraví další strasti, a já se nesmírně nenávídím za to, že jsem si vytvořila tak špatnou karmu.

Mandarín: Teď je řada na vás, abyste vyprávěl o svých zločinech. Dejte jí vypít zázvorovou vodu, Generále, aby mohla znovu získat trochu své životní esence a mluvit souvisle.

str. 136

Generál: Jak si přejete. Vypij svou vodu odolnou proti chladu.

YT: Mladá dámo, smím se zeptat, proč jste tady?

Duše: Červenám se, když vám to říkám. Když mi bylo 18 let, byla jsem členkou skupiny zpěváků a tanečníků. Vystupovali jsme na různých místech. Obvykle jsem předváděla striptýzové show, abych přilákala diváky. Poté, v období krize, byla skupina rozpuštěna. Stala jsem se děvkou a bavila své klienty svým starým striptýzovým vystoupením. Seznámila jsem se s bohatým obchodníkem, který mi pronajal samostatný dům, abych s ním žila jako jeho konkubína. Když mi bylo 36 let, nežili jsme v dokonalé harmonii; s manželem jsme byli odděleni. Kdysi jsem, smutně zklamaná a sklíčená svou samotou a neschopností, spáchala sebevraždu jedem.

Po své smrti jsem byla 5 let držena v Citadele předčasné smrti a poté převezena do tohoto Vězení z ledu, kde žiji 3 roky. Ještě mi zbývá 20 let. V současné době je moje bolest nesnesitelná. Každý den mám tělo i končetiny zmrzlé; ledový chlad mi proniká do srdce. Hluboce toho lituji, ale nemohu s tím nic dělat. Radím mladým dívkám v pozemském světě, aby se nikdy nevydaly cestou, kterou jsem se vydala já.

Mandarín: Tato hříšná duše se ve svém životě nevěnovala poctivému řemeslu. Živila se nahým tělem a pohlavním stykem, a proto zničila způsoby a zvyky společnosti. Nerada nosila slušné oblečení. Po své smrti byla odsouzena do tohoto Vězení z ledu, aby zažila ledový chlad. Snaží se získat další oblečení proti zimě, ale nemůže žádné najít. Když lidé spáchají hřích, platí za to. Spáchala i další hříchy. Po vypršení trestu zde bude poslána do jiných věznic k soudu. Ať dívky na Zemi vezmou v úvahu její příklad! Generále, odvedte tyto duše zpět do vězení.

str. 137

YT: Vidím bílý závoj mlhy, jak se z vězení vypařuje, stejně jako kouř. A vzduch se začíná ochlazovat.

TK: To je studený kouř a vzduch vycházející z vězení.

Mandarín: Všichni ti, kdo kradou majetek, který jim svěřili jiní; drží nevěstince a brání prostopášným ženám změnit svůj život a stát se slušnými občankami, ignorují místní produkty a nosí pouze dovážené hedvábí, aby se chlubili svým bohatstvím. Peníze, které marnotratně a pošetile utrácejí, mohou být věnovány na to, aby potřebným lidem poskytl teplé oblečení proti chladu. Ženy, jejichž šaty odhalují záda, břicha a stehna, záměrně odhalují tajné partie svých těl, aby lákaly mužské pohlaví, a všichni tito lidé, kteří se nebojí chladu a jsou otroky ozdob, budou muset přijít do Vězení z ledu a zažít trochu chladu.

TK: Čas se krátí. Musíme se vrátit do Chrámu.

YT: Mé hluboké poděkování Jeho Excelenci a Generálovi. Doufám, že se s vámi znovu uvidíme.

Mandarín: Na shledanou, pánové.

TK: K lotosovému pódiu, Yang Ts'iene.

YT: Vše připraveno, Mistře. Půjdeme?

TK: Zde je Chrám. Jdi se znovu usadit do svého těla.

str. 138

Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena

Když jsme dočetli tuto pasáž, jasně jsme pochopili: Všechny věci pocházejí z naší vůle, a jakmile se zrodí, musíme nést důsledky.

Cesty do pekla

Proč se dnes duchovně kultivujeme? Duchovně se zdokonalujeme, abychom pochopili a moudře vzdělávali svých dvanáct vnitřností. Praktikujeme cyklické dýchání bez zadržování, abychom důkladně pochopili původní princip našich pěti orgánů, které představují pět elementů: kov, dřevo, voda, oheň a země. Obsahují pět barev, které se transformují do nesčetných znaků: hněv, vášeň, smutek a sebelítost atd. Pokud nepoužijeme původní energii Boha a Buddhů k regulaci našich vnitřních orgánů, nemáme žádnou naději na nápravu našeho charakteru a našeho vědomí. Pokud mluvíme o duchovní kultivaci, ale nepraktikujeme regulaci našich vnitřních orgánů, nedosahujeme skutečné duchovní dokonalosti.

str. 139

Nyní máte s praxí metody Vo-Vi velmi dobrou příležitost. Ať už někdo tvrdí, že praktikuje lépe než vy, ať už dokáže sedět a meditovat tři nebo čtyři hodiny, a ať už praktikuje dechová cvičení hodně nebo málo, měli byste se za každou cenu snažit. Každý den se budete trochu rozvíjet. Každý den budete jasněji vidět své temné vlastnosti, jako je váš hněv a vášně. Neočekávejte, že uvidíte své dobré vlastnosti. Podívejme se na své špatné vlastnosti. Pak na sebe ukážete prstem a budete vědět, že musíte své špatné vlastnosti napravit. Tímto způsobem budete neustále postupovat vpřed a směřovat k nekonečnu. Nesežtete. Bude cenné, pokud se vám podaří najít své špatné vlastnosti. Peklo se v budoucnu nebude muset zaplnit mnoha lidmi. Nemusíte být zavřeni v pekle, protože již litujete svých chyb. Musíme najít své špatné návyky a špatné vlastnosti. Musíme je obětovat. Neměli bychom je již dále pěstovat, a pak se v budoucnu nebudeme stávat jejich obětí. Naše metoda Vo-Vi je metoda prevence, ale musíme cvičit. Neříkejte, že když se duchovně zdokonaluji, mohu se vyhnout svým špatným vlastnostem. Pokud necvičíte vlastním úsilím, jak se jim můžete vyhnout? Musíme cvičit, protože jsme ve škole, abychom se naučili být lidmi na Zemi. Procházíme fázemi zrození, stárnutí, nemoci a smrti neboli materializace, stabilizace, destrukce a zničení, ale nejsme si vědomi svého vnitřního vědomí a svých vnitřních orgánů. Vlastníme toto fyzické tělo, ale nerozumíme původnímu principu tohoto těla.

Na semináři „A DI DA“ jsme se naučili, jak analyzovat a rozebírat naše vnitřní vědomí a vnitřní orgány. Nejsou vůbec obyčejné, ale nekonečně jemné. Existuje dvanáct vnitřností a tisíce vnímajících bytostí, které s vámi spolupracují. Ale vaše nitro nebo vaše jasnozřivost nese odpovědnost. Proto je vaše duše důležitá. Duše je hříšník. Když je vaše tělo rozrušené, duše je tím hříšníkem. Proto musíme regulovat své tělo, napravovat svou mysl a svůj charakter, abychom osvětili svou mysl a uviděli svůj charakter. Musíme si uvědomit své chyby, abychom je neopakovali, a musíme se snažit o další pokrok a učit se více, abychom vnímali nadpřirozenou civilizaci a její neustálý vývoj.

str. 140

Viděli jste, jak se materiál na Zemi vyvíjí? Kus dřeva se stává dekorací v domě. Podobně by se mělo transformovat i naše vědomí. Musíme se rozvíjet. Naše odhodlání dosáhnout duchovní ctnosti a obnovení by se mělo rozvíjet v souladu s moderní dobou. Když praktikujete cyklické dýchání bez zadržování, vdechujete čistou energii, která naplní pupek, hrudník až po hlavu. Každý den se o něco více namáháte a váš dech se bude každý den prodlužovat. Čím déle se dokážete nadechovat a vydechovat, tím většího klidu dosáhnete a čím klidnější budete, tím snáze budete moci pohánět svou energii. Už nejste uvězněni v nečisté sféře a nemusíte se registrovat v pekle. Budete postupovat směrem k sféře čistoty přesně tak, jak kanonické knihy vysvětlily cestu duchovní kultivace.

Jak se můžeme vrátit ke klidu? Abychom se vrátili ke klidu, musíme uvolnit karmu srdce. Pokud nepoužijete původní vůli Nebe a Země k uvolnění nečistot ve vašem vnitřním vědomí a vnitřních orgánech, stejně jako v centru vašich pěti orgánů, jak se můžete vrátit ke klidu, i když tvrdíte, že jste uvolnili karmu svého srdce? Není pravda, že musíme praktikovat? Musíme pracovat, abychom se osvobodili. Pokud nevynaložíme úsilí, nemůžeme se zbavit nečistého. Neexistuje žádný Svätý ani Nesmrtelný, který by sestoupil na Zem, aby vás /bez vaší snahy/ zbavil karmy. Svou karmu si

Cesty do pekla

vytváříte sami. Být násilný, rozzlobený nebo zatrpklý znamená vytvářet karmu. Pokud se nyní osvobodíte a již nejste násilní, rozzlobení ani zatrpklí, již jste svou karmu osvobodili.

str. 141

Čeho chceme dosáhnout? Čeho se držíme? Držíme se karmy čistoty od Boha a Buddhů, karmy lásky a odpuštění. Toto je věčná zbraň lásky a soucit a už nebudeme blokováni.

Byli jste buď otcem, nebo matkou a vidíte, že všechny matky milují své děti. Neexistuje matka, která by svému dítěti neodpustila, i když ho kárá, odpustila by mu a nesmírně ho milovala.

Ve svém hlubokém vědomí si je vědoma své nejvyšší síly. Dnes se duchovně kultivujeme a praktikujeme cyklické dýchání bez zadržování, abychom hluboce prozkoumali naši nejvyšší sílu, tj. naši schopnost vrátit se k naší pravé podstatě a naší vrozené auře. Když je vaše hlava jasně osvětlená, existuje důvod, abyste se hádali a bojovali s obyčejným člověkem? Ne, víte o lásce a soucit, hodně jste trpěli, než jste dosáhli své aury moudrosti; hodně jste trpěli, než jste byli schopni vidět klid ve svém vnitřním vědomí, takže musíte pěstovat trpělivost a pokoru.

str. 142

Když vidíte svou laskavou matku, uvědomíte si, kolik trpělivosti a pokory musela vydržet, aby vás přivítala na tomto světě. Jako dítě jste ležel vedle své milované matky a vaše matka musela být nesmírně trpělivá, aby z vás vychovala zodpovědného dospělého. Není snadný úkol vychovat dítě v moudrého dospělého. Vaše matka se naučila trpělivosti a pokoře. Ztělesňuje ctnost trpělivosti a pokory ve vaší rodině, abyste mohli mít v současnosti pohodlný život. Nyní se díváme na Boha a Buddhy a uvědomujeme si nesmírnou trpělivost a pokoru, kterou museli vydržet, abychom se mohli učit a objevovat nadpřirozenou filozofii. Například právě posloucháme „Cesty do pekla“ a praktikujeme duchovní metodu k analýze a pochopení našich vlastních chyb. Není to právě trpělivost a pokora Boha a Buddhů, která nám umožňuje litovat našich chyb, vrátit se k sobě samým, a nakonec jim nabídnout krásný lotos, kterým je naše klidné srdce?

Duchovně se kultivujeme, abychom se vrátili ke klidnému srdci. Nejprve meditujete 5 minut, poté 10 minut, 20 minut, a nakonec občas meditujete hodinu, 2 hodiny nebo 3 hodiny. Dosáhli jste klidu nízké sféry, abyste mohli tiše sedět. Pokud je nízká sféra rozrušená, můžete sedět pouze 5 minut a chcete se postavit. Mnoho mladých duchovních adeptů se s takovými výzvami setkává. Když chtějí sedět hodinu, smyslné touhy je donutí přestat. Tímto způsobem můžeme jasně rozlišit nízkou a vysokou sféru.

S naší metodou Vo-Vi mentálně vzýváte mantru „Nam-Mo-A-Di-Da-Phat“, abyste se soustředili na temeno hlavy, které je středem pravého vědomí, zatímco srdce z masa a krve je světské. Buddha Šákjamuni uspěl, když se na jeho hlavě rozvinula aura. V té době byl prostý smutků a starostí. Praktikoval v neklidném lese obklopeném divokými zvířaty a všude ho mohly kdykoli přemoci nečisté energie, i když nebylo k dispozici ani jídlo a pití. Musel snášet nespočet ponižení a vytrvat v nesmírné trpělivosti a pokoře, aby dosáhl osvětlení.

str. 143

Dnes máme podporu civilizace a nic nám nechybí. Máme kazety na nahrávání našich hlasů, které nám to připomínají. Pokud budeme každý den trochu cvičit, budeme také postupně kráčet na cestě k setkání s Buddhou. Svět Nahoře nás chce vždy vést a zachránit a čeká jen na naši praxi. Dnešní den vdechujeme čistou energii Boha a Buddhů, a to není běžná skutečnost. Jak bychom mohli být bez čisté energie naživu? Tato energie je nekonečný zázrak. Čím více vdechujeme, tím více můžeme přijmout, a čím více dýcháme, tím klidnější se stáváme. Čím více dýcháme, tím více si uvědomujeme své chyby. Není to světlo, které vstupuje do našeho vnitřního vědomí? Čím více se duchovně kultivujeme, tím více vidíme své chyby. Není to posvátný oheň, který spaluje naše nečistoty a vytváří vonný oltář v našem vnitřním vědomí?

Čím více se duchovně kultivujeme, tím více vidíme z kanonických knih, že jen chodíme jako batolata, zatímco jiní zašli velmi daleko. Cvičme se, abychom šli vpřed, a pak budeme moci psát o našich výsledcích a úspěších pro budoucí generace. Budou spaseni skrze svou vlastní duchovní

Cesty do pekla

praxi, a ne modlitbou a prosbou o pomoc. Nebudou se již podvádět a zrazovat. Už jste ušli část cesty a přeji si, abyste i nadále vynakládali úsilí na další praxi. Tato kniha je cenným zdrojem, který nám pomáhá jasně pochopit, že se musíme napravit, abychom se zbavili hříchů. Musíme se napravit, abychom dosáhli moudrosti, a musíme se napravit, abychom dosáhli klidu.

str. 144

Kapitola 15

Návštěva Třetí brány, setkání s Králem paláce

Buddha Tse Kong se zjevil 9. října 1976. Přestupný rok draka.

Duchovní cesta je rozšířena pomocí knih.

Zobrazení pekla živými popisy.

Vážení hosté jsou vítáni v podsvětí.

Proč se bát, když je naše svědomí bezchybné.

Buddha Tse Kong: Dnes navštívíme Třetí palác. Z věznic deseti paláců musíme navštívit pouze ty hlavní, ty nejtypičtější. Pokud bychom chtěli navštívit každé vězení každého paláce, trvalo by nám to mnoho, mnoho let, ale „Cesty do pekla“ musí být vydány co nejdříve s cílem varovat a vzdělávat lidské bytosti. Máme napsat pouze ty nejdůležitější části. Yang Ts'iene, jsi připraven?

YT: Už jdu, Mistře. Půjdeme?

TK: Dorazili jsme. Jdi dolů.

YT: Před sebou vidím transparent zavěšený vysoko před patrovým domem, stejně jako reklamní panel před obchodem. Na tabuli vidím červený bulletin. Čte si ho spousta lidí, civilistů i vojáků. Pojdme se podívat, o čem je.

TK: Víím, o čem je. Jdi se podívat, jestli chceš.

str. 145

YT: Proč se ti lidé mého přiblížení vyděsili, a zdálo se, že se vzdalují?

TK: Protože věděli, že jsi věstec pocházející ze světa živých a že sis s sebou přinesl Nebeský Edikt. Odtáhli se ze strachu, že do tebe strčí. Co jsi četl v tom červeném bulletinu?

YT: Byl to Boží příkaz, který zněl takto: „Zmocněnec Nebeského Císaře, Papeži Království temnoty, předepisuje následující: Dnes já, Nebeský Císař /Nejvyšší Bůh/, ze svého Království v Éterických Výšinách, správce 3000 světů, uplatňuji svou moc nad životem a smrtí nad devíti oblastmi temnoty a šesti cestami převtělování. Vzpomínám si na dobu, kdy se původní duše začaly vtělovat na Zemi. V prehistorických dobách byl člověk tak prostý a vynalézavý, obdařen mírnou a upřímnou povahou. Žil a po své smrti se vrátil do Nebes. Peklo v těchto dobách neexistovalo.

Během středověku se člověk stal krutějším, jeho nebeské srdce bylo den ode dne znečištěno nečistotami země. Přirozený zákon byl narušen, nezdravé zábavy se rozmnožily, a z toho vzniklo peklo. S výjimkou lidí, kteří vědí, jak si zachovat lidskost, věrnost, zdvořilost, racionalitu a oddanost, se zbytek lidí utápí v šesti cestách existence. Ve světě božstev, světě lidí, světě bojujících démonů, světě hladových démonů, světě pekla a světě zvířat. Nyní se nacházíme ve fázi, kdy jsou lidské bytosti extrémně zkažené. Jejich srdce jsou posedlá vášněmi. Páchají mnoho zvěstev. Zvyšuje se zlo, lstivost a chtíč. Přirozená původní podstata jejich duší, darovaná Nebem a Zemí, zdegenerovala a oni si k sobě přitahují katastrofy a nekonečné trápení.

str. 146

Cesty do pekla

Já, Nejvyšší Bůh, jsem milosrdný. Nemohu se bezmocně dívat na to, jak se lidská rasa potápí v záhubě. Nechal jsem šířit autentickou náboženskou cestu ve snaze minimalizovat katastrofy a zachránit čestné lidi. Chrám mudrců v Tchaj-čchu, závislý na správě Nebeského jižního sektoru, obdržel můj rozkaz šířit náboženskou víru jednak děděním a udržováním morálky Konfucia-Mencia, a jednak přijetím ortodoxního buddhismu za účelem nápravy ctností a náboženské kultury pro spásu lidských bytostí. Dosud tento chrám dosáhl velkolepých výsledků. Mým cílem je pomoci lidem rozpoznat realitu pekla, proto nařizuji Chrám mudrců, aby vydal vzácnou knihu s názvem „Cesty do pekla“.

Aby mohl toto božské poslání splnit, přikázal jsem živoucímu Buddhovi Tse Kongovi, aby dovedl duši Svatého písaře Yang Ts'iena do pekla, navštívil jeho deset paláců a vylíčil hrůzy, které viděl a slyšel. Během své cesty do pekla za objevením pravdy přispěje Yang Ts'ien také k vymýcení lidských pověr. Po celou dobu, kdy se budou věnovat svému božskému úkolu, musí být žijící Buddha Tse Kong a Yang Ts'ien vřele přivítáni civilními i vojenskými úředníky deseti bran a musí jim být poskytnuty veškeré potřebné informace pro přípravu vzácné knihy.

Tento Edikt musí být dodržován do posledního detailu v každé části pekla. Jakékoli jeho porušení podléhá přísnému trestu. Dnes vydávám svůj rozkaz. 15. den 8. měsíce, roku Draka.“

YT: Je to tedy rozkaz Nebeského Císaře branám pekla.

str. 147

TK: Nic pravdivějšího. Pro knihu kvality „Cesty do pekla“ je jediný Boží příkaz živému světu nedostatečný. I peklo si to musí uvědomit. Pospěšme si, abychom se setkali s Králem třetího paláce.

YT: Je Třetí palác daleko odtud? Na cestě vidím jen hříšné duše a strážce, jak přicházejí a odcházejí. Žádná brána v dohledu.

TK: Není moc daleko. Abychom ušetřili čas, pojďme rychle na pódium.

YT: Jsem nahoře, Mistře. Pojďme.

TK: Tady jsme. Slez dolů, synu. Třetí palác je hned tam. Jdi pozdravit Krále paláce a jeho doprovod civilních i vojenských hodnostářů.

YT: Moje úcta Jeho Veličenstvu a hodnostářům Třetího paláce. Přišli jsme sem hledat informace pro naši knihu a doufáme, že budeme poctěni vaší pomocí.

Král: Vstaňte, pane Yang Ts'iene. Prosím, nechovejte se ceremoniálně. Často jsem slyšel o vašem chrámu, který je zcela zasvěcen šíření svatých zákonů. Obrátil na víru velké množství špatných prvků a vedl mnoho čestných lidí náboženskou cestou. Můj obdiv k vašemu chrámu byl vždy velký. Dobře, pánové, pokud byste si chtěli přijít trochu odpočinout a popovídat si.

YT: Vaše komplimenty mě opravdu dojaly, pane. Od doby, kdy náš chrám vznikl, všichni učedníci spojili své úsilí, reprezentovali Boha v roli učitelů a dělali vše pro to, aby toto božské poslání splnili. Stále máme daleko k tomu, abychom si komplimenty zasloužili.

TK: Nebud' tak ceremoniální, Yang Ts'iene. Pojďme si odpočinout.

Král: Nechcete se posadit? Tyto dřevěné stoly a židle se rozhodně nedají srovnávat s měkkými křesly v pozemském světě. Nabídněte čaj, Generále.

str. 148

YT: Jsem vám opravdu vděčný, pane. Tato místnost je zařízena starožitným nábytkem. Vypadá velmi jednoduše. Na stěnách visí obrazy kreslené čínskou tuší. Vidím zde také mnoho náboženských knih.

Král: Správně. Ve chvílích volna sem chodili hodnostáři mého paláce na celodenní diskuse. Za svého života to byly ctnostné, znovuzrozené osobnosti, které byly určeny ke službě v pekle. Mohou si dělat, co chtějí. Sestoupit do pekla nemusí nutně znamenat být nucen trpět bolestí a neštěstím. Peklo je podobné vězení na Zemi. Trestu podléhají pouze provinilci. Personál pod mou mocí je totožný s personálem živého světa. Pracuje co nejsvobodněji. Člověk, jehož srdce nebylo zlé a který za svého života konal dobročinné skutky, má svou duši v pekle vítanu se všemi poctami,

Cesty do pekla

které mu náleží. Doporučuji, aby si to žijící lidé uvědomovali. Pokud by se odvážili páchat nečestné činy, které by se odchylovali od náboženských zákonů, byli by spoutáni démony, nemilosrdně zbičováni strážemi a nuceni nosit na hlavách pranýře.

TK: Nezbyvá nám mnoho času, Yang Ts'iene. Měli bychom přemýšlet o návratu domů. Jsem vděčný, pane, za vaše pokyny a doufáme, že budeme mít tu čest vás znovu vidět.

Král: Potěšení je na mé straně.

TK: Nyní se vraťme do chrámu.

YT: Neustále spěcháme. S útržky času toho moc nenaděláme, Mistře.

TK: Žádné žvanění, ano? Tady je Chrám. Jdi si najít své tělo, synu.

str. 149

Kapitola 16

Návštěva Vězení vytrhávání očí

Buddha Tse Kong se zjevil 19. října 1976. Přestupný rok draka.

Chladná řeka Styx rozechvěje.

V pekle se ozývají ohavné výkřiky bolesti.

Karma mysli může člověka nasměrovat do moře utrpení.

Ó člověče, buď rozvážný a drž se vzpřímeně.

Buddha Tse Kong: Zima se blíží. Zima je krutá, ale učedníci Chrámu mudrců mají svá srdce pevně zabalená. Zima pro ně nic neznamena. Jakmile bude kniha „Cesty do pekla“ dokončena, bude předána potomkům, další učedníci budou v úkolu pokračovat. Bude to nepřerušovaná mise. Yang Ts'iene, dnes je náš den promenády. Nepamatuješ si?

Yang Ts'ien: Dnes je chladno. Cesty v pekle jsou o to ponuřejší a opuštěnější. Nemohl byste mi dát jednu ze svých zázračných pilulek na zvýšení mé životní energie?

TK: Dobře. Dám ti tři hřejivé pilulky, které zvýší tvou vitalitu a pomohou ti splnit tvůj úkol k dokonalosti.

YT: Tisíckrát děkuji, Mistře. Vzal jsem si je a teď jsem se zahřál. Jsem na lotosovém pódiu.

TK: Dorazili jsme.

YT: Kde jsme? Zde jsou nějací Generálové v civilním oblečení, jak stoupají po schodech do paláce.

str. 150

TK: Na té verandě se nachází Třetí palác, spravovaný Králem paláce. O něco výše je dlouhá řada věznic a cel. Pozdrav Generály.

YT: Zdravím vás, Generálové. Můj Mistr a já jsme dostali rozkaz přijít sem a pomoci napsat knihu pro vzdělávání lidstva. Doufáme, že od vás dostaneme pokyny.

Jeden z Generálů: Jsem potěšen. Mohl byste si trochu odpočinout v síni? Tato síň se stará o všechny záležitosti týkající se věznic paláce. Za ní jsou věznice.

TK: Máme poměrně málo času, takže se můžeme obejít bez odpočinku. Bylo by dobré, aby si Yang Ts'ien prohlédl věznice.

Generál: Tím lépe! Jsme si vědomi poslání vašeho chrámu. Nyní sám živoucí Buddha vyjadřuje své přání navštívit vězení. Jsme poctěni. Proto pojdte prosím sem. Doleva.

Cesty do pekla

YT: Proboha! Tento pozemek je obrovský. Všechny věznice a cely jsou postaveny ze dřeva. Odněkud se ozývají ohlušující pláče a bolestivé výkřiky. Před námi je vězení s nápisem: „Vytrhávání očí“.

Generál: Nechám vás navštívit Vězení vytrhávání očí. Nejdříve musím jít upozornit Mandarínského guvernéra.

Mandarín: Vítejte, naši vážení návštěvníci. Zvu vás, abyste se šli podívat. Pokud vás cokoli znepokojuje, zeptejte se mě, pane Yang Ts'iene.

str. 151

YT: Vězni této věznice mají všichni vytrhané oční bulvy a z důlků jim vytéká krev. Jeden po druhém hořce křičí a vyjí a rukama si zavírají oční dutiny. To je ale krutost! Nalevo strážný kopím prořezává oční dutinu muži středního věku a vytrhává mu oční bulvu. Oběť se marně snaží uhnout a oční bulva jeho levého oka je vytrhnuta a padá na zem. Vydá tlumený výkřik, duše je v deliriu, tělo má svěšené, hlavu má skloněnou dopředu. Omdlí, ale nemůže spadnout, je pevně přivázaný ke kůlu. Strážný se netečně připravuje vytáhnout mu i druhou oční bulvu. Při tom pohledu se mi tájí dech! To je barbarství.

TK: Opatrně, dávej si pozor na to, co říkáš, synu. Toto je zákon příčiny a následku ve světě temnoty. Nemáš právo být neuctivý.

Generál: Vůbec nás to nepřekvapuje. Pane Yang Ts'iene, prosím, chovejte se přirozeně a zeptejte se mě, co chcete vědět.

YT: Nemám slov. Promiňte, Excelence a Generále. Můžete mi nyní vysvětlit situaci v tomto vězení?

Mandarín: Ochotně. Když je duše souzena a odsouzena do našeho vězení, je po příjezdu nejprve přivázána ke kůlu. Poté jí jsou vyjmuty obě oční bulvy. Bolest je nepopsatelná. Mučení se opakuje třikrát denně. Před opakováním procesu se oční bulvy znovu uvedou do původní polohy a omyjí se resuscitační vodou. Poté se má mučení začít znovu. To je jediný způsob, jak nechat viníky trpět.

YT: Jaké zločiny spáchali, aby trpěli takovým mučením?

str. 152

Mandarín: Přivedeme několik hříšných duší, aby vám řekly pravdu. Generále, nechte sem přivést tři hříšné duše. Nechají jim upravit a umýt oční bulvy. Jejich příběhy budou velmi užitečné pro obsah vaší božské knihy.

Generál: Váš rozkaz je vykonán, Excelence. Tento řekne o svých zločinech našemu návštěvníkovi z pozemského světa. Také popíše, jaké to je být mučen. Panu Yang Ts'ienovi řekne svůj příběh, aby poučil lidstvo.

Mandarín: Generále, použijte svou vodu k jeho uklidnění.

TK: Nechte ho v mé péči. Svou božskou silou ho uklidním. Podívejte se!

Duše: Cítím se mnohem lépe. Upřímně vám děkuji, ctihodný mnichu. Za života jsem byl velmi pyšný muž. Po absolvování univerzity jsem se oženil a žil jsem jako muž vyšší společnosti. Opovrhoval jsem lidmi v bídě a těmi, kteří nestudovali na univerzitě. Díval jsem se na svět s polovičatým okem, ponořil jsem se do bohatství a poct a stýkal se s aristokraty a nóbl lidmi. Měl jsem ohavný a pohrdavý pohled na vše, co bylo pod mou úroveň.

Po mé smrti mě odsoudil Papež pekla a obvinil mě z povýšeneckého pohledu na věci, z opovržení obyčejnými lidmi a z očí, které se neustále dívaly jen na moc a zisk. Jsem v tomto vězení dva roky a tři měsíce nebo i déle. Budou mi zbývat ještě dva roky, protože jsem se dopustil i jiných hříchů. Víím, že po propuštění odsud na mě budou čekat další nepříznivé věci. Prosím vás, ctnostní muži, abyste lidem na Zemi poradili, aby nepohrdali jinými lidmi, i když jsou bohatí a mocní. Jejich pohrdání druhými je přivede k osudu, jako je ten můj. Úpěnlivě vás prosím, pánové, abyste se přimluvili u Krále paláce, aby zmírnil můj trest.

str. 153

Cesty do pekla

YT: Generále, tato hříšná duše se otevřeně přiznala ke svým minulým zločinům, a také si přeje varovat živé lidi před svým osudem. Získal si tak určité zásluhy a amnestie by pro něj byla příznivá.

Generál: Prostě nemohu jednat, jak bych chtěl. Tohle všechno je nad mou moc.

Mandarín: Oznámím tuto záležitost Králi paláce. Hříšné duši by mohla být udělena shovívavost. Nyní ho odvedte zpět do vězení a pošlete dvě další duše, aby promluvily o svých zločinech.

Generál: Zde jsou dvě duše, jejichž oči byly umyty oživovací vodou a jejichž těla byla obnovena. Nejprve ta duše vpravo.

Duše: Mým životním zločinem byla má vášeň pro ženskou krásu, která je v živém světě docela běžná. Měl jsem mánií nakukovat po ženách a dívkách v sousedství, když se koupaly. Také jsem s přáteli chodil do temných komnat dívat se na pornografické filmy. Moje vášeň den ode dne rostla, nemohl jsem si pomoci a hledal jsem vzrušující zábavu, a tak jsem následoval svého přítele do hotelu, kde tanečnice předváděly striptýzová čísla, aby pobavily diváky.

Před rokem jsem zahynul při dopravní nehodě. Po příjezdu do pekla jsem zjistil, že jsem ještě nedosáhl plnosti svého života, ale že mi v tom brání zákony pekla. Papež pekla nařídil mé uvěznění ve „Vězení vytrhávání očí“. Moje děti a vnoučata o tom všem nic nevědí. Lituji svých činů, ale je příliš pozdě. Přeji si, aby pan Yang Ts'ien po svém návratu vyprávěl můj příběh světu živých.

Prosím, řekněte jim toto: Všechny činy, které děláme v soukromí, v domnění, že je nikdo nevidí ani neslyší, budou odhaleny do posledního detailu, až budeme stát před Zrcadlem odhalujícím minulé zločiny.

str. 154

Generál: Tato duše, staršího věku, nevěděla, jak se správně chovat. S dostatkem peněz si neužila stáří a nedožila svého dlouhověkého života. Spokojila se s nezdravou zábavou, a nacházela potěšení v nakukování po nahých koupajících se. Jeho dvě oči jsou zlé; proto mu peklo pomáhá je vytrhnout, aby je očistilo. Nyní se přiznej ty, duše vlevo.

Duše: Byla jsem odsouzena do tohoto vězení, protože když jsem byla studentkou, nakukovala jsem na test jednoho kandidáta u zkoušky. Také jsem letmo nahlédla do své učebnice, abych si opsala odpovědi. Navíc jsem četla pornografické knihy, sbírala fotografie nahých těl a dívala se na erotické filmy. Po své smrti jsem byla poslána do tohoto vězení. Šest měsíců jsem snášela bolest a zbývají mi ještě tři roky.

YT: Ale to je děsivé! Když jsem byl student, nakukoval jsem na test jednoho kandidáta ze sousedství. Naštěstí mě zkoušející při činu nepřistihl. Mám sem přijít po své smrti?

TK: Podváděl jste u zkoušky. To je škoda! Ale nepanikařte. Bůh je milosrdný. Odpouští člověku, který činí pokání. Už jste byl pokřtěn jako adept Chrámu mudrců; zaujal jste Jeho místo a sloužil jste jako Jeho posel. Získáváte zásluhy, které kompenzují vaše chyby. Sem se určitě nedostanete!

Mandarín: Odvedte je zpět do vězení, Generále. Prosím, omluvte naše chyby, pokud nějaké byly.

str. 155

YT: Nemluvte o tom, Excellence.

Mandarín: Každý, kdo má zlý pohled, kdo rád rozjímá o ženské kráse, čte pornografické romány nebo se na druhé dívá svrchu, bude po smrti odsouzen do tohoto vězení.

TK: Čas se krátí a musíme se rozloučit. Vážím si vaší pomoci, Excellence a Generále. Yang Ts'iene, musíme jít!

YT: Upřímně vám děkuji za vaši pomoc, pánové.

Mandarín: Dovolte mi, abych vás doprovodil na pódium.

TK: Sedíš? Tak, jdeme na to. Zde je Chrám! Tvé tělo na tebe čeká.

str. 156

Kapitola 17

Návštěva Vězení srážení kůže z obličeje ocelovými a měděnými noži

Buddha Tse Kong se zjevil 29. října 1976. Přestupný rok draka.

Jaká škoda, že nad lidstvem vítězí chtíč.

Jejich zločiny se hromadí jako zločiny zvířat.

Ó lidé, šílení pošetilými touhami,

probudte se a odstraňte všechny špatnosti.

Buddha Tse Kong: Náboženská cesta je pro adepty rušná a těžká. Jsou neustále zkoušeni. Nikdo nemůže dosáhnout Nirvány bez zkoušek a pokusů. Na cestě do sféry Buddhy si musí člověk zachovat pevnou víru, i kdyby za ni zemřel.

Smrtí jako mučedník za svou víru získává nejdůležitější náboženské zásluhy. Pokud nastanou obtížné události, musí je snášet stoicky. /Klidné a vyrovnané snášení těžkostí./ Jak řekli mudrci: „Pokud si myslíte, že je něco zvláštní, pak je to zvláštní; pokud ne, pak to není.“ Adepti, kteří se setkají s překážkami a obtížemi, by je měli překonávat s odvahou a jasnozřivostí. Než si na jaře budou moci natrhat vonné květy švestek, musí snášet krutou zimu. Zkoušky jsou nezbytné pro jejich pokrok na duchovní cestě. Yang Ts'iene, máme se vydat na cestu do pekla. Buď připravený. Zvedni si morálku, snaž se ze všech sil projít těžkostmi a ukázat, že jsi hoden být nazýván učedníkem Boha.

str. 157

YT: Děkuji vám za vaše učení, ctihodný Mistře. Víím dokonale, že mám těžkou karmu, a bylo by pro mě těžké vyhnout se nekonečným pohromám, kdybych nevěděl, jak se duchovně zdokonalit. Prosím, buďte ujištěn, že se o to pokusím, Mistře. Jsem připraven jít s vámi.

TK: Sestup z lotosového pódia. Dorazili jsme. Dnes večer navštívíme Vězení stahování kůže z obličeje.

YT: Zde je Mandarín-guvernér a Generál. Jsem Yang Ts'ien, žák Chrámu mudrců, a toto je Buddha Tse Kong, který mě vede k návštěvě vašeho vězení. Potřebujeme dokumentaci o mukách působených hříšníkům, abychom mohli napsat knihu. Velmi se spoléhám na vaši pomoc.

Mandarín: Nebuďte tak formální, pane Yang Ts'iene. Jste vítán. Prosím, pojdte do vězení.

Generál: Naše vězení má na starosti trestání těch drzých a nestoudných lidí, kteří nectí kůži svých obličejů.

YT: Dozorci doprovázejí velkou skupinu hříšníků, dívek, chlapců, mladých i starých. Všichni sklánějí hlavy a vypadají vyděšeně. Nejprve jsou odvedeni na úřad k vyřízení prohlášení, a poté zavřeni do vězení.

TK: Neztrácejte čas jejich pozorováním. Pojdme následovat Mandarána a Generála do vězení.

YT: Z vězení se ozývají srdcervoucí vzlyky a pláč. Hříšníci jsou pevně přivázáni k železným kúlům. Démoni s buvolími hlavami a koňskými tvářemi je mučí tím, že jim loupou kůži z obličejů šavlí, přesně jako to dělají rezníci na jatkách. Oběti kvílí bolestí, jejich tváře jsou pokryté krví. Lidé slyší jejich křik, ale jsou prakticky k nepoznání. S oloupanou kůží jsou jejich lebky odhaleny. Jaká krutost! Excellence, můžete mi říct, jakých zločinů se dopustili, že museli podstoupit takové mučení?

str. 158

Mandarín: Je to dlouhý příběh. Pošlu vám některé hříšníky, aby vám to mohli povědět.

Cesty do pekla

YT: Bylo by to opravdu lepší. Budu mít konkrétní svědectví.

Generál: Ty tamhle! Pojď sem a pověz o svých zločinech panu Yang Ts'ienovi, který pochází ze světa živých.

YT: Řekněte mi, proč jste odsouzen do tohoto vězení.

Duše: Byl jsem sirotek a nedostalo se mi žádného vzdělání. Cítil jsem se mizerně, když jsem pracoval na příkazy jiných lidí. Napadlo mě, že dám výpověď, a stanu se žebrákem. Za předpokladu, že by mi každá domácnost dala dolar, vydělal bych sto dolarů denně, kdybych žebrel u sta domácností.

Díky tomu bych mohl žít snadno a mít peníze na své výdaje, aniž bych musel tak tvrdě pracovat. Ze strachu, že by lidé nedali almužnu mladému, statnému muži, jako jsem já, jsem se dva měsíce zdržoval jídla, jedl jsem jen trochu kaše denně a pil trochu vody. Zhubl jsem a zeslábl.

Navíc jsem si umazával obličej blátem, nosil roztrhané hadry a předstíral chudobu. S podobným převlekem jsem chodil všude a žebrel o almužnu, čímž jsem si u lidí vynucoval soucit. Říkal jsem jim, jak jsem nešťastný, bezdomovec, mrzák, a podařilo se mi vzbudit jejich soucit. Někdy jsem vydělal čtyři až pět tisíc dolarů. Denně jsem se vracel domů, šťastný ze svého snadného zisku, a za soumraku jsem si oblékl nové šaty a šel do restaurace na hostinu nebo do zábavních podniků. Často jsem chodil do nočních klubů, kde jsem se opíjel a užíval si obscénní hudby. Později jsem se stával čím dál chamtivějším. Protože jsem si přál zbohatnout mnohem rychleji, přijímal jsem pouze dary vyšší než deset dolarů a odmítal jsem menší, dva nebo tři dolary. Dárci byli naštvaní; ti lakomější mě uráželi a odvraceli se, když mě viděli. Po smrti mě Papež pekla odsoudil do tohoto vězení, aby mi jako trest stáhli kůži z obličeje. Činil jsem pokání, ale je příliš pozdě.

str. 159

Mandarín: Ve svém minulém životě ses nezlepšoval. Tentokrát ses reinkaroval do chudé rodiny a vedl jsi život dítěte bez otce a matky. Když jsou lidé mladí a silní, musí pracovat, aby si vydělali na denní chléb. Jakkoli jsi byl nestydatý, udělal jsi pravý opak tím, že ses převlékl za postiženého žebráka.

Statečný muž by měl čelit životu beze strachu a přijímat útrapy dřinou. Nikdy se neponižuje do té míry, aby natahoval ruce pro almužnu. Udělal jsi něco horšího. Promrhal jsi dary charitativních lidí na pití a zábavu. To, co jsi udělal, bylo opravdu nemorální. Protože jsi nevěděl, jak milovat kůži na svém obličeji, peklo ti nyní pomáhá ji sloupnout. Doufám, že se lidé vyhnou spáchání stejného hříchu. A teď zpátky do vězení. (K Yang Ts'ienovi.) Nechám si zavolat další duši k vašemu výslechu.

YT: Děkuji, Excellence. (K hříšnému nově přichozímu.) Musí ti být 30 let. Proč jsi zemřel tak mladý? Co jsi udělal, že jsi byl odsouzen sem?

str. 160

Duše: Stydím se vám vyprávět svůj příběh a říkám, že jsem zneuctil své předky. V 17 nebo 18 letech jsem chodil na střední školu. Často jsem vodil své přátele do parků, aby se dvořili a škádli mladé dívky. Nadávaly nám, označovaly nás za chuligány, nevychované, drzé chlapce a podobné věci. Aniž bych cítil stud, byl jsem na jejich urážky dokonce hrdý. Využíval jsem chvílky, kdy na opuštěných místech nikdo nebyl vidět, abych se rozběhl za ženami a dívkami, obtěžoval je, držel je v náručí nebo se dotýkal jejich skrytých těl, když jsem kolem nich projížděl na motorce. Jednou jsem dokonce ženu znásilnil, ale policie mě nikdy nechytla.

Jednoho dne jsem se při jízdě na motorce pokusil pohlédit dívku po prsou. Instinktivně křičela tak hlasitě, že jsem se lekl, ztratil kontrolu nad vozidlem, spadl do propasti a zemřel. Papež pekla zuřil, když mě uviděl. Vynadal mi a oznámil mi, že mi zkrátil život o deset let, protože jsem byl krutý a nesnažil jsem se změnit. Odsoudil mě do tohoto vězení, kde jsem už pět let. Ještě mám přes 13 let na zaplacení. Poté budu převezen do jiných věznic za jiné zločiny. Jsem příliš nešťastný. Prosím vás, pane Yang Ts'iene, smilujte se nade mnou. Zasáhněte u Krále o zmírnění mého trestu.

Cesty do pekla

Mandarín: To stačí! Je to tvoje chyba, pokud si přivodíš tento trest, protože jsi vedl život plný zhýralosti a zahálky. Spáchal jsi hřích chtíce, který je jedním z kardinálních hříchů. Protože jsi za života nevěděl, jak ctít svou tvář, musíš nést zlou karmu svého znásilnění. Po pobytu v tomto vězení tě pošlu do jiného vězení k dalšímu odsouzení. Generále, zavřete ho.

Generál: Jak si přejete.

str. 161

TK: Je docela pozdě, Yang Ts'iene. Opustíme vězení a vraťme se do chrámu.

Mandarín: Prosím, odpusťte nám, pokud jsme udělali nějaké chyby.

YT: Omlouváme se za vyrušení. Loučím se s vámi.

TK: Lotosové pódium čeká, Yang Ts'iene.

YT: Jsem na něm. Půjdeme, Mistře?

TK: Chrám je na dohled. Připrav se na svůj návrat do těla.

Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena

Na Zemi si někteří lidé neustále myslí, že Bůh a Buddhové nevědí všechno, a věří, že jejich duše existuje pouze pro současný život. Proto své činy před ostatními skrývají, jsou lenoši a každodenní leností nevědomky propadají neřestem.

Mladí lidé by měli hledat cestu k duchovní kultivaci. Proč se duchovně zdokonalujeme? Duchovně se zdokonalujeme, abychom obnovili svou rovnováhu, a pak budeme vnímat milost Boha a Buddhů, kteří nás živili. Všichni jsme hříšníci, protože jsme v minulosti nevěděli, nechápali a dělali chyby. Nyní litujeme svých chyb, abychom viděli své hříchy, a neměli bychom říkat: „Hříšník je ten druhý, ne já.“ Každý má hříchy. Proč jsme se dopustili hříchů? Kvůli naší nevědomosti a naší temnotě. Bůh nás však stále miluje a vede, a dává každému příležitost činit pokání. Máme příležitost duchovně se kultivovat, probudit své vědomí, a vrátit se k naší pravé podstatě mudrce, která je vrozená našemu vnitřnímu vědomí. Máme příležitost obnovit naši rovnováhu, abychom nakonec mohli vykoupit své hříchy z mnoha minulých životů, když se reinkarnujeme na Zemi a neustále se učíme.

str. 162

Jak se duchovně kultivujete, často se cítíte rozrušení i během meditačních seancí. To je způsobeno karmou, která napadá naše vědomí, a kterou ještě nedokážeme uvolnit. Proto musíme vytrvat. Jak můžeme uvolnit svou karmu? Musíme vytrvat a být v duchovní praxi vytrvalí a trpěliví. Měli bychom si neochvějně udržovat nezníčitelnou víru v naději, že naši karmu rozpleteme. Podobně, pokud jsme klidní v temnotě, uvidíme světlo ve svém vnitřním vědomí. Musíme vytrvat a zůstat věrní, abychom tohoto světla dosáhli. Pokud v polovině cesty začneme pochybovat o té či oné Cestě, pak s žádnou neuspějeme. Když cestujete po světě, můžete vidět mnoho Cest, ale s žádnou nemusíte uspět. Každá Cesta hovoří o duchovním osvobození, ale pokud našemu srdci chybí vytrvalost, nikdy si neužijeme pravou dharmu, která se objevuje v našem vnitřním vědomí. Proto byste se měli snažit vytrvat a zůstat věrní, protože lidská existence je velmi drahocenná. Dnes máme štěstí, že jsme zdravými lidskými bytostmi, že nasloucháme slovům mudrců, že zkoumáme Pravdu, abychom našli spravedlivou cestu, a že ji následujeme vlastním úsilím.

str. 163

Pokud se dnes obracíme k dobru, abychom našli klid ve svém vnitřním vědomí, musíme mít dostatek trpělivosti a odstupu. Jak dny, měsíce a roky plynou, ohlédneme se zpět a vidíme, že mrknutím oka jsme zešedivěli, a náš zrak zeslábl. Stárneme, ale kam půjdeme? Jako lidské bytosti jsme stále nečinili pokání; stále jsme se nevrátili ke své pravé podstatě, a ještě jsme jasně neviděli své hříchy. Měli bychom činit pokání a napravit se, a měli bychom se vzdát špatných návyků a špatných vlastností, které každý den přijímáme ve svém vnitřním vědomí. Měli bychom se jich

Cesty do pekla

zbavit, měli bychom je nechat za sebou, a měli bychom se vrátit k poznání dobra ze Světa Nahoře. Teprve pak pro sebe najdeme čisté osvobození.

Každý člověk musí praktikovat sám a výsledků dosáhnout sám. Jedná se o osobní dosahování a nebudou nám pomáhat ani Buddha, ani Nesmrtelní. / Ve smyslu dělat vše za nás. / Už nám poskytní veškerou potřebnou pomoc. Když sestoupíme na Zemi, máme fungující tělo rozdělené do tří sfér (nízké, střední a vysoké). Dokonce víme, jak hodnotit Boha a Buddhy, a máme inteligenci. Pokud však nevyužijeme svou nejvyšší sílu k nápravě sebe sama v rámci evolučního cyklu, kterou je láska a odpuštění, zůstaneme zablokovaní a neschopní rozvíjet svou jasnou mysl.

Mnoho lidí říká: „*Ach, mám talisman, takže to stačí,*“ nebo „*Mám bonze /buddhistický mnich (hanlivě)/, který mě chrání, takže to stačí,*“ nebo „*Mohu recitovat toto zařikávání, takže se nebudu bát démonů.*“ Pokud recitujeme zařikávání, ale nenapravíme svou ďábelskou povahu a srdce, budeme sami démony, a ani talismany, ani zařikávání nejsou užitečné. Čím více zařikávání recitujeme, tím více démonů se objeví. Čím více recitujeme, tím více nás karma stáhne dolů. Recitování zařikávání naši karmu neukončí. Pouze duchovním kultivováním, pokáním a nápravou sebe sama ukončíme naši karmu.

str. 164

Mnoho lidí nechápe a klade svou chlípnou povahu na první místo. Pak si vymýšlejí tyto a další záležitosti. I když se duchovně jen trochu zdokonalí, věří, že dosáhli vrcholu Cesty. Osvícení je nekonečné. Ani dnes Buddha netvrdí, že dosáhl vrcholu. Pouze se modlí za dosažení osvícení, ale nehlásá, že je osvícen, protože Cesta je nekonečná stezka. Každý se musí učit a postupovat, aby dosáhl čistoty. Mnoho lidí nechápe a v tomto bodě se mýlí, a pak ignorují Boha, Buddhu a Nesmrtelné, a pěstují svou zrádnou povahu. Nakonec se jen zaživa pohřbí.

Na Zemi mají lidé obličej a končetiny, ale k ostatním se chovají násilně. Pak jednoho dne musí sestoupit do pekla a nechat si stáhnout kůži z obličeje. Na koho se budou dívat s hroznou tváří? Toto je však také poslední příležitost Pána, aby projevil svou milost a dal všem jasně vidět, proč duše mrtvých musí jít do pekla a být mučeny. Toto je nekonečná láska Pána, která probouzí vědomí Jeho dětí. Sestupují do pekla, aby se setkaly s utrpením, a po probuzení svého vědomí se vyvíjí. Dnes zde sedíme jako lidské bytosti, ale tato bolestná muka jsme již zažili. Když nasloucháme tomuto utrpení a bídě, dotýká se to i našich srdcí, ale pokud odmítneme probudit své vědomí, kdy budeme schopni spasit své duše?

str. 165

Jako duchovní adepti máte přístup k mnoha duchovním materiálům, které vám pomohou probudit vaše vědomí. Máte příležitost spatřit svou pravou podstatu, a jasně si uvědomujete, že vše na Zemi je dočasné. Musíme se odpoutat od našich vlastností temnoty, hněvu, vášně a vrátit se k naší pravé podstatě lásky a odpuštění. Měli bychom se každý den více rozvíjet. Měli bychom každý den rozšiřovat své vědomí harmonie a rozvíjet ho všude, v každé oblasti, abychom šířili slova čistoty a původní principy dané Bohem a Buddhy, aby lidé všech společenských vrstev měli všude příležitost duchovně se kultivovat, napravovat se a rozvíjet se vlastním úsilím.

Nyní pokračuji ve čtení 18. kapitoly.

str. 166

Kapitola 18

Návštěva Vězení věšení vzhůru nohama

Buddha Tse Kong se zjevil 9. listopadu 1976. Přestupný rok draka.

Cesty do pekla

*Tam dole v hlubinách visí zatracené duše,
nečistá krev proudí jako rozvodněná řeka,
morálka byla převrácena, hříšníci nyní visí,
jejich potomci dědí plody svých hříchů.*

Buddha Tse Kong: Jsme uprostřed zimy a zima je téměř nesnesitelná. V tlustých vlněných oděvech a kožešinách se bohatí lidé cítí pohodlně u svých krbů a vychutnávají si teplá jídla a vynikající pokrmy. Mezitím jsou chudí a ubozí nesmírně nešťastní.

Třesou se ve svém tenkém, otrhaném oblečení a cvakají jim zuby. Jejich současné utrpení vyplývá ze zlé karmy, kterou si vytvořili v minulém životě, a budou trpět chladem každé zimy i v tomto životě. Lidé, kteří žijí v blahobytu, by měli myslet na to, jak se postarat o ubohé bezdomovce. Tímto činem praktikují svou ctnost dobročinnosti, hromadí zásluhy, a v příští reinkarnaci získají štěstí a bohatství. Pokud jsou spokojeni se svým údělem a žijí egoisticky, aniž by konali dobré skutky, štěstí a bohatství, které si užívají z dobré karmy svého minulého života, zmizí a připraví je na nešťastný život dětí z chudých rodin. Ať si inteligentní a moudří lidé uvědomují tuto skutečnost. Yang Ts'iene, pojd' na pódium. Jdeme do pekla... Jsme zde. Slez dolů, synu.

str. 167

Yang Ts'ien: Odtud se ozývají ostré výkřiky a nářky, připomínají mi křik prasete, kterého řezník sváže za nohy, aby mu podřízl krk.

TK: Buď zticha, synu. Tady přichází Mandarín-guvernér a Generál. Pojdme je pozdravit.

YT: Zdravím vás, Excellence a Generále. Buddha Tse Kong a já sem přicházíme na Boží příkaz. Prosím, pomozte mi napsat knihu s názvem „Cesty do pekla“.

Mandarín: Prosím, nebuďte příliš formální. Dlouho jsme obdivovali proslulost vašeho chrámu a jeho zásluhy v šíření náboženství, tisku vzácných kanonických knih, které učí ctnosti a spásy pro lidstvo. Jeho úspěchy rozvířily tři světy (Nebe, Zemi a peklo) a probudily člověka z nevědomosti. Je mi potěšením se s vámi zde setkat. Zveme vás, abyste se přišli podívat.

YT: Děkuje vám, Excellence. Takže toto je Vězení věšení vzhůru nohama, jak je napsáno na panelu nad dveřmi.

TK: Ano, je. Pojdme za Mandarínem a Generálem dovnitř.

YT: Slyším hlasitý křik jako na pohřbu. Tráva na rozlehlém vězeňském pozemku je pokrytá krví.

Mandarín: Toto je naše vězení, svěřené pod správu Třetího paláce.

YT: Na travnaté půdě vidím řadu kúlů. Jsou spojeny napnutými ocelovými dráty. Hříšné duše jsou zavěšeny hlavou dolů, nohy mají propíchnuté drátem, z místa proudí krev. Vyjí a svíjejí se, což jejich bolest zhoršuje. Několika z nich kape krev z obličeje. Zůstávají nehybné. Pohled na tyto řady zavěšených těl evokuje obraz sušících se nudlí. Excellence, za jaké hříchy jsou tyto duše trestány?

str. 168

Mandarín: Jsou to lidé, kteří převrátili morálku a zkažili ctnosti, uředníci, kteří opovrhovali svými mistry, lidé, kteří ignorovali tradice nebo pohrdali pěti základními zásadami etiky (lidskost, věrnost, zdvořilost, racionalita a loajalita). Přicházejí sem ve stále větším počtu. Jejich kontaminovaná, kapající krev dává vzniknout druhu bakterií, které produkují druh červené houby. Stejný druh houby lze nalézt i na Zemi.

YT: Je to šokující, ten odporný zápach krve. Prostě to nesnesu a mám chuť zvracet.

TK: Snaž se být co nejklidnější a zbav se všech pocitů, které by mohly ohrozit tvé psaní knihy.

Mandarín: Pošlu sem několik hříšných duší, aby vám pověděly o svých zločinech.

YT: Jsem vám zavázán, Excellence.

Mandarín: Generále, sundejte dolů jednoho z hříšníků a přiveďte ho sem.

Generál: Jak si přejete. Je nyní rozvázaný.

YT: Hříšná duše, co jsi udělala, že jsi tady visela hlavou dolů uprostřed ledových poryvů větru?

str. 169

Cesty do pekla

Duše: Bože! Trpím intenzivní a nesnesitelnou bolestí. Toto věšení mi narušuje střeva a způsobuje mi nevolnost. Za svého života jsem žil v jižní oblasti Formosy. Můj strýc, který byl bezdětný, si mě adoptoval jako dítě, a já jsem ho přijal za otce. Živil mě, vychovával mě, posílal mě do školy, kde jsem dokončil střední školu. Jako svého jediného syna, kterého vroucně miloval, mi svěřil správu svého velkého obchodu s potravinami.

Když mi bylo 37 let, jeden z mých sousedů mi prozradil, že jsem jen pěstoun, nikoliv manželské dítě svého strýce. Napadlo mě, že půjdu bydlet ke svým biologickým rodičům, a v té době jsem začal zpronevěřovat strýcovy peníze a převádět je svým rodičům. Můj otec neudělal nic, aby mému provinění zabránil. Našel jsem způsoby, jak prodat všechno strýcovo cenné zboží, a podepsal jsem mnoho šeků na zaplacení dodavatelům. Poté jsem se připojil k rodičům, a připravil se na snadný život. Když se můj strýc dozvěděl o mé nepoctivosti a mých zlých činech, rozzuřil se. Zabýval se svými ztrátami, urážel Nebe i Zemi a poněkud se zbláznil. Když šeky nebyly proplaceny, davy věřitelů se hrnuly, aby si od mého strýce, jehož bankovní účet nesl jeho jméno, vyžádaly své peníze.

Tváří v tvář takové situaci, a protože nebyl schopen splatit své dluhy, spáchal můj strýc sebevraždu. Když dorazil do pekla, jeho duše si stěžovala na mého otce a na mě. Král pekla jeho žádosti vyhověl. Rok po jeho smrti jsme byli s otcem posedlí zlými duchy a utratili jsme celé své jmění. Nakonec nám duchové zamořili srdce a plíce, a my zemřeli. Když jsme dorazili do pekla, dozvěděli jsme se, že náš život byl kvůli našemu zločinu zkrácen. Král paláce zuřil. Odsoudil mě do tohoto Vězení věšení vzhůru nohama. Co se týče mého otce, bylo mi řečeno, že je držen v jiné věznici.

str. 170

Mandarín: Jak jsi nevděčný! Tvůj strýc tě živil a vychoval. Měl ses mu cítit zavázán. Místo toho jsi ho zradil. Zasloužíš si muka tohoto vězení. O co prosíš? Generále, pošlete ho zpět na kůly a přiveďte dva další nalevo, aby mohli vyprávět své příběhy panu Yang Ts'ienovi, který je popíše ve své knize.

Generál: Jak si přejete.

Mandarín: Už jsou tady. Přiznejte své hříchy panu Yang Ts'ienovi, který je z Chrámu mudrců ve světě živých.

Duše: Právě teď prožívám velkou bolest. Každý den podstupuji muka, když visím za nohy. Mám ústa, ale nesmím si stěžovat, oční bulvy mi vyčnívají z očnic. Byl jsem ženatý, a žili jsme v Tai Chu. Měl jsem však také vztah s mladou dívkou. Po určité době byl náš románek odhalen. Dívka byla bez otce. Její matka žila sama, a ačkoliv jí bylo už přes čtyřicet, vypadala docela přitažlivě. S různými výmluvami jsem ji často navštěvoval a sváděl ji sladkými slovy. Dobyl jsem ji a spal s ní. Nakonec jsme spolu žili otevřeně, a plně si užívali našich tělesných rozkoší. Byl jsem poněkud zaslepený rozkošemi a sotva jsem se ovládal. A pak mě při dopravní nehodě přejelo auto a ztratil jsem vědomí.

V tu chvíli byla moje duše spoutána řetězy démonů s buvolí hlavou a koňskou tváří. S kopími v rukou mě doprovodili k Zrcadlu odhalujícím minulé zločiny, kde jsem byl hanebně svědkem všech svých ohavných činů. Neodvážil jsem se nikomu podívat do tváře, protože jsem se za sebe tolik styděl. Král paláce, velmi rozzlobený, mě odsoudil k 30 letům vězení v tomto vězení s trestem věšení hlavou dolů. Mám za sebou dva roky, a ještě mám mnoho dlouhých let utrpení. Snažím se nemyslet na dobu, kdy budu vysvobozen ze svých strastí.

str. 171

Král: Nejsi o nic lepší než zvíře. Chtíč je nejtěžší hřích ze všech. Už jen samotné spáchání cizoložství s mladou dívkou byl zločin. Navíc si se snažil zničit i cudnost její matky. Zasloužíš si trest smrti. Poté, co si odpykáš trest v tomto vězení, budeš znovu odsouzen do Věčného vězení. Už se nemůžeš znovu vtělit do světa živých.

Cesty do pekla

TK: Porušil jsi přirozený zákon společenských vztahů a zkazil jsi způsoby a zvyky. Ti, kdo nerespektují své pány, jsou hrubí ke svým nadřízeným, cizoloží s matkou i dcerou, jsou odsouzeni do tohoto vězení. Trest je zde mírný ve srovnání s tresty ve Věčném vězení, odkud se už nikdy nevrátí. Kéž se lidské bytosti co nejdříve probudí, a kéž se vyhnou páchání hříchů, které je po smrti vedou do tohoto Vězení věšení vzhůru nohama. Yang Ts'iene, je pozdě, pomysli na návrat domů.

YT: Moje nejhlubší vděčnost Jeho Excelenci a Generálovi. Naučili jste mě spoustu věcí. Rádi bychom se rozloučili.

Mandarín: Prosím, odpusťte nám naše chyby.

TK: Lotosové pódium, Yang Ts'iene! ... Jdi do svého těla.

str. 172

Kapitola 19

Návštěva Paláce obnovení duší pro čtyři kategorie tvorů

Buddha Tse Kong se zjevil 19. listopadu 1976. Přestupný rok draka.

Člověk se vrací do zvířecí podoby s rohy a srstí.

Karmické dluhy! Příčiny a následky přicházejí v párech.

Všechna stvoření se reinkarnují podle svého přirozeného podílu, do čtyř kategorií za porušení božské péče.

Buddha Tse Kong: Pojd', Yang Ts'iene. Jdeme do pekla!

Yang Ts'ien: Dobře, pane. Kam to bude dnes večer?

TK: Naše dnešní návštěva je jiná. Uvidíme něco zvláštního. Pozdvihni si náladu a nebuď nervózní, protože tvůj postoj by mohl narušit přípravu knihy.

YT: Poslouchám vás, Mistře. Pojdme! Ale podívejte se tam! Hluboko dole vidím třpyt aureol /svatozáří/ z lidských hlav. Třpytí se v temnotě noci.

TK: Hej! Co to znamená, že otevíráš oči? Říkal jsem ti, abys je držel zavřené, že? Dobře. To je třpyt svatozáří vycházející z Chrámu mudrců, nad kterým právě letíme. Svatozáře jsou od Géníů-ochránců Chrámu a adeptů, kteří praktikují meditaci. Toto cvičení sjednocuje a zaměřuje „K'í“ /Čchi/, životní dechovou energii Jin a Jang. Aby adepti dosáhli takových výsledků, musí projít dlouhým a trpělivým tréninkem meditace.

str. 173

YT: Může být jejich svatozář zachována po dlouhou dobu?

TK: I když adepti již nebudou chodit do chrámu, ale budou pokračovat v meditaci s horlivým srdcem, jejich svatozáře budou jistě stále jasnější.

Naopak, pokud zanedbají svou meditační praxi a budou impulzivně jednat, a tajně páchat ohavné činy, jejich svatozáře zčernají a jejich lesk zmizí. V takovém případě nebudou moci vidět jas svatozáří vysoce vyvinutých bytostí tří světů, které z chrámu vyzařují! Zlí duchové se takového jasu bojí a neodvažují se k němu přiblížit. Pokud se nyní adepti po opuštění chrámu chovají nemorálně nebo krutě, jejich svatozáře zcela zhasnou. Zlí duchové a démoni, kteří mají rádi temnotu a nesnáší zářivost, je proniknou a posednou. Je nutné, aby lidé toto všechno věděli a byli ve střehu. Nyní zavřeš oči, že? Začínáme cestu do pekla...

YT: Vidím mnoho hejn a stád zvířat, drůbeže a ptáků. Vydáme se touto cestou, abychom se na ně podívali?

Cesty do pekla

TK: Jsou to zvířata čtyř kategorií. Po smrti přicházejí do pekla. Podívej se tam! Je to hranice mezi světem živých a mrtvých.

YT: Onehdy, když jsme sem přišli, jsem tuto podívanou se zvířaty neviděl.

TK: Protože jsi světský člověk, nechtěl jsem, abys viděl příliš mnoho věcí najednou, abys nebyl zmatený. Použil jsem svou Božskou moc a zavázal ti oči, abys tato zvířata neviděl, když jsme byli na cestě do pekla.

str. 174

YT: Takže takhle to je. Nevím nic o vašem záměru. Ale proč se tito tvorové tak děsí, když přijdou do pekla? Řvou, létají a skáčou, jako by je lidé lovili.

TK: Tyto čtyři kategorie tvorů, kteří se reinkarovali na Zemi, jsou většinou zabíjeni lidmi. Proto jsou stále ve stavu paniky a hrůzy. Jakmile zemřeli, byli odříznuti od pozemského vzduchu a obaleni pekelným vzduchem, který je táhl přímo dolů do pekla, k další reinkarnaci.

Karma těchto tvorů je docela těžká, jejich duše jsou ponuré, jejich životní energie slabá, takže jsou automaticky hnáni dolů přitažlivostí pekla, aniž by je museli doprovázet pekelní strážci. Téměř celé lidstvo tuto skutečnost ignoruje.

YT: Nic není pravdivější. Tohle je poprvé, co o takových věcech slyším. Půjdeme dál, Mistře?

TK: Ano, pojďme následovat tato stáda buvolů, koní, koz a drůbeže. Pokud jde o tvory zrozené z metamorfózy (červi, hmyz) a zrozené z vlhkosti (měkkýši, ryby), jejich fyzické formy jsou nekonečně nepatrné. Po jejich smrti se jejich nepatrné duše, stejně jako zrnka prachu, neviditelná pouhým okem, rozptýlí všude po závanu větru, a shromáždí se v pekle, kde čekají na soud za svou případnou reinkarnaci.

YT: Jak zajímavé! Děkuji, Milosrdný Mistře. Bez vašeho vysvětlení bych nic nevěděl. Před námi je Portikus démonů /předsálí/. Proč tvorové čtyř kategorií nevstupují hlavními dveřmi?

str. 175

TK: Portikus démonů je vyhrazen pro lidi. Kvůli svým karmám musí tvorové čtyř kategorií vcházet bočními dveřmi.

YT: Proč nepřijdou na oddělení příjmu pro prohlášení?

TK: Nedaleko odtud je další oddělení, které se jich ujme. Pojďme za nimi.

YT: Před námi se rozprostírá zelená země podobná pastvinám. Napravo vidím bránu s nápisem „Brána obnovení duší pro čtyři kategorie tvorů“. Všechna zvířata jsou zde seskupena, žalostně křičí, otáčejí se k bráně, sklánějí hlavy, jako by někoho zdravila a prosila za své hříchy.

TK: To je brána. Tito tvorové, poté, co ve světě očistili své karmy, přicházejí na toto místo, aby znovu získali svou lidskou podobu. Pojďme.

YT: Vidím tři hodnostáře vycházet z brány. Kdo to je, Mistře?

TK: To je Král a jeho Mandaríni. Pojďme je pozdravit.

YT: Moje úcta Jeho Veličenstvu Králi a Jejich Excelencím Mandarínům.

Král: Zbavte se etikety a ceremoniálů. Vstaňte. Jste vítáni, Buddho Tse Kongu a pane Yang Ts'iene z Chrámu mudrců.

TK: Žádáme vás o svolení navštívit bránu, pane, a cítíme se povinni získat vaše informace.

Král: S velkým potěšením. Nejprve vás zvu, abyste si přišli trochu odpočinout.

str. 176

YT: Velice vám děkujeme za vaše vřelé přijetí.

Král: Prosím, posaďte se. Generále, prosím, nalijte nám čaj, pokud vám to nevadí.

YT: Toto místo se zdá být odlehlé a pusté. Přejeme si být o tomto tématu plně informováni.

Král: Tento palác je v lidském světě velmi málo známý. Ale otevíráme naše dveře zejména pro vás, kteří jste nositeli Nebeského Ediktu. Toto mé gesto musí způsobit rozruch v Nebeském království.

YT: Kéž jsou Bůh a Božstva požehnání! Nyní nám prosím sdělte své informace.

Cesty do pekla

Král: Jsem správcem této brány. Říká se mi „T'ien Sue“, což znamená tisíc let. To proto, že mezi zvířaty patřícími do čtyř kategorií jsou ta, která se dožívají až tisíce let, například želva. Proto nosím jméno „Tisíciletý Král“ místo „Král paláce“. A teď se děje toto:

Lidé, kteří ve svém životě spáchali příliš mnoho zločinů, musí projít deseti branami pekla, kde jsou souzeni, než jsou přerazeni do šesti cest převtělování a přijmou podobu jedné ze čtyř kategorií. Vracejí se do světa živých, proměnění ve zvířata, a opouštějí své lidské podoby. Čtyři kategorie tvorů se rozmnožují následujícími způsoby: zrození z matky nebo prostřednictvím plodu, zrození z vajíček, zrození vlhkostí a zrození metamorfózou. Jsou rozděleni do čtyř kategorií a to na bytosti první, druhé, třetí a čtvrté. Musí se vrátit do živého světa, aby si odpracovali svou těžkou karmu, a nesli následky.

str. 177

Po své smrti zůstávají duše a Astrální těla první a druhé kategorie nepoškozena, protože se blíží lidským formám. Co se týče tvorů zrozených vlhkostí a metamorfózou, jejich karma byla velmi těžká. Oživení jejich duší je extrémně obtížné a musí čekat, až se všechny drobné úlomky jejich duší znovu shromáždí, než se mohou vrátit do svých lidských podob. To vše vyžaduje čas.

TK: Nemáme mnoho času na vyslechnutí vašich drahocenných informací. Musíme jít a s vaším svolením se vrátíme jindy.

YT: Díky vašemu učení jsem se naučil spoustu věcí, pane. Jsem vám hluboce vděčný.

Král: Odpusťte nám naše nedostatky. Prosím, vraťte se, pánové.

TK: Odcházíme, Yang Ts'iene.

YT: Jsem připraven, Mistře.

TK: Tady to máme. Jdi najít své tělo.

Slova Mistra Luong Si Hang Vi–Kiena

Dnes jsme dočetli až do 19. kapitoly a vidíme, že hříšná duše musí být uvězněna v mnoha vězeních, poté se vrátí na Zemi jako zvíře a dále se reinkarnuje podle šesti způsobů převtělování. Jejich utrpení je nespočetné.

str. 178

Dnes, jako lidské bytosti, hluboce prožíváme svá utrpení. Hluboce prožíváme svá utrpení skrze narození, stárnutí, nemoc a smrt. Žijete díky tomuto fyzickému tělu, a jste do něj pobláznění. Ale toto tělo bude každým dnem stárnout a utrpení se k vám bude velmi blížit. Proto musíte vynaložit větší úsilí na svou duchovní kultivaci. Měli byste se snažit častěji v duchu vzývat jméno Buddhy a častěji praktikovat v mysli mentální vzývání šesti slov „Nam-Mo-A-Di-Da-Phat“, abyste rozvíjeli a vyjasňovali své vědomí a jasně viděli své hříchy. Pokud se lidé na Zemi věnují duchovní dokonalosti, Svět Nahoře jejich hříchy okamžitě vymaže. Abychom však mohli duchovní metodu správně praktikovat, musíme být usilovný a vytrvalí a nepoužívat duchovní trénink jako způsob zábavy, k předvádění se a ohromování ostatních. Musíme se zdokonalovat s upřímným srdcem; napravovat a zdokonalovat se, abychom obnovili rovnováhu ve svém vlastním vnitřním vědomí.

Chápeme, že naše nečisté tělo je stále šťastnější než tělo zvířete, ale stále se držíme těžké neústupnosti a soupeření. Měli bychom se těchto myšlenek a tohoto charakteru zbavit, a vrátit se k čistotě a lehkosti. Vaše čistota a lehkost jsou vaším osvobozením, vaším vedením a vaším vzestupem. Teprve pak budete mít příležitost vést a spasit lidstvo.

str. 179

Dnes se duchovně kultivujete v energetické sféře a praktikujete meditační cvičení Vo-Vi, abyste soustředili energii ve svém organismu, a jasně viděli tuto sféru energie. Každý den vaše jídlo a pití vnáší do vašeho organismu prvky kovu, dřeva, vody, ohně a země. Poté praktikujete cyklické dýchání bez zadržování a soustředíte svou energii přímo na temeno hlavy; když mentálně vzýváte „Nam-Mo-A-Di-Da-Phat“, jasně cítíte cirkulaci čisté energie na vaší hlavě. Každý den se vaše

Cesty do pekla

vědomí bude cítit lehčí. Čím více budete praktikovat cyklické dýchání bez zadržování, tím více po mnoha hodinách a dnech pocítíte, jak jste se postupně, každý den trochu, odblokovali. V minulosti jste měli potíže s přemýšlením o nějakém tématu. Nyní to můžete okamžitě pochopit. Jaká bude budoucnost? Když pravidelně praktikujete mentální vzývání „Nam-Mo-A-Di-Da-Phat“ a dosáhnete stavu neustálého vzývání, nebudete si již vzpomínat na smyslné scény na Zemi, ale budete si pamatovat duchovní vývoj a vzestup, abyste se vedli a spasili, a ovlivňovali ostatní; budete se neochvějně rozvíjet směrem k nekonečnu. Když sestupujeme do pekla, vidíme, že duše jsou odsouzeny skrz deset bran pekla, a poté se musí reinkarnovat jako zvířata a podstoupit další zkoušky, než budou potvrzeny Slovem Nahoře, aby si zasloužily příležitost k duchovnímu výcviku a vzestupu. Pouze potvrzená zvířata mají příležitost k duchovnímu výcviku a vzestupu.

str. 180

Dnes jsme zdraví, naše duše a vitální duch jsou zdravé; máme fyzické tělo schopné chodit a ležet, těšíme se příznivému osudu na Zemi, máme rodiny; známe lásku a soucit, a známe Cestu duchovní kultivace. Proč nevytrváváme v naší duchovní praxi, abychom se posunuli dál? Neměli bychom se zrazovat a nadále se klamat. V našem těle jsou naše chtíče nejsilnější, ale mnoho lidí svůj chtíč obhazuje a proměňuje chtíč v posvátné náboženství na Zemi. Po smrti budou muset být souzeni, protože odmítají uznat existenci duše. Nevědí, co je duše, a nevidí, že jejich duše se reinkarnuje ve fyzickém těle, a mylně věří, že tělo představuje Ráj na Zemi. Ne, vaše tělo je vězením pro vaši duši a ovládá vaši duši. Toto tělo se vztahuje k celému vesmíru. Není pravda, že k životu potřebujete dýchat čistý vzduch? Není pravda, že abyste správně fungovali, potřebujete jíst a pít z pěti elementů: Kov, Dřevo, Voda, Oheň a Země a energie Jin a Jang? Vztah mezi vaším mikrokosmem a vnějším vesmírem je tedy jednotný, a vaše tělo omezuje vaši duši. Kdo drží klíč? Velký Klid drží klíč. Stačí jen malý pohyb Pána, abychom se mohli reinkarnovat skrze nespočet existencí, než se vrátíme k existenci lidské bytosti. Stačí jen malý pohyb od Něho, a naše duše se promění v prach, a museli bychom čekat sedm eonů, než budeme mít příležitost ke znovuzrození; musíme splnit všechny nezbytné podmínky, abychom se stali lidskou bytostí. Tyto podmínky jsou mimo dosah běžné civilizace a poskytují vám prostředek k duchovnímu vedení.

str. 181

Nyní nasloucháte a chápete; analyzujete a přemýšlíte, a jste schopni pohánět svou duchovní energii. Sedíte a meditujete, ale vaše energie je tažena vzhůru do prázdna. Když Nesmrtelní létají nad tímto domem, vidí světlo vycházející z tohoto domu, a každý zaměřuje svou mysl na Cestu, aby jasně viděl svou vrozenou původní schopnost. Naším bohatstvím je prázdnota, naším bohatstvím je naše aura; naším bohatstvím je nekonečno. Musíme se držet tohoto kapitálu, abychom se vrátili k našemu původu. Pouze tato část se může pohybovat nejrychlejší rychlostí a pomáhá nám v našem duchovním rozvoji podle nebeského mechanismu celého vesmíru. Pán nám dal příležitost a dal nám tělo stvořené nadpřirozenem, protože nikdo není schopen stvořit lidskou bytost. Měli byste si být vědomi této krásy a svého štěstí; měli byste si uchovat tuto mimořádnou příležitost a vrátit se k čistotě. Světlo ze Světa Nahoře je vaše pravé Já; toto je vaše duše. Jste schopni komunikovat se všemi třemi sférami (peklo, Země, Ráj) a nemůžete ignorovat přítomnost duše. Ignorovat přítomnost duše znamená bloudit po špatné cestě.

Lidé na Zemi nemohou svou představivostí sestavit knihu jako „Cesty do pekla“. Tato kniha spočívá v nadpřirozeném principu a umožňuje vám vidět, že ráj pochází ze srdce, peklo pochází ze srdce a démoni také pocházejí ze srdce. Dnes jste probudili své vědomí a duchovně se kultivujete, abyste se zbavili nečistot ve třech sférách svého mikrokosmu. Vidíte, že vaše energie je den ode dne soustředěnější, a až dosáhnete dostatečné čistoty a lehkosti, uvědomíte si, že vaše duchovní komunikace je nekonečná a nebude pro vás těžké cestovat v jiných sférách.

Viděli jste počítač na Zemi a chválíte ho a radujete se, že s počítačem stačí stisknout jen pár kláves, aby našel to, o co žádáte. Ale s počítačem jste sdíleli pouze část svého mozku. Na druhou stranu, pokud se vrátíte k čistotě a lehkosti, váš mozek bude nekonečně výkonným počítačem.

Cesty do pekla

Materiály na Zemi jsou omezené a nemohou plně pojmout lidský počítačový mozek. Mohou pojmout pouze jeho část. Bez energie však obrazovka počítače zůstane prázdná.

str. 182

Dnes máte potřebný mozek a energii. Tento typ energie je nekonečné čistoty, a vztahuje se k Pánu a Vesmíru. Pokud ale nevíte, jak se vrátit na Cestu, abyste tento potenciál plně využili a užívali si ho, a místo toho běžíte za materiálem, pak zůstanete zablokováni. Vidíte to? Počítač bez energie nemůže nic ukázat. Nemusíte však být zapojeni do elektrické zásuvky, a stále jste schopni realizovat nejrůznější věci prostřednictvím toho, co pozemský svět nazývá „myšlenkami“. V myšlenkách existují vize. Když myslíte na člověka, můžete si ho také vizualizovat. Čím klidnější jste, tím jasněji vidíte. Jak otevřeme své vlastní „Zrcadlo moudrosti, které odhaluje minulé zločiny“? Naším úsilím a nápravou sebe sama, a očištěním se od nečistého k čistému dosáhneme nezbytných podmínek pro harmonizaci s vesmírem, a budeme schopni komunikovat s Velkým Klidem. Pak na nás Svět Nahoře bude zářit svou energií a my okamžitě uvidíme Zrcadlo moudrosti, jen když na něj pomyslíme.

str. 183

Mnoho lidí se diví, proč i přesto, že nikdy nenavštívili pagodu, nikdy nečetli kanonické /tradiční/ knihy a nikdy nechodili do kostela, velmi si cení Bible, když ji čtou po tom, co nepřetržitě praktikovali meditační metodu Vo-Vi. Uvědomují si, že po mnoho existencí ignorovali drahocenná zlatá slova darovaná Pánem. Uvědomují si, že v pagodě existuje nespočet kanonických knih, a jedno jediné slovo je hodné tisíců zlatých mincí, které jim poskytují duchovní vedení. Ignorovali by je však, opovrhovali by jimi a mysleli by si, že toto je náboženství, které zradí a okrádá druhé. Jsem sám zloděj, pokud nerozumím Tao. Pokud jsem zloděj, moje mysl je temná, ale posiluji svou temnotu a nerozumím Cestě. Pokud odmítnu analyzovat Cestu, ztratím své duchovní vědomí. Ztráta duchovního vědomí znamená ztrátu kořenů. Vaše vědomí se může změnit v nespočet stavů a to, zda jsou dobré nebo špatné, závisí na vás samotných. Vidíte to jasně? Musíme to jasně vidět a litovat svých chyb, abychom se vrátili k našemu pravému Já. Na Zemi žijete jen několik desetiletí, a toto je poslední příležitost. Činy a reakce v životě vám pomáhají vrátit se k pravému poznání a klidu, vnímat Velký Klid, jeho hodnotu a to, jak pro vás Pán pracuje.

Už se nebudete držet pověr. Jasně uvidíte každý krok své cesty. Duchovně se kultivujeme, abychom se vrátili ke klidu, a veškerý klid, kterého dosáhneme, nabízíme, abychom šli po cestě klidu. Když se obrátíte k Velkému Klidu, váš úkol není bezvýznamný. Kamkoli půjdete, budete spasitelem. Když navštívíte rodinu a zaměříte svou mysl na Svět Nahoře, přinesete všem dobré zprávy. Uvidíte, že se vaše vědomí harmonie rozšíří v celém světě a vy se můžete dostat kamkoli.

str. 184

Každý z nás se duchovně zdokonaluje pro všechny, a nekultivujeme se duchovně jen pro svůj osobní prospěch. Co to znamená duchovně se zdokonalovat pro všechny? Vracíme se ke své nadpřirozené struktuře. Sedm eonů je zapotřebí k vytvoření této nadpřirozené struktury, kterou je vaše současné tělo. Pokud se můžete vrátit ke své duši a Astrálnímu tělu, co to znamená? Máte mimořádný úkol, nekonečně velký úkol: Musíte jít ven a uvolnit nečisté; musíte odblokovat a vést všechna stvoření. V tu chvíli pro vás není příliš pozdě milovat a ctít Pána. Jakmile přijmete duchovní kultivaci, pokloníte se před Pánem a uvidíte, že Jeho 72 posvátných fyziognomických rysů je nekonečných. Na druhou stranu /my/ máme pouze nepatrný fyziognomický rys, ale opovažujeme se Pánem pohrdat. Odvažujeme se pohrdat Ježíšem, opovažujeme se pohrdat Buddhou, a to je obrovský hřích. Bůh a Buddhové nám slouží s velkou oddaností; sprcha dharmy neustále omývá a osvěžuje naše buňky. Bůh a Buddhové se nesmírně ponižují, aby nám poskytli nekonečné vedení; vedou nás v našem duchovním vývoji, ale my je stále odmítáme následovat kvůli naší temnotě. Jak ubohé!

Navštívili jste peklo skrze zvuky mého hlasu během mých čtení, když jsem vám popisoval různé scénérie. Společně pochodujeme, abychom zkoumali a pochopili utrpení všech tvorů, bídu

Cesty do pekla

hříšných duší, které přiznaly své zločiny v naději na osvobození. Dnes se duchovně kultivujeme a také doufáme, že pravdivě přiznáme své hříchy, abychom měli příležitost k osvobození. Doufáme, že v budoucnu dokážeme vytvořit dílo přesahující běžnou civilizaci, aby již lidstvo nemuselo trpět. Vidíte, že každý den pozemská civilizace postupuje a materiál se rychle rozvíjí. Zvuky, které jsme nahráli pomocí stroje, zůstávají živé a připomínají nám to i po letech a měsících. Materiál již pokročil, ale proč náš duch stále otálí?

str. 185

Snažme se duchovně zdokonalovat, abychom mohli plně využívat svůj mozek a auru tam, kde sídlí nadpřirozená civilizace. Tato civilizace může skutečně přispět k míru lidstvu, a jasně vám přinese lidská práva. Vaše duše sestupuje na Zemi, aby přebývala v tomto mikrokosmu, ale neznáte božský zákon lidských práv. Vidíte, kde sídlí? Máte tělo, srdce, játra, žaludek, dvě plíce a dvě ledviny; každý orgán tvoří 250 mnichů, kteří vás následují, ale vy jste se o ně nikdy nestarali, a nikdy jste jim nerozuměli. Obracíte se pouze ven a staráte se o vnější záležitosti; zabýváte se neústupností, rivalitou a dočasnými ziskovými záležitostmi, které jsou nesmyslné a nikam vás nedovedou. Nyní bychom se měli brzy pokáním vrátit a stát se pány uvnitř našeho organismu. Měli bychom se regenerovat a obnovit lidská práva všem tvorům v našem mikrokosmu, abychom je vedli a zachraňovali, aby se všechny bytosti mohly duchovně zdokonalovat a společně s námi postupovat vpřed. „Už se nevěnujeme špatným lidským právům zabíjení, a proto nejsme /jsme/ schopni dosáhnout břehu sebezprobení. Pán nám dal vše, co potřebujeme.“ Mohli byste zvládnout všech 8 směrů: východ, západ, jih, sever, jihozápad, severovýchod, jihovýchod a severozápad, pokud nezapomenete na svou pravou podstatu.

Vynaložme velké úsilí na duchovní zdokonalení, abychom dosáhli klidu a vrátili se k tomuto pravému poznání. Poté se budeme vnitřně analyzovat a zkoumat, abychom se vrátili ke svým skutečným schopnostem; v té době budete pracovat na jednom všeobjímajícím úkolu. Když uspějete, všichni ostatní s vámi budou také kráčet k úspěchu, a plně si užívat štěstí, které nám Bůh a Buddhové dali v našem vnitřním vědomí.

str. 186

Dnes se projdeme částí pekla, abychom jasně pochopili sílu zákonů na Zemi, v pekle a v Nebi; jak peklo a Nebe sloužilo lidstvu, a jak milují duše a vedou je. Není snad pravda, že nám poskytují nekonečné vedení? Proto bychom se na naší duchovní cestě měli obrátit k nekonečnu. Bez hlavy nemůžeme vykonat žádnou práci. Naše hlava je schopna soustředit veškerou čistou energii. Bylo by velké plýtvání, kdybychom odmítli nasměrovat svou mysl ke Světu Nahoře, abychom si plně užívali klidu a soustředili se na Velký Klid, abychom přijali nekonečné vedení a stoupali k lehkosti a čistotě.

Proto byste měli vynaložit úsilí na opakované poslechnutí těchto nahrávek. Je pro nás velkým požehnáním, že se dnes znovu setkáváme. Všechny myslí se obracejí k Světu Nahoře; soustředíme se na duchovní kultivaci; nasloucháme pravdě a praktikujeme, abychom přispívali svou vrozenou čistou energií do všech tří sfér: Nebe, Země, člověka. Každý den se trochu napravujeme, a pak probudíme své vědomí, čím dříve, tím lépe.

str. 187

Kapitola 20

Další návštěva Paláce obnovení duší pro čtyři kategorie tvorů

Buddha Tse Kong se zjevil 29. listopadu 1976. Přestupný rok draka.

Jak hluboký a nepopsatelný je božský princip.

Osudy člověka se prolínají s jeho úrovní probuzení.

*Proč se nevyhnout šesti pochmurným cestám převtělování,
a nechytit se do pavoučí sítě.*

Buddha Tse Kong: Lidé, kteří předstírají nebo věří, že božský zákon neplatí, by se měli jen podívat na domácí zvířata (jako jsou buvoli, koně, drůbež, měkkýši a hmyz). Všechna tato stvoření mají různé fyzické podoby, protože ve své předchozí inkarnaci byli spjati s různými osudy. Lidé patří k vyšší třídě a jsou to nejinteligentnější tvorové. Musí se dobře starat o svá fyzická těla a chovat se ctnostně, pokud se chtějí vyhnout reinkarnaci v podobě jedné ze čtyř kategorií tvorů. Ve svém životě jako zvíře mohou tato stvoření vnímat cestu světla, která jim umožní vrátit se do lidské podoby. Lidé by si neměli omylem tkát pavučinu a navždy se do ní zaplétat. Yang Ts'iene, buď připraven na další cestu.

Yang Ts'ien: Ano, jsem připraven, Mistře.

str. 188

TK: Dorazili jsme do cíle! Zde je Palác obnovení duší pro čtyři kategorie tvorů. Král a jeho doprovod na nás čekají.

YT: Naše pokorné pozdravy Jeho Veličenstvu a Jejich Excelencím, Mandarínům. Přišli jsme vás znovu obtěžovat.

Král: Prosím, buďte v klidu. Minule jsme neměli dostatek času na diskuse. Jsem rád, že vás zase vidím. Vaše cesta musela být únavná. Prosím, jen si trochu odpočíněte.

YT: Děkuji vám, pane. Nejsme ani trochu unavení. Seděl jsem na lotosovém pódiu a necítil jsem nic jiného než vítr, který mi svištěl kolem uší.

TK: Pojďme následovat Jeho Veličenstvo dovnitř, abychom si trochu odpočinuli.

YT: Děkujeme vám za vaše vřelé přivítání.

Král: Dejte si prosím čaj.

YT: Náš chrám obdržel božský příkaz napsat knihu. Je mi velkou ctí navštívit peklo. Moje znalosti náboženství jsou omezené, a v zdejší situaci se obzvláště nevyznám. Prosím, poskytněte nám více informací o vašem paláci, a já doufám, že mé popisy poskytnou lidem dobré pochopení, aby se snažili nepáchat hříchy.

Král: Doprovodím vás na různá místa a všechno vám vysvětlím.

YT: Jsem vám hluboce vděčný, pane.

Král: Prosím, následujte mě do hlavní síně.

YT: Ano, pane. Ale podívejte! Je tam jelen, který vás zřejmě chce pozdravit. Možná vás prosí o nějakou laskavost?

str. 189

Král: To jistě ano. Tento jelen byl v minulém životě člověkem a žákem Buddhy. Když vážně onemocněl, rozzlobil se na svého Mistra v domnění, že ho nijak neochránil. Poté se zřekl svého náboženského přesvědčení, vegetariánské stravy a abstinence. Založil si domov a rodinu. Pomlouval náboženství a posmíval se božstvům. Po své smrti se ztělesnil v podobě jelena a toto je

Cesty do pekla

jeho třetí reinkarnace. Jeleni žijí v lesích a horách a živí se čerstvými bylinkami a vodou z potoků. Vedou bolestivý život vystavením větru a chladu, jak to dělá asketa, aby splatili karmu svého minulého života. V současné době tento jelen dluh své karmy splatil. Pekelná přitažlivost ho přivádí zpět sem. Přichází mě požádat, abych mu obnovil lidskou podobu.

YT: Stačí jedna špatná myšlenka k vytvoření negativní karmy. Není snadné uniknout pekelnému zákonu. Jedné věci nerozumím, pane. Proč jsou čtyři kategorie tvorů po své smrti automaticky přitahovány do pekla, zatímco lidské bytosti nikoli?

Král: Nebe, Země a vesmír byly stvořeny stejnou mutující energií, kterou je „K’i“/Čchi - primární substance vesmíru/. Tao učí, že každý „K’i“ (původní životní dech) dal vzniknout třem „Tsing“ (kvintesenci energie). Ve skutečnosti se K’i netransformuje na tři Tsingy, ale na tisíce Tsingů. Nebe vlastní své nebeské „K’i“, Země má své pozemské „K’i“ a lidé mají své lidské „K’i“. Nebe, Země a lidé neustále vdechují a vydechují. Jakmile jsou zbaveni „K’i“, Nebe se zhroutí, Země se rozpadne a lidé zemřou. Lidské „K’i“ sídlí v jejich srdcích. Vědci objevili sílu gravitace. Stále ignorují gravitaci Nebe i lidí. Všechno čisté a světlé stoupá do Nebe, přitahováno vzhůru nebeskou silou přitažlivosti. Veškeré rozrušení se vztahuje k pozemské přitažlivé síle.

str. 190

Tyto tři síly se spojují, aby vytvořily všechny jevy a látky ve světě. Čtyři kategorie tvorů (zrození z plodu, zrození z vajíček, zrození z vlhkosti a zrození metamorfózou) nesou těžkou karmu ze svého předchozího života. Jsou přitahovány gravitací Země, takže se automaticky objevují v pekle.

Na druhou stranu, duše náboženského adepta, jehož duchovní energie je očištěná a světlá, stoupá vzhůru do Nebe. I kdyby pekelní strážci chtěli, nemohou takovou duši stáhnout dolů. Je to jako balón naplněný vodíkem, který se vznáší vzhůru, každý, kdo se ho pokusí stáhnout dolů, riskuje, že bude vynesena do vesmíru. Lidé se mohou stát Nesmrtelnými a Buddhy, nebo duchy a démony. Jejich stav závisí na tom, jak se chovali a vyvíjeli ve svém minulém životě. Pokud si potomci přejí přinést spásu a osvobodit duše svých předků, musí v životě získat zásluhy. Radím jim, aby vedli svůj život k duchovní dokonalosti, a tiskli kanonické a etické knihy pro vzdělávání lidstva. Získají velké zásluhy. Slibem božstev je zachránit lidstvo před utrpením a naučit ho jít správnou cestou.

Vydávání, distribuce a publikování kanonických knih je přáním božstev. Zásluhy, které lidé získají, prospějí také duším jejich předků. Pokud chtějí recitovat modlitby za spásu svých předků, musí mít autentické modlitební knihy. Kromě výše uvedených záslužných skutků přispívá k rozvoji prospěšné karmy také charitativní práce.

str. 191

YT: Vaše drahocenná slova odpovídají učení Tao. Kázání božstev jsou zapsána v kanonických knihách a jejich vydání je Boží vůlí. Díky těmto velkým zásluhám jsou duše předků přirozeně přitahovány nebeskou silou přitažlivosti k vyšší úrovni evoluce.

TK: To, co jste právě řekl, se shoduje s učení „Nebeské bible“ neboli „Velké spravedlnosti“. Člověk musí vést dokonalý život. Obohacený ctnostmi bude mít své místo na vyšší úrovni evoluce.

Král: Tento jelen prošel třemi po sobě jdoucími reinkarnacemi na Zemi kvůli své špatné karmě z minulého života. Ospravedlním jeho hříchy, a nařídím Generálovi, aby ho dovedl do Paláce duše, kde mu bude obnovena lidská podoba.

Generál: Váš rozkaz bude vykonán, pane. Pane Yang Ts’iene, pokud vám to nevádí, následujte mě.

YT: Děkuji vám, Generále. Následuji vás. Vidím nedaleký palác s nápisem „Palác obnovení duší“. Uvnitř starý muž dává zvířatům pít vodu. Okamžitě nabývají své původní lidské podoby – chlapců, dívek, starých i mladých.

Generál: Pane Yang Ts’iene, postavte se vedle mě a podívejte se! Dám tomuto jelenovi trochu oživující vody.

Cesty do pekla

YT: Prosím, udělejte to. Jsem nadšený! No, no, to je kouzlo! Divoký jelen se proměnil ve zralého muže po padesátce. Na jeho oholené hlavě je stále vidět jizva po vonné tyčince, kterou měl v den svého křtu k buddhismu. Je tohle jeho vzhled poté, co se stal laikem?

str. 192

Generál: Ano, přesně tak. Tento věřící muž se zřekl svého náboženství, a vrátil se k životu laika. Opustil vegetariánskou stravu a již nedodržoval abstinenci. Z tohoto důvodu byl odsouzen k inkarnaci v podobě jelena. Oživující voda ho nyní proměnila do lidské podoby.

YT: Co s ním budete dělat?

Generál: Poslání naší brány je splněno, jakmile mu obnovíme lidskou podobu. Převедeme ho do 10. paláce, který má na starosti reinkarnaci. Král, který to má na starosti, prozkoumá karmu jeho předchozího života, než ho nechá reinkarnovat na pozemském světě. Pokud vím, všechny duše přenesené naším palácem se reinkarovaly jako děti z chudých rodin nebo jako osoby se zdravotním postižením. Důvodem je, že stále musí trpět následky své dřívější karmy. Pokud vědí, jak se obnovovat a vést život duchovní dokonalosti, postoupí do vyšší úrovně evoluce.

TK: Yang Ts'iene, jsme omezeni časem. Rozlučme se s Generálem a vraťme se do paláce, abychom pozdravili Jeho Veličenstvo Krále. Velice vám děkujeme za vaše informace. Tento Palác obnovení duší pro čtyři kategorie tvorů je živému světu dosud neznámý. Plánuji ho navštívit jindy, aby se Yang Ts'ien dozvěděl více podrobností. Prosím, očekávejte naši další návštěvu, pane.

Král: Jste kdykoli vítáni, pánové. Generále, prosím, doprovodte naše hosty ven.

TK: Rychle k lotosovému pódiu, Yang Ts'iene. Tady jsme.

str. 193

Kapitola 21

Třetí návštěva Paláce obnovení duší pro čtyři kategorie tvorů

Buddha Tse Kong se zjevil 9. prosince 1976. Přestupný rok draka.

Korýši a měkkýši se nedokážou udržet naživu.

Ptáci létají, čtyřnožci běhají, když je žene vítr a zima.

Porušili karmický zákon skrze chtíč a neřest.

Pomíjivé sny odcházejí, duše se vzdávají a těla umírají.

Buddha Tse Kong: V hořkém pekelném chladu se ozývá pláč a nářek; bezbožní lidé křičí soužením, mrtvá zvířata pronášejí své stížnosti. Čtyři kategorie tvorů jsou na Zemi masakrovány v příliš velkém počtu. S podříznutým hrdlem, vyvrženými vnitřnostmi, se ještě nevzpamatovali z hrůzy masakru. Marne bojují proti smrti, slabí a bezmocní, podřizují se svému osudu, úpěnlivě prosí jako odsouzený k smrti, pláčou pod šibenicí. Jejich duchovní energie se rozptyluje ve větru a padá jako prach do pekla, kde ji Palác obnovení duší pro čtyři kategorie znovu shromažďuje a čeká, až ji znovu obnoví do lidské podoby. Jsou souzeni podle své karmy a dluhů, které si nadělali v minulém životě. Je všeobecně známo, že lidé, kteří nejdou správnou cestou, kteří páchají zvrácené činy odporující nebeskému rozumu, aniž by se starali o následky, a jejichž srdce jsou zlá, budou zákonem metempsychózy /převtělování duší/ proměněni do podob čtyř kategorií tvorů, a to živorodých, vejcorodých, vodních živočichů a metamorfózního hmyzu. Yang Ts'iene, připrav se na cestu do pekla.

Cesty do pekla

str. 194

Yang Ts'ien: Prosím, Mistře, otec adepta Chrámu mudrců právě zemřel a já se stále cítím neutěšitelně zarmoucen. Proč nemůže tak čestný a pokorný člověk, jako je on, přežít ještě chvíli, aby mohl sloužit vznešené věci Chrámu, a pokročit dále na náboženské cestě?

TK: Je nezbytné, aby každý smrtelník prošel fázemi zrození, stárí, nemoci a smrti, bez ohledu na to, jak vysoko je v hierarchii společnosti. Vezmi si ty panovníky, šlechtice a hrdiny bitev, kteří kdysi drželi v rukou celé království nebo říši. Všichni nakonec leželi nehybně, s těly ztuhlymi, s rukama podél těla, s tvářemi zbarvenými do vosku a zavřenýma očima. Zrození z prachu se vrátili v prach. Smrt obyčejného člověka je jen přirozená událost. Důležité je, zda vedl ctnostný a záslužný život. Když člověk zemře, rozpadne se pouze jeho fyzické tělo, zatímco jeho ctnostná duše přetrvává věčně. To vysvětluje, proč dogmata a doktríny mudrců a ctnostných lidí existují po jejich smrti nesmrtelně. Viděl jsi někdy na Zemi někoho, kdo náhodou nezemřel? Nebuď tak zarmoucený, chlapče.

YT: Tak moc se těším, až toho mrtvého muže znovu uvidím. Jeho potomci říkali, že byl o své smrti varován dva dny před koncem svého pozemského pobytu. Všichni věděli, že se znovu připojí k sféře Buddhů. Ptám se sám sebe, do jaké míry duchovní dokonalosti lze dosáhnout takové předvídatosti?

str. 195

TK: Vidět ho teď je nemožné, protože čas není příznivý. Tyto předzvěsti jeho smrti byly předem oznámeny vysoce vyvinutými Nesmrtelnými, kteří se cítili dojata upřímností této osoby. Tato skutečnost dokazuje, že Géniové a démoni skutečně existují a že nejsou výplody fikce. Pokud se člověk vážně věnuje duchovní dokonalosti, každá událost jeho života je načrtnuta na jeho dlani. Jediné, co dělá, je, že si ji přečte. Věc je tak jednoduchá. Nyní si pospěš, jinak přijdeme pozdě. Rychle! Vystup na pódium.

YT: Spěchám, Mistře. Jedem...

TK: Příjezd! Nyní vystupme.

YT: Podívejte se! Tisíciletý Král a jeho Mandaríni tam na nás čekají.

TK: Pokračuj ve svých počtech.

YT: Přijměte prosím náš nejhlubší projev úcty. Budete znovu vyrušeni, protože si přeji dozvědět se více o vašem paláci.

Král: Žádné ceremoniály, prosím! Jsem rád, že se vám dvěma nehnuší podívaná na hejna zvířat, která zaplňují mou bránu. Přišli jste sem třikrát a je mi ctí. Prosím, pojdte dovnitř.

TK: Děkuji vám, pane. Protože čas tlačí, vážím si vaší přízně a osobního vedení pro Yang Ts'iena, aby mohl shromáždit dostatečné informace.

Král: Prosím, následujte mě a prohlédněte si různá místa.

YT: To je úžasné! Toto místo je vybaveno jako vysavač na Zemi. Roje komárů, přísáté odnikud, padají do sněhově bílých hromad a strašlivě se zmítají.

str. 196

Král: Jsou to komáři, které lidé na Zemi zabili nebo zlikvidovali insekticidními spreji. Přilákání telurickými emanacemi /vyzařování Země/ padají sem v hromadách po 500 kusech. Jejich duše, které byly rozptýleny po celém světě, jsou nyní seskupeny v mnoha hromadách, které se rozpadají. Pokud je pokropíme oživovací vodou, znovu získají svou lidskou podobu.

YT: Vskutku úžasné zařízení! Bylo by úžasné vidět, jak funguje.

Král: Je to účinek dostředivé síly působící na zemské jádro. Protože duše komárů jsou rozptýleny, a jejich podstata je nečistá, jsou přirozeně vsáty na toto místo. Jejich životní energie se rozptylovala jako zrnka písku, nyní se spojuje v jednu hmotu. Zde spočívá zázrak oživovacího mechanismu. Pojďme jinam.

YT: Tato rozlehlá oblast slouží jako ohrada pro zvířata. Obvykle jen zřídka vidíme všechna tato zvířata shromážděná pohromadě. Tygři a lvi jsou zde vidět jako v zoo, zatímco slepice, kachny

Cesty do pekla

a prasata jsou zde extrémně hojná. A jsme, zpátky v paláci. Můžete mi, pane, poskytnout nějaké informace?

Král: Momentálně prověřuji stížnost podanou kohoutem, kterého zde vidíte. Dám vám jeho spis. Během svého života na Zemi byl tento kohout synem bohatého muže ze severní Formosy. Protože byl marnivý ohledně bohatství svého otce, dopustil se cizoložství s manželkami jiných lidí, a své peníze používal ke svádění mnoha mladých dívek a uspokojování svých tělesných rozkoší. Také uspokojoval své sexuální potřeby s prostitutkami. Proto si nashromáždil těžkou karmu. Jako odplatu za své provinění se na pět po sobě jdoucích inkarnací proměnil v kohouta. Nyní dokončil svůj trest a jeho duše přichází do našeho paláce, aby si vyžádala jeho obnovení do lidské podoby.

str. 197

YT: To je hrozné! Kohouti pocházející z lidí! Co by se stalo s těmi, kdo jedí kuřata? Je to zločin?

Král: Všichni tvorové mají ducha stejné povahy. Liší se pouze zdánlivé formy. Mají stejný duchovní základ jako lidé. Je zvykem, že lidé rádi jedí zvířecí maso. Z nutričního hlediska maso a vejce poskytují vysokou míru výživy. Lidé při jejich konzumaci získají hodně síly. Přesto je vhodné vědět, že tyto druhy tvorů nejsou nic jiného než vadné lidské duše, které odčiňují své zločiny reinkarnací. Jejich těla obsahují hříšnou životní esenci.

Mimochodem, v okamžiku, kdy jim je podříznuto hrdlo a v jejich konečném boji o přežití, je zachvátila panika a hrůza, což způsobí vážné poruchy v jejich krvi, a z jejich vnitřností se vylučují toxické látky. Zabíjením a jedením jejich masa a krve se lidé nasatí dostatečným množstvím živin, ale zároveň konzumují škodlivé látky. Stejný jev se vyskytuje i u lidí. Těm, kteří jsou obětí teroru nebo vystaveni neustálému či opakovanému mučení, se denaturuje /mění/ krev. To má za následek, že trpí fyziologickými onemocněními, která mají psychologický původ. Zdravý člověk s rudou pletí za života je bezbarvý, když leží na smrtelné posteli. Je tedy zřejmé, že se mění složení krve. Ti, kdo jedí poražená zvířata, spíše absorbují škodlivé látky než ty výživné z masa. Jedním slovem, výhoda a nevýhoda jsou na stejné úrovni. Toto téma studovala řada vědců z hlediska výživy. Pro lidi, kteří se vracejí k náboženské cestě, by bylo nemožné okamžitě se zbavit masa. Nicméně je vhodné, aby jedli stále méně masa, aby nenasákli nečistou krví... Jinak by pro ně bylo obtížné dosáhnout Cesty. Pokud jde o hřích plynoucí z konzumace masa, odložte si toto téma na jindy.

str. 198

YT: To, co jste řekl, je v souladu s principy vědy, pane. Záleží na vůli každého z nás, zda přijme masitý režim, či nikoli. Pro a proti takového rozhodnutí jsou dobře odhaleny. Nyní mi dovolu položte vám otázku: Vidím támhle opici a papouška. Zdá se, že jsou chytrí. Opice napodobuje každé lidské gesto a papoušek mluví lidským hlasem. Patří do vyšší třídy zvířat?

Král: Tato opice má stejná gesta jako lidská. Je také docela chytrá. V mládí to byl nábožensky založený muž. Nicméně se vydal neortodoxní cestou a nyní je vtělen do opice. Papoušek byl skvělý řečník, který způsobil zkázu a smrt jiným lidem. Je škoda, že skvělý řečník nedokáže využít svého talentu. Lidé živého světa by měli být opatrní v každém svém gestu, které by mohlo poškodit morálku. Pokud ne, budou vtěleni do podoby ptáků nebo zvířat, aniž by věděli, kdy budou osvobozeni od své karmy. Toto je rada, která by se neměla zanedbávat.

str. 199

TK: Čas se krátí a musíme ukončit naši návštěvu zde. Stručně řečeno, je jasné, že váš palác má na starosti pouze obnovení lidské podoby tvorů. Rozhodnutí o osudu čtyř kategorií tvorů, zda jim bude či nebude dovoleno znovu nabýt lidské podoby, je odpovědností Krále 10. paláce. Tato skutečnost by měla být známa lidem na Zemi. Yang Ts'iene, připrav se na odchod domů.

YT: Dovolte mi vyjádřit vám hlubokou vděčnost za učení, které jste mi dal. Musím nyní odejít.

str. 200

Kapitola 22

Návštěva 4. paláce Rozhovor s Králem Yu Kouanem

Buddha Tse Kong se zjevil 16. ledna 1977. Rok hada.

Jako mihotavá světla, tak krátký je život.

Čas plyne, mládí postupuje do stáří.

Obnovený, ožívá tisíci způsoby.

V nadcházejícím roce se vznesl do Nebes.

Buddha Tse Kong: Rok draka uplynul. Mezi 15. dnem 8. lunárního měsíce a dneškem uplynulo šest měsíců. Byl to den, kdy Chrám obdržel Nebeský Edikt, který mu nařizoval připravit knihu „Cesty do pekla“. Lidské bytosti se točí a obrací stejně jako siluety čínské lucerny uprostřed podzimu. Život člověka je srovnatelný se zábleskem blesku. Kolik měsíčních nocí prvního lunárního měsíce může doufat, že zažije během svého života? Jeho věk rychle postupuje. Vidí před sebou děti, jak si hrají s lucernami v rukou. To je chlapectví, to je mládí. Pak se na sebe podívá do zrcadla: Vlasy mu šediví, pleť má bledou. To je stáří. Pokud se mu nepodaří obnovit hned, jak dlouho může čekat?

str. 201

V lidském těle se životní proud Nebe a Země soustředí do čelního psychického centra a tvoří nesmrtelné embryo. Když toto nesmrtelné embryo dosáhne stádia zralosti, podobně jako zralý plod, stává se dharmovým tělem, které je duší adepta, jenž se brzy bude schopen oddělit od svého fyzického těla a podniknout astrální cestu do vyšších Nebeských sfér.

Plán se obvykle vypracovává na jaře, tedy na začátku roku; podobně by si měl člověk připravit svůj život již v mládí. Měl by litovat promarněného času, vážit si svého života, osvojit si silnou víru a umět překonávat neštěstí, která ho obklopují. Měl by se těšit na zářivou budoucnost, kráčet po správné cestě při hledání Cesty a postupovat s plnou důvěrou. Měl by vytrvat v udržování své duše vzpřímené a zejména si udržovat víru v úspěch Tao. Yang Ts'iene, navštívíme peklo. Pozvedni svou morálku, synu.

Yang Ts'ien: U příležitosti lunárního nového roku vám přeji mnoho bohatství.

TK: Přeji ti šťastný nový rok. Ale protože jsem asketa, bohatství mě nechává chladným. Mám ho ve svém nebeském domově spoustu. Nejvíce si přeji mít hodně „milovaných“ dětí.

YT: Proč je vaše touha podobná touze světce? Není to v rozporu s klášterními pravidly mnicha, jako jste vy?

TK: Špatně mě chápeš, synu. Myslím tím toto: Pokud Bůh dokáže zvýšit počet inteligentních a moudrých dětí, které touží konat dobro, a snížit počet potomků, kteří páchají zlo, pak mezi lidmi zavládne mír a já budu osvobozen od putování po světě, abych je zachránil. To jsou ty „milované“ děti, o kterých jsem se zmiňoval.

str. 202

YT: Vaše slova jsou vznešená, Mistře. V současné době všichni lidé očekávají zbožné dědice, kteří jim dodají hojnost peněz a bohatství. Potěšíme je tím, že jim budeme přát, aby měli milovaného syna nebo úspěch.

TK: Měli bychom říct, že „milovaní“ synové nejsou jediné děti na Zemi. Jsou tu i krásné víly. Ha! Ha! Dnes večer se cítím trochu vesele a přivolávám si „karmu úst“. To je škoda! Opravdu škoda! Teď se připrav. Jdeme na to.

YT: Ale... zdá se mi, že lotosové pódium vypadá v tomto novém roce mnohem větší. Zajímalo by mě proč, Mistře.

Cesty do pekla

TK: Naše odpovědnost je mnohem větší, zatímco Tao je stále neomezené. Lotosové pódium zvětšuje svou velikost, aby nás povzbudilo k obnovování. Toto lotosové pódium, které bude v budoucnu tvým sídlem, se velkolepě zvelebují, aby ukázalo, že jsi pokročil na cestě Tao.

YT: Ta pocta je pro mě příliš velká. Víím, že jsem stále zatížen těžkými karmami. Jak bych mohl očekávat, že dosáhnu tak vysokého čestného místa?

TK: Lotos roste v bahně, ale zachovává si svou neposkvrněnou čistotu. Taková podobnost je bezpochyby vyhrazena pro tebe. A teď pojďme na palubu. Dnes večer navštívíme 4. palác.

YT: Jsem připraven. Poletíme, Mistře?

TK: Dnes večer mě unášá nechtěná inspirace. Krev mi v žilách proudí a budu recitovat pár rýmů věnovaných lidstvu.

str. 203

Lidstvo! Proč tak spěcháš?

Zaměstnávají tě tři denní jídla?

Lidstvo! Co je tvou touhou?

Jsi celý den zaneprázdněno poctami a zisky?

Lidstvo! Co tě proboha dělá tak vášnivým?

Sužuje tě touha a tvé tělo s tím nesouhlasí?

Lidstvo! Na co myslíš?

Dohánějí tě iluze téměř k šílenství?

Lidstvo! Co jsi získalo během své existence?

Zůstane ti zatížený život s prázdnými rukama po smrti?

Lidstvo! Co se stane s chlínými?

Špatná karma: Ztracená rodinná ctnost, chamtivost plodí nenávist.

Lidstvo! Na co čekáš?

Vrať se na správnou cestu a neustále se vyvíjej.

Lidstvo! Co děláš na cestě náboženství?

Povstaň z bahna a podnikni výlety, které jsou zábavné.

Lidstvo! Kam se vydáš na své výlety?

Na palubě „Oblouku milosrdenství“ tě čeká hluboká radost.

Jsme na místě! Vystupme. Čtvrtý palác je před námi.

YT: Vskutku, je.

TK: Král a jeho doprovod opustili palác. Pospěšme vůči nim vstříc, a pozdravme je.

YT: Dovolte nám vyjádřit Jeho Veličenstvu a Jejich Excelencím naši nejhlubší úctu. Žák Svatého Kouan Chenga z Chrámu mudrců v Tai Chu, přijel se svým Mistrem, Buddhou Tse Kongem, abychom navštívili váš palác. Dovolte mi získat co nejvíce informací.

Král: Žádné ceremoniály. Vstaňte prosím. Příležitost Nového roku, jak vidím, zahájíte svým perem. Kvůli tomu si způsobujete tolik bolesti, abyste se dostali do pekla pro informace. Takový duch Chrámu mudrců je hoden chvály. Mohli byste si trochu odpočinout a popovídat si?

str. 204

YT: Hluboce děkuji za Vaše uvítání, pane.

Král: Prosím, posadte se. Bude podáváno víno Nesmrtelných.

YT: Velice Vám děkuji, pane.

TK: Yang Ts'iene, považuj se za šťastného, že ti bylo nabídnuto toto víno Nesmrtelných, které je vyhrazeno pro osobní potřebu Jeho Veličenstva. Je to druh vzácného vína pro zvláštní účely, určené pro Nesmrtelné. Používá se k posílení ducha toho, kdo ho pije.

Král: Prosím, obslužte se bez výhrad.

YT: Jeho vytříbená chuť a vůně naplňuje mé tělo a vytváří pocit tepla. Jsem hluboce vděčný za laskavost, kterou mi prokazujete. Slibuji, že svou misi uspokojivě splním.

Cesty do pekla

Král: Dopřejte si další víno, které pochází z Nebeského paláce „Nefritového rybníka“. Všechny desítky paláců ho dostávají. Je to nápoj, který posiluje vaši životní energii a rozjasňuje vaši svatozář. Mandaríní a Soudci mají k dispozici čaj Nesmrtelných. Pekelní strážci mají k dispozici pouze zelený čaj. Je přirozené, že osoby různého postavení dostávají odpovídající zacházení.

YT: Mohu se zeptat na vaši práci ohledně soudu hříšných duší, pane?

Král: Pod mou správou je 16 věznic. Kromě toho se staví nová. Zločinů přibývá a počet hříšníků roste. Peklo je rozděleno do mnoha větví a každá z nich je dále rozdělena do různých služeb. Každá provinilá duše musí projít Portikem démonů /předpekli/. Bude se muset podívat na sebe v Zrcadle odhalujícím minulé zločiny, které odhaluje její karmu, tedy její minulé provinění.

str. 205

Tento postup poskytuje hmatatelný důkaz jeho viny, veškerá jeho minulost je ukázána v zrcadle. A poté bude hříšník poslán do příslušných paláců, které se starají o různé třídy hříšníků, podle kategorie hříchů uvedených v magickém zrcadle. Hříšník bude podroben jurisdikci /výkon moci/ paláce, který ho vězní. Právě teď budu předsedat slyšení. Pokud by vám to nevadilo, následujte mě k soudu.

YT: Ale to je bezprecedentní příležitost! Dva strážníci s buvolí hlavou a koňskou tváří doprovázejí vězně, který vypadá jako ředitel nebo inspektor v pozemském světě. Jeho pleť je rudá, je plešatý... Projevuje velký strach. Jakého hříchu se dopustil?

Král: Tento muž, docela chytrý člověk, byl za svého života lékárníkem. Specializoval se na prodej západních léků. Ve snaze rychle zbohatnout zneužil svých farmakologických znalostí k přípravě falešných léků na úkor mnoha lidí. Nyní, na konci jeho života, je pekelnými strážnými veden do pekla.

TK: Je čas, abychom opustili palác. Vráťme se jindy, abychom si vyslechli vězně v jeho cele. Omlouváme se za naše nedostatky vůči Vašemu Veličenstvu.

Král: Nevadí. Důstojníci a strážníci! Vzdejte pocty našim návštěvníkům.

YT: Děkuji mnohokrát. Doufám, že se s vámi znovu uvidíme.

TK: Rychle na pódium, synu.

YT: Jak si přejete, Mistře.

str. 206

Kapitola 23

Návštěva Vězení nuceného pití drog

Buddha Tse Kong se zjevil 19. ledna 1977. Rok Hada.

Konzumace padělaných léků může být vraždou.

Kvůli chamtivosti a ztrátě svědomí si člověk vypěstuje karmické neřesti.

Velký Mistr Hwa To zachránil člověka svou lékařskou odborností.

Je tak soucitný a nezištný, že je osvícený.

Buddha Tse Kong: Ve světě lidí je mnoho lidí zbavených morálního svědomí a vášnivých pro nepoctivé peníze, kteří vyrábějí falešné léky a zcela ignorují morálku a lidský život. Souběžně se šarlatány, kteří zabíjejí pacienty z nevědomosti, a především z žízně po zisku, jsou farmaceutičtí padělatelé šampiony zločinců.

Lidské zákony, jakkoli jsou přísné, jsou pro ně jen strašáky. Riskují svůj život a svobodu a vzdorují trestům úřadů. Poté, co zemřou, na ně v pekle čekají nejrozumnější tresty. Nevěřící o tom

Cesty do pekla

informuji tím, že vezmu Yang Ts'iena do tohoto vězení, kde lze nalézt hmatatelný důkaz. Yang Ts'iene, nová cesta do pekla.

Yang Ts'ien: Kam se dnes večer vydáme, Mistře?

str. 207

TK: Půjdeme do vězení pod správou 4. paláce. Připrav se.

YT: Jsem, pane. Jdeme?

TK: Tady to máme. Vystup.

YT: Od vchodu do vězení se již ozývá řihání mužů, doprovázené patetickým sténáním a pláčem. Na dveřích je nápis: „Vězení nuceného pití drog“. Dva strážníci s buvolí hlavou a koňským obličejem násilím tlačí vězně do vězení. Přichází nám vstříc Mandarín-guvernér se svými důstojníky. Vyjádřím jim svou úctu.

Mandarín-guvernér: S potěšením vás vítám, Buddho Tse Kongu a pane Yang Ts'iene. Před chvílí jsem obdržel instrukce Krále paláce ohledně vaší návštěvy, která spočívá ve shromažďování informací pro vaši knihu „Cesty do pekla“, jež lidem odhaluje skutečnou existenci pekla. Mohl byste mě následovat?

YT: Velice si vážím vašeho srdečného přivítání, Excellence. Po obou stranách dveří vidím hromady farmaceutického zboží všeho druhu. Když se přiblížím, najdu ochranné známky v různých jazycích: čínštině, angličtině, japonštině atd... Jsou docela dobře prezentované. Říkám si, jestli tohle není pekelný sklad pro skladování farmaceutických produktů? Pokud ne, co jiného by to mohlo být? Ani ta největší lékárna na světě by takové množství léků nevystavila.

str. 208

Mandarín: Toto vězení nemá nic společného s obchodem s farmaceutickými výrobky. To, co zde vidíte, nejsou nic jiného než falešné léky vyrobené lidmi. Jakmile se na světovém trhu objeví určitá položka, stejná položka se nachází v pekle. Jak vidíte, množství farmaceutických specialit je zde vystaveno jako důkaz lidské viny. Jsou identické s originálními výrobky. Kéž je tento detail známý lidem. Neměli by si v soukromí svých ubytování vyrábět padělky v domnění, že jejich padělek může zůstat nepovšimnut. Ať si jsou vědomi skutečnosti, že i na nejdolejších a nejtajnějších místech božstva vykonávají svůj neúprosný dohled.

Jinak nemůžeme viníky sledovat a chytat je při činu. Kanonické učení to říká takto: „Šťěstí a neštěstí jsou bez dveří. Člověk je přitahuje sám. Dobro a zlo ho pronásledují jako stín.“ v případě podvodu se projevuje zákon příčiny a následku.

TK: Většina lidí jednoduše nevěří v zákon kauzality. Měli by být varováni před tímto: Každý záslužný čin vyvolává pro konatele blahodárný účinek; každý zvrácený čin přitahuje neštěstí. Je to jako předmět odrážející svůj stín, když je pod zdrojem světla. V naprosto uzavřené místnosti člověk svůj stín nevidí. Myslí si, že všechno lze udělat bez vědomí božstev. Ale právě v této temnotě si božstva vybírají svá oblíbená obydlí. Podvodník skáče z vlastní vůle do sítě. Na co si mohou stěžovat?

Mandarín: Prosím, pojdte sem, abyste se na věci podívali blíže.

YT: V celách věznice s mřížemi vidím mnoho vězňů, jak hořce pláčou a nařikají z plna hrdla. Pekelní strážci jim nalévají do úst vědra načernalé tekutiny, které se marně snaží vyhnout.

TK: Ukážu vám různé fáze, kterými musí hříšná duše v tomto vězení projít.

str. 209

Mandarín: Teď vezmu pana Yang Ts'iena dovnitř, aby se na věc lépe podíval.

YT: To je překvapivé! Muž, kterého jsem viděl onehdy, ztratil svou růžovou pleť. Uplynuly teprve tři dny a vypadá bledě a znetvořeně. Jeho obličej, nos a tváře jsou potřísněné špinavou tekutinou. Co to může být za tekutinu?

Mandarín: Za svého života se tento muž specializoval na výrobu napodobenin léků, které lidem velmi škodily. Po jeho smrti ho léčíme tím, že mu dáváme tuto černou a hořkou tekutinu

Cesty do pekla

smíchanou se škodlivými přísadami, nechutnou na chuť, která svírá střeva, způsobuje koliku a marné pokusy o vyzvracení. Trest se rovná jeho dovednosti ve výrobě falešných léků.

YT: Muž v evropském oděvu je nasáklý tmavou tekutinou. Jeho špinavost je odporná, jeho oči jsou morbidní a vyhublé.

Duše: Milosti! Milosti! Ó ctihodný mnichu! Ó! Muži pozemského světa! Zachraňte mě, prosím vás, už to déle nevydržím. Padám před vámi na zem a slibuji, že se vtělím do buvola nebo psa, abych vám sloužil jako splátku za svůj dluh. Mám na Zemi spoustu bohatství. Pokud se vám to bude líbit, mé děti vám to štědře splatí.

Mandarín: Zmlkni! Je to živoucí Buddha Tse Kong. Není to mnich ze Země. Co chceš, aby dělal s tvými penězi? Dávám ti chvilkovou pauzu, abys tomuto muži ze Země přiznal svůj zločin. Je to žák Svatého Kouan Chenga jménem Yang Ts'ien, adept Chrámu mudrců na Tchaj-wanu, který sem přišel získat informace pro napsání knihy. Buď ve svých zpovědích upřímný, možná dosáhneš shovívavosti.

str. 210

Duše: Přijměte prosím vyjádření mé hluboké vděčnosti, Excellence. Opravdu se stydím za toto přiznání, ale doufám, že to pomůže lidem zamyslet se nad mým osudem a pokusit se polepšit.

Za svého života jsem byl lékárníkem a specializoval se na prodej čínských a zahraničních léků.

Po nějaké době jsem se stal znalcem farmacie. Napadlo mě zbohatnout, a abych toho dosáhl, musel jsem se uchýlit k nekalým metodám. Koupil jsem si zařízení, které pomáhalo vyrábět pilulky a tablety. Co se týče ingrediencí, používal jsem směs mouky a barevného prášku. Vyráběl jsem nejžádanější a nejvzácnější léky. Nechal jsem si tisknout malé krabičky, sáčky a etikety, které byly přesnými kopiemi originálních výrobků. Vyráběl jsem obrovské množství tohoto falešného zboží a distribuoval ho do jiných lékáren. Mé výděly byly nevyčíslitelné.

Na začátku tohoto roku jsem trpěl smrtelnou nemocí a zemřel jsem ve věku 52 let. Démoni s bizoní hlavou a koňskými obličejí mě doprovodili k Zrcadlu odhalujícímu minulé zločiny, které jako ve filmu reprodukovalo veškerou dobu, kdy jsem se zabýval výrobou a obchodováním s falešnými léky. Děsila mě účinnost takového zázračně důmyslného mechanismu. Důkazy byly nezpochybnitelné, musel jsem se ke svým zločinům přiznat. Král 4. paláce mě odsoudil k 30 letům ve Vězení nuceného pití drog. Zpočátku jsem byl ohromen pohledem na hromadu drog u dveří vězení. Bylo to všechno moje vlastní dílo. Moc pekla je skutečně hrůzostrašná.

str. 211

Jak jsem to mohl popřít před takovými nezvratnými důkazy? O tři dny později mě strážé donutily vypít tuto černou tekutinu. Je pro mě nemožné ji vypít. Pokud se pokusím odmítnout, zbičují mě holemi a bičí. Musím ji pít, což mi způsobuje nekonečné koliky. Chce se mi zvracet, ale prostě to nedokážu. Velmi lituji svých minulých zločinů, ale vím, že to je k ničemu. Apeluji na prodejce drog na Zemi, aby nedělali to, co já. Ti, kteří se již tohoto hříchu dopustili, se musí pokusit změnit. Jinak si nemohou stěžovat na tento druh trestu.

Mandarín: Darebáku! Spáchal jsi další zločiny, ale zdráháš se je přiznat. Zkus je skrýt a tvůj trest bude o to přísnější!

Duše: Tady, tady jsou! Chystám se jim to říct. Ve svém podnikání jsem se snažil vydělat co nejvíce peněz prodejem drog a narkotik mladým chlapcům a dívkám, ničil jsem jejich mládí, a narušoval jejich životy. Opravdu si zasloužím trest smrti. Jednou mi jeden kamarád nabídl, že mi půjčí knihu etiky s názvem: „Náboženství Nesmrtelných, Buddhů, Svatých a mudrců“. Měl dobrý úmysl, abych si ji přečetl, meditoval nad jejím obsahem a konal dobro. Prolistoval jsem pár stránek a našel knihu, která pojednává o Nesmrtelných, Buddzích, Geniích a Svatých, kteří kázali morálku prostřednictvím mediumistických /spiritistických/ seancí a skládali básně pro spásu lidstva. Odhodil jsem ji stranou, protože jsem si myslel, že je absurdní věřit v božstva v této éře věd a vynálezů.

str. 212

Cesty do pekla

Všechny ty příběhy v ní by byly dobré pro pověřivé lidi, kteří uctívali bohy a naslouchali jejich kázáním. Jak velmi jsem byl překvapen, když jsem po své smrti zjistil, že jsem obviněn z rouhání proti knize etiky a z jejího zahození. Toto gesto mi prodloužilo trest o pět let. Takže to jste vy, pane Yang Ts'iene, z Chrámu mudrců. Nepoznal jsem vás a je to ode mě hloupé. Úpěnlivě vás prosím, Buddho Tse Kongu, abyste se s Mandarínským guvernérem dohodl, abych mohl být propuštěn dříve.

YT: Prosím, Mistře. Tato duše si dokázala zachovat alespoň atom morálky. Stále rozumí slovům: Chrám mudrců. Podle mého názoru si zaslouží malou amnestii. Je to možné?

TK (k vězni): Za svého života jste nevěřil v Boha. Nepřísahal jste na nic jiného než moderní vědu. Nyní, po své smrti, máte výčitky svědomí. Jste v rukou božstev, a na pokání je příliš pozdě. Vaše upřímná zpověď by vám však mohla přinést trochu milosti, jelikož poskytuje informace pro knihu „Cesty do pekla“, která bude lidstvo vzdělávat, jakmile bude vydána. Beru v úvahu tuto vaši zásluhu a pomohu vám utišit vaši bolest.

Mandarín: Každý zločin má za následek trest. Pro přestupníky zákona je vyhrazen přísný trest. Všechny prosby jsou marné! Ačkoli výroba falešných léků nezpůsobuje přímou újmu na životě člověka, má s sebou tíživé následky pro jeho vnitřnosti. To je vražda, nepřímá, ale přesto opožděná vražda. Nyní chápete, proč Král pekla uložil takový těžký trest.

TK: Čas vypršel. Pomysleme na naši zpáteční cestu. Vrátime se, pokud nám to osud dopřeje.
str. 213

YT: Jsem hluboce vděčný, Excellence a Generálové, za vaše cenné informace.

TK: Pódium je tudy. Jen do toho.

YT: Sedím. Odejdemo, Mistře?

TK: Chrám je na dohled. Připrav se znovu získat své tělo.

str. 214

Kapitola 24

Návštěva Vězení koupele paží vroucí vodou

Buddha Tse Kong se zjevil 23. ledna 1977. Rok Hada.

Loupeže a zločiny jsou nitě neřesti.

Stejně tak špinavý zisk bude brzy bezcenný.

Potomci, proč si neuchovat hodnoty svých předků?

Smutné je listí spadlé ze stromů, nechtěné.

Buddha Tse Kong: V tomto životě existují stovky povolání. Jedno přísloví zní: „Snaha je matkou úspěchu“. Kdyby si lidé vydělávali na živobytí poctivě, aniž by porušovali zákony své země, nebyl by na Zemi žádný hladovějící člověk. Bohužel existují lidé, kteří si vydělávají na živobytí nepoctivě krádežemi, podváděním, drancováním a vražděním. Pokud jsou děti v rodině špatně vychované, kdo je na vině? Je to smutné pro rodiče, kteří se věnují výchově a vzdělávání svých dětí, a ty se nakonec ukážou jako tuláci, chuligáni, kteří páchají zlo a ničí sociální zabezpečení. Tito zločinci si zaslouží trest smrti. Zaživa se chlubí jako páni, dobrodruzi, vůdci gangů a kazí pověst svých rodičů. Když zemřou, se zkříženými rukama se krčí v rohu pekelného vězení. Pekelní strážci je bijí a urážejí. Pokud lidé stále nevěří takovým příběhům, vezmu Yang Ts'iena na návštěvu k těmto zločincům a on prohlédne. Yang Ts'iene, piknik začíná. Pojď na pódium.

str. 215

Cesty do pekla

Yang Ts'ien: Děkuji vám, Mistře, že jste mě osvětlil. Vaše učení je pro lidi užitečné a dotýká se jich do hloubi jejich srdcí. Lidé se mě ptali: Představte si, že jste se mnou na cestě. Mezitím si vás někteří lidé přejí přivolat na seanci spiritismu. Mohl byste se zdvojnásobit, abyste splnil jejich přání? Prosím, vysvětlíte nám to, Mistře.

TK: Ano, to se lidé ptali. Nyní vám to vysvětlím takto: Průhledný rybník odráží měsíc stejně jako zrcadlo. Měsíc v rybníku nemůžete uchopit, že ne? „Stejně iluzorní a neskutečné jako krásné květiny odrážející se v zrcadle nebo měsíc odrážející se ve vodě,“ praví jedno přísloví. Buddhové učili: „Buddhistický zákon je nekonečný.“ Nesmrtelní řekli: „Psychické síly jsou neomezené.“ Buddhové a Nesmrtelní jsou osvobozené bytosti, které se mohou donekonečna transformovat. Jsou v Nebi, stejně jako měsíc, který odráží svůj obraz všude, kde je k dispozici voda, v řekách a oceánech. Říká se tedy, že tisíce řek mají tisíce zářících měsíců, a tisíce bezoblačných mil nebe jsou vždy oblohou. Měsíc má jedinečné světlo, jak se může, tak zázračně rozdělit? Je to proto, že září shůry ve výšinách a spojuje se se sluncem.

Pokud někdo praktikuje ctnost, koná dobré skutky a věnuje se Velké cestě, jako to dělá například Chrám mudrců, který nabádá lidi k dobrému, slova „Chrám mudrců“ se vryjí do paměti mnoha lidí, stejně jako je světlo měsíce vyryto do tisíců řek.

str. 216

Vezmi si další příklad: Vidíš prezidenta Chrámu v televizním pořadu. Zároveň tisíce dalších diváků vidí stejný obraz, jako by existovaly tisíce prezidentů. Tato úžasná iluze je vytvořena běžnou myšlenkou. Pokud si mě lidé chtějí přivolat, jednoduše si na mě pomyslí, mé srdce a jejich jsou duchovně propojeny, funguje telepatie, a já se projevuji v jejich srdcích a před jejich očima. Měli by tuto skutečnost vědět.

Tse Kong je pouze jedna entita, ale protože jsem tam nahoře v Nebi, mohu se rozdělit na tisíce Tse Kongů, a jsem viděn tisíci lidmi, kteří ke mně mají pouto. v kanonických knihách je psáno: „*Nehleďte jinde. Buddha sídlí na hoře Ling Chan. Každý má tuto horu v sobě. Ať se soustředí na tu vzácnou, věž Ling Chan' (lebeční psychické centrum) pro své obnovení a osvícení.*“ Nuže, neměli bychom naši cestu odkládat. Yang Ts'iene, na pódium.

YT: Vydejme se, Mistře.

TK: Cíl! Vystupme.

YT: Ano, pane. Už slyším křik a nářek. Přede mnou řada cel s nápisem „Vězení koupele paží vroucí vodou“.

TK: Toto vězení patří k 4. paláci.

YT: Právě vyšla skupina mužů. Musí to být Mandarín-guvernér a jeho personál. Zdravíme vás, Excellence a Generálové. Buddha Tse Kong a já jsme zde, abychom vás požádali o svolení navštívit vaše vězení. Rád bych od vás dostal mnoho informací.

str. 217

Mandarín: Vítejte. Dostal jsem instrukce od Krále paláce, který oznamuje vaši návštěvu. Omlouvám nás za případné nedbalostní jednání.

TK: V chrámu jsme se trochu zdrželi. Prosím, odpusťte nám naši opožděnou návštěvu. Yang Ts'iene, jdi s Jeho Excelencí na prohlídku.

Mandarín: Prosím, následujte mě.

YT: Děkuji, Excellence. Tato místnost je plná vroucí vody a ozývá se ohlušující křik. Démoni nabírají vědra vroucí vody a lijí je na paže spoutaných hříšníků. Ti vyjít strachy, a při každém svém křiku jsou bičováni jinými démony. Pohled je skličující. Jakých hříchů se dopustili? Mezi nimi jsou i mladiství. Jsou příliš mladí na to, aby snášeli taková muka.

Mandarín: Ve svém životě se dopustili hříchu krádeže a nyní za něj platí. Zavolám některé z nich sem, aby vyprávěli o svých proviněních.

YT: Výborně. Vyslechnu je, a jejich příběhy zapíšu do své knihy, aby sloužily jako varování pro lidi.

Cesty do pekla

Mandarín: Tři z nich dočasně propustím. Příkazuji prvnímu, aby o svých zločinech vyprávěl panu Yang Ts'ienovi.

Hříšník: Aj, aj! Obě mé ruce jsou plné vředů. Ó, Mistře, zachraňte mě, dejte mi mast na utišení mých bolestí.

YT: Z jeho infikovaných paží stéká žlutý hnis. Jako shnilý plátek vepřového masa. Dejte mu nějaký lék, Mistře.

TK: Umírněte svůj soucit, prosím? Tento muž si svýma rukama vytvořil špatnou karmu. Pro jeho zlé paže není možný žádný lék.

str. 218

Mandarín: Zlomyslné zvíře! Zakazuji vám žádat o pomoc od kohokoli. Vyprávějte své zločiny, rychle!

Hříšník: Moji rodiče byli bohatí lidé, byl jsem vychován v klidných poměrech. Protože jsem neměl žádnou práci, založil jsem s dalšími lenochy bandu, a vedli jsme volný život v kavárnách nebo ve společnosti dalších členů bandy. Neposlouchal jsem rady a kárání svých rodičů, kteří byli nakonec nuceni se mě zříci. Nechali otisknout oznámení v novinách. Strašně nespokojený jsem opustil rodičovský domov a šel jsem žít ke svým společníkům, tulákům a pirátům. Ti mě naučili řemeslu kapsáře. Od té doby jsem praktikoval své řemeslo v autobusech a na přeplněných stanicích, kde jsem mohl využít dovednosti svých „geniálních rukou“.

Mandarín: Špinavá bestie! Zakazuji ti používat výraz „génies“. Měl bys říkat „ruce monstra“.

Hříšník: Poté, co jsem zjistil, že krádeže peněženek nejsou dostatečně výnosné, začal jsem se vloupávat do bytů a budov, abych kradl cennější předměty. Během svého života se mi podařilo ukrást zboží v hodnotě milionů dolarů. Jednou mě při krádeži překvapili, pronásledovali mě a chytili lidé ze sousedství, kteří mě předali policii. Byl jsem odsouzen a poslán do vězení. Po propuštění z vězení jsem se vrátil ke své činnosti jako lupič, aniž bych byt jen jednou pomyslel na pokání a obnovy.

str. 219

Nakonec jsem ve věku 41 let onemocněl a zemřel na nádor, který byl důsledkem mé zhýralosti, nadměrného pití alkoholu a sexuálního zneužívání. Další příčinou mé smrti bylo mé zklamání, že jsem u své nemocniční postele neviděl žádného z členů svého gangu. Démoni s bizoními hlavami a koňskými tvářemi mě doprovodili do pekla a zuřivě mě bili. Po soudu a odsouzení mi bylo řečeno, že se mi zkrátila délka života o 9 let. Nyní považuji jakoukoli stížnost za zbytečnou, protože musím sklízet špatnou karmu svých zločinů.

Mandarín: Je příliš pozdě na tvé pokání. Kdybys věděl, že se máš od svého propuštění z vězení obrátit, chovat se čestně a konat charitativní skutky, abys odčinil své hříchy, nebyl bys po své smrti odsouzen do tohoto vězení. Kromě hříchu krádeže ses dopustil nejtěžšího hříchu ze všech, a to synovské bezbožnosti. To přimělo Krále pekla, aby tě odsoudil k 32 letům vězení. Nemůžeš dělat nic jiného, než se pokusit snést trest a splatit své dluhy. Druhý hříšník se přizná panu Yang Ts'ienovi.

Hříšník: Obchodoval jsem s mechanickými přístroji a kovy. V dřívějších letech jsem pilně pracoval a vydělával spoustu peněz. Pak jsem se oddal hýření, hazardním hrám a prostitutkám. Vydržoval jsem konkubínu a bydlel s ní bez vědomí mé legitimní manželky. Později se mi nedařilo, a tak jsem nakoupil velké množství železářského zboží od dvou důležitých firem ve městě a podepsal falešné šeky na úhradu. Zboží jsem prodal, vybral velké částky peněz a dal se na útěk.

V den splatnosti si jeden z ředitelů obou firem, který si šek nevybral, přišel pro své peníze a podal na mě stížnost. Po dlouhém pátrání mě policie našla v domě mého přítele. Zatkli mě a odsoudili k uvěznění.

str. 220

Po skončení svého trestu jsem si vybral všechny peníze z podvodů, které jsem svěřil do úschovy své blízké přítelkyni. S těmito penězi jsem mohl žít snadný a klidný život. Moji věřitelé, rozrušení

Cesty do pekla

a pomstychtiví, mi nadávali všemožnými jmény: zkažený, bezcitný a podlézavý. Před šesti lety jsem onemocněl a zemřel na oslabení vnitřních orgánů. Démoni s bizoní hlavou a koňskou tváří mě doprovodili ke Králi druhého paláce. Urazil mě, obvinil z podvodu, krádeže a nepoctivého získávání peněz a odsoudil mě nejprve do Vězení s jezerem bahna, výkalů a moči, pak mě poslal do tohoto Vězení koupele paží vroucí vodou za to, že jsem podepisoval šeky bez dostatečné hotovosti, a používal své špatné ruce k ubližování jiným lidem. Moje konkubína, která hloupě utratila mé nekale vydělané peníze, je nyní odsouzena k jinému vězení.

Poté, co si odpykám svůj trest, budu poslán do vězení reinkarnace na další životy takto: v mé první existenci budu postižený, ale nadaný v pracovitosti. Budu zaměstnán svým věřitelem (reinkarnovaným), kterému budu pomáhat k obohacení svým talentem, zatímco já budu vydělávat jen tolik, abych vyžil. To na splacení karmických dluhů mého minulého života.

Ve své druhé existenci budu synem bohatých rodičů bez svědomí. Narodím se v hubené, nemocné postavě, a moji bohatí rodiče budou zničení náklady na lékařskou péči, které vynaloží na mou léčbu. Den za dnem mi budou dávat léky a budu léčen lékařem, který bude jedním z mých reinkarnovaných věřitelů a bude si nárokovat své dluhy. Je lékařem mé karmy.

str. 221

Lidé, kteří zbohatnou nepoctivostí a berou peníze jiných lidí, musí svým obětem vyplatit odškodnění. V mém případě zaplatím lékařské poplatky svému karmickému lékaři. Obchodníci musí být ve svém jednání poctiví. Pokud získají peníze nepoctivě, nebudou z nich mít v příštím životě prospěch. Takový je i můj případ. Teď je příliš pozdě na pokání.

Mandarín: Podlá bestie! Provozoval jsi nekalý obchod a tvé zboží se nyní proměnilo v prach. Podvedl jsi jiné lidi o jejich peníze a v příštím životě budeš mít prázdné ruce. Navíc jsi svým potomkům zanechal špatnou pověst, ani se neodvážíš podívat lidem do tváře. Tento hříšník vyprávěl o svých hříších se vší otevřeností. Nikdo se nemůže vyhnout spravedlnosti karmického zákona.

Podle soudu paláce byli tví věřitelé všichni poctiví lidé a v budoucích reinkarnacích získají své nároky. Úžasná jsou ta karmická pouta mezi lidmi, která je spojují do pavučiny. Je zbytečné mluvit o proklouznutí karmickou sítí. Tyto příklady slouží lidem jako varování a nabádají je k návratu k poctivosti. Měli by se vyvarovat vytváření špatné karmy, kterou si sami vyvolávají soustředěním se na své osobní zájmy a ignorováním škod, které mohou způsobit ostatním lidem. Není divu, že tolik lidí si stále stěžuje na svá neštěstí v životě. Prostě si neuvědomují, že sklízí to, co zaseli v minulém životě.

TK: Už je pozdě. Myslím, že příběhy těchto dvou hříšníků stačí.

str. 222

YT: To jistě. Ale, Mistře, rád bych se zeptal Guvernéra: Kde jsou po své smrti drženi ti piráti, kteří vraždí a drancují a jsou lidskými zákony odsouzeni k trestu smrti?

Mandarín: Pro tyto těžké hříšníky vyhrazujeme zvláštní věznice s přísnějšími tresty. Příště vás je necháme navštívit.

YT: Děkujeme vám, Excellence a Generálové, za vaše informace. Loučíme se a doufáme, že se brzy uvidíme.

TK: Pojď na lotosové pódium.

YT: Jsem připraven. Můžeme jet, Mistře.

TK: Tady jsme u chrámu. Sestup dolů a vrať se do svého těla.

Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena

Při čtení této kapitoly jasně vidíme, že neexistuje způsob, jak v pekle popřít nebo skrýt naši lstivost. Ani na Zemi, kde by lidé mohli svou lstivost dočasně skrývat, není možné ji skrýt, ale nakonec bude odhalena. To, co králové v minulosti dělali, je dodnes zaznamenáváno a zkoumáno.

Cesty do pekla

Pro obyčejné lidi platí, že pokud okrádáme ostatní pomocí lstí, lidé to mohou vidět a chápat. Nelze skrýt lstivé plány, lidé vše pochopí. Budou se nám vyhýbat a jednoduše nás opustí. Pak se naše chamtivost bude den ode dne zvyšovat, a my budeme zvětšovat své podvody. Ale nakonec, vidíte tresty?

str. 223

Peníze, které byly snadno získány, se snadno utrácejí a nemoci se objeví snadno. Jasně jsme viděli lstivou cestu zločinců, ale jsou šťastní po krádeži? Ne, ukradené peníze jsou neoprávněně získané a snadno utrácené, a také snadno onemocní. Vidíte to jasně?

Ti, kdo kouří drogy, jsou obvykle rozmazlené děti. Stačí jim jednou zakřičet, aby od rodičů dostali peníze, a pak si koupí heroin a kouří ho. Na druhou stranu ti, kteří doma nenajdou ani halíř, této závislosti nepropadají. Proto by rodiče neměli být na své děti nutně příliš přísní, ale měli by vědět, jak je vést seriózním a disciplinovaným způsobem a nechat je pochopit, že peníze se nevydělávají snadno. Děti si musí peníze vydělat vlastním úsilím, aby si vážily jejich hodnoty a neplýtvaly s nimi bezdůvodně. Rodiče by měli vědět, jak své děti vést; nadměrné rozmazlování poškodí jak rodiče, tak děti a také společnost. Také by znečistilo čistý vzduch celého vesmíru. To je velký hřích.

str. 224

Dnes víme, jak se duchovně kultivovat, tj. víme, jak se očistit. Když praktikujeme cyklické dýchání bez zadržování, očišťujeme se; očišťujeme svůj hříšný stav, tj. svou temnotu a zaslepené vášně. Stále více je odhalujeme, abychom otevřeli své vědomí. Jsme zodpovědní výhradně sami za sebe. Proto když každou noc meditujete, jste zodpovědní k sobě samým. Vidíte bolest a úsilí: Když se duchovně kultivujete, Nebe a Země zařídily mechanismy, aby vám to usnadnily, a vy říkáte, že budete praktikovat usilovně, ale stále si stěžujete na obtíže. Řekli byste: „*Mám potíže s procvičováním dýchání; mám potíže s meditací*“, ale znáte jeho účel? Meditujeme, abychom obnovili svou rovnováhu, abychom si přinesli zpět svou vrozenou moudrost a jasně viděli své hříchy; pak se staneme silnými a odvážnými. Jakmile se naučíme ducha odvahy odblokovat nízkou, střední a horní sféru našeho těla, budeme silní a stateční, abychom odhalili své hříchy a jasně je viděli. Často se dopouštíme mnoha hříchů, aniž bychom je viděli. Denně se můžete dopustit hříchů, aniž byste je viděli. Proč? Naše temnota je skrývá a my je nemůžeme vidět. Proto musíme vynaložit velké úsilí na svůj rozvoj.

Mnozí z vás se duchovně zdokonalují a praktikují tiché vzývání „*Nam-Mo-A-Di-Da-Phat*“. Jakmile si osvojíte tento jediný princip, pochopíme všechny ostatní. Když se vrátíme ke svému pravému srdci s praxí „*Nam-Mo-Da-Di-Da-Phat*“, jasně uvidíme, že Buddha se zjevuje, když na Buddhu myslíme. Když jsme v rovnováze a vrátíme se k jednotě, jsme Buddha, jsme jedno s Nebem a Zemí, už v našich myslích neukrýváme osobní záležitosti, myslíme na všechna stvoření, pracujeme tak, aby se všechny živé bytosti rozvíjely jednotně, a budeme velmi jasně rozvíjet své duše. Čím více se tedy duchovně zdokonalujeme, tím více vidíme duchovní prospěch, a ne ten finanční. Mnoho lidí říká: „*Zabývám se duchovní dokonalostí, ale teď jsem požádán, abych daroval na ten či onen projekt, takže přicházím o všechny své peníze.*“ Nevědí, komu tyto peníze patří. Bůh a Buddhové jim dali peníze na charitativní činnost. Nevědí, že co patří Nebi, se vrací na Zem. Měli bychom pomáhat druhým a konstruktivně pracovat na otevření našeho duchovního vědomí.

str. 225

Dříve jste byli lakomí; neodvážili jste se utratit ani halíř. Dnes, když vidíte trpící lidi, pomáháte jim zlepšit jejich životní podmínky, poskytujete jim bydlení a máte z toho obrovskou radost. Díky vám si tito lidé nyní poctivě vydělávají, a když se jim daří a sami vědí, jak vykonávat charitativní práci, vaše mysl se ještě více otevírá a cítíte ještě větší štěstí. Pomáháme jen jedné části, ale naše znalosti se zvětšují dvojnásobně, trojnásobně, čtyřnásobně, pětinasobně, šestinasobně, sedminásobně, osminásobně, devítinasobně, desetinásobně. Naše vědomí se nekonečně rozvíjí, a v tu chvíli jasně vidíme, že to, co patří Nebi, se vrací na Zem. Peníze patří Nebi, a ne pozemským

Cesty do pekla

lidem. Pán však trochu zkouší naše srdce, a pokud se budeme stále držet těchto mincí a posilovat svou nespravedlnost, pokud budeme žít svůj nečistý charakter a úzkoprsý způsob myšlení, svůj hněv a vášně, budeme se stále více a více vzdalovat od vůle Nebe.

Když jasně uvidíme, že veškerý majetek patří Pánu, Buddhům a všem živým tvorům, a že vůle lidí je vůlí Nebes, budeme v harmonii se všemi živými tvory a konstruktivně budeme pracovat na evoluci všech. Naše ctnost oběti bude každým dnem stoupat, a my si budeme stále více uvědomovat ctnost Bódhisattvy. Když jíte zeleninu, obětovala se za nás; když jíte kus masa, obětovalo se také za nás. Jejich oběti se každým dnem rozšiřují, aby probudily a vedly lidstvo. My si však zachováváme svou úzkou mysl a tvrdíme, že toto patří mně a tamto patří vám. Ne, nepatří nikomu. Patří Bohu. Pamatujte, že patří Bohu.

str. 226

Dnes sedíme v tomto krásném domě díky Boží milosti. Máme šťastnou příležitost harmonizovat se s každým a znovu se sjednotit v bratrské lásce, abychom se zaměřili na svou vlastní sféru čistoty. Každý z nás má právo vrátit se ke svému pravému Já, a každý z nás má právo opustit svou nevědomost, temnotu, nečistoty, chamtivost a chtíč. Když se duchovně zdokonalíte, budete vědět, jak se vzdát těchto zlovyků a špatných vlastností, a pak nebudete muset vstoupit do pekla. Není tam místo pro ctnostné lidi; je vyhrazeno pro zlé lidi. Vidíte to? Zlí lidé jsou nevědomí lidé; jejich mysl je temná a nemoudrá. Brutální lidé mají temnou mysl, ne moudrou.

Vidíte, že mezi vašimi dětmi jsou ty, které poslouchají svou matku; stále by respektovaly a poslouchaly svou matku, i když se mýlí; a jsou tací, kteří matce okamžitě nadávají do tváře, ještě než otevře ústa. Vidíte to? Vidíte, že jejich hříchy se u nich jasně objevují, a co znamená tato hrubost? Pomáhá jim to se vyvíjet? Každý den budou hněvivější a vášnivější; budou se čím dál více izolovat a budou tlačeni do temné sféry; každý den budou upadat do větší zhýralosti a nevědomky budou trápit svá těla čím dál více. Jejich cílem je nadměrné pití, vyhledávají smyslné rozkoše a každý den více a více hubnou. Kouří drogy a tak dále a upadají hlouběji do zkaženosti a dále ničí svá těla. Toto fyzické tělo je nadpřirozená struktura; Bůh a Buddhové pro nás zařídili, abychom žili v organismu, abychom se učili a rozvíjeli, ale co by to bylo za hřích, kdybychom zničili tuto učebnu?

str. 227

Když naši rodiče vidí naše zármutky a nemoci, hluboce truchlí, ale nevědí, jak nás zachránit. Co by si asi mysleli Bůh a Buddhové? Čekají na den, kdy budou soudit naše chyby. Proto se můžeme dopouštět chyb každý den, a měli bychom si přiznat, že jsme na Zemi neúplnou hříšnou duší. Nejsme dobří lidé; vůbec nejsme elegantní! Všichni máme chyby. Musíme si pamatovat, že sestupujeme na Zem, abychom se učili a probudili své vědomí, abychom se vrátili k pravému poznání a pohodové spokojenosti, a musíme se všech svých hříchů zbavit. Odkud pocházejí? Naše chyby začínají chamtivostí a chtíčem. Čím více se naše chamtivost a chtíč hromadí, tím více svádějí naši mysl a tělo, a my se nikdy nebudeme moci rozvíjet. Víme, že zrození, stárnutí, nemoc, smrt – jsou dočasné. Jasně vidíme pomíjivost, ale stále jsme neprobudili své vědomí, stále jsme se neodpoutali. Pokud se stále držíme a pečlivě skrýváme své zlovyky, nikdy se nerozvineme.

Mnoho lidí, kteří se duchovně zdokonalují, probudilo své vědomí. Upřímně mluví o svých chybách. Pokud dříve okrádali lidi, neříkali to, ale teď už nekradou. I když jim je nabídnuto kradené zboží, jsou odhodlaní a už po něm netouží. Nyní jasně vidí, že to není jejich poslání ani jejich zisk; hledají skutečné poslání a skutečné zisky. Jejich posláním je být zdraví, vést a zachraňovat trpící lidi. Jejich posláním je věnovat se duchovní dokonalosti, aby ovlivňovali zlé lidi, aby se stali dobrotivými. Každý den se duchovně kultivují, aby akumulovali čistou energii Nebe a Země, a šířili tuto energii mezi ostatní.

str. 228

Toto je poslání lidstva na Zemi: Učit se odvaze a harmonii, abychom se dále vyvíjeli, a ne učit se násilí, abychom sestoupili do pekla. Je nesmyslné, že Bůh posílá své děti na Zem, aby se učily brutalitě a sestoupily do pekla. V pekle není místo. Bůh si přeje, aby se každý usilovně věnoval

Cesty do pekla

duchovní kultivaci, aby se vrátil k pravému poznání, a abychom se stali inteligentními a uvolnili své touhy, abychom mohli postupovat vpřed. Jakmile budeme úspěšní, budeme schopni ovlivňovat ostatní kdekoli. Proč? Sami jsme byli zločinci, takže ti, kteří ještě nejsou spaseni, mají také zločinné smýšlení. Neměli bychom jimi opovrhovat a odmítat s nimi mluvit o Tao. Jakmile dosáhneme dharmy, měli bychom se harmonicky sladit se všemi druhy lidí, a vést všechny lidi k vyššímu vývoji.

S naším duchem odvahy a trpělivosti přijímáme obyčejné lidi, kteří nás trápí. Dnes jim vysvětlíme něco málo, zítra něco víc, a přispíváme svým dílem, aby si všechny živé bytosti mohly užívat stejného štěstí jako my. Toto je duch odvahy, abychom stoupali výš; toto je velký soucit, který zachrání lidstvo před utrpením. Každý večer recitujeme jméno velké soucitné Quan Yin, ale naše vědomí se ještě nenaučilo velkému soucitu. Proto se musíme v našem vnitřním vědomí zbavit a vymazat veškerou žárlivost, nenávist a podezření. Musíme je okamžitě odstranit, a neměli bychom je živit. Jsou jasnou pohromou a vaše posvátná duše se nikdy nebude moci vrátit do Ráje. Pokud stále chováte žárlivost, nenávist a podezření, nebudete schopni pokročit; měli byste se snažit otevřít své vědomí harmonii, abyste měli šťastnou příležitost k duchovnímu pokroku.

str. 229

Ti, kteří mají stejný hlas, na sebe reagují, ti, kteří mají stejný charakter, se navzájem hledají. Dnes sem přicházíme, abychom se od našich předchůdců naučili hlubokou pravdu. Sledujeme každý z jejich kroků, abychom hledali pravdu a jasně viděli zákon příčiny a následku, který nám umožňuje učit se. Věnovali nám mnoho měsíců a let tvrdé práce; dnes máme příležitost naslouchat a důkladně chápat; měli bychom se snažit se toho držet a pokračovat v naší analýze; měli bychom naslouchat slovům pravdy mnohokrát. Bůh řekl, že máme uši jako voli; slyšíme, pak zapomeneme a neprobouzíme své vědomí. Proto bychom měli často naslouchat, abychom jasně viděli své hříchy, a pak probudili své vědomí.

Musíme vynaložit úsilí. Neříkejte, že jsem nyní starý, takže nemusím poslouchat tato slova, už toho vím příliš mnoho. Vůbec ne! Víte, ale nepodnikli jste žádné kroky. Když nasloucháte a jednáte, když se vzdáte svých špatných návyků a špatné povahy, pracujete pro sebe. Pokud budete stále přijímat své špatné povahy a zlozvyky, nikdy se ani o píd' nezachráníte; jen se ocitnete v bídě situaci.

Upřímně vám děkuji za vaši dnešní pozornost.

str. 230

Kapitola 25

Návštěva Vězení probodnutí hrdla

Buddha Tse Kong se zjevil 6. února 1977. Rok Hada.

Pomlouvачné sliny tečou jako vlny.

Zlý jazyk se chlubí, aby ublížil ostatním.

Lichotky nejprve zazní, a pak zmizí.

I lež brzy dole zemře.

Buddha Tse Kong: Lidský život je kombinací radosti, smutku, hněvu a potěšení, která nabývá tvaru a pak mizí. Pro nábožensky smýšlejícího člověka je těžké vzdělávat lidi kvůli takovým neustálým změnám věcí. Aby jeho řeč ovlivnila srdce lidí, musí praktikovat kontemplativní /rozjímající/ meditaci a mít klidného ducha a velké ctnosti, které slouží jako základ jeho věci. Bez

Cesty do pekla

takových podmínek nejsou jeho slova nic jiného než zvadlé květy plující po říčních proudech. Dobře! Je čas. Pospěš si. Musíme jít.

Yang Ts'ien: Mistře, právě jsem vás přistihl, jak si vzdycháte. Dnes večer nevypadáte šťastně. Co je špatně?

TK: Je to proto, že srdce lidí nejsou v dokonalé harmonii, náboženské jazyky nejsou příjemné. Pro jednoho je švestka hořká, pro druhého sladká. Z dlouhodobého hlediska se o náboženství diskutuje vágně, což zasévá zmatek mezi adepty, kteří nevědí, kudy se vrhnout.

str. 231

YT: Myslím, že obnovený člověk by si měl uchovat bezchybné srdce. I když vnější prostředí může být znepokojivé, měl by zůstat klidný a mírumilovný.

TK: Dobře řečeno. Jsi docela chytrý. S jedinou chybnou myšlenkou se můžeme dostat do bludiště. Velké náboženství, tedy univerzální náboženství, je jedinečné, vždy jasné a zářivé. A teď už žádné diskuse. Vylez na lotosový květ... Podívej! Jsme tady.

YT: Zde nás přichází přivítat Mandarín-guvernér a jeho úředníci. Toto je můj Mistr, ctihodný Tse Kong, a já jsem Yang Ts'ien, žák Chrámu mudrců. Dnes večer navštívíme vaše vězení. Přejeme si podrobné informace.

Mandarín: Jistě, s potěšením. Naše Vězení probodnutí hrdla je svěřeno pod správu 4. paláce. Král paláce mě pověřil vaší návštěvou. Prosím, odpusťte nám případné nedostatky.

TK: Vaše uvítání je důkladné, Excellence. Naše návštěvy pekla nám umožňují získat fakta pro napsání knihy o pekle. Budeme vám hluboce vděční, pokud nám poskytnete svou pomoc.

Mandarín: Výborně, ctihodný Buddho Tse Kongu. Prosím, následujte mě, abyste byli svědky muk a poslouchali vyprávění hříšných duší.

YT: Cedula „Probodnutí hrdla“ mě opravdu ohromuje. Opravdu ztrácím slova. Jak se blížíme, sténání, křik a vytí bolesti jsou ohlušující. Démoni se zuřivě vrhají na kůly, kde jsou připevněny hříšné duše, a probodávají jim ústa železnými jehlicemi. Oběti děsivě křičí. Podívaná je totožná s pohledem na podřezávání krků prasat na jatkách. Mohu se zeptat, jakých zločinů se hříšníci dopustili?

str. 232

Mandarín: Povězte nám o svých zločinech.

Duše: Mám těžce zraněná ústa a hrdlo, takže nemohu mluvit. Kromě toho jsem se již Králi přiznal. Proč to musím opakovat znovu?

TK: Jsme zde na Boží příkaz, abychom s vámi komunikovali. Proč nám odmítáte sdělit provinění svého života?

Mandarín: Jsme v přítomnosti ctihodného žijícího Buddhy Tse Konga. Vykonává božské poslání, které spočívá v napsání knihy „Cesty do pekla“. Pokud odmítnete mluvit, odporujete Boží vůli. Myslíte si, že snesete muka Věčného vězení? Jinými slovy, chcete tam jít?

Duše: Byl jsem drzý a pokorně se omlouvám, ctihodný Buddho Tse Kongu. Slyšel jsem o vás v životě, a můj nedostatek úcty si zaslouží trest smrti. Nyní vám povím o špatné karmě svého života. Byl jsem obdařen vynikajícím hlasem a talentem zpěvu. Často jsem vystupoval v opeře a ve vyhlášených restauracích. Lékárny mě často vyzývaly, abych zpíval kvůli propagaci jejich drog... Ve své zpěvácké činnosti jsem se snažil uspokojit vulgární vkus publika obscénními písněmi, které jsem sám složil, a hrál jsem mezihry s obscénními gesty. Diváci mi vřele tleskali. Po mé smrti mi Král pekla dal najevo, že mé písně nebyly ani vlastenecké, ani vzdělávací. Nebyly schopny vyvolat v lidech ušlechtilé a vznešené city. Jejich texty byly šokující, škodlivé pro společnost, a kazily způsoby a zvyky. Odsoudil mě k deseti letům muk ve Vězení probodnutí hrdla. Mandarínský guvernér mi také řekl, že jsem vedl zkažený život a dopustil se dalších hříchů... Budu muset podstoupit další trest v jiném paláci. Nyní toho velmi lituji, ale myslím, že na lítost je už pozdě. Navrhují, aby si zpěváci dávali pozor a nenásledovali můj příklad. Měli by se účastnit charitativní činnosti a zpívat vzdělávací písně. Jinak jejich ústa a jazyky okusí něco hořkého a bolestivého.

Cesty do pekla

str. 233

Mandarín: To, co řekl, je pravda. Evoluce lidstva potřebuje písně, které pozvedají morálku mládeže a inspirují k odvaze a kráse. Kňučení a romantické texty jsou dobré pouze k oslabení dobré vůle mužů, vytváření karmy úst a odpovídajícímu trestu. Dobře. A teď druhá duše. Jsme velké ucho.

Duše: Ó! Moje ústa stále trpí krvavými ranami. Za svého života jsem byla žena v domácnosti. Místo péče o svou domácnost jsem se raději vměšovala do cizích záležitostí. Často jsem se hádala se svým manželem a sousedy. Proklínala jsem Nebe i Zemi. Pomlouvala jsem lidi ze svého sousedství a zasévala sváry v jejich rodinách. Měla jsem souseda, se kterým jsem byla v neustálém konfliktu. Jednou, abych se pomstila za krivdu, která mi byla způsobena, jsem mu naznačila, že jeho žena má milence, a že jsem je dva viděla spolu. Drby se rychle šířily, zdesetinásobily se, zestonásobily, a v rodině manžela se strhla bouře. Také jsem narušila zasnoubení mnoha dalších párů, říkala jsem lež místo pravdy a naopak. Po mé smrti na Zemi jsem byla odsouzena k osmi letům Vězení probodnutí hrdla. Dopustila jsem se také dalších prohřešků, o kterých raději nebudu mluvit.

str. 234

Mandarín: Ve skutečnosti váš jedovatý jazyk vytvořil spoustu špatné karmy.

TK: Máte ještě nějaké otázky?

YT: Než půjdeme, rád bych slyšel další duši.

Mandarín: Výborně. Jen do toho, další duše.

Duše: Můj otec byl orientální lékař a lékárník čínské medicíny. Sledoval jsem ho při práci, všímal si metod přípravy, dávkování a také způsobu, jakým léčil pacienty. Postupně jsem získal mnoho zkušeností s léčbou různých nemocí. Po otcově smrti jsem ho nahradil. Pak jsem se zabýval ředěním svých léků, místo abych myslel na své profesní svědomí. Účtoval jsem svým klientům předražené ceny, místo abych je léčil. Zvyšoval jsem ceny svých léků s tvrzením, že jsou vzácné a těžko se shánějí. Účtoval jsem svým klientům přemrštěné částky za lékařskou péči, a předstíral jsem vysoké životní náklady. Uchovával jsem v tajnosti receptury na přípravu léků, a zpřístupňoval je pouze za velké částky peněz. Jak asi tušíte, rychle jsem zbohatl, a nikdy by mě nenapadlo, že po mé smrti mě bude vyměřen tento trest.

Mandarín: Současný trest je důsledkem tvého sobectví, zneužití sebevědomí, nedostatku profesního rozvoje a nadměrné publicity. Skutečnost, že jsi konal charitativní skutky, částečně zmírnila závažnost tvých hříchů.

TK: Už je pozdě. Yang Ts'iene, připrav se na cestu domů. Vaše Excelence a Generále, mé hluboké uznání a sbohem.

str. 235

YT: Jsme vděční, Excelence.

Mandarín: Pokud byste ještě něco potřeboval, vraťte se. Vždycky jste vítán.

YT: Jsem připraven jít, Mistře. Půjdeme?

TK: Lidé, kteří rádi předstírají, falšují historky, aby pomlouvali ostatní, jejichž slova poškozují manželský pokoj, a kteří projevují malou úctu k nadřazeným, by měli zlepšit své chování. Jinak na ně čekají muka v podobě prořezávání hrdla. Pokud budou vědět, že mají činit pokání, dosáhnou štěstí místo neštěstí. Dorazili jsme. Slez, Yang Ts'iene, vstup do svého těla.

str. 236

Kapitola 26

Návštěva Vězení řezání šlach a sekání kostí

Buddha Tse Kong se zjevil 16. února 1977. Rok Hada.

*Zcela lidskou nenasytnou touhou po zisku,
všichni začínají svou cestu hanby,
stávají se hazardéry, vrahy svých rodičů, posedlými,
chamtivost převládá nad zásluhami a úsilím.*

Buddha Tse Kong: Je čas navštívit peklo. Yang Ts'iene, pojd' rychle na pódium.

Yang Ts'ien: Mistře, jsem připraven.

TK: Dorazili jsme do cíle. Pojdme dolů.

YT: Vidím před sebou ceduli s nápisem Vězení řezání šlach a sekání kostí. Mandarín-guvernér a jeho důstojníci čekají, aby nás přivítali u dveří. Zdravím, Excellence, a Generálové. Jsem Yang Ts'ien, doprovázen mým Mistrem, Buddhou Tse Kongem. Dnes večer navštívíme vaše vězení jako reportéři. Vaše informace jsou velmi ceněny.

str. 237

TK: Na Boží příkaz беру Yang Ts'iena do pekla kvůli napsání knihy s názvem „Cesty do pekla“. v současné době je náboženství v úpadku. Materialismus je v módě, zatímco spiritualismus se dostává do zapomnění. Všechny úskoky a lsti se používají k uspokojení lidské chamtivosti. Lidé neodmítají žádných zločinů, aby nashromáždili co nejvíce peněz. Kde je svědomí, které nám dal Bůh? Je opravdu smutné slyšet tato slova všude, kde se „svědomí poddává penězům“. Chrám mudrců dostal rozkaz pokračovat v šíření víry vydáváním náboženských a etických knih, aby zachránil lidi v zatracení, a přivedl je zpět na správnou cestu. Jeho Mistrovská díla morálky ocenil náš Otec, Bůh Všemohoucí, který nedávno vydal zvláštní nařízení, kterým mu nařizuje připravit knihu „Cesty do pekla“. Mám za úkol doprovázet Yang Ts'iena, a ukázat mu realitu pekla. Byli bychom vám velmi zavázáni, kdybyste nám s naším úkolem pomohl.

Mandarín: Perfektní. Vidím, že jste oddaný splnění svého úkolu. Kromě toho jsem dostal zprávu o této záležitosti a myslím, že je vše připraveno.

YT: Podívejte, Mistře! Ti krutí démoni přeřezávají šlachy na pažích duší a ty děsivě křičí. Oběti jsou pevně přivázány ke kůlům ve tvaru křížů, a nemohou se hnout ani o píd'.

Mandarín: Jste ve Vězení řezání šlach a sekání kostí. S ostrými, tvrdými šavlemi začínají démoničtí strážci přeřezáváním šlach na pažích, pitvají maso, které házejí „ocelovým psům“, a nakonec sekají pod pažemi. Toto mučení způsobuje, že hříšné duše trpí do extrému.

YT: Vidím mnoho duší upadat do bezvědomí, a o kousek dál jim černí psi drtí paže. V živém světě psi nikdy nejedí lidské maso. Při jídle se krčili pod jídelním stolem a spokojili se s kostmi z kuřat, vepřového masa nebo ryb, které jim jejich páni házeli.

Promiňte, Excellence, odkud jsou tito černí psi?

str. 238

Mandarín: Říká se jim „oceloví psi“. Jsou strašně zuřiví a jedí jen maso a kosti hříšných duší, což se v lidském světě nikdy nevidí. Jsou chováni ve všech palácích pekla, aby potrestali duše, které postrádají jakýkoli smysl pro morálku a ctnost. Asiáté říkali „vlčí vnitřnosti a psí srdce“. Narážejí na tento druh psů v pekle. Naopak, psi živého světa se od nich velmi liší. Jsou věrní a inteligentní. Někteří psi vzácných plemen mají inteligenci tak vysoce vyvinutou, že se chovají jako lidé, a dokonce spí v postelích svých pánů.

Cesty do pekla

YT: Rozumím tomu naprosto. Nevěrní a nečestní muži jsou podřadní před těmito psy vzácných plemen.

TK: Použij svůj zázračný vějíř k oživení těchto umírajících duší. Podívejte!

YT: Jak zázračné! Tyto hříšné duše získají zpět svou původní tělesnou podobu a vrátí se k životu.

Mandarín: Mám k dispozici tři hříšníky. Po své smrti vám zde sdělí důvod svého odsouzení. Teď promluvíš jako první. Jsme připraveni tě vyslechnout.

Duše: Ó! Jaká to trpká bolest! Právě v této chvíli si mé děti a vnoučata na Zemi nedokážou představit, co se se mnou děje v pekle, obzvláště jak krutě trpím. Všichni si myslí, že smrt je konec všeho, a za ní není nic než prázdnota. V životě jsem prodával čaj. Měl jsem temnou myšlenku, že si zvýším zisky tím, že budu podvádět s hubnutím.

str. 239

Díky mé dovednosti v manévrování s váhami se mi podařilo navážit 14 uncí místo 16 na libru (čínskou), a tak jsem získal dvě unce /1 unce, liang = 50 g/. V tomto triku jsem pokračoval po celý život, ačkoli jsem dokonale věděl, že míry by měly být přesné, a že ten, kdo v tomto životě podvede půl libry, bude muset v příštím životě splatit 8 uncí. Neslyšel jsem ani hlas svého svědomí, ani rady svých přátel, a nevěnoval jsem pozornost trestu, který na mě čekal. Nakonec mě postihla smrt. Má duše byla zatčena a odvedena do pekla. Byl jsem veden před zrcadlo, které odhalilo minulé zločiny, kde se odrážely všechny nečestné činy mé minulosti. Král 4. paláce mi udělil trest deseti let Vězení řezání šlach a sekání kostí. Den za dnem se muka opakují. Démoni mi přerézávají šlachy, sekají mi pažní kosti a krájejí mi maso způsobem, jakým hospodyňka škrábe rybu. Lituji toho, ale vím, že je příliš pozdě. Apeluji na obchodníky světa, aby podnikali čestně. Podvádění s váhou je v pekle přísně trestáno. Ani ten nejmalichernější prohřešek nemůže bohům ujít. Král pekla nenávidí podvodníky, jako jsme my. Pozorně nás sleduje, a démoni jsou nemilosrdní.

Mandarín: Dobře si uvědomuješ, co jsi udělal, že? Teď ti démoni pomohou napravit tvé ruce, jednomu provždy. Teď druhá duše.

str. 240

Duše: Ano, Excellence. Za života jsem kvůli chudobě zmeškal školu. Živil jsem se nákupem starých a použitých předmětů k dalšímu prodeji. Každý den jsem jezdil na tříkolce po ulicích, kupoval kusy starého papíru, železné šroty všeho druhu, obnošené oblečení, roztrhanou obuv atd. Jeden z mých společníků mi řekl, že zisk z odpadní mědi, bronzu a železa bude malý, pokud budu příliš poctivý, a že bych měl podvádět s váhami, abych získal větší zisk. Udělal jsem, jak mi bylo doporučeno, a obratnými rukama se mi podařilo provést svůj trik, aniž by mě chytili. Desetikilový předmět vážil na mých váhách pouhých sedm kilo. Obchodníci s použitým zbožím o mé magii nic nevěděli. Spokojili se s vyklizením svých odpadků. Žil jsem podvodným životem a vydělal spoustu peněz.

Po mé smrti byla moje duše odvedena před rozzuřeného Krále pekla, který mě vehementně obvinil z podvádění v obchodě a zkažených mravů. Byl jsem odsouzen k 15 letům vězení. Mučení se obnovuje každý den, pekelní strážci se mnou nemilosrdně opovrhují a urážejí mě. Jsem opravdu nešťastný. Smilujte se nade mnou, pane Yang Ts'iene. Prosím vás, zprostředkujte mou milost, abych mohl být propuštěn o něco dříve. Pokorně se před vámi klaním.

YT: Prosím, Mistře, zdá se, že se tato duše přiznala ve vší upřímnosti. Zaslouží si trochu slitování. Je v troskách, což mě velmi dojíká. Mohu pro něj něco udělat?

TK: To vše je z pravomoci Mandarín-guvernéra. Raději se do jeho záležitostí nevměšujme.

Mandarín: Pamatuj si, že máš nečisté ruce. Démoni ti řezou šlachy, sekají kosti a krájejí maso, aby tě naučili přesnosti vah, i těch nejlehčích. Nenaříkej, buď ve svém utrpení stoický /vyrovnaný/. Ukaž se hodný člověka a přestaň prosit. Nyní k další duši, třetí. Jsme pozorní.

str. 241

Duše: Můj manžel byl vysoce postaveným státním zaměstnancem. Zatímco byl zaneprázdněn ve své kanceláři a mé děti chodily do školy, ženy z mého sousedství mě učily hrát mahjong /logická

Cesty do pekla

hra/. Zpočátku jsem pravidla hry neznala, ale postupně jsem se zdokonalila nejen v mahjongu, ale i ve všech druzích karet. Peníze, které jsem prohrávala při hraní karet, nebyly důležité. Ještě žalostnější bylo, že jsem se o svého manžela a děti vůbec nestarala a nechala jsem domácnost bez hospodyně. Téměř veškerý čas jsem trávil v hernách. Můj manžel se mě snažil přesvědčit, abych zůstala doma, ale bezvysledně. Nevnímala jsem ho, a v mé rodině docházelo k častým hádkám.

Před čtyřmi lety jsem trpěla srdeční chorobou a zemřela. Rozsudek Krále pekla mě poslal do tohoto vězení. Ještě mi zbývá 6 měsíců. Apeluji na ženy živého světa a radím jim, aby myslely na ctnost, zejména na svůj úkol hospodyně. Měli by se snažit zůstat „domácími anděly“ místo napodobování mého příkladu, pokud nechtějí okusit hořkosti v pekle, s těly zmrzačenými a rukama useknutými.

Mandarín: Hospodyně je paní domácnosti. Má posvátnou povinnost. Je škoda, že jste zanedbala svou povinnost hospodyně a oddala se hazardu. Zkazila jste mravy a zvyky společnosti. Jediné, co vás zachránilo, bylo, že jste v hazardních hrách nepodváděla jako profesionální hráč a Král pekla vám udělil přiměřený trest.

YT: A profesionální podvodníci, kde jsou drženi?

str. 242

Mandarín: Nejsou v mé oblasti. Je to úkol Krále „Vysoká hora“ ze 7. paláce. Radím lidem, aby se včas změnili, pokud mají vášeň pro hazardní hry. Jejich hříchy budou odpuštěny, pokud vytisknou a rozšíří svazky „Cest do pekla“.

TK: Je docela pozdě. Pojďme přemýšlet o návratu do Chrámu. Yang Ts'iene, poděkuj Jeho Excelenci a pak si pospěš na pódium... Tady je Chrám. Tvé tělo na tebe čeká, synu.

str. 243

Kapitola 27

Návštěva Vězení s jedovatými vosami

Buddha Tse Kong se zjevil 6. března 1977. Rok Hada.

Ó Bože, v němž bezpečně přebývají lidské naděje.

Řezníkova šavle děsí i samotného ďábla.

Když člověk postupuje meditací,

sféra Nesmrtelnosti se otevírá, je cítit nádhra.

Buddha Tse Kong: Není pro člověka snadné se obnovit, dokud nedosáhne úrovně Géníů a Nesmrtelných. Obtížnější je vědět, jak si udržet čisté srdce a zdravou duši, aby toho dosáhl.

Ve světě různá náboženství dokořán otevírají své dveře šíření náboženských učení. Vznikají velkolepé kostely, synagogy, pagody a chrámy, aby šířily víru. Na těchto místech se konají přednášky o Svatých písmech, diskutují se náboženská dogmata, cvičí se adepti, praktikuje se meditace k osvětlení lidí, jedním slovem, vynakládá se veškeré úsilí k záchraně lidstva. Jsou jakýmsi miniaturním Rájem v lůně Země.

Bohužel v poslední době řada lidí zneužila Božího jména k páchání zvrácených činů. Komercializují Génie a Svaté, vyrábějí dřevěné sochy a používají nejrůznější lži a oklamání, aby podvedli důvěřivé a naivní lidi, jen aby si vydělali peníze. Tímto činem zneuctívají bohy a jejich zločiny jsou nespočetné.

str. 244

Cesty do pekla

Za to, že opovrhovali světem a ubližovali lidem, budou potrestáni zákony pekla, protože jejich zločiny jsou neodpuštělné. Yang Ts'iene, dnes večer tě doprovázím do pekla, abys na vlastní oči viděl, co se děje, a vyprávěl fakta, která slouží jako příklad pro lidi. Pojď rychle na pódium.

Yang Ts'ien: Sedím, Mistře. Kam půjdeme?

TK: Do Vězení s jedovatými vosami. Zavři oči a pojďme!

YT: Vězení s jedovatými vosami je tamhle. Hříšných duší je mnoho. Démoni je dovnitř ženou těžkými údery biče a holí po cestě. Duše strašlivě křičí a roní hořké slzy. Je srdcervoucí dívat se na ně. Jakých hříchů se dopustily?

TK: Tyto duše se živily na úkor božstev. Uživaly si své nepoctivosti tak plně, že jsou nyní vydány na milost a nemilost zákonům pekla. Pojďme se na to podívat zblízka. Mandarin-guvernér a Generál na nás čekají. Pojďme je pozdravit.

YT: Mám tu čest představit se jako Yang Ts'ien, žák Chrámu mudrců. Dostal jsem rozkaz navštívit peklo se svým Mistrem, Buddhou Tse Kongem, abych napsal knihu. Doufám, že mi bude poskytnuta vaše pomoc.

Mandarín: S velkým potěšením, pánové. Toto Vězení s jedovatými vosami je nově postavené a svěřeno pod správu 4. paláce. Protože počet hříšníků v posledních dnech prudce roste, nařídil Papež Král pekla výstavbu tohoto vězení, aby je napravil a převzdělal. Pojďte prosím dovnitř, abyste si to mohli lépe prohlédnout.

str. 245

YT: Děkuji, Excellence. Pomoc, Mistře! Všechny tyhle obávané vosy! Už prostě nemůžu dál. Je jich tolik, černých jako eben, velkých jako palec, že vypadají jako vosy s tygří hlavou ve světě. Létají všemi směry a útočí na hříšné duše svým žihadlem. Ty bolestivě sténají a marně se snaží uhnout. Nakonec podlehnou v rozích místností.

Tady je několik vos, které letí naším směrem. Myslím, že si budeme muset najít nějaký úkryt, Mistře. Tyto vosy jsou nebezpečné. Jejich žihadlo by mohlo být smrtelné.

TK: Nepanikař, Yang Ts'iene. Tento hmyz má duši. Vědí, jak rozlišit mezi dobrými a zlými lidmi. Kmeny těchto duší vyzařují odporný zápach, který je přitahuje. Jsou jako mouchy, které sedají na špinavé věci a odlétají od čistého. Tyto vosy nás přicházejí pozdravit. Jen se uklidni, synu.

YT: Divné, že? Jsou jako petardy, které explodují, aniž by někoho zranily. Hlučně vítají významné hosty.

Mandarín: Jen se přiblížte, abyste lépe viděli. Nebojte se. Pokud tyto vosy zaútočí na kohokoli, kdo jim stojí v cestě, budeme první, kdo uteče. Liší se od těch světa. Jsou to geniální vosy. Útočí jen na podvodníky, kteří se schovávají za Svaté a Nesmrtelné, aby se živili špatnými skutky. Hříšníci se nyní snaží utéct, ale nemohou. Čím více se snaží schovat, tím více je vosy honí. Podívejte se na jejich těla oteklá boulemi, zejména na hlavách. Jed je mučí do krajnosti, vydávají ohlušující křik, pokrývají si hlavy a běhají jako kachny.

str. 246

YT: Toto mučení považuji za kruté. Cela je dost úzká, duše se snaží uniknout, ale nemají žádnou možnost, ani dveře, ani východ. Nemají se na koho obrátit. Excellence, co udělaly, že snášejí tato muka?

Mandarín: Nechám otevřít dveře a některé duše vyjdou ven, aby vám vyprávěly své příběhy. To vám pomůže dělat si poznámky do vaší knihy a varovat lidi.

TK: To je perfektní. Řekněte, Yang Ts'iene, zdá se mi, že každé vězení v pekle je poučeno o našem poslání. Všichni vědí, že do pekla přicházíme shromažďovat informace k varování lidí. Prosím, Excellence, rádi bychom znali zločiny každého z nich.

Mandarín: Přesně to je úkolem našeho personálu, aby vám pomohli to zjistit. Nechám přijít dvě duše a vy si vyslechnete jejich zpovědi.

YT: Co jste ve svém životě udělali, že jste byli odsouzeni do tohoto vězení?

Cesty do pekla

Duše: Jsem opravdu stydlivý a chybí mi odvaha podívat se ostatním lidem do tváře. Byl jsem žákem Chrámu mudrců, který se nacházel ve střední Formose. Po mnoha letech studia Tao jsem byl zvolen asistentem prezidenta Chrámu.

Kdysi jsem za účelem šíření náboženství napsal a vydal několik knih a distribuoval je věřícím kruhům. Vynaložil jsem velké úsilí, abych přesvědčil ctnostná srdce, aby shromáždila peníze na tisk těchto knih. Za více než dva měsíce se mi podařilo shromáždit více než 30 000 dolarů.

str. 247

V té době jsem si nadělal dluh a věřitel na mě tlačil, abych ho zaplatil v den splatnosti. Měl jsem v ruce velkou částku peněz a použil jsem ji na splacení dluhu. Nakonec jsem Prezidentovi dal pouze 20 000 dolarů a 12 456 dolarů jsem si nechal pro sebe. Po splacení dluhu jsem si ponechal částku na osobní výdaje, protože jsem si myslel, že o mém činu nikdo neví.

Od té doby mě však hlas mého svědomí často káral, trápily mě výčitky svědomí a necítil jsem se dobře se svým nadřízeným. Ten se o mém zločinu vůbec nezmínil, když jsme byli společně na mediumistických sezeních.

Před třemi lety jsem zemřel na žaludeční nemoc. Přišli mě zatknout démoni s buvolí hlavou a koňskou tváří a odvedli mě do pekla. V tu chvíli jsem uviděl svého nadřízeného přicházet a škádlil mě těmito slovy: „*Měl jsi temné myšlenky a nečinil jsi pokání až do dne, kdy jsi zemřel. Proč jsi mi nepřiznal své problémy a chyby? Nesmrtelní a Buddhové se zjevili na Zemi, aby nabádali lidi k dobru a vyhýbali se zlu. Celá pravda spočívá v praktikování Tao a učení lidí, jak se chovat ctnostně. Dostal jsi dobré náboženské vzdělání, ale ve svém životě jsi ho nepraktikoval. Nyní je čas na trest a musíš ho snášet.*“ Pak se nespokojil s tvrdým napomenutím a trval na tom, že Král pekla zesílí muka.

Král pekla se při mém pohledu rozzuřil. Dal rozkaz, aby mě dovedli k Zrcadlu odhalujícímu minulé zločiny, a které bez výjimky odráželo všechny mé činy, od tajné zpronevěry peněz až po detaily mých dalších prohřešků. Tato skutečnost mě ohromila a třásl jsem se hrůzou. Poté jsem byl odveden do 4. paláce. Tam mi Král vynesl rozsudek 28 let ve Vězení s jedovatými vosami.

str. 248

Po skončení svého trestu budu znovu převezen do 5. paláce k soudu. Právě teď mě v tomto vězení denně trápí vosy, jejichž štípance jsou extrémně bolestivé. Celé mé tělo otéká, zatímco vosy neustále útočí. Cela je pro mě příliš úzká, abych se v ní mohl ukrýt. Lituji, že jsem nebral vážně lekce, které jsem dostal v chrámu. Ačkoli je moje chyba jediná, nedostává se mi žádné tolerance. Můj případ je velmi vážný, protože jsem byl žákem, který neuposlechl rady svého Mistra. Doufám, že moji kolegové ve světě se budou chovat opatrně ve svých činech a řeči, protože jejich nedbalost nezůstane bez povšimnutí Božího oka.

Nyní činím pokání, ale je příliš pozdě. Lituji, že jsem zradil dobré lekce svého Mistra a vynikající doporučení svých bratrů. Opravdu se za sebe stydím.

Mandarín: Byl jsi v ohradě Svaté brány, ale zanedbal jsi náboženské učení. Jsi obviňován z toho, že jsi znevažoval svého Mistra a své kolegy. Byl jsi nevděčný svému pánovi a nehodný lidí, kteří vynakládali peníze na tisk kanonických knih. Když obětovali své peníze, nevěděli, že padnou do rukou falešného kněze nebo falešného mnicha. Věděli jen, že přispějí k posílení náboženské víry. Jejich zásluhy se tím nesnížily. Jediným viníkem byl ten, koho pohled na peníze podnítil k jejich přivlastnění a vedl k hříchu. Jakmile lidé překročí práh Svaté brány, musí opatrně zacházet s každým haléřem, s každým šilinkem, jinak pošpiní čisté a posvátné prostředí též brány. Peklo je pro ně o to krutější. Lidé musí být před touto skutečností varováni.

str. 249

TK: Všichni, kdo podceňují hodnotu náboženství a prokáží se jako nepoctiví v peněžních záležitostech, si zaslouží neodpustitelný trest pekla.

Cesty do pekla

Jako věřící musí dodržovat pravidla svatosti, pokud se chtějí vyhnout sestupu do pekla a podrobení se bolestným mukám bez možnosti pokání. Nezbývá nám mnoho času. Yang Ts'iene, co takhle jít domů? Vrátime se jindy. Excellence, přijměte prosím naše poděkování.

YT: Děkuji Jeho Excelenci a Generálovi za informace o vašem vězení. Musíme odejít.

Mandarín: Generále, shromážděte své muže k pozdravu. Těším se na tu čest vás znovu přivítat.

YT: Jsem připraven, Mistře. Půjdeme?

TK: Zde je Chrám. Jdi do svého těla, synu.

str. 250

Kapitola 28

Druhá návštěva Vězení s jedovatými vosami

Buddha Tse Kong, který se zjevil 19. března 1977. Rok Hada.

Božstva darovala lidstvu dobrodiní a spásu.

Vděční a zbožní adeпти upadají do kontemplace /soustředěné rozjímání/.

Existují také zrádci a padouši v přestrojení,

kteří jsou zde odsouzeni za to, že selhali ve svých lekcích.

Buddha Tse Kong: Božstva sestupují na Zem, aby zachránila lidi, vybrala si své žáky a nasměrovala je na duchovní cestu. Jejich účelem je přetvořit lidi do jejich rané podstaty a pomoci jim vrátit se k jejich zdroji, kterým je Bůh.

Jejich dobrodiní a láskyplná péče je nesmírná a nesrovnatelná; odtud pochází toto rčení: „Mistr na jediný den se stane otcem na celý život“. Je proto přirozené poslouchat rady svého Mistra a následovat jeho příklad. Existuje však řada nemorálních lidí, kteří zrazují své náboženství, schovávají se za božstva a půjčují si jejich prestiž ke krádeži a zpronevěře peněz. Tímto způsobem se spíše vyvíjí v piráty než ve Svaté a Nesmrtelné a místo aby se dostali do Ráje, půjdou do pekla, aby se očistili od své špatné karmy. Jejich negativní „příčina“ je povede k značně špatným „následkům“. Ve skutečnosti jsou všichni služebníci božstev, kteří porušují pravidla náboženského řádu, přísně trestáni zákony pekla. Ať už konvertují /obracejí se/ k jakémukoli náboženství, musí poslouchat náboženský řád a obřady tohoto náboženství, protože za jejich hříchy, které jsou těžší než hříchy laiků, není uděleno odpuštění.

str. 251

Yang Ts'ien: Jsem připraven, Mistře. Kam jdeme?

TK: Znovu navštívíme věznici „Jedovatých vos“, abychom viděli, jak jsou odměněni náboženští zrádci. Zavřete oči. Začínáme... A tady jsme.

Mandarín: Rád vás zase vidím, pánové.

TK: V této době žije na Zemi mnoho lidí, kteří profitují ze jmen božstev. Nosí kněžské roucho, vyřezávají sochy Buddhy, ale kradou a podvádějí. Urazili vznešenost a prestiž ortodoxní doktríny. Přišli jsme sem, abychom na místě shromáždili informace a varovali lidi.

Mandarín: Výborně. Pokud chcete, pánové, následujte mě. Pošlu několik hříšných duší, aby se zodpovídaly za své vulgární, opovrženímhodné činy svého života.

YT: Srdečně děkuji, Excellence! Vosy létají ve věznici a útočí na hříšné duše svým žihadlem. Těla obětí jsou otekla, jejich hlavy jsou těžké a jejich oči zakalené.

Mandarín: Bodnutí jim také způsobuje horečku, protože je jedovaté. Dovolte mi, abych přivedl některé z hříšníků. Generále, nechte některé z nich jít ven.

Cesty do pekla

Generál: Na váš rozkaz. Zde jsou tři z nich.

Mandarín: Nyní poslouchejte. Toto je ctihodný Buddha Tse Kong a tento pan Yang Ts'ien z Chrámu mudrců v Tai Chu. Dostali rozkaz napsat knihu s názvem „Cesty do pekla“. Povězte nám příběh svých hříchů. Potřebují dokumenty, aby varovali lidi.

str. 252

YT: Mohu se vás zeptat na důvod, proč jste byl poslán do tohoto vězení?

Duše: Byl jsem náčelníkem vesnice. Vesničané plánovali postavit chrám. Měl jsem na starosti vybírání peněz a využil jsem příležitosti k tomu, abych část z nich zpronevěřil na osobní výdaje. Po své smrti jsem pochopil, že krádež peněz věnovaných božstvům je těžký zločin, a byl jsem odsouzen do tohoto vězení. Jedovaté vosy jsou nemilosrdné. Jejich bodnutí mě strašně bolí. Podívejte se na mě, prosím vás, mé tělo je oteklé a celé rudé a rány mě mučí dnem i nocí. Kdykoli jsou peníze určeny pro kult božstev, lidé musí být loajální a čestní. V žádném případě by neměli pomyslet na to, že je ukradnou, ani jediný halíř. Bodnutí těchto vos je odměnou za mou špatnou karmu. Kromě tohoto jsem se nedopustil žádného jiného hříchu.

Mandarín: Váš úřad vám poskytl příležitost sloužit jiným lidem a získávat zásluhy ve prospěch vašich dětí a vnoučat. Vesničané měli dobrý úmysl postavit chrám pro uctívání božstev a praktikování náboženské víry. Zneužil jste jejich víru, váš zločin je neodpuštělný. Nyní je řada na tobě, abys promluvila, druhá duše.

Duše (žena): Amitábha Buddho! Jsem opravdu nešťastná, opravdu! Už v patnácti letech jsem konvertovala ke službě Buddhovi. Poslouchala jsem každé přikázání a věnovala se dodržování doktríny v naději, že dosáhnou duchovní cesty. Moje nekonzistentní povaha a nedostatek trpělivosti mě však nakonec přemohly. Začala jsem odečítat dary od zbožných lidí na své osobní výdaje. Velmi málo jsem myslela na nákup vonných tyčinek, svíček, petroleje do lamp a na zdobení své pagody.

str. 253

Když jsem měla sloužit modlitby za zesnulého v zádušní mši, dělala jsem svou práci jen kvůli formě. Každá rodina, která mě pozvala, abych se modlila za duše zesnulého rodiče, mi musela zaplatit honorář podle počtu modliteb a stránek v modlitební knize. Mým mottem bylo: „Jaká služba prokázána, takové peníze“. Pokud se jednalo o rodinu v nouzi, neochotně jsem vyhověla a pozvání jsem přijala až po velkém naléhání Mistra. Naopak, bohatá rodina mě shledala velmi aktivní a horlivou při provádění obřadů. Mé modlitby byly delší, abych potěšila hlavu domácnosti. Kvůli mé odporné chamtivosti se zdálo, že mě Buddha nevede do Nebe, ale peklo mi vyhradilo svá muka. Jsem nesmírně nešťastná.

Mandarín: Byla jste jeptiška, která se zřekla všeho světského a přijala náboženskou cestu obnovení. Přesto jste nemohla odstranit pozemské touhy a vášně. Přijímala jste peníze lidí ve jménu Buddhy, ale vaše činy byly neslučitelné s morálkou Nejvyššího Buddhy. Proto jste nyní odsouzena.

TK: Konvertovat /obrátit se/ na duchovní cestu znamená opustit vše, co je poskvrněno lidským světem, a dosáhnout čistoty duše. Všichni mniši a jeptišky nesou křestní jméno Sa, což je jméno Šákjamuni. Je to posvátné křestní jméno. Je politováníhodné, že jste nedokázali překonat světská pokušení a nepomysleli jste na spásu lidstva.

str. 254

Je nutné zrušit tři svědomí a čtyři okolnosti ¹⁰, než se člověk může stát Buddhou. Pokud nejsou tři neřesti ¹¹ vyloučeny, je člověk navždy podroben šesti cestám převtělování.

10) Tři svědomí: přítomnosti, minulosti a budoucnosti. Čtyři shody okolností: odloučení, shledání, odpor, shoda.

11) Tři neřesti: chamtivost, hněv, pošetilost.

Cesty do pekla

Varujeme lidské bytosti všech náboženství, že Ráj je přístupný pouze těm věřícím, kteří jsou osvobozeni od chtíčů a vášní. Proto lidem radíme, aby se drželi doktríny náboženství – ať už je to katolicismus, buddhismus, islamismus nebo jakékoli jiné náboženství – a přerušili svá pouta ke světu, než budou moci vstoupit do Ráje. Je docela pozdě. Vrátime se jindy. Yang Ts'iene, pojdme domů.

Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena

Naslouchali jsme podvodům a lstivosti pozemského světa. Podváděním člověk klame pouze sám sebe v sociálním i duchovním životě. Krást majetek někoho jiného znamená nevědomky se oklamat.

str. 255

Proč se zasazujeme o sebezdokonalování a sebepokrok? Musíme se duchovně zdokonalovat sami, musíme praktikovat vlastním úsilím a musíme sami činit pokání, abychom byli hodni. Pokud budeme čekat, až nám to někdo připomene, než budeme činit pokání, lenost se již rozšíří a ovládne naše myšlenky a stane se zvykem, který nelze napravit. Dnes vidíte, že „Meditace Vo-Vi, ezoterická věda o nebytí a Dharma Buddhy“ znamená sebezdokonalování a sebepokrok. Pokud nepraktikujeme s pílí, klameme jen sami sebe. Na začátku vyjadřujeme slib: Musím se duchovně zdokonalovat, chci dosáhnout svého cíle, jsem odhodlán vrátit se ke svým kořenům, ale proč stále sestupuji do pekla v polovině cesty? Pokud zvětšujeme svůj klam a svádíme svou duši na duchovní cestě dokonalosti, jak můžeme pokročit?

Když mluvíme o duchovní dokonalosti, musíme svého cíle dosáhnout s odhodláním. I když nic nevidíme a zůstáváme ve tmě, musíme praktikovat s vírou a odhodláním, abychom pokročili k probuzení svého vědomí. Když se zbavíme starostí a smutků, chyb každodenního života, jasně uvidíme své vlastní nespravedlivé činy. Čím více se budete duchovně zdokonalovat, tím více uvidíte sami sebe a to, že ve skutečnosti klamete sami sebe, a ne to, že vás klamou ostatní. Máme soucit, ale soucit nepoužíváme; být zahořklý a hněvivý znamená klamat sami sebe; žárlit a chovat nenávisť znamená klamat samy sebe; všechny tyto myšlenky se ve vaší mysli mnohonásobně množí.

str. 256

Musíme se duchovně kultivovat vlastním úsilím, abychom měli příležitost k sebezprobuzení. Je příliš pozdě, pokud budeme čekat, až nám to lidé připomenou. Dnes máte mnoho šťastných příležitostí. Jsem předchůdce, člověk, který činil pokání, napravil se a zvolil si duchovní cestu. Jsem odhodlán jít až do konce svého života. Cvičím, abych dosáhl svého cíle, zbavit se všech starostí, smutků a chyb ve svém vnitřním vědomí, abych postupoval k čistotě a lehkosti a vedl všechny živé bytosti. I vy kráčíte po stejné cestě; kroky, které dělám, jsou kroky, které podniknete i vy v budoucnu. Když praktikujete metodu Vo-Vi, měli byste bezpodmínečně dosáhnout svého cíle. Neměli byste se dále klamat. Už jste se nevědomky oklamali svými špatnými povahami a myšlenkami.

Musíme vynaložit úsilí na to, abychom se duchovně zdokonalili, odstranili své špatné povahy a zlozvyky, abychom viděli hodnotu tisícileté evoluce. Když se díváte na filmy, kde se démon musí tisíc let věnovat duchovní kultivaci, než získá magické schopnosti, vidíte, že se musí tisíc let zdokonalovat, než nějaké magické schopnosti získá, ale jak se zdokonaluje? Zdokonaluje se v rámci pravidel, v zamrzlém rámci. Na druhou stranu, jak se dnes duchovně zdokonalujeme? Duchovně se zdokonalujeme ve vědomí harmonie, které je otevřenější a naše cesta je zkratkou.

str. 257

V minulosti lidé hledající duchovní dokonalost tuto metodu nepraktikovali. Nepraktikovali cvičení „Koncentrace duchovní energie“, „Cyklického dýchání bez zadržování“ a „Meditativní kontemplace“. Nevěděli, jak otevřít nesrovnalosti ve svém vnitřním vědomí. Dnes máme dharmu, abychom se otevřeli; musíme praktikovat sami, abychom se posunuli vpřed, a nenechat někoho

Cesty do pekla

jiného praktikovat za nás. Neměli bychom očekávat, že Svět Nahoře za nás změní situaci. Pokud se neobrátime k Světu Nahoře, nebudeme schopni vidět pomoc od Světa Nahoře. Na druhou stranu, pokud se obrátíme k Světu Nahoře, k Bohu a Buddhům, dosáhneme cíle okamžitě. Naše moudrost se zvýší, náš soucit bude každým dnem růst a uvidíme, že se již neobáváme zrození, smrti a reinkarnace, ale máme pouze zodpovědnost praktikovat a postupovat, abychom dosáhli nekonečné jasnosti. Viděli jsme skrze příspěvky ze Světa Nahoře, že dostáváme duchovní vedení každý den a každou hodinu. Bůh a Buddhové nám dali mnoho šťastných příležitostí a nic nám nechybí. Pokud se odmítneme obrátit do Světa Nahoře, jak se můžeme vrátit? Nebeský Císař, Nejvyšší Bůh, k nám projevoval Svůj nekonečný soucit, ale pokud nezaměříme svou mysl k nejvyšší sféře, pokud se nenaučíme soucitu, abychom se dále vyvíjeli, kdy se budeme moci setkat s Nejvyšším Bohem? Stále bezmyšlenkovitě recitujeme Jeho jméno „Nebeský Císař, Nejvyšší Bůh“, stále bezmyšlenkovitě recitujeme mantru „Nam-Mo-A-Di-Da-Phat“, ale pokud naše vědomí odmítá praktikovat duchovní metodu, nebyla by to zdrženlivost?

Proto jdeme proti zvyku obyčejných lidí. Nerecitujeme nahlas, mlčíme, používáme mentální vzývání k rozvoji našeho lebečního psychického centra, vzýváme mentálně k rozvoji našeho pravého vědomí; vzýváme mentálně k pokroku směrem k Tao Střední cesty. Praktikujeme realistickým způsobem a už žádné zpoždění. Když nahlas recitujete „Nam-Mo-A-Di-Da-Phat“, nevíte, kdy to pronikne vaší myslí. Pokud však nyní praktikujete tichou mentální invokaci /vzývání/, rozvinete své vnitřní vědomí. A když to uděláte, budete schopni harmonizovat se s vyššími úrovněmi. Budete harmonizovat s čistotou a lehkostí a zachováte si svou životní energii. Dosáhnete aury moudrosti a už se nebudete bát, že vás posednou duchové a zlí duchové. Pracujeme zevnitř ven a nezveme vnější duchy, aby vstoupili. Lidé, kteří se neustále nahlas modlí o laskavost, zvou duchy zvenčí, takže je normální, že je posednou duchové. Na druhou stranu se obracíme dovnitř, abychom se obnovovali, praktikujeme odpoutání; praktikujeme, abychom se duchovně zdokonalovali. Démoni a Géniové nás tedy musí respektovat, musí nás milovat a vést, protože máme duchovní vůli a ducha; nejsme jako bez duše.

str. 258

Chápeme, odkud pocházíme a kam jdeme. Na Zemi jsme už mnoho let; musíme cestovat do vzdálených míst, abychom si vydělali na živobytí. Nyní jsme na dně studny a musíme se z ní vyhrabat. Musíme být nesmírně trpěliví, musíme praktikovat extrémní pokoru, abychom dosáhli pokroku a dostali se na vrchol studny. Pokud zůstaneme neústupní a budeme litovat například několika slov od lidí, pak stále zůstaneme na dně studny a nikdy se nedostaneme na vrchol. Potřebujeme se jen naučit trpělivosti a pokoře, ale odmítáme to dělat. Vyjadřovat svůj hněv a pošetilost znamená pouze bránit a nutit svou vlastní mysl a tělo. Naslouchali jste drahocenným slovům vedení od Nesmrtelných a Buddhů a věděli jste, že i peklo dělá užitečnější věci než to, co jsme dělali a děláme v současnosti. Nestydíme se?

Říkáme, že peklo je kruté místo, místo trestů, ale oni konají užitečnou práci, zatímco my stále děláme zbytečné věci a zůstáváme závislí, tak jak se můžeme posunout vpřed? Musíme jasně vidět, že toto tělo je dočasné, ale je to zázračný mechanismus Boha a Buddhů, který vede naši duši. Neměli bychom tímto tělem pohrdat, ale měli bychom se o něj snažit pečovat a hledat nadpřirozenou civilizaci v našem vnitřním vědomí. Opravdu existuje. Neměli bychom se mýlit tím, že se obracíme k vnějšímu světu. Čím více se obracíme k vnějšímu světu, tím více opouštíme svou mysl a tělo. Pokud se to stane, duchové nás posednou. Nezapomínejme na to! Pokud se budeme starat o svou mysl a tělo, staneme se svými vlastními pány a můžeme stoupat výš a jít kamkoli bez překážek. Nyní máte dobrou příležitost. V této společnosti není mnoho lidí, kteří znají Tao, a kdyby znali nějaké Tao jako vy, velmi by jim to pomohlo. Když se dopustíme špatného jednání, můžeme se kát; máme způsob, jak uniknout; víme, jak se vrátit do klidu; víme, jak se zbavit nesmyslné neústupnosti a rivality, takže jsme mnohem lehčí. Na druhou stranu, mnoho pozemských lidí žije

Cesty do pekla

se svou rivalitou a neústupností a každý den způsobuje rostoucí rivalitu a neústupnost a nakonec nemají cestu úniku.

str. 259

Proto máte mnohem větší štěstí než mnoho lidí a měli byste se držet své cesty. Ale když vám Bůh věnuje pozornost, miluje vás a vede vás, musí vás zkoušet a vést. Pokud nejste vyzváni, jak vás může přivést zpět? Pokud neexistují žádné konflikty a protivenství, nezvednete nohu, abyste se zřekli pozemského světa a vystoupili do Nebe. Vidíte, že život je pomíjivý, život je místem pro výzvy a my jsme se již příliš oklamali. Musíme následovat volání po klidu ze Světa Nahoře a obrátit se přímo k Velkému Klidu. Musíme se probudit, abychom pracovali spravedlivým způsobem a dosáhli pravého poznání, abychom vedli ostatní i sebe. Vidíte, že každý den cvičíte a děláte malý pokrok a měli byste vytrvat v pokroku. Překážky jsou vaší odměnou, nepříznivé události vám pomohou duchovně růst a budete mít příležitost probudit své vědomí. Pokud se budete neustále setkávat s pozitivními událostmi, nikdy nebudete schopni pokročit, budete samolibí a nikdy toto místo neopustíte. Pokud se objeví konflikty a nepříznivé události, budete hledat novou příležitost a obrátíte se ke svým duchovním kořenům.

str. 260

Přicházíme na tuto zem jako lidské bytosti a známe spoustu věcí, ale proč se nedokážeme zachovat a žít věčně? Od tohoto okamžiku začínáme hledat a uvědomovat si, že naše tělo je místem, kde můžeme přebývat a duchovně se rozvíjet. Na celém světě se lidé ze všech pěti kontinentů učí pouze trpělivosti. Jako matka nebo otec se učíme trpělivosti, ale stále nejsme úspěšní a stále v sobě chováme neústupnost a rivalitu. V okamžiku naší smrti se stále držíme neústupnosti a rivality, stále chceme vyhrávat, stále mluvíme o pozemském majetku a nevíme, že majetek pochází z Nebe a vrací se na Zem. Hmotný majetek je od Boha a Buddhů, není náš, tak proč o něj bojujeme? Náš majetek je náš duch prázdnoty a klidu. Pokud si dokážete udržet ducha prázdnoty a klidu, budete vždy cítit spokojenost a uvolnění a nebudete již závislí, budete vždy mít dostatek odvahy a odhodlání a nebudete již cítit bolest a utrpení. Pokud jste degradováni na nižší úroveň a každý den se dopouštíte stále více špatných skutků, pokud se obracíte k nečistotám, budete se cítit mučení a nešťastní. Ale pokud se obrátíte k prázdnotě, jasně uvidíte svého ducha odvahy a nebudete již trpět.

„Nemám se čeho bát, protože se budu muset vrátit do prázdnoty. Přicházím sem s prázdnýma rukama a s prázdnýma se vrátím; není třeba, abych se hádal o této malicherné záležitosti, která mě v noci budí, zanechává mou mysl i tělo neklidné a narušuje mou čistou energii.“

str. 261

Máte duchovní metodu: Každý večer se věnujete praxi Koncentrace duchovní energie, Cyklického dýchání bez zadržování a Meditativní kontemplace. Postupně jasně uvidíte svou opožděnost a vybudujete si neochvějnou vůli uspět ve své praxi. Duchovní praktik musí žít v utrpení. Utrpení je hranicí Buddhovy země, zatímco světské rozkoše jsou hranicí do země pekla. Pozemské rozkoše vedou do země pekla, zatímco rozkoše duchovního adepta, Nesmrtelných, jsou volno a spokojenost, nikdy se nestarat, nikdy necítit smutek a sebelítost, nikdy netrpět. Proč? Protože vědí, jak využít svá konečná lidská práva: Praktikovat trpělivost a pokoru, milovat a odpouštět, takže jsou bohatší než mít zlato a stříbro. Lidé, kteří vědí, jak odpouštět, vést a zachraňovat lidstvo s plným nasazením, jsou nekonečně šťastní. Pokud zůstaneme den za dnem neústupní a budeme pomlouvat druhé, budeme čím dál úzkoprsější a vulgárnější, a co si pak můžeme užívat? Naším cílem je vrátit se k lehkosti a čistotě. Abychom však čistoty a lehkosti dosáhli, musíme být trpěliví, abychom uspěli. Pokud nám trpělivost chybí, nikdy neuspějeme. Dnes jsme se toho dostatečně naučili. Upřímně vám děkuji za vaši pozornost.

str. 262

Kapitola 29

Třetí návštěva Vězení s jedovatými vosami

Buddha Tse Kong se zjevil 3. dubna 1977. Rok Hada.

Naplnění soucitem, božstva udělují lidstvu

Dharmu kultivace zásluh a osvícení.

Učí člověka o přístavu iluzí,

a jak zabránit šíření katastrofy.

Buddha Tse Kong: Ze soucitu se božstva projevují skrze média, aby lidi naučili správné cestě. Nicméně, několik spekulantů využilo těchto příležitostí k práci pro své osobní zájmy. Všechna tato falešná média, lstiví kněží a podvodní božstva jsou zločinnější než kdokoli jiný. Také ti věštci, kteří se chlubí svými „železnými ústy“ a předstírají, že říkají věci pevné jako železo, jsou pouze pijavicemi svých bližních. Jejich ústa jsou náhubky divokých zvířat. Jako lstiví uředníci hanobí pověst svého Mistra, velkého věstce Kouei Kou. Po smrti musí snášet těžký trest v pekle, než se vtělí do podoby havranů, kteří poletují v opuštěných horách Kouei Kou a hlasitě krákají svými železnými zobáky. Čas odejít, Yang Ts'iene. Nezdržujeme se.

Yang Ts'ien: Nebudu zdržovat, Mistře. Co je to za den! Myslíte, že je cestou do pekla trochu chladněji?

str. 263

TK: Bez pochyb. Ve světě mrtvých je docela chladno. Ujišťuji tě, že se ti zježí vlasy. Ale musíme jít. Pojď na pódium, ano?

YT: Ano, Mistře. Tady jsem...

TK: Dorazili jsme!

Mandarín: Rád vás zase vidím, pánové.

TK: Ve světě lidí je spousta nepoctivých lidí, kteří si půjčují jména božstev. Nějak je zneuctívají. Musíme toto vězení navštívit několikrát, abychom shromáždili dostatečné informace pro naši knihu.

Mandarín: Nevadilo by vám, kdybyste si s námi zašli do přijímací haly odpočinout si a dát si s námi čaj?

TK: Opravdu se omlouváme, Excellence. Dnes večer nemáme čas na odpočinek.

Mandarín: Tak mě následujte do vězení.

YT: Podívejte! Na tělech hříšníků se drží spousta včel, stejně jako na úlu. Není to k výrobě medu, ale k štípání.

TK: Za svého života měly tyto duše rády jemnosti a lahodné pokrmy. Nyní mají možnost ochutnat jedovatá žihadla těchto včel.

YT: Sténají, rozptylují se a marně se snaží včelám uhnout.

TK: Ve skutečnosti „Cesta do Ráje“ má stezky, ale nikdo se nechce navrátit. Peklo nemá dveře, ale každý do něj vstupuje.

Mandarín: V současné době je v chrámech a pagodách mnoho provinilců. Zneužívají jména božstev a využívají víru lidí, aby vydělali peníze. Všechny tyto špatné praktiky ohrožují pověst náboženství a veřejné mínění je prakticky pobouřeno. Jsem opravdu šokován, když zjišťuji, že počet hříšníků v tomto vězení roste. Pošlu některé z nich, aby vám pověděli o svých proviněních.

str. 264

YT: Děkuji mnohokrát za vaši pomoc, Excellence.

Cesty do pekla

Mandarín: Prosím, nezmiňujte se o tom. Je to naše povinnost. (Dvěma duším, které právě přicházejí.). Řekněte nám, co jste ve svém životě dělaly.

První duše: Žil jsem v chrámu v Tai Chu, kde jsem vykonával svou práci média, zprostředkovávajíc ducha generalissima Tchong Dana. v raných dobách bylo mnoho případů těžkých nemocí, které doktoři a lékaři prohlásili za nevyléčitelné, zázračně vyléčeno v seancích spiritismu, když se duch Generalissima Tchong Dana projevil skrze mě. Věřící a pacienti přicházeli do mého chrámu ve stále větším počtu.

Později se stalo, že se duch Generalissima v mediumistických seancích neprojevil, ale já jsem jeho zjevení předstíral a oklamal publikum. Napodoboval jsem gesta a řeč Generalissima přesným způsobem, takže projevení vypadalo opravdově. Je samozřejmé, že jsem pacientům, jejichž nemoc se zhoršovala, místo aby se zmírňovala, způsoboval neštěstí. Také jsem zneužíval jejich pověřivost k vydírání jejich peněz a vyhrožoval jim nejrůznějšími historkami. Některým lidem jsem říkal, že je postihnou pohromy, a jiným, že je posedli démoni a že musí vést uctívání a štedře obětovat bohům, aby byli chráněni. Naléhal jsem na ně, aby platili štedré částky peněz, z nichž jsem si užíval přebytek. Takto jsem vedl snadný život, koupil si honosný dům a žil v luxusu a štěstí. Poté přišel trest.

str. 265

Smrt přišla nečekaně. Pekelné strážce mě odvedly do 4. paláce. Tam mě Král zuřivě napomenul: „Jsi médium. Měl sis co nejpečlivěji uchovat svého ducha, abys mohl splnit svůj úkol prostředníka pro bohy. Proboha! Udělal jsi pravý opak! Podvedl jsi nic netušící lidi a zneužil jejich důvěry: To je nemorální čin, uvědomuješ si to? Dobrodiní, které jsi poskytl nemocným, bylo nepatrné ve srovnání se lstmi a triky, které jsi prováděl ostatním. Odsuzuji tě do Vězení s jedovatými vosami.

Každý den mi bodnutí vos způsobuje nesmírné utrpení, protože mi je tělo rozsekáno na kusy. Zármutek mě proniká až do srdce. Apeluji na živá média, aby nikdy nenásledovala můj příklad. Měla by být čestná a upřímná ve své službě lidem a neměla by zneužívat svou roli k vydělávání peněz.

TK: Podle náboženských tradic spočívá role média v poskytování pomoci těm, které lékaři nedokážou vyléčit. Díky okultní moci božstev, která je přenášena skrze média, mají média povinnost zachraňovat lidi z vůle milosrdného Boha. Kdokoli využije své role média k vydělávání peněz, jedná proti Boží vůli. Jako médium se nedopustí žádných zločinů, pokud budou svůj úkol plnit normálně a nechají lidi nabídnout, co mohou. Média však nemají právo klást žádné požadavky. Zákony světa živých, stejně jako zákony pekla, médiím zakazují překračovat jejich roli prodejem léků, které vydávají za „božské nebo zázračné pilulky“. Tímto činem se stanou „pirátskými génii“.

str. 266

Mandarín: Je řada na další duši, aby panu Yang Ts'ienovi vyprávěla o křivdách.

Duše: Za svého života jsem byl věštcem. Tuto vědu jsem hluboce studoval. Stěhováním z místa na místo jsem se živil věštěním pro své klienty. Obvykle jsem si na trhu postavil stánek, kde jsem je bavil. Říkal jsem jim možné události v jejich budoucnosti, vykresloval jejich charakter a odhaloval jejich ambice a vášně. Jednou jsem neměl peníze, když se za mnou přišel poradit mladý muž. Vypadal jako bohatý muž v elegantním oblečení. Pak jsem použil svou pompéznost, abych ho oklamal a předpověděl mu období, které by mohlo být pro jeho osud rušné. Mohl by se stát obětí lupičů a jeho vyhlídky byly docela temné. Ujistil jsem ho, že vlastním jakýsi talisman, který by mohl změnit jeho zlou hvězdu. Mladík mi na místě uvěřil a padl do mé pasti. Účtoval jsem mu 5 000 dolarů za poplatky za rituální obřad, který by měl vyhnat škodlivé duchy.

Od té doby jsem svůj „úžasný obchod“ opakoval s mnoha dalšími lidmi a vydělal spoustu peněz.

Nakonec to přerušila moje smrt a Král pekla mě v zuřivosti obvinil, že jsem věštec a podvodník bez svědomí. Odsoudil mě na 12 let do Vězení s jedovatými vosami. Uplynuly tři roky a zbývajících dnů jsou pro mě dlouhé, abych trpěl. Místo aby mi včely dodávaly svůj med, napadají mě dnem

Cesty do pekla

i noci. Mé tělo je celé oteklé, bolestivé a svědí. Pronásledují mě výčitky svědomí, ale je už příliš pozdě.

TK: Za svého života jste pronášel medově květinová slova, abyste se chlubil okultní mocí. Byl jste jedovatá vosa, která lidem spíše škodila, než pomáhala. Nyní musíte nést následky svých špatných činů.

str. 267

Radím věštcům a jasnovidcům, aby se vydali na náboženskou cestu a učili lidi pravdě, aby je osvobodili od zaslepenosti. Měli by jim ukázat, jak se zbavit svých problémů, a jejich zásluhy by byly nesmírné. Naopak, pokud zneužijí své znalosti okultních věcí lhaním a braním peněz jiných lidí, peklo jim poskytne dlouhé zdržení. Čas tlačí. Pojďme domů.

YT: Excellence, můžete mi říct, zda jsou zde zadržována všechna pirátská média?

Mandarín: Ne všechna. Některá jiná média zašla tak daleko, že očarovala ženy a poté je opustila po uspokojení svých sexuálních touh. To jsou velmi významní hosté zadržovaní v jiných věznicích.

YT: Naše návštěva byla dlouhá. Loučíme se s vámi, a ještě jednou vyjadřujeme poděkování Jeho Excelenci a Generálům za jejich laskavost.

str. 268

Kapitola 30

Návštěva 5. paláce a plošiny pro vidění rodného místa – Diskuse s Králem Yen Loem

Mistr Yang Tshiang se zjevil 13. dubna 1977. Rok Hada.

Odhalujeme pět skrytých paláců pekla,

v naději, že se člověk polepší.

Ďábel je zkrocen magickou broskvovou ratolestí,

pak se nebeské gongy ozývají, aby probudily člověka.

Mistr Yang Tshiang: Ctihodný Buddha Tse Kong má dnes večer hodně práce. Na Boží příkaz zaujímám Jeho místo a doprovodím tě na tvé cestě do pekla. Nemáme mnoho času nazbyt. Připrav se na odjezd.

Yang Ts'ien: Jsem vděčný, že jste přišel osobně, abyste mě doprovodil, ctihodný Mistře. Ale minulou noc jsme s Buddhou Tse Kongem cestovali pomocí lotosového pódia. Jakým způsobem pojedeme dnes večer a proč si s sebou berete tohoto psa?

Mistr Yang: Buddhové a Nesmrtelní mají své vlastní dopravní prostředky. Buddha Tse Kong má svoje pódium, já mám tohohle psa. Nasedneme na něj.

Yang Ts'ien: Neběží dostatečně rychle. Mimochodem, vypadá dost divoce. Nikdo se k němu nechce přiblížit. Člověk riskuje, že mu jeho strašlivé čelisti rozdrtí kosti.

str. 269

Mistr Yang: Není to pes pozemského světa. Je to spíše nebeský pes a je to také síla mých nohou. Jelikož je to moudrý pes, jak tě může kousnout?

YT: Naše cesta by byla ztížena jeho rychlostí běhu.

Mistr Yang: Vůbec ne. Poběží maximální rychlostí, protože jeho čtyři nohy jsou jako kola auta. Dokonce může překonat rychlost lotosu. S tím si nedělej starosti.

Cesty do pekla

YT: Už na něm jedu. Musím se ujistit, že jsem dobře usazen, jinak by salto bylo katastrofou. Posadíte se přímo přede mě a budete dávat pozor, Mistře?

Mistr Yang: Klid, mladý muži. Všechno bude v pořádku. Teď zavři oči.

YT: Kam jedeme, Mistře?

Mistr Yang: Do 5. paláce. Jsme tady. Buddhové a Nesmrtelní žijí společně pod jednou střechou. Je to jako kdyby si dva muži na světě koupili dvě auta různých značek. Každý z nich věří, že jeho auto je lepší, a vyzývá toho druhého k závodu. Lidské srdce je podobné motoru. Pokud je to dobrý motor, pak se člověk bude cítit pohodlně a s velkou sebedůvěrou se bude valit po silnici.

YT: Máte pravdu, Mistře. Vidím před sebou skupinu duší, které šplhají na plošinu a strkají do sebe. Hříšné duše, mužské i ženské, jsou doprovázeny pekelnými strážemi, zatímco ostatní duše ne. Zdá se, že se místo toho usmívají a jsou šťastné. Jak se toto místo jmenuje, Mistře?

str. 270

Mistr Yang: Toto se nazývá „Plošina pro vidění rodného místa“. Všechny hříšné duše přicházející do pekla musí projít 5. palácem, aby se podívaly do zrcadla „Vidění rodného místa“ a spatřily své živé děti. Lítost a nostalgie je nutí ronit hořké slzy. Nepotrestaným duším je také dovoleno podívat se do zrcadla a rozpoznat své děti, jak vykonávají každodenní činnosti.

YT: Táhle vidím muže a koně stojící v řadách. Vypadají vážně a disciplinovaně. Kdo jsou ti Svati a Géniové?

Mistr Yang: Jsou to Král 5. paláce a vojenští a civilní hodnostáři. Sestupují po schodech, aby se s námi setkali. Pospěšme si.

YT: Jmenuji se Yang Ts'ien, žák Chrámu mudrců v Tai Chu. Na Boží příkaz musím připravit knihu „Cesty do pekla“ s cílem obrátit lidi. Dnes večer navštívím váš palác pod vedením Mistra Yang Tshienga. Jsme vděční za jakoukoli vaši pomoc.

Král: Chrám mudrců významně přispěl k šíření víry a vydávání náboženských instruktážních knih, které pomohly změnit mnoho špatných elementů a pozvedly morálně slabé lidi z jejich pádu. Jeho zásluhy jsou obdivuhodné. Několik duší zadržovaných v 5. paláci si za svého života přečetlo vaše vzácné knihy a vytisklo je k distribuci. Vzal jsem v úvahu jejich dobré skutky a udělil jsem jim milost, aby se mohly osvobodit a být odměněny podle svých dobrých skutků.

YT: Vaše shovívavost je opravdu velká, pane. Je zřejmé, že duše musí nejprve vynaložit úsilí a dosáhnout zásluh, než za to mohou být odměněny.

Král: Zprostěte se ceremoniálů, pane Yang Ts'iene. Vstaňte prosím. Nyní, pokud chcete, následujte mě dovnitř k odpočinku.

str. 271

Mistr Yang: Děkuji, pane. Uděláme to, až přijdeme příště. Mohli bychom se teď podívat na „Plošinu pro vidění rodného místa“?

Král: Proč ne? Jdeme hned.

YT: Děkuji mnohokrát, pane.

Král: Všechny hříšné duše přicházející do 5. paláce musí projít zrcadlem vidění. Většina z nich je sentimentální a velmi připoutaná ke svým dětem a svému rodnému místu v živém světě. Hříšní nebo ne, všichni jsou oprávněni se jednou podívat do zrcadla.

Mistr Yang: Hlas srdce je těžké potlačit. Podívejte se na toho starého muže, doprovázeného strážemi, který před zrcadlem pláče kvůli „vidění rodného místa“. Co by mohlo být důvodem jeho hořkého pláče?

Král: Tento starý muž ve svém životě těžce hřešil. Později snášel muka v pekle, která se nyní chýlí ke konci. Přichází na Plošinu pro vidění rodného místa, aby se ohlédl za svými dětmi a vnoučaty. Nyní si uvědomuje, že jeho potomci k němu nechovají vůbec žádné city. Zjistí, že někteří jsou pohlceni sledováním televize, jiní lenivě odpočívají ve svých pokojích. Nikdo z nich si nepamatuje jeho bývalou existenci. Vzpomíná si na bolest a práci, kterou za svého života prožil kvůli svým potomkům, a nyní ho jejich lhostejnost nesmírně ohromuje.

Cesty do pekla

str. 272

Mistr Yang: Pokud se člověk za života nesnaží praktikovat ctnost, aby se obnovil, je po smrti zbytečné spoléhat se na modlitby a zádušní mše svých dětí, pokud ty nevěří ani ve Svaté a Nesmrtelné, ani v zákon příčiny a následku. Nejlepší je konat dobro, když je člověk stále plně zdatný a má vitální energii. Je to jediná záruka pro jeho další život.

YT: Podíval jsem se do zrcadla, ale neviděl jsem žádné obrazy. Zrcadlo bylo celé bílé. Proč?

Mistr Yang: Vaše oči jsou tělesné. Buddha Tse Kong vás vzal k „rybníku čistého srdce“, aby je očistil od světského prachu. Ale to bylo dávno a nyní se na nich vytvořilo několik silných vrstev prachu, a to je důvod, proč v zrcadle nevidíte žádné obrazy. „Vidění rodného místa“ je úžasný mechanismus, který umožňuje změnu.

Král: Znečištěné světským prachem jsou vaše oči zaslepené a nevidíte obrazy. Přineste sem Svatou vodu, aby se panu Yang Ts'ienovi umyly oči!

Generál: Na Vaši žádost, pane... Tady je!

Král: Prosím, otevřete doširoka oči a umyjte si je tímto.

YT: Děkuji vám, pane. Dobře, dobře, teď už vidím jasně. To je úžasné!

Král: Podívejte se teď do zrcadla.

YT: Můj Bože! Vidím Chrám mudrců a jeho různé obrazy, jak se střídavě objevují v zrcadle. V atmosféře úcty se vidím sedět před mediumistickým plátnem uprostřed svatyně. Nebeský cherubín-médium Yu Hiu mi řídí ruce, namáčí štětec do kalamáře a píše zprávy. Tajemníci Chrámu po mých obou stranách si dělají poznámky. Bratr Sha Sheng Liu diktuje slova, jakmile se objeví jako na filmovém plátně.

str. 273

Král: Je pro vás docela těžké pochopit úžasné fungování a možnosti zrcadla vidění. Jak vidíte, nebeské médium Yu Hiu, jehož okultní oči zachycují každý obraz, přenáší na obrazovku vše, co v tomto vězení vidíte. Jeho oči se podobají Zrcadlu pro vidění rodného místa, které zaostřuje paprsky Jinu a Jangu, jež pronikají skrz překážky.

YT: Božská tajemství jsou jistě mimo naše chápání. Další starý muž je zde, aby vylezl na Plošinu pro vidění rodného místa. Je bez doprovodu a volně se prochází, vedený strážcem. Vypadá vesele a šťastně.

Král: Byl to čestný muž a žák řeholního řádu. Nedávno zemřel, jeho děti a vnoučata se modlí před jeho oltářem. Tento projev náklonnosti je krásným gestem synovské zbožnosti, které mu přináší velké uspokojení, když je pozoruje v zrcadle. Ačkoli získal pouze zásluhy průměrného řádu, bude mu dovoleno dále se obnovovat náboženskou cestou, neboť pochopil, že zrození a smrt jsou dvě nevyhnutelné věci v životě člověka a že veškerá lítost nad životem a připoutanost k němu je zbytečná. V budoucnu může být jmenován Géníem.

YT: Proč mohou mrtví vnímat obrazy v zrcadle, zatímco světský člověk jako já ne?

Král: Protože stále žijete a vaše duše je připoutána k masu vašeho těla. Mrtví mají duše oddělené od těla. Jejich životní podmínky se změnily a během pobytu ve světě mrtvých mohou vnímat živé bytosti. Jejich duše mají nekonečné možnosti, které živí nemají.

str. 274

Mistr Yang: Nemáme mnoho času. Musíme Vás, Pane, i hodnostáře opustit.

YT: Ještě jednou vám děkujeme za vaši pohostinnost.

Král: Shromážděte své vojáky, Generály a důstojníky. Připravte zbraně k pozdravu.

Mistr Yang: Yang Ts'iene, sestup z pódia...

YT: Mistře, všímám si třetího oka, které máte na čele, mezi obočím.

Mistr Yang: Je to Nebeské oko, tři vzácná tělesa kosmu: hvězda, slunce a měsíc, která jsou v něm sjednocena a září v celé své kráse. Jeho moc je nesmírná, jeho úlohou je chytat duchy a dáblы v pozemském světě. Moje přítomnost mezi nimi zasévá hrůzu.

YT: S vaší nadlidskou silou jistě dokážete číst i ty nejskrytější myšlenky lidí, předpokládám.

Cesty do pekla

Mistr Yang: Nedívej se na mě takhle. Každý člověk s upřenýma očima se dívá vzhůru, k božstvům v Nebi. Zlý se neodváží udělat totéž.

YT: Při mém prvním setkání s vámi jsem stále naivní. Je samozřejmé, že jsem doširoka otevíral oči, aniž bych viděl vysokou horu před sebou. Je to ode mě docela směšné!

Mistr Yang: Ani v nejmenším. To je docela normální, Yang Ts'iene. Teď jed' na nebeském psu. Jedeme domů.

YT: Jsem připravený. Půjdeme?

Mistr Yang: Zde je chrám. Sestup dolů a obnov své tělo.

str. 275

Kapitola 31

Návštěva 5. paláce, vyprávění Krále pekla o mukách rozříznutí hrudníku a vytržení srdce

Buddha Tse Kong se zjevil 29. dubna 1977. Rok hada.

*Zlo je ovládáno démony,
tisíc Istí se nedá dlouho skrývat
Králi pekla, s tváří jako led a železo,
je příliš pozdě si uvědomit, jak byli hříšníci hloupí.*

Buddha Tse Kong: Naposledy jsem byl zaneprázdněn. Požádal jsem Mistra Yang Tshienga, aby mě nahradil a doprovodil Yang Ts'iena na jeho cestě do pekla. Bylo to poprvé, co měli oba Yangové příležitost jít společně do 5. paláce. Cesta byla provedena bezchybně. Bylo prokázáno, že dvě náboženská srdce se mohou snadno sladit, a že Cesta je hluboká a nesmírná. Je naděje, že si lidé uvědomí výhodu čtení faktů v této vysoce cenné kanonické knize.

Člověk musí pozorně naslouchat pověstem, které se šíří jako vibrace strunného hudebního nástroje, a vážně je posuzovat, protože slova a spisy nestačí k vyličení veškeré jemnosti a tajemství Tao. Je to jako když člověk jí meloun. Musí se zakousnout do dužiny, aby si vychutnal šťavnatou a chladivou chuť ovoce, místo aby se spokojil s okusováním jeho kůry. Dnes večer se vydáme na výlet do pekla. Yang Ts'ien na pódium.

str. 276

Yang Ts'ien: Na vaši žádost, Mistře. Předtím jste mě učil, že Nesmrtelní a Buddhové mají božskou sílu, která se zdvojnásobuje. Proč jste nevyužil svou schopnost všudypřítomnosti a duality?

TK: Ha! Ha! Tu božskou sílu jsem vždycky měl. Ale úmyslně jsem požádal Mistra Yang Tshienga, aby mě pro jednu nahradil, jen aby vytvořil příjemnou rozmanitost pro lidské mysli. Teď je docela pozdě. Zkrátme naše povídání a vydejme se na cestu.

YT: Jsem připraven, Mistře.

TK: A tady jsme u 5. paláce. Pojdme dolů. Král 5. paláce a jeho Mandaríni sestupují po schodech, aby nás přivítali. Pojdme je pozdravit.

Král: Vstaňte, pane Yang Ts'iene. Jsem opravdu rád, že vás mohu přivítat, Buddho Tse Kongu a pane Yang Ts'iene. Pojdte prosím dovnitř na trochu odpočinku a pak si spolu promluvíme.

TK: Po dnešní návštěvě 5. paláce jsme splnili pouze polovinu úkolu, který nám byl svěřen příkazem Boha, a to příprava knihy. Očekáváme vaši spolupráci k slavnému a dokonalému splnění našeho úkolu.

Cesty do pekla

str. 277

Král: Ctihodný Buddho, to, co jste řekl, je pravda. Žijeme v době mechaniky, kdy lidské svědomí není takové, jaké bývalo. Morálka se ztrácí. Naštěstí se staví posvátné chrámy, otevírají se instituce, které šíří náboženská dogmata a metody duchovní dokonalosti v souladu s Boží vůlí. Úsilí vašeho chrámu o duchovní vzdělávání přineslo spásu nespočtu lidí. Vaše zásluhy v šíření morální kultury jsou velmi obdivuhodné. Je vám ctí, že jste byl Nebeským řádem pověřen účastí na psaní knihy „Cesty do pekla“. Vězení deseti paláců pekla byla pověřena vaším posláním od 15. dne 8. měsíce roku Draka. Vstoupíme dovnitř na odpočinek a diskusi?

YT: Děkuje vám mnohokrát za vaše srdečné přivítání, pane. Před palácem vidím velký dav duší s tvářemi bledými hrůzou. Řada z nich se dívá naším směrem.

TK: Král 5. paláce, s tváří tvrdou jako železo, je velmi nestranný. Po dlouhou dobu je světu smrtelníků dobře známý svou neústupností při uplatňování trestů. Jakmile hříšné duše uslyší vyslovení jeho jména a titulu, zděsí se a stanou se kořistí nevýslovného rozptýlení.

Král: Nechcete vejít, abyste se cítili pohodlněji?

YT: Děkuji, pane.

Král: Prosím, posadte se. Pořádkový Mandarín! Nalijte nám čaj Nesmrtelných a víl, prosím?

Mandarín: Na váš rozkaz. Zde je čaj. Poslužte si, pane, vážení návštěvníci.

YT: Mám žízeň a rád si dám šálek. Je opravdu skvělý. Jeho vůně je lahodná.

Král: Rád piji tento čaj, který se také nazývá „Bódhisattva se železným srdcem“.

TK: Slova Jeho Veličenstva mají obrazný význam. Myslíš, že tomu rozumíš, Yang Ts'iene?

str. 278

YT: Chápu, na co Jeho Veličenstvo naráží. Mezi lidmi koluje legenda, že za dynastie Song žil Mandarín jménem Pao Kong, který byl proslulý svou nestranností při soudních jednáních. Jeho tvář měla chlad ledu a srdce tvrdé jako železo. Čaj, který nám Jeho Veličenstvo nabízí, symbolizuje tyto charakterové rysy a připomíná nám metody používané oním slavným soudcem, jehož reinkarnaci nacházíme v našem hostiteli.

Král: Nuže, vzdělanost svatého písaře je jistě bezpochyby nezpochybnitelná. Vaše náboženská moudrost a vaše úroveň chápání jsou mimořádné. Skvěle interpretujete můj příběh.

YT: Jsou to jen dohady, pane.

Král: Jsem opravdu potěšen, že vás mohu pobavit, pánové. Situace v lidském světě se mění z horké na chladnou. Je docela proměnlivá. V dnešní době lidé myslí jen na spory o pocty a zisky. Dobré principy inspirované Bohem zmizely. Všude nevidíme mezi lidmi nic jiného než lsti, závist a nenávisť. Aby lidé nashromáždili peníze, neodmítají žádné prohřešky. Činnosti podporující lidskou touhu a vášně jsou komercializovány. Vyvíjejí se nejrůznější trhy pro dosažení osobních zájmů. Rozkvétají zábavní domy, restaurace a noční kluby; hezké dívky jsou zaměstnávány k podněcování sexuální touhy a neřesti u mužů. Vládci pekla byli během svých denních a nočních potulek svědky tolika nemravných činů, že jejich nespočetné počty nelze přesně vyryt na celý bambusový les. Existují noční kluby a zábavní centra, kde nadbytek rozkoše vede lidi k utrpení, ba dokonce ke smrti.

str. 279

Jsem zodpovědný za správu 5. paláce, který je pokřtěn jako „Palác železné tváře a nestrannosti“. Zkoumám příčiny a konám spravedlnost s nestranností a maximální vážností. Všiml jsem si, že hříšné duše uvězněné v tomto vězení byly zděšeny mými spravedlivými a přísnými rozsudky.

Proto, pokud se lidé nechtějí vrátit na dobrou cestu, mohou jednoho dne na nějaký čas přijít do mého paláce. V té době mi nemohou vyčítat mou neúprosnost v trestání. Můj palác se stejně tak nazývá „Velká věznice sténání“. Ve skutečnosti všichni vězni v těchto věznicích nedělají nic jiného, než pláčou a naříkají. Má 16 cel s názvem „Vězení vytržení srdce“. Jsou vyhrazeny zejména pro ty, kteří ve svém pozemském životě spáchali neodpustitelné zločiny související se srdcem:

Cesty do pekla

darebácké srdce, zlé srdce, zlomyslné srdce, mstivé srdce, chlípné srdce, žárlivé srdce, částečné srdce, sobecké srdce, vlčí srdce, psí srdce, zvířecí srdce. Když jedním se všemi těmito hanebnými hříšníky, nařizuji svým strážným, aby jim otevřeli hrud' a vytrhli jim srdce. Tyto tresty jsou opravdu hrozné, to přiznávám. Není to proto, že bych byl bez milosti, ale karmický zákon pro tyto zločince vyhradil takové muky. Už je pozdě. Slibuji, že vás příště vezmu do Vězení vytržení srdce.

TK: Vskutku, už je pozdě. Yang Ts'iene, pojďme domů.

YT: Jsme hluboce vděční, pane, za vaše vřelé přivítání a cenné informace. S úctou vás pozdravuji.

str. 280

Král: Nařizuji civilním Mandarinům a důstojníkům, aby se postavili do řady k pozdravu.

TK: Ještě jednou vyjadřuji své uznání, pane. Yang Ts'iene, pódium.

YT: Jsem na něm. Začneme, Mistře?

TK: Chrám je na dohled. Připrav se sestoupit a znovu vstoupit do svého těla.

str. 281

Kapitola 32

Návštěva Vězení vytržení srdce

Buddha Tse Kong se zjevil 16. května 1977. Rok Hada.

*Jaká škoda ignorovat své předky,
zanedbávat sebe sama, znečišťovat svou duši,
morálka existuje po tisíciletí,
spolu s kulturou a výtvarným uměním, dobře navržená.*

Buddha Tse Kong: Čínská kultura a její tradiční morálka byly původně výsledkem syntézy životní síly Nebe a Země. Od té doby jsou neustále nové a existují neomezeně po věky.

V dnešní době se lidé více přiklání k materialismu. Neuctívají nic než materiální blahobyt. Popírají vnitřní hodnotu své vlastní kultury a zcela se podřizují materiální civilizaci Západu. Jejich přehnaná úcta k cizincům je činí nevděčnými do té míry, že zapomínají na své předky a svou rasu. Oslabují se a hanbí další generaci. Ještě horší je, že s rychlým pokrokem vědy a techniky se tyto lidé pyšní tím, že zastržili přírodu a předčili samotného Boha. Nikdy si neuvědomují, že jediná přílivová vlna stačí k tomu, aby svými vynálezy vyhladila všechny živé tvory. I když je člověk dobře vybaven vědou a technikou, je to jen malá loďka unášená nesmírností oceánu. Jeho snaha předčit Boha a zničit velkou přírodu svou vědou a technikou ho jednoho dne nutně povede k tomu, že ponese hrozné nebeské katastrofy. Člověk, který se považuje za osvobozeného od zákonů přírody, se často chová nemravně. Je proto žádoucí, aby každý člověk s velkorysým a ctnostným charakterem pečlivě zvážil, než se k čemukoli zaváže. Máme se vydat na cestu do pekla, Yang Ts'iene. Pojď rychle na pódium.

str. 282

Yang Ts'ien: Na vaši žádost. Jsem připraven. Jdeme, Mistře?

TK: Tady jsme! Jdeme dolů.

Král: Gratuluji Buddhovi Tse Kongovi a panu Yang Ts'ienovi, kteří mě znovu navštívili. Jak dlouhá a únavná cesta!

TK: Nevadí, pane. Opět jsme zde, abych vás zatížil mojí touhou prohlédnout si celé vězení.

Cesty do pekla

Král: Minule jsem vám slíbil, že vám dovolím prohlédnout si Vězení vytržení srdce. Nyní mě prosím následujte.

YT: Hluboce vám děkuji, pane. Předě mnou vidím 36 cel Vězení vytržení srdce. Už slyším dunivé výkřiky a sténání. Samozřejmě je vidět strašlivý výron krve.

Král: Hříšné duše, jejichž srdce jsou zatvrzelá neřestí, budou muset své zločiny vykoupit svým srdcem.

YT: Mandarín-guvernér vězení se blíží. Musím mu vzdát hold.

Mandarín: S úctou Jeho Veličenstvu Buddhovi Tse Kongovi a panu Yang Ts'ienovi. Obdržel jsem rozkaz přivítat pana Yang Ts'iena z Chrámu mudrců a Buddhu Tse Konga z Nirvány, kteří osobně přišli navštívit mé vězení. Přeji si, aby mi byly odpuštěny případné mé nedostatky.

str. 283

YT: Jste velmi laskavý, Excelence. Přišli jsme sem shromáždit informace s cílem napsat knihu. Vaše pomoc je nezbytná.

Král: Důstojníku, otevřete bránu vězení.

Důstojník: Váš rozkaz je vykonán, pane.

YT: Jaký strašlivý pohled! Tyto truchlivé výkřiky mi svírají srdce. Ve vězení malí démoni rozsekávají hrud' duší šavlemi a vytahují jim srdce, stejně jako řezník vykuchává prasata. Duše jsou připevněny ke kúlům s otevřenou hrudí. Vydávají srdcervoucí křik a upadají do bezvědomí. Jaký zločin spáchaly, říkám si.

Mandarín: Nejprve oživím duši resuscitační vodou, abych ji vrátil k životu.

YT: Zázračné! Na hříšníka se vylije jedna miska s vodou a tady je, se zavřenou hrudí a obnovenými smysly.

Mandarín: Pošlu několik hříšných duší, aby vám vyprávěly o svých proviněních, která spáchaly na Zemi.

Duše: Za svého života jsem hodně četl. Po dokončení univerzitních studií jsem byl prodchnut soudobou myšlenkou a měl hlubokou vášeň pro moderní kulturu. Během studia na univerzitě mi jeden protestantský profesor poradil, abych konvertoval k protestantismu. Po setkání s ním jsem měl nejen možnost zdokonalit si angličtinu, ale také mnoho příležitostí cestovat do zahraničí. S očekáváním zářivé budoucnosti jsem jeho návrh přijal. Od té doby jsem chodil do kostela, abych poslouchal kázání pastorů a také abych si zlepšil angličtinu. Většina věřících byli mladí muži a kamarádi, a měli jsme možnost setkávat se a vyměňovat si zkušenosti. Nějakou dobu jsem byl aktivním členem mládežnické skupiny.

str. 284

Jednou, po přijetí křestní svátosti, jsem si náhle vzpomněl na svou rodnou vesnici, kde lidé stále uctívali Génie, Svaté a Buddhu. Všechny tyto věci jsem shledával „zastaralými“ a nehodnými moderní doby. Gesto klanění se sochám jsem považoval za pověřivé. Vrátil jsem se do své vesnice a rozhodl se přesvědčit rodinu, aby se změnila. Nejprve jsem poradil rodičům, aby přestali uctívat sochy. Moji rodiče, kteří celoživotně věřili a zachovali si silnou víru v náboženství svých předků, mě odmítli vyslechnout. Jejich postoj mě tak rozčiloval, že jsem zničil všechny předměty, které jsem našel na oltáři. Moji rodiče, rozzlobení, popadli šachovnici a hodili ji po mně. Byl jsem tak rozhořčený, že jsem dům nadobro opustil.

Po promoci na univerzitě jsem následoval pastora na mnoho míst, abych kázal evangelium, a poté jsem obdržel investituru církve, která mě jmenovala misionářem na odlehlé místo. Později, když jsem zahynul při autonehodě, jsem se nedostal do Ráje, jak jsem očekával. Místo toho mě uchvátili zlí démoni a odvedli do pekla, do Vězení vytržení srdce, kde mě potrestali. Úpěnlivě vás prosím, pane, abyste mi odpustil.

str. 285

Král: Náboženství sama o sobě postrádají rozdíl. Všechna vyžadují absolutní víru. Vaše náboženství vás nikdy neučilo hanobit víru vašich rodičů. Ani protestantský pastor vám nevštípil

Cesty do pekla

takového ducha znevažování. Byl jste to vy, kvůli vaší zaujatosti západními způsoby a mravy, kdo zapomněl na svůj původ. Zničil jste talismany a rituální tabulky kultu vašich předků. Jak jste mohl s tak chybnou vírou a špatným chováním doufat, že učíte lidi přikázání „pamatovat na svůj původ, když piješ vodu z potoka“? Váš kazatel vás mohl naučit neuctívat modly a neklanět se sochám. Ale ještě jste nedosáhl úrovně pochopení čisté Pravdy a neuvědomil jste si, že kříž, Bible a dokonce i pastor jsou jen modly v jiných podobách a vy je stejně uctíváte. Ale pokud nechcete uctívat modly, pak byste neměl zachovávat žádný jiný druh vnějších rituálů. Měl byste se upřímně zbavit veškeré touhy a zůstat nestranný.

Zničením jmenných tabulek svých předků jste popřel svůj původ. Z koho jste se narodil? Čí jméno jste nesl? Přirozeně je to jméno vašich předků. Vaše činy byly v rozporu s Božím učením, a proto vás Ráj odmítl a přišel jste sem, do pekla. Jelikož jste se právě upřímně přiznal, považuji za vhodné odečíst z vašeho trestu dva měsíce. Po skončení vašeho zdejšího vězení se budete reinkarnovat na šest po sobě jdoucích existencí na Zemi.

TK: Náboženská víra učí člověka cestě k obnovení. V žádném případě by člověk neměl obviňovat ani kritizovat víru jiných lidí a předstírat, že ta jeho je pravá a jedinečná. To je Boží zákon. Předstíráním, že jeho náboženství je autentické, zatímco náboženství ostatních je falešné, zasévá člověk svár. Jakmile se ztratí pocity milosrdenství a bratrství, lidé se odchylují od přímé cesty. Pokud je možné, že se takovým jednostranným lidem podaří dosáhnout úspěchu na Cestě, samotná božstva budou v disharmonii, v neshodách, v sporech a Ráj se stane bojištěm místo království blaženosti. Je poměrně pozdě. Vrátime se příště. Yang Ts'iene, buď připraven na návrat.
str. 286

Král: Důstojníci a vojáci! Postavte se do řady k pozdravu.

YT: Náš čas je omezený, takže nemůžeme naši návštěvu prodloužit. Jsme hluboce vděční Jeho Veličenstvu, jeho Mandarínům a Generálům za jejich pomoc.

TK: Pojd' rychle na pódium.

YT: Jsem usazen, Mistře. Vydejme se na cestu.

TK: Dorazili jsme. Vystup, Yang Ts'iene. Tvoje duše znovu získá své tělo.

str. 287

Kapitola 33

Druhá návštěva Vězení vytržení srdce

Buddha Tse Kong se zjevil 29. května 1977. Rok Hada.

Nevědomí závidí jemným v mnoha ohledech.

Lžemi, pomluvami a nekalými hrami,

nemravnost bude muset zaplatit,

ve Vězení vytržení srdce nařikají dnem i nocí.

Buddha Tse Kong: V pozemském světě existuje kategorie lidí, kteří jsou k ničemu. Žárlí na talentované lidi, spiknou se v ničemných lstivých úskocích, vymýšlejí darebácké triky a vyhledávají nedostatky druhých, aby je pomlouvali. Pokud náhodou objeví někoho, kdo je cizí jejich zlomyslnému myšlení, začnou ho pomlouvat a opovrhovat jím. Kvůli svým zločinům jsou uvrženi do Vězení vytržení srdce. Jejich provinění jsou výsledkem jejich žárlivosti na čestné lidi. Dnes večer navštívíme peklo. Yang Ts'iene, posaď se na pódium.

Yang Ts'ien: Sedím, Mistře. Vydejme se na cestu.

Cesty do pekla

TK: Dorazili jsme. Pojdme dolů.

YT: Vězení vytržení srdce je tamhle, před námi.

TK: Dnes večer nebudeme Krále rušit, a abychom ušetřili čas, půjdeme rovnou do 16 cel vězení. Mandarín-guvernér otevřel dveře vězení, aby nás přivítal.

str. 288

YT: Pojdme dál.

Mandarín: Vítejte, Buddho Tse Kongu a pane Yang Ts'iene. Pojdte se podívat.

YT: Mučení, které je hříšným duším způsobeno zákony pekla, je opravdu hrozné. Od Prvního paláce, kde jsme byli na naší první návštěvě, až po další paláce, které jsme navštívili během těchto posledních dnů, jsou utrpení, která jsme viděli a slyšeli, prostě děsivá. Ale všechna se zdají být bezvýznamná ve srovnání s hroznou bolestí, kterou hříšné duše snášejí v tomto Vězení vytržení srdce.

Mandarín: Řekl jste to. Srdce je hlavním orgánem lidského těla. Nechat si vytrhnout srdce znamená trpět nejstrašnější bolestí. Jakmile je srdce mučeno, všech šest kořenů vnímání je otřeseno a utrpení je nepopsatelné.

TK: Pojdme hlouběji dovnitř, abychom si vyslechli několik duší a shromáždili více informací.

Mandarín: Prosím, počkejte venku. Pošlu pár hříšníků. Nařizuji pekelným génium, aby zastavili muka a použili „oživovací vějíř“ k oživení nevědomých duší, abychom mohli spatřit jejich skutečné tváře.

Génius: Na vaši žádost.

Mandarín: Ať za Buddhou Tse Kongem a panem Yang Ts'ienem přijdou tři hříšníci, aby vyslechli jejich provinění, aby mohli napsat knihu morálních pokynů pro lidi.

Génius: Tři duše jsou na okamžik propuštěny. Rychle, následujte Guvernéra ke dveřím vězení.

str. 289

Mandarín: Toto jsou Buddha Tse Kong a pan Yang Ts'ien z Chrámu mudrců ve světě živých. Přicházejí sem na Boží příkaz, aby shromáždili potřebné informace pro napsání knihy. Musíte se tedy zodpovědět za zločiny, které jste za svého života spáchali.

Duše: Za svého života jsem pracoval ve vládním úřadě. Protože jsem nebyl schopen vykonat nic záslužného, žárlil jsem na své kolegy, kteří byli postupně povyšováni na vyšší pozice. Choval jsem zášť vůči vedoucímu kanceláře a hledal příležitosti k pomstě. Tajně jsem podával zprávy svým nadřízeným a pomlouval některé z lenosti, jiné z krádeže, s cílem ponížit své kolegy v kanceláři. Před čtyřmi lety jsem zemřel na onemocnění jater. Měníci se černobílí démoni mě dovedli sem do vězení. Později jsem byl veden před Zrcadlo odhalující minulé zločiny, které odráželo všechny obrazy mých zločinů. Byl jsem předán Králi 5. paláce. Král se při pohledu na mne rozzuřil. Pokáral mě, že nemám talent, přičemž jsem nespokojený se svou neschopností. Záviděl jsem talentovaným lidem a měl jsem zlé srdce, abych ubližoval svým kolegům, a muka, která odpovídala mým proviněním, byla srdcervoucí. Dnem i nocí mi démoni vytrhávají srdce, což mi způsobuje nesmírné utrpení. Během svého života jsem nikdy nevěřil v karmický zákon. Nyní, po své smrti, cítím jeho reakce.

TK: Tím, že jsi živil závist vůči lidem lepším, než jsi ty, ztratil jsi svědomí. Zničil jsi ducha jednoty svého kolektivu, stejně jako kůň škodí svému vlastnímu stádu.

str. 290

Lidé obecně projevují velkou úctu k lidem s charakterem, ctnostmi a talentem, protože se od nich mohou učit a následovat jejich příklady, aby se posunuli vpřed. Pokud se však budou chovat se závistivým srdcem, budou muset trpět mučením vytržení srdce, stejně jako tato hříšná duše.

Mandarín: Nyní je řada na tobě, druhá duše, abys složila zprávu o svých minulých hříších.

Duše: Když jsem byl ve světě živých, byl jsem konvertován jako zbožný buddhista. Doma jsem vedl život duchovní dokonalosti a četl jsem mnoho kanonických knih. Opovrhoval jsem učedníky

Cesty do pekla

jiných náboženství, zejména taoisty, o kterých jsem byl přesvědčen, že jsou nízké úrovně, patřící k heterodoxní /lišící se/ doktríně s uctíváním géníů a démonů. Věřil jsem, že tito lidé nemohou vstoupit na vyšší úroveň evoluce. Bylo mi také nabídnuto mnoho knih vydaných Chrámem mudrců, které jsem se neobtěžoval číst, předstíraje, že byly napsány médii posedlými duchy a demony, a že se jedná o démonické náboženství.

Během svého života jsem znevažoval ostatní náboženství a považoval jsem se za šťastného, že jsem získal plné znalosti buddhismu, což bylo naprosto vznešené. Nikdy by mě nenapadlo, že jsem se nedostal do nirvány, ale že peklo je místem, které mi bude poskytovat pohostinnost. Místo Géníů-ochránců, kteří by měli přijít vítat věřící, jako jsem já, mě zatkli pekelné strážce a odvedli do 5. paláce, než mě zavřeli do temné cely. Když mě Král pekla viděl tak skleslého, napomenul mě těmito slovy:

„Jsi zrádce, zrazuješ Buddhu Amitábhu. Nemáš milosrdné srdce. Jsi buddhista, ale nechováš se tak, jak by se pravý buddhista měl chovat. Jsi zlomyslný a neuctivý k ostatním náboženstvím. Celkově vzato nechápeš buddhistický smysl pro rovnost. Každé náboženství má svou vlastní cestu a důvod. Pravá náboženství, jedno i druhé, učí své věřící konat dobro a vyhýbat se zlu. Vědom si toho, že buddhismus je nekonečný, smířlivý a odpouštějící, jsi ostatní náboženství znevažoval a pyšnil ses tím, že máš nadřazeného ducha. Ve svém životě jsi neměl nic než předsudky, projevoval ses marnivý a pyšný na své „já“. Tak jsi nevědomě sešel z pravé cesty Tao. Tvé buddhistické svědomí bylo zatemněno a jsi tady, v pekle.“

str. 291

Radím svým buddhistickým bratrům, aby se nedopouštěli stejných chyb jako já, protože si vytvoří špatnou karmu a budou muset snášet morální utrpení.

TK: S tak zatemněným buddhistickým svědomím, jak bys mohl doufat, že budeš přesvědčivě kázat buddhismus? Jak politováníhodné je to pro tebe! Musíš nyní snášet nejen muka vytržení srdce ale i muka vyříznutím jazyka v nadcházejících dnech.

Mandarín: Nyní třetí duše. Vyprávěj o chybných činech svého života.

Duše: Za svého života jsem sloužil v chrámu pro vyvolávání duchů. Zpočátku jsem vykonával roli média a musím přiznat, že zjevení božstev byla úžasně účinná pro vzdělávání lidí. Později, když jsem poznamenal, že kostelník chrámu si mě moc nevážil a měl pocit, že seance vzývání jsou poměrně dlouhé a únavné, zatímco mi nepřinášejí podstatný zisk, ztratil jsem víru ve svou roli média. Postupně jsem věřícím říkal, že mediumistická zjevení jsou zfalšovaná, a že jim věří jen pověřiví lidé. Zbožní lidé, muži i ženy, kteří věřili mým výrokům, ztratili důvěru a přestali chodit do chrámu, aby naslouchali náboženskému učení. Pokud jde o mě, opustil jsem práci média a odešel z chrámu.

str. 292

O sedm let později jsem zemřel na nemoc. Moje duše byla zatčena pekelnými strážemi a odvedena ke Králi 5. paláce. Když mě Král spatřil, napomenul mě: *„Byl jsi hlavním médiem svého chrámu. I když k tobě kostelník chrámu neměl velkou úctu, neměl jsi hanobit božstva. Tím si se dopustil těžkého hříchu. Odsuzuji tě k 15 letům Vězení vytržení srdce.“* Je příliš pozdě, abych litoval svých minulých provinění. Úpěnlivě vás prosím, Buddho Tse Kongu, abyste u Krále vyprosili pro mě trochu milosti

TK: Džinové spiritismu představují božstva. Světští lidé by se jim neměli rouhat, jinak bude jejich rouhání neodpuštělné. Mediumistická písma mají za cíl učit lidi morálce a přinášet jim spásu v souladu s jejich osudem. Z tohoto důvodu Bůh nařídil založení těchto chrámů. Rouhat se proti těmto chrámům je velmi těžký a neodpuštělný hřích. Je čas. Yang Ts'iene, pojď na pódium.

YT: Upřímné poděkování Jeho Excelenci a Generálům. Na shledanou.

Mandarín: Budeme velmi rádi, když se vrátíte do našeho vězení.

TK: Vězení vytržení srdce je velmi důležité. Příště se vrátíme na návštěvu.

YT: Jsem připraven, Mistře.

TK: Zde je Chrám. Yang Ts'iene, vrať se do svého těla.

str. 293

Kapitola 34

Třetí návštěva Vězení vytržení srdce

Buddha Tse Kong se zjevil 3. července 1977. Rok Hada.

*V červenci je úplněk časem vykoupení,
šťastné a potěšené duše se vracejí domů.
Jsou na třicet dní osvobozeny na Zemi
a po zábavě se nechtějí vrátit zpět.*

Buddha Tse Kong: V 7. měsíci se dveře vězení dokořán otevírají. Tito bratři a sestry mají příležitost vrátit se do světa živých, nadšení a šťastní. Z tohoto důvodu se 7. měsíc obvykle nazývá měsícem „odpuštění hříchů mrtvých“. Živí lidé by měli být velmi opatrní, aby nerušili demony. Pokud si zachovají úctu k božstvům, nebudou se bát, že je urazí. Dveře pekla se otevřely a naše cesty budou čelit obtížným překážkám. Ale mohu tě ujistit, že pekelní démoni se při pohledu na Buddhu Tse Konga, alias Šíleného mnicha, rychle vzdálí.

Yang Ts'ien: Démoni nejsou nic jiného než lidské bytosti měnící své podoby. Stačí, když se před jejich obludnými podobami uklidníme, a ony samy zmizí. Vůbec se nebojím, Mistře.

TK: Tomu říkám krásná řeč, Yang Ts'iene. Tak co takhle jít?

str. 294

YT: Jsem na místě, Mistře. Pojďme...

TK: Cíl!

YT: Před námi jsou budovy „Portika démonů“/haly démonů/, kde se otevírají dveře. Duše spěchají ven, všechny září a jsou veselé díky této příležitosti nadechnout se čerstvého vzduchu.

TK: V 7. měsíci se Portikus démonů doširoka otevírá a všem duším žijícím v oblíbené čtvrti pekla je dovoleno postupně vycházet ven a toulat se do sytosti. Vydávají se do světa živých, veselé a vzrušené jako ptáci opouštějící své klece.

YT: Proč se tyto duše vzdalují, když se k nim blížíme?

TK: Je to proto, že s sebou přinášíme Nebeský Edikt, který vyzařuje oslnivou svatozář, která je děsí.

YT: Je pravda, že každý rok, v 7. měsíci, jsou všechny duše v pekle dočasně propuštěny, aby se mohly volně pohybovat?

TK: Ne tak docela. V 7. měsíci se dveře budov Portika démonů otevírají pouze duším žijícím v Lidové čtvrti. Jsou to „obyčejné duše“, které za svého života neudělaly ani dobro, ani zlo. v zásadě jim není dovoleno opustit své komnaty, s výjimkou 30 dnů amnestie v 7. měsíci. Předpisy předepisují, že všechny duše mohou opustit své cely 15. dne 7. měsíce, aby přijaly dary od lidí z živého světa. Tento den se v buddhismu nazývá „Dny vykoupení“ nebo v taoismu „Úleva v polovině podzimu“.

Hodnostáři pekla mají obvykle dobře stanovený harmonogram svých aktivit, ale jejich délka není přesná a takto postupují. Yang Ts'iene, pojď rychle na pódium. Jdeme do Vězení vytržení srdce.

str. 294

YT: Jsem připraven, Mistře. Můžeme začít.

Cesty do pekla

TK: Dorazili jsme. Pojdme dolů.

YT: Mandarín-guvernér se blíží k našemu setkání. Excellence, opět přicházíme, abychom vás vyrušili, a doufáme, že nás budete dále informovat.

Mandarín: Žádnou zdvořilost, prosím. Jelikož je sedmý měsíc, všechny uličky pekla jsou ucpané a pohyb pro vás musel být, předpokládám, obtížný.

TK: To je to nejmenší. Všimli jsme si, že duše mimo věznice jsou nadšené a svobodné.

Mandarín: Prosím, pojdte dovnitř pro lepší pozorování. Dodám vám potřebné dokumenty pro vaši knihu morálního vedení pro lidstvo.

YT: Děkuji mnohokrát, Excellence. Vidím v celách věznice některé hříšné duše, které pláčou a nařikají strašlivěji než dříve. Zajímalo by mě proč?

Mandarín: Prostě proto, že v 7. měsíci je každá nevinná duše zvaná „obyčejná“ oprávněna opustit svou celu, zatímco ostatní ne. Proto jsou ti druzí tak zoufalí, pláčou a sténají o to více. Za svého života slyšeli o 7. měsíci jako o době, kdy jsou duše v pekle osvobozeny, ale nevěděli, že duše s těžkými hříchy takové milosti nedostanou. Pekelní strážci, stejně neochvějní jako vždy, vykonávají jejich trest, který duše činí nešťastnějšími než kdy jindy. Pokud se lidé nechovají čestně, nekonají dobré skutky a nevyhýbají se páchání hříchů, budou na tomto místě odsouzeni. Protože nemohou skrýt své zločiny, budou potrestáni a ztratí svobodu. Protože máte omezený čas, pošlu k vám několik duší na pohovor.

YT: Děkuji vám, Excellence. Strážci pekla jsou nemilosrdní. Používají ostré šavle k otevírání hrudí duší, krev teče proudem. Ach, to je otřesný pohled! Už to prostě déle nemůžu sledovat!

str. 296

Mandarín: Přišly ke mně dvě duše. Podívejte se sem! Máte říci vše, co jste za svého života udělaly, aby si Buddha Tse Kong a pan Yang Ts'ien mohli udělat potřebné poznámky k napsání knihy o pekle.

Duše: Opravdu se za sebe stydím. Byl jsem ve zralém věku, když moje žena opustila svět. Byl jsem posedlý tělesnými touhami. Jednoho dne jsem potkal mladou dívku na opuštěném poli poblíž vesnice. Probudila se ve mně Epikurova svině. Popadl jsem ji do náruče a odtáhl ji na plantáž cukrové třtiny. Mladá dívka křičela, ze všech sil se bránila a prosila mě, abych ji nechal jít. Přesto jsem ztratil veškerý zdravý rozum, zastrásoval jsem ji ještě více a vyhrožoval jí, že ji zabiju. Nakonec se poddala a nechala se znásilnit.

Později jsem svého činu litoval. Mladá dívka si na mě nestěžovala, ale já jsem se nenáviděl a poměrně často jsem si to vyčítal. O chvíli později jsem zemřel na nemoc a moje duše sestoupila do pekla. Král pekla se při pohledu na mne velmi rozzuřil. Protože jsem svůj hřích nepopřel a přiznal se ke všem svým proviněním, nemusel jsem již stát před Zrcadlem odhalujícím minulé zločiny. Byl jsem odsouzen k deseti letům ve Vězení vytržení srdce. Mé srdce, tak chamtivé po smyslné rozkoši a znásilnění, bylo vytrženo. Doposud jsem snášel čtyři roky mučení. Víím, že na pokání je už příliš pozdě.

str. 297

Mandarín: Znásilnit dívku znamená zničit jí život, a to je těžký hřích. I když se tvoje lítost může zdát upřímná, nemůže ti být odpuštěno, protože jsi z vlastní vůle skočil do božské sítě. Nemůžeš vyčítat ani Bohu, ani nikomu jinému. Proto radím lidem, kteří se takového zločinu dopustili, aby včas činili pokání a vyznali svůj hřích božstvům, složili přísahu víry nebo vytiskli a rozdali 1000 svazků této knihy „Cesty do pekla“, aby pomohli lidem vrátit se na správnou cestu. Poté jim bude udělena milost a budou ušetřeni trestu pekla. Nařizuji jiné duši, aby vyprávěla o svém minulém zločinu.

Duše: Trpím tak strašně, že to sotva dokážu vyjádřit. Za svého života jsem spáchal těžký zločin. Strašné bolesti, které prožívám, se zdají být nekonečné. Prosím Buddhu Tse Konga, aby mě zachránil.

Cesty do pekla

TK: Ve svém životě jsi byl vášnivě chtivý. Nyní, po tvé smrti, musíš sklidit kyselé ovoce tvého špatného chování. Zákon karmy je přísný. Nemohu pro tebe nic udělat.

Duše: Jsem tak nešťastný. Pokud mě Velmi ctihodný Tse Kong odmítne zachránit, budu odsouzen k dalšímu utrpení. Za života jsem byl taxikářem. Často jsem se dopouštěl hloupostí, protože jsem byl poněkud nevychovaný. Protože jsem měl lascivní povahu /zaměřenou na sexuální touhu/, věšel jsem si do auta pornografické obrázky a nainstaloval jsem si do něj rádio. Pokaždé, když v autě jela sama žena, začal jsem se jí dvořit. Pokud mě urazila a nazvala mě drzou zrůdou, cítil jsem se spíše polichocen, než zahanben a chtěl jsem ji znásilnit. Pozdě v noci jsem vezl ženu, jejíž ohromná krása vzrušovala mé sexuální touhy. Hlasitě jsem zapnula rádio, zrychlil a odjel na opuštěné místo. Tam jsem vytáhl svůj zavírací nůž, a zatímco jsem jí jím vyhrožoval, podařilo se mi ji znásilnit. Tuto strategii jsem v životě zopakoval třikrát. Před pěti lety jsem bohužel zahynul při autonehodě. Okamžitě mě zatklí démoni s buvolí hlavou a koňskou tváří, kteří mě spoutali železnými řetězy a odvedli do pekla. Po rozsudku Krále pekla jsem byl odsouzen k 30 letům ve Vězení vytržení srdce 5. paláce. V současné době nesmírně trpím, ale na pokání je příliš pozdě. Pane Yang Ts'iene, prosím, doufám, že po mém návratu do Chrámu mudrců budete varovat lidi, aby se nedopouštěli stejného hříchu jako já. Pokud ano, nebudou schopni včas činit pokání a v pekle podstoupí nesmírně strašlivý a nesnesitelný trest. Vyčítal jsem si svou hloupost, že jsem se takového hříchu dopustil. V žádném případě se nemohu zbavit jeho následků.

str. 298

Mandarín: Minulé prohřešky této duše byly skutečně k zatracení. Jeho život byl zkrácen o 10 let. Po uplynutí trestu v tomto vězení bude poslán do Věčného vězení, kde je zrušena veškerá naděje na osvobození a reinkarnaci. Lidé si musí být této skutečnosti vědomi a vyvarovat se páchání hříchu sexuální chamtivosti. Toto je nejtěžší hřích mezi tisíci dalšími. Znásilnění a nelegitimní sexuální vztahy zpravidla nejsou zákony pekla nikdy odpuštěny a hříšníci nemají šanci na únik.

TK: Ve srovnání s ostatními tresty je trest vytržení srdce nejbolestivější. Kéž si to pozemský člověk uvědomuje a nenechá se tak zaslepit pácháním chlípných hříchů. Pokud ano, bude po smrti trpět touto mučivou bolestí. Je docela pozdě, Yang Ts'iene. Vraťme se do chrámu.

YT: Naše velké poděkování Jeho Excelenci a Generálům.

TK: Rychle na pódium.

YT: Jsem zde. Vyrážíme.

TK: Jdeme na to. Slez dolů a běž ke svému tělu.

str. 299

Kapitola 35

Čtvrtá návštěva Vězení vytržení srdce

Buddha Tse Kong se zjevil 16. července 1977. Rok Hada.

Jepice a hazardní vášně jsou párem.

Dnes bohatý, zítra chudý, což je spravedlivé,

chlípná žena pohřbívá svou ctnost a důstojnost,

padla do propasti a zoufale naříká.

Buddha Tse Kong: Chuligáni a tuláci nechtějí pracovat jako čestní lidé. Hazardní hry berou jako povolání a způsob obživy. S takovou silou jako zloději nastražují past, do které čestní lidé padnou

Cesty do pekla

a budou žalostně zruinováni. V poslední době došlo na středním Tchaj-wanu k mnoha případům loupeží a vražd. Byly to důsledky hazardu, protože hazardní hráči, chtě nechtě, padnou na cestu hříchu.

Dříve či později se stanou zloději nebo bandity a cesta do vězení se stane nevyhnutelnou. Hazardní hry zničily mnoho lidí a jsou kořenem mnoha zlých věcí způsobených společností. Lidé by měli přestat s hazardem a vyhýbat se politováníhodným následkům. Cizoložství a hazard jsou dva těžké hříchy, které jsou trestány stejně. V pekle duše páchající tyto dva hříchy děsivě pláčou a naříkají. Yang Ts'iene, nechám tě navštívit 16 cel Vězení vytržení srdce, abys mohl tyto hříšníky osobně vidět. Pojd' rychle na pódium.

str. 300

Yang Ts'ien: Jsem připraven, Mistře. Můžeme startovat.

TK: Dorazili jsme. Pojd' dolů, synu.

YT: Ulice pekla tentokrát zní živěji. Proč?

TK: Je svátek „Amnestie pro provinilce“ 15. dne 7. lunárního měsíce. V pozemském světě lidé obětují putujícím duším 15. a 16. dne 7. měsíce. Duše s lehkými hříchy se mohou dostat z vězení pro přijetí almužny.

YT: Takže proto. Vidím, jak nás z dálky vítá Mandarín-guvernér.

Mandarín: Vítejte, pánové. Dnes je svátek „Amnestie pro provinilce“. Atmosféra je tu docela hlučná a bouřlivá. Doufám, že vám to nevadí.

TK: S tím si nedělejte starosti, Excellence. Doufáme, že se nám dostane vaší pomoci a také pomoci Generálů a důstojníků.

Mandarín: Vykonáváte svaté Boží poslání. Vaše úspěchy a zásluhy jsou velké. Je naší povinností vám sloužit. Můžeme jít dovnitř na pozorování?

YT: Děkuje vám, Excellence. Ve věznicích hříšné duše strašně křičí a sténají.

TK: Všechny duše zadržené ve Vězení vytržení srdce, jsou těžcí hříšníci, proto nemají nárok na amnestii a nemohou jít přijímat nabídky světa živých.

str. 301

Mandarín: Přivedl jsem dvě hříšné duše, které vám poví o zločinech svého života. (duším) Poslouchejte! Tohle jsou žijící Buddha Tse Kong a jeho žák Yang Ts'ien z Chrámu mudrců. Dostali Boží příkaz shromáždit informace o pekle pro přípravu knihy, která bude sloužit jako morální průvodce pro lidi. Je vám přikázáno, abyste prohlásili, co jste dělali ve svém pozemském životě.

Duše: Na vaši žádost. Když jsem žil, moje práce vyžadovala, abych cestoval. Mým bydlištěm byly místní hostince a mými společníky byly příležitostné ženy. Po krátké době jsem se stal vášnivým hazardním hráčem. Zpočátku jsem hrál ze zvědavosti, ale z dlouhodobého hlediska se hazardní hry staly závislostí a nemohl jsem bez nich žít. Pokud jsem jeden den vynechal návštěvu heren, cítil jsem se nervózně a ustaraně. Byl jsem na hazardních hrách tak závislý, že jsem se stal darebákem v hernách. Vydělával jsem si spoustu peněz, ale všechny jsem v hazardních hrách prohrával a musel jsem si od svých společníků půjčovat velké částky. Zcela jsem ignoroval svou rodinu.

Ve věku 43 let jsem zemřel při nehodě na motorce. Pekelné strážce mě odvedly do pekla, kde mi bylo řečeno, že má dlouhověkost byla zkrácena o pět let. Musel jsem projít z 1. do 4. paláce kvůli vyšetřování, a nakonec jsem byl uvězněn v 5. paláci. Král se rozzuřil a odsoudil mě na 15 let ve Vězení vytržení srdce. Zde je mi kvůli hazardním hrám den za dnem vytrháváno vášnivé srdce a utrpení je nepopsatelné. Doufám, že si lidé dávají pozor, aby nenásledovali můj příklad.

Peklo nenávidí hazardní hráče a Král 5. paláce rozkázal, aby před každým rozsudkem, bylo hazardním hráčům uštědřeno sto ran holí. Je to opravdu ponižující a bolestivé. S poraněnými rukama trpíme a truchlivě pláčeme. Ó! Buddho Tse Kongu! Prosím vás! Přijďte mi na pomoc!

str. 302

TK: Lidé tvého kalibru nemají srdce. Nespoléhej na mou pomoc. Nemůžu pro tebe nic udělat. Musíš se snažit snášet tu bolest.

Cesty do pekla

Mandarín: Tvé prosby jsou k ničemu. Nikdo tě nemůže zachránit. Pokud se nedokážeš zbavit své vášně pro hazardní hry, pošlu tě dokonce na utrpení pálení rukou. Tvůj hřích hazardu ti vytvořil špatnou karmu. Nemůžeš vinit ani Boha, ani své bližní. Nyní ty, druhá duše, vyprávěj o proviněních svého života.

Ženská duše: Je tu spousta lidí. Červenám se, když dělám svá prohlášení. Byla jsem vdaná žena, ale kvůli své chlípné povaze jsem se zapletla do tajných vztahů s mládeží z mého sousedství. Dopustila jsem se cizoložství s pěti mladými muži, zcela bez vědomí mého manžela. Ve věku 54 let jsem zemřela na mrtvici. Moje duše byla zatčena černobílými démony pekla a odvedena k Zrcadlu odhalujícím minulé zločiny, aby byla svědkem obrazů mých opovržených činů. Byla jsem nucena se na místě přiznat, neschopná popřít před takovým nezvratným důkazem. Poté jsem byla poslána do 5. paláce a uvězněna ve Vězení vytržení srdce na 20 let. Mé srdce je každý den trháno a utrpení je nesnesitelné. Nyní je příliš pozdě na pokání. Prosím vás, Buddho Tse Kongu, abyste se přimluvil u Krále 5. paláce a vyprosil pro mě trochu milosti.

TK: Jako vdaná žena jsi měla být věrná svému manželovi. Ale spáchala jsi hřích cizoložství a odchýlila ses od dobré cesty. Opravdu pro tebe nemohu nic udělat.

str. 303

Mandarín: Nepohněte pro ni ani prstem, ctihodný Buddho Tse Kongu. Byla to smyslná žena, takže její srdce, plné tělesných rozkoší, musí být vyříznuto v souladu s karmickým zákonem, který diktuje příčinu a následek. Za svého života se dopustila odporných hříchů bez stínu lítosti. Kdyby věděla, že se má kajícíně odčinit a napravit se modlitbami k Buddhovi, mohlo by jí být odpuštěno. Bohužel ani po své smrti neprojevila žádné známky úmyslu se napravit. Je nemožné jí poskytnout nějakou amnestii.

TK: Vaše slova jsou rozumná, Excellence. Všichni, kdo se dopustili hříchů hazardu a chlípnosti, mohou činit pokání ze svých provinění a vrátit se na správnou cestu konáním dobrých skutků nebo tiskem a distribucí svazků „Cesty do pekla“. Dostanou odpuštění za své hříchy. Yang Ts'iene, je čas jít domů.

YT: Na vaši žádost, Mistře. Mé srdečné poděkování Jeho Excelenci a Generálům. Na shledanou.

Mandarín: Shromážděte vojska na pozdrav našim návštěvníkům.

Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena

Dnes jsme četli až do této kapitoly a jasně vidíme, že všechny činy pramení ze srdcí lidí. Hřích chtíce je nejtěžším hříchem, ale existují lidé, kteří chtějí chránit a obhajovat svou neřest, a tak si vytvářejí to či ono náboženství, aby prosazovali chtíč. Četli jste v novinách a jasně jste viděli, že snahy chlípných lidí nejsou trvalé.

str. 304

Dnes usilujeme o sebezdokonalování a vlastní pokrok, takže by každý měl vědět o sebelítosti a o tom, jak správně naslouchat a vidět. Bůh nám dal uši a oči, abychom slyšeli a viděli urážlivé věci, ale nezapisovali si je do své mysli. Naším nejdůležitějším úkolem pro duchovní osvobození je dosáhnout klidu.

Každý den se věnujete duchovní dokonalosti. Jaký je smysl meditace a tichého vzývání Nam-Mo-A-Di-Da-Phat? Chceme se vrátit ke své pravé klidné podstatě; teprve pak uvidíme úžasné Tao. Mnoho lidí se chlubí svým náboženstvím: „*Moje náboženství je dobré, náboženství druhého člověka je špatné.*“ To se nedoporučuje. Pokud je naše náboženství dobré, podařilo se nám duchovně se zdokonalit? Kolik slov jsme pochopili z drahocenného učení v Bibli a v buddhistických kanonických knihách? Umíme jen kritizovat, ale nepraktikujeme. To je velký hřích. Porušujeme svůj klid; umíme jen kritizovat druhé a nevíme, jak kritizovat sami sebe; Pokud nevíme, jak se napravit, jak budeme mít příležitost k dalšímu vývoji?

str. 305

Cesty do pekla

Každý člověk má jiné životní okolnosti; pouze skrze utrpení člověk pochopí duchovní cestu a bude se snažit dosáhnout hranice Buddhovy dharmy. Na Zemi musí lidé trpět, než začnou hledat cestu duchovní dokonalosti. Životní okolnosti jsou naším blahodárným učitelem. Někdy můžete být schopni vnímat význam svých okolností, ale když je hlouběji analyzujeme, jsou to jen utrpení. Všechny lidské bytosti na Zemi snášejí utrpení stejně, od krále až po obyčejného občana. Pouze návratem ke klidu budeme mít hojnou vůli k duchovní kultivaci. Budeme si udržovat jasnou víru a budeme moci stát vzpřímeně uprostřed nárazového větru a bouří, budeme moci odolat jakékoli zkoušce kdekoli a zároveň si zachovat klidné srdce. Toto je chování skutečného duchovního adepta. Na druhou stranu, pokud jste zarmoucení, když čelíte malým zkouškám, jste za to výhradně zodpovědní a jen si znepokojíte své srdce. Když své srdce stále více a více rozrušujeme, pouze si do vědomí přivoláváme nečistoty a budeme mít potíže s duchovním zdokonalováním.

Proto bychom se jako duchovní adepti měli snažit zbavit se svých nečistot. Abychom to dokázali, musíme si pamatovat, že naším původním kořenem je klid. V současné době máte ruce a nohy, peníze a hmotné statky a tak dále, ale jednoho dne zemřete a vrátíte se do prázdnoty. Přicházíte sem s prázdnými rukama a musíte se s prázdnými rukama vrátit. Pokud nebudeme myslet na prázdnotu, jak se můžeme v budoucnu vrátit ke svému původu?

str. 306

Jasně vidíme, že kniha „Cesty do pekla“ je soucitným prostředkem, který má lidem připomínat a vést je, aby jasně viděli své každodenní hříchy, jako je karma úst a karma srdce. Ponižujeme toho či onoho člověka, ale nevíme, jak na sobě najít chyby, abychom ovlivnili ostatní. Víme jen, že naše odsouzení jsou rozumná, ale toto zdůvodnění bude zapomenuto a nikdo ho nebude používat. Pokud však napravíme své srdce a charakter, budeme svou soucitnou energii pohánět ven a budeme schopni ovlivňovat ostatní. Proto se musíme duchovně kultivovat a postupovat vlastním úsilím. Všechny materiály na Zemi slouží jako vodítko pro náš duchovní vývoj. V současném životě se nebytí střídá s existencí, a na Zemi není žádná skutečná scénérie. Jak jsem již řekl, nebudete schopni své tělo sami odnést a pohřbít, až zemřete. Můžete pouze posílit svou duchovní vůli. Tomu se říká „osvobození“.

Abychom se duchovně kultivovali, musíme praktikovat, abychom sjednotili svou původní energii a vnímali nadpřirozenou strukturu, která nám dala život. Pouze nadpřirozený organismus nám může dát život a nikdo nemůže stvořit naši tvář ani nos. Ale nakonec je i toto tělo falešné. Proč Pán, Nejvyšší Bůh, stvořil toto fyzické tělo? Toto tělo slouží k ovládnutí naší duše; náš klid je ovládán každým naším činem. Naším bohatstvím je klid; naším bohatstvím je láska a odpuštění. Musíme tomuto bodu jasně porozumět, abychom měli příležitost k duchovnímu výcviku a pokroku. Když na Zemi podnikáme, budeme mít příležitost pěstovat svou ctnost a klid, abychom vedli a zachraňovali ostatní v jejich duchovním vývoji.

Neměli bychom být arogantní a opovážliví a myslet si, že neděláme žádné chyby a nedopouštíme se žádných provinění. Pokud budete neustále urážet ostatní, nakonec si poneseťte karmu úst. Udělali jste něco špatně a nevědomky jste se ponižovali. Na druhou stranu, pokud se obnovujete, pokud napravíte nečisté části svého vnitřního vědomí, budete schopni ovlivnit lidstvo.

str. 307

Viděli jste, jak se Šákjamunimu Buddhovi podařilo dosáhnout velkého klidu ve své cestě životního rozvoje? Vyřešil všechny záležitosti ve svém životě tak, aby dosáhl osvobození, a jeho učení mělo trvalý vliv na lidstvo. Pokud Ho známe, ale nepřijímáme Jeho vliv ve své praxi, stále budeme klesat. I když ve své rodině vystavíte ten nejkrásnější obraz Buddhy, pekelný démon vás stále přijde doprovázet do pekla, aby vám odplatil hříchy, protože se neobracíte na spravedlivou cestu, ale pouze se dopouštíte provinění a opovrhujete ostatními. Toto je nejtěžší hřích, který se vám vryje do mysli. Pokud jste nečistí, automaticky k sobě přitahujete nečistoty; pokud jste čistí, budete v harmonii s čistotou. Máme cvičení Koncentrace duchovní energie, Cyklického dýchání bez zadržování a Meditativní kontemplanace k uvolnění nečistot v našem vnitřním vědomí; měli bychom

Cesty do pekla

se snažit je praktikovat ve dne v noci. Když máme volný čas, bylo by cenné napravit naše duchovní vědomí. To je velké požehnání. Pokud nenapravíme své vědomí, nebudeme mít v budoucnu příležitost k pokroku.

str. 308

Pokud víme, že naše duše je věčná, ale nenapravíme se, ztratíme příležitost k regeneraci; sestoupíme do pekla, budeme uvězněni a mučeni kvůli naší nevědomosti a krutosti, když se k druhým chováme špatně. Na druhou stranu, pokud si klidně vypěstujeme ctnost trpělivosti a pokory, budeme mít příležitost ovlivňovat ostatní. Toto je vědomí harmonie a nebudeme již rozlišovat mezi lidmi se zlým smýšlením a poctivými. Když dosáhneme vědomí harmonie, přeneseme svou soucitnou energii na všechny a umožníme jim jasně vidět, že jejich konečným bohatstvím je duchovně se rozvíjet a dosáhnout osvobození. Pouze duchovní dokonalost nás zachrání a nikdo jiný nás zachránit nebude schopen. Proč se králové nemohou zachránit sami? Proč se nemohou zachránit sami, i když drží v rukou moc? Nakonec musí jít z jednoho místa na druhé, aby splatili všechny své karmy, a později snášet další utrpení, protože na ně čeká peklo. Pak složí velký slib oběti a vrátí se na Zem v podobě vola nebo krávy, aby obětovali každý kousek masa, každý kousek kůže, a každý kousek kosti, v naději že se obnoví v lidskou bytost. Musí praktikovat charakter Bódhisattvy a přinášet nekonečné oběti, aby se vrátili do lidské podoby.

Dnes se radujeme, že jsme se narodili jako lidé a máme možnost naslouchat kanonickým knihám. Pokud půjdeme cestou duchovní praxe, přežijeme. Pokud nebudeme praktikovat a budeme se nadále klamat, uvidíme, co nám budoucnost přinese. Pokud budeme stále prohlubovat svou temnotu, sestoupíme pouze do světa pekla a nevystoupíme do pozemského světa. Pokud odmítneme otevřít vyšší úroveň, abychom se harmonizovali s čistotou a dále se vyvíjeli, zůstaneme vždy spoutáni hněvem, pošetilostí a rozrušením a spácháme sebevraždu; pohrbíme se zaživa z jedné existence do druhé. I když vaše duše nezemře, budete trýzněni, jak je popsáno v knize „Cesty do pekla“. Každý den budete trpět, protože vám vytrhnou srdce a vyřijnou jazyk; každý den budete pít moč, k čemu? Abychom probudili své vědomí a vzdali se svých hříchů.

str. 309

Na Zemi trvá mnoho let, než stromy vyrostou. Podobně trvá mnoho let vychovat lidskou bytost. Když pochopíme Tao, měli bychom litovat svých chyb a napravit se, abychom udělali naše rodiče šťastnými. Rodiče doufají, že jejich děti budou vědět, jak zůstat zdravé a jak si udržovat dobré chování, a budou se radovat, když uvidí, jak to jejich děti dělají. Pouze skrze duchovní dokonalost dosáhneme úplné synovské zbožnosti. Budeme postupovat rychle a snadno a už nebudeme blokováni. Neexistuje žádný jiný způsob, jak se zbavit své karmy.

Pouze skrze duchovní dokonalost se zbavíme karmy svého srdce. Pouze když probudíte své vědomí, budete ochotni se zbavit své karmy vlastním úsilím. Pokud vám to někdo připomene, není jisté, zda uvěříte, že je to správná věc. Jakmile se probudíte, uvidíte, že spravedlivá dharma začíná u vás samotných. Pokud přijmete nápravu, pokud přijmete pokrok, získáte čistotu a lehkost. Pokud se odmítnete napravit a pokročit dále, přijmete nečistoty, budete čekat na den, kdy budete žít s činy a reakcemi v říši pekla.

Upřímně vám děkuji za vaši dnešní pozornost a přítomnost.

str. 310

Kapitola 36

Návštěva 6. paláce pekla, rozhovor s Králem paláce

Buddha Tse Kong se zjevil 6. srpna 1977. Rok hada.

Cesty do pekla

Znovu přichází polovina podzimu.

O půlnoci se probouzí, zoufalý,

když vidí, jak se rychle blíží stáří.

Probudme se, obnovme se a nezmeškejme to.

Buddha Tse Kong: Celý rok rychle uběhl a my jsme opět v polovině podzimu. Čas je prchavý jako proud řeky. Loni v tuto dobu začal ctihodný Chrám mudrců, poslouchajíc příkaz Nebeského císaře, psát knihu o pekle. Než jsme si to uvědomili, uplynul jeden rok. Rok bolestivý, ale rok plně záslužný pro mě i pro mé žáky, kteří dnem i nocí pracovali na editaci knihy. Lidský život je tak krátký, jak řekli starověcí mudrci: „*Od nepaměti až do současnosti je sedmdesátiletých málo.*“ V poslední době věda značně pokročila a vynakládá se veškeré úsilí na prodloužení lidského života. Starověcí mudrci však měli také přísloví, které říkalo: „*Život člověka začíná v sedmdesáti letech.*“ Bůh stvořil člověka bez omezení stárnutí, ale člověk kvůli své chamtivosti a chlípným touhám rychle promrhal svou životní energii, což značně ničí jeho kvintesenci /pátý živel (éter)/. V důsledku toho pozemští lidé sami vyhledávají cestu smrti. Měli by místo toho myslet na brzké obnovení a pěstovat svou duchovní energii, aby si užívali nebeské dlouhověkosti. Yang Ts'iene, rychle vystup na pódium na návštěvu do pekla.

str. 311

Yang Ts'ien: Mistře, kam dnes jdeme?

TK: Navštívili jsme 5. palác. Dnes navštívíme 6. palác. Drž se, synu!

YT: Naše mise navštívit peklo za účelem pozorování a napsání knihy je z poloviny splněna; cítím se poněkud uklidněn.

TK: Bez ohledu na jakýkoli úkol člověk uspěje, pokud si zachová pevnou víru. Naše mise navštívit peklo je velmi zodpovědný úkol, ale plníme ho krásně. Rychle vystup na pódium, protože času je málo.

YT: Jsem připraven. Prosím, jedme.

TK: Dorazili jsme. Sejdí dolů.

YT: Úředníci 6. paláce jsou připraveni nás přivítat. Hříšné duše se shromáždily ve velkém počtu před palácem, pravděpodobně aby čekaly na soud. Král paláce náhle vyhlásí odklad a pozastaví své soudy, což způsobí velké překvapení mezi dušemi, které přihlížejí.

TK: Král-soudce nás přichází osobně přivítat. Yang Ts'iene, následuj mě. Vzdáme mu úctu.

YT: Sleduji vás, Mistře. Skládám úctu Jeho Veličenstvu Králi a Jejich Excelencím Mandarínům. Jsem Yang Ts'ien, žák Chrámu mudrců v Tai Chu. Můj Mistr a já jsme obdrželi Boží příkaz napsat knihu o pekle. Přicházíme sem dnes večer, abychom shromáždili informace. Přejeme si vaši pomoc.

str. 312

Král: Vstaňte. Prosím, jen bez přílišné zdvořilosti. Už dlouho jsem slyšel o Chrámu mudrců, který se aktivně podílel na šíření náboženských doktrín a získal velké zásluhy. V polovině podzimu jsme obdrželi Boží příkaz, a jsme si vědomi vašeho posvátného poslání a důvodu vašich návštěv pekla. Ctihodný Buddho Tse Kong a pane Yang Ts'iene, zvu vás, abyste se přišli občerstvit dovnitř.

TK: Jsme vděční za vaše vřelé přivítání, pane. Yang Ts'iene, pojďme následovat Jeho Veličenstvo do paláce.

Král: Výkonný důstojníku, přineste nám čaj Nesmrtelných a víl, prosím?

Výkonný důstojník: Na vaši žádost. Čaj se podává, pane.

Král: Budte bez zábran. Udělejte si, prosím, pohodlí.

YT: Děkuji vám, pane. Tento čaj v pozemském světě neexistuje. Jeho chuť je vynikající, je chladivý a léčivý, pokud vím.

Král: Toto je jen druh surového čaje, ale je vzácný, protože každá vzácná věc je cenná. Nuže, mám z vaší návštěvy, pánové, velkou radost. Lidská morálka upadá natolik, že sám Bůh je hluboce znepokojen. Nařídil vašemu chrámu, aby napsal knihu o pekle. Velké množství lidí nevěří v trest,

Cesty do pekla

který budou muset po smrti v pekle trpět. Proto byl Buddhovi Tse Kongovi dán zvláštní příkaz, aby dovedl duši Yang Ts'iena do pekla a zaznamenal situaci lidí po jejich smrti a bolesti, které musí snášet. Během mediumistických seancí pořádaných Chrámem mudrců nebeský cherub /anděl/ Yu Hiu používá své psychické božské síly k tomu, aby na Zemi sdělil, co Yang Ts'ien v pekle vidí a slyší, a řídí ruku Yang Ts'ienova těla, aby napsala přesné zprávy. Jsem přesvědčen, že kniha, jakmile bude vydána a zpopularizována, přinese spásu mnoha lidem. V dnešní době se většina lidí zajímá o materialistické vědy a zanedbává božstva. Nevěří v karmický zákon a dovolují si páchat mnoho vražd, smyslnosti a pirátství. Lidé jsou pohlaceni honbou za hmotnými věcmi a nemyslí na nic jiného než na své individuální zájmy. Odvažují se porušovat lidský zákon, protože vědí, že obsahuje mnoho slabin.

str. 313

A proto v každé zemi morálka lidí žalostně upadá. Jejich chamtivost po materiálních věcech je vede k nečestnému chování. Jsem hluboce zasažen a zklamán morálním úpadkem v pozemském světě. Skeptičtí lidé mají ve zvyku ignorovat božstva a zákon kauzality /následku/, takže jsou to oni, kdo hřeší snadněji. Nikdo z nich nebude ušetřen pekelného trestu. Přísloví zní takto: „*Nebeská síť je nesmírně velká a rozlehlá; navzdory jejím širokým okům nikdo nemůže uniknout.*“ Vládnu nad 6. palácem, který se nazývá „Velké pekelné vězení“. Všechny duše, které sem přicházejí, již dříve prošly 5. palácem, kde prošly mukami. Příjmení „Velké pekelné vězení“ také znamená, že toto místo je vyhrazeno pro duše, které mají projít 16 vězeními pekla. Lidé, kteří poruší božský zákon a nedodržují pravidla morálky a ctnosti, budou muset podstoupit přísné a hrozné tresty.

str. 314

Pane Yang Ts'iene, po vašem návratu do pozemského světa radíte lidem, aby se obnovovali a odvrátili od páchání zla. Dnes večer si vaši návštěvy velmi vážím. Hříšné duše na tomto místě trpí různými druhy trestů. Lidé si musí být vědomi své viny a důkladně zpytovat své svědomí.

TK: Na dnešní večer je docela pozdě. S vaším svolením bychom se rádi vrátili jindy na prohlídku věznic.

Král: To je příjemné. Rád vás znovu uvidím, pánové. Vojsko se shromáždí k pozdravu...

YT: Hluboce děkuji za čaj a vaše cenné pokyny, pane. Žádáme o odchod.

TK: Pódium, nyní.

YT: Připraven k odjezdu, Mistře.

TK: Zde je Chrám. Tvé tělo na tebe čeká.

str. 315

Kapitola 37

Návštěva Vězení odřezávání ledvin a jejich házení krysám

Buddha Tse Kong se zjevil 19. srpna 1977. Rok Hada.

*V záři měsíce, hluboko v noci,
pojďme s Yangem navštívit pekelné oblasti,
abychom napsali knihu podle božského řádu,
která slouží jako napomenutí třem sférám lidstva.*

Buddha Tse Kong: Uplynul celý rok od doby, kdy váš ctihodný chrám, poslušen božského řádu, začal psát knihu „Cesty do pekla“, a já jsem měl tu čest doprovodit Svatého písaře Yang Ts'iena

Cesty do pekla

do pekla k pozorování a setkání s hříšnými dušemi, které mu vyprávějí o svých proviněních. Je to těžký úkol, a protože cesty pekla jsou ve špatném stavu, což činí cestování bolestivým a únavným, je to o to nejistější.

Kniha „Cesty do pekla“ bude vzácným mistrovským dílem věnovaným lidem, napsaným na Boží příkaz. Zbožní muži a ženy z Chrámu mudrců jsou také Nebeským Ediktem pověřeni šířením Tao. Za účasti Svatého písaře Yang Ts'iena, jehož duch je mimořádně jasný, jsem si naprosto jistý, že toto posvátné poslání bude jistě splněno. Kniha je doposud dokončena pouze z poloviny a očekávám, že učedníci chrámu vynaloží velké úsilí, aby ji bez prodlení dokončili. Jakmile bude kniha dokončena, Yang Ts'ien získá velké zásluhy ve prospěch svých potomků pro příští tři generace. Čas odejít, Yang Ts'iene. Posad' se na pódium.

str. 316

Yang Ts'ien: Na vaši žádost, pane. Jsem vám z celého srdce hluboce vděčný za to, co jste mě naučil. Ale je mi to opravdu líto, protože jako nováček jsem nebyl schopen vstřebat všechny vaše cenné pokyny. Ctihodný Mistře, dáte mi jednu ze svých zázračných pilulek na posílení morálky? Právě jsem se rychle vrátil z Jižního chrámu a cítím se velmi unavený.

TK: Bez ohledu na tvoji namáhavou práci jsi věděl, že si musíš zachovat svou víru. Ještě jednou jsem ochoten ti dát své zázračné pilulky. Všiml sis náhodou, že se tvé zdraví od doby, kdy jsme začali psát tuto knihu o pekle, výrazně zlepšuje? Je to proto, že ti Nesmrtelní a Buddhové požehnali větším množstvím vitální energie. Dnes večer ti dám tři další zázračné pilulky. Rychle je spolkní a připrav se na cestu.

YT: Vaše laskavé gesto mě velmi dojalo, Mistře. Mnoho let jsem měl bolesti břicha, ale ode dne, kdy jsem obdržel Božský rozkaz, se mé trápení postupně snižovalo a zcela zmizelo bez jakéhokoli uchýlení se k lékům. V současné době se díky účinku Vašich pilulek cítím fyzicky i morálně oživený. Nekonečně Vám děkuji, Mistře.

TK: Zpoždujeme se. Pojd'!

YT: Jsem si jistý. Začněte hned, Mistře.

TK: Dorazili jsme k cíli. Slez.

YT: Prosím, Mistře, co je to za vězení, co tam vidíme? Slyším také pochmurný pláč a pištění krys.

str. 317

TK: Je to 6. palác, který spravuje 16 malých věznic s mučením odřezávání ledvin a jejich házení krysám. Mandarin-guvernér a jeho důstojníci přicházejí. Pojd'me je pozdravit.

YT: Ano, pane. Zdravím Jeho Excelenci a Generály. Jmenuji se Yang Ts'ien, jsem žákem Chrámu mudrců v Tai Chu. Dnes večer následuji svého Mistra na návštěvu vašeho ctihodného paláce a budu vám velmi vděčný za jakoukoli pomoc, kterou mi poskytnete.

Mandarín: Prosím, uklidněte se. Toto vězení obdrželo rozkaz Krále 6. paláce a byl jsem informován o příchodu Buddhy Tse Konga a pana Yang Ts'iena. Prosím, pojd'te za mnou.

YT: Děkuji vám za vřelé přivítání, Excellence. Na dně cel vidím obrovské krysy útočící na hříšné duše, které se svíjejí na zemi a zoufale chrání svá těla před hladovými hlodavci. Ozývá se úzkostný křik a šílené výkřiky. Jakých hříchů se tyto duše dopustily?

Mandarín: V této věznici jsou pouze mužští vězni. Během svého života se buď oddávali chlípnému chování, nebo přestupovali pravidla a příkázání svého náboženství nemravným chováním. V důsledku toho jim jsou usekávány ledviny a pohlavní orgány, aby je obří krysy ohlodaly, aby vyhladily kořeny jejich neřesti.

TK: Toto mučení je nesmírně bolestivé. Existuje rčení, které říká: „Aby se zničila bylina, musí se vykopat její kořeny, jinak znovu vyrostе, až začne vát vítr.“ Tato skupina mužů tak chamtivých po „jarním větru“ musí snášet odpovídající mučení.

str. 318

Mandarín: Pošlu pro pár duší, aby vyprávěly o svých zlých činech, které vedly k trestu tohoto vězení.

Cesty do pekla

YT: Výborně. Zde jsou hříšné duše. Jejich paže jsou svázané k sobě, zatímco na ně útočí obří krysy. Některé křičí a pláčou, jiné se válejí po zemi a svíjejí se bolestí. Krysy se zdají být extrémně zuřivé a nepřátelské. Kousají oběti, jako kočka požírá myš.

TK: Tento pohled je podobný pohledu na starou krysou, která okusuje jutový pytel a jí zrnka obilí v něm. Pohled na proudící krev ve mně vyvolává soucit s těmi muži závislými na tělesných rozkoších, kteří nesou takový hrozný trest.

Mandarín: Přicházejí dvě hříšné duše. (K duším.) Těmito pány jsou Buddha Tse Kong a pan Yang Ts'ien, kteří na Boží příkaz přišli navštívit peklo. Máte rozkaz jim sdělit své zločiny a poskytnout jim potřebné informace pro napsání knihy o pekle, která slouží jako morální vodítko pro lidi.

Duše: Za života jsem byl konvertován k řeholnímu řádu, rozhodl jsem se poslouchat náboženská přikázání a neoženit se s manželkou a nemít děti. O něco později, protože jsem nebyl schopen odolat žádosti těla, udržoval jsem nezákonný vztah s věřící ženou.

Po mé smrti, daleko od toho, abych se dostal do Ráje, byla moje duše zatčena černobílými démony a odvedena do Síně vzpomínek, kde jsem v Zrcadle odhalujícím minulé zločiny, byl svědkem podrobných provinění svého života. Považoval jsem za zbytečné popírat své zločiny před takovým zázračným zrcadlem. Poté jsem byl poslán do 6. paláce, kde mě rozzlobený Král pokáral těmito slovy: „Jako řeholník jsi byl dobře poučen o náboženském zákoně, ale porušil jsi ho. Tvůj hřích je o to těžší,“ a byl jsem odsouzen do Vězení odřezávání ledvin a jejich házení krysám. Nejprve jsem byl kastrován démony. Poté jsem byl svázán a hozen napospas útokům krys. Každý den mě ostré bolesti mučení přivádějí k šílenství. Lituji, že jsem udělal chybný krok, který mě dovedl k věčnému utrpení. Všem, kdo se obrátili k náboženské cestě, rádím, aby vážně dodržovali božská pravidla. Jinak po smrti nezískají žádné zásluhy, ale místo toho budou muset za své zločiny zaplatit v pekle.

str. 319

TK: Jedno přikázání uvádí: „Jakmile se člověk pustí do dodržování náboženských pravidel, musí se chránit před pokušením těla.“ Pokud se lidé nesnaží o obnovení, ale porušují přikázání páčáním hříchu chtějí, démoni a krysy jim pomohou zaplatit v pekle. Karma vyžaduje, aby hříšníci byli nuceni zaplatit.

Mandarín: Druhá duše bude vyprávět o zlu, které ve svém životě spáchala.

Duše: Když jsem byl studentem nižší střední školy, špatní spolužáci mě vedli k návštěvě nevěstinců. Pokaždé, když jsem měl nějaké peníze, chodil jsem do těchto doupat. Nakonec jsem povzbuzoval další kamarády, aby se připojili k dobrodružství s prostitutkami. Několik z nás onemocnělo pohlavními chorobami. Po mé smrti jsem byl zatčen a poslán do tohoto vězení. Bolesti, které nyní trpím, jsou příliš silné na to, aby se daly popsat. Během svého života jsem se oddával nemravným rozkoším a nyní trávím dlouhé měsíce a roky utrpení. Na pokání je příliš pozdě.

Mandarín: Když jsi byl mladý, nevěnoval ses pilně studiu, ale oddával ses smyslným rozkoším. Tvé tělo bylo před formální svatbou poskrvněno, a to je těžký hřích. Opět jsi zasel špatnou karmu tím, že jsi vedl své přátele na nemravné cesty. Je tedy zřejmé, proč jsi nyní odsouzen do pekla.

str. 320

YT: Je politováníhodné je vidět v této situaci. Vězni jsou v této věznici přeplnění. Jakých zločinů se dopustili?

Mandarín: Naše věznice denně poskytuje pohostinnost více než tisíce nově příchozím. Naše doména je poměrně rozmanitá. Většina z nich se zpravidla dopustila hříchu chtíče, udržovala sexuální vztahy s tanečnicemi, ztratila panenství ve veřejných nevěstincích nebo se oddávala nedovoleným sexuálním vztahům či cizoložství. Zde jsou odsouzeni věřící (buddhisté, konfuciáni, křesťané nebo jiní), kteří se dopustili chtíčného hříchu, incestu, hromadného znásilnění a podobně.

TK: Poradte lidem, aby se nedopouštěli hříchu sexu, který je velmi závažný, zejména pro věřící. Jakmile je tento hřích spáchán, nemůže být odpuštěn. Budou odsouzeni nejen do Vězení vytržení

Cesty do pekla

srdce 5. paláce, ale také do dalších věznic k dalšímu trestu. Nicméně Bůh je milosrdný, jako vždy. Vždy jim vyhrazuje cestu ke spáse. Tomu, kdo je pevně odhodlán činit pokání a změnit se, uděluje rozumnou milost. Po přečtení této knihy o pekle, pokud si nechá vytisknout kopie a zdarma je bude rozdávat svým bližním jako varování, může získat částečné zmírnění nebo úplné odpuštění svých hříchů. Je pozdě, Yang Ts'iene. Vraťme se do chrámu.

YT: Naše velké díky Jeho Excelenci a Generálům. Nyní musíme odejít.

TK: Yang Ts'iene, rychle na pódium.

YT: Jsem připraven, Mistře. Vraťme se do pozemského světa.

TK: Zpátky do chrámu. Yang Ts'iene, vrať se do svého těla.

str. 321

Kapitola 38

Návštěva Vězení pro výuku řidičů

Buddha Tse Kong se zjevil 6. září 1977. Rok Hada.

Za hranicemi prostoru a času se rozvíjí morálka.

Pod měsíčním světlem se nacházejí brilantní intelektuálové,

šťastně se shromažďující, věční ve svém stavu,

nádherná, vznešená světla se stávají čistšími, jak stoupají.

Buddha Tse Kong: Léto odchází a přichází podzim s chladným vánkem, který přináší chladnější počasí. Lidé si nechávají šit teplé oblečení a ptákům roste peří. Čtyři roční období se střídají. Člověk vzpomíná na dobu od dětství až po současné stáří s vřelými vzpomínkami na děti a vnoučata. Jeho oči jsou nyní zakalené, ruce se mu třesou a nohy se mu kymácejí. Lituje svého mládí, které už dávno zmizelo, a nyní si uvědomuje, že jeho život je jen sen. Lidé by proto neměli marnit čas, protože „uplynulá vteřina se rovná zkrácenému decimetru délky života“. Měli by se co nejrychleji obrátit k náboženství a věnovat se duchovní dokonalosti, aby se stali čestnými občany a dobrými duchovními následovníky. Po smrti budou osvobozeni od pekla. Pokud se náhodou dostanou do pekla, budou spíše návštěvníky než ubohými vězni. Čas odjezdu, Yang Ts'iene. Nahoru na pódium.

Yang Ts'iene: Ctihodný Mistře, které vězení navštívíme dnes večer.

TK: Nic neřeknu... Poznáš to později.

str. 322

YT: Jsem připraven, Mistře.

TK: Cesta je u konce. Pojď dolů.

YT: Drahý Mistře, proč jste přistál na svahu této hory? Z tohoto místa slyším ohlušující křik, jako by byl někdo poražen nebo mučen. Na cestě před námi vidím pekelné strážce, jak doprovázejí hříšné duše. Máme je následovat?

TK: Účelem naší dnešní návštěvy je prohlédnout si vězení na svahu této hory. Ano, pojďme.

YT: Jsme teď za nimi. Otáčejí se, aby nás pozdravili. Zajímalo by mě, jakých zločinů tyto duše spáchaly?

TK: Většina z těchto duší byli řidiči automobilů nebo motocyklů. Byli nazýváni „rytíři silnic“, protože za svého života způsobili smrtelné nehody. Nyní jsou zde odsouzeni.

YT: Pokud se nemýlím, všichni tito bezohlední řidiči byli již za života odsouzeni. Nejsou snad osvobozeni od trestu pekla?

Cesty do pekla

TK: Zákony pekla trestají každého, kdo ničí lidský život. Blížíme se ke dveřím věznice. Jen chvilku počkejte, než se zeptám na Mandarína-guvernéra.

YT: Dveře věznice jsou přímo před námi a mají ve službě dvě stráže. Nad dveřmi je cedule s nápisem „Vězení pro výuku řidičů“. Jeho Excellence a Generálové nás přicházejí přivítat.

TK: Yang Ts'iene, pojďme je pozdravit.

YT: Moje úcta Jeho Excelenci a Generálům. Dnes večer vás s mým Mistrem navštěvujeme v naději, že shromáždíme informace pro napsání knihy. Doufáme, že se nám dostane vaší pomoci.

Mandarín: Nebudte ceremoniální, pane Yang Ts'iene. Mohl byste jít dovnitř na pozorování?
str. 323

YT: Excellence, která brána vede do vaší věznice?

Mandarín: Šestá. V zásadě každý řidič, bez ohledu na to, zda se jedná o automobil nebo motocykl, který způsobí obětem smrt nebo zranění, je po smrti v této věznici odsouzen. Prosím, pojďte dál.

TK: Děkuji, Excellence.

YT: Hříšné duše se shlukují ve velkém počtu na svahu hory, na rozbité a blátivé cestě. Vší silou brzdí těžce naložené starožitné vozy, které se řítí dolů ze svahu. Ulička je velmi úzká a umožňuje průjezd pouze dvěma vozům, které se napříč pohybují. I sebemenší neopatrnost způsobí, že se vozy převrátí a duše stáhnou dolů do roklí po obou stranách uličky. Velmi pomalu se duše snaží brzdit rychlý sjezd vozů svými těžce odřenými nohami, z nichž na zem teče krev. Některé duše z neopatrnosti převrátí své vozy a zřítí se do propasti. Jiní strašlivě nařikají, leží pod tlakem svých naložených vozů, protože zakopli. Jiní jsou opět přejeti svými neovladatelnými vozy a krev teče hojně. To je docela důmyslný trest, ale jeho účinek je otřesný.

TK: Když žili, lidé byli často nerozvážní a způsobovali nehody, které zabily mnoho obětí. V pekle budou mít roli obětí nehod. Zákon karmy je zcela jasný.

Mandarín: Dal jsem rozkaz přivést několik hříšných duší, aby panu Yang Ts'ienovi vyprávěly o nehodách, které na Zemi způsobily.

YT: Děkuji mnohokrát, Excellence.

str. 324

Mandarín: Už přicházejí. (Duším.) Řekněte Buddhovi Tse Kongovi a panu Yang Ts'ienovi o nehodách, které jste ve svém životě způsobili. To bude sloužit jako varování pro živé lidi.

Duše: Pracoval jsem jako průvodčí v autobuse dopravní společnosti. Jednoho dne jsem v zatáčce přejel malou dívku. Kvůli mé bezohlednosti musela moje společnost zaplatit škody a já byl propuštěn. Po mé smrti jsem byl odsouzen k jednomu roku v tomto vězení. Každý den se musím učit řídit vozík, z vrcholu na úpatí hory, a brzdit oběma nohama. Musím vynaložit velké úsilí, abych vozík dovedl do cíle. Po několika stovkách jízd nahoru a dolů se cítím vyčerpaný na těle i na duchu. Nesmírně trpím svými oteklými, zraněnými a páchnoucími nohami.

Mandarín: (Z druhé duši.) A co ty? Co jsi udělal?

Duše: Byl jsem taxikář. Jednou v noci, když jsem byl opilý, jsem jel vysokou rychlostí a při pokusu o předjetí jiného auta jsem přejel chodce. Po mé smrti jsem byl veden před Krále pekla, který mě pokáral: „Když jsi řídil auto, měl ses zdržovat alkoholických nápojů. Považoval jsi život člověka za hračku, a proto jsi odsouzen do tohoto vězení, kde se naučíš řídit.“ Denně trpím strašlivými bolestmi. Střídavě do mě tlačí a naráží můj vozík. Moje nohy jsou v hrozném stavu a bolesti mě činí vyhublým jako stéblo rákosu. Doufám, že řidiči na Zemi budou opatrní za volantem, a když se opijí, nikdy nesmí řídit auto, aby minimalizovali nehody. Jinak půjdou do pekla a budou muset trpět bolestí.

Mandarín: (K třetí duši.) Teď jsi na řadě ty.

str. 325

Duše: Ve svém životě jsem byl obchodníkem. Každý den jsem rozvážel zboží na své motorce. Měl jsem ve zvyku jezdit vysokou rychlostí a věnoval jsem jen malou pozornost dopravním

Cesty do pekla

předpisům. Jednoho dne jsem srazil chodce, kterému jsem způsobil rány na hlavě a já jsem se zranil. Oba nás odvezli do nemocnice, já jsem měl zlomeninu nohy a on měl porušený mozkový nerv. Byl jsem hospitalizován šest měsíců, zatímco on trpěl trvalým nervovým onemocněním. Musel jsem mu zaplatit velkou částku jako odškodnění. Po mé smrti mě odvedli do 6. paláce. Král soudce mě odsoudil ke třem letům vězení. Muka jsou téměř nesnesitelná.

Mandarín: Tyto tři duše nyní vystupovaly jako svědci. Řidiči automobilů si musí vzít tyto případy jako příklad. Měli by řídit obezřetně pro svou vlastní bezpečnost i pro bezpečnost ostatních lidí, pak budou po smrti ušetřeni trestu v pekle. V případech neúmyslných nehod s následkem smrti nebo zranění jsou hříchy méně závažné. Pokud jde o nehody způsobené opilci, kteří řídí vysokou rychlostí, nedodržují dopravní předpisy a podceňují hodnotu lidského života, jejich hříchy jsou netolerovatelné a musí být očištěny v pekle. Řidičům se také doporučuje, aby po způsobení nehody nikdy neutíkali. Musí mít odvahu přijmout svou odpovědnost, zachovávat zásady morálky, aby dosáhli určité úlevy od své bolesti v pekle.

TK: Stejně jako autoškola na Zemi byla i tato věznice nedávno postavena, aby naučila vězně základům správné jízdy. Zde musí přísně dodržovat pravidla silničního provozu a neodvážit se překročit povolenou rychlost, aby jediný chybný krok nezpůsobil nehodu, jejíž oběti se stanou. Doporučujeme pozemským řidičům, aby byli ostražití, respektovali lidský život jako Boží majetek, a vyhýbali se řízení pod vlivem alkoholu vysokou rychlostí. Pokud poruší předpisy, budou po smrti souzeni tady.

Čas se krátí, Yang Ts'iene. Pojďme domů.

str. 326

Kapitola 39

Návštěva Vězení svírání úst a zaklínování zubů

Buddha Tse Kong se zjevil 23. září 1977. Rok Hada.

Ne mnoho adeptů se vážně věnuje náboženství.

Povrchní rozhovory nahrazují božské učení.

Kultivujte se, tiše a hluboce, abyste dosáhli dokonalosti,

neboť nedostatek realizace vás povede k izolaci.

Buddha Tse Kong: Duchovní cesta se sotva dodržuje. Nábožensky založení lidé se stávají čím dál vzácnějšími. Někteří pokrytci předstírají, že mají silnou víru, ale ve skutečnosti zanedbávají obnovení.

Několik skvělých řečníků štěbetá jako straky, ale to, co říkají, se jen málo shoduje s tím, co dělají. Nejsou o nic lepší než bezkořenné okřehky /vodní rostliny/ vznášející se na vodě a unášené libovůlí větru, které se nemohou uchytit jako rýžové rostliny nebo stromy. Lidem se doporučuje, aby věnovali svůj čas sebekultivaci. Pak budou pokračovat stejně jako mít dobrou úrodu každý rok. Pokud však zanedbají duchovní cestu k sebeobnově, budou jako slepý muž, který si sám hraje na flétnu v rohu. Jakmile se člověk vydá na cestu duchovní dokonalosti, musí být jeho srdce upřímné. Svatá písmena učí: „*Ti, kdo konají dobro, nashromáždí hojné štěstí; ti, kdo konají zlo, sklídí neštěstí až do bodu nasycení.*“ Nebeská síť se svými širokými oky nenechá nikoho utéct. Pokud se člověk včas probudí a vrátí se na dobrou cestu, má stále šanci. Pokud se tak nestane, brzy zafouká podzimní vítr, opadne suché listí a člověk bude bez úkrytu před chladem. A pak se dvůr před

Cesty do pekla

domem stane opuštěným a ponurým. Neštěstí přijde bez prodlení. Nyní je čas odejít do pekla. Yang Ts'iene, připrav se.

str. 327

Yang Ts'ien: Ano, pane. Mohu se zeptat, proč dnes nevypadáte šťastně? Musel jste se napít, že?

TK: Svým bystrým zrakem dokážu vidět do hlubin lidského srdce. Skutečnost, že lidé myslí jen na hmotné potěšení, mě hluboce zraňuje. Tři povinnosti a pět základních ctností konfucianismu jsou proto zanedbávány. Musím pít hořký alkohol, abych snesl pohled na to, jak lidé propadají zhýralosti, a jak se Nebe i Země propadají do chaosu!

YK: Ctihodný Mistře, jste velmi altruistický /lidumilný/a milosrdný.

TK: Pojď rychle na pódium, chlapče. Alkohol sám o sobě nikoho neopájí; jen člověk sám se snaží opojit. Ženská krása se nesnaží nikoho okouzlit; jen člověk sám se nechá okouzlit dobrovolně. Peníze se k nikomu nepřipoutávají. Ale člověk sám se jimi připoutá. Podívej! Právě se ozval silný poryv větru. Už se cítím střízlivý. Tak pojďme do pekla... Tady to máme. Poklekni, Yang Ts'iene.

YT: Ředitel věznice nás již přišel vítat. Moje úcta Jeho Excelenci a Generálům. Dnes večer navštívíme s mým Mistrem vaši věznici. Přejeme si vaši pomoc.

str. 328

Mandarín: Jen málo zdvořilosti, prosím, vztaňte. Naše vězení trestá hříšníky tím, že jim sevře ústa kleštěmi a zaklínuje zuby železnými koulemi. Kancelář 6. paláce obdržela Nebeský Edikt a byla pověřena vaší návštěvou pekla, abyste napsali knihu „Cesty do pekla“.

TK: Na Boží příkaz sem přicházíme a velmi se spoléháme na vaši pomoc.

Mandarín: Dovolte mi vás pozvat dovnitř.

YT: Ve vězení je vidět velké množství duší. Strážce pilně žhaví železné tyče do ruda, které pak vrážejí hříšníkům do úst, než do nich vrazí trnité železné koule. Z úst hříšníků hojně teče krev a upadají do bezvědomí.

TK: Železné tyče jsou potřeba k otevření úst těchto duší, než se do nich nacpou trnité železné koule. Ačkoli duše mají ústa, nejsou schopny mluvit, ani naříkat bolestí.

YT: Mít v krku rybí kost je už samo o sobě nešťastná událost. Teď, když je do úst násilím vražena trnitá koule, musí být muka tisíckrát bolestivější. Mohu se Vás, Excellence, zeptat, jakých zločinů se tito hříšníci dopustili, že trpí tak krutými bolestmi?

Mandarín: Obvykle lidé, kteří se rádi hádají a dělají se nadřazenými nad ostatními, nebo svádějí dívky svými medovými jazyky, podvádějí ostatní lidi nepravdivými řečmi kvůli penězům, nebo se stanou závislými na opiu, kokainu a v rozhovorech ze zvyku kritizují a zraňují ostatní lidi. Všichni tito lidé neuniknou utrpení, které jim bylo uvaleno za jejich sprosté jazyky. Dovolte mi, abych před vás povolal pár duší, aby vám vyprávěly své příběhy.

TK: Ztratili vědomí. S použitím mého magického vějíře se brzy uzdraví. Generále, prosím, vytáhněte jim trnité koule z úst, aby mohli mluvit.

str. 329

Generál: Hotovo. Ctihodný Buddho, promluvte si s nimi teď.

TK: Toto je pan Yang Ts'ien ze světa živých. Přichází sem, aby zpovídal duše v pekle, aby mohl napsat knihu. Vyprávějte mu svými jazyky o zločinech, které jste spáchali.

Ženská duše: Za svého života jsem byla obdařena velkou výřečností v mluvení, argumentaci a uvažování o různých tématech. Moje společnice byly fascinovány mou řečí a krásou. Přestože jsem byla vdaná žena, často se o mě ucházelo mnoho nápadníků. Jednou mi jeden mladý muž vyznal lásku. Věděla jsem, že je to bohatý muž, a tak jsem se dělala přitažlivou a začala jsem s ním mít milostný poměr. Zaujala jsem ho tím, že jsem mu vyprávěla, jak je můj manžel ke mně nevěrný a nevďečný. V důsledku toho jsem se ukázala jako cizoložnice. A pak se mi díky své podmanivé kráse a lstivé řeči podařilo získat velkou část jeho majetku. Od té doby jsem se ho snažila zbavit tím, že jsem na něho mluvila hrubými, urážlivými slovy, která ho zoufale znepokojovala.

Cesty do pekla

Nakonec ho jeho přehnané zoufalství dovedlo k sebevraždě. Po své smrti se pomstil tím, že si stěžoval Králi pekla, který shledal, že je to jeho chyba, protože se nechal uvěznit v mých spárech. Co se mě týče, Král mě obvinil, že jsem krutá žena hodná trestu. Poté jeho duše často přicházela na Zem, aby mě pronásledovala, což mého ducha činilo nestabilním.

str. 330

Sedm dlouhých let jsem trpěla duševní únavou, až do dne, kdy můj osud skončil, a já opustila svět. V Citadele předčasné smrti jsem se setkala se svým mladým milencem. Po rozsudku byl obviněn z cizoložství s vdanou ženou, zatímco já jsem byla odsouzena k několika pekelným vězením. Pak jsem byla odvedena do tohoto vězení, kde mě Král paláce obvinil z používání mého sprostého jazyka k očarování mužského pohlaví, k ubližování a zneužívání jiných lidí. Zde mi ústa sevřely kleštěmi, zuby zaklínili železnými čelistmi a do úst nacpali trnitou železnou kouli. Úzkost způsobená tímto mučením se nedá popsat.

TK: Předstírala jsi roli milování a lásky ke svému mladému milenci. Tvůj jazyk je jazykem zmiije. Zasloužíš si trest a nemáš právo si stěžovat. A teď, druhá duše. Tvé prohlášení.

Duše: Byl jsem tulák, bezdomovec a také uživatel opia a kokainu. Musel jsem krást, abych si zaplatil za drogy. Po mé smrti jsem byl odsouzen do tohoto vězení. Jsem velmi nešťastný. V pekle nemám žádné drogy k užívání. Místo toho jsem denně nuceně nacpán železnou kouli, jejíž trny mi bolestivě trhají ústa. Neustále si vyčítám, že jsem prožil neukázněný život.

Mandarín: Ačkoli je doba věznění uživatelů drog obvykle velmi dlouhá, nemohou se od drog snadno odstavit a dokud tyto drogy zůstávají v jejich tělech, nejsou schopni se osvobodit pro další reinkarnaci. Mnoho lidí je v současné době závislých na opiu, heroinu, kokainu a dalších omamných látkách zakázaných zákonem. Pozemský zákon je dostatečně přísný, ale pekelný je ještě přísnější. Existuje mnoho hříšníků trvale odsouzených do Věčného vězení. Radím závislým lidem světa, aby okamžitě činili pokání a zbavili se drog, které jsou pro jejich těla v životě stejně škodlivé jako pro jejich duše ve smrti.

TK: Třetí duše, oznam špatnou karmu svého života.

str. 331

Duše: V životě jsem toho hodně přečetl a znal jsem nazpaměť spoustu výroků a rčení. Při rozhovorech s přáteli a známými jsem s potěšením přerušoval jejich rozhovory a kázal morálku falešnými argumenty a zkresleným uvažováním. Dokonce jsem využíval krásného učení mudrců k odsuzování jiných lidí. Po mé smrti mě Král pekla zuřivě pokáral. Řekl: „*Nepoužil jsi slova božstev ke konání dobra, ale nadměrně jsi je používal v klamných diskusích a rouhání. Je to zneužívání slov a zasloužíš si ochutnat chuť trnité koule, stejně jako tvá trnitá ústa zraňovala tvé bližní.*“ Proto mám nyní zatuchlá ústa, která nemohou mluvit.

TK: Moudrý a rozumný člověk se může dostat kamkoli. Iracionální člověk se naopak nemůže pohnout ani o krok. Lidé by měli mluvit tak, jak si přeje opravdová morálka. Jsou zodpovědní, pokud jejich slova způsobí nepřímou smrt jiným lidem. Jsou to vrazi, nic víc ani míň. Lidé s odporným jazykem budou jistě potrestáni v pekle. A teď čtvrtá duše. Proč jsi odsouzena zde?

str. 332

Duše: Když jsem žil, byl jsem bohatý jako Kroisos /lýdský král z rodu Mermnovců/. Stále více toužící po zisku jsem půjčoval své peníze s vysokým úrokem chudým lidem, kteří je naléhavě potřebovali. Množství peněz půjčených s prohibitivním /zakázaným/ úrokem zvětšovalo můj majetek. V případě, že dlužníci nebyli schopni dluh splatit, nechal jsem je zbít darebáky. Po mé smrti mě Král pekla obvinil z chamtivosti, krvežíznivosti a profitování z chudoby jiných lidí. Odsoudil mě k tomu, abych se nacpal trnitou železnou koulí. To utrpení je nepopsatelné.

Mandarín: Byl jsi bohatý, ale tvé srdce bylo z oceli. Byl jsi nemilosrdný ke svým dlužníkům a nutil jsi je platit přemrštěné úroky. Tvé bohatství bylo získáno nekalými prostředky, takže musíš polknout železnou kouli a ochutnat její odpornou pachuť. Radím zámožným lidem, aby nepůjčovali peníze s vysokým úrokem. Pokud mají přebytek peněz, měli by prokazovat službu svým bližním

tím, že budou požadovat nízkou úrokovou sazbu. Služba druhým lidem je potěšení, které si člověk může dopřát. Tak proč ji nepraktikovat?

TK: Dobře, Yang Ts'iene. Už je čas na náš návrat. Buď připravený!

str. 333

Kapitola 40

Návštěva Vězení s ostnatými sítěmi, hladovými pijavicemi a sarančaty

Buddha Tse Kong se zjevil 9. října 1977. Rok Hada.

*Jak nudné jsou iluze života,
ale jak čisté a sladké je duchovní světlo.
Neúspěch v životě je spojen s neštěstím.
Proč se trápit pomíjivými mukami a touhami?*

Buddha Tse Kong: Chrám mudrců je v dokonalém pořádku a po všech těchto nedávných úpravách a rekonstrukcích má klidnější atmosféru. Nesmrtelní dávají přednost uklizeným a tichým místům. Pokud je lidé chtějí vidět, musí se očistit a dosáhnout klidu. Rozruch pozemského světa zabránil člověku otevřít své třetí oko jasnozřivosti a vnímat duchovní svět. Nyní cesta do pekla. Yang Ts'iene, musíme jít.

Yang Ts'ien: Jsem připraven, pane. Vypadáte dnes šťastně. Mohu se zeptat proč, Mistře?

TK: Cítím velkou úlevu, když vidím, že Chrám je tiché místo a jeho oltář je prostý světského rozruchu.

YT: Mistře, jedno rčení zní takto: „Neznepokojuješ se tím, co nevidíš a neslyšíš.“ Co si o tom myslíte?

TK: No, Nesmrtelní a Buddhové nemusí vidět věci očima, ale jejich duch zůstává jasný a jasnozřivý. Smrtelné bytosti to nedokážou. Lidé nemohou předstírat, že věci nevidí, a pak si dovolit páchat zvrácené a nemorální činy. Nemohou jednat a pak předstírat, že nevidí nebezpečí. Myslí si snad, že potom mohou žít v míru a klidu?

str. 334

YT: Máte naprostou pravdu, Mistře. Jsem připraven jít.

TK: Dorazili jsme. Pojd' hned dolů.

YT: Dnes večer vidíme jen pekelné strážce, které doprovázejí hříšné duše. Neslyšíme žádný pláč ani sténání jako dřív. Jaký je důvod?

TK: Navštívíme Vězení s ostnatými sítěmi, hladovými pijavicemi a sarančaty. Zde musí duše tiše snášet extrémní bolest a utrpení. Později pochopíš proč. Blížíme se ke dveřím vězení. Jeho Excellence, Mandarín-guvernér, a jeho Generálové na nás čekají.

YT: Zdravím Jeho Excelenci a Generály. Můj Mistr a já jsme vás navštívili a ocenili bychom, kdybyste nám poskytli cenné informace.

Mandarín: Naše Vězení s ostnatými sítěmi, hladovými pijavicemi a sarančaty je pod správou 6. paláce. Váš chrám v Tchaj-čchu je proslulý šířením Tao. V současné době se na Boží příkaz pokouší odhalit tajemství pekla a napsat knihu „Cesty do pekla“, aby probudil lidstvo. Velmi obdivujeme vaši práci a cítíme se velmi poctěni, že naše vězení je zobrazeno ve zlaté knize. Nevadilo by vám vstoupit dovnitř?

Cesty do pekla

YT: Děkuji za vaši dobrou vůli. Ve vězení vidím mnoho ostnatých sítí, stejně jako ty, které vidíme na Zemi. V zatopeném sklepe je položena vrstva ostnatého drátu. Pak je další nalezena na zemi. Aby se duše mohly přesunout z jednoho místa na druhé, musí se plazit s obličejem dolů. Nemohou zvednout hlavu. Jinak je ostnaté síťe otřesně bodnou a roztrhají jim kůži a oblečení. Strašně sténají a nařikají. Vidím nějaké vyboulené deformace na jejich hlavách a tělech. Excellence, smím se Vás zeptat, proč jsou v takových podmínkách?

str. 335

Mandarín: Ty hrbolky jsou hladovějící pijavice a sarančata, které sají krev a mozky trestanců.

TK: Pojďme se trochu přiblížit, abychom lépe viděli.

YT: Páni! Sarančata sají jejich krev! To je odporný pohled! Jejich hlavy jsou pokryté hmyzem. Co by mohly z těch těl sát?

TK: Tito hladovějící krev sající neboli pijavice žijí v bažinách. Když se jim podaří přisát se k tělu člověka, vysají z něj všechnu krev. Tento hrozný žlutý hmyz jsou sarančata. Létať společně jako masa mraků a když spatřily rýžové pole, celý roj se snesl a sežral rýžové rostliny až k pahýlkům. Tady, v tomto vězení, sají mozkovou tekutinu hříšníků.

Mandarín: Tento žlutý hmyz má rád křehké rýžové klasy, ze kterých sají šťávu. Ale v pekle žijí na mozcích trestanců, jejichž bělavá tekutina a tekutina z rýžových klasů jsou si podobné.

YT: Z toho pohledu mi naskakuje husí kůže. Mám závrať a třesoucí se nohy mě sotva nesou. Jsem na pokraji mdlob.

TK: Nelekej se, synu. Do pekla jsme přišli na Boží příkaz. Navíc jsem vždy po tvém boku. Buď statečný.

Mandarín: Vážení návštěvníci, buďte ještě pár minut trpěliví. Pošlu vám některé z hříšníků, aby vám pověřili o svých proviněních.

YT: Děkuji vám, Excellence. Ale já bych se zděsil pohledu na jejich těla tlustá jako pijavice.

str. 336

Mandarín: Ó, rozumím! Nebojte se, pane Yang Ts'iene. Budou očištěni od těch parazitů, než přijdou. Nařizuji těmto dvěma duším, aby hovořily o zlých skutcích, které je dovedly do tohoto vězení. To jsou ctihodný Buddha Tse Kong a pan Yang Ts'ien, kteří přišli do pekla, aby shromáždili informace. Musíte se ke svým zločinům přiznat upřímně. Vaše vyprávění bude sloužit jako varování pro živé lidi.

První duše: Ve svém životě jsem byl soudcem. Vedl jsem občanský soud. Pokaždé, když mě obžalovaný podplatil, jsem vynášel nespravedlivé rozsudky. Také jsem viníkům vynášel přehnané rozsudky a tímto způsobem ničil spravedlnost. Nahromadil jsem tak spoustu peněz, ačkoli jsem byl často varován před pekelným trestem, který podstupují nepoctiví soudci. Někdy jsem se sám sebe ptal: „Nyní mám v tomto životě čest, bohatství, autoritu a vysoké postavení. A co se mnou bude v mé příští existenci?“ Ale úplatkářství jsem neodolal. Po mé smrti jsem byl odveden do Pamětní síně a postaven před Zrcadlo odhalující minulé zločiny, které promítalo, stejně jako filmové plátno, mé minulé úplatkářství a mé nespravedlivé rozsudky. Mé provinění byla nepopíratelná a byl jsem odsouzen do Vězení s jezerem bahna, exkrementů a moči. Později jsem byl převezen do 6. paláce. Král mě pokáral za porušení zákonů a spravedlnosti. Kvůli mým těžkým hříchům mě odsoudil do tohoto Vězení s ostnatými sítěmi, hladovými pijavicemi a sarančaty. Každý den, když se plazím pod ostnatou síť, je mé tělo probodáno po celém těle a napadá mě parazit, který vysává mou mozkovou tekutinu. Trpím nepopsatelnou bolestí po celém těle a moje životní energie je vyčerpána. Jsem teď nejubožejší.

str. 337

Mandarín: Znal jsi zákony až příliš dobře, ale porušil jsi je. Je pravda, že sis hrál na spravedlnost a smál se Bohu. Radím nositelům spravedlnosti v pozemském světě, aby následovali příklad Pao Konga, který vydával nestranné soudy bez přehánění a slabosti. Získají velké zásluhy, protože pomáhají Bohu rozšiřovat morální zákony. Slouží společnosti potlačováním špatných živlů

Cesty do pekla

a odstraňováním zla. Pokud nedodržují pravidla spravedlnosti a myslí jen na své individuální zájmy prostřednictvím úplatkářství, pak porušují zákon a budou přísně potrestáni v pekle. Jejich potomci zdědí negativní důsledky jejich špatných činů. Od nepaměti řada příkladů dokazuje, že karmický zákon je spravedlivý a nevyhnutelný. Nyní je čas, aby druhá duše učinila svá prohlášení.

Druhá duše: Byl jsem statný chlap s velkým hrudníkem a silnými končetinami. Když jsem měl na starosti ochranu heren a zábavních podniků, nezákonně jsem zabral velký pozemek. Vydělal jsem spoustu peněz a hodně si užíval. Nenapadlo mě, že po své smrti budu odsouzen do tohoto vězení. Nyní snáším nesnesitelná muka.

TK: Obvykle jsou lidé, kteří nevykonávají legální obchod, ale žijí z nepoctivých zisků, odsouzeni do tohoto vězení. Doufám, že se člověk co nejdříve probudí a vyhne se těmto hříchům. Je docela pozdě. Yang Ts'iene, půjdeme domů.

YT: Loučím se s Jeho Excelencí a Generály.

Mandarín: Generálové, prokažte úctu našim hostům.

YT: Jsem připraven odejít, Mistře.

TK: Zde je Chrám. Slez dolů a vrať se do svého těla.

str. 338

Kapitola 41

Návštěva Chrámu Ochranného Génia, pozorování nedávné smrti člověka

Buddha Tse Kong se zjevil 29. října 1977. Rok Hada.

Světské záležitosti jsou iluzorní jako blikající lampa.

Jednou nás vyděsí zima, jindy déšť,

a pak jednoho dne naši příbuzní odejdou,

zůstaneme bezmocní a marně voláme jejich jména.

Buddha Tse Kong: Pan Houang Wen Da, manžel paní Lai Sheng K'ouan, právě dnes odpoledne zemřel. Byl pietistou/zbožným/ Chrám mudrců a jsem velmi zarmoucen, když pomyslím na to, jak krátký je lidský život. Je nutné uchylovat se ke lstím a úskokům, abychom žili v tomto světě? Jakmile Bůh vezme životodárný dech, který dal člověku, je to konec všeho: Štěstí, děti, nemovitosti, nic nezůstane. Všechny jeho majetky, nádherné domy a luxusní pokoje jsou jen dočasné věci, které si vypůjčil od svých dětí a vnoučat. Po smrti je pohřben na hřbitově na svahu hory nebo na osamělém, opuštěném pozemku. Co si může vzít s sebou?

Yang Ts'ien: Drahý Mistře, kam půjde duše pana Houanga po jeho smrti?

str. 339

TK: Ponurá cesta s dlouhými měsíci a roky beznaděje. Tam půjdou mrtví. Naším posláním při psaní knihy o pekle je odhalit lidem tajemství života po smrti.

YT: Jak aktuální! Je to velká otázka, kterou si lidé dříve kladli! Matně vědí, že půjdou do pekla, a to je téměř vše, co vědí. Můžete to jasně vysvětlit s více podrobnostmi, Mistře?

TK: Souhlasím. Pojď nejdřív na pódium a já ti to ukážu.

YT: Jsem připraven, Mistře. Začneme?

TK: Jsme tady. Slez dolů, synu.

YT: Ale tohle místo znám dokonale! Je to sídlo pana Houanga. Chodíval jsem sem často.

Cesty do pekla

TK: Přesně tak. Podívej se na tělo pana Houanga v odkryté rakvi. Před ním učedníci Chrámu mudrců připravují zádušní mši. Zde jsou děti zesnulého. Vypadají nešťastně.

YT: Prosím, Mistře. Proč vidím jen jeho tělo? Kde by mohla být jeho duše?

TK: Nyní se vrať na pódium. Vezmu tě do Chrámu Ochranného Génia a budeš mít odpověď.

YT: Jsem nahoře. Pojďme.

TK: Dorazili jsme.

YT: Před Chrámem Ochranného Génia se prochází shromáždění vojáků a koní. Lidské oči by takovou podívanou nikdy neviděly.

TK: Pojďme pozdravit Génia.

Génius: Rád bych přivítal žijícího Buddhu Tse Konga a pana Yang Ts'iena. Vaše návštěva je překvapením! Jak vám mohu být užitečný?

str. 340

TK: Manžel viceprezidentky Chrámu právě zemřel. Naším posláním je napsat knihu o pekle, a proto bych rád využil této příležitosti a nechal svého žáka být svědkem toho, co se stane s člověkem po jeho smrti. To je účelem naší dnešní zvláštní návštěvy vašeho chrámu.

Génius: Všechna čest, pánové. Prosím, nalijte nám čaj, Generále.

Přítomný Generál: Na vaši žádost. Dejte si čaj, pánové.

YT: Děkuji, Generále. Mohu požádat Ochranného Génia, aby mi vysvětlil svou funkci v této oblasti?

Génius: Jsem Ochranný Génius Tai Chu, který dohlíží na obyvatele Centrálního trhu.

Přebírám odpovědnost za dohled nad jejich aktivitami. Většina lidí nezná oficiální postavení Ochranného Génia, které je podobné postavení policejního vrchního komisaře. Mám na starosti sledování lidí, varování, poradenství a pozorování jejich jednání. Mým asistentem je Milosrdný Génius štěstí a ctnosti. Když člověk dosáhne hranice svého pozemského života, pekelní strážci jsou svoláni na shromáždění do mého chrámu. Poté se zúčastní rady, které předsedá Milosrdný Génius štěstí a ctnosti, než se vydají do obydlí zesnulého, aby odvedli jeho duši do pekla.

YT: Mám další otázky, které vyžadují vysvětlení. Například, jak pekelní strážci zacházejí s ctnostnými a zlými dušemi, když si pro ně přijdou.

str. 341

Génius: Vyslanci pekla, jako jsou démoni s buvolí hlavou, koňskou tváří nebo černobílí démoni, pouze lehce poklepou na mrtvolu ctnostných mužů, aby je uspali, než odvedou jejich duše. Co se týče zlých duší, mučí je, zasazují jim těžké rány a spoutají je, jako lidé zacházejí se zločinci na Zemi. Poté vedou jejich duše do chrámu Ochranného Génia k registraci a zapsání do knihy mrtvých.

YT: A co čestní nebo věřící lidé? Je s nimi zacházeno shovívavě?

Génius: Jistě ano. Pokud ve svém životě vykonali dobré skutky a získali velké zásluhy, pekelní strážci pouze předloží Strážnému Géniovi oznámení o rozkazu a je to sám Milosrdný Génius štěstí a ctnosti, kdo je odvede do pekla. V případě osob s velkými náboženskými zásluhami, nebo pokud byly respektovanými mistry mnoha žáků, jsou v pekle vřele vítány a jsou pozvány k vyšetření v Registru zásluh. Na druhé straně osvědčené osoby stoupají přímo do Nebe.

YT: Existují různé způsoby návratu do Nebe pro lidi s různou vírou a náboženstvím?

Génius: Náboženství se od sebe mohou lišit, ale náboženský cíl je jedinečný. Aby se lidé vyvinuli do vyšší Astrální roviny, musí se obnovovat správným způsobem a být zbaveni zaujatosti a tvrdohlavosti. Jinak se jejich vzestup do Nebe setká s problémy zpoždění.

TK: Co Génius řekl, je pravda, Yang Ts'iene. Lidé, kteří jsou oddáni náboženské cestě, se musí zbavit tvrdohlavosti, diskriminace a povýšenosti. Jinak se stanou neklidnými. Kvůli své nadměrné agresivitě a nevyváženosti mysli musí jít do pekla na převýchovu.

YT: Mohu se vás zeptat, kde je nyní duše pana Houanga?

str. 342

Génius: Vezmu vás dovnitř a uvidíte ho.

Cesty do pekla

YT: Tak, tak, tam je spolu s pěti nebo šesti cizími dušemi v hale, která je vyzdobena jako místo kultu. Sedí na židli a vítá mě, když vcházím do místnosti. Ctihodný Génie, mohu s ním mluvit?

Génius: Samozřejmě, že můžete.

YT: Jak se cítíte, pane Houangu?

Houangova duše: Děkuji vám mnohokrát, že jste si na mě vzpomněl.

YT: Do očí se mu derou slzy a nemůže vyslovit ani slovo.

TK: Nebud' smutný! Tvé děti už dospěly a jsou zbožné a čestné. Tvá žena je také laskavá a ctnostná. Tak proč jsi tak úzkostlivý?

YT: Vaše slova ho rozplakala ještě hořčeji.

TK: Poslyš! Život člověka je přirovnán k chodci jdoucímu po cestě. Kráčí životem a kolem něj probíhá jedna scénérie za druhou. To je všechno. Tak proč cítíš takovou lítost a připoutanost?

Houangova duše: Děkuji vám za vaše osvícená slova. Prosím, dejte mým dětem rady a povzbudte je, aby šly cestou k duchovní dokonalosti. Prosím, řekněte jim, aby často chodily do Chrámu mudrců a konaly více charitativních skutků. Díky zásluhám mé ženy se mnou dobře zachází Ochranný Génie a Milosrdný Génie štěstí a ctnosti. Nicméně si nemohu pomoci a jsem rozrušený.

str. 343

YT: Uklidněte se, pane Houangu. I když jste opustil svět, stále vedete cestu k duchovní dokonalosti. Takže se netrapte.

Houang: Lituji, že jsem dříve nekonal více charitativních skutků. Dovolte mi, abych vám nyní poděkoval, že jste si na mě vzpomněl.

TK: Čas je příliš omezený na delší rozhovor. Musíme jít do veřejného salónu pro další informace.

Génius: Pojdme do salónu k diskusi. Prosím, posadte se, pane Yang Ts'iene. Máte další otázky?

YT: Často se mě ptají na osud lidí po jejich smrti. Můžete to vysvětlit jasněji?

Génius: Nebudte zdrženliví. Neváhejte se ptát. Pokud je to obtížná otázka, pak vám odpoví Žijící Buddha Tse Kong.

YT: Co se stane s duší poté, co opustí své fyzické tělo?

Génius: Mnoho lidí má předtuchu smrti ještě předtím, než onemocní. Konec lidského života je jako starý strom se spadáním listů, který brzy vyvrátí další bouře. Lidský život je zaznamenán v pekelné knize úmrtí, která je podobná stromu života. Když se člověk blíží ke svému konci, jeho strom života v pekle změní barvu, aby upozornil hodnostáře na jeho blížící se smrt. Tito pekelní úředníci otevrou knihu úmrtí, aby to znovu ověřili. Až přijde čas, pošlou do světa černobílé demony, aby vyzvedli duši umírajícího. Když démoni dorazí do domu dané osoby, strom života se chystá zemřít a s ním i člověk. Tomu se říká smrt.

str. 344

Lidská duše, která po několik let přebývá ve fyzickém těle, je srovnatelná se stromem, který roste s novými větvemi. Když člověk zemře, je to jako větev, která odhazuje kůru, nebo želva, která odhazuje svůj ochranný krunýř. Každý má svůj vlastní způsob umírání; nikdo nevypadá stejně. Někteří lidé při smrti skřípou zuby. Jiní nafouknou tváře, napínají se a protácejí oči. Výrazy v jejich tvářích se neustále mění: Jsou to nešťastní lidé, jejichž karma je těžká, jejichž smrt je neklidná. Mezitím lidé s klidnou myslí zažijí klidnou smrt.

TK: Když člověk přestane dýchat, neznamená to, že jeho duše je úplně pryč. Vezměte si příklad elektrické baterie. Pokud je kontakt zapnutý, ale žárovka nesvítí, baterie nemusí být nutně „mrtvá“. Její napětí je jen příliš nízké na to, aby se žárovka rozsvítila. Tak je to i s člověkem. Během těchto chvil je jeho dech velmi slabý. Zdánlivě vypadá mrtvý, ale ve skutečnosti si stále uvědomuje, co se kolem něj děje. Jeho potomci by měli využít těchto chvil a zašeptat mu do uší slova útěchy a povzbuzení, něco jako: „*Nech za sebou tvé pozemské já. Osvobod se od pozemských připoutání. Mysli pozitivně a nic jiného.*“ Tímto způsobem potomci pomohou svému umírajícímu příbuznému znovu získat stabilitu, aby se uvolnila pouta s živým světem a vyhnuli se morálnímu utrpení. Pak se

Cesty do pekla

mohou modlit za zesnulého. Duše zesnulého je obvykle velmi rozrušená jako člověk kráčející ve tmě. S modlitbami se bude cítit sebevědoměji a uleví se mu. Během období smutku se potomkům doporučuje, aby byli vegetariány, udržovali svá těla čistá a nezávadná a zdržovali se alkoholických nápojů, drahých jídel a tělesných rozkoší. Pokud tak učiní, Ochranný Génus podá Králi pekla zprávu o své synovské zbožnosti vůči zesnulému, a ten jistě pocítí chvíle útěchy. Tuto radu nelze zanedbávat, protože povinností dětí zesnulého je prokázat svou synovskou zbožnost vůči svým rodičům. Nyní je čas jít domů, Yang Ts'iene.

str. 345

YT: Jen pár minut, Mistře. Rád bych věděl, kam půjde duše pana Houanga?

Génus: Po doporučení Svatého krásných umění z Chrámu mudrců půjde pan Houang nejprve do pekla na soud.

TK: Neptej se na to příliš mnoho. Případ pana Houanga stále probíhá a nemohou být odhaleny žádné podrobnosti. Buď připravený na návrat, synu.

Slova mistra Luong Si Hang–Vi Kiena

Dnes jsme dočetli až do této kapitoly a pochopili jsme, že život na Zemi je dočasný. Neměli bychom být příliš sentimentální a mít příliš mnoho připoutání, jinak bychom v okamžiku smrti trpěli a měli bychom potíže s opuštěním této Země. Měli bychom jasně pochopit, že pozemský život je pomíjivý a tento svět je školou, která nás vzdělává a učí, jak zaměřit naši mysl na Svět Nahoře. Než se však obrátíme do vyšší sféry, musíme se dozvědět o nižší sféře neboli naučit se lekce o nečistotě. V mládí se všichni musíme učit o nečistotě, a jakmile ji pochopíme, budeme unavení z nečistých lekcí a budeme je chtít nechat za sebou.

str. 346

Jakmile je naše srdce odhodláno dosáhnout odpoutanosti a uvidíme, že tento pozemský svět je dočasný a že se musíme zdokonalovat, abychom pokročili směrem ke sféře čistoty, budeme se s větším nasazením věnovat duchovnímu tréninku. Abychom se však duchovně zdokonalili, musíme si zvolit velmi jasný směr. Směr osvobození se od nečistého a zachování čistého je cestou k dosažení rychlého probuzení. Jinak spoléhat se pouze na mudrce není životaschopným směrem. Musíme vytrvat ve svém úsilí duchovně se cvičit a obracet svou mysl vzhůru, a pak se o nás Svět Nahoře vždy postará. Ti, kdo rádi spoléhají na vnější duchy, kdo Tao důkladně nechápou, kdo Tao mění nebo ho transformují /přetvářejí/, se dopouštějí nejtěžšího hříchu. Pokud naše vědomí není schopno Tao pochopit, nebo pokud chápeme pouze jednu stranu, a ne obě, ale odvážíme se Tao modifikovat, bude to mít extrémně kruté následky.

str. 347

Zkušeni duchovní adepti, kteří jsou našimi předchůdci, prokázali, že úspěch pochází z vlastního houževnatého úsilí a že nám nikdo nemůže pomoci. / Bez našeho úsilí. / Musíme tedy pevně stát, ale jak dokážeme svou vytrvalost a trpělivost? Musíme překonávat překážky. Čím na více překážek narazíme, tím silnější bude naše víra, a pokud budeme pokračovat v klidu, uspějeme. Geniové a Nesmrtelní dosvědčí naši upřímnost duchovně se zdokonalovat a naše pevné odhodlání dosáhnout osvobození duše, abychom se spasili, napravili a ovlivnili ostatní. Neměli bychom se snažit učit druhé; neměli bychom říkat: „Učím lidi“; nejsme k učení kvalifikovaní. Okolnosti jsou naším učitelem. Každý den, každou hodinu, každou minutu vzdělávají naše duše, ale naše duše se neomezují a místo toho chtějí okolnosti zkrotit. Pokud budeme autoritářští, budeme muset v budoucnu trpět v utlačujícím prostředí, protože si chceme podmanit ostatní. Proto musíme tomuto bodu porozumět a přijmout pokání a zasvětit se duchovní dokonalosti. Pozemský svět je dočasný. Chápeme dočasnost, ale tento svět nabízí mnoho velmi cenných lekcí. Dostáváme lekce, abychom se mohli uchýlit ke klidu a využít naši stávající schopnost klidu.

Cesty do pekla

Četli jsme knihu „Cesty do pekla“ a pochopili jsme, že i tam existují zákony. Pokud tedy říkáte, že se peklu mohu vyhnout, a tato kniha je falešná, co by to znamenalo? Bojíte se, že nejste v souladu s podsvětím a neanalyzujete své vlastní hříchy. Popíráte to a říkáte, že je to nepravda, ale pokud duše neexistují, proč by pak v pekle byly soudy? Pochopili jsme, že existuje místo soudu, takže musíme mít duši. Měli bychom se snažit kultivovat svou duši k duchovní dokonalosti a k dosažení čistoty a lehkosti. Měli bychom se otevřít a sladit se všemi sférami, abychom pochopili pravdu. Pokud budeme kritizovat tuto stranu a podporovat druhou, nikdy pravdu nepochopíme a budeme si jen způsobovat překážky. Nakonec budeme chovat hněv, vášně, zášť a jen si odřízneme inteligentní mysl.

str. 348

Proto se musíme duchovně kultivovat. Když se naše mysl obrátí ke Světu Nahoře, obracíme se k čisté energii, abychom se soustředili na náš vlastní původní tok energie. Pak budete schopni navštěvovat jakékoli místo a učit se kdekoli. Toto je nekonečný vývoj; jasně vidíme, že naše duše je věčná a jakékoli místo může být místem odplaty, trestu, vedení nebo pokroku pro duši. Neopouštíme žádné místo; neexistuje žádné nehodné místo a žádné nehodné slovo. Všechny činy a reakce slouží k vedení naší duše a měli bychom si tento bod pamatovat, abychom si usnadnili duchovní výcvik.

Duchovní adept by se měl věnovat duchovní dokonalosti se skromností; měl by postupovat v tichu a pěstovat své vědomí, aby bylo v harmonii se všemi sférami. Mé vědomí je totožné se stéblem trávy; mé vědomí je totožné s květinou; mé vědomí je totožné s bobulovým plodem; mé vědomí je totožné s domem; mé vědomí je totožné s tímto pozemkem; mé vědomí je totožné s Nebem a Zemí. Takto se harmonizujeme všemi sférami, abychom mohli pokročit k vědomí harmonie. Teprve potom bude mít naše mentální vzývání Nam-Mo-A-Di-Da-Phat /Vzdávám úctu Buddhovi Amitábhovi/ význam a bude praktické.

Dnes je neděle, den volna, a meditovali jsme přes hodinu. Poslouchali jsme příběhy z podsvětí s učením, která mají vzdělávat naše duše, aby se vyhnuly zlým dveřím a postupovaly k laskavým dveřím, kterými je dobro a klid. Když meditujete, již praktikujete klid a bude neocenitelné, když se také obrátíte k dobru. Pěstovat dobro a klid znamená praktikovat duchovní dokonalost na obou úrovních, dosáhnout štěstí a moudrosti.

str. 349

Kapitola 42

Návštěva 7. paláce. Rozhovor s Králem Vysoké hory, návštěva Vězení spalujícího žáru

Buddha Tse Kong se zjevil 16. listopadu 1977. Rok Hada.

*Morálka byla zapsána, aby poučila lidstvo.
Současné mistrovské dílo je realizováno božským řádem,
lidská spřízněnost byla zasetá, dozrála, nyní se zjemňuje,
Pravda je lidem harmonicky odhalována v pravý čas.*

Buddha Tse Kong: Dříve, ve východních oblastech Číny, byl Yu Li King dobře známý jako vzácné písmo, literární, náboženská kniha, která sloužila jako varování pro lidstvo. Autorem knihy byl kněz jménem Tan Che Tsouen Chi. Poslouchal Boží příkaz a podnikl mnoho cest do pekla cestováním duše. Na vlastní oči viděl hříšné duše odsouzené k mučení Králem pekla. Po návratu z každé cesty

Cesty do pekla

věrně vyprávěl ve své knize, co viděl v pekle, a jeho zprávy byly široce známé v různých zemích. Velké množství lidí se po přečtení knihy probudilo a obrátilo se na správnou cestu. Knihy byly tištěny a rozdávány zdarma. Ti, kteří jí jasně rozuměli, zažili pravdu. Trest v pekle byl nedávno upraven a renovován, aby se vyrovnal s novými okolnostmi a změnami v moderní lidské společnosti. Nedávno Nebeský Císař /Bůh Všemohoucí/ konkrétně pověřil Yang Ts'iena, žáka Chrámu mudrců na Tchaj-wanu – který je umístěn pod záštitou Nesmrtelných v Nebeském jižním sektoru – aby navštívil peklo a shromáždil nové důkazy. Díky projekci cestování duše a mediumistickým prostředkům pro přenos obrazů a zvuků z pekla na Zemi se knize „Cesty do pekla“ podaří nahradit starou knihu „Ju-Li-King“.

str. 350

Tato kniha bude mistrovským dílem, stejně jako Velká čínská zeď. Lidé, kteří knihy široce a bezplatně tisknou a distribuují, obdrží požehnání a duchovní zásluhy. Tato kniha nejen odhalí tajemství struktury pekla, ale také odhalí záhady duchovní dokonalosti. Ti, kdo se věnují jejímu čtení znovu a znovu, se probudí z iluzí a vydají se na cestu obnovení a osvětlení. Těm, kdo svým bližním dávají výtisky zdarma, budou splněny jejich touhy a odpuštěny jejich hříchy. Je to vskutku evangelium, které pomáhá lidem činit pokání a napravovat se. Yang Ts'iene, pojď na pódium a vydáme se na cestu do pekla.

Yang Ts'ien: Sedím, Mistře.

TK: Dorazili jsme. Slez.

YT: Kde jsme?

TK: Jen se podívej před sebe! To je 7. palác. Přichází Král Vysoké hory. Pojďme mu vzdát hold.

Král: Moje úcta ctihodnému Buddhovi Tse Kongovi a panu Yang Ts'ienovi z Chrámu mudrců.

Prosím, pojďte dál.

str. 351

YT: Děkuji vám, pane. Je nám velkou ctí, být slavnostně přijati Jeho Veličenstvem a Jeho dvorem. Před palácem vidím nějaké pekelné strážce doprovázející hříšné duše. Předpokládám, že Jeho Veličenstvo muselo kvůli našemu příjezdu přerušit své slyšení.

Král: Jsme poctěni vaší návštěvou. Generále, prosím, přineste nám dobrý čaj.

Přítomný Generál: Na váš rozkaz, pane.

YT: Jsme hluboce dojati vaším vřelým přijetím.

Král: Prosím, nezmiňujte se o tom. Právě v této chvíli lidská morálka rychle upadá. Je však velkou útěchou vidět oživení spiritualismu na Tchaj-wanu. Nesmrtelní a Buddhové učili a radili lidstvu, aby se vyhnulo pádu do víru neštěstí. Jejich pomoc je opravdu velká. Dokonce i sám Bůh vám nařizuje napsat knihu o pekle, což je bezprecedentní průlom. Trvalo vám dlouho, než jste přišli navštívit tento palác!

TK: Hluboce vám děkujeme za vaše pokyny. Je to pro společný cíl, proč jsme sem dnes večer přišli. Žádáme vás o pomoc a doufáme, že obdržíme cenné a podrobné informace o vznešeném, tradičním Tao.

str. 352

Král: Výborně. Nyní vám povím o situaci mrtvých lidí v našem paláci. Blízcí příbuzní zesnulého mají ve zvyku slavit zádušní mši 49 dní po smrti. Zde je důvod pro 49 dní: 7. den duše zesnulého přichází do Prvního paláce, 14. den do Druhého paláce, 21. den do Třetího paláce a tak dále až do 49. dne, kdy přichází do Sedmého paláce, kterým je tento. Živí lidé odhadují, že duše zůstává v každém paláci sedm dní. Nevědí však, že většina duší se ve svém životě dopustila příliš mnoha hříchů a nepotřebují jen 49 dní, aby dosáhly 7. paláce, ale budou muset projít 8., 9. a 10. palácem, než se znovu zrodí do jiné existence. Pokud člověk praktikuje ctnosti a shromažďuje záslužné skutky, bude ve své smrti veden Milosrdným Géníem štěstí a ctnosti. Každý rituální kult pro něj nebude nutný, protože je svobodnou duší. Proto by si člověk měl pamatovat toto: Propracované

Cesty do pekla

obřady, kterým předsedá nejlepší kněz, nebudou stačit k vysvobození hříšných duší z pekelných vězení.

YT: Prosím, pane, proč si lidé neberou 56, 73 nebo 70 dní místo 49 dnů?

Král: Paláce, od 1. do 7., jsou ty hlavní. 8., 9. a 10. palác jsou určeny k potrestání těžkých hříšníků, kteří nebyli dostatečně očištěni v prvních sedmi palácích. Těžce odsouzené duše prošly prvními sedmi paláci za 49 dní, ale stále musí projít posledními třemi paláci, aby zaplatily za své ostatní hříchy. Živí lidé ze synovské zbožnosti slaví rituální mši, aby zaplatili za osvobození svých rodičů. Bude však praktičtější, když duše těchto druhých budou vědět, jak během svého života konat dobré skutky.

str. 352

TK: V konfucianismu se duše po smrti nebo před reinkarnací nazývají „démoni nebo démonické duše“. V buddhismu se tyto duše nazývají „pekelná těla nebo duše“. Aby se duše zachránila z tohoto místa neštěstí, musí se potomci duší věnovat konání dobrých skutků. To je jediný způsob, jak pohnout srdcem Krále pekla a získat od něj amnestii. Pokud jednájí v rozporu se zákony morálky, jistě pro duši nezískají žádnou milost, a to i přes slavnostní obřady a přítomnost nejschopnějších kněží. Radím lidem, aby plnili svou povinnost synovské zbožnosti vůči svým rodičům, dokud jsou ještě naživu, protože „klas rýže obětovaný za živa je cennější než láhev vína obětovaná po smrti“. Potomci by se měli napravit a měli by tisknout kanonické knihy a zdarma je rozdávat lidem.

str. 353

Tento dobrý čin je snadno vykonatelný a dotkne se srdce Boha a autorit pekla a zároveň projeví vděčnost dětí vůči jejich rodičům. To je jediný způsob, jak zachránit rodiče před oceánem zármutku. Měli by se touto radou řídit celým svým srdcem a silou.

YT: Drahý Mistře, vaše učení je velmi přímé a užitečné pro lidstvo. Pokud se potomci ukážou jako bezbožní a neuctíví ke svým rodičům, dokud jsou naživu, je směšné, aby si po smrti rodičů hráli roli vděčného a ohleduplného dítěte. „*Strom raději zůstává v klidu, ale vítr stále fouká; dítě chce splatit svou synovskou úctu, ale jeho rodiče již nežijí,*“ praví se. Nyní, drahý Mistře, mám další otázku. Démoni si stále zachovávají svou lidskou podobu, když jsou v pekle. Jak to mohli udělat, když se jejich těla po smrti rozpadla?

TK: Jsou to pouze iluzorní těla, falešná těla nebo tělesné obrazy. Jinými slovy, těla v pekle se nazývají metamorfovaná /proměněná – duchovní Astrální/ těla. Vzhledem k tomu, že máme omezený čas, mohl byste nám rychle povědět o svých funkcích v tomto paláci.

Král: Naše brána spravuje Vězení spalujícího žáru spolu s 16 menšími věznicemi. Duše, které jsou sem vedeny, jsou souzeny nestranně. Zvu vás na prohlídku věznice pro lepší pozorování.

str. 354

YT: Výborně. Velice vám děkujeme, pane.

Král: Celá družina bude následovat mě i s našimi návštěvníky do Vězení spalujícího žáru.

Mandaríni a Generálové: Na vaši žádost, pane. Vážení návštěvníci, budete následovat Jeho Veličenstvo?

YT: Následujeme Krále na ponurou cestu. Jak ponuré je peklo! Nikdo by toto místo nechtěl navštívit. Pouze duchovní vyslanci přicházejí, aby splnili své poslání.

TK: Zdá se, že jsi silně ovlivněn pekelnou podívanou, Yang Ts'iene. Zde chybí zaujatost. I když máš blízké přátele, nemůžeš se spolehnout na jejich pomoc. Všechno závisí na dobrých nebo špatných činech, které lidé během svého života vykonají. „Zlí přitahují zlé demony, ctnostní přitahují laskavé Génie,“ říká jedno přísloví. Proto radím lidem, aby se stýkali s dobrými lidmi a šířili víru, aby se vyhnuli odsouzení do pekla.

YT: Začínám cítit dusivý žár. Tady, před námi, zuří oheň. Vidím jen žhavou hmotu. Nad dveřmi jsem četl nápis „Vězení velkého spalujícího žáru“. Stěny jsou postaveny z cihel.

TK: Tyto žáruvzdorné cihly snášejí vysokou intenzitu tepla. S rostoucím ohněm tvrdnou.

Cesty do pekla

Mandarín-guvernér vězení: Moje úcta Jeho Veličenstvu Králi.

Král: Zde je ctihodný Buddha Tse Kong a jeho žák Yang Ts'ien z Chrámu mudrců v pozemském světě. Přivádím je sem, aby zhlédli vaše vězení. Shromážděte své muže, abyste jim prokázali pocty.
str. 355

Mandarín: Na vaši žádost, pane!

Král: Před námi je „Velký spalující žár“.

YT: Jaký ohromný žár! Vidím velký kámen o velikosti pohovkového lůžka, umístěný na dvou kozách. Pod ním je rudý planoucí oheň. Hříšníci jsou nuceni chodit po rozpáleném kameni. Padají na zem, svíjejí se a křičí bolestí. Ostatní nově příchozí duše jsou touto podívanou vyděšeny. Pláčou, naříkají stejně jako při smrti svých rodičů. Se ztuhlými nohama nemohou vykročit vpřed a pekelné strážce je musí strkat. Sotva položí nohy na kámen, zdají se být elektrizováni a padají. Čím více se svíjejí bolestí, tím více je oheň spaluje. Jakých hříchů se dopustili, pane?

Král: Naše vězení nese jméno „Vězení velkého spalujícího žáru“. Je to místo pro zadržování duší, které touží po slávě a bohatství, které ničí jiné lidi kvůli svým vlastním zájmům, které lichotí a podléhají touhám něžného pohlaví, zatímco opovrhují nebo projevují lhostejnost k vlastnímu pohlaví, ty které využívají neštěstí jiných lidí, aby jim ublížili, nebo mají popudlivou povahu, nebo často proklínají bohy, spekulují s majetkem, nebo se s ostatními spolčují prostřednictvím korupce a hrají si na oportunisty a patolízaly.

str. 356

Pohrdají ubohými a mizernými, a dopouštějí se nespravedlivých činů ze zaujatosti, předsudků nebo neústupnosti. Jsou zde zadržováni ti, kdo jsou proti morálce a ctnosti. Trápení, které zde uplatňujeme, je poměrně jednoduché: Hříšníci musí projít 300 mil /482 803 km/ dlouhou uličkou dlážděnou silně rozžhavenými cihlami, aby se očistili od svých hříchů. Trvá jim tři až pět let, než uličku zvládnou. Trápení odpovídá závažnosti jejich hříchů. Při průchodu uličkou jsou méně závažní odsouzení hříšníci méně násilně spalováni než závažněji odsouzené duše. Horko se automaticky zvyšuje nebo snižuje podle závažnosti či mírnosti jejich hříchů. Uvnitř vězení duše krutě trpí, protože vzduch v něm pálí a dusí. Ti, kteří jsou odsouzeni do 16. vězení, využívají jinou uličku vedle vězení. Horko v 16. vězení je ještě strašnější než v tomto, které slouží pouze k vyděšení mírně odsouzených duší, aniž by je vystavila nebezpečí.

TK: Už se připozdívá. S vaším svolením vás požádáme, abychom mohli přijít znovu.

Král: Opravdu je pozdě. Nechci vás déle zdržovat. Generálové, shromážděte své muže!

YT: Loučím se s vámi, pane. A děkuji vám za přijetí.

str. 357

Kapitola 43

Návštěva Vězení pálení rukou

Buddha Tse Kong se zjevil 26. listopadu 1977. Rok Hada.

Vrchol hory je pokrytý sněhobíle.

Čas se lhostejně plíží ze dne do noci.

Řezník odkládá svou sekeru a pokojně rezignuje.

Proč se nevzdělávat, abyste se stali kultivovanějšími?

Cesty do pekla

Buddha Tse Kong: Na vrcholu zasněžené hory tiše třepotají sněhové vločky. Čas rychle letí a brzy bude konec roku. Moje rada mým žákům je, aby opustili svou řeznickou sekeru a zdrželi se vytváření zlých karm. Yang Ts'iene, vylez na pódium.

Yang Ts'ien: Zima je mrazivá. Myslím, že to nevydržím. Potěšíte mě jednou ze svých zázračných pilulek, Mistře?

TK: To je psychologický efekt. Jak se můžeš bát chladu jako duchovní bytost? Dobře, stejně ti dám pilulku, protože jsem od přírody štědrý. Tady, rychle ji spolkně. A jdeme.

YT: Děkuji, drahý Mistře. Prosím, odpusťte mi mou nevědomost a předsudky.

TK: Příjezd! Vystup.

YT: Jaké vězení dnes večer navštívíme? Proč nás nepřijde přivítat Mandarín-guvernér? Nevidím nikoho jiného než strážce, které doprovázejí duše na cestě.

str. 358

TK: Počkej chvíli a uvidíš.

YT: Tak už chápu. Před námi je Vězení velkého planoucího žáru, které jsme navštívili minule.

TK: Ne, teď navštívíme Vězení pálení rukou. Abychom se k němu dostali, musíme se přesunout po nedaleké uličce, která sousedí s Vězením velkého spalujícího žáru.

YT: Ale žár je spalující. Jak bychom mohli chodit po uličce? Nohy tohoto bezbožného člověka budou upečené na rožni.

TK: Jen se uvolni, chlapče. Jsem po tvém boku. Žár ochladí.

YT: Prosím, proveďte zázrak, Mistře! Jinak nebudu moci vkročit do té uličky dlážděné rozžhavenými cihlami.

TK: Dívej se pozorně! Použij svůj vějíř, abych ochladil horko v uličce, abychom po ní mohli bezpečně jít.

YT: Zázrak zázraků! Vaše síla Buddhy je velká! Ulička se okamžitě ochladí. Několik duší nás předchází a jsou v bezpečí. Ostatní jsou ohromeni. Chvilí se rozhlížejí doprava a doleva a pak spěchají do uličky.

TK: Rychle mě následuj. V okamžiku zázrak ztratí svůj účinek a nebudeš moci vkročit do uličky.

YT: Aha! Zvládli jsme to! Musel jsem kráčet rychle a držet se vás blízko. Tak tady jsou. Zdá se, že na nás čekají Guvernér a jeho Generálové.

TK: Pozdravme je.

YT: Moje úcta Jeho Excelenci a Generálům. Jsem Yang Ts'ien z Chrámu mudrců v Tai Chu. na Boží příkaz sem přicházím já a můj Mistr Buddha Tse Kong, abychom shromáždili informace pro knihu o pekle. Doufáme, že od vás obdržíme potřebnou pomoc.

str. 359

Mandarín-guvernér: Vítejte, pane. Je nám velkou ctí dozvědět se, že rozsudky našeho paláce budou zmíněny v knize „Cesty do pekla“. Pojdte prosím dovnitř a podívejte se.

YT: Děkuji za vaši laskavost. Vidím nápis nad dveřmi věznice. Říká se tam „Vězení pálení rukou“. Po obou stranách jsou vidět strážníci.

Mandarín: Prosím, pojdte dál.

YT: Už slyším hlasité výkřiky.

TK: Ze všech věznic se ozývají žalostné výkřiky, stejně jako sténání nemocných, volajících o pomoc.

YT: Vězení je vybaveno moderními vědeckými přístroji. Ruce hříšníků jsou pevně přivázány k ose z rozpáleného železa. Železná tyč, která je dobrým vodičem tepla, se rychle zahřívá. Duše se marně snaží odtrhnout ruce od osy. Jejich ruce jsou jako žhavé uhlíky, po tváři jim teče pot a slzy.

Mandarín: Naše vězení se jmenuje Vězení pálení rukou. V minulosti jsme používali žehličky k mačkání rukou hříšníků. Později jsme však náš postup vylepšili napodobováním důmyslných lidských řemesel. Povolám několik hříšných duší, aby promluvily o svých zločinech.

Cesty do pekla

YT: Svět živých a svět mrtvých se řídí stejným principem. Jak se říká v přísloví: „*Zločince napravuje jiný zločinec.*“

Mandarín: To jsou ctihodný Buddha Tse Kong a jeho žák pan Yang Ts'ien z Chrámu mudrců v Tai Chu. Jsou zde, aby připravili zprávu pro varování živých bytostí. Řekněte jim o zločinech, které jste spáchali, a o trestu, který jste dosud vytrpěli. Poslouží jako ponaučení pro lidstvo.

str. 360

První duše: Vedl jsem život zhýralce. Mým koníčkem bylo schovávat se na tmavém místě, abych dráždil a přemlouval procházející ženy a dívky. Své ohavné činy jsem mnohokrát opakoval.

Mandarín: Vaše ruce byly neukázněné. Nyní si svou drzost vynahrazují v tomto vězení.

Druhá duše: Když jsem byl za svého života, měl jsem mánií podněcovat lidi k vzájemným žalobám o spravedlnost, pak jsem jim pomáhal psát stížnosti a dosahoval zisku. Touto strategií jsem se živil. Po mé smrti mě Král pekla pokáral, že jsem používal své ruce k psaní stížností a škodil druhým. Proto musí být mé ruce na oplátku páleny. Nikdo se mnou neprojevuje žádnou lítost. Trpím nesmírně a prosím vás, ó Buddho, abyste mi přišel na pomoc.

TK: Jako člověk specializující se na psaní stížností, proč nepošleš Králi pekla petici o amnestii?

Duše: Bojím se, že při jednání s Králem způsobím další potíže. Je tak přísný a nestranný.

TK: Víím, že je. Ale pokud se se svým problémem obrátíš na mě, nemohu pro tebe nic udělat.

Mandarín: Nedovol si vznášet prosby. Teď třetí duše.

Třetí duše: Byl jsem majitelem herny. S obratností kouzelníka jsem nashromáždil spoustu peněz. Díky tomuto snadnému způsobu, jak se obohatit, se moje životní úroveň výrazně zlepšila. Stále jsem vedl nepoctivý život a škodil společnosti. Král pekla mě zuřivě odsoudil na 30 let v tomto vězení. Moje ruce jsou denně rozpáleny na uhlíky a snáším strašnou bolest.

str. 361

TK: Provozování herny je samo o sobě těžký zločin. Podvádění je dvojnásobný hřích. Vytvořil sis špatnou karmu. Něco ti řeknu! Poté, co tu pobudeš, se narodíš jako muž se dvěma nehybnými a paralyzovanými rukama. Radím lidem, aby se probudili a opustili svou vášeň pro hazardní hry. Nyní ke čtvrté duši.

Čtvrtá duše: V životě jsem podváděl a klamal ostatní lidi podepisováním šeků bez dostatečných finančních prostředků. Po smrti jsem byl odsouzen do tohoto vězení. Myslel jsem si, že každou záležitost lze vyřešit, pokud se mi podaří uniknout hledání věřitelů. Nyní si uvědomuji, že to tak není, protože peklo je bez úniku.

Mandarín: V zásadě musíš splatit své dluhy. Ale ty jsi úmyslně podvedl své věřitele. Nyní musíš na oplátku trpět.

TK: V dnešní době mnoho lidí na světě vydává falešné šeky a pak utíká. Musí být v pekle přísně potrestáni. Ve své příští reinkarnaci budou nosit podobu buvolů a koní, aby splatili své dluhy. Od raných věků až dodnes se nikdo nedokázal vyhnout karmickému zákonu, ani kdyby se dopustil sebemenšího hříchu. Živé bytosti musí dbát zákona karmy.

Mandarín: Ty, pátá duše, vypadáš, že jsi v oblacích. Vylož teď své věci.

str. 362

Pátá duše: Prosím vás, abyste si nedělali legraci. Chystám se vylíčit své minulé zločiny. V životě jsem byl členem gangu chuligánů. Dopustil jsem se škodlivých činů, které ohrožovaly bezpečnost společnosti. Byl jsem velmi agresivní vůči každému, kdo ke mně projevoval odpor, nebo vůči komukoli, kdo se odvážil na mě zírat. Bil jsem je bezdůvodně. Po mé smrti Král pekla nařídil démonům s buvolí hlavou a koňskou tváří, aby mě trestali a na oplátku mě bili. To mi připomnělo doby, kdy jsem lidem ubližoval a nutil je k podrobení.

Mandarín: Násilí bylo nástrojem ve tvém životě. Napadal jsi své bližní a páchal jsi špatné činy, které narušovaly bezpečnost společnosti. Tvé pěsti byly tak tvrdé, že je potřeba je změkčit ohněm tohoto vězení. Rozumíš?

TK: Je docela pozdě. Musíme jít, Yang Ts'iene.

Cesty do pekla

YT: Žádáme o rozloučení, Excellence, a moc vám děkujeme za vaši informaci.

Mandarín: Je mi potěšením vám pomoci. Svolejte své muže, Generálové.

TK: Jdi k lotosovému pódiu.

YT: Ano, Mistře.

TK: Dorazili jsme. Yang Ts'iene, tvé tělo je tamhle.

str. 363

Kapitola 44

Návštěva Vězení vykuchávání

Buddha Tse Kong se zjevil 29. listopadu 1977. Rok Hada.

Nádherné Tao přichází k lidstvu prostřednictvím médií.

Vzkříšení pomocí meditace pomůže člověku dosáhnout klidu.

Tisíce posvátných knih vedou lidské bytosti,

s veškerým požehnáním touží po probuzení člověka.

Buddha Tse Kong: Cesta do pekla s vlastní duší není ani mýtický, ani legendární příběh.

Od dávných dob až po současnost bylo několik mrtvých a pohřbených mužů vzkříšeno k životu.

Jistě působili jako svědci toho, co v pekle viděli a slyšeli, a dokázali fakta vylicít s lehkostí

a přesností. Jejich svědectví se shodovala s písmy v kanonických knihách. Čtení jejich zpráv však vždy zanechávalo mnoho lidí skeptických a říkali, že fakta neviděli na vlastní oči. Všechny takové věci označovali za halucinace. Jak bychom mohli těmto nevěřícím lidem vnucovat pravdu?

Můžeme jen říct toto: Vnitřní orgány našich těl nevidíme, ale jsou tam vždy a neustále fungují.

Když jednoho dne onemocníme a něco v nás selže, jak bolestivé to bude. Pak budeme možná potřebovat rentgenové vyšetření a chirurgický zákrok, abychom se uzdravili. Pokud nevidíme své vnitřnosti, měli bychom říci, že neexistují?

str. 364

Peklo je obvykle pro lidské oči neviditelné, ale existuje. Existují jedinci, kteří peklo mohou zažít během svého života. Jiní ho vnímají pouze v okamžiku agónie. Říkám to všechno, abych ukázal, že mnoho věcí je nepostřehnutelných, ale existují kolem nás a v nás. Vzduch, dech, myšlenky, pocity, které udržují naše životy, jsou pro náš zrak zdaleka nepostřehnutelné. Poznáváme je pouze prostřednictvím vjemů. Ve skutečnosti jsou to právě tyto abstraktní látky, které tvoří základní prvky pro udržení našeho života. Pokud nám chybí vzduch, přestaneme dýchat, myslet a cítit a za pár okamžiků opouštíme tento svět. Je nutné se hádat o tom, zda jsou hmatatelné nebo tajemné? Pokud lidé dnes najdou novou chemickou látku, rudu nebo vzorec a jsou na své objevy hrdí, nedokazuje to, že se tyto věci zrodily teprve včera. Ne, existují po tisíciletí a teprve nyní je lidé odhalují.

YT: Máte naprostou pravdu, Mistře. Je politováníhodné, že většina lidí odmítá tento stav věcí pochopit. Jsou srovnatelní se slepým mužem, který popírá existenci toho, co nevidí. Lidé jsou obklopeni světem forem a barev a plánují ujít tisíc mil s pouhou holí v ruce. Je dokázáno, že naše fyzické oči jsou zaslepeny tisíci překážek a pouze třetí oko jasnozřivosti nám umožňuje vidět skrz všechny věci. Bohužel, naše třetí oko je zavřené a jsme jako slepý muž, který podléhá šíleným vášním, což nás vede k po sobě jdoucím nešťastným cyklům reinkarnací.

TK: Dobře řečeno, synu. Lidé jsou varováni před důsledky svého porušení zákona, stejně jako si jsou vědomi studny před sebou, ale neobtěžují se otevřít oči a zabránit svému pádu. Slepý muž je

Cesty do pekla

moudřejší než oni, protože s holí si může najít cestu. Jakmile jednou spadne do víru pekla, nikdo nemůže očekávat, že se z něj brzy dostane, ne po nekonečném počtu reinkarnací. Čas se krátí. Vraťme se zpět.

str. 365

YT: Jsem připraven, Mistře.

TK: Tvé oblečení je špinavé a mokré. Není slušné se takto ukázat před Králem paláce.

YT: To je špína ze stolu média, která mi zašpinila oblečení. Prosím, promiňte, Mistře.

TK: Pro tentokrát je to v pořádku. Myslím, že víš, co by měl dělat světský člověk, když se představuje v paláci. Měl by mít na sobě čisté a upravené oblečení, aby s ním bylo dobře zacházeno. Tak pojď nahoru.

YT: Jsem nahoře, pane. Půjdeme?

TK: Tady jsme. Slez, Yang Ts'iene, a jdi pozdravit Mandarína.

YT: Na vaši žádost, Mistře. Moje úcta Jeho Excelenci Guvernérovi a Generálům.

Mandarín: Vítejte, ctihodný Buddhó Tse Kongu a pane Yang Ts'iene. Obdrželi jsme požadavek pana Yang Ts'iena, v němž žádá o vstup do pekla. To je velmi záslužné. Jste zváni dovnitř na pozorování.

YT: Děkujeme vám za vřelé přivítání, Excellence. Pekelné strážce doprovázejí hříšníky ke vchodu do vězení. Už slyším vytí.

TK: Pospěšme si za nimi dovnitř.

str. 366

YT: No, nyní sleduji scénu s vězni. Jejich těla jsou pokryta krví, duše jsou pevně připoutané ke kůlům. Strážce a démoni jim trhají břicha šavlemi a vytahují střeva a žaludky. Smečka černých psů poblíž se pere a požírá svou kořist. Protože hříšníci mají stále spojená střeva a žaludky se srdcem, trhavé trhání psů jim způsobuje nepopsatelné utrpení a oni upadají do bezvědomí. Ta podívaná je ohavná. Prosím, Excellence, jakých hříchů se dopustili, že takto trpí?

Mandarín: Za svého života byly tyto duše Mandaríny přijímajícími úplatky, zkaženými státními zaměstnanci nebo lidmi se zvířecím srdcem. Pokud to chcete vědět lépe, pošlu vám k výsledku několik duší.

YT: Ocením to, Excellence. Potřebuji získat přesná svědectví, abych mohl přimět živé lidi, aby uvěřili.

Mandarín: Uvedte důvody, které vás sem přivedly.

Duše: Byl jsem vysoký úředník. Zneužil jsem svého vysokého postavení ke konfiskaci majetku a statků jiných lidí. Neváhal jsem se uchýlit k těm nejvulgárnějším prostředkům, abych si přivlastnil jejich majetek. Nečekal jsem, že po mé smrti budu veden k Zrcadlu odhalujícímu minulé zločiny, které odhalilo mé pravé já. Byl jsem ohromen, když jsem sledoval, jak se v magickém zrcadle objevují všechny mé prohřešky: chamtivost, vymáhání majetku a peněz. Musel jsem projít soudem několika paláců, než jsem byl převezen do 7. paláce, kde mě Král „Vysoké hory“ odsoudil k mukám vykuchávání. Každý den jsou mi trhána střeva a žaludek a házena černým psům. Mé utrpení je nepředstavitelné.

str. 367

Mandarín: I když zastáváte tak vysoké postavení, jako je to vaše, vaší povinností je starat se o občany, jejich zájmy a jejich blaho. Přesto jste tuto povinnost nesplnil. Naopak jste se snažil zmocnit se co nejvíce majetku. Váš žaludek je plný špíny. Radím Mandarínům a úředníkům, aby plnili své povinnosti vůči lidu a zůstali věrní své zemi. Získají si velké zásluhy. Pokud nad nimi zvítězí jejich osobní zájem, budou odsouzeni do pekla.

YT: Takže, starší ženo, co tě sem přivedlo?

Duše: Cítím výčitky svědomí, když pomyslím na své hříchy, ale vím, že je teď už docela pozdě. Když mi bylo 48 let a můj podnik zkrachoval, stala jsem se bankéřkou. V okamžiku kdy mě zradilo

Cesty do pekla

svědomí, zpronevěřila jsem peníze akcionářů a uprchla. Ve věku 54 let jsem zemřela na nemoc a Král pekla mě odsoudil do tohoto vězení.

Mandarín: Zpronevěrou peněz akcionářů, jsi je spolkla do svých vnitřností. Nyní ti pomůžu tím, že ti vyndám vnitřnosti, abys splatila své dluhy. Poté, co bude tvá křivda očištěna zde, se budeš muset reinkarnovat v pozemském světě, abys své dluhy splatila.

YT: Můžeš mi říct, starče, na jak dlouho jsi sem odsouzen?

Duše: Na 3 roky. Předtím jsem byl farmářem. Pěstoval jsem zeleninu pro obživu. Když jsem byl ve středním věku, mé záhony byly zničeny hmyzem a musel jsem je vyhubit insekticidy. Vytěžil jsem z náhlého nárůstu cen na trhu a prodal zeleninu, která byla právě postřikána insekticidy. A nyní jsem kvůli této chybě odsouzen do tohoto vězení.

str. 368

Mandarín: Kvůli svým osobním zájmům jsi prodal zeleninu, která byla čerstvě postřikána insekticidy. To znamená, že jsi prodal jed, protože trvá 15 dní, než lze toxicky napuštěnou zeleninu bez nebezpečí jíst. Jinak se jedovaté složky postupně vstřebávají do lidského organismu a způsobují onemocnění jater nebo rakovinu. Tím jsi vytvořil velké nebezpečí pro konzumenty zeleniny. Mnozí z nich byli otráveni. Proto jsi odsouzen do tohoto vězení.

YT: Stařeno, proč jsi sem odsouzena?

Duše: Ó, můj Bože! Jsem v tomto vězení tak nešťastná. Zachraňte mě, prosím!

TK: Ano, je mi tě líto. Ale podívej, proč jsi neměla soucit s ostatními lidmi, když jsi žila? Řekni mi motiv svých zločinů.

Duše: Měla jsem pěstounskou dceru, kterou jsem neměla ráda a od dětství jsem se k ní špatně chovala. Když dosáhla puberty, neobvykle zkrásněla a její krása mě přiměla, abych ji prodala do nevěstince za pěknou sumu peněz. Je samozřejmé, že jsem ji prodala násilím a proti její vůli.

Mandarín: Byla jsi ďábelská žena. Využila jsi svou pěstounskou dceru k lukrativním účelům a zároveň jsi ničila morálku a společenské zvyky. Byla jsi nelidská a tvá krutost si zaslouží trest tohoto vězení.

TK: Náš čas je omezený, Yang Ts'iene. Chci jít domů.

YT: Prosím, Mistře, mám ještě jednu otázku, než odejdeme: Během mučení některé duše omdlévají a jejich těla jsou celá potrhána. Jak je mohou stráže druhý den vzkřísit k životu, v pořádku a zdravé, než mučení znovu začne?

str. 369

TK: Měl jsi někdy noční můru, ve které na tebe někdo skočil a pokusil se tě zabít? Pokud ano, v okamžiku, kdy tě bodl dýkou, jsi pocítil extrémní bolest a strach. Pak ses probudil. Cítil jsi, jak ti po spáncích stéká studený pot, a radoval ses, že nejsi zraněný. Následující noc máš stejnou noční můru. Stejně probuzení s trhnutím, bez jediného škrábance. Přesně to se děje omdlévajícím duším. Démoni je oživují resuscitační vodou a oni se vrací k životu, nezranění a bez bolesti. Takto uplatňované mučení má za účel vyvolat v hříšnicích pocit hrůzy, zatímco snášejí trest. Strašlivý trest pekla má tendenci probudit svědomí hříšníků. Z tohoto důvodu je smrt obvykle přirovnávána k dlouhotrvající noční můře. Člověk opouštějící tento svět je srovnatelný s člověkem v hlubokém spánku, který má bolestivý sen. Vezměme si další příklad: Ve snu jsi zvedl zlatou cihlu. Byl jsi nadšený radostí. Probudil ses. Nic nezbylo, tvé ruce byly prázdné. To vše dokazuje, že sny nejsou realitou a že to spící má mylné dojmy. Adepti náboženské cesty, kteří nepochopí tuto pravdu a trvají na víře ve formy, jména, barvy a vzhled věcí, nakonec upadnou do noční můry iluzí.

YT: Nyní jsem docela poučen. Drahý Mistře, jsem připraven na zpáteční cestu. Půjdeme se rozloučit s Guvernérem a Generály?

Mandarín: Generálové, postavte se slavnostně, abyste pozdravili hosty.

TK: Tady jsme, u chrámu. Vystup a běž ke svému tělu.

str. 370

Kapitola 45

Návštěva Vězení nošení nákladu kamenů

Buddha Tse Kong se zjevil 9. prosince 1977. Rok Hada.

Úcta k vašemu Mistrovi je cestou k ctnosti.

Padlá, pak se otáčející přirozenost vrací, ke svému koření,

znát svůj zdroj znamená znát svou pravou podstatu,

ale nevěra a nevděčnost nemají omluvu.

Buddha Tse Kong: Rok hada se blíží ke konci. Každý očekává, že rok koně přinese úspěch a změnu. Lidé toužící po úspěchu doufají, že kůň nezpomalí, ale bude se snažit běžet vpřed. Doufám také, že lidé vědí, jak dobře využít nový rok k pobízení svých koní ke cvalu, jinak tato zvířata zůstanou pomalá, navzdory povzbuzování a pokřikům jejich jezdců, které koně nechávají stejně lhostejné jako vítr, vanoucí kolem jejich uší. Chce-li se člověk obnovit, musí mít vlastnosti koně, tedy neohroženého a nebojácného ducha navzdory těžkostem a překážkám. Naopak, pokud poleví ve svém úsilí a bude jen plachtit s větrem, jednoho krásného rána se přiblíží jeho stáří a nebude mít čas to dohnat, ani se čtyřmi koňmi. Dnes večer se vydáme na cestu do pekla, Yang Ts'iene. Pojd' rychle na pódium.

Yang Ts'ien: Jsem připraven, Mistře. Můžeme začít. Které vězení navštívíme?

str. 371

TK: Vězení 7. paláce, kde jsou hříšníci nuceni nosit na hlavách těžký náklad kamenů. Dorazili jsme. Pojd' dolů.

YT: To je úžasné! Do cíle dorazíme mrknutím oka. Vylezu na pódium u Chrámu. Zavřu oči. Mám dojem, jako bych byl na palubě tryskového letadla. A je to! Jsem tady.

TK: Člověk je srovnatelný s překážkou. Kvůli sebemenší neopatrnosti padá z výšky tisíců metrů a rozdrobí se na drobky, než úplně zmizí. Čím je klidnější, tím lehčí se stává a tím výše stoupá. Výstup a sestup proto zcela závisí na jeho vytrvalosti, která mu umožňuje dosáhnout nejvznešenějšího klidu. Ten, kdo přijme duchovní cestu, se nenechá snadno rozptýlit tváří v tvář nebezpečí. Pokud však zanedbá kultivaci sebe sama k dokonalosti, může snadno upadnout do pokušení a být během zlomku vteřiny odsouzen do pekla. Proto se lidským bytostem doporučuje, aby si udržely co nejklidnějšího ducha, aby byly na správné cestě. Mohou sejít z cesty v mlhavém dni nebo v bludišti, ale jejich srdce jim poslouží jako kompas. Pokud se dokážou ovládat, pak uspějí v každém podniku. Když sedí na lotosovém květu uprostřed bahna a kalné vody, musí meditovat, aby dosáhli fixace mysli a klidu duše. Pokud to neudělají, sebemenší neopatrnost je může srazit do bezedných hlubin. Yang Ts'iene, nemohl bys pevně sedět na tomto lotosovém pódiu, kdybys nedostal zvláštní požehnání. Ujisti se, že si tuto přízeň zachováš. Rychle, pojdme pozdravit Jeho Excelenci Guvernéra.

str. 372

YT: Jak si přejete. S úctou zdravím Jeho Excelenci a Generály. Jsem Yang Ts'ien z Chrámu mudrců. Dnes večer sem s mým Mistrem přicházíme na božský rozkaz, abychom shromáždili informace. Velmi se spoléháme na vaši pomoc.

Mandarín: Není zač, ctihodný Buddho Tse Kongu a pane Yang Ts'iene. Je to vaše slavné poslání napsat knihu o pekle. Zvu vás, abyste vstoupili dovnitř.

YT: Děkuji vám, Excellence. Jsme uvnitř. Hříšníci, statní i křehcí, konají svou práci. Nesou na hlavách velké kamenné bloky. Jsou určeny na stavbu nových věžeňských cel?

Cesty do pekla

Mandarín: V žádném případě! Jsou nuceni nosit kamenné bloky za trest.

YT: S tak těžkými kamennými bloky na hlavách tak hlasitě naříkají. Břemena jim ohýbají záda, zatímco pevně drží kameny rukama. Bolestně postupují vrávoravými krátkými kroky. Někteří z nich jsou vyčerpaní. Klesají a jsou rozdraceni nebo si kamennými bloky zlomí nohy. Strážce je spěšně pokropí resuscitační vodou a nabádají je, aby si bloky zatlačili zpět na hlavy a pokračovali v chůzi. Tento druh trestu byl přijat ve starých dobách a stále je účinný jako mučení uvalené na hříšné duše.

Mandarín: Tito hříšníci jsou potrestáni cvičením železné hlavy, protože ve svém životě byli tvrdohlaví a arogantní lidé. Rádi se chovají jako profesor nadřazeně vůči svým bližním. Nenáviděli vše ušlechtilé a ctnostné, a pohrdali svatým učením i svými mistry. Kvůli těmto nedostatkům musí přijít sem, aby se polepšili.

str. 373

YT: Pokud je to možné, rád bych, aby si někteří z nich přišli promluvit.

Mandarín: Jak uznáte za vhodné. Pozvu je. Jejich prohlášení budou sloužit jako příklady a varování pro lidi. Zde jsou. Můžete se jich ptát.

YT: Co jsi ve svém životě udělal, že jsi byl odsouzen do tohoto vězení?

Duše: Je mi opravdu trapné, když musím mluvit o svých proviněních. Ve svém životě jsem byl učitelem na střední škole. Zneužíval jsem svého postavení k tomu, abych sváděl hezké studentky a lákal je k sexuální neslušnosti. Mé špatné činy nebyly odhaleny, když jsem byl naživu, ale snadno je odhalilo třetí oko Krále pekla. Po mém příchodu do pekla Král paláce nařídil strážím, aby mě nemilosrdně zbičovali, než mě převezli do 7. paláce, kde mě Král Vysoké Hory nazval bestií. Zuřivě mě obvinil, že jsem ztratil důstojnost mistra, když jsem svedl své studenty na scestí. Proto jsem byl potrestán nošením nákladu kamenů, který mě nutí sklonit hlavu v hanbě.

Mandarín: Nestydíš se za to, co jsi udělal, když si se zapletl do nezákonných vztahů se svými studentkami? Tvůj hřích je velmi těžký a musíš snášet tato muka, která ti brání vztyčit hlavu před lidmi. Radím každému mistrovi, ať už je to učitel ve škole, náboženský mistr nebo instruktor technického institutu, aby si zachoval svou důstojnost a profesionální svědomí. Mistr a studenti jsou jako otec a dítě. Dluží si navzájem náležitou úctu a neměli by překračovat hranice morálky, pokud se chtějí vyhnout Božímu trestu. Pane Yang Ts'iene, pokračujte ve svém výslechu.

str. 374

YT: Vypadáš jako buddhistický mnich s oholenou hlavou. Proč jsi tady zadržen a trestán pomocí železné hlavy?

Duše: Nedělejte si ze mě legraci, prosím. Musel jsem si oholit hlavu, protože mě při nošení kamenného bloku strašně bolely vlasy. Za života jsem byl žákem duchovní cesty. Než jsem nastoupil do duchovní školy, přečetl jsem si spoustu kanonických knih a byl jsem hrdý na své znalosti pravdy a cesty. Ve škole jsem považoval svého učitele za učitele s podřadnou náboženskou výukou a kritizoval jsem ho v přítomnosti ostatních seminaristů. Po mé smrti mě pekelné strážce zatkl a odvedly do pekla. Král pekla mě odsoudil za to, že jsem se od svého mistra naučil svaté učení, ale zradil jsem ho a urazil jeho ctnostnou prestiž. Je normální učit své bližní znalosti, které člověk získal z kanonických knih, ale měl by se vyvarovat projevů ješitnosti a předstírání, že je povýšeným a pedantským učitelem. Pokud se tato rada zanedbá, bude člověk nucen trpět mukami nošení kamenného bloku v pekle, aby se očistil od své špatné karmy.

Mandarín: Student by se měl co nejvíce snažit zlepšit své znalosti. Od nepaměti existuje značný počet studentů, kteří předčí své mistry, ale nejsou domýšliví a nadále si svých mistrů váží. Dobří instruktoři jsou potřeba v každém řemesle. Bez jejich vedení nikdo nemůže sám uspět. V dnešní době je mnoho lidí, kteří se učí jen z poloviny a pak studium opustí, aby si hledali práci. Zanedbávají a ignorují své bývalé učitele. To je nevděčnost! Duchovní učenčníci by měli mít respekt ke svým mistrům. Pokud zradí své mistry a náboženské učení, musí okamžitě činit pokání, aby se vyhnuli nošení těžkého kamene.

Cesty do pekla

str. 375

YT: Nyní k třetí duši. Řekni mi, co jsi ve svém životě udělal.

Duše: Byl jsem bohatý muž obdařený velkou výmluvností v řečnictví. Pokaždé, když jsem mluvil na veřejnosti, rád jsem hanobil chudé lidi a zahlcoval ostatní svou pompézností. V rozhovorech jsem urážel jednoho, káral tamtoho a bezvýhradně jsem pronášel hrubá slova. Nyní si myslím, že je velmi nespravedlivé mě na tomto místě odsuzovat, protože to, co jsem dělal předtím, nebylo tak vážné. Prosím vás, ó Buddho Tse Kongu, abyste se za mě přimluvil ve jménu spravedlnosti.

TK: Dobře, dobře. Ale v první řadě mi musíš vyplatit moji mzdu, jinak se za tebe nepřimluví. Bez peněz by má slova neměla váhu, a nikdo by mě nevyslyšel. S penězi budu šeptat Guvernérovi do ucha, abych zmírnil tvoje bolesti.

Duše: Jsem vděčný za vaši přimluvu, ale právě teď mi nezbývá ani halíř. Odkázal jsem všechn svůj majetek svým dětem, které ho promrhají. Jak bych teď mohl platit vaše poplatky?

TK: Jaká iluze! „Člověk musí sklonit hlavu před těmi, kteří mají peníze a moc. Ale když je zbaven peněz a moci, musí na oplátku sklonit hlavu.“ Proč jsi tedy byl předtím tak pyšný a povýšený? Následují tě peníze a moc i po smrti? Sám teď musíš nést těžké kameny, abys zaplatil za své hříchy.

str. 376

Mandarín: Jak ubohé od tebe! V takových chvílích se stále snažíš přemoci ostatní lidi mocí.

Nikdy nemůžeš podplatit Krále s železnou tváří. Neuvědomuješ si, že si z tebe Buddha Tse Kong chtěl utahovat? Takže neříkej nesmysly, jinak se tvá bolest zhorší.

TK: Měli bychom vždy přenechat tři čtvrtiny prostoru ostatním lidem a neměli bychom zabírat celý prostor pro sebe. Člověk si nemůže vždy udržet vysoké postavení; když se stane nešťestí, může ztratit svou moc a vliv na ostatní. Pokud opovrhne svými bližními a drží hlavu příliš vysoko, pak po smrti jistě musí sklonit hlavu, aby skryl svou tvář. To právě děláš. Je čas se vrátit. Dovolte nám poděkovat a rozloučit se.

Mandarín: Nařizuji důstojníkům, aby ceremoniálně povstali a pozdravili hosty.

TK: Pódium, Yang Ts'iene.

YT: Sedím, Mistře.

TK: Zde je Chrám. Vrať se do svého těla, synu.

str. 377

Kapitola 46

Návštěva Vězení s kotli vroucího oleje

Buddha Tse Kong se zjevil 23. ledna 1978. Rok Koně.

*Tao je něco nepředstavitelného a nedefinovaného,
hledejte ho a tužte po svobodě duše,
opustte melancholii a přivítejte nové jaro,
otisk Měsíce na skalách tvoří božský zpěv.*

Buddha Tse Kong: Vydáme se na první cestu roku do pekla. Je příznivé začít pracovat během jarního květu. Buď připraven, Yang Ts'iene.

Yang Ts'ien: Ctihodný Mistře, jsem připraven. Půjdeme?

TK: Dorazili jsme. Sestup z lotosového pódia.

YT: Které vězení navštívíme?

Cesty do pekla

TK: Navštívíme Vězení s kotli vroucího oleje. Setkáme se s Mandarínem-guvernérem, který na nás čeká?

YT: Pravda. Zdá se, že nás vřele vítá skupina lidí. Pojdme za Guvernérem a Generály a vzdáme jim úctu.

str. 378

Mandarín: Žádné zdvořilosti, prosím. Těší nás vaše návštěva, Buddho Tse Kongu a pane Yang Ts'iene. Naše Vězení s kotli vroucího oleje, je závislé na 7. paláci. Na božský příkaz jste k nám přišli s velkým utrpením a obtížemi. Jistě získáváte velké zásluhy.

TK: Vaše formální chvála se nás hluboce dotýká, Excellence. Ale zapomínáte na své vlastní zásluhy, když se celý den zabýváte vězni bez minuty volna a odpočinku.

Mandarín: Snažíme se plnit svou odpovědnost převýchovou hříšných duší, což nás nesmírně unavuje. Pokud se nám podaří s vámi spolupracovat při výuce lidí morálky s pomocí vaší knihy, bude to důstojná zásluha, že jsme mohli lidstvo učit ve jménu Boha. Jste zvaní dovnitř.

YT: Jsme u dveří vězení. Strážní stojí po obou stranách. Vchody bez východů mě vedly k myšlence, že tresty odnětí svobody musí být neurčité. Interiér věznice je stroze a špatně zařízený. Uprostřed místnosti stojí obrovský kotel, připomínající velký kotel používaný ve vesnicích na vaření prasat nebo zeleniny. Strážný přikládá do ohniště pod kotlem. Olej v něm vře při vysoké teplotě. Je to přesně to, čemu lidé na Zemi říkali „Kotel vroucího oleje“. Strážní tlačí duše do kotle, pak jim probodnou těla kopím a hodí je do vroucího oleje. Hříšníci jen stihnou vykřiknout, než klesnou na dno kotle. Za krátkou dobu je kůže a maso hříšníků zcela zničeno. V nehybném kotli vroucího oleje je vidět pouze bílá kostra. Mohu se zeptat, o jaké mučení se jedná? Jaká kategorie zločinu je předmětem?

str. 379

Mandarín: Tento trest vhození hříšníků do vroucího oleje je jedním z nejtěžších, které se uplatňují ve vězení 7. paláce. V pozemském světě si živí lidé mysleli, že trest vroucím olejem je vyhrazen pouze démonům a zlomyslným ďáblům. V současné době tento trest udělujeme duším, které byly extrémně zlé. V důsledku toho byly všechny hříšné duše, které sem byly poslány, za svého života extrémně zlé a nečestné.

YT: Jaké by mohly být jejich případy ve většině?

Mandarín: Za svého života se tyto duše dopustily hříchů loupeže, krádeže, napadení a ublížení na zdraví, vraždy, incestu, korupce a otravy. Jedním slovem, ubližovaly životům druhých a zradily božský zákon. Po své smrti musely zažít trest věznic jiných paláců, než sem přišly, aby snášely tento extrémně těžký a bolestivý trest.

YT: Kromě výše uvedených hříšníků, existují hříšné duše jiné kategorie, které by podstoupily toto mučení?

Mandarín: Ano, ti, kteří používali čarodějnictví k ublížení jiným lidem, jsou zde také trestáni. Děje se to proto, aby se rozpustila jejich černá magie.

YT: Můžete přivést nějaké duše, které ještě nebyly vhozeny do kotle s vroucím olejem, abych je mohl vyslechnout?

Mandarín: Samozřejmě, že mohu. Generále, prosím, přiveďte nějaké duše.

Generál: Na vaši žádost. Zde jsou. Pane Yang Ts'iene, můžete se jich ptát.

YT: Moje stará paní, víte, proč jste tady?

str. 380

Duše: Byla jsem majitelkou nevěstince. Během svého života jsem nedělala nic jiného, než že jsem dívky vedla k prostopášnosti. Moje živnost spočívala v tom, že jsem zprostředkovávala dívky pro potěšení. Vydělávala jsem si peníze obchodem s kůží a masem. Po mé smrti jsem byla odsouzena do Vězení s jezerem bahna, výkalů a moči, poté do Vězení vykuchávání, a do tohoto vězení. Král pekla je skutečně nemilosrdný. V mém životě jsem uměla jen hromadit peníze

Cesty do pekla

a neměla jsem vůbec žádnou víru v duchovní svět. Poté, co jsem zemřela, jsem si uvědomila, že se nemohu vyhnout trestu pekla.

Mandarín: Tvé srdce bylo příliš nelidské na to, abys měla soucit se svými krajankami. Provozovala jsi obchod s mladými dívkami a vedla jsi je ke zvrácenosti. Kde je tedy tvá morálka a lidská přirozenost? Pokud nebudeš vhozena do kotle s vroucím olejem, zárodky tvé zlovolnosti nebudou nikdy odstraněny.

YT: Teď, ty příteli, vypadáš tak mladě. Proč jsi tady, abys nesl tak hrozný trest? Na tvé hrudi vidím skvrny od krve a ty si stále tiskneš ruce na ránu, zatímco sténáš bolestí. Máš rozcuchané vlasy a tvůj hlas mi připomíná hlas zločince. Co jsi přesně udělal?

Duše: V současné době hluboce lituji, že jsem nechodil do školy a že jsem se stýkal s chuligány a gangstery. Prohrál jsem všechny peníze v hazardních hrách a nesplatil jsem své dluhy. Nakonec jsem si osvojil dovednosti lupiče a vražedného zloděje. Bohužel mě lidský zákon chytil a odsoudil k smrti.

V současné době stále trpím zraněním způsobeným výstřelem popravčí čety a bolest je nesnesitelná. Po mé smrti jsem byl odsouzen do několika vězení, a nakonec převezen do 7. paláce. Král paláce nařídil mé uvěznění v tomto Vězení s kotli vroucího oleje. Nyní žiji v neustálém zděšení bez jediné minuty klidu. Radím lidem, aby se chovali čestně. Nikdy si nemůžeme užívat věcí, které krademe jiným lidem. Jakmile podlehneme nepoctivosti, veškeré vzdělání, které jsme dostali od našich učitelů a rodičů, je promarněno. Jak jim můžeme vyjádřit naši úctu?

str. 381

TK: Vládní zákony v zemi jsou vždy správné. Sám sis vybral cestu k smrti a k tomu, abys byl zabit kulkou. Pokud v tobě zůstane jiskra svědomí, pak v příští reinkarnaci se nezapomeň obnovovat.

YT: A vy, pane, proč jste zde odsouzen?

Duše: Za života jsem v okamžiku opilosti zabil dva lidi najednou. Byl jsem odsouzen k trestu smrti. Po své smrti jsem byl mučen v mnoha věznicích. Nyní při pohledu na kotel s vroucím olejem nekonečně lituji chyby, které jsem se dopustil v minutě rozptýlení.

Mandarín: Vražda vyžaduje život vraha, výrok je jasný. Pro tebe není život člověka o nic lepší než život mravence a teď se bojíš tohoto kotle s vroucím olejem? Pokud tě nehodíme do kotle, krev tvých obětí nebude nikdy smyta.

YT: Nyní se ptám toho staršího pána. Proč jste tady?

str. 382

Duše: Byl jsem studentem čarodějnictví a byl jsem speciálně vybrán svým mistrem, abych se učil nejtajnějším lekcím černé magie. Tehdy jsem dostal příjmení „mistr čaroděj“. Obvykle mi klienti platili za to, abych svou magií ubližoval jiným lidem, například abych je okouzlit k šílenství, zaséval svár v jejich rodinách, rušil jejich sňatky. Neodmítal jsem konat žádné špatné činy. Také jsem používal svou černou magii k očarování dívek a podněcování je k tělesným rozkoším. Byl jsem ve svém životě šťastný. Po mé smrti mě odsoudil Král pekla. Pokusil jsem se použít své čarodějnictví k boji proti němu, ale pekelné strážce byly příliš početné a podařilo se jim mě přemoci. Dnes budu hozen do kotle s vroucím olejem a veškerá moje černá magie bude zrušena. Je to neštěstí pro ty, kteří nepoužívají svou okultní vědu k pomoci druhým. V pekle budou vystaveni velkému utrpení.

Mandarín: Zradil jsi svatou doktrínu i Nebe. Tím, že jsi používal svou černou magii k ubližování druhým lidem, ses stal špatným člověkem! Království pekla přijímá nebezpečné čaroděje a vyhrazuje jim trest v podobě kotle s vroucím olejem. Ti, kdo studují čarodějnictví, si musí pamatovat slova svých učitelů a používat své okultní znalosti k pomoci druhým. Pokud rozsévají dobré skutky, budou po smrti přijati do říše Géníů a Nesmrtelných. Pokud však jednají opačně, upadnou do sevření přízraků a ďáblů.

YT: Mohu se vás zeptat na tuto otázku, Excellence? Jakmile jsou duše vhozeny do kotle s vroucím olejem, jejich těla se rozloží a stanou se pouhými kostrami? Poté, co jsou vyjmuty

Cesty do pekla

a oživeny oživovací vodou, znovu nabývají své dřívější lidské podoby. Jaký pocit zažívají, když musí znovu snášet trest?

Mandarín: Skutečnost, že jsou vhozeni do kotle s vroucím olejem, je nesmírně bolestivá a duše má dojem, že její tělo je zcela rozpuštěno. Tento pocit je srovnatelný s pocitem člověka, který je násilně utopen ve vodě. Nejprve je zadušen, pak se cítí rozpadlý. Černí mágové zpravidla ztrácejí svou magickou moc v kotli s vroucím olejem.

str. 383

TK: Už je pozdě. Musíme se teď vrátit.

YT: Hluboce děkuji Vaší Excelenci a Generálům. Mohu se s Vámi rozloučit?

Mandarín: Generálové, povstaňte slavnostně, abyste pozdravili hosty.

TK: Na lotosové pódium.

YT: Jsem připraven.

TK: Jsme zpátky v chrámu. Yang Ts'iene, nech svou duši znovu začlenit do svého těla.

Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kien

Až do této kapitoly jsme se dozvěděli mnoho dalších Istivých plánů od světských lidí; nicméně tyto plány nedokázali skrýt, ani kdyby je vehementně popírali. Proč je nemohou skrýt? Nosíme lidské tělo, které je velmi diskrétní, a můžeme skrýt všechny své vlastní činy. Ale bez čistého vzduchu vesmíru není život a nebudete moci dýchat. Takže i když se ze všech sil snažíme své činy skrýt, čistá energie stále září a odhaluje je; všechny naše hříchy jsou ve vakuu, otevřené veřejnosti a nelze je skrýt.

str. 384

Proto by měl být duchovní adept v klidu, zaměřit své vědomí směrem k vyšší sféře, čistotě a lehkosti, a vykonávat moudré činy v duchu konstruktivnosti, pomoci a obětavosti. Teprve potom bude schopen napravit své hříchy. Proto se věnujeme duchovní dokonalosti. Praktikující meditační metody Vo-Vi, který je ochoten se duchovně zdokonalovat, učit se a meditovat, bude mít své hříchy okamžitě smazány.

Jak se to dá udělat okamžitě? Odkud pocházejí hříchy? Pocházejí z nečistot ve vědomí člověka, které se každým dnem hromadí a mění se v činy. Myslíme si, že naše činy se velmi dobře předvádějí, ale jsou jen omezené, protože Pravdě jasně nerozumíme. Přestože Sun Wu-kchung /známý jako Opičí král/ měl 72 magických schopností, byl stále uvězněn na Hoře pěti elementů. V současné době nosíte tělo, ale co to je? Je to také hora pěti elementů. Kov, Dřevo, Voda, Oheň a Země tvoří toto fyzické tělo, ale duše je uvězněna a nesmírně nešťastná. Chcete vědět, jak uniknout; chcete se osvobodit, ale nemůžete to udělat kvůli cyklu zrození, stárnutí, smrti a utrpení, který vás neustále pronásleduje. Nechcete zestárnout, ale nemůžete se tomu vyhnout; nechcete zemřít, ale nemůžete se tomu vyhnout. Máte postavu hrdiny, máte tak mocnou sílu, a tak vysokou inteligenci, ale nemůžete uniknout smrti. Proč? Jasně vidíme, že jsme bezmocní a musíme se podřídit autoritě Všemohoucího Pána. On řídí celý vesmír a řídí i nás, ale my se dopouštíme chyb a mylně se domníváme, že jsme ti nejlepší.

str. 385

Proto bychom se jako duchovní adepti měli věnovat praxi mentálního vzývání Nam-Mo-A-Di-Da-Phat. Jaký je účel? Dosáhnout jednoty. Teprve když se vysoká, střední a nízká sféra spojí v jednu, budeme mít příležitost probudit své vědomí. Pokud nevíme, jak mentálně vzývat „Nam-Mo-A-Di-Da-Phat“, pokud jsme troufalí a používáme pozemské uvažování k vlastní záchraně, náš výsledek bude pouze omezený. Nebudeme postupovat a v okamžiku smrti budeme nekonečně nešťastní.

Existují lidé, kteří mohou v okamžiku smrti opustit svá těla při plném vědomí. Vědí, kterým směrem jít, a nemusí jít do pekla. Vskutku, pokud známe směr, kterým jít přímo na vrchol hlavy, nemusíme jít do pekla. Každý den a noc se pilně snažíme pohánět svou energii, útočit na nečistou

Cesty do pekla

energii a vracet se do sféry čistoty. Každý den postupujeme krok za krokem, a když zavřeme oči, cítíme energii, která nám vychází z temene hlavy, což znamená, že víme, kam jít. Když zemřeme a opustíme toto fyzické tělo, budeme přirozeně následovat tento směr, protože se to stalo zvykem. Zaměříme svou mysl na osvětlení, a když je naše mysl zaměřena na osvětlení, přirozeně změníme své srdce a mysl, abychom se stali laskavými. Nebudeme schopni konat zlé činy; nebudeme schopni nikoho šikanovat; napravíme se pouze sami, abychom se posunuli vpřed. Vidíme, že jsme nevědomí; naše mysl je temná; naše hříchy hojně rostou. Musíme se snažit o duchovní zdokonalování a pokrok. Neměli bychom chovat předsudky vůči nikomu; neměli bychom opovrhovat žádným slovem od nikoho. Ať už přichází odkudkoli, je to pro nás příležitost ke vzdělání a díky této příležitosti jsme schopni najít svůj vlastní klid. Víme, že náš protivník námi opovrhuje, ale to je pro nás příležitost najít klid. Pokud jsme klidní, jsme také osvětlení a jeho pohrdání už není pohrdáním. Stává se to pro nás prostředkem k měření naší vlastní duchovní úrovně a vývoje.

str. 386

Nevděčné okolnosti v životě jsou neocenitelné. Nenávist bychom měli oplácet vděčností. Je to nástroj Boha k měření klidu Jeho dětí. Když čelíme zkouškám, vynakládáme větší úsilí na naši duchovní kultivaci; horlivě přijímáme jakoukoli překážku, se kterou se můžeme setkat. Když jste zvyklí žít za těchto okolností a dokážete překonat překážky, co to znamená? Duchovně se vyvíjíte. Co to znamená? Osvobozujete se. Kdo vám pomohl k osvobození? Přijali jste praxi a uspěli jste ve své osobní proměně, abyste dosáhli klidu ve svém vnitřním vědomí; vzdáváte se všech nečistot vnějšího světa, abyste se vrátili ke svému vrozenému pravému poznání. Toto je cesta Tao.

str. 387

Když znáte cestu Tao, máte spoustu příležitostí a můžete jít do nekonečna. Neměli byste se stát arogantními a tvrdit, že jste dosáhli vrcholu Cesty. Učíme se Tao a učíme se donekonečna; učíme se nepřetržitě a donekonečna; učíme se z jednoho života do druhého. V mnoha existencích jsme se reinkarovali na Zemi, nyní musíme pěstovat smysl pro rovnost, abychom pochopili naše předchozí existence a měli příležitost dosáhnout osvětlení a otevřenosti ve vědomí harmonie. Vidíme, že všichni bratři a sestry jsou jedno. Existují zlí a dobří lidé – měli bychom na ně myslet jako na jedno, abychom se dotkli jejich srdcí. Pokud cítíme, že se od zlých lidí lišíme, kdy budeme mít příležitost dotknout se jejich srdcí a proměnit je v dobré lidi? Proto se musíte učit a chápat prostřednictvím své duchovní praxe. Každý večer procvičujete cvičení Koncentrace duchovní energie a Cyklického dýchání bez zadržování, abyste otevřeli svá vnitřní vězení, která jsou v současné době zablokována a odmítají se harmonizovat a rozvíjet s vnějšími sférami. Vaše ego proto skrývá vaše vědomí a toto ego pohřbívá vaši existující duši a každý den ji stále více zatemňuje. Nevědomky se dopouštíte chyb a mylně se domníváte, že jste lepší než všichni ostatní.

Dnes jsme se zde znovu shromáždili, abychom analyzovali knihu „Cesty do pekla“. Během meditace nasloucháte, a když mě posloucháte, cítíte se lehcí a otevření, ale co budete cítit, až přijdete domů? Jaký je v tom rozdíl? Účelem je ukázat, že v sobě máte jasně čistou energii. Pokud odmítnete pěstovat svůj klid, nebude se promítat ven a neposkytne vám duchovní vedení v posvátném okamžiku. V budoucnu zjistíte, že vaším duchovním kořenem je čistá energie. Prošli jste mnoha existencemi a nejste ani formou, ani obrazem. Dnes musíte vymazat všechny formy a obrazy, abyste se vrátili ke svému pravému poznání. V té době se vaše srdce otevře, aby dosáhlo vědomí harmonie se všemi sférami, a vy si skutečně uvědomíte hodnotu lásky a odpuštění.

Upřímně vám děkuji za vaši pozornost dnes večer.

str. 388

Kapitola 47

Návštěva Vězení řezání jazyka a prořezávání úst

Buddha Tse Kong se zjevil 3. února 1978. Rok Koně.

*Jak nudné je lidské soupeření,
proč nepěstovat svůj vhled, je to osvobozeno od daní,
vlny se nekonečně vlní,
a listy padají s pomíjivostí.*

Buddha Tse Kong: Po přečtení výše uvedeného čtyřverší by mě někteří lidé pravděpodobně obvinili z lenosti. Moje slova pocházejí od obyčejných lidí a já to jinak říct neumím. Být aktivní je hezké, ale musíme vědět, kdy se zdržet a nebýt jako člověk, který stále stoupá po žebříku a nakonec spadne na zem a rozdrtí se. Lidé si musí uvědomit, že lidský život je krátký. Můžeme si užívat svého bohatství a majetku jen pár let. Nikdo z nás nemůže žít věčně. Jednoho krásného rána se naše končetiny přestanou pohybovat, každá záležitost se zastaví. Naši potomci nás vyzvou, abychom se přestěhovali jinam. „*Vlnky Dlouhé řeky se nekonečně pronásledují, zatímco lidské bytosti jedna po druhé ustupují a nově příchozí nahrazují zesnulé.*“ Pokud si tuto skutečnost neuvědomíme, bude příliš pozdě. Čas plyne a naše těla se rozloží na prach. Pojdme do pekla, Yang Ts'iene. Pojd' na lotosové pódium.

str. 389

Yang Ts'ien: Jak si přejete, pane. Z blízkého chrámu slyšíme dunivé modlitby a pochmurná hudba zádušní mše musí doprovázet duši zesnulého k Nirváně.

TK: Správně. Zvuky modliteb nabádají živé k probuzení a mrtvé k uvědomění si svého odchodu navždy... Pojdme... Tady to máme.

Mandarín: Vítám vaši návštěvu v mém vězení, ctihodný Buddho Tse Kongu a pane Yang Ts'iene. Toto Vězení řezání jazyka a prořezávání úst je pod správou 7. paláce. Víím, že plníte Boží příkaz k přípravě knihy o pekle. Vaše zásluhy jsou obdivuhodné.

YT: Děkuji, že to říkáte. Ale sám nikdy nebudu schopen splnit své poslání. Mé cesty do pekla jsou umožněny vedením mého ctihodného Mistra a také drahocennou pomocí správců věznic. Jsem hluboce vděčný za jejich laskavost. Doufám, že mi dnes večer poskytnete další informace.

Mandarín: Naše dveře jsou samozřejmě dokořán otevřeny, abychom vás přivítali, a jsme připraveni vám poskytnout služby. Prosím, zastavte se a důkladně si to prohlédněte.

YT: Děkujeme. Jsme u dveří. Dvě řady stráží prokazují pocty. Z nitra vězení se tragicky ozývá nářek. Démoničtí strážníci zarážejí železné háky do úst duší, zvedají jim čelisti, zachycují špičky jazyků a vytahují je. Duše kvílí bolestí. Poté jim ostrou šavlí tupě rozřezávají jazyky. Čerstvá krev hojně proudí po hrudi hříšníků. To není vše. Strážé propichují tváře duší dýkami a provlékají drát, který je připevněn ke kůli: Duše chvíli divoce nařikají a pak upadají do bezvědomí. Jak tragické a hrozné mučení!

str. 390

Mandarín: Jazyk komunikuje se srdcem. S uříznutým jazykem srdce strašně trpí. Trpící takovým mučením si deformuje končetiny, a dokonce vylučuje stolici a moč.

YT: Peklo musí pečlivě studovat cestu k nápravě hříšníků. Než pacientovi předepíše lék, musí mu nejprve stanovit diagnózu. Jak je to rafinované! Zajímalo by mě, co tyto duše udělaly, že dostaly tento trest?

Mandarín: Tito hříšníci spáchali karmu úst. Nařídím několika hříšným duším, aby vyprávěly své minulé zločiny, abyste si jejich příběhy mohli zaznamenat do své knihy.

Cesty do pekla

YT: Děkuji mnohokrát, Excellence.

Mandarín: Tady jsou. Prosím, ptejte se, pane Yang Ts'iene.

YT: Má ženo, můžeš mi říct, proč jsi tady?

Duše: Je to všechno kvůli mým nekontrolovaným ústům. Kromě toho jsem se žádného jiného hříchu nedopustila.

TK: Tvá ústa a tvůj jazyk zabily mnoho lidí. Teď předstíráš, že nemáš žádnou odpovědnost? Pokud se odmítneš přiznat, tvoje hříchy budou horší.

Duše: Máte pravdu. Opravdu musím všechno přiznat. V životě jsem každého nenáviděla. Mnohokrát jsem zasévala sváry, abych lidi rozdělila, nebo jsem používala svůj jazyk k ublížení druhým a vytváření disharmonie v rodinách, takže sourozenci byli odděleni a děti byly opuštěny svými rodiči. Kromě toho jsem se ničeho jiného nedopustila.

str. 391

Mandarín: Byla jsi přezdívána „dlouhojazyčná žvástalka“. Jako žena si se nesnažila udržet si ctnostná ústa. Naopak, mluvila jsi náhodně, abys zničila rodinnou jednotu ostatních lidí. Oddala ses alkoholu, librámu betelu /rostlinná droga/ a opiu. Tvá řeč byla bezohledná, křičela jsi na lidi, někdy jsi jim šeptala do ucha. Všechna tvá slova byla klamná a nečestná. Tvůj jedovatý jazyk musí být odříznut, což tě připraví o řeč a zabrání tvým ústům vyslovit jakékoli slovo. Musíš se obnovit a pěstovat „usta ctnosti“.

TK: Lidský jazyk je ostrá čepel. Peklo dosud uřízlo jazyky mnoha ženám jen proto, že jsou vulgární a klevetivé, což způsobuje mnoho katastrof. Žena se zlou povahou a drsnou řečí, která ohrožuje ostatní lidi, by se měla ovládat a napravovat, pokud nechce být přetvořena démony s buvolí hlavou a koňskou tváří. Doufám, že se ženy v pozemském světě pokusí změkčit svůj tón a vyhnout se vytváření neshod se svými společníky.

YT: Ptám se tohoto pána na důvod, proč jsi byl doveden do tohoto vězení.

Duše: Za života jsem měl vznětlivou povahu. Pokaždé, když jsem se cítil zničený nebo jsem se musel vypořádat s nějakou netaktní, otravnou poznámkou, neváhal jsem danou osobu hrubě urazit. Nešetřil jsem nikoho, ani stárnoucí lidi. Kromě této vady jsem se nedopustil žádného jiného hříchu. Král pekla mě obvinil z používání svých neukázněných úst a nebezpečného jazyka k urážení lidí a ze spáchání neodpuštělného hříchu. Zasloužím si tedy být v tomto Vězení řezání jazyka a prořezávání úst. Muka jsou nevýslovně bolestivá. Doufám, že si z mého případu vezmou ponaučení a nebudou o ostatních lidech říkat špatné věci. Budou odsouzeni k peklu a budou trpět mou bolestí, pokud se hned teď nezmění.

str. 392

Mandarín: Jedno přísloví zní takto: „Zlé srdce je pro lidské oči nepostřehnutelné, ale zlá ústa lidské uši slyší.“ Zlá ústa mohou lidi velmi snadno urazit. Mohou vyvolat odlišné názory, které ohrožují dobré vztahy mezi lidmi. Odtud pochází toto rčení: „Rána způsobená šavlí se může rychle zahojit a zjizvit, zatímco urážlivé slovo se nikdy nezapomene.“ Zatímco urážející hloupě uráží, ignoruje přítomnost kohokoli kolem sebe. Pokud nedokáže ovládat svá zlá slova, riskuje, že se bude chovat nesprávně. Pokud je daná osoba schopna spáchat těžké hříchy, je to proto, že zanedbává pět pravidel o vztazích mezi vůdcem a poddaným, otcem a synem, manželem a manželkou, bratry a sestrami a mezi přáteli. Ti, kteří se chtějí obnovit, by měli mít ještě umírněnější řeč. Nikdy by neměli mluvit bezohledně, protože jejich dobré skutky a zásluhy ztratí smysl. Po smrti budou mít své místo v pekle, kde jim bude vyhrazeno mučení řezáním jazyka a prořezávání úst.

YT: Nyní se ptám tohoto buddhistického mnicha. Byl jsi tu kvůli recitaci modliteb?

str. 393

Duše: Amitábha Buddha! Modlitby bědování, ó, modlitby bědování! Pamatuji si dobu, kdy jsem uctíval vznešenou buddhistickou dharmu. Později jsem byl pokřtěn a konvertován k mnichovi. Pečlivě jsem studoval svaté knihy a získal určité znalosti o buddhismu. Také jsem napsal několik

Cesty do pekla

knih a vystoupil na kazatelnu, abych kázal buddhismus. Zaséval jsem diskriminaci mezi náboženstvími a myslel jsem si, že jediný Šákjamuni je Nejvyšší, zatímco Géniové, Svátí a další entity jsou nižší bohové. Pro mě to byli nebeské přízraky nebo heterodoxní bytosti, nepatřící k ortodoxní buddhistické dharmě. Bylo tedy zbytečné jim prokazovat úctu. Mnoho lidí naslouchalo mému učení a já byl na sebe hrdý. Podceňoval jsem Nesmrtelné a pomlouval jiná náboženství. Při čtení písem jsem je někdy špatně interpretoval. Poté, co jsem zemřel, se moje duše nemohla osvobodit. Drahý Buddho, prosím tě, abys mě zachránil.

TK: Jsi nehodný žák. Buddha nepřijímá žáky, jako jsi ty. Buddhistická dharmá má liberální charakter. Vzhledem ke stupni evoluce a poslání jsou Géniové a Světci nazýváni různými jmény. Mistři, Géniové a Nesmrtelní jsou vysoce vyvinuté bytosti, které se kultivovaly k duchovní dokonalosti, a všichni mají stejné poslání zachránit lidstvo. Jsou to osvícené a osvobozené bytosti, stejně jako Buddha, který se odvolával na obraz Království štěstí. V tomto období duchovního úpadku mnoho lidí mluví o spiritualismu. Dokonce si vytvářejí vlastní okruh žáků, ale nesprávně interpretují náboženské knihy a zasévají mezi lidmi svár. Vštěpují svým žákům slepou víru, kteří zase znevažují ostatní náboženství. Jsou to lidské bytosti, ale plné diskriminace a předsudků. Nyní, mnichu, jsi rozvířil oblaka rudého prachu a vlnu separatismu. Tvé hříchy jsou neodpuštělné. Kněžím a náboženským mistrům se doporučuje, aby se zaměřili na kultivaci duší a těl. Nikdy by neměli vytvářet falešné názory kázáním své náboženské doktríny a diskreditací jiných náboženských skupin. Ti, kdo vydávají lstivé knihy, by měli včas činit pokání, nebo své knihy spálit a zahodit pera. Měli by si vyčistit ústa a začít říkat správná slova. Jinak budou posláni do Vězení řezání jazyka a prořezávání úst, aby ochutnali hořkou chuť, kterou si zaslouží zlá ústa a jazyky. Je docela pozdě, Yang Ts'iene. Buď připraven k návratu.

str. 394

Mandarín: Omlouvám se za jakoukoli nedbalost. Generálové, postavte se slavnostně, abyste pozdravili hosty.

YT: Mé hluboké poděkování Jeho Excelenci a Generálům. Dovolte nám se s vámi rozloučit. Ctihodný Mistře, jsem připraven.

TK: Chrám je na dohled. Připrav se k návratu do svého těla.

str. 395

Kapitola 48

Návštěva 8. paláce, rozhovor s Králem rovnosti

Buddha Tse Kong se zjevil 16. února 1978. Rok koně.

*Mysl, jako měsíc na rybníku, je neproniknutelná,
meditující proniká dovnitř a vnímá za hranice,
jako Šákjamuniho, je jeho květnaté srdce odpoutané, neposkvrněné,
nebo jako Bodhidharma, překračující oceán, aby přemohl vášně.*

Buddha Tse Kong: Zářivý měsíční svit je jasný a třpytivý pro oči. To je charakteristika světla. Duch znovuzrozeného člověka je jasný a zářivý jako měsíc, protože jeho srdce není znečištěno touhami.

Měsíční svatozář je klidná a tichá, ale nepůsobí ponurým dojmem smrti. Duchovní adept by se měl podívat dovnitř nebo na hladinu tichého a čistého jezera, aby viděl svůj vlastní odraz a objevil své pravé já. I když žije uprostřed světských aktivit, duchovní člověk zůstává svobodný a odpoutaný

Cesty do pekla

od běžných tužeb, protože si může zachovat své pravé já. Trvá na fixaci mysli, ať už na nefritovém lůžku nebo na prašném místě. Jeho vitální dechová energie může překonat vše ostatní.

str. 396

Na druhou stranu, bezbožní lidé mohou odpočívat na pohovkách z drahého dřeva nebo mramoru, nebo na péřových postelích, ale prach je stále obklopuje. Přestože vlastní spoustu šikvných pomůcek (vysavače, čisticí prostředky, mýdlo, ručníky atd.), stále se ocitají pokryti vrstvami prachu, který je v tomto světě smutku tak hustý.

Kdysi dávno, na posvátné hoře Ling Chan, Šákjamuni Buddha mával květinou, když učil vznešenou esoterickou doktrínu. Pouze žák Kášjapa /Mahákášjapa/ pochopil význam Buddhova gesta a usmál se. Květina nebyla obyčejná květina, byla to zázračná květina Kášjapova srdce, která rozkvetla, když se podíval na svého Mistra. Dnes já, Tse Kong, mávám svým mediumistickým štětcem. Někteří lidé si myslí, že předstírám, a nevěří mi. Inteligentní, chápavý člověk dokáže pochopit, že písmo mého štětce je projevem mého srdce. Uvnitř statiky existuje dynamika a uprostřed písku jsou zrnka zlata. Vědomý člověk se usmívá, protože v mžiku oka získá poklad.

str. 397

Například Bódhidharma, který se plavil přes oceány do Číny, učil své žáky, že „třikrát tři je devět“¹². To znamená, že když Jang dosáhne svého absolutna, vrátí se do svého původního kosmického stavu neboli původního zdroje duše. Učil také, že všechna náboženství musí pocházet ze stejného zdroje. Sobečtí lidé té doby to nechápali. Říkali, že se Bódhidharma snažil hledat peníze v jejich kapsách. Ha! Ha! Nikomu nebral peníze, protože bankovky považoval za útržky papíru. Mohli si tyto peníze také ponechat déle? Nebo je jejich potomci zcela rozptýlí? Ve skutečnosti nás Duchovní zasvěcenec chtěl naučit, že se musíme osvobodit od světského srdce a nahradit ho Buddhovým srdcem, nebo musíme odstranit „nižší srdce“ a nahradit ho „vyšším srdcem“.

12) V principu Jin a Jang označuje číslíce 9 absolutní Jang. Jakmile Jang dosáhne svého absolutna, vrací se zpět k číslici 1, která je zdrojem. Žák, který praktikuje duchovní dokonalost a meditaci, se dokáže očistit a dosáhnout stavu absolutního Jangu. Dosáhne osvícení a vrátí se ke svému původnímu zdroji, kterým je Ráj. (Poznámka ang. překladatele)

Yang Ts'ien: Ctihodný Mistře, Vaše učení je dlouhé a těžké. Obávám se, že lidské bytosti mu nemohou porozumět.

TK: I odpady mají svou hodnotu. Jistě jsi viděl odpady, které se dávají do popelnic. Někteří lidé v nich mohou najít zlato. Někteří vyhazují, jiní sbírají a nic se neztratí. Je nutné, abychom si otevřeli třetí oko jasnozřivosti, než dokážeme rozpoznat skutečnou hodnotu věcí. Například v zemi zlata občan považuje zlato za písek nebo oblázky. Neváží si zlata jako drahého kovu. Výsledkem je, že cokoli příliš hojného a běžného je lidmi zanedbáváno a podceňováno. Nyní se připravme na cestu do pekla.

YT: Kam půjdeme, Mistře?

TK: Do 8. paláce. Pojď rychle na pódium.

YT: Ano, pane. Jsem na místě.

TK: Už jsme tady. Pojďme dolů.

TK: Před námi je 8. palác. Stráž oznamuje náš příjezd.

str. 398

YT: Král paláce a jeho Mandaríni nás vítají. Vysoko nad palácem je deska s nápisem „Král rovnosti“ 8. paláce. Král ve svém slavnostním plášti sestupuje po schodech. Pokorně skládám úctu

Cesty do pekla

Jeho Veličenstvu Králi. Jmenuji se Yang Ts'ien. Jsem z Chrámu mudrců v Tai Chu. Dnes večer přicházíme navštívit váš palác a přejeme si od Jeho Veličenstva příznivou pomoc.

Král: Zbavte se formalit. Prosím, uklidněte se. Jako písař jste se při své práci velmi namáhal a nyní jste přišel navštívit můj palác. Prosím, následujte mě.

YT: Děkuji vám, pane. Před palácem se duše shlukují ve velkém počtu a čekají, až na ně přijde řada. Vyjadřují úžas nad naším příjezdem. Některé z nich jsou strážemi bity a děsivě křičí.

Král: Prosím, posaďte se. Ctihodný Buddho a pane Yang Ts'iene, jsem opravdu potěšen, že si s vámi mohu promluvit. Generále, přineste nám čaj.

Generál: Na vaši žádost, pane. Ctihodný Buddho a pane Yang Ts'iene, prosím, nalijte si čaj.

Král: Čekali jsme na vaši návštěvu. Je to pro mě ctí.

TK: Náš čas na každou cestu je poměrně omezený. Samotné napsání knihy vyžaduje mnoho času. Díky žákům Chrámu mudrců, kteří se dnem i nocí věnovali psaní knihy. Bude dokončena i přes mnoho obtíží. Naše práce je pomalá, ale vytrvalá. Velké dílo nelze udělat ve spěchu.

YT: Oba jsme hluboce dojatí vaší laskavostí. Jediné, co můžeme udělat, je ukázat naši silnou vůli k překonání překážek.

str. 399

Král: Splnění božského poslání není snadný úkol. Každou minutu a vteřinu musíte vynaložit trpělivost a úsilí bez selhání. Pokud se od svého úkolu odchýlíte, byť jen o vteřinu, možná nikdy nenapravíte své chyby. Dokud je lidské srdce stále znepokojeno, nemůže se přiblížit k Tao. Naopak, pokud bude i nadále posilovat svou vůli, bude možná obnova. Díky kultivaci těla a mysli se lidé dopouštějí méně chyb. Závěrem lze říci, že udržováním znovuzrození srdce můžeme dosáhnout Tao i v pozemském světě. Zda lze dosáhnout úspěchu, či nikoli, závisí zcela na nás.

YT: S radostí přijímám vaše zlaté učení, pane. Rád bych znal situaci v 8. paláci.

Král: Perfektní. Tady to je. 8. palác má na starosti převýchovu duší, které spáchaly příliš mnoho hříchů a nebyly adekvátně potrestány ostatními paláci. Tyto duše jsou předávány 8. paláci k doplňkovým trestům. Náš palác je vybaven vězením zvaným Velké vězení se žhnoucím žářem a 16 dalšími menšími věznicemi pro hříšníky páchající různé zločiny. Obracím se na lidské bytosti a naléhám na ně, aby kráčely po správné cestě, učily se morálce a vyvíjely se k získání poznání absolutní pravdy – aby znaly původ a cíl své duše, aby se vyhnuly peklu a bolestivým reinkarnacím.

YT: Prosím, vysvětlete mi, proč mi hříšné duše opomíjejí uvést svá jména a adresy, ale pouze zprávu o svých hříších. Pokud by tyto podrobnosti mohly být také publikovány v knize „Cesty do pekla“, morální učení lidských bytostí by bylo mnohem účinnější. Lidé věří pouze věcem s přesnými důkazy. Pokud chybí důkazy a výzkum, mohou se stát podezřívavými. Dovolte mi laskavě vysvětlit důvod, abych to mohl podat svým přátelům.

str. 400

Král: Znalosti o lidských bytostech v pekle jsou stále velmi omezené. Proto Boží nařízení jasně stanovilo, že se mají odhalovat pouze hříšné činy duší bez jejich jmen a adres. Ačkoli si dobře uvědomujeme, že jejich jména a adresy by měly účinnější dopad na morální učení, neodvažujeme se to udělat. Důvodem je, že potomci duší na Zemi by byli zahanbeni a poníženi. Pokud se v knize objeví jména jejich zesnulých rodičů, budou duševně a duchovně znepokojeni. Náš záměr povzbuzovat k dobrým skutkům bude mít protiúčinek a naše dobrá vůle učit lidi morálce bude zmařena. Jsme proto nuceni tajit totožnost hříšných duší.

TK: Šlechtic je navždy ušlechtilý a ničemný člověk zůstává navždy vulgární. Pokud se člověk musí vypořádat s hříšníkem, musí ho nejprve zatknout. Pak se na jeho totožnost zeptají později. Skutečnost, zda věříme či nevěříme v existenci Ráje a pekla, je bezvýznamná, protože pokud se lidé chovají nečestně nebo nelidsky, padnou do sevření Krále pekla. V tu chvíli bude na víru příliš pozdě. Nuže, je čas odejít. Vrátime se později. Buď připraven, Yang Ts'iene.

YT: Dovolte nám se rozloučit a mnohokrát vám děkujeme, pane.

Král: Rozkazuji Mandarinům a Generálům, aby prokázali pocty našim hostům.

YT: Jsem připraven, pane.

TK: Tady jsme. Vystup a rychle se vrať do svého těla.

str. 401

Kapitola 49

Návštěva Vězení drtícího kola

Buddha Tse Kong se zjevil 1. března 1978. Rok Koně.

Prostřednictvím otvoru lebkové čakry se probouzí.

Jeho meridiány volně proudí, jeho energie se rozjasňuje,

s harmonií a bdělostí je vyrovnaný a klidný.

Když opouští všechny touhy, je osvícen.

Buddha Tse Kong: Jak stanoví Nebeský Edikt, musíme dokončit knihu „Cesty do pekla“ do poloviny podzimu tohoto roku. Tato lhůta se blíží ke konci a já začínám pociťovat úzkost. Pokud nebudeme peklo navštěvovat častěji, abychom situaci pochopili, mladý Yang Ts'ien bude zbaven všech prostředků, jak se do pekla dostat: Dveře pekla budou nadobro uzavřeny, jakmile lhůta stanovená Ediktem uplyne.

Yang Ts'ien: Cesty do pekla zdaleka nejsou příjemné. Ale opravdu se obávám, že kniha nebude dokončena před termínem. Budeme mít problém, pokud to nedokončíme včas. Musím být teď aktivnější.

TK: Ten, kdo splatí své dluhy, cítí úlevu. Takový je i můj případ. Musím splnit svou odpovědnost vůči lidským bytostem, než budu moci mít volný čas. Lidé nechápou mé poslání spásy. Pokud nesplním svůj úkol zachránit lidstvo, pak můj titul žijící Buddha nebude mít žádný význam.

YT: Zajímalo by mě proč?

str. 401

TK: Protože Buddhové by nikdy neměli opustit živé bytosti. Pokud je opustí, pak už nebudou Buddhové. Titul Buddha je jen jméno. Stejně tak jména živých bytostí. Proto bychom se neměli nechat chytit do pasti exoterických /veřejných/ forem. Čas se blíží. Připravme se na cestu. Pojď rychle na lotosové pódium.

YT: Jsem připraven, Mistře.

TK: Dorazili jsme. Slez dolů, synu.

YT: Které vězení dnes večer navštívíme?

TK: Vidiš ten oheň, jak zbarvuje celý kout oblohy? Je to oheň Velkého vězení se žhnoucím žářem.

YT: Je to vězení hodné svého jména. Jeho rozšiřující se vlny žáru ve mně vyvolávají dojem, že jsem spálený. Co kdybychom šli jinam?

TK: Souhlasím. Už jsme navštívili Vězení planoucího žáru, že? Toto je podobné, až na to, že tento oheň je mnohem prudší. Pojďme do jiného vězení.

YT: Ano. Vidím pekelné strážce, jak se pohybují sem a tam a doprovázejí hříšné duše. Cestou je nadále urážejí. Tam to vypadá jako popraviště. Řekněte mi, Mistře, proč strážce pekla tak často mění svou podobu? Někdy nosí hlavy bizonů a obličaje koní. Někdy znovu nabývají své lidské podoby.

str. 403

Cesty do pekla

TK: Tito vojáci pekla jsou nazýváni několika příjmeními: „pomíjiví černobílí“ (jsou chvíli černí, chvíli bílí), pak „bastardi“ (narození neznámým otcům a ze směsice ras) a také „strašní“. Pokaždé, když potkají hříšné duše, ukazují jim svou zelenou tvář s ostrými žlutými vějíři, aby je vyděsili a zastrašili. Při jejich pohledu se hříšné duše rozptýlí a třesou se jako osikový list, jako by je pronásledoval ďábel. Naopak, pokud se jim postaví čestné duše a řeknou, že se ďáblů nebojí, pak je pekelné strážce nechají volně jít. Dalo by se vsadit říci: „Kdo má klidné svědomí, se ničeho nebojí, i když mu v noci někdo zaklepe na dveře.“ Ve světě živých viníci při pohledu na policisty zblednou. Mohou si dokonce močit do kalhot, jako by čelili ďáblu. Zatímco policisté mají pouta a pistole, pekelné strážce mají šavle a oštěpy. Poctiví občané se při pohledu na policii cítí uklidnění, protože cítí, že jsou jimi plně chráněni. Pachatelé naopak před policisty prchají stejně jako před démony. Ctnostné duše se proto před pekelnými strážemi nepanikaří, zatímco zlé duše se při jejich pohledu děsí k smrti a třesou se. Tady, přicházíme do Vězení drtícího kola. Pojdme dovnitř.

Generál: Jaká drzost přivést sem světského muže, který není ani Génus, ani Svatý. Zastavte se!

TK: Jsem Tse Kong s řádem Nebeského císaře; беру tohoto světského muže na misi do pekla. Jděte za Mandarínem-guvernérem a informujte ho o naší návštěvě.

Generál: Takže jste ten starý mnich, žijící Buddha Tse Kong? Počkejte chvíli? Dám Guvernérovi vědět o vašem příjezdu.

YT: Proč o našem příjezdu nevědí?

TK: Mé rozhodnutí navštívit toto vězení bylo spontánní. Proto Generál o našem příjezdu nevěděl.

Generál: Prosím, omluvte mne za svou neopatrnost. Guvernér a jeho štáb brzy přijedou.

Mandarín: Vítám Buddhu Tse Konga a pana Yang Ts'iena. Nebyl jsem předem zpraven o vaší návštěvě, takže vás nemůžeme řádně přivítat. Jen pojdte dál, prosím.

str. 404

YT: Velice vám děkujeme, Excellence. Vidím tu hroznou podívanou na hříšné duše rozmačkané na pastu koly vozu.

Mandarín: Naše vězení se nazývá Vězení drtícího kola. Poté, co je prvních sedm paláců očistilo, je sem posláno mnoho hříšných duší, aby byly potrestány za své zbývající hříchy.

YT: Tento vůz s ostře drsnými a nerovnými koly je tažen čtyřmi mulami. Hříšné duše jsou položeny na zem. Jakmile muly zasáhnou bičem, vrhnou se vpřed. Hříšná duše může jen vykřiknout hrůzou, než se její tělo promění v pastu. Ach můj Bože! Bolest je vsutku strašlivá!

TK: Podívejte se na tu hromadu kostí a masa! Když kolem zavane poryv větru, duše znovu získají podobu svých těl a trest se obnovuje.

YT: Jaké zločiny spáchali?

Mandarín: Byli to cizoložníci, bezbožní synové, vrazi. Poté, co byli potrestáni prvními sedmi paláci, jsou převezeni sem, aby podstoupili Drtící kolo. Tito cizoložníci, neposlušní synové a vrazi už nemají lidskou důstojnost. Všichni jsou posláni do našeho vězení k nápravě. Aby toho bylo dosaženo, musí být jejich maso rozdrceno na pastu.

TK: Nyní chápeme účel vašeho vězení. Doufám, že lidské bytosti budou brzy činit pokání, pokud se dopustí chyb. Pokud se dopustili výše uvedených hříchů, musí se rychle napravit, aby se vyhnuli trestu Drtícího kola. Čas vypršel, Yang Ts'iene. Pojdme zpátky do chrámu...

str. 405

Kapitola 50

Návštěva Vězení sekání končetin

Buddha Tse Kong se zjevil 6. března 1978. Rok Koně.

Zrno semena se tvoří, když květ uvadne.

Jak nevinná a opravdová je povaha Nesmrtelných.

Nedbale ukazují semena a pak sklízají.

Obnovením své duše a charakteru.

Buddha Tse Kong: Pokud květina neuvadne a její okvětní lístky se neoddělí od kalichu, pestík se nemůže stát zrnkem semena. Tao, které vede člověka k jeho původnímu zdroji, je tomuto jevu podobné. Jedna věc se ztratí, druhá se vytvoří. Je to zákon metempsychózy /převtělování duše/. Náhlá smrt je sama o sobě nepředvídatelná a nevratná. Když si chlapeček a holčička hrají spolu, nevzbudí se žádná smyslná touha, protože jejich nebeská povaha je upřímná a neposkrvněná. Pravá povaha darovaná Bohem je dokonale bílá a bezchybná. Stejně tak nebeská povaha Boha a Buddhů. Dospělí lidé jsou zcela odlišní. Jejich srdce jsou naplněna slepými vášněmi, a jakmile se muž a žena přiblíží k sobě, budou k sobě přitahováni. Toto chování je podobné fenoménu plazení: Květina uvadne a stane se plodem; plod obsahuje jádro, které se vyvine v rostlinu, která znovu rozkvetne a stane se plodem, a proces se stále opakuje. Stejná posloupnost pokračuje od narození ke smrti, pak od smrti ke znovuzrození a člověk je spoután cyklem převtělování. Ctnostný člověk, který se kultivuje k duchovní dokonalosti, by měl vědět, jak si zachovat původní životní esenci, která mu byla dána. Neměl by ji plýtvat nestřídmostí tělesných rozkoší, které ho uvězní v manželství a neurčitých karmických dlužích. Pokud začne investovat nyní, později dosáhne zisku. Až dosáhne stáří, nebude zatížen žádnou karmou. Doufám, že lidské bytosti tuto pravdu pochopí.
str. 406

Yang Ts'ien: Horko je prostě dusivé. Mám celou hlavu mokrou potem.

TK: Pot je vylučování vody. Znovuzrozený člověk nepostupuje na cestě Tao, pokud pro něj tvrdě nepracuje.

YT: Co tím myslíte, Mistře?

TK: No, když má člověk ústa a umí mlčet, pak postupně pochopí hluboké významy skryté za učením. Teď už žádné mluvení, synu. Pojďme do pekla.

YT: Jak si přejete.

TK: Tady to máme. Sestup z pódia.

YT: V pekle je docela zima. Jaký je rozdíl mezi klimatem obou světů.

TK: Živý svět přirozeně patří Jangu. Peklo je Jin. Je to předem daný zákon.

YT: To je ale společnost! Hříšné duše doprovázejí pekelné strážce a také skupina mužů a koní!

TK: Pravda. Dnes večer navštívíme malé vězení „Sekání končetin“. Jsou to Mandarín-guvernér a Generálové. Pozdravme je!

YT: Jsem Yang Ts'ien, žák Chrámu mudrců v Tchaj-čchu. Mohu vás požádat o nějaké informace?
str. 407

Mandarín: Oba jste vítáni. Zasluby vašeho chrámu jsou nesmírně cenné. Jakmile bude kniha „Cesty do pekla“ dokončena, bude vytištěna a nabídnuta veřejnosti zdarma jako napomenutí lidstvu. Toto je bezkonkurenční mistrovské dílo, které dokonce předčí dílo Hiuan Tsoua (jeho předchůdce). Zlo ustoupí a zvítězí božské požehnání. Tajemství pekla bude odhaleno v knize, která je bezkonkurenčním dílem, jehož hodnota přetrvá po věky. Není snadné splnit takový stanovený cíl. Prosím, následujte mě do Vězení sekání končetin.

Cesty do pekla

YT: Děkuji, Excellence. Už slyším hlasité výkřiky a nářky zadržených. Ale podívejte! Toto vězení je přesně vzorem popraviště ve světě. Hříšné duše jsou nuceny klečet. Démonický strážce mu šavlí usekne levou ruku od těla. Oběť vydá srdcervoucí zavytí. Druhá rána mu odstraní pravou ruku a duše upadne do bezvědomí. Jeho nohy jsou také rozsekány na dva pahýly. Krev teče hojně a rozlévá se všude kolem. Nemám náladu dívat se na tuto odpornou podívanou. Můžete mi, Excellence, říct, jakého zločinu se tato duše dopustila, že snáší tak hrozný trest?

Mandarín: Trest sekání končetin je nesmírně bolestivý a hrozný. Mnoho lidí se narodilo na světě s rukama a nohama dokonalé krásy. Své končetiny však nepoužívají ke konání dobra. Naopak je používají výhradně k ubližování a zabíjení jiných lidí. Po své smrti byli souzeni a trestáni v několika věznicích, než byli převezeni do naší k nejvyššímu trestu. Většina z nich jsou neloajální živly, děti nevďečné vůči svým rodičům, žoldáci, zloději, kteří zabili mnoho lidí rukama, dýkami, pistolemi nebo pery, nebo bili lidi pěstmi a nohama. Byli hluboce zapleteni do zločinu a nikdy se nepokusili o změnu. Po své smrti byli souzeni a trestáni jinými věznicemi pekla a nyní trpí posledním trestem našeho paláce.

str. 408

TK: Pozemský svět se v současnosti hemží lupiči a zloději. Kromě loupeží a krádeží se perou o pocty, bohatství, zboží, majetky, ženy a neváhají zničit ty, kdo se staví proti jejich chamtivosti. Hanebné činy se dějí na mnoha místech každý den, stejně pravidelně jako denní jídla. Těm, kdo ignorují zákony své země a mají ve zvyku podvádět a drancovat, budou strážci pekla useknuty ruce. Také jim budou useknuty nohy, psancům, kteří pohrdají morálkou, překračují povolené meze a odmítají se podříditi zákonům a předpisům; také spekulantům, kteří se dopouštějí nelegálních činů kvůli svému zisku. Všem těmto hříšníkům budou démonickými strážci useknuty nohy. Je docela pozdě. Naše návštěva Vězení sekání končetin je sama o sobě dostatečná.

Mandarín: Většina živých bytostí nevěří v existenci pekla. Proč prostě nepřijdou do vězení na Zemi, aby na vlastní oči viděli zadržené zločince, zloděje a lupiče? Tito chlapíci dávají přednost vedlejším cestám před rovnými. Místo tří kroků raději udělají jeden. Jak by to mohli udělat, aniž by zakopli a upadli? Jedinými ústy se snaží spolknout dvě mandarinky najednou. Není divu, že se udusí a zardousí. Nuže, pánové, blahopřeji vám k vašim zásluhám při napsání knihy. Budu potěšen vaší další návštěvou.

YT: Musíme se rozloučit, Excellence a Generálové. Moc vám děkujeme.

Mandarín: Postavte se do řady na rozlučkový pozdrav.

str. 409

Kapitola 51

Návštěva 9. paláce, rozhovor s Metropolitním Králem

Buddha Tse Kong se zjevil 29. března 1978. Rok Koně.

Je těžké se vyhnout Portiku démonů.

Skupiny ztracených duší vstupují postupně.

Sláva a bohatství jsou jen iluze.

Žít jednoduše bez tužeb znamená štěstí.

Cesty do pekla

Buddha Tse Kong: Dokončili jsme naši návštěvu 8. brány. Nyní vstoupíme do 9. brány a navštívíme Bránu Jin, alias dveře do pekla. Yang Ts'iene, pojďme.

Yang Ts'ien: Naši povinností je vstoupit do 9. paláce, abychom dokončili knihu „Cesty do pekla“. Mé srdce je tak nadšené, že mi docházejí slova.

TK: Je nesmírně důležité překročit práh pekla. Nepodceňuj to a ani nebuď příliš optimistický. Bereme na sebe těžkou odpovědnost, která nás nutí jít nahoru i dolů, abychom splnili svůj úkol. Musíme být ve své práci opatrní. Vydání knihy, až bude hotová, ti přinese mnoho duchovních zásluh díky její vzdělávací hodnotě pro lidi. Doufám, že uděláš vše pro to, abys svůj úkol dokončil. Teď rychle pojď na pódium.

YT: Jak si přejete. Jsem připraven, Mistře.

str. 410

TK: Už jsme tu. Pojďme dolů.

YT: Před námi se shromažďuje dav. Pořádají slavnostní uvítání na naši počest.

TK: Metropolitní Král byl informován o naší návštěvě. Je pro nás připraveno výjimečné přijetí. Pečlivě si oprašme oblečení. Pozor! Ohlušující zvuky činelů a bubnů doprovázejí hudební nástroje a tvoří harmonickou symfonii k našemu uvítání.

YT: Melodická hudba je slyšet jako tradiční lidová píseň s názvem „Harmonické flétnové tóny Jihu a Severu“.

TK: Máš pravdu!

YT: Jak blažená je tato božská hudba! Jsem naplněn štěstím, když ji slyším: Má duše se vznáší, jako bych dosáhl říše Nesmrtelných. Mohla by být tato podívaná skutečná?

TK: Proč by nemohla? Každá pozemská bytost, která koná záslužné skutky, uslyší stejnou božskou hudbu, když obdrží rumělkovou pečeť Nebes, která ji zve do Království bohů. Co se týče lidí, jejichž záslužné skutky jsou průměrné, ti nejsou touto výjimečnou milostí z Nebes poctěni. Když se na Zemi rozdávají odměny, je tu také hudba. Pozemský svět má svou pozemskou hudbu, Nebeský svět má svou božskou hudbu. Pověst o této skutečnosti není lživá. Člověk, který se během svého života dopustí zločinu, neuslyší žádnou jinou hudbu než kvílení démonů a řinčení mečů, bajonetů a pout. Na cestě do pekla nebude mít odvahu dokončit cestu. Tragická pekelná hudba ho bude nutit, aby se zastavil v polovině cesty. Určitě bude znovu chycen, svázán, a nakonec odveden do pekla pekelnými strážemi. Pospěšme si vpřed. Hodnostáři 9. brány trpělivě stojí v řadě a čekají na nás.

str. 411

YT: Pokorně se představujeme Jeho Veličenstvu Metropolitnímu Králi a Mandarínům. Jsem žákem Svatého Kouan Chenga z Chrámu mudrců v Tai Chu. Při provádění Nebeského Ediktu jsme s mým milostivým Mistrem Buddhou Tse Kongem navštívili peklo, abychom napsali knihu. Dovolte mi poděkovat vám za vaše vřelé přijetí a užitečné informace, které mi pomohou při přípravě knihy.

Král: Zprošťuji vás ceremoniálů, pane Yang Ts'iene. Dnes večer vás obzvláště zvu na hostinu. Prosím, následujte mě do přijímací síně, abyste si odpočinuli.

YT: Děkuji vám za vaši štědrost, pane.

TK: Pojďme následovat Jeho Veličenstvo do přijímací síně.

Král: Prosím, posaďte se. Musel jste navštívit téměř všechny brány, od 1. do 9. Pro dosažení vaší knihy jste zažil mnoho práce a bolesti. Na počest vašeho příjezdu vám dovolte dát něco velmi zvláštního, abyste se očistili od světského prachu.

TK: Velmi si vážíme vaší laskavosti, pane. Poté, co jsme celý rok jezdili na lotosovém pódium, jsou naše těla pokryta spoustou prachu.

Král: Vaše srdce jsou čistá jako lotos, který není nasáklý zápachem bahna, když roste uprostřed bahnitého jezera. Lotosový květ si zachovává svou podstatu v dokonalé čistotě. Nyní je třeba pečlivě umýt pouze vaše pozemské nohy. Plody Království bohů jsou na podnose. Prosím, poslužte si bez výhrad.

Cesty do pekla

TK: Drahý žaku! Jdi přímo vpřed. Toto je nejvzácnější příležitost, jakou kdy zažiješ.

str. 412

YT: Moc děkuji, Mistře. Tyto plody připomínají hrozny živého světa. Jsou fialově červené a jejich chuť je vynikající.

Král: Pravda. Stromy těchto ebenově zbarvených plodů přirozeně rostou na hoře K'un Lun. Absorpce energie čistého dechu je slupka těchto plodů sametově černá a jejich dužnina je nádherně sladká. Prosím, poslužte si.

TK: Můžeme si povídat při jídle? Yang Ts'iene, pokud máš jakékoli dotazy, neváhej se zeptat Jeho Veličenstva.

YT: Ano, pane (Králi). Mohl byste mi laskavě vysvětlit funkce vašeho 9. paláce?

Král: Přebírám těžkou zodpovědnost. Vidět jednu skupinu hříšných duší za druhou, jak bolestně trpí, opravdu nemohu mluvit bez emocí. Moje povinnost však spočívá v tom, že je soudím nestranně, a nemohu si dovolit být sentimentální. Doufám jen v to, že se lidské bytosti rychle vrátí na správnou cestu. Pak se mohu zbavit své morální povinnosti. Všechny organismy pekla fungují správně a hladce. Stejně jako soudci v živém světě, i pekelní soudci dodržují tuto soudní maximu morálky: „Jednejte ctnostně, abyste dávali příklad ostatním. A uče ostatní lidi s čestností.“

YT: Takže to je vše! Jaké věznice spravuje váš palác, pane?

Král: Můj palác spravuje Věčné vězení /stálé – trest je nepřetržitý/. Zřizujeme také 18 menších věznic pro hříšné duše.

YT: Předpokládejme, že se mě někdo zeptá: „Proč lidé obvykle říkají, že mrtví musí projít 18 věznicemi?“ Jak jim mám odpovědět?

str. 413

Král: Lidé mají ve zvyku žertovat s touto větou: „Páni! Lidé musí po smrti projít 18 věznicemi pekla.“ Těmito slovy se lidé zmiňují pouze o Věčném vězení, které se skládá z 18 pater sahajících až k jádru země, kde je dech Jinu hustý a zcela černý. Vězeň ani nevidí prsty své zdvižené ruky. Toto místo zaplavuje tekutina tmavá jako káva. Tam ve dne v noci hříšné duše hasí svou žízeň touto tekutinou. Dáváte si rád šálek této kávy, pane Yang Ts'iene?

YT: Ale ne! Mohu se jí zdržet! Dávám si raději čaj!

Král: Jste Yang Ts'iene, opatrný. Nyní ochutnejte toto nebeské ovoce.

YT: Tento druh ovoce má tvar devítipodlažní pozemské věže. Je slané, aromatické a chladivé. Jak se mu říká?

Král: Toto je specialita 9. paláce. Ovoce se nazývá „Devítipatrová věž“. Kdokoli toto ovoce sní, posílí si kosti. Je to také tonikum pro ducha a životní energii. Devět věží symbolizuje absolutní Jang. Proto po snědení těchto plodů se posílí životní dechová energie člověka. Je opravdu dobré pro vaše zdraví, pane Yang Ts'iene.

TK: Většina lidí dává přednost výstupu do devítipatrové věže před sestupem do Věčného vězení s jeho 18 patry. Je to docela zvláštní.

Král: Prosím, obslužte se a uvolněte se. Pořád vypadáte pokrytý popelem a prachem (k Tse Kongovi). Ted' vezmu Yang Ts'iena do „Kaskády devíti proudů“ na příjemnou koupel.

str. 414

YT: Bojím se tam jít sám, milostivý Mistře. Prosím, doprovodte mě.

TK: Dobře. Půjdu s tebou, synu.

YT: Moc vám děkuji za vaši laskavost, že jste mě doprovodil. Cesty jsou zde nové, čisté a rovné, což je v pekle vzácný pohled.

TK: Tyto cesty jsou obzvláště vyhrazeny pro duchovní Nesmrtelné, kteří se chtějí vrátit do pozemského světa, aby se zúčastnili Pamětního obřadu. Máš skutečně štěstí, že máš možnost spatřit tuto scénérii. Využijte chlad kaskády. Vidiš ty tři Génie, kteří jdou naším směrem? Jsou očištěni od veškeré špíny a obdrží Nebeský řád za návrat do světa živých a převzetí svých funkcí.

YT: Tito Géniové vypadají temperamentně. Jsou korunováni svatozářemi.

Cesty do pekla

Král: Prosím, pokračujte.

YT: Ta hora před námi je docela vysoká. Je pokrytá zelenými stromy. Vysoko ze skal na svahu tryská voda kaskády a vypadá jako obrovské hedvábné stuhy. Uprostřed tohoto spalujícího žáru osvěžujících devět proudů volně stéká dolů a země jako by se při jejich kontaktu oživovala.

Král: Tady jsme u Kaskády devíti proudů.

YT: Na svahu hory jsou vidět vyryté znaky třpytivé zlaté barvy: „Kaskáda devíti proudů“. Z vysoké výšky devět proudů rozprostírá své vody, stejně jako obraz rozprostřených hedvábných proužků.

str. 415

Král: Mladý Yang Ts'ien se chystá do očistné koupele. Nařídte Generálům a doprovodným důstojníkům, aby se vrátili.

Generálové: Na vaši žádost, pane.

Král: Pane Yang Ts'iene, jděte rovnou na konec kaskády.

YT: Proud je příliš rychlý. Nerad tam jdu sám. Prosím, dělejte mi společnost, Mistře.

TK: S potěšením. Tři roky nebylo tělo mého Buddha umyto. Měl bych využít této příležitosti a alespoň jednou ho očistit. Jdeme.

YT: To je ale pohoda! Hej! Nemůžu otevřít oči!

TK: Snaž se je otevřít, aby sis umyl ty své světské oči.

YT: Jak jsem šťastný! Cítím se úplně osvěžený. Ale jsem celý mokrý. Co mám dělat?

TK: Neboj se. Za chvíli tě osuším svým vějířem, stejně jako to dělá sušička. Umyj si vodou špinavé nohy.

YT: Děláte si legraci ze svého žáka, Mistře.

TK: Místa, která lidé nevidí, jsou obvykle špinavá, jako jsou chodidla, spodní strany postelí a stolů. Jsou jako „pevnosti“. Pokud proti nim nezahájíme ofenzívu s vytíráním, mohou sloužit jako útočiště pro blechy a hmyz. Jak bys mohl jezdit po větru a s těmito parazity na sobě šplhat po oblacích?

YT: Máte naprostou pravdu, Mistře.

TK: Jak název napovídá, Kaskáda devíti proudů připomíná devět draků chrlicích vodu, kterou se člověk myje bez použití mýdla nebo čisticích prostředků k čištění špíny. Lidské bytosti by se měly starat o svá těla i duše, udržovat je čisté, aby se vyhnuly trestům po smrti. Vypadáš čistě a upraveně, synu. Pojd' na břeh.

str. 416

YT: Mistře, mohl byste mi ofouknout svým vějířem, abych se mohl rychle usušit?

TK: Podívej se na tento vějíř. Předčí sušičku.

YT: Ve skutečnosti se mi suší oblečení, zatímco se očišťuje tělo i duše. Moc vám děkuji, pane, a ctihodný Mistře.

Král: Doufám, že budete mít dostatek odvahy a trpělivosti, abyste snesli bolesti a splnili své poslání.

YT: Udělám, co bude v mých silách, pane. Mohu si přát být požehnán větší duchovní energií?

Král: Až se mraky vyjasní, objeví se slunce. V té době už nebude potřeba se očišťovat. Rozumíte?

TK: Už se připozdívá. Musíme teď odejít. A omlouváme se, že jsme vás nedoprovodili zpět do vašeho paláce.

Král: Nevadí, ctihodný Buddho. Generálové, seřaďte své muže k pozdravu.

YT: Vaše štědrost nikdy nebude zapomenuta, pane. Jsem vděčný za večírek a za očistnou koupel v Kaskádě devíti proudů. Přijměte prosím mé pozdravy a mou vděčnost, pane.

TK: Jsme u dveří chrámu. Jdi do svého těla, synu.

str. 417

Kapitola 52

Návštěva Vězení s káděmi bublajícího oleje

Buddha Tse Kong se zjevil 9. dubna 1978. Rok Koně.

*Mraky a hory vedou do světa Nesmrtelných
Pod jedlí překračuje prostor, čas a všechno ostatní,
zabývá se pomocí lidstvu,
aby osvítil uvnitř a rozzářil jejich věčné světlo.*

Buddha Tse Kong: Horko je extrémně dusivé. Obchody a autobusové stanice jsou přeplněné lidmi. V pekle jsou silnice blátivé a kluzké. Přesto tam vládne podivná atmosféra. Pojdme se dobře podívat na prašný svět! Je to smutný pohled: v chrámech a kostelech je atmosféra ponurá a tichá. Umělé květiny s depresivním vzhledem a vůně alkoholu, masa a vášnivých tužeb nahradily už dávno lidskou duši a pomalu vedou člověka do bažiny zločinů. To vysvětluje, proč je peklo přeplněné zatracenými dušemi. Doufám, že se lidé rychle probudí. A teď, Yang Ts'iene, pojdme do pekla.

YT: Ano, pane. Jsem připraven.

TK: Dorazili jsme. Slez synu.

YT: Kdo jsou ti lidé, co jdou naším směrem? Odkud přicházejí?

str. 418

TK: Je to Mandarin-správce vězení s „Káděmi bublajícího oleje“ a jeho Generálové, kteří nás přicházejí přivítat.

YT: Ach! Mám tu čest setkat se s Jeho Excelencí a Generály.

Mandarin: Jsem potěšen vaší návštěvou, jak je předepsáno Nebeským nařízením.

TK: Továrny, mlýny a podniky jsou veřejná místa, kam nemají přístup lidé, kteří tam nejsou zaměstnání. Peklo nemá žádné dveře a odmítá přijímat návštěvníky. Lidé však zdá se nevnímají varovný nápis na monitoru. Odváží se narážet hlavami do neviditelných dveří. Není divu, že si rozbijí hlavy, silně krvácejí a neustále nařikají.

Mandarin: Máte pravdu, ctihodný Buddho Tse Kongu. Nikdo sem nemůže přijít, pokud není pozván. Vetřelec bez svolení okamžitě spadne do hlubin, než stihne cokoli říct. Takže naše Vězení s káděmi bublajícího oleje je ve správě 9. paláce. Prosím, pojdte dál k lepší prohlídce.

YT: Excellence, přijměte prosím mé poděkování za informaci. Z vězení se ozývá křik a nářek. Na zemi vidím řadu kádí s bublajícím olejem, který se rozlévá přes okraje. Démoničtí strážci zase pilně přilévají olej do kádí a přikládají do ohně další polena. Hříšné duše jsou svlečeny z oděvu a přivázány ke kúlům zatlučeným do země poblíž kádí. Když je olej vroucí, strážci do něj nalijí studenou vodu, a pak se vroucí olej a oheň rozstříknou po celém těle hříšníků. Jejich kůže je oteklá a po celém těle se jim tvoří puchýře. Vydávají srdcervoucí výkřiky bolesti. Jejich úděl je opravdu žalostný. Jaké zločiny spáchali?

str. 419

Mandarin: Některé z nich sem pošlu. Jejich prohlášení budou dobrým ponaučením pro lidi.

YT: Vskutku zajímavé.

Mandarin: Už jsou tady. Nyní poslouchejte, hříšné duše! Tito pánové jsou Živoucí Buddha Tse Kong a pan Yang Ts'ien z Chrámu mudrců v Tai Chu. Na Nebeský příkaz přišli do pekla, aby shromáždili fakta. Řekněte jim celou pravdu o špatných činech, které jste ve svém životě spáchali.

Duše: Je mi smutno a ostuda, že musím vyprávět o svých zločinech. V pozemském světě jsem se živil perem. Myslel jsem si, že běžné psaní nemůže přinést velké zisky, a proto jsem psal

Cesty do pekla

pornografické romány. Dělal jsem to tedy tajně a prodával jsem je za vysoké ceny. Později jsme se s manželkou neshodli a rozvedli jsme se. Ve stáří jsem trpěl paralýzou. Tato neduh mi připomínal špatnou karmu, zákon odplaty a trestu, který řídí lidské činy. Všechny mé prohřešky se přesně objevily v Zrcadle odhalujícím minulé zločiny. Z tohoto důvodu jsem musel projít několika věznicemi a snášet různé tresty, jako je vytrhávání srdce, sekání končetin atd. Nakonec jsem byl převezen do tohoto vězení, abych se trápil bublajícím olejem. Trpím bídně dnem i nocí. Marně se snažím modlit za odpuštění. Chtěl bych lidstvu poslat toto poselství: nikdy nepište pornografické romány, pokud se chcete vyhnout trestu, který snáším já, držen v temné cele bez slunečních paprsků.

str. 420

Mandarín: Pornografické texty plodí žalostné následky. Jejich čtením jsou mladí lidé v pokušení praktikovat masturbaci a vyhledávat prostitutky v maskovaných domech a doupatech. Mohou zajít tak daleko, že se dopustí znásilnění, a dokonce i vraždy. Kromě přísných trestů v mnoha věznicích jsou pornografičtí autoři nakonec deportováni do Věčného vězení. Všechny pornografické texty musí být zničeny, než se mohou vrátit do cyklu převtělování, aby byly potrestány zákonem příčiny a následku. Nyní druhá duše prohlásí své zločiny.

Duše: Za svého života jsem měl fotografický ateliér. Moje profesionální technika nebyla špatná, ale obchod byl mizerný. Na radu přátel jsem začal natáčet pornografické filmy, které jsem prodával za přemrštěné ceny. Poté byl můj nelegální obchod odhalen a byl jsem zatčen policií. Musel jsem se dostavit k soudu a byl jsem přísně odsouzen. To byl jediný zločin, kterého jsem se v životě dopustil. Po mé smrti jsem byl poslán do několika věznic, a nakonec do této, abych trpěl nejbolestivějšími muky.

Mandarín: Všichni lidé, kteří píší erotické romány, produkují pornografické filmy, distribuují fotografie aktů, připravují afrodiziaka nebo publikují obscénní příběhy, si vytvářejí špatnou karmu. Peklo pro ně vyhradilo nejpřísnější trest. Sexuální nemravnost je kořenem tisíce zločinů. Spisovatelé, kteří používají své dovednosti k psaní ohavných věcí a svůj talent k vytváření imaginárních postav, jsou intelektuálně nemocní. Rozrušují a znepokojují lidská srdce. Jejich zločin je kolosální. Muži by se měli zdržet prohlížení obscénních obrázků a čtení necudných časopisů, aby si nepoškodili své postoje a charakter. Kdokoli se pokusí jít proti morálce, zasévá škodlivou karmu a dává průchod zuřivosti Nesmrtelných vládnoucích Třem světům.

str. 421

TK: Je pozdě. Připravme se na cestu domů. Cením si užitečných informací, které jste nám poskytli, Excellence.

YT: Přijměte prosím mé poděkování za pomoc, kterou jste nám poskytli.

Mandarín: Je mi potěšením.

TK: Zde je chrám. Tvé tělo na tebe čeká.

Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena

Po přečtení této kapitoly si udělejme krátkou pauzu. Vidíme, že scény popsané v této kapitole jsou podobné těm, které se objevily dříve. Ale proč lidé v pekle neumírají na tak těžký trest? Proč nezemrou na takové utrpení? Nyní si uvědomujeme, že na Zemi nám slovo může zlomit srdce, aniž bychom to viděli; je to jako prut bičující naše srdce a mysl, ale my to nevidíme. Je to jen slovo: Jsme ti, kdo urážejí ostatní za to, že nás zradili, ale cítíme se mizerně. Naše tělo a kosti netrpí, ale přirozeně cítíme mučení v srdci a myslí a nemůžeme spát. Proto funguje jako hůl duchovní energie, která trestá vědomí jakékoli duše. Ve skutečnosti je duše věčná, a pokud víme, jak činit pokání a zlepšovat se, abychom se vyvíjeli a stoupali výš, budeme mít příležitost k osvobození. Takovou šanci opravdu budeme mít.

str. 422

Cesty do pekla

Proč čteme knihu „Cesty do pekla“? Čteme to, abychom dokázali, že můžeme dosáhnout osvobození. Hříšné duše umírají na následky svých muk a pak se znovu rodí. Vidíte to? Právě vědomí zůstává pravým; ale pokud se obrátí k nečistotě, pak neřesti vyvolají reakce a další neřesti, což je srovnatelné s bičováním.

Dnes jsme čestní lidé, ale když jdeme ven a okrádáme druhé, když pomlouváme druhé nebo používáme své lži k páchání nejružnějších zrad, kdo ponese následky? My sami sebe bičujeme, ne peklo. Na druhou stranu, pokud jste čestní a ctnostní a obracíte se k Světu Nahoře, pokud jste altruističtí /nezištní/ a chápete, že tento svět je jen dočasný a že nezbytná je pouze láska a odpuštění, pokud si takové vědomí udržíte po celý život, pak nakonec dosáhnete i osvobození. Potřebujeme se naučit jen toto. Všichni moudří lidé se učí jen tomuto.

Pouze skrze trpělivost a pokoru budeme vědět, jak milovat a odpouštět. Pokud nám trpělivost a pokora chybí, nikomu neodpustíme a zůstaneme uzavření. Měli bychom praktikovat extrémní trpělivost a odevzdanost. Nesmrtelní a Buddhové dosáhli osvícení skrze svou trpělivost a pokoru. Nikdo nedosáhl Tao bez trpělivosti a pokory. Jak vidíte, Sun Wu-K'ung / Opičí král / vlastnil 72 magických sil a bojoval všude, kam šel, ale nakonec musel praktikovat trpělivost a pokoru, když ležel pod horou Pěti elementů. Byl tam uvězněn několik stovek let, aby se naučil slovu „trpělivost“, než měl příležitost se povznést. Co dnes dělá naše duše? Je také uvězněna v hoře pěti elementů. Jsme podrobeni činům a reakcím a čelíme nesčetným útokům, které jsme si sami způsobili. Pokud jsme zlí, setkáme se se zlem. Pokud si vždy zachováme klid, nikdy se nesetkáme se zlem, ale pouze se dotkneme srdcí lidí a proměníme je a nebudeme blokováni.

str. 423

Máte šťastnou příležitost znát tuto metodu Vo-Vi, abyste se duchovně kultivovali, a znáte způsob, jak se ovládat praxí tichého vzývání Nam-Mo-A-Di-Da-Phat. Víte, jak soustředit svou duchovní energii, jak dýchat bez zadržování emocí a jak dosáhnout meditativní kontemplace, abyste zlepšili svůj vnitřní organismus a transformovali své vědomí z nečistého na čisté. Měli bychom si uvědomit, že jsme nečistí; měli bychom si uvědomit své hříchy a musíme se sami napravit a nenechat to dělat někoho jiného. Vlastním úsilím se budeme schopni dostat do stavu čistoty a budeme se vyvíjet tak, abychom se vrátili k naší vrozené rovnováze.

str. 424

Když jste četli o metodě Vo-Vi, všimli jste si, že od dne, kdy jste zahájili svou duchovní praxi, až do dneška jste se setkali s mnoha šťastnými příležitostmi. Například kanonické knihy pocházejí z vytrvalého úsilí lidí přeložit je pro vaše pochopení, což vám ušetří čas a energii, kterou byste museli dělat sami. Kdo nám dal tuto příležitost? Díky našemu úsilí meditovat a duchovně se zdokonalovat nám Nesmrtelní a Buddhové poslali lidi, aby nám pomohli a dali nám prostředky ke čtení, porozumění, dosažení vědomí a nápravě sebe sama. Mnoho lidí má však stále předsudky a věří, že tato kniha je falešná a že se jedná o nepravdy. To by bylo do jisté míry přijatelné pro ty, kteří to ještě nepochopili, ale nyní, když jsme se duchovně kultivovali, bychom se měli s klidem znovu zamyslet: Proč jsem od začátku své duchovní praxe, která trvá několik měsíců, cítil čistotu a lehkost, ale dnes jsem po určitých událostech cítil úzkost a mou duši trýznil, i když se nedokážu vyjádřit? Co mě trápí? Vidíte božský zákon? Božský zákon není běžně prezentován lidem, ale je skryt ve vašem vědomí, a pokud se ponoříte hlouběji, sestoupíte do pekla. Mnoho lidí na Zemi vypadá svěže a zdravě a má prosperující podnikání; vypadají šťastně a chlubí se tím, že jsou takovou a takovou slavnou osobou; pak jednoho dne jejich tvář vypadá popelavě a naplněna temnou energií. Co je to za hřích? Trápili se sami. Jejich situace je podobná domu s hermeticky uzavřenými dveřmi a okny, kterými neprochází žádné světlo, tak jak může dům vypadat svěže? Není to naše vlastní chyba?

Když praktikujeme tuto metodu Vo-Vi, řídíme se přesně ezoterickou vědou, která je skryta v našem vědomí. Pokud se přijmeme k rozvoji a otevření se, budeme postupovat. Nejsme troufalí, ale jistě dorazíme do cíle. Vrátime se k rovnováze, klidu a spokojenosti. Praktikujeme odpoutání

Cesty do pekla

a vzdáváme se svých špatných návyků a špatné povahy. Od mladého věku se držíme svých špatných návyků a špatné povahy a mylně jsme věřili, že to, co jsme zdělili po svých rodičích, je štěstí. Ne, musíme si uvědomit své zlozvyky a vrátit se k naší vrozené lehkosti a čistotě, k naší vrozené rovnováze. Teprve pak dosáhneme klidu a spokojenosti a budeme schopni realizovat lásku a odpuštění. Než vydáme jakákoli slova z konečku jazyka, měli bychom mít vždy na paměti pocity lásky a odpuštění mezi lidmi.

str. 425

Když vidíte někoho krvácet, také se vám zrychlí dech. Krvácení této osoby se děje mimo vaše tělo, ale proč se stále cítíte dotčeni? Máme stejné vědomí a trpíme podobně.

Když Yang Ts'ien sestoupí do pekla a uvidí, jak jsou lidé bičováni, bude cítit lítost a přát si okamžitě zasáhnout. Proč? I on je hříšná duše a ztotožňuje se s hříšnými dušemi. Má však šťastnou příležitost cestovat do pekla za učením, aby probudil své vědomí a po návratu věnoval více úsilí své duchovní kultivaci. Pokud by po svém návratu do pozemského světa nechtěl rozvíjet svou duchovní mysl, musel by se vrátit do pekla, aby podstoupil stejný trest. Proto na začátku cítí rozhořčení. Proč cítí rozhořčení? Stále živí svou pýchu. Věří, že je lepší a moudřejší než Král pekla, ale po rozhovoru s Králem vidí, že ten druhý má pravdu. Hříšník musí za své hříchy zaplatit. Co by měl pekař dělat, když se mu koláč rozpadne? Musí mouku znovu uhníst, aby měla šanci na oživení.

Proto se podřizujeme zákonu zrození, zralosti, smrti a zničení, po nichž následuje vzkříšení, a celý vesmír spočívá v tomto božském zákoně. V současné době zde existujeme, pak zemřeme a budeme zničení a znovu se narodíme. Nyní však víme, že duše se neustále znovu rodí a je nezničitelná. Proto pracujeme přímo na kultivaci své duše a temné hříchy nás již nemohou napadnout, protože jsme se vydali přímou cestou a vždy přijímáme lásku a odpuštění, abychom dosáhli lehkosti v našem duchovním vývoji a vrátili se do naší staré vlasti. Toto je místo klidu a spokojenosti; budeme si plně užívat lehkosti a čistoty Nebe a budeme spolupracovat s Pánem, abychom pomohli všem živým bytostem a všem tisícům bytostí stát se jedním. Když se naše vědomí vrátí k jednotě, nebude už žádná diskriminace, žádné rozlišování mezi tím či oním náboženstvím, pouze milosrdný soucit.

str. 426

Dnes sestupujeme na Zem, vytváříme vztahy jako manželky, manželé a děti, ale nevíme, co znamená láska a soucit. Nyní známe a respektujeme sami sebe. Vidíme, že toto fyzické tělo, tento organismus, je struktura vytvořená nadpřirozenem. Je velmi jemná a v současné době ovládá naši duši bez našeho vědomí a my se mylně domníváme, že je jejím pánem. Fyzické tělo vytváří pouze vlny zamilovanosti, aby probudilo duši. Jakmile duše lituje svých chyb a obrátí se k duchovní kultivaci, bude se moci promítat z těla ven. Uznáváme, že duše je pánem těla, a ne naopak. Pokud by tělo bylo pánem duše, mohli bychom volat mrtvá těla v márnici, aby přišla poslouchat duchovní přednášky. Ne, to není možné, takže zde mohou sedět a poslouchat pouze lidé, kteří mají duši a Astrální tělo. Dosáhne probuzení tělo, nebo duše a Astrální tělo? Když se duše a Astrální tělo probudí, nebudou již tělo zatěžovat; budou milovat a respektovat Boha a Buddhy, budou milovat a respektovat své fyzické tělo. Čím více si budeme vážit svých těl, tím více budeme milovat své rodiče, své bližní a Boha a Buddhy. Toto je cesta k dosažení osvícení. Musíme vidět sami sebe v druhých; vidíme se ve stéblu trávy; vidíme sami sebe ve všem. Proč Pán dává stéblu trávy čistou energii? I ono si užívá čistého vzduchu stejně jako my. Bez čistého vzduchu bychom zemřeli; podobně stéblo trávy žije díky čisté energii. Totéž platí pro zeminu a písek. Vidíte to? Vědomí harmonie všech živých bytostí se vyvíjí v rámci řádu a disciplíny. Kvůli naší tvrdohlavosti a pýše však tento řád pro sebe ztrácíme. Proto, když někoho nenávidíme, nenávidíme sami sebe.

str. 427

Když se na někoho hněváme, hněváme se sami na sebe. Měli byste si pamatovat tuto větu. Když milujete druhé, milujete sami sebe. Musíte vědět, jak milovat druhé soucitně. Bůh a Buddhové nás milovali a dotkli se našich srdcí, takže dnes máme příležitost k duchovní kultivaci. Proč se

Cesty do pekla

nenaučíme ctnosti Boha a Buddhů dotknout se srdcí druhých a dát jim příležitost k duchovnímu výcviku? Nakonec se musíme naučit trpělivosti a odevzdanosti.

Dnes máme tu šťastnou příležitost shromáždit se zde, abychom přispěli naší vůlí k duchovnímu povznesení všech a pracovali pro všechny tři sféry, aby dosvědčily naši upřímnost a naši vroucí touhu po duchovním vzdělávání. Neživíme nesmyslnou neústupnost a rivalitu, které brání našemu duchovnímu vývoji. Vyjadřujeme slib, že se vzdáme všech svých špatných návyků a špatných charakterů, abychom pokročili k našemu pravému vědomí a žili v harmonii se všemi živými bytostmi v celém vesmíru.

Upřímně vám děkuji za vaši pozornost.

str. 428

Kapitola 53

Návštěva Vězení s kousajícími a vrtajícími zmijemi

Buddha Tse Kong se zjevil 19. dubna 1978. Rok Koně.

Pokání je způsob, jak očistit lidskou karmu.

Zbaven od světských nečistot se vrací ke svému původnímu duchu.

Ráj je vyhrazen pouze pro dobré lidi,

Zatímco peklo baví srdce upírů.

Buddha Tse Kong: Ráj umožňuje vstup pouze lidem, kteří se naučili Tao a nashromáždili dobré skutky a velké zásluhy, tedy čestným a upřímným lidem. Peklo je naopak připraveno pohostinně vnímat nepoctivé živly, zlé lidi, darebáky a podvodníky. Kvůli těmto dvěma protichůdným rysům nemají Nebe a peklo stejný typ návštěvníků. Jinými slovy, hazardní hráč bude přitahován k návštěvě hazardního místa. Ale člověk s jiným vkusem, jako jste vy, se hazardem nezabývá. v pekle nebude člověku, který nemá zájem o hazardní hry, dovoleno překročit „Jezero blesků a hromů“. A Génus-strážce mu nedovolí ani udělat krok k návštěvě tohoto místa. Proto, pokud nemáte zájem o hazardní hry, pak se nikdy nevydáte cestou, po které se řítí zarytí hazardní hráči. Připravme se na další cestu do pekla. Pojď na lotosové pódium, synu.

Yang Ts'ien: Rozkaz proveden, Mistře. Připraven k odjezdu.

TK: Tady jsme. Vystup.

str. 429

YT: Co je tohle za místo?

TK: Vidiš Mandarína-guvernéra a jeho štáb, jak se blíží naším směrem? Jsou to hodnostáři Vězení s kousajícími a vrtajícími zmijemi.

YT: Můj uctivý pozdrav Jeho Excelenci a Generálům.

Mandarín: Dostal jsem rozkaz setkat se s našimi čestnými hosty. Mohli byste, pánové, jít dál?

YT: Vaše srdečné přivítání se mě velmi dotýká, Excellence. Pojďme hned dovnitř. Smilujte se se mnou! Všichni ti hadi lezoucí po zemi! Tato podívaná nahání děsivý strach těm, kdo ji vidí. Kroutí se, natahují se, proplétají se červení a fialoví hadi, každý z nich je velký jako paže. Míří na ústa hříšníků, kousají a plazí se po krku, vstupují hlouběji do těl hříšníků a prorážejí otvor v pupku. Někteří hříšníci mají po celém těle díry a ze zejících děr tryská čerstvá krev. Bledí padají bezvládně na zem. Sténání a pronikavé výkřiky jsou ohlušující. Divák se cítí elektrizován, všechny jeho končetiny se třesou hrůzou. Mohu se zeptat, jakých zločinů se hříšníci dopustili?

Cesty do pekla

Mandarín: Toto vězení má jméno „Kousající a vrtající zmije“. Uvnitř je spousta červených a fialových zmijí. Nehloubí zemi jako útočiště, ale raději vrtají do úst a pupků hříšných duší. Odtud pochází jméno vrtající zmije. Všichni ti lidé, kteří se ve svém životě nechovali čestně a nedodržovali zákon, kteří byli zkorumpovaní nebo se provinili zneužíváním peněz a úplatkářstvím, kteří si přivlastňovali veřejný majetek, kteří škodili jiným lidem, aby uspokojili svou chamtivost po penězích, zkrátka všichni ti, jejichž srdce byla krutá jako zmije, musí trpět tímto trestem. Ti, kdo způsobují neštěstí druhým, jednali podvodně, rozsévají nenávist a svár mezi lidmi, zabíjeli jiné lidi, když schovávali své zbraně, brousili dýky pro skrytou vendetu /krevní mstu/, zde mají být potrestáni. v naší době se mnoho stavebních dodavatelů, kteří staví veřejné budovy a soukromé domy, snaží vytěžit řemeslné zpracování a ukrást stavební materiál, což může v budoucnu způsobit katastrofy. Jsou jako hadi, kteří si hloubí doupata pod zemí. Jsou to opovrženímhodní lidé. Po své smrti nejenže trpí tresty jiných míst, ale jsou také posíláni sem k doplňkovému trestu.

str. 430

YT: Co se týče utrpení, to musí být jedno z nejstrašnějších! Existují i jiné kategorie hříšníků, kteří sem přicházejí a trpí?

Mandarín: Uvádím pouze několik nejtěžších hříchů. Hříchy jsou rozmanité a hříšníci jsou souzeni podle svých konkrétních případů.

TK: Lidé, kteří rádi hloubí malé díry ostrým rohem buvola, toho určitě moc neudělají. Co nakonec mohou získat? Lidský život je tak pomíjivý. Proč prostě nežijí s dobrým svědomím, místo aby používali své znalosti k honění se za nepoctivým ziskem? Podívejte se na ty hříšné duše, které jsou vedeny k mučení! Potácejí se, naříkají, sténají a trpí nepopsatelnými bolestmi. Je to srdcervoucí pohled. Doufám, že lidé po přečtení knihy „Cesty do pekla“ přestanou používat buvolí roh. Jinak budou jako lovec úhořů, který natáhne ruku, aby našel úhoře, ale dotkne se jedovatého hada, který ho kousne do ruky. Neuvrhne se tím do pasti a nezabije ho? Naše návštěva je dost dlouhá. Čeká na nás sladký domov, Yang Ts'iene.

YT: Vaše vysvětlení jsou vynikající. Velmi nám pomáhají. Nyní se musíme rozloučit.

Mandarín: Generálové, shromážděte své muže k rozlučkovému pozdravu.

TK: Tvé tělo je tam, synu.

str. 431

Kapitola 54

Návštěva Nekonečného vězení

Buddha Tse Kong se zjevil 26. dubna 1978. Rok Koně.

Zvuky súter a modliteb znějí v symfonii.

Probuzený člověk se zříká slávy a prestiže.

Jaký má smysl vlastnit tolik majetku?

Nakonec musí každý všechno opustit.

Buddha Tse Kong: Naproti Chrámu mudrců byla právě postavena vysoká budova. Ti, kdo žijí v útulném místě vysoko nad zemí, mají štěstí. Avšak ti, kdo mají klidnou mysl nebo klidné srdce, mají větší štěstí. Jak vzácný bude život, pokud je mysl v klidu.

YT: To, co jste řekl, je pravda, Mistře.

TK: Dobře. Pódium čeká. Připrav se, Yang Ts'iene.

YT: Jsem připraven, Mistře.

Cesty do pekla

TK: Už jsme dorazili.

YT: Kde jsme, Mistře?

TK: Dnes večer něco zvláštního. Jdeme do Nekonečného vězení.

YT: Lidské bytosti se děsí k smrti, když slyší o Nekonečném vězení. Můžeme jít někam jinam?

TK: No tak! Nemáš se čeho bát? Jsem vedle tebe. Pokud se cítíš znepokojen, dám ti jednu ze svých pilulek. Vezmi si ji a následuj mě.

str. 432

YT: Děkuji za vaši zázračnou tabletu. Teď se cítím stabilizovaný a klidný. Zde nás přichází přivítat Mandarín.

Mandarín: Vítejte, Buddho Tse Kongu a pane Yang Ts'iene. Naše vězení, nazývané „Nekonečné vězení“, je pod správou 9. paláce. Je nám ctí, že vás můžeme přivítat jako naše hosty.

YT: Děkujeme vám za vaši dobrou vůli, Excellence. Mohu se zeptat, proč je toto vězení tak velké?

Mandarín: Věčné vězení je jako lidský nos. Lidský nos není ani příliš velký, ani příliš malý, ale skrz něj vzduch proniká hluboko do každé buňky lidského těla. Toto Věčné vězení je tedy místem odpočinku duší, jejichž zločiny se hromadí až do Nebe.

YT: Rozhodně si netroufám navštívit tu jeskyni. Cela uvnitř je tak tmavá! Jediné zvuky, které slyšíme, jsou pronikavé výkřiky a bublání vroucí vody. Topí se tam hříšné duše?

Mandarín: Obyvatelé jeskyně jsou všichni hříšníci. Toto vězení se skládá z 18 pater. Jeho podlaha je poseta ostrými špičatými kůly a zaplavena vroucí vodou. Takto probíhá mučení: Hříšná duše je probodnuta mečem strážce a vržena do jeskyně. Mezitím ji pozemská přitažlivost stahuje dolů. Pak se ozve trhavý výkřik. Po krátké pauze znovu slyšíte nekonečné výkřiky. Uvnitř můžete zvednout ruku, aniž byste viděli prsty. Měl bych říct, že tresty udělované hříšníkům v tomto vězení jsou extrémně přísné a bolestivé.

YT: Říká se, že se lidé Nekonečného vězení velmi bojí. Proč je tomu tak, Excellence?

str. 433

Mandarín: Většina hříšníků v Nekonečném vězení je odsouzena navždy. Jejich odsouzení se rovná doživotnímu trestu na Zemi.

YT: Můžete dovolit některým hříšným duším přijít, abych se jich mohl ptát?

Mandarín: Protože vaším úkolem je napsat knihu, mohu na zvláštní příkaz Krále pekla hříšníkům udělit určitou prozatímní svobodu. V ostatních případech je vězňům z Věčného vězení zakázáno vyjít ven, a to ani na minutu. Pane Yang Ts'iene, podívejte se, jak provedu zázrak! Silný proud světla se valí do jeskyně a celý mechanismus mučení přestává fungovat. Generále, můžete dostat ven některé hříšné duše?

Generál: Na váš rozkaz. Právě jsem tyto duše vyvedl.

YT: Jejich těla jsou zcela rozložená. Jejich maso je rozmačkané jako pasta nasáklá krví. Jejich oční bulvy jsou venku z očních důlků. A jejich lidské podoby jsou k nepoznání. Jak je to politováníhodné!

TK: Sílou dharmy je navrátím do normálního stavu a utiším jejich bolesti, aby mohli vyprávět o svých zločinech.

YT: Vaše milostivá dharma je skutečně skvělá, Mistře. Těla hříšníků, která byla zcela rozložena, jsou nyní ze sedmi desetin rekonstituována, zatímco zbývající tři desetiny stále vypadají démonicky.

Mandarín: (k duším) Jste zde v přítomnosti dvou Velkých Mistrů Ctnosti. Příkazuji vám, abyste jim řekli o zločinech, které jste spáchali za svého života, aby mohli informovat žijící lidi.

str. 434

Duše: Za svého života jsem se dopustil nejtěžšího hříchu, kterým byla bezbožnost vůči svým rodičům. Raději jsem se flákal a odmítal pracovat. Žádal jsem své rodiče o peníze, a pokud odmítli, rouhal jsem se jim. V okamžiku šílenství jsem je dokonce týral kopanci a ranami. Tento nedostatek

Cesty do pekla

synovské zbožnosti mě vedl k tomu, že jsem zažil tresty téměř na všech místech, než jsem byl poslán do tohoto vězení, abych snášel věčný trest bez naděje na svobodu. Ó Mistři! Smilujte se nade mnou! Prosím, zasáhněte u Krále pekla, aby pro mě získal trochu milosti. Velmi rád bych se reinkaroval v podobě buvola nebo psa, abych splatil své dluhy. V tomto vězení jsem tak nešťastný.

TK: Mezi ctnostmi lidstva je synovská zbožnost považována za nejdůležitější. Nesloužil jsi svým rodičům tak, jak jsi měl; co hůř, týral jsi je a bil jsi je. Tvůj zločin je kolosální a bezkonkurenční. Bezbožnost je neodpustitelný hřích. Přiznávám svou nemožnost pro tebe cokoli udělat.

Mandarín: Ve světě živých příliš mnoho lidí zrazuje své rodiče buď kvůli svým sobeckým zájmům v hříšném chtíči, nebo kvůli svým individuálním zájmům ohledně peněžního zisku. Pokud se takoví lidé nepokusí včas změnit, Nekonečné vězení se stane místem pro jejich duše po smrti. Nyní, druhá duše, chceme si poslechnout tebe.

str. 435

Duše: Celý svůj život jsem strávil v obscénosti a v obdivování ženské krásy. Mnohokrát jsem znásilnil úctyhodné dívky. Měl jsem rád vdovy a adoptoval jsem sirotky pro hanebné plány. Myslel jsem si, že to je neomylný ideál šťastného života. Ale po mé smrti jsem musel snášet nejstrašnější bolesti na různých místech, a nakonec jsem byl poslán do tohoto vězení, kde veškerá naděje na svobodu shořela v popel. Zachraňte mě, Mistře, slibuji, že vám budu sloužit, až se proměním v psa nebo koně.

TK: V tomto případě mi psi a koně nijak nevadí. Nepotřebuji je. Byl jsi ve svém životě příliš zlý a nejdeš správnou cestou. Tělesné hříchy jsou považovány za nejtěžší hříchy. Tvá současná lítost nedává vůbec smysl.

Mandarín: Nyní je řada na třetí duši. Promluv!

Duše: Byl jsem zběhlý v přípravě napodobenin potravin, léků a alkoholických nápojů, jako je brandy, líh, sójová omáčka atd., abych nashromáždil co nejvíce peněz. Protože jsem byl tak chamtivý po nekalých ziscích, byl jsem odsouzen do Věčného vězení. Prosím vás, ó Buddho Tse Kongu, abyste mi pomohl. V příštím životě slibuji, že se budu chovat správně a vydělávat peníze s dobrým svědomím.

TK: Příprava falešných alkoholických nápojů a léků je těžký zločin. Nestaral ses o životy ostatních lidí. Konzumaci tvých napodobenin spolkli jed. Ztratil jsi své svědomí a nepřímo jsi zabil mnoho lidí. V současné době jsi nucen pít tu kalnou tekutinu, která zředí toxické složky těch produktů, které jsi připravil. Přiznávám, že pro tebe nemohu nic udělat.

Mandarín: Nyní je řada na čtvrté duši, aby se přiznala.

Duše: V životě jsem byl pašerákem a kouřil jsem opium a drogy. Později jsem se kvůli potřebě peněz oddával pašování omamných látek. Král pekla se rozzlobil, když mě viděl. Odsoudil mě do Nekonečného vězení. Musím snášet takový bolestný zármutek. Tolik lituji, že nemám jak odčinit své chyby.

str. 436

TK: Pašování je proti zákonům země. Tajný obchod s drogami je dvakrát tak horší, protože poškozují životy jiných lidí. Zákon pozemského světa je bez milosti, zákon pekla je bez záchrany. Pašeráci, uživatelé drog a obchodníci s omamnými látkami si musí uvědomit své hříchy, odhodit řeznické nože a začít nový život. Pokud budou ve svém způsobu života setrvávat, půjdou do Nekonečného vězení a zůstanou tam tisíceletí bez možnosti svobody.

Mandarín: Stojíme zde tváří v tvář čtyřem hříšným duším. Doufám, že po přečtení „Cest do pekla“ se lidé rychle změní a budou činit pokání. Odpustím jim, pokud přestanou tyto chyby opakovat. Ale musí se obnovit a vydat se na správnou cestu, jinak se dostanou do slepé uličky. Tyto krátkodobé zisky je jistě zavedou do propasti.

TK: Už se připozdívá. Co takhle jít domů?

YT: Na shledanou a ještě jednou děkuji.

Cesty do pekla

Mandarín: Seřadte se na rozlučkový pozdrav.

TK: Lotosové pódium je tady.

YT: Jsem připraven vrátit se, Mistře.

TK: Dorazili jsme! Teď se vrať ke svému tělu, synu.

str. 437

Kapitola 55

Návštěva 10. paláce, rozhovor s Králem Paláce reinkarnace

Buddha Tse Kong se zjevil 9. května 1978. Rok Koně.

Král pekla je spravedlivý a přísný.

Pohrdavé duše jsou ohromeny strachem,

jejich majetek je dán jejich dětem,

osamělé nyní pláčou a naříkají v zoufalství.

Buddha Tse Kong: Doposud jsme navštívili devět paláců pekla a navštívíme i ten desátý. Kniha „Cesty do pekla“ se blíží ke konci. 10. palác je místem Kola reinkarnace, kde budou duše poslány na neznámé místo, nejasné a neurčité jako zkáza. Všechny jsou v polovědomém stavu a nejsou schopny rozlišit východ od západu, sever od jihu. Proto je člověk na Zemi tak zvědavý na svůj předchozí život. A duchovní adept musí hledat svůj původ. Pokud mají lidé na tuto otázku připravenou odpověď a znají svůj původ, pak nebude potřeba duchovní obnovení vedoucí k osvícení. Připrav se, synu. Lotosové pódium na nás nyní čeká.

Yang Ts'ien: Počkejte chvíli, Mistře. Někteří z mých známých chtějí vytisknout knihu „Cesty do pekla“ a rozdat ji lidem zdarma. Než se kniha rozdá, musí se modlit k duchům kuchyně. Ale místo starožitné cihlové trojnožky, která bývala sídlem Géníů, dnešní domácnosti vaří jídlo na kamnech a sporácích. Co by tedy měly dělat?

str. 438

TK: Obydlí lidí se změnila z malých doškových chatrčí na velké budovy z betonu a kamene, ale není to z tohoto důvodu, že kuchyňští duchové neexistují. Jde jen o vylepšení kuchyně. V dávných dobách byly kuchyně špinavé, plné sazí, kouře a popela a ani duchové kuchyně se nebránili přebývat v domácnostech. V kuchyni se vždy připravovalo jídlo, a to je nezbytné pro udržení lidského života. Jak praví jedno přísloví: „Kde je kouř, tam jsou i lidé.“

Naši předkové odhadovali hustotu obyvatelstva oblasti slovy „kouř a obyvatelé“. Úkolem duchů kuchyně je bdít nad životem člověka a jeho zásobováním potravinami, které mu uděluje Bůh. Cihelná trojnožka z dávných dob a dnešní sporák jsou si analogické, protože všechny musí k vaření používat oheň. Z tohoto důvodu byli duchové kuchyně také nazýváni „Pánové vitální esence a ctnostného ohně“. V dávných dobách člověk používal k rozsvícení lampy benzín, ale dnes používáme vypínač k zapínání a vypínání světla. Přestože se materiální prostředky zlepšily, přítomnost duchů a Nesmrtelných se nepřestává projevovat na posvátných místech, jako jsou kostely nebo pagody. Vědy se mohou donekonečna rozvíjet a moderní architektura může stavět mnohopatrové mrakodrapy, ale lidské intuitivní poznání zůstává nezměněno. Svatí a duchové jsou vždy po našem boku a duchové kuchyně jsou vždy tam, před námi.

str. 439

Cesty do pekla

YT: Vaše vysvětlení je zcela jasné. Styl domácností se může úplně změnit, ale rýže, chléb, sůl, olej a ocet jsou dnes stejně nezbytné jako před několika staletími. Jsem teď na pódiu, Mistře.

TK: Tady jsme. Pojď dolů.

YT: Před námi je 10. palác. Zdá se, že ta hlučná skupina na nás čeká.

TK: Král Kola reinkarnace a jeho zaměstnanci se k nám blíží. Vzdáme jim úctu.

YT: Moje pokorná úcta Vám a Vaším zaměstnancům. Jsem Yang Ts'ien z Chrámu mudrců. Na Boží příkaz sem přicházíme, abychom Vás navštívili a shromáždili informace.

Král: Navštívili jste většinu hlavních paláců, od prvního po desátý, a prošli jste temnými cestami, abyste splnili poslání zachránit lidstvo. Je to z vaší strany obrovská zásluha. Prosím, pojdte si na chvíli odpočinout dovnitř.

TK: Protože je čas omezený, nemůžeme si na chvíli odpočinout. Vezmete Yang Ts'iena místo toho prohlédnout si 10. palác?

Král: Samozřejmě, je mi potěšením, Buddho Tse Kongu.

YT: Mohu se zeptat, proč je na tomto místě více hříšných duší než v jiných palácích?

Král: Je to proto, že náš palác je konečnou stanicí všech paláců. Jak napovídá mé jméno, jsem Král Paláce reinkarnace, který se stará o přestěhování duší do vesmíru. Všechny reinkarnované duše se zde musí nejprve shromáždit. Proto jsem velmi zaneprázdněn a můj úkol je poměrně složitý. Prosím, pojdte navštívit „Observatoř života na Zemi“.

str. 440

YT: Děkuji. Tato observatoř s transmigračními schody stoupajícími vysoko k oblakům se táhne do velké výšky.

TK: Pomůžu vám.

YT: Děkuji mnohokrát, milostivý Mistře.

TK: Pokud stoupáš po nebeských schodech, aniž by ses spoléhal na sílu svého duchovního srdce, neuspěješ, synu. Znovuzrozený člověk, který váhá s pokrokem, daleko nedojde.

YT: Jsme na vrcholu observatoře. Každý pohled mi zde připomíná observatoř na pozemském světě. Před námi neslyším nic než zmatené zvuky. Prostor kolem je obrovský; horizont je nekonečný. Kde jsme teď?

TK: Abychom se dostali na tuto stanici observatoře, musíme vystoupat 360 schodů. Toto číslo odpovídá 360 stupňům nebeského kruhu. Jsme zde na nebeské stanici, která je velmi vzdálená od pekla. Tam venku v rozlehlé otevřenosti jsou čtyři hlavní kontinenty. Protože tvoje jasnozřivost ještě není otevřená, rozsah tvého zraku je omezený. Dovol mi, abych ti dal tuto osvětlující perlu, která ti pomůže vidět dál.

YT: Ó, zázrak zázraků! Vaše perla osvětluje každé místo, jako maják v mlhavé noci. Přirozeně, nyní vidím i ty nejodlehlejší oblasti. Je to jako pohled na zemský povrch z vesmírného plavidla ve vzduchu. Podívaná na čtyři body se liší jeden od druhého. Není to Amerika, kterou tam vidím? Lidstvo je hustě osídlené, lidé se pohybují tam a zpět a je tam mnoho vysokých budov. Jeho architektonický styl je totožný s tím, který jsem viděl ve filmech.

str. 441

TK: To je Amerika. Z této vysoké nebeské stanice můžeme vidět všechny kontinenty. Reinkarnované duše jsou Reinkarnačním kolem rozptýleny do všech koutů světa. Jejich cíle jsou v souladu s lidskými afinitami /příbuznostmi/. Pojďme teď dolů.

YT: Jistě, Mistře.

TK: Už se stmívá. Doufáme, že se příště vrátíme. Na shledanou, Vaše Veličenstvo.

Král: Vskutku, nebudeme vás zdržovat. Generálové, seřadte se, abyste pozdravili hosty.

TK: Lotosové pódium, Yang Ts'iene.

YT: Jsem připraven, Mistře.

TK: Tady je chrám. Zpátky do svého těla, synu.

str. 442

Kapitola 56

Návštěva Reinkarnačního centra

Buddha Tse Kong se zjevil 19. května 1978. Rok Koně.

Utrpení naplňuje šest cest převtělování.

Proč se neobrátit k dobru v raném věku?

Vždy respektujte dobro i zlo a zůstaňte laskaví.

Pouze pokáním se člověk může stát moudrým.

Buddha Tse Kong: Šest cest převtělování¹³ je jako rotující kolo, které se nikdy nezastaví. Ti, kteří jsou chyceni v kole bez možnosti úniku, se stanou „démonem kola“ na celý život. Doufám, že ve smrti člověk objeví život. Proto, když je duše otáčena kolem reinkarnace, musí vědět, jak přežít, a nebýt jako slepý muž, který vkročí do tygřích čelistí. Nejlepším řešením je vyhnout se peklu nebo mít dostatek času na pokání za předchozí chyby. Tímto způsobem bude mít šanci pokračovat dále, na průzkumnou cestu do budoucnosti. Připravme se na návštěvu pekla, synu.

Yang Ts'ien: Jsem připraven, Mistře.

13) Poznámka ang. překladatele: Šest způsobů převtělování je: svět božstev neboli dévů, svět lidských bytostí, svět bojovných ďáblů neboli asurů, svět hladových ďáblů, svět pekla a svět zvířat.

str. 443

TK: Dnes večer jdeme do 10. paláce, abychom znovu navštívili Krále Kola reinkarnace.

YT: Král na nás čeká.

Král: Je mi ctí vás přivítat jako své hosty. Při vaší poslední návštěvě jsem vám, vzhledem k omezenému času, nemohl poskytnout více podrobností. Dnes vás provedu prohlídkou jednotlivých míst.

YT: Jsem vděčný za vaše cenné pokyny.

Král: Tato Brána reinkarnace je provozována s naprostou nestranností. Cíl každé duše je založen na její karmické spřízněnosti. Rozhodnutí, zda bude poslána na východ nebo západ, na jih nebo na sever, závisí na její předchozí existenci. Navštívme Centrum reinkarnace.

TK: Tao a osud jsou dva protiklady. Ti, kdo upřímně sledují Tao a dosahují osvícení, jsou osvobozeni od průchodu Centrem reinkarnace. Naopak ti, kdo se staví proti morálce a učení Tao, jsou vystaveni soudu této služby.

Král: Prosím, pojďme rychle, protože toto Reinkarnační centrum má různé funkce. Je rozděleno do osmi kanceláří. Jsou zde úředníci, kteří mají na starosti spisy s rozsudky pro každou jednotlivou duši. Prosím, vstupte dovnitř a budete informováni dále.

YT: Tato budova je Reinkarnační centrum. Vězni, doprovázeni pekelnými strážemi, přicházejí ve velkém počtu. Jejich spisy jsou předkládány soudcům. Jaká by mohla být jejich rozhodnutí?

Král: Prostě vstupte. Vysvětlím vám to.

str. 444

YT: Když nás vysocí úředníci vidí, přeruší svou práci, aby nás přivítali.

TK: Prosím, posad' se. A nenech se zastrašit, Yang Ts'iene.

Král: Mohu vám představit vedoucího služby?

Cesty do pekla

Vedoucí služby: Vítám Buddhu Tse Konga a pana Yang Ts'iena. Jsme si vědomi úsilí, které jste vynaložil na přípravu své knihy. Již jste získal mnoho kreditů.

Král: Prosím, dejte si čaj. Vysvětlím vám práci osmi kanceláří v tomto centru. To lidem umožní pochopit proces reinkarnace, který řídí jejich osudy. Nejprve jsou duše vedeny do Portiku démonů buď Strážným géniem, Milosrdným géniem nebo pekelnými strážemi. Odtud jsou vedeni do matriční kanceláře, kde se sestavují jejich životopisy. Když člověk sestoupí do pekla, ať už je to jen návštěvník nebo vězeň vystavený trestu, musí postupně projít od 1. do 9. brány. Duše, které zcela odčinily své hříchy, jsou převedeny k této 10. bráně, abychom mohli pracovat na jejich převtělení. Nejdůležitějším úřadem našeho místa je reinkarnační centrum složené z osmi úřadů:

1. Úřad soudní kontroly
2. Úřad dobrých činů
3. Úřad špatných činů
4. Úřad dluhů, vděčnosti a pomsty
5. Úřad dlouhověkosti a osudu
6. Úřad spravující rodinné vazby
7. Úřad spravující budoucí reinkarnace
8. Úřad spravující znovuzrození (reinkarnaci)

str. 445

1. Úřad soudní kontroly: Tento úřad má na starosti kontrolu hříšných duší poté, co jsou souzeny a potrestány na jiných místech. Jedná se o nezbytnou formalitu pro to, aby byla vinná duše propuštěna a zproštěna viny. Než je jí dovoleno přestěhovat se, je duše nucena učinit prohlášení v úřadu soudní kontroly, který jí vydá osvědčení o propuštění. Pokud se zjistí jakákoli vada, je duši nařízeno vrátit se do příslušného vězení. Tento postup je nutný, aby se zabránilo bezohlednému a chybnému jednání odpovědných pracovníků.

2. Úřad dobrých skutků: Tento úřad sestavuje seznam zásluh duší a zkoumá dobré skutky, které vykonaly, než se jim udělí odměny odpovídající jejich zásluhám. Duše s ctnostnou minulostí jsou povýšeny k reinkarnaci v podobě dětí bohatých rodin a stanou se Mandaríny, slavnými vzdělanými muži s poctami a slávou, nebo dětmi bohatých obchodníků s honosnými rezidencemi a hojným bohatstvím. Mohou se také reinkarnovat do mužů, kteří začínají svůj život s prázdnými rukama od nuly, a poté se jim s potem tváře podaří zajistit si ve stáří nějaký majetek a domov; do mužů, kteří zdědí zásluhy svých předků a užívají si života plného blahobytu a cti. Pokud jde o ženské duše, ty se vdají za muže z vysoké společnosti, budou mít vynikajícího dědice a budou obklopeny zbožnými dětmi, které jim zajistí klid a dobrý blahobyt ve stáří. Všechny výše uvedené případy se týkají duší, které si za svého života získaly velké zásluhy konáním dobrých skutků, a nyní je čas na jejich odměnu. Veškerá tato práce je relevantní pro Úřad dobrých skutků, který si nedovoluje opomenout ani sebemenší detail.

str. 446

3. Úřad špatných skutků: Práce tohoto úřadu spočívá v posuzování, zda se duše, které se mají reinkarnovat, ve svém dřívějším životě dopustily nějakých zločinů, či nikoli. Pokud vykonali jen několik dobrých skutků, ale spáchali několik zanedbatelných hříchů, budou reinkarnováni do materiálně uspokojivého života, žijí pod ochranou svých rodičů a později se budou těšit harmonickému manželskému životu a moudrým, zbožným potomkům. Muži, jejichž špatné skutky vyvažují ty dobré, se stanou lidmi průměrného postavení, budou mít dlouhý život, dostatek jídla a oblečení a jednotnou rodinu. Budou však muset ve svém životě tvrdě pracovat a ve stáří si užívat málo volného času. Nyní přichází kategorie duší, jejichž zásluhy nejsou žádné, ale jejichž zločiny jsou mnohé. Budou reinkarnováni do života plného bídy a utrpení hladu a zimy. Budou odděleni od svých rodičů, sourozenců a manželů/manželek. Těžcí hříšníci se mají reinkarnovat v extrémní bídě, nemoci nebo bez úplných končetin. Narodí se s chromýma nohama, zmrzačenýma rukama,

Cesty do pekla

deformovanou hlavou nebo budou trpět hluchotou, slepotou, němotou a budou žít jako žebráci. Mladí lidé, kteří zanedbávají pět základních ctností, ženy, které nedodržují své tři povinnosti (vůči rodičům, manželům, tchánům) a nedodržují ženské ctnosti (povolání, chování, řeč, charakter), všichni, kdo se dopustí těžkých hříchů, se reinkarnují v podobě zvířat, hmyzu nebo červů. Toto je kauzální /příčinný/ zákon zla přijatý Úřadem pro špatné činy: Zlé skutky povedou ke špatným následkům.

str. 447

4. Úřad dluhů, vděčnosti a pomsty: Tento úřad rozhoduje o pohlaví, které bude přiřazeno reinkarnované duši, aby mohla přistoupit k vyrovnání účtů se svým dříve spojeným partnerem. Osoba, která tentokrát obdrží laskavost od drahého přítele, ji bude muset v příštím životě splatit, pokud karmické účty ještě nejsou vyrovnány. Osoba, která provokuje jiné osoby urážkami, přestupky a opovržením nebo vyvolává násilné spory, bude muset v následující existenci vyrovnat účty se svými oběťmi, pokud se po smrti nenávidět ještě nerozptýlí. Z této skutečnosti je opodstatněné následující rčení: „Dobré skutky přitahují dobré skutky, pomsta plodí pomstu, nespravedlnost plodí nespravedlnost.“ Existuje kategorie žen, které jsou ve svém životě velmi vášnivé, ale jejich milenci je zrazují. Jsou ponížené a připravené na pomstu. Kvůli zármutku a hněvu se raději stanou zuřivými démony, aby se po jejich smrti pomstily svým zrádným partnerům. Rozhněvané duše budou pronásledovat své partnery a mohou je dovést k nehodě nebo k tragické smrti. V těchto případech jim naše kancelář umožní vyrovnat tyto typy účtů, aby utišila jejich hněv.

5. Úřad dlouhověkosti a osudu: Tento úřad se zabývá dlouhověkostí a osudem lidí. Existuje mnoho kategorií lidí: Někteří lidé mají talent i pověst; jiní jsou bohatí a žijí dlouhý život. Jiní jsou opět bohatí, ale jejich život je krátký, pak lidé, kteří jsou chudí a mají krátký život, nebo naopak. Jsou lidé, kteří zemřou v tragédii, v utrpení nebo ve smutku, a děti, které zemřou několik dní nebo měsíců poté, co spatří denní světlo. To vše jsou různé případy. Na Zemi často vidíme, jak jsou viníci popraveni nebo jak jsou lidé vražděni jinými. Všechny tyto zdánlivě náhodné věci jsou určeny osudem. Neměli bychom však opomenout případy lidí, kteří spáchají sebevraždu kvůli životnímu selhání, nebo těch, kteří se zabijí z nedbalosti v práci. Jejich smrt není předurčena, ale je způsobena jejich vlastní neopatrností.

str. 448

6. Úřad spravující rodinné vazby: Tento úřad se zabývá pouty, která spojují členy rodiny. Ať už se lidem narodí zbožný syn nebo nevděčný, vezmou si věrnou, mírnou manželku nebo zlou, nevěrnou manželku, není to vůbec náhoda, ale spíše důsledek dřívějšího dluhu. Jejich setkání je předurčeno. Vezměme si tento příklad: Jeden jménem A půjčí peníze jistému B, který není schopen půjčku splatit před svou smrtí. Jistě není vinen, pokud jde o lidské právo. Ale pekelný zákon vyžaduje, aby se B musel reinkarnovat jako velmi zbožný syn A, aby A zaplatil jeho dluh. Proto toto tvrzení ospravedlňuje fakt: „Děti splácejí své dluhy vůči rodičům“. Vezměme si další příklad: Prohnanou Isti si C přivlastnil majetek D. Zneužil své moci k uchvácení části majetku, který by podle zákona měl připadnout D. Zoufalství druhého jmenovaného bylo tak hluboké, že zemřel. Zažaloval C u pekelného soudu, který nařídil, že D se musí reinkarnovat jako C-ho marnotratné, marnivé a sexuálně hyperaktivní dítě, které promrhá majetek svého otce. Tento případ se nazývá „Dítě si od rodičů nárokuje, co mu náleží“. To platí i pro manželské svazky. Někteří lidé se žení s pracovitými, mírnými a věrnými ženami, které se stanou milujícími a oddanými matkami. Jiní mají zhoubné, nevěrné, drzé a chlípné manželky. Dobrý nebo špatný osud vyhrazený pro každou osobu je určen činy spáchanými v jejím minulém životě. Tato osudovost netrpí žádnými chybami a taková je práce Úřadu spravující rodinné vazby.

str. 449

7. Úřad spravující budoucí reinkarnace: Tento úřad vede záznamy o počtu a podmínkách, které způsobují, že se duše musí reinkarnovat. Například kolik po sobě jdoucích existencí bude tento ctnostný muž žít v bohatství a poctě; kolik životů v utrpení bude muset snášet onen krutý člověk;

Cesty do pekla

a ten, jehož hříchy jsou extrémně těžké, na kolik životů se reinkarnuje do zvířete? Může se vrátit do lidského života, nebo zůstane navždy hmyzem nebo červem? Pro každou kategorii existuje správná norma a je zcela zřejmé, že předurčení je neúprosné a nevyhnutelné. Život člověka však podléhá změnám, pokud se vzepře svému osudu. Pro člověka předurčeného k životu v bohatství, který vytváří zlé karmy, a jiného člověka odsouzeného k utrpení, který ví, jak se obnovovat a hromadit zásluhy: Dobro a zlo se vyváží a utrpení chudého člověka bude omezeno, zatímco bohatství bohatého člověka se rozplyne, zatímco bude čekat na budoucí život v bídě. Z této skutečnosti pochází přísloví: „Člověk je vždy odměněn za své úsilí, zatímco lenoch marní čas.“ Za zmínku také stojí, že na příkaz Nebeského Císaře /Nejvyššího Boha/ tři pozorovatelní pod velením Génia-Krále „Velké medvědice“ neustále sledují lidstvo a podávají zprávy o jeho činech Králi pekla, který pak příznivě či nepříznivě ovlivňuje jeho osudy. Tak pracuje Úřadu spravující budoucí reinkarnace.

str. 450

8. Úřad spravující znovuzrození (reinkarnaci): Má na starosti proces převtělování duší. Tento úřad poskytuje nezbytná svědectví, na nichž se může reinkarnace zakládat. Každá duše, která napravila svůj zločin, bude mít svůj spis předaný tomuto úřadu k doplňujícím formalitám.

Jakmile jsou všechny postupy řádně dokončeny, je přijat k převtělování. Je mu doručeno osvědčení a zodpovědný Mandarín začne zpracovávat jeho reinkarnaci. Každý z nich dostane nástroje odpovídající jeho řemeslu. Vzdělaný muž dostane pero a kalamář, obchodník kalkulačku, rolník zemědělské nářadí, zvířata a ptáci kožešiny a peří. Všichni tedy mají svá vlastní řemesla, jak jim osud přeje, ale protože jejich karmy nejsou stejné, obdrželi před reinkarnací různá osvědčení. A to je práce Úřadu spravující znovuzrození.

Osm úřadů vydává duším osvědčení k reinkarnaci. Jakmile jsou připuštěny k převtělení, jsou považovány za osoby, které změnily svůj osud. Pánové, myslím, že je už docela pozdě. O této záležitosti můžeme podrobněji diskutovat příště.

TK: Zrychleme, Yang Ts'iene. Přijměte prosím můj nejhlubší projev vděčnosti, Vaše Veličenstvo.

YT: Zabrali jsme vám hodně času. S vaším svolením, žádáme o rozloučení.

TK: Příjezd! Jdi se vrátit ke svému tělu.

str. 451

Kapitola 57

Návštěva 10. paláce a hostince Paní Meng

Buddha Tse Kong se zjevil 26. května 1978. Rok Koně.

*Návštěvy temných deseti regionálních paláců končí,
peníze na tisk a distribuci knihy jsou dány,
jak vzácné a živé je toto mistrovské dílo,
které učí lidstvo o moudrosti a osvobození duše.*

Buddha Tse Kong: Poslední dva roky jsme navštívili brány pekla a učedníci chrámu významně přispěli k napsání knihy. Neustále zaujímali vzpřímený postoj a kolemjdoucí žasli a říkali si, zda učedníci nepodstupují nějaký trest. Jejich úžas je nepatřičný, protože nechápou správný význam postoje ve stoje, který v žádném případě není mimořádný. Takový je základní postoj pro ty, kteří vědí, jak se v životě chovat. Znovuzrozený člověk by měl být schopen stát vzpřímeně dlouhou dobu, aniž by se ohýbal nebo shýbal. Udržuje si neotřesitelnou víru v dosažení osvícení. Lenost

Cesty do pekla

a zahálka nic nepřinášejí. Někteří lidé s radostí nedělají nic jiného, než leží na posteli a užívají si volného času. Jsou líní a neradi se narovnají. Jak by se z nich mohli stát odvážní a hrdinní muži, kteří čelili nebezpečí i nepříznivému počasí? Mám pravdu, Yang Ts'iene?

str. 452

YT: To jistě ano. Pokud člověk není schopen pevně stát na nohou, jeho základna je nestabilní a nemůže očekávat úspěšné obnovení.

TK: Ten, kdo nemůže pevně stát, komu chybí silná základna, se nebude cítit pohodlně ani vsedě. Znovuzrozený člověk by se měl nejprve soustředit na zvládnutí charakteru a zkrocení svého ducha, který je náchylný k narušení. Pokud nedokáže zaujmout pevný postoj, bude vydán na milost a nemilost okolnostem. Yang Ts'iene, k 10. bráně.

YT: Jsem připraven, Mistře.

TK: Slez z lotosového pódia, synu.

YT: Král je tam. Mé pokorné pozdravy, pane.

Král: Vítejte zpět! Minule jste byli informováni o funkcích různých úřadů v Reinkarnačním centru. Dnes večer se dozvíte o systému šesti cest převtělování. Protože nemáme žádný volný čas, měli bychom tam jít hned.

YT: Vážíme si vaší laskavosti, pane. Tady jsme, zpátky v Reinkarnačním centru. To je ale hemžící se dav! Jsou tu lidé všech ras, ze všech národů Asie, Evropy a dalších kontinentů. Budou reinkarnováni?

Král: Duše musí být po smrti očištěny ve věznicích pekla. Peklo je podobné mezinárodnímu soudu. Ti, kteří jsou prosti hříchů, se před reinkarnací nedočkavě snaží získat osvědčení o propuštění. Je to stejný způsob, jakým cestovatelé na Zemi touží po výstupním vízu.

YT: Nyní jsme v Úřadu pro správu zrození. Dav je extrémně velký, stejně jako na autobusovém nádraží na Zemi.

str. 453

Kolo reinkarnace se neustále otáčí. Okno jízenek je příliš malé na to, aby pojalo všechny cestující duše, které se chystají reinkarnovat do všech koutů světa.

Král: Buddha Tse Kong má pravdu. Duše jsou souzeny a nuceny odčinit své hříchy, než se jim dovolí reinkarnovat. Akt převtělování je jedinečný. Duše jedou stejným autobusem/linkou/, ale cíl každé z nich je jiný, protože jejich osudy jsou různé. Vystoupí z autobusu, rozloučí se a pak si každý jde svou cestou. Život člověka je příjemný jen ve chvílích, kdy se setkává s dalšími společníky ve stejné situaci.

YT: Tamhle je dav. Myslím, že se lidé shánějí po sklenici ledového čaje. Dnes je takové horko. Mám sucho v krku. Mohu dostat sklenici čaje, abych uhasil žízeň?

Král: Ne! To je hostinec Paní Meng, kde duše, které se mají reinkarnovat, konzumují kaši zvanou „amnézická kaše“ /amnézie - ztráta paměti/. Má schopnost vymazat z paměti duší vše, co se týká jejich minulého života a doby strávené v pekle. Je to kaše zapomnění. Pokud si jí jen trochu dáte, vrátíte se do světa živých s žalostnou amnézií, která vám vymaže celou paměť.

YT: Ta kaše je tak úžasná!

TK: Hostinec u silnice nese nápis „Hostinec paní Meng“. Můžete být přesnější, pane?

str. 454

Král: Samozřejmě, že můžu. Tento hostinec spravuje paní Meng. Na příkaz Nebeského Císaře má na starosti, aby duše konzumovaly tuto kaši před svou reinkarnací. Jinak děti narozené v jejich nové existenci vyrostou a vzpomenu si na všechna fakta týkající se jejich minulých životů. Budou hledat a nacházet své rodiče a členy svých rodin, což vytvoří velký chaos v sociálních vztazích a rodinných vazbách. Navíc najdou své nepřátele a pomstí se. Tato kaše je směsí různých chutí (kyselé, štiplavé, slané, sladké, hořké) zkombinovaných takovým způsobem, že ti, kdo ji konzumují, ztratí veškerý smysl pro orientaci, zkušenosti a upadnou do jedné ze šesti cest převtělování.

Cesty do pekla

TK: Tato kaše s amnézií je také okouzlující. Jakmile ji duše konzumuje, cítí, jak se její duch zcela změnil. Na světě existuje také nápoj, který má stejný účinek.

YT: O takovém nápoji jsem nikdy neslyšel, Mistře.

TK: Vždyť je to alkohol, synu. Jen se podívej na muže, který se opije. Ztratí orientaci, sejde z cesty a nenajde cestu domů. Je jako tyto polovědomé duše, které se bojí reinkarnovat do nové existence plné zármutku. Opilec se nebojí. Odváží se čelit nebezpečí překročením oceánu, nebo se může s plnou drzostí vrhnout pod kola jedoucího vozu, skočit do vody či ohně. Jakmile se takto topí ve své opilosti, nevědomky se ocitne v Kole reinkarnace. Když se probudí do střízlivosti, ocitne se na úplně jiném místě, daleko od pekla. Reinkarnované duše se cítí probuzené v úplně jiném světě.

YT: Pokud je amnézická kaše tak vysoce účinná, každý člověk by si ji po své smrti rád dal.

str. 455

Král: Jeden detail si však zaslouží pozornost. Poté, co duše projdou všemi branami pekla a podstoupí tresty všeho druhu, jsou na vrcholu hladu a žízně, když sem dorazí. Desátá brána pekla se nachází na hranici, hned vedle země, v hostinci Paní Meng je intenzivní horko a venkovní horko je ohromující. Protože duše trpí nesnesitelnou žízní a hladem, neváhají vstoupit do hostince, aby si vychutnaly něco chladného, což znamená, že jsou lákány do pasti. Zejména v horkých dnech, poté, co ujdou tisíc mil pod spalujícím sluncem, se přirozeně cítí šťastné při pohledu na hostinec, který nabízí nápoj zdarma k uhašení žízně. Je přirozené, že se hádají o to, kdo bude obsloužen jako první. Některým z nich dokonce nestačí jedna sklenice a chamtivě si jich vezmou několik. Měli bychom však přiznat, že některé jiné duše, Istivější jako liška, které znají amnézické vlastnosti kaše, se jí záměrně snaží vyhnout a ustoupit. Pak však zpod země vystřelí železný hák, který jejich těla poutá a pevně je drží. Servírky paní Meng je násilím donutí vypít kaši. Existuje přísloví: „Odmítneš pít nabízené víno, pak piješ vnucené.“

YT: Vzhledem k danému amnézickému účinku kaše, proč jsou naše děti, které se nyní rodí, tak předčasně chytré? Měli bychom to připisovat průměrnosti kaše, jejíž vlastnosti slábnou?

str. 456

Král: Fakt je jasný: Od nepaměti lidé prošli nesčetnými inkarnacemi. Jejich převtělování se mnohokrát opakovalo; každému z nich předcházelo násilné požití amnézické kaše. Protože ji několikrát požili, duše se vůči jejímu účinku staly imunními a očekávaná amnézie zdaleka není absolutní. Inteligence některých dnešních dětí je tedy poměrně pokročilá. Člověk často nazývá své tvrdohlavé děti „démonskou hlavou nebo démonským mozkiem“. Opakované užívání této nežádoucí kaše vede k získání určité imunity. Tato skutečnost sama o sobě lidstvu nepřináší žádnou radost. Je to jako v případě těch oddaných Bakcha /Dionýsos-bůh vína/, kteří se kvůli dlouholetému zvyku necítí omámení i přes vysoké dávky alkoholu. Ztratili své normální smysly. Předčasně chytré děti s větší pravděpodobností přijmou neřesti, a pokud nejsou pečlivě vychovány a vedeny na správnou cestu, uškodí společnosti více než normálně chytré děti. To je důvod, proč ve světě stále roste počet škodlivých a nespolehlivých lidí, kteří používají svůj mozek k páčání zla. Čím jsou chytřejší, tím snáze se odchyľují od správné cesty. Neobvyklá inteligence je proto velmi nežádoucí.

YT: O tento druh intelektu nemám zájem.

TK: Čas tlačí. Musíme jít domů. Příště se dozvíme o šesti kategoriích duší, které se mají reinkarnovat.

YT: Velice vám děkuji, že jste mi ukázal pravdu. Mohu se rozloučit?

Král: Nemohu vás zadržet. Na shledanou.

TK: Vydejme se na cestu, Yang Ts'iene.

YT: Jsem připraven.

TK: Cíl! Tvé tělo, vidíš?

str. 457

Kapitola 58

Návštěva 10. paláce, pozorování šesti kategorií reinkarnovaných duší

Buddha Tse Kong se zjevil 3. června 1978. Rok Koně.

*Ztráta lidského těla způsobuje mnoho bolesti,
vyvíjej se a starej se o sebe,
nebo kožešiny a rohy uzavřou tvou duši,
za nepříznivého počasí se slabý tvor třese.*

Buddha Tse Kong: Pokud se lidé nedokážou obnovovat a dovolí si páchat kruté činy, budou reinkarnováni do podoby zvířat nebo drůbeže a budou trpět po tisíce a tisíce existencí. Ať se slušně zorganizují, dodržují pravidla morálky a vedou čestný, ctnostný život. Zlí, nepoctiví lidé se reinkarnují do podoby zvířat se srstí a rohy, a co hůř, mohou se proměnit v hmyz a červy žijící uboze v bahně a stojaté vodě, vystavení rozmarům nepříznivého počasí. Yang Ts'iene, na cestu do pekla.

Yang Ts'ien: Ano, Mistře.

TK: Podívej, synu! Mluvčí mluví příliš mnoho a riskuje, že udělá chyby. Nejlepší by bylo mluvit co nejméně. Klevetění není tak dobré jako peníze.

YT: Rozhodně souhlasím, Mistře. Jsem připraven k odjezdu.

str. 458

TK: Už jdeme. Znovu navštívíme 10. palác Cesty do pekla a chci, aby ses na vlastní oči přesvědčil, jak vypadá šest kategorií duší, které se mají reinkarnovat. Zde přichází Král paláce.

YT: Zdravíme vás, pane.

Král: Vítejte, pánové. Minule jste navštívili hostinec paní Meng. Tentokrát budete svědky procesu převtělování. Následujte mě, prosím.

YT: Opět nám věnujete svůj čas, abyste nás provedli a poskytli nám vysvětlení. Jsme vám hluboce vděční, pane.

Král: Je mi potěšením. Pokud se živí lidé nezřeknou zla pro dobro, bude pro ně politováníhodné projít kolem kola reinkarnace a žít novou existenci na Zemi.

YT: Co je to za řeku s červenou barvou a vířícími vlnami?

Král: Jmenuje se Karmínová řeka. Její proud pochází ze spermatu a krve lidských bytostí při jejich pohlavním styku. Jeho rudé vlny představují žhnoucí oheň tělesné touhy mezi lidmi.

YT: Na protějším břehu vidím něco, co připomíná velké kolo, které se neustále otáčí.

Král: To je Kolo reinkarnace, alias Kolo na Karmínové řece. Neustále se otáčí mezi větrem a vodou.

YT: A k čemu slouží ten most vedle kola?

str. 459

Král: Zde je místo, kde se uskutečňují reinkarnace do nových existencí na Zemi. Hranice pekla končí právě zde. Tento most je křižovatkou cest vedoucích různými směry. Za ním je šest dalších mostů ze zlata, stříbra, nefritu, kamene, dřeva a bambusu:

1. Zlatý most přecházejí lidé, kteří ve svém životě na Zemi dosáhli velkých zásluh. Po prohlídce Paláců pekla budou moci přejít tímto mostem do Ráje. Existují také opravdoví duchovní adepti, jejichž zásluhy jsou plně dosaženy a kteří po smrti půjdou přímo do Ráje, jakmile dosáhnou hranice mezi světem živých a mrtvých, a nemusí procházet tímto mostem.

Cesty do pekla

2. Stříbrný most je vyhrazen pro lidi s přijatelnými zásluhami. Po smrti jsou posláni do centra dokonalosti v pekle, aby dále rozvíjeli své náboženské studium a zdokonalovali své obnovení. Jakmile složí zkoušku a důkladně se seznámí s kanonickými knihami /posvátné knihy inspirované Bohem/, jsou oprávněni přijít do Styxu (Kaskády devíti proudů) /v řecké mytologii hlavní řekou podsvětí, oddělující svět živých od světa mrtvých/ k očištění své životní energie. Poté přejdou přes tento most, aby se vydali do světa a převzali funkci Géníů. Budou uctíváni tisíci lidmi v jejich chrámech, kde jsou neustále zapalovány vonné tyčinky.

3. Nefritový most používají lidé, kteří vykonali značné charitativní činy. Poté, co jsou vyšetřováni paláci pekla, jsou oprávněni reinkarnovat se do dětí ctihodných a bohatých rodin.

4. Kamenný most: Lidé se stejným počtem zásluh a hříchů se mají reinkarnovat v obyčejné lidi. Tento most je pro ně.

5. Dřevěný most: Lidé, kteří ve svém životě spáchali více hříchů a získali méně zásluh, se reinkarnují do nižší společenské vrstvy a budou po celý život snášet hlad, chudobu a osamělost. Tito lidé přejdou přes tento most ke Kolu reinkarnace.

str. 460

6. Bambusový most: Lidé, kteří ve svém životě spáchali těžké hříchy nemravnosti, loupeže, krádeže, vraždění, obscénnosti a krutosti, přejdou přes tento bambusový most a reinkarnují se do podob zvířat, jako jsou živorodí (zvířata), vejcorodí (drůbež, ptáci), vodní živočichové (ryby, korýši) nebo hmyz.

YT: Děkuji, pane. Vaše vysvětlení je zcela jasné. Všiml jsem si, že přes Zlatý a Stříbrný most přechází jen několik cestujících. Na ostatních mostech je však kolemjdoucích tolik, že se navzájem strkají, aby se dostali na druhou stranu, jako by se báli, že zmeškají přechod.

TK: Jak se říká: „Já přejdu po dřevěném mostě, který je vyhrazen pro mě. Ostatní se vydají svými cestami do světa živých.“ Každý z nich si jde svou vlastní cestou k reinkarnaci. Snědli amnézickou kaši, která jim vymaže z mysli jejich dřívější život. Požití této kaše je uvede do stavu polovědomí a strkají se na cestách, které jim byly přiděleny. Některé duše nosí kostýmy Mandarínů, jiné nesou nástroje a nářadí pro svou práci, další mají kalamáře a štětcová pera. Jsou tu také hlupáci a duše nosící zvířecí kožešiny a rohy. Každý projevuje vroucí touhu jít do pozemského světa.

Král: Ztratili zdravý rozum, stejně jako ti muži, kteří jdou naslepo, se zbraněmi v ruce, do války, aniž by věděli, zda budou zabiti, či nikoli. Podívaná světa je totožná s nástrahou, do které člověk upadá. Fenomén reinkarnace je úplně stejný.

str. 461

YT: Ve stavu polovědomí se slepě řítí k mostům z nefritu, dřeva a bambusu, aby se přiblížili k Reinkarnačnímu kolu. Dokonce jsem viděl některé z nich spadnout z mostu a zmizet ve vlnách. Zajímalo by mě, co se s nimi stane?

Král: Lidé by měli pozorně naslouchat tomu, co jim vysvětlím: Všechny bytosti jsou stvořeny oplodněním životní dechové energie z Jin a Jang. Kolo reinkarnace je vzorem směsi jin a jang mezi lidmi. Když jsou muž a žena ve stavu sexuálního vzrušení, jejich duše se vznášejí v extázi, jejich přetéající sperma a krev jsou podobné vlnám Krvavé řeky, které tlačí a otáčejí Kolo reinkarnace, jako proud řeky otáčí svou silou zavlažovací systém. Polovědomé duše jsou vtaženy do kola a následují svůj předurčený osud. Ve světě tvoří sperma a krev obou pohlaví při pohlavním styku plod v lůně matky: životní esence oplodňuje embryo, až se devět měsíců později narodí k životu. V okamžiku, kdy ho Kolo reinkarnace vynese do existence, je z kola karmínové řeky slyšet křik, zatímco se dítě rodí spolu s prolévající se krví a vodou a jeho synchronizovaný křik symbolizuje jeho strach při probuzení v naprosto cizím světě. Takto funguje reinkarnace.

str. 462

Pokud jde o čtyři kategorie tvorů, a to živorodé, vejcorodé, vodní tvory a hmyz, jejich narození probíhá podle doby, kdy jsou jejich embrya vyživována v Kole reinkarnace. Neustálé otáčení kola

Cesty do pekla

často vyvolává u těhotné ženy pocit nevolnosti. V těchto chvílích plod cítí závratě, jako když se cestující cítí neklidně v trhaném vagónu za jízdy nebo na palubě letadla za letu.

YT: Nyní to vidím jasně, pane. Bez vašeho vysvětlení si myslím, že si lidé těchto skutečností nikdy nemohou být vědomi. Humanitní vědy znají proces těhotenství a lidé mohou psát podrobné knihy o početí, ale proces reinkarnace zcela ignorují. Mám velké štěstí, že mohu této záležitosti porozumět, a má odhalení přimějí i ty neskeptičtější čtenáře přehodnotit své pochybnosti.

Král: Vskutku, Yang Ts'iene. Věříš tomu, protože to vidíš. Ostatní lidé začnou věci poznávat až tehdy, když je pro ně příliš pozdě na to, aby fakta veřejně vysvětlili. Toto kolo má tvar osmiúhelníkového diagramu Pa-Kua s kruhem uprostřed, který představuje Velký extrém neboli Nekonečno (Wu-Ki). / Bagua, také známé jako Pakua, je ústředním pojmem taoistické kosmologie a používá se v praktikách jako Feng Shui. Doslovně se překládá jako „osm symbolů“ nebo „osm oblastí“. / Nekonečno dává vzniknout Velkému extrému, který následně uvádí do pohybu dva polární principy Jin a Jang, které oplodňují Nebe a Zemi a plodí všechny živé bytosti a věci. Stejný princip a zákon řídí Kolo reinkarnace, které se otáčí a množí donekonečna.

str. 463

Uvnitř kola je šest otvorů pro reinkarnační duše. První otvor je určen pro duše, aby se reinkarovaly do vysoce postavených hodnostářů, šlechticů a titulovaných osob. Druhý otvor je pro budoucí intelektuály, zemědělce, průmyslníky a obchodníky (včetně chudých lidí, sirotků, vdov a vdovců). Třetí otvor je pro duše, které se mají proměnit ve zvířata (buvoli, koně, psi...). Čtvrtý otvor z duší vytvoří drůbež. Pátý otvor je pro ryby, měkkýše a korýše. Šestý otvor je pro hmyz. Záleží tedy na jejich zásluhách a hříších, aby byly duše zařazeny do šesti výše uvedených skupin.

TK: Tato činnost je srovnatelná s továrnami ve světě. Průmyslové výrobky se liší stejně konzistentně jako suroviny, které se k jejich výrobě používají. Ve skutečnosti se dobré dřevo používá pro pevnou konstrukci, zatímco dřevo průměrné kvality se používá jako palivo. Totéž se děje v procesu reinkarnace. Poctiví lidé musí pocházet z dobrého otvoru kola reinkarnace. Mimochodem, spotřební zboží klíčových nezbytností vyráběné lidmi by se mělo den ode dne zlepšovat, pokud se jeho výrobci nechtějí reinkarnovat s negativní karmou.

YT: Toto je šest kategorií duší, které se mají reinkarnovat, pokud vím. A co šest cest převtělování, pane?

str. 464

TK: Jsou to cesty do světa božstev, lidských bytostí, bojujících ďáblů (asurů), hladových ďáblů /duchů/, pekla a zvířat. Klasifikace těchto cest je založena na kategoriích tvorů a jejich stupni vývoje. Cesta do Světa božstev nebo Ráje je cesta pro Bohy, Buddhy, Světce a Génie. Poté, co procvičí duchovní dokonalost a dosáhnou osvícení, obnovení lidé se dostanou přímo do Ráje, aniž by museli konzumovat amnézickou kaši a přejít na Kolo reinkarnace. Lidé by si měli být této skutečnosti vědomi, pokud se chtějí vyhnout nové reinkarnaci na Zemi. Mezi vysoce vyvinutými nesmrtelnými existují soucitné osobnosti, které se snaží přinést lidstvu spásu. Dobrovolně se inkarnují do světa živých, aby lidi učili a vedli. Jsou to papeži, mistři, iniciátoři náboženství, kteří jsou ve skutečnosti Bohy nebo Buddhové v lidské podobě. Odtud pochází toto rčení, „Vysoce vyvinuté bytosti nikdy neopouštějí lidstvo.“ Od starověku až do současnosti sestoupilo na Zemi velké množství Bohů a Buddhů, aby učili a ukazovali lidem cestu spásy. Zříkají se Království nesmrtelných, kde neexistuje ani zrození, ani smrt, a odcházejí do pozemského světa nebo dokonce do pekla. Říká se, že jsou „navrátilci“ spíše než „reinkarnovaní“ do světa. Ve skutečnosti existuje 3000 světů, ale pouze šest cest převtělování, které vedou reinkarnované duše do všech z nich. Přesněji řečeno, měli bychom říci, že existují tisíce cest převtělování. Duchovní podstaty duší ve všech světech se sdružují, jako by pocházely ze stejného zdroje. Jsou rozptýleny do tisíců směrů a z nich se pak sbíhají ke stejnému zdroji. Lidé si musí tuto pravdu uchovat. Yang Ts'iene, to, co jsi dnes viděl, je obrazem šesti hlavních cest převtělování.

Cesty do pekla

Král: Celkově vzato, proces reinkarnace, který provozuje 10. palác, je snadno vysvětlen v „Cestách do pekla“. Doufám, že lidé budou číst, chápat a praktikovat pro sebezdokonalování. Reinkarnace do nových existencí je určena peklem, ale je na lidských bytostech, aby se vyrovnaly s předurčenými cestami. Pokud se nebudou snažit zlepšovat a postupovat po ctnostné cestě, jednoho dne ztratí svá fyzická těla a než se vrátí do svého původního stavu, budou zapotřebí tisíce existencí. Nyní se loučím s Buddhou Tse Kongem a panem Yang Ts'ienem a přeji vám hodně štěstí při dokončení vaší knihy pro dobro lidstva.

str. 465

Yang Ts'ien: Vaše výroky nás opravdu dojal, pane, a velmi vám děkujeme za vaše učení. Požehnání čtenáři knihy budou osvíceni a probuzeni z nevědomosti a omylů. Sbohem, Vaše Veličenstvo. Mistře, musíme jít domů!

TK: Zatím jsme navštívili 10 paláců pekla. Břemenu naší mise bylo o polovinu ulehčeno. Měl jsi mnoho bolesti, Yang Ts'iene. 15. srpna letošního podzimu bude tvoje kniha vydána. Uspokojení od Tří rad bude nepopsatelné. Radím všem lidem na Zemi, aby si nechali vytisknout a široce rozšířit tuto knihu, aby šířili pravdu a posílili pravé Tao. Takové je mé povolání. Po zlověstných návštěvách pekelných paláců se zde objevuje zářivá svatozář. Doufám, že lidé pochopí realitu odhalenou v knize. Odstraní své úzké mysli a milosrdně otevřou svá srdce, aby šířili radost po celém světě. Cesta do Ráje se jim otevře sama. Zde je chrám. Vystup a vstup do svého těla!

str. 466

Kapitola 59

Návštěva Oblíbené čtvrti pekla

Buddha Tse Kong se zjevil 9. června 1978. Rok Koně.

Na Zemi panuje v obchodě velká konkurence.

Oblíbená čtvrť pekla to později dělá také.

Neignorujte své tělo, možného rozsévatele osudu.

V pekle jsou duše těžké, odmítnuté a odcizené.

Buddha Tse Kong: Ve světě lidé provozují stovky obchodů a mezi sebou soutěží docela absurdně. V pekle, pod zlověstnou hvězdnou klenbou Nebe, také panuje velká aktivita vytvářená dušemi vykonávajícími své řemeslo. Lao-c' řekl: „Pokud si přitahujeme neštěstí a trápení, je to proto, že máme fyzické tělo. Jakmile tělo přestane existovat, neštěstí zmizí.“ Je zvláštní vidět duše v pekle, jak se tak připoutávají ke svým iluzorním tělům (falešným a dočasným). Yang Ts'iene, dnes večer tě vezmu do Oblíbené čtvrti pekla, abys mohl dosvědčit, co jsem právě řekl.

Yang Ts'ien: Děkuji, Mistře. Jsem připraven.

TK: Dorazili jsme. Dolů.

YT: V této citadele panuje velký ruch, skupiny duší se pohybují sem a tam. Vypadají spokojeně a svobodně, bez doprovodu pekelných strážů. Na zdi citadely jsem četl nápis „Oblíbená čtvrť“. Rád bych věděl, co se děje uvnitř.

str. 467

TK: Toto je Populární čtvrť, což jsou obytné prostory obyčejných duší, jejichž zásluhy a hříchy jsou vyrovnány. Po smrti sem tyto duše přicházejí, pokud nejsou nuceny se reinkarnovat, aby si vyrovnaly účty se svými nepřáteli nebo dobrodinci. Čtvrť se nazývá „Oblíbená“, protože zde duše mohou svobodně vykonávat své řemeslo. Farmář nebo obchodník může vykonávat práci, kterou

Cesty do pekla

vykonával na Zemi, aby si vydělal na živobytí v pekle. Jediný rozdíl je v tom, že zde v pekle musí tvrdě pracovat pro sousto. Nemohou si užívat příjemné existence s trochou práce, protože nemohou používat žádné mechanizované zařízení. Vstupme do citadely, abychom si to lépe prohlédli.

Strážní důstojník: Z které oblasti pocházíte, božstva?

TK: Jsem Buddha Tse Kong. Na Boží příkaz беру pozemského muže na návštěvu vaší citadely, aby získal informace k napsání knihy o pekle, která by vzdělávala lidstvo.

Důstojník: Lituji, že nemohu cizím lidem sdělit situaci v citadele.

TK: Zde je Boží nařízení. Prosím, oznamte mě svému nadřízenému.

Důstojník: Pokorně se omlouvám za svou drzost. Dovolte mi, abych vás hned ohlásil.

Mandarín správce citadely: Omlouvám se Buddhovi Tse Kongovi a panu Yang Ts'ienovi za hrubost mého strážného důstojníka. Také mi odpusťte mé zpoždění s vaším přijetím.

TK: Nebojte se, Excellence. Chyba je naše, že jsme vás neinformovali o naší návštěvě.

str. 468

Správce: Jste zváni dovnitř.

YT: Děkuji za vaši laskavost. Liší se funkce správce zde od funkcí správce v pozemském světě?

TK: Jak jsi zvědavý, Yang Ts'iene. Říká se mu správce jen kvůli odlišnosti, ale ve skutečnosti je to Mandarín-guvernér čtvrti obyčejných duší.

YT: Všechna ubytování jsou zde ze dřeva. Nejsou zde žádné patrové domy jako v živém světě.

Správce: Jsou to obytné prostory duší. Dřevěné domy jim vyhovují lépe, protože duch dřeva a duch země vždy jdou ruku v ruce.

YT: Dalo by se téměř říci, že je to replika pozemského světa. Vidím hostince, obchody, obchody s potravinami, davy duší, které se shromažďují. Proč některé z nich nosí dlouhé, dlouhatánské vlasy a oblečení starobylého stylu?

Správce: Ano. Některé z duší patřily k velmi starým dynastiím a zachovávají si své tradice a zvyky, které se liší od současných duší. Dovolte mi, abych vás vzal na pole, abyste mohli pozorovat, jak obdělávají zemi.

TK: Svět živých a svět mrtvých jsou dva, ale psychologie lidí je vždy stejná. Když jsou v životě, necestují po správné cestě; když zemřou, nezapomínají na povolání svého života. Odtud pochází toto rčení: „Člověk si své řemeslo nese do hrobu.“ Je to fakt. V této oblasti duše rády vykonávají řemeslo svého života. Nikdo z nich se svého povolání nezrekne.

str. 469

YT: Vidím muže pracovat všude na polích. Ale jaká dřina! Ani stín buvola, muly nebo traktoru. Jen práce, čistá manuální práce!

Správce: Není možné srovnávat peklo se světem živých, který je na tom mnohem lépe. Zde se duše spoléhají výhradně na svou sílu a práci, aby si vydělaly na živobytí.

YT: Můžete popsat jejich způsob života v pekle?

Správce: Do jisté míry kopíruje ten na Zemi. Tři jídla denně, pravidelný rozvrh práce a odpočinku. Prostoupení svou poblázněností pozemským světem si uchovávají své vášně a úzkosti nedotčené. Uzavírají manželství. Jejich pracovitá a bolestivá existence se stala zvykem.

YT: Budou muset takhle tvrdě pracovat navždy?

Správce: Ne! Každý má na tomto místě jinou dobu. Po dosažení konce jim bude poskytnuto období odpočinku, zatímco čekají na reinkarnaci na Zemi.

YT: Živí lidé na Zemi mají zvyk pálit zlatý papír, imitace bankovek a šeků... a dávat obětiny duším. Mohly by z toho tyto duše profitovat?

str. 470

Správce: Vaši otázku vysvětlím takto: Duše lidských potomků v žádném případě nemohou z obětí profitovat, protože jsou to hříšníci čekající na trest v pekle. Jak říká jedno rčení: „Když přijde štěstí, země se promění ve zlato.“ V pozemském světě se tento jev může vyskytnout a stát se

Cesty do pekla

skutečností, protože Země může produkovat zlato podle zákona stvoření a ničení, který řídí pět elementů (kov, dřevo, voda, oheň a země), ale tyto zlaté papíry, imitace bankovek, se po spálení promění v popel a vrátí se do půdy. Zlato je nezničitelné, ale popel se stává zemí, která absorbuje vodu a vytváří energii. Duše tuto energii přijímají k výživě svých pěti vnitřností. Jinými slovy, energie pěti elementů, která nepřímo pochází z papíru spáleného jejich potomky, bude duše živit, stejně jako lidské bytosti jedí jídlo pro udržení života.

YT: Slyšel jsem, že někteří potomci ve snech viděli duše svých předků, jak se vrací a žádají o almužnu. Co to znamená?

Správce: Na Zemi lidé obětovali jídlo svým předkům během každoročního vzpomínkového obřadu. Obětované jídlo zůstává nedotčené, protože duše se živí pouze vitální energií dechu jídla.

Kvůli práci, kterou konaly v pekle, a také po trestu, který snášely, se vitální energie dechu duší vyčerpala. Někdy se musí vrátit na Zemi, aby požádali o energetickou podporu od svých potomků. Členové jejich rodin mohou pálit papírové peníze nebo nabídnout jídlo ve formě obětí, když je ve snech vidí vracet se. Jednoduchá oběť stačí k prokázání synovské zbožnosti vůči předkům. Pozemské bohatství je pro mrtvé bezvýznamné, proto není třeba obětovat velké množství, které bude zbytečné, pokud ho duše nemohou přijmout. Oběti nebo pamětní obřady slouží k utišení bolesti umírajícího a k zachování morálky vůči lidským předkům. Není i synovská zbožnost formou láskyplné energie? A rituální obřady jsou prostředkem k vyjádření synovské zbožnosti člověka vůči jeho předkům.

str. 471

Když se papíry spálí, přemění se na energii, která může uklidnit umírajícího. Není však nutné spálit velké množství papírů. Jen málo jich stačí k zahřátí duše umírajícího. Lidé by tuto skutečnost neměli podceňovat. Synovská zbožnost je nezbytná a obětiny jsou prostředkem k rozšíření lásky k zesnulému. Duše mohou přijímat energii pouze ze spálení papírových peněz, ale nemohou je použít k obchodování v pekle. Zde v pekle používáme k obchodování jiný druh peněz.

TK: Tyto spálené papíry jsou užitečné pouze pro obyčejné duše. Pro duše, které konaly charitativní činy na Zemi nebo následovaly cestu Tao, je jejich životní energie čistá a jejich svatozář jasná. Takže nepotřebují světské peněžní prostředky. Lidé by o tom měli vědět.

YT: Máte naprostou pravdu, Mistrě. A teď další věc: Protože imitace bankovek světa se liší velikostí i kvalitou, zajímalo by mě, jak duše provedou svou směnu v pekelné bance?

TK: Ha! Ha! Pekelné bankovky se na Zemi tisknou ve velkém množství. Proto se z toho někdy stává pouhý byznys za účelem zisku. Pokud tiskař nemá čisté svědomí, může si také vytvořit špatnou karmu. Není pravda, že peklo muselo vrátit na Zemi spoustu věcí, které nesplňují požadované normy? (naznačuje reinkarnace).

YT: Jaký je rozdíl mezi dušemi žijícími v Oblíbené čtvrti a hříšnými dušemi, které jsou v odsouzení?

str. 472

Správce: Duše v Oblíbené čtvrti si užívají svobody. Mohou získat povolení opustit čtvrt, zatímco duše s těžkými hříchy nesmí ven, s výjimkou zvláštních případů. Duše s lehkými hříchy mohou získat povolení opustit svá vězení během měsíce července.

YT: Teď už rozumím.

TK: Radím lidem, aby se zapojili do obnovení a učili se Tao, aby mohli získat poznání pravdy a uvědomit si, že jejich těla jsou téměř iluzorní. Neměli by se držet života po smrti. Pokud se nenapraví a nevydají se na cestu k duchovní dokonalosti, nikdy neuniknou z cyklu zrození a smrti. Budou zapleteni do nekonečného začarovaného kruhu. Čas se krátí, pojďme domů, Yang Ts'iene.

YT: Děkuje se za informace, Excellence.

TK: Vidiš chrám? Tvé tělo je támhle. Jdi, synu.

str. 473

Kapitola 60

Návštěva Centra dokonalosti, Služby odměn za dobré činy, Služby trestu za špatné činy

Buddha Tse Kong se zjevil 16. června 1978. Rok Koně.

*Ó duše, učte se a znovu se zdokonalujte,
abyste obnovovaly své duše a obarvili charakter,
dobře studujte a ponořte se do umění a posvátných spisů,
ty slouží k tomu, aby naučily lidi otevírat svou mysl.*

Buddha Tse Kong: Rozhodli jsme se pro dnešní večerní návštěvu Centra dokonalosti a služeb odměny a trestu. Příprava knihy „Cesty do pekla“ bude brzy dokončena. S potěšením se dozvídám, že mnoho dobromyslných lidí je ochotno zaplatit za tisk knihy a její bezplatné rozdání svým přátelům. V jejich zlatých srdcích skutečně sídlí milosrdenství. Jaká úleva pro Nesmrtelné a muže, kteří pracovali na odhalení pravdy, jež nabádá lidské bytosti k návratu k Tao a k upřímnosti. „Cesty do pekla“ jsou dílem obsahujícím skutečnosti analogické s učením každého náboženství. Ti, kdo si je přečtou mnohokrát, budou mít stejný užitek pro svou mysl i pro své srdce. Obracím se na lidi a povzbuzuji je, aby se zřekli zla pro dobro, konali dobré skutky a vyhýbali se špatným. Z celého srdce doufám, že se zapojí do duchovního obnovení, a zvu dobrosrdečné lidi na světě, aby se stejnou výzvou obrátili na své přátele. Yang Ts'iene, pojd' na pódium na další cestu.

str. 474

Yang Ts'ien: Jsem připraven, Mistře.

TK: Jsme tady. Vystup!

YT: Centrum dokonalosti je tam, před námi. Vypadá jako škola. Venku je to docela čisté s okrasnými rostlinami a záhony květin. Výrazný rozdíl od ponurých věznic pekla.

TK: Funkcí tohoto centra je školit náš personál, Génie a Světce v jejich posvátných úkolech.

YT: Dveře jsou otevřené. Hodnostáři stojí v řadě na naše uvítání.

TK: Mandarín-správce a jeho personál přicházejí. Pojdte jim rychle naproti.

YT: Mé uctivé pozdravy Jeho Excelenci a hodnostářům.

Mandarín: Vítejte vás, Buddho Tse Kongu a pane Yang Ts'iene. Už dlouho toužíme po vaší návštěvě. Prosím, pojdte dovnitř pro lepší pozorování.

TK: Děkujeme, Excellence. Jsme zde, abychom získali informace týkající se vašeho centra.

str. 475

Mandarín: S potěšením. Zde je. Toto Centrum dokonalosti je určeno k šíření ctností. Lidé, jejichž zásluhy jsou značné, ale kteří dosud nedosáhli kritéria osvícení pro přístup do Ráje, sem musí přijít, aby dále studovali své duchovní studium, aby se mohli vyvinout do vyšší Astrální roviny nebo se vrátit do pozemského světa a převzít funkci Géníů, kteří zachrání lidstvo.

YT: Podívejte! To je pan Tchoung Kien An, pokud se nemýlím. Býval žákem našeho chrámu.

TK: To je on. Měli jsme štěstí, že jsme ho potkali.

YT: Zdá se být velmi znepokojen, když mě vidí. Má slzy v očích.

Mandarín: Pojdte, pane Tchoungu! Nedělejte, že jste nešťastný! Zařídil jsem speciálně pro vaše souvěrce toto osobní setkání. Pane Yang Ts'iene, můžete mu říct, jak se věci na Zemi od jeho smrti vyvíjejí.

Tchouang: Jsem opravdu dojat, že vás zde vidím. Slova mi selhávají a sotva dokážu ovládat slzy. Za svého života jsem byl žákem Chrámu mudrců. Dostal jsem mnoho přízně od našeho laskavého

Cesty do pekla

prezidenta, pana Kouana, a také mnoho soucitu od svých bratrů, kteří mě povzbuzovali k dobrým skutkům. Denně jsem chodil do kanceláře redaktora „Mudrců“, abych odpovídal na korespondenci čtenářů. Myslel jsem si, že mé zásluhy mi umožní dosáhnout Ráje. Bohužel jsem se později zapletl do milostného poměru. Ačkoli mě po mé smrti doprovázel Milosrdný Génieus a chránil nás Mistr-dobrodinec, mé hříchy byly stále četné a nebyl jsem způsobilý vystoupit do Nebe. Když jsem žil, náš Mistr se mnou velmi počítal. Často se mě snažil povzbudit a dát mi cenné rady. Ale byl jsem příliš pomalý na to, abych pochopil a uvedl jeho učení do praxe. V důsledku toho mé srdce nedokázalo ovládnout mé tělo a dosud jsem nedosáhl cíle ovládat se. Protože jsem byl upřímný, byl jsem naším Mistrem-dobrodincem doveden na toto místo pokání, abych důkladně pochopil věci, než jsem mohl jít do Centra dokonalosti k další regeneraci. V den mého pohřbu jsem byl velmi dojat, když jsem viděl své bratry, jak před mou rakví zapalují vonné tyčinky a následují pohřební vůz k hrobu. Mohl byste jim prosím vyjádřit mé upřímné poděkování za jejich laskavost? Zde se denně učím literaturu a principy Tao a musím pravidelně skládat testy. Studenti si musí vyměňovat zkušenosti a názory, rozvíjet milosrdné srdce, učit se bojovat s chamtivostí a zůstat necitliví k ženské kráse. V každém předmětu musí být naše skóre nadprůměrné. Nesmrtelní nás neustále zkoušejí svými božskými silami. Například kontrolují, zda jsme stále chamtiví, když vidíme zlato nebo drahocenné poklady u cesty, nebo zda nás svádějí hezké dívky. Pokud podlehne pokušení, budeme se muset znovu učit lekce. Bůh a Buddhové pravidelně přicházejí do centra, aby nás učili dogmatům Tao. Nikdy jsme nebyli trestáni, ale přiznávám, že je pro nás těžké si osvojit lekce, učit se a složit zkoušky.

str. 476

Mandarín: Naše centrum má za úkol vychovávat duše pro funkce Génieů nebo Svatých, nebo nahrazovat působící Génie, kteří jsou ještě slabí ve znalosti Tao. Z tohoto důvodu musí učenci skládat časté zkoušky. Absolvovat povolujeme pouze těm, kteří dokončili povinnou duchovní úroveň. Po dokončení studia někteří z nich, kteří si předurčili spojení s božským Mistrem, jím budou odvedeni do Ráje k dalšímu duchovnímu zdokonalování. Jiní se vrátí do lidského světa, aby převzali funkce Génieů.

str. 477

Tchouang: Můj drahý Yangu, žádám tě o laskavost. Prosím, porad' mým dětem, aby se obnovovaly a věnovaly se studiu Tao. Jsou to vzdělaní a upřímní chlapci. Bylo by politováníhodné, kdyby nedosáhli velkých úspěchů. Doufám, že si moji bratři v chrámu všimnou jejich schopností a poskytnou jim pomoc. Mnohokrát si vzpomínám na tuto větu: „Kdybych mohl doprovodit Yang Ts'iena na návštěvu pekla, bylo by to úžasné.“ Toto mé přání se nyní, jako proroctví, naplňuje. Přeji si sloužit Chrámu mudrců v jeho dobrých skutcích, ale jsem tady, mé tělo je ztraceno a nemám k tomu prostředky.

TK: Nyní známe situaci Centra dokonalosti. Ještě musíme navštívit Služby odměn a trestů. Sbohem, pánové.

YT: Sbohem, drahý Tchouangu. Dávej na sebe pozor. Nedělej si starosti s naším chrámem.

Tchouang: Sbohem, Yangu.

Mandarín: Nařídte hodnostářům, aby se shromáždili k pozdravu našich návštěvníků.

TK: Na palubu, Yang Ts'iene. Máme navštívit další místo.

YT: Jsem na palubě, Mistře.

TK: Přicházíme na Službu odměn za dobré činy.

YT: Ano. Vidím ceduli s takovými slovy.

Mandarín-vedoucí služby: Vítejte, Buddho Tse Kongu a pane Yang Ts'iene.

TK: Mistři a žáci, přišli jsme vás navštívit, abychom se dozvěděli o aktivitách vaší služby.

YT: Duše, které sem přicházejí, jsou vedeny Milosrdným Génieem. Zdá se, že jsou zcela svobodné a nejsou ani doprovázeny, ani týrány.

str. 478

Cesty do pekla

Mandarín: Určitý počet lidí, kteří mají více zásluh než hříchů, sem přichází po své smrti, aby čekali na soud. Užívají si naprosté svobody. Mohou pít čaj, celý den si v klidu povídat nebo hrát šachy pro zábavu. Naše místo slouží jako dočasné místo odpočinku pro čestné duše. Po dočasném pobytu budou převezeni k výcviku do Centra dokonalosti nebo na místa pro vyšetřování a rozhodnutí o jejich osudu.

YT: Takhle to je! Teď už chápu.

TK: Náš čas je dost omezený. Musíme navštívit Službu trestu za špatné činy. Můžeme odejít?

Mandarín: Personál se shromáždí k pozdravu.

TK: Nastup, Yangu. Je to odtud kousek. Tak, dorazili jsme.

YT: Jak odlišné je toto místo ve srovnání se Službou odměn. Duše jsou doprovázeny pekelnými strážemi, jako zatčení viníci. U vstupních dveří je transparent s názvem služby.

Mandarín: Naše pozdravy, Mistři. Jsme velmi poctěni vaší osobní návštěvou. Vaše kniha bude velmi vzácná.

TK: Jsme hluboce dojati vašimi slovy. Jelikož je náš čas omezený, můžeme vás požádat o poskytnutí důležitých informací o vaší službě?

str. 479

Mandarín: Skvělé, moje služba se jmenuje Trest za špatné činy. Nečestní lidé, kteří ubližují ostatním a porušují božský zákon, jsou pečlivě sledováni džiny ze Tří světů. Ti hlídají dnem i nocí a posílají své zprávy do pekla. Naše varování pro velmi zlé lidi spočívá v tom, že jejich duše zajímáme a vedeme je do pekla, aby tam byly potrestány. Živí lidé, jejichž duše jsou trestány v pekle, jsou pronásledováni nejasnou nepříjemností, která je strašně mučí. Cítí se podivně nemocní, trápí je silné bolesti hlavy a nepohodlí po celém těle. Vědí jen, že se necítí dobře. Jsou mimo, podráždění a vůbec si neuvědomují, že je trápí nějaký duch.

Jakmile jejich duše vrátíme zpět do těl, všechny tyto příznaky zmizí a oni se vrátí do normálu. Podívejte se na ty lidi, kteří procházejí kolem a jejichž duše jsou chyceny a trestány. Naším prvním úkolem je varovat je před jejich špatnými činy, dokud jsou ještě naživu. Naším druhým úkolem je trestat lidi po jejich smrti. Velmi těžcí hříšníci jsou posíláni k nám k předběžnému trestu, zatímco čekají na převoz do svých příslušných věznic po důkladném vyšetření. Jejich pobyt v naší službě je pouze dočasný.

YT: Plně chápu vaše vysvětlení a mnohokrát vám děkuji.

TK: Vraťme se do chrámu, Yang Ts'iene.

Mandarín: Svolajte své muže k pozdravu.

TK: Pódium, Yang Ts'iene.

YT: Jsem zde, Mistře.

TK: Jsme doma. Jdi do svého těla, synu.

str. 480

Kapitola 61

Návštěva Jezera znečištěné krve a paláce Krále Východní hory

Buddha Tse Kong se zjevil 25. července 1978. Rok Koně.

Cesta do pekla zahrnovala hory i údolí.

Bolesti a nebezpečí nás v žádném případě nečiní nejistými.

Dobro a zlo nejsou bez odezvy.

Cesty do pekla

Ráj a peklo se objevují v symetrické harmonii.

Buddha Tse Kong: Při putování po cestách pekla jsme neviděli nic než hříšné duše ponořené do téměř úplného odcizení. Před svým narozením člověk ignoroval, kým je. Narodil se do světa a ignoruje místo, odkud pochází, a místo, kam půjde. S vyčerpanýma očima neví, jak se chovat. Je jako líný žák, který následuje své kamarády do školy s obědovým košíkem v ruce. Ví jen, že si může jíst a hrát si se spolužáky. Po příchodu zkoušky si nezapamatoval žádnou ze svých lekcí a propadl. Takto zmařil úsilí a starosti svých rodičů, kteří vychovali a snažili se vzdělávat nevědomé a nevědné dítě. Vyzývám lidi, kteří se projevují jako hodni svého jména, aby byli čestní a šli dobrou cestou. Ať ve svých životech nebudou démoničtí a nelidští, protože po smrti se z nich stanou skuteční démoni a ďáblové. Odejme za úkolem, Yang Ts'iene.

str. 481

Yang Ts'ien: V dálce vidím jezero, kde se lidé topí. Někteří z nich jsou ponořeni až na dno, zatímco jiní se snaží vyplavat na hladinu. Doléhá ke mně volání o pomoc a cítím odporný zápach.

TK: To je jezero znečištěné krve. Pohled bude hrozný a navrhuji ti, abys zachoval klid. Pojďme blíž, aby ses lépe podíval.

YT: Podél cesty vedoucí k jezeru jsou vidět pekelné strážce, jak nemilosrdně vlečou hříšné duše.

TK: Hodí je do jezera.

YT: Jak se blížíme k jezeru, zápach krve je čím dál nepříjemnější. Divoké výkřiky umírajících duší mi svírají srdce.

Generál na stráž: Jsem potěšen vaší návštěvou. Dostal jsem zprávu o vašem příjezdu. Prosím, následujte mě k jezeru.

YT: Děkuji mnohokrát, Generále. Stačí se dívat odtud. Není třeba chodit tak blízko k jezeru. Můžete mi povědět o zločinech spáchaných těmito dušemi?

Generál: Samozřejmě. Nejprve považuji za vhodné, abych vám vyprávěl o historii tohoto jezera. Nachází se hned vedle Mostu tísňe – museli jste ho už vidět – pod mostem se tam plazí množství hadů velkých jako paže, kteří duše koušou. Hříšné duše sloužící jako kořist pro hady jsou odtaženy doprostřed mostu a strčeny do jámy. Hadi je chytají, drtí je na kusy a spolknou. Počet obětí je tak velký, že krev tryskající z jejich těl teče dostatečně hojně, aby zaplnila toto jezero. Duše, které se v něm utopily, spáchaly za svého života ohavné zločiny.

YT: Můžete mi to vysvětlit více, Generále?

str. 482

Generál: Nesmrtelným, jak víte, je třeba prokazovat plnou úctu. Existuje řada lidí, kteří se odvažují proklínat Nesmrtelné nebo používat rouhavé řeči, když se nacházejí v zoufalé situaci: nemoc, smůla, neštěstí. Jiní pronášejí hrubá, obscénní slova adresovaná starým, váženým osobám nebo pomlouvají jiné lidi. Všichni tito lidé patří do kategorie lidí, jejichž srdce a vnitřnosti jsou znečištěné. Patří sem profesionální prostitutky, které vyměňují svou krásu za peníze a jejichž každé slovo je nadávka; extrémně chlípní lidé, kteří tráví dny v doupatech rozkoší a špiní svá těla i duše; lidé, kteří si posilují svá těla jedením nečistot; lidé určitých zvrácených doktrín praktikující své kultury a rituály se zvířecí krví a další; ti, kteří rádi masakrují živé tvory a zároveň zneuctívají svatou atmosféru posvátných míst a kanonických knih. Tito všichni jsou po své smrti utopeni v Jezeru znečištěné krve.

TK: Podle starodávné tradice se říká, že žena umírající při porodu je také odsouzena k utonutí ve znečištěném jezeře. Věřím, že tato fáma je nesmysl. Skutečnost, že dítě porodíte a vychováte, je zahrnuta v zákoně přírody. Když žena zemře při porodu její osud je už tak žalostný, proč by měla být hozena do jezera znečištěné krve? Členové rodiny oběti by měli vykonávat co nejvíce charitativní práce, odříkávat modlitby za to, aby její duše našla klid v milosti Géníů, Svatých, Bohů a Buddhů.

Generál: Máte naprostou pravdu, Buddho Tse Kongu. Doufám, že žijící lidé tuto pravdu chápou.

Cesty do pekla

str. 483

TK: Myslím, že to stačí. Teď se podíváme na něco jiného.

YT: Děkuji za poučné informace, Generále.

Generál: K vašim službám.

TK: Dobře. Nyní navštívíme Krále Východní hory. Už jsme tu.

Král: Konečně jste přišel. Jsme rádi, že vás vidíme.

TK: Prosím, odpusťte nám, že jsme sem přišli pozdě. Nejprve jsme se rozhodli navštívit ostatní paláce kvůli jejich hierarchickým funkcím.

Král: Váš příjezd mi přináší velkou radost. Neomlouvejte se. Od dob otevření Chrámu mudrců bylo distribuováno velké množství kanonických knih a záře Tao se rozzářila po celém světě. Tyto knihy odpověděly na přání ctnostných srdcí, která žízň po prozřetelné cestě Boží. Proměňují poctivé lidi ve vášnivě ctitele božského světla. Vaše důležitá díla ve mně vzbuzují hluboký obdiv. Nyní vás doprovází váš žák Yang Ts'ien a je mi ctí vás zde přivítat. Prosím, následujte mě do přijímací síně k diskusi.

YT: Jsme vděční, pane.

Král: Posadte se. Generále, prosím, nabídněte nám čaj.

Král: Můžeme vám nabídnout čaj a ovoce? Prosím, udělejte si pohodlí.

TK: Čaj je lahodný.

YT: Jeho vůně je vynikající a ovoce je vynikající. Mohu si nějaké vzít s sebou do světa živých?

Král: Toto ovoce je chutné, jen když se jí zde v pekle.

TK: Nebuď tak chamtivý, Yang Ts'iene. Viděl jsem ve vašem sadu spoustu dozrávajících plodů. Dobře se o ně starej a budeš mít něco dobrého k jídlu. Pouze ovoce Tao je to nejvybranější, nemá ani tvar, ani objem, ale je úžasné. Jeho konzumací získáš vše, po čem toužíš. Ale pokud ho necháš shnít, stane se nepoužitelným.

YT: Učení Buddhy Tse Konga a Vašeho Veličenstva mě velmi osvěcuje a stydím se.

TK: Můžete nám, pane, vysvětlit své různé funkce v tomto paláci?

Král: Tato hora na východě, alias T'ai Shan, je první z pěti hor. Je pod správou 10. brány. Toto je nejvyšší soudní orgán pekla, něco jako Nejvyšší soud v pozemském světě. Moje funkce spočívá v nápravě a trestání všech nespokojených a agresivních duší, které způsobují nepořádek, a také v povyšování nebo degradaci duchů a démonů na Zemi i v pekle. Mohu poslat žádost přímo Nebeskému Císaři /Nejvyšší Bůh/ a poté vydat rozkaz k popravě. Všichni duchové hor, regionů, hranic, Nebe i Země závisí na mém paláci. Musíme také učinit konečné rozhodnutí o soudech ostatních paláců. Jsme nejdůležitější větví deseti paláců. Na vrcholu této hory sídlí Pontifex Světa temnot /Papež Světa temnot/, alias Král Pekla. Spravuje a řídí pekelné aktivity, aby zajistil úspěch. Moje role správce se zcela liší od role správců ostatních bran.

str. 485

YT: Mohu mít ještě jednu otázku, pane? Řekl jste, že všechny duše a démoni v pekle jsou vám k dispozici. Ve světě se však často proslýchá, že některého člověka posedl démon, jiné pronásleduje ďábel a podobné věci. Mohou se tito démoni a ďáblové vymknout vaší kontrole a utéct, aby si dělali, co chtějí?

Král: Nebeská síť je nesrovnatelná a volná, ale žádný člověk nemůže vyklouznout z jejích obrovských ok. I když je pekelná síť hustá a těsná, někteří ďáblové z ní občas uniknou. Vaše poznámky jsou správné. Zákon pekla je nestranný, ale to neznamená, že se zanedbává soucit. Musí zahrnovat jak logickou, tak sentimentální stránku věci. Zlých Géníů a ďáblů, kteří způsobují nepořádek v pozemském světě, je mnoho. Je to proto, že duše, které trpí nespravedlivou smrtí, mají právo na pomstu. Ale poté, co se vrátí na Zemi, se kvůli nedostatku vědomí připoutávají k lidem a nechtějí je opustit.

Démoni se však neodvažují přiblížit k dobrým lidem, kteří disponují čistou a silnou duchovní energií. V důsledku toho budou duše, které porušují pekelný zákon a šíří nepořádek, jednoho dne

Cesty do pekla

odhaleny. Budou buď potrestáni džiny na Zemi, nebo zatčeni hlídkami našeho paláce a odvedeni do pekla k trestu. Nebudou schopni popřít své zločiny a budou souzeni podle zákona pekla.

str. 486

Zpět K vaší otázce, mohu to shrnout takto: Protože pekelné úřady chtějí, aby se zášť duší rozplynula, dočasně je osvobodí, aby se mohly vrátit na Zemi a vyrovnat své účty. Proto se ve světě vyskytují lidé posedlí ďábly nebo démony, a někdy i trestanci, kteří si po propuštění z vězení maskují tvář, aby se dopustili ještě těžších zločinů. Tyto mstivé duše dokážou manipulovat a podněcovat lidi, kterým chybí sebeovládání, takže se dopouštějí vážných chyb, aniž by si byli vědomi důsledků svých činů.

YT: Nyní dokonale rozumím.

TK: Vaše jasná vysvětlení mi otevřela mysl. Můžeme se nyní rozloučit.

Král: Než odejdete, doufám, že kniha „Cesty do pekel“ bude dokončena co nejdříve a distribuována lidem za nejlepších podmínek. Důstojníci, seřadte se, abyste vzdali pocty našim významným hostům.

YT: Jsme vám opravdu vděční, pane. Půjdem, Mistře?

TK: Vracíme se domů. Tvé tělo musí být netrpělivé. Jdi!

str. 487

Nebeský Edikt

Osoba Služby rituálů a kultů Chrámu mudrců vystoupila na kazatelnu 3. dne 5. měsíce roku Koně (1978) a prohlásila:

Svatý Posel Boží předepsal následující:

„V tuto chvíli bude rozeslán Nebeský Edikt. Titulární Géniové z obcí v okruhu pěti lig a milostiví Géniové v okruhu deseti lig dostávají rozkaz, aby se zde shromáždili, aby jej přivítali a byli přítomni při jeho vyhlášení.“

Vysoký komorník Tseu z Nebeského paláce Božího prostřednictvím média seslal toto čtyřverší:

*Na svátek poloviny podzimu září božská energie,
nebeský makrokosmos je oslavován blaženým světlem,
s úctou je tato kniha určena
k vykoupení hříchů, rozvázání utrpení; je to odškodnění.*

A Svátý Posel, aby prohlásil:

Na tuto Zem mám poslání přinést tento Boží Edikt, který dnes večer diktuji v následujících zněních:

Aby se všichni Géniové a učedníci pokorně uklonili v úctě před Nebeským Ediktem, který zní: Jeho Veličenstvo Nebeský Císař, Nejvyšší Bůh, nařizuje následující:

str. 488

„V souladu s rozhodnutím Nebeského kongresu konaného v mém paláci v Éterických výšinách zahájil Chrám mudrců psaní knihy „Cesty do pekel“ 15. srpna v polovině podzimu, roku Draka (1976), a toto vzácné dílo dokončí 15. srpna, roku Koně (1978), což jsou celé dva roky.

Během této doby Yang Ts'ien navštívil 10 paláců pekel, zpovídal duše ve vězeních a shromážděná svědectví nahromadil až do výšky kopce, jak je popsáno v knize „Cesty do pekla“. Všechny tyto dokumenty byly publikovány v časopisech Chrámu mudrců a popularizovány mezi

Cesty do pekla

všemi vrstvami občanů. 15. lunárního srpna tohoto roku budou vydány ve formě knih, z nichž 108 výtisků bude umístěno na oltář, a tři výtisky budou spáleny: První obětován Ráji, druhý peklu a třetí zasvěcen Génium lidského světa pod Nebeskou klenbou. Tím se vyjadřuje úcta k božstvům Tří světů: Nebe, Země a pekla.

Různé pekelné služby, které jsou velkými obdivovateli tohoto úspěchu, zvažují zásluhy, jak jsou napsány v knize, aby uspokojily a udělily amnestii hříšným duším. Kromě toho uspořádají velký festival na oslavu této události a podají zprávu Papeži Světa temnot.

str. 489

Pokud jde o svět lidí, všichni lidé, kteří vynakládají úsilí na konání charitativních skutků psaním, tiskem nebo distribucí této knihy, získají velké zásluhy a budou odměněni. Jejich jména, adresy a počet vytištěných knih budou zmíněny v manifestu, který bude spálen a bude sloužit k ohlášení památných činů jejich štědrých srdcí, které jsou oddány věci morálky, do Nebe.

Blahopřeji učedníkům Chrámu mudrců, kteří během těchto dvou let prošli značnými útrapami, aby dosáhli tohoto slavného úspěchu, a očekávám, že dosáhnou ještě větších výsledků v jejich ideálu nápravy náboženského způsobu života, vymýcení zkažených mravů a pokroku směrem k univerzálnímu míru.

Vyjadřuji úctu k tomuto.

Toto je můj rozkaz.

(Ó, Bože! Posloucháme Tě bez nedbalosti. Děkujeme Ti za Tvou Milost).

Nebeský cyklus, 3. května, rok Koně (1978)

str. 490

Doslov od žijícího Buddhy Tse Konga

Navzdory svému nejs sofistikovnějšímu vědeckému vybavení a pokročilé technologii mohou dnešní lidé zkoumat oblast spiritualismu jen povrchně a jejich znalosti o ní jsou bohužel poměrně skromné. Dokud se lidé odmítají podílet na namáhavé praxi duchovní dokonalosti, aby otevřeli své třetí oko jasnovidectví a prohlédli si všechno, spiritualismus zůstane pro jejich oči matný a pro jejich uvažování neurčitý.

Člověk má tři duchovní síly: energii semenné esence, energii vitálního dechu a duchovní energii. Jeho dočasné tělo, kterému říkáme taška na jídlo a věšák na oděvy, nevydrží dlouho, protože jednoho krásného rána se v něm země, voda, vítr a oheň promění, jeho tělo se rozloží a promění se v prach a popel. Člověk odchází a zanechává po sobě svůj opuštěný palác.

Kvůli tomuto jevu může jeho věčná duše získat další existenci a další tělo; změní své rysy a tvar a znovu spatří denní světlo s obnovenou tvář. Proroci různých náboženství ve všech dobách a všech národech, také Nesmrtelní obdařeni božskými silami, kteří jsou dobře obeznámeni s mystickou oblastí, tyto jevy jasně viděli a mohou dosvědčit má slova.

str. 491

Vydání knihy „Cesty do pekla“ je zásluhou milosrdenství Boha. On velmi trpí při pohledu na lidi plazící se v prachu pozemského světa. Mezi lidmi již dlouho řadí tři neřesti: Chamtivost, hněv a pošetilost. Ponořují ctnosti, vytvářejí nepopsatelné karmy a táhnou společnost k úplné zkáze. Je proto nutné co nejdříve napravit náboženskou cestu a obnovit šťastný život pro lidi. Zejména je nezbytné odhalit skutečnou situaci pekla, abychom lidi varovali, reformovali jejich mravy a cesty, vedli je k dobru, šířili pravdu a náboženskou cestu, posilovali oddanou víru a jasnovidné svědomí.

Po přečtení „Cesty do pekla“ se šťastní lidé nad ní zamyslí a „opustí svou řeznickou sekeru“. Z celého srdce doufám, že se čtenáři vrátí ke svému klidnému já, které je skutečnou podstatou Buddhů. Po rušných dnech uplynulých dvou let je mé srdce nyní naplněno klidem a okouzlením.

Cesty do pekla

Nyní si klidně rozmlouvám sám se sebou, v hlubokém zamyšlení, abych dosáhl souladu s rytmem Boha, naší Nejvyšší Bytosti.

S úctou věnuji tento výrok, který slouží jako závěr této knihy:

*„Neštěstí a štěstí nemají dveře,
člověk sám zasévá semeno příčiny.
Dobro a zlo se sklízí jako obraz a jeho stín.“*

Chrám mudrců, 29. června 1978 (rok Koně)

S úctou,

Mnich Tse Kong

str. 492

Závěrečná báseň Chrámu mudrců

*Poznání Tao je probuzením z temnoty,
jako temná místnost naplněná zářivým světlem.
Pokud člověk v tomto životě zanedbává sebeobnovu,
kdy pak doufá, že najde další příležitost?*



Slova Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena

Poté, co jsme si přečetli popisy cest deseti paláci pekla a vyslechli argumenty osvícených Králů paláců, jejich Mandarínů a Géníů, Buddhy Tse Konga a Yang T'siena, můžeme, i když naše slepé pozemské oči nic nevidí, posoudit, zda je jejich uvažování daleko od reality, či nikoli. Pomáhají jejich vysvětlení vést a zachraňovat všechny živé tvory? Poskytují vedení našim duším? Umožňují nám poslední příležitost k nápravě a probuzení vlastního vědomí?

Svět Nahoře nás povzbuzuje k duchovnímu rozvoji, abychom se brzy mohli vrátit. Vidíme hříšné duše hnijící v pekle. Byly jako my dříve, ale nevěděly o duši, neznaly její hodnotu. Proto dnes musí být spoutány v pekle, a jakmile se probudí, nařikají, pláčou, trpí a jsou nešťastné. Duše je věčná – jasně jsme to viděli z přísnosti a moudrosti božského zákona – ale teprve když se duchovně zdokonalíme, poznáme, že naše duše je věčná. Slyšeli jsme, jak byly duše vězněny, jak trpěly ve Vězení vytržení srdce, ve Vězení s jezerem bahna, exkrementů a moči, jak jim byly stahovány tváře, jak byly mrzačeny a mučeny všemožnými způsoby. Proč musely podstoupit tato děsivá muka? To proto, aby se probudilo jejich vědomí.

str. 494

Trpíme dnes na Zemi podobně? Jistě jsme trpěli stejným způsobem. Jsme hříšné duše uvězněné v našem mikrokosmu. Pokud nebudeme následovat vůli Nebes a nebudeme jednat ctnostně, kam půjdeme? Setkáme se s neštěstím v našem vnitřním vědomí. Když zabijeme, ublížíme nebo pomlouváme člověka, nebo když zdiskreditujeme náboženství, naše srdce nebudou klidná. Kdo bude nositelem této nemoci? Je to nevyléčitelná nemoc, která způsobuje zármutek a utrpení. Náš duch je temný, ale nevidíme sami sebe a viníme jen ostatní. Co je to za hřích? Každý den budeme skleslejší. Jako duchovní adepti víme, jak se duchovně kultivovat; známe cestu k návratu k naší stávající rovnováze. Máme nesmírné štěstí, že chápeme, že máme možnost litovat svých hříchů a také se napravit, abychom se vrátili k původní přirozenosti, kterou nám Bůh dal, a že máme poslední příležitost k duchovnímu probuzení.

Na Zemi se lidé mylně domnívají, že miliardy peněz je zbaví všech hříchů. Ne, miliardy nás po smrti nezbaví všech hříchů a my jsme to jasně viděli. Svět Nahoře jasně prohlásil, že si za miliardy nelze koupit očištění od hříchů. Musíme přijmout důsledky svých hříchů. Pokud se nebudeme duchovně kultivovat, kdo nás povede k pokroku? Na Zemi nám Bůh dal mnoho příležitostí, mnoho chrámů a pagod, mnoho kostelů, mnoho míst, kde se přednáší a vysvětluje Pravda, aby poskytla spásu duši v souladu se schopnostmi každého člověka a jeho vlastními velkými sliby. Neváhejme déle hledat duchovní cestu. Bůh nám dal všechny možné prostředky, ale pokud odmítneme duchovně se zdokonalovat, jak vůbec dosáhneme probuzení?

str. 495

Jako duchovní adepti si skutečně vážíme knihy „Cesty do pekla“ a jasně vidíme, že i my pocházíme z pekla a že jsme již dříve zažili děsivé scény; nyní jsme se probudili a chceme se skrze duchovní trénink vrátit do naší rovnováhy. Přemýšlíme o vážnosti a moudrosti Pána, o prostředcích velkého soucitu, kterými zachraňuje lidstvo, dokonce i stvořením pekla. Lidé, kteří jdou do pekla, se nestarají o Boha a mohou ho dokonce prodat za účelem zisku. Bůh jim však stále dává poslední příležitost vrátit se ke svému pravému Já. Lidé jsou vězněni na několik let, ale jejich pobyt se prodlouží, pokud nebudou činit pokání. Podobně i na Zemi, pokud porušíme zákon, budeme také uvězněni. Na Zemi by člověk mohl najít způsoby, jak zmírnit svou situaci, ale to není možné, když je člověk v pekle.

Dnes jsme ve vstupní hale lásky a duchovní ctnosti, ale nevíme, jak lásku a duchovní ctnost budovat. Proč můžeme říkat, že jsme ve vstupní hale lásky a duchovní ctnosti? Všemohoucí Pán nám dal poslední příležitost. Daroval nám lásku a duchovní ctnost skrze dnešní čtení knihy „Cesty do pekla“, abychom pochopili své vlastní chyby. Před čtením knihy „Cesty do pekla“ také cítíme

Cesty do pekla

lítost, když děláme chyby mezi manželem a manželkou, mezi rodiči a dětmi, a strávili jsme trochu času pokáním a nápravou. Ale pokud zůstaneme tvrdohlaví, jen si roztrháme svá vlastní srdce.

str. 496

Nyní se otevírá více kostelů a míst pro duchovní výcvik, aby lidé mohli dosáhnout pravého porozumění a navazovat vztah s Nebem a Zemí, aby psali vznešené filozofie, které by podnítily lidská srdce v naději, že je probudí. Vidíme příklady duchovních lidí, kteří dosáhli osvícení svou vytrvalostí: Šákjamuni Buddha a Ježíš Kristus vytrvali a zůstali neochvějní; osvobodili se, aby ovlivnili všechny živé bytosti. Pokud se dnes lidé nechtějí učit, čím hřích to bude? Bude to jejich hřích. Lidé musí probudit své vědomí, měli by vidět, že mají duši, a měli by si ji zachovat, aby se mohli rozvíjet. Naše duše nemusí být příliš chamtivé. Je nezbytné udržovat si duchovní ctnost, soucitnou lásku a dosáhnout rovnováhy, abychom se mohli vyvíjet výše. To je důležitý úkol, ale proč se stále odmítáme učit? Stále jsme skeptičtí a stále toužíme po nečestně nabytém hmotném majetku, ale jak se můžeme osvobodit, když se nechováme lidsky? Kdybychom všichni byli miliardáři, kam bychom se po smrti dostali? Důležitá otázka je, kam jdeme po smrti? Můžeme si s sebou vzít svůj majetek? Můžeme si vzít své manžely nebo manželky? Můžeme si vzít své děti? Ne. Musíme odejít sami, ale otázkou je, zda odcházíme v rozrušeném, nebo klidném stavu. Odejít v rozrušeném stavu znamená sestoupit do pekla, ale odejít v klidném stavu znamená, že budeme mít jasnou mysl a budeme schopni pokračovat ve svém učení ve vyšší sféře, kterou je Nebe.

str. 497

Duchovní adept musí jasně vnímat svou pozici a svůj cíl. Žijeme v současné době v neklidném pozemském světě s jeho vítězi a poraženými. Nyní probouzíme své vědomí a vracíme se k věčnému zákonu rovnováhy; chceme hledat duchovní cestu. Duchovní dokonalost znamená zlepšit se, abychom se vrátili do rovnováhy, a nebyli závislí na /uplácení/ Boha a Buddhů. Pokud jako lidé budeme závislí na /uplácení/ Boha a Buddhů, chtěli bychom před smrtí použít peníze k tomu, abychom si Boha a Buddhy koupili. Lidé to na Zemi dělali. V minulosti to dělali bohatí lidé v Číně. Když vydělali hodně peněz, pilně pálili papírové peníze a stříbro, aby je poslali do pekla, aby je po smrti mohli obdržet v podsvětí bance a utratit je. V minulosti takto jednali miliardáři, ale kolik lidí hlásilo, že se jim podařilo získat peníze, které poslali do pekla? Nic takového neexistuje. Pouze charitativní práci budeme schopni odčinit své hříchy. To je důležité, protože to znamená praktikovat lásku a duchovní ctnost.

Lidé musí milovat lidi. Musí vědět, jak respektovat lidi, stejně jako respektují Boha. „*Následovat vůli nebes znamená přežít, jít proti vůli nebes znamená zkázu.*“ Pohrdáme vzácným darem, který nám Pán dal na Zemi, aby nás vzdělával. V současné době máme zázračné a krásné tělo, ale kdo ho zařídil? Vidíte, že vaše tělo je realizací celého vesmíru. Toto je velmi ezoterická věda, kterou nelze vidět pozemskými očima. Nikdy nemůžeme vidět evoluční schopnost v našem vnitřním vědomí a žádný stroj ji nikdy nebude schopen dokázat, protože spočívá v nekonečné sféře. Jasně vidíme zázračnou příležitost, kterou nám Bůh dal skrze naše fyzické tělo, abychom mohli jednat a dosáhnout duchovního probuzení. Analyzujeme, abychom probudili své vědomí; nasloucháme, abychom probudili své vědomí; mluvíme, abychom probudili své vědomí, a myslíme, abychom probudili své vědomí. Nakonec se vrátíme k naší základní podstatě rovnováhy, klidu a moudrosti.

str. 498

Máme nesmírné štěstí, že chápeme hodnotu duše. Chápeme hodnotu duše a měli bychom brzy činit pokání a věnovat se duchovní kultivaci. Měli bychom se podívat na svou hříšnou minulost se všemi druhy pomluv a drbů, které poškozují pověst lidí a hanobí je bez jakýchkoli důkazů. Tím si jen způsobíme temný stav mysli.

Když uvidíme, kterým směrem se vydat, nikdy se nesetkáme na špatné cestě. Pokud nebudeme důvěryhodní, ale budeme stále protestovat a křičet, jen se více spoutáme, protože už jsme ve tmě a nevidíme cestu. Hříšné duše v pekle hodně naříkaly, ale nakonec musí svůj osud přijmout. I když s tím nesouhlasí, nakonec ho musí přijmout. Všechny lidské bytosti, které sestoupí na Zem, pláčou

Cesty do pekla

a nařikají a odmítají vstoupit do svých těl, ale po chvíli si zvyknou a modlí se k Bohu a Buddhům, aby jim dovolili žít o něco déle a zůstat se svými dětmi a vnoučaty. Pokud však neprobudí své vědomí, pokud nebudou kultivovat své vědomí, aby se vrátili ke svým kořenům, pak budou blíž peklu než svým dětem a vnoučatům. I když vydělají miliardy, samotné peníze nemusí jejich dětem a vnoučatům prospět, protože by se mohli stát obětí zhýralosti. Láska a duchovní ctnost darované Nebem a Zemí jsou nekonečně velké a hluboké; vesmír vyzařoval čistou energii na všechny sféry, aby z nich každý mohl mít prospěch a stoupat výš, ale pokud odmítnou probudit své vědomí, pouze se zaživa pohrbí, protože nikdo jiný neskočí, aby je zachránil před jejich činy.

str. 499

Kniha „Cesty do pekla“ jasně ukázala, že ti, kdo spáchali hříchy, musí nést všechny tresty sami. Pouze přijetím všech trestů se člověk skutečně zbaví své karmy. V té době bude člověku dovoleno znovu se narodit šesti cestami převtělování. Ale kolik let, kolik dní a kolik utrpení a bídy by to znamenalo? Proč se nyní pokáním nevěnujeme duchovní dokonalosti? Lidé, kteří četli knihu „Cesty do pekla“, by si ji měli přečíst mnohokrát, aby ještě více probudili své vědomí. Pak se pomalu stanou dobrými lidmi na Zemi; v té době dosáhnou moudrosti a budou hledat cestu k osvobození pro sebe.

Závěr

Výše uvedený závěr jsem uvedl po přečtení knihy „Cesty do pekla“. Doufám, že ti, kteří knihu „Cesty do pekla“ četli a poslouchali mé výklady, jí lépe porozumí. Zejména bych chtěl pomoci starším nebo nevidomým lidem, kteří neumí číst, aby mohli naslouchat a probudit své vědomí k návratu ke své původní podstatě. Budou se pak radovat, že jsou pány zázračného mikrokosmu, kterým je jejich fyzické tělo. Budou vědět, že jejich duše je věčná, a budou činit pokání a brzy se napraví, aby se vrátili ke svým kořenům.

Toto je konec mého čtení.

str. 500

I když jsou knihy nyní vytištěny a vy jste probudili své vědomí k duchovní kultivaci, stále nemáte mnoho čisté energie. Během posledních několika dnů jste slyšeli mé výklady z „Cesty do pekla“ a všechny sféry na nás zazářily svým požehnáním. Je to nekonečná milost, abyste si mohli plně užívat této čisté energie. Jaká škoda, že vaše úroveň duchovního výcviku je stále slabá a nejste schopni ji plně vnímat. Pokud to dokážete plně vnímat, bude to obrovské požehnání a čistá energie obklopí vaše mysli i těla. Jednoho dne dosáhnete sebezprobuzení; tuto knihu přijmete a budete ji číst a znovu číst. Když budete praktikovat meditační metodu Vo-Vi, nebudete se mýlit ani o píď. Naše cesta je jasná, vlastním úsilím uvolňujeme svou neústupnost a vášně, rozvíjíme se směrem k nekonečnu, abychom viděli hodnotu soucitu a správně ho realizovali.

Máme příležitost být lidskou bytostí, máme možnost postoupit na úroveň Svatého nebo Nesmrtelného, ale pokud se odmítneme učit, jaká bude naše budoucnost? Později budeme nesmírně litovat. Na Zemi si vyděláváme na živobytí; pracujeme v továrně; musíme tvrdě dřít, abychom dostali plat. Podobně jako duchovní adepti musíme trpět, než dosáhneme osvícení. Čím více budete pěstovat svou duchovní ctnost a přinášet oběti, tím cennější to bude. Neříkejte, že „Jsem duchovní znalec a díky čtení knihy ‚Cesty do pekla‘ vidím chyby toho či onoho člověka.“ Ne, vidím své vlastní chyby. Čtu knihu, abych viděl své vlastní chyby, svou lenost, abych si ověřil své nespravedlivé činy, abych se mohl kát a napravit. Teprve pak se budu moci vyvíjet směrem k nekonečnu.

str. 501

Neměli byste nadále sami sebou pohrdat. Máte klidnou schopnost se vrátit, pokud se obrátíte ke klidu. Život, naše rozrušené tělo, rivalita, neústupnost, to vše je pomíjivé, iluzorní, falešné. Klid

Cesty do pekla

je pravda. Navštívil jsem vás mnohokrát, ale tentokrát zde zůstávám, abych si přečetl „Cesty do pekla“, což je pro vás všechny šťastným požehnáním od Světa Nahoře. Pojdme si číst, abychom si společně užili, abychom se společně učili a probudili. Toto je velmi šťastná příležitost vést nás, duchovní adepty. Jsem již v pokročilém věku, přeji si, aby lidé po mně dosáhli větších a lepších výsledků, a aby přispěli svými hlasy k vedení všech živých bytostí v souladu s božskou cestou rozvoje. Každý bude mít možnost snadno se rozvíjet, aniž by byl utlačován nebo nucen.

V komunitě Vo-Vi po celém světě je mnoho lidí, kteří vynaložili úsilí a odhodlání na své duchovní zdokonalení. Budou schopni vysílat svou energii. Není jich jen pár. Dosáhnou vyšší duchovní úrovně, sami se zbaví svých zaslepených vášní a neústupnosti a přispějí svým dílem. Budou také podléhat větším karmickým odplatám, aby se mohli stát čistšími a lehčími. Pokud udělali nějaké chyby a setkali se s karmickými odplatami, neposmívejme se jim, ani je neurážejme. To není správné. Když se naše vědomí probudí, pochopíme, že proces duchovního vývoje musí zahrnovat utrpení.

str. 502

Vidíme, že Yang Ts'ien a Buddha Tse Kong byli pokryti prachem, když navštívili temnou říši pekla, aby našli materiály, ze kterých bychom se mohli učit. Proč nás musí následovat Buddha Tse Kong, který již dosáhl osvícení? Měli bychom následovat my jeho, ale soucit je mocná síla a tato síla přišla k nám. Máme nekonečné štěstí. I když jsme velmi nevědomí, měli bychom se alespoň trochu naučit soucitu, abychom byli hodni lidské bytosti. Lidská bytost bez soucitu se jen zrazuje a zabíjí.

Musíme vynaložit úsilí a jasně pochopit naši cestu: **Směrem „Metody Vo-Vi ezoterické vědy o nebytí a dharmě Buddhy“ je uvolnit nečisté a uchovat čistou energii**, abychom se otevřeli a rozvíjeli, vymýtili vše nečisté v našem vnitřním vědomí a obrátili se ke klidu, abychom spolupracovali s Velkým klidem Všemohoucího Pána, protože v nadcházející éře dojde k mnoha změnám. Pouze ti, kteří se obrátí k Velkému Klidu, budou mít příležitost pracovat pozitivně. Pouze obrácením své mysli přímo k Velkému Klidu budeme mít příležitost poskytnout plné vedení všem živým bytostem. Musíme pozitivně pracovat, abychom si získali duchovní zásluhy, a nikdo jiný to za nás nemůže udělat.

str. 503

Dnes máte duchovní metodu, kterou můžete praktikovat sami a připomínat si ji sami. Naše karmické dluhy v podobě rodinných vztahů nás pronásledují a vyžadují, abychom je splatili, tak jak bychom se mohli od těchto karem odpoutat a vést je na vyšší úroveň? Takto se učíme buddhistickému významu slova „Odvaha“. Máte velké štěstí: Pokud praktikujete metodu Vo-Vi, uvidíte, že budete rychle postupovat. Dříve jste nebyli schopni porozumět slovům Pravdy při čtení duchovních písem. Nyní můžete těmto písmům porozumět hluboce. Můžete porozumět jakékoli knize písem, pokud souhlasíte s tím, že budete správně praktikovat v souladu s pokyny metody Vo-Vi. Uvědomíte si, že otálíte, zpomalujete, jste závislí, zapomněli jste na svou vlastní upřímnost a nepoužíváte ji. Upřímnost znamená klid, soucit a moudrost. Musíme si tyto hodnoty zachovat. Doufáme, že naše budoucnost bude lepší, doufáme v lepší společnost a doufáme, že Nebe bude blízko lidem. Lidé se však odmítají přiblížit Nebi a místo toho se pácháním hříchů a přílišným sebeklamem přibližují peklu.

Měli jsme možnost slyšet mnoho Svatých a Nesmrtelných, kteří nám připomínají, abychom se stali Svatými. Dnes bychom se měli snažit vrátit se ke klidu. Praktikujeme odpoutání, odhodíme zármutek ze svých srdcí, nechodíme v nich dále živit hněv, nenávist a zármutek! Měli bychom je odložit stranou, měli bychom žít pokojně a pohodově, pak budeme schopni pěstovat toto semínko míru, abychom se mohli dále rozvíjet. Čím více se rozvíjíme, tím více lidí uvidí, že trpíme, ale ve skutečnosti jsme šťastní. Quan Yin dosáhla osvícení skrze utrpení. I Buddhové dosáhli osvícení skrze utrpení.

str. 504

Cesty do pekla

Pouze skrze utrpení oceníme hodnotu trpělivosti a pokory. Už jsme toho hodně vytrpěli. Když jsme sem emigrovali, hodně jsme trpěli, ale sklidili jsme jen ponaučení z trpělivosti a pokory. Kamkoli jdete, stále jste diskriminováni a nerespektováni. Měli bychom si to pamatovat a nadále se učit trpělivosti, abychom se směřovali k čistotě a lehkosti. Nemusíme nad lidmi vítězit, ale naše lehkost a čistota budou naším příspěvkem a pomohou jim stát se lepšími. Zlepší se a budou žít pokojně se svými bratry a sestrami na této planetě Zemi v soucitné lásce, aby byli v harmonii s Nesmrtelnými a Buddhy. Tito lidé mnoho vytrvali, vytrpěli mnoho útrap, aby dosáhli osvícení, ale vždy myslí na lidi a chtějí jim poskytovat duchovní vedení. Chtějí, abychom se posunuli vpřed, a neopouštějí nás. My jsme lidé, kteří opouštějí Nesmrtelné a Buddhy, využíváme je jako hadr a kdykoli jim dáváme rozkazy, ale nepraktikujeme. V noci o tom přemýšlíme a víme, že jsme spáchali hříchy, takže musíme činit pokání a napravit se. Během naší lidské existence se musíme absolutně věnovat duchovní dokonalosti. Musíme být k sobě upřímní a přestat se již oddávat sebeklamu. Měli bychom vymýtit všechny nečisté zvyky, jakýkoli hněv a zaslepené vášně. Měli bychom pěstovat své vědomí harmonie, lásky a odpuštění. To je nezbytné a všechny tři sféry čekají na lidstvo, aby přispělo svým dílem v této poslední éře.

Upřímně vám děkuji za vaši dnešní pozornost.

Luong Si Hang–Vi Kien
Melbourne, Austrálie
únor 1987

str. 505

Životopis Mistra Luong Si Hang–Vi Kiena

Lương Sĩ Hằng, (duchovní jméno Vĩ Kiên), (1923-2009)

Pan Lương se narodil 20. prosince 1923 v Qui Nhơn, provincie Binh Dinh, Au Lac /Vietnam/. Jeho otec, Lương Thâm, byl majitelem nákladní dopravy. Jeho matka, Lâm Thị, zemřela, když byl ještě malé dítě. V mládí pan Lương trpěl nemocemi a často trpěl depresemi. V dětství pan Lương viděl silné bouře a záplavy způsobené otřesy nebeského mechanismu, které zcela zničily obydlí v centrální oblasti Au Lac /Vietnamu/. To ho podnítilo k hledání jemných tajemství Nebe a Země. Později se oženil a měl dvě adoptivní dcery.

V roce 1957 měl možnost setkat se se svým duchovním Mistrem, panem Đỗ Thuần Hậu (1883-1967), který ho s oddaností učil meditační metodu Vo Vi (ezoterická věda Vo-Vi a Dharma Buddhy). Pod vedením svého Mistra pan Lương posílil své odhodlání najít pravdu prostřednictvím sebepraxe, silné vůle a meditace.

V roce 1978, s cílem představit dharmu po celém světě, pan Lương opustil Au Lac /Vietnam/ a dorazil do uprchlického tábora Fabella na Filipínách. Tam pomohl mnoha dalším uprchlíkům a filipínským úředníkům se svou akupunkturou a léčbou. Dary z jeho léčby byly distribuovány do táborů Bataan, Palawan a Fabella. Pan Lương také věnoval svůj čas přednáškám o meditaci Vo-Vi dalším uprchlíkům v táborech.

str. 506

V roce 1979 pan Lương opustil uprchlický tábor Fabella, aby se trvale usadil v Montrealu v Kanadě. Každý rok na pozvání praktikujících meditace Vo Vi cestoval pan Lương po celém světě (Asie, Evropa, Austrálie, Severní Amerika), aby je navštívil a přednášel. Navzdory svému věku a náročnému programu pan Lương nadále cestoval po světě a navštěvoval praktikující, aby jim předával učení metody Vo-Vi a své poselství míru a pokory, které objasňuje a osvětluje cestu k osvobození. Jeho přednášky byly nahrávány na audiokazety, CD, DVD a vydávány jako knihy asociacemi přátelství Vo-Vi.

Pan Lương zemřel ve věku 86 let 23. září 2009 v Montrealu v Kanadě a zanechal po sobě mnoho milujících vzpomínek a hlubokou úctu v srdcích praktikujících Vo-Vi po celém světě.

Cesty do pekla

Zde je úryvek z jeho spisů „Pomíjivá existence“ v jeho knize „Zdroj nekonečného vedení“:

„Věnoval jsem se duchovnímu cvičení a překonal nesčetné případy zrady a podvodu způsobené temnými a nevďěčnými myslmi lidí, přecházel jsem od těžkosti a nečistoty k lehkosti a čistotě mysli i těla. Často jsem ronil slzy kvůli dojemným scénám ničení válkou. Cítil jsem, že já i celé obyvatelstvo jsme ve velké bídě. Proto jsem vždy chtěl najít spravedlnost ve společnosti, stejně jako v Nebi a na Zemi. Díky své pilné duchovní praxi jsem dokázal rozpoznat, že původní energie Nebe a Země je pro život to nejdůležitější...“

str. 507

Díky svému silnému odhodlání a pilnému duchovnímu tréninku medituji každou noc, bez ohledu na drsné a obtížné okolnosti; ať už mám peníze nebo ne, vytrvávám ve svém duchovním tréninku. Proto jsem dnes stále silný a zdravý a pracuji ještě více než v mládí. Díky ezoterické vědě Vo-Vi a Dharmě Buddhy mohu pochopit mnoho věcí najednou, aniž bych zatěžoval svou mysl a ducha. Mám pocit, jako bych pracoval bez námahy a mluvil bez námahy, a vždy cítím klid, vnitřní klid, lehkost a čistotu. Moje duchovní energie je vždy hojná, když poskytuji vedení a službu v jakékoli oblasti...“

str. 508

ANGLICKÁ VERZE

Vytištěno a volně distribuováno

VOVI Friendship Association of Northern California

Chcete-li obdržet další bezplatné publikace, kontaktujte prosím:

Vo Vi Friendship Ass. of No. California

P.O. Box 18304

San Jose, CA 95158

USA

E-mail: vovikinhsach@gmail.com

Vytištěno pro bezplatnou distribuci / Není určeno k prodeji

webové stránky: <http://www.vovi.org>

ČESKÁ VERZE

Vzhledem k tomu, že pro tisk duchovní literatury platí přísná technická pravidla (recyklovaný papír, ekologický inkoust bez živočišných přísad...), je dokument připraven **pouze pro elektronickou distribuci**.

Dokument lze zdarma stáhnout z:

<http://www.jetonavas.cz/media.php>